SPECIAL HOLDAY ISSUE

pacific citizen December 21-28, 1979 national publication of the Japanese American Citizens League

Next issue is dated Jan. 4-11, 1980

ISSN: 0030-8579 / Whole No. 2,074 / Vol. 89

Our Pioneer JACLers of 1930



The Charles Kamayatsu Collection

As a teaser into the 1980 Convention, here is the historic photograph of the delegates assembled for the first National JACL Convention fifty years ago at Seattle, Wash., on Maynard St. and what is now the Seattle JACL Office. We attempted to get all the people in the picture identified, calling on old-timers as Charles Kamayatsu, Fred Hirasuna, Kenko Nogaki (who consulted with several others in Seattle), Bill Hosokawa and Tooru Kanazawa. We welcome further help. These delegates, when they attend the 50th Anniversary Convention, deserve special recognition as true National JACL Pioneers. (N.B.: Not all the 1930 delegates are in the photograph).

FIRST ROW (All from Seattle, except as noted; from left to right.) - Misao Sakamoto. Josie Shinohara, Yone Arai, Sato Kawaguchi, Kimiko Takayoshi, Kiyo Arizumi, Yurino Takayoshi, Masako Takayoshi, George Ishihara, Clarence Yamagata (Hawaii), Clarence Arai, Saburo Kido (San Francisco), Jimmie Sakamoto, (14th____ __), Frances Maeda, Carol Tokunaga (San Jose), Yuki Kuwahara (Spokane), Toshi Takao (San Francisco), (19th_____), Kay Suzuki, Kiku Mihara, Ayako Ohashi (Fife), Suma Sugi (Los

Angeles), Kenko Nogaki, Sada Seki, Merry Masuda (Yakima), Nobuko Yanagimachi,), Tooru Kanazawa, (3rd_ SECOND ROW—(1st_ (Brawley), Tsurue "Tura" Nakamura, Tom Kanase (Fresno), George Sumida (Portland), Fred Hirasuna (Fresno), K. Hayashi (Tacoma), (10th______), Tom Yego (Placer), Jerry Isonaka (San Francisco), Ryuzo Maeyama (San Francisco), Shosuke Sasaki, Sab Nishimura, Akira Kumasaka, John Arima (Auburn), Welly Shibata (Spokane), Toshio Hoshide, John Minami, (21st___

THIRD ROW-Charles Kamayatsu (Los Angeles), Charles Yoshii (Portland), Tom Takayoshi, John Fujita (Fife), Kelly Kiyoshi Uno (Foster), Ernie Fujimoto (Brawley), _), Norman Ouye (Stockton), (9th_____), George Teraoka (Tacoma), Frank Ishida, (12th_____), Shiro Hashiguchi, Tokutaro Slocum (New York), Yoshio Honda (Fresno), Saiki Muneno (San Francisco), (17th_____), 18th Seichi Konzo (Urbana, III.), Roy Nishimura (Yakima), Johnson Shimizu (Wapato), Masaru Chick Uno













NATIONAL JACL CONVENTION IN SAN FRANCISCO JULY 28 — AUGUST 2

celebrating
JACL'S GOLDEN ANNIVERSARY
JACK TAR HOTEL

(Three blocks east of Nihonmachi)

CONVENTION HEADQUARTERS

Your National Convention Board extends its welcome to you.

JOHN YASUMOTO, Chairperson

Connie Arimoto George Kondo Yo Hironaka Nob Mihara Bruce Shimizu Hats Aizawa Peter Takeuchi Steve Doi

Greg Marutani Bob Teshima Wes Doi Gary Nakamura Rich Kiwata J.D. Hokoyama Karl Nobuyuki

FUN for the entire family ... Many booster events daily

Wine Country Tour

Fashion Show

Marine World Africa USA

Tournaments—Tennis, Golf, Bridge

World reknown restaurants

Avery Brundage Oriental Art Museum

Unique boutiques

High fashion salons

Deep-sea fishing

Cable Cars, Golden Gate Bridge

Theaters — Broadway hits.

Reno excursion

Japan Center/Nihonmachi

Great America Amusement Park

Swim Meet

Art galleries

Discos—Night Life on Broadway

High fashion salons.

Smart Shops

Disco Buffet Family Night Sausalito Art Colony

Caveat!! Please register early! Hotel accommodations are at a premium during the summer months in San Francisco.

First come, first served at the JACK TAR HOTEL Convention Center.



THE JACK TAR HOTEL

JACL'S NATIONAL CONVENTION CENTER FOR 1980

extends its warm welcome to all JACLers

Monday, July 28 — Saturday, Aug. 2

Your early reservations will assure you accommodations at the Convention site for your maximum convenience, comfort and pleasure.

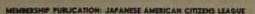
JACK TAR HOTEL

Van Ness at Geary

San Francisco, Calif. 94101

(415) 776-8200

San Francisco



Published weekly except first and last weeks of the year.

Office: 355 E. First St., Room 307, Los Angeles, Calif. 90012

	NA NA	TIONAL J	ACL PRESIDENTS		
1928-30 1930-32 1932-34 1934-36 1936-38 1938-40	Clarence T Arai Dr George Y Takeyama Dr Terry T Hayashi Dr Thomas T Yatabe Jimmie Y Sakamoto Walter T Tsukamoto	1946-50 1950-52 1952-56 1955-58 1958-60 1960-62 1962-64	Hito Okada Dr Randolph M Sakada George J Inagaki Dr Roy M Mishikawa Shigeo Wakamatsu Frank F Chuman K Patrick Okura	1964-66 1966-70 1970-72 1972-74 1974-76 1976-78 1978-	Kumeo A Yoshinar Jerry J Enomoto Raymond S Uno Henry T Tanaka Shigeki J Sugiyam James F Murakami Dr Clifford Uyeda

PACIFIC CITIZEN BOARD CHAIRMEN

1942-45 Sim Togasaki 1945-46 Fred T Ochi 1946-48 Togo W Tanaka 1948-50 Paul Shinoda	1950-54 1954-56 1956-58 1958-62 1962-66	Sim Togasaki Saburo Kido George J Inagaki Dr Roy M Nishikawa Dr David M Miura	1970 1970 1970-74 1974-78 1978-	Kango Kunitsugi Kay I Nakagiri Alfred T Hatate Ellen Endo
--	---	---	---	--

PACIFIC CITIZEN HOLIDAY ISSUE STAFF

and class postage paid at Los Angeles, California. Subscription rates payable in advance: \$10 a year; foreign \$14.50 a year an dollars of JACL membership dues for one year subscription is remitted through JACL Headquarters, San Francisco, Ca

Jane M. Ozawa, Charles Fullert, Dale Akutagawa, Tomi Hoshizaki, Mary Imon, Joe Kim,

News and Opinions expressed by columnists, except JACL staff writers, do not necessarily reflect JACL policy



In This Holiday Issue

1980 CONVENTION FEATURES

STEVE DUI: And for the family & boosters	
YAS ABIKO: For the fifth time in 50 years	
MIKE MASAOKA: In defense of JACL's founding	
membership principle: citizenship	4
SPECIAL ARTICLES	
CLIFFORD UYEDA: Pollution (Kogai)	2
CHARLES BALDWIN: School teacher recalls Minidoka	
MIKE IWATSUBO: A multi-million dollar enterprise	
MIKE YAKI: Nikkei Impressions After a Long Absence	
"OSHO": An Awakening (tr. Mei Nakano, Seizo Oka)	
ROBERT KONO: The Stalwarts	
JUDGE JOHN AISO: Thank You, Yankee Samurai	
A HIFIIM! Scenes from a Sansei I ife	

media menter circumig op in rostivar dapari	
SEN. DANIEL INOUYE: First address on Redress	55
RAYMOND OKAMURA: Pilgrimage Guide to the American	
Concentration Camps	56
SEN. FRANK CHURCH: Let Us Remember	59
REP. NORMAN MINETA: Merit of commission approach to Redress	
EIICHI KAMIYA: Rohwer Revisited	61
RENEE OKAMURA: Tule Lake Remembered	
SEN. S. I. HAYAKAWA: Giri to One's Own Name	
ALLAN BEEKMAN: A historic voyage to Hawaii (Book Review)	64
FERRIS TAKAHASHI: A Grass Bed	
Arctic Ocean Eskimos honor Dr. Matsutani	
MAS MANBO: Fugitives from the fruit stands	
ERNI UNO: Another point of view on Reparations	86
NORIKO SAWADA BRIDGES: Stop Stereotyping Me	. 82
AKIRA KUBOTA: JA politicians in Calif. 'conservative'	



YE EDITOR'S DESK: Harry Honda

The 1979 Holiday Issue Report

Deadlines are murder when you face them regularly. Ask the columnist who writes once a week, the TV reporter trying to squeeze every bit of information into the story while the stuff is still hot, or the pressman who has his schedule. I am proud of how our plucky staff faced the formidable challenges of the 1979 Holiday Issue - the fattest to date with 112 tabloid pages. They came through with flying colors - to use a cliche that's ripe for a Sunday crossword puzzle.

Our neighbor from Napa — Charles Fullert, our senior PC staffer Jane Ozawa and the youngest staffer Dale Akutagawa have been a pleasure to behold in action: keeping tab on the advertisers and literally a thousand bits of paper. A full copy of the Holiday Issue is sent in lieu of a tearsheet to our commercial advertisers-the business and professional people, the rationale being that we would like them to know a little more about the JACL organization in particular and the Japanese American community in general. Dale was in charge of this primary step as the ads are received at the office. Jane keeps watch over the account and Charles sees to it that the greetings in the previous year can be retrieved for re-use in the 1979

Unfortunately, there aren't enough words to describe the minute details involved in processing an ad to the Holiday Issue. It's like a paper snowstorm at deadline time. (Meantime, the weather in L.A. has been very balmy during the day.) The best entries are those wanting their business card reproduced in an "as is" situation; but there should be no metallic ink. The greetings which failed to renew for 1979 are being saved for solicitation next year. Most times, it's a case where the individual was not able to be asked on time.

With her subscription work almost at a standstill about this time of the year, Tomi Hoshizaki turned out to be production assistant par excellence - proof-reading, paste-up and phototypesetting. Her friend Sets Nakamura was the "fresh" pair of eyes reporting the final two days before press-time when the rest of us are prettyfrazzled. The frustrations and apparent wasting of time sustained this year may help improve the procedure next year we're forever changing the schematics or paper flow.

The prospect of computerizing our mailing lists this coming year will initiate a new set of guidelines and practices - undoubtedly making it easier and quicker to dispose of the office routine.

PRODUCTION - This was our fourth "in-house" Holiday Issue. We are minus the services of an editorial assistant who had a major responsibility in gathering material, working up the page design, etc. We had our fingers crossed that production would not be stopped because of new typesetting equipment due almost any day. Cindy Ogawa, who wrote the story of the "Hiroshimas" cutting their first record, was another first-time volunteer,

who proved up to the task of proof-reading and paste-ups.

ROBERT KONO: Growing Un in Poets

And without an editorial assistant, the PC staff at-large undertook the task of page layout design-first with page dummies, and later with a general direction that material and pictures should fit, allowing so many column inches for heads. The pages do not appear to be too "open and magazine-like" as in previous editionsand that should be "blamed" on the directions of the editor-who's of the old-school: paper is too valuable to be wasted without

PRESS-RUN — It's 25,912 — down 400 from last year. Last year, we were sold out. We hope likewise this year—as we suspect Raymond Okamura's contribution to the Pilgrimage Guide to the American Concentration Camps and a clear rendering of the maps from General DeWitt's final report of the Japanese Evacuation will be eagerly sought by non-subscribers.

We've given up on editorial themes many years ago - but if there is one to be discerned this year, it's an overview of JACL's redress efforts - without trying to steal thunder from the special Jan. 4-11, 1980 New Year Special. National redress chair John Tateishi is busy preparing a four-page "flyer" on the Redress campaign.

With newsprint continuing to be in short supply, we held our breath momentarily when telling Midway Press we were contemplating either a 120 or 112-page edition. (We can only change the page count in multiples of eight tabloid pages.) We both were relieved to settle for 112, to be sure.

ADVERTISING - Even though two major chapter efforts (Portland and Salt Lake City) and two others (Tri-Valley and Cincinnati) missed making the 1979 edition, it appears we've topped last year's 6,100 column inches. A final reading is expected in the next issue. Most of the chapters were building up their efforts. There is talk about wanting to raise the HI rates to about \$10 per column inch next year ... and it may be that way because rent, printing and mailing costs are still on the rise.

We know some names will be missing from the "People Who Count" feature on the back page. Our apologies to those who have been overlooked. Most of the names are culled from the receipts chapters send us with the insertion orders.

MISCELLANEOUS — The postage bill last year nearly was \$3,300 or about 121/4c per copy to mail second class. A single copy of the Holiday Issue mailed from the PC office then cost 64 cents. We will report what it was for 1979 - and don't be surprised.

MOTHER TERESA - What a refreshing change to read about Mother Teresa accepting the Nobel Peace Prize the other week in midst the hysteria about Iranians in the U.S. The "Angel of Calcutta" was warmly applauded as the prize, \$192,000, is being used to further her work among the "poorest of the poor".



By Steve Doi

And for the family & boosters

San Francisco At the 1980 National JACL Convention in "Everybody's Favorite City", San Francisco, we will be celebrating the 50th Anniversary of our organization. Remember to set aside the dates of July 28 through August 2, when you can expect to enjoy the most memorable summer trip you have ever experienced.

For Appointments, Call

921-5677

geared to please the entire family. While the delegates are convening to discuss the many serious and fundamental problems and goals of the JACL, the familv members and boosters will be catered to as never before.

Daily activities are being planned for those who wish trips and guided tours to a



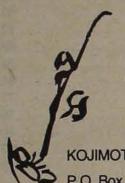
AKI TRAVEL SERVICE Japan Center

West Building

Roy's Barber Shop 16091/2 Laguna St. San Francisco, Ca 94115 **ROY ABBEY**

1730 Geary Blvd. 567-1114 San Francisco, Ca 94115

With many good wishes



tor the coming year



KOJIMOTO PRINTING & MAIL SERVICE P.O. Box 18044, San Francisco, Ca 94118 668-5555

This convention will be fantastic array of intriguing places. Some of the planned events are:

> - A wine country tour to the famous Napa Valley where historic wineries will be visited with generous samples of California's finest wines provided by the host wineries.

> - Marine World Africa U.S.A. is a combination of an aquatic show, aquarium, zoo, animal shows, and an amusement park all wrapped together.

> There will be activities for the sports-minded with tournaments in golf and tennis and a swim meet to show off the talents of the Sansei and Yonsei.

> Bridge enthusiasts will also have a tournament.

> Deep sea fishing party boats will be arranged for those wishing to try their

A ferry boat trip across San Francisco Bay to Sausalito or Tiburon is quite a bargain for sightseeing. A trip to the fabulous Great America Amusement Park is a must for the thrill seeker. A fashion show for those interested in the latest fash-

ions and creations by West Coast designers is being arranged.

A session with a knowledgeable local Japanese American shopper will assist the out of town shopper in choosing the right boutique, shopping mall or exclusive high fashion salons to visit.

- A complete new San Francisco Nihonmachi with its many Japanese shops featuring art goods, screens fabrics, clothes, food, toys and thousands of other Japanese imports is only three blocks from the Jack Tar Hotel, the convention headquarters. There are over two dozen Japanese, Chinese and Korean restaurants in Nihonmachi to meet your every taste and mood. Sushi bars, Northern and Cantonese Chinese cuisine and aromatic Korean food will tempt your palate. Beauty salons and clinics especially for the Nikkei hair and complexion are available. The unique Japanese style piano bars which are community social centers, will give you a chance to take up a microphone

and test your musical talent. trips to art galleries, thea-For the Issei boosters, friendly Hamilton Senior Center and the Kimochi Kai Lounge will be open to all visitors. There the Issei can socialize, reminisce and exchange experiences with their fellow Issei. Be sure to bring your Issei to this convention for they will surely enjoy the Japanese atmosphere.

A buffet disco family night will be a great evening for the entire family. San Francisco city tour, ters, Fisherman's Wharf, Ghirardelli Square. The Cannery, Pier 39, Chinatown, and other points of interest are just minutes away in compact San Francisco.

Remember the dates of July 28 through August 2.

Your National Convention Board and the San Francisco JACL Chapter will be waiting for you with open arms to a city famous for its friendliness. We hope to see you soon.

NEW VARIETY NEW CROP

DEVELOPED BY KODA FARMS -



KOKUHO ROSE

Looks Good Cooks Good Tastes Good

COMPANY, INC. NOMURA

151 Industrial Way

50 lbs.

25 lbs.

10 lbs.

5 lbs.

Brisbane, Calif. 94005

Tel. (415) 468-1032

Holiday Best Wishes

SOKO HARDWARE

1698 Post St., San Francisco, Ca 94115 931-5510 / 931-5511

565 N. 6th St., San Jose, Calif. 95112

Mr. and Mrs. Kiyoshi Ashizawa Mr. and Mrs. Masao Ashizawa Mrs. N. Ashizawa

SEASON'S GREETINGS

CHRIST EPISCOPAL CHURCH

SEI KO KAI

2140 Pierce Street San Francisco 94115

(415) 921-6395

Season's Greetings

MORIWAKI, IMAI & FUJITA, INC.

235 Montgomery St. Russ Building—Suite 706 San Francisco, Ca. 94104 Phone: 986-6622

SLASON'S GREETINGS

1700 POST STREET San Francisco, Calif. 94115

JAPANESE FILMS WITH **ENGLISH SUB-TITLES**

Open Every Evening Saturday and Sunday Matinee

Holiday Greetings

From All Of Us At

Golden State Sanwa Bank

Where You Always Feel Welcome!

San Jose

San Francisco

Oakland

Sacramento

Mountain View

MEMBER F.D.I.C.

Greetings CALIFORNIA OVER 100 BRANCHES TO SERVE YOU

MEMBER FDIC

SAN FRANCISCO



Holiday Cheer

GROCERS SINCE 1906

K. Sakai Co.

1656 Post St. San Francisco, Ca 94115 Season's Greetings

(II) HITACHI

Sales & Showroom

1737 Post St. #7 San Francisco, Ca 94115 415/922-4334

Holiday Greetings

Seiki

Hardware and Appliance

1620 Post St. San Francisco, Ca 94115 346-5010

Stay in Japan in San Francisco

Minutes from Union Square.

125 rooms — all with
two double beds and color TV.
Steam baths in many rooms.
Meeting rooms for 15-125 people.
Free guest parking. Singles from \$33. Doubles from \$40.

Sutter & Buchanan Streets San Francisco - 415/921-4000 For Toll Free Reservations





1737 Buchanan Mall San Francisco, Ca 94115 931-1578

Holiday Greetings

KOMATSU AMERICA CORP.

HOKOMATSU



TERIYAKI SAUCE

KIKKOMAN INTERNATIONAL INC. San Francisco - Los Angeles - New York - Chicago - Atlanta



AMERICAN FISH MARKET 1790 Sutter Street San Francisco, CA 94115 921 5154/921 5253

BEVERLY TOY YU potter

330 fell street.

san francisco, ca 94102 861-2773

pottery, ceramics & masks / classes offered FOR THE FINEST QUALITY IN JAPANESE

FOODSTUFFS, WE CARRY JAPAN TAKENOKO, **OHASHIRI SHINCHA, AND TSUYU NO TAMA TEAS.**



MUTUAL SUPPLY COMPANY, INC. 1090 SANSOME STREET SAN FRANCISCO, CALIFORNIA 94111

982-1894

Japanese Cuisine







Sanppo Restaurant Now in Two Locations to Serve You

1702 Post St. San Francisco, Ca.

3 p.m. to 10 p.m. **CLOSED MONDAY**

434-0392 . 11:30 a.m. to 11 p.m. OPEN DAILY



SEASON'S GREETINGS

Seiki Bros. PLUMBING, INC.

PLUMBING - HEATING CONTRACTOR

1731 Sutter St., San Francisco, Ca 94115

346-3500

APHNE FUNERALS

Pre-Need Arrangements **Memorial Services**

Direct Cremation: \$225 Complete NO MEMBERSHIP

ALL MORTUARY SERVICES

621-1313

1 Church St. San Francisco, Ca 94119

OFFICE SUPPLIES . FAST XEROX COPYING

Nob & Shiz Mihara / Japantown / San Francisco

Season's

Greetings.



The largest Japanese bookshop in USA always answers to your request

Book Stores of America

Wide Selection of

JAPANESE AMERICAN STUDIES JAPANESE CULTURE, ARTS & HISTORY **AMERICAN & JAPANESE BEST SELLERS**

Records-Cassettes-Crafts-Calendars

Please apply for our mail order listings

1581 Webster St. San Francisco 94115 (415) 567-7625

110 S. Los Angeles St. Los Angeles 90012 (213) 687-4447

Joyous Holiday

N. B. NICHI BEI BUSSAN

DEPARTMENT STORES San Francisco—San Jose



Shiseido Cosmetics Kodak Camera & Films Japanese Books & Magazines Riccar Sewing Machines Gifts For All Occasions

Juji-Ya

1731 Buchanan Mall, San Francisco 94115 • 931-3302

20 Circle Dr. Tiburon 94920 FUKUMITSU, Bill & Rose, Kirk, Rick . . 137 San Felipe Ave., So SF 94080

ISHIGAKI, Shig & Chiyo, Cliff 2540 Donegal Av. So. SF 94080 ISHIDA, Tadami & Emil KAWAGUCHI, Mas & Ida, Todd, Jeffrey, Mari ... 2262-21st Ave. 94116

SAN Francisco Chapter is always grateful

Invitation to fill our Holiday Issue pages . . .

We join with all of them to wish everyone a

SAN FRANCISCO JACL

All Addresses: SAN FRANCISCO, CA, except as noted.

to all our friends who yearly accept our

most fabulous Holiday Season

555 Spruce St., 94118 MORIGUCHI, Eddie & Alice, Edie, Mark530-18th Ave. 94121 NAKAMURA, Ken1650 Sacramento St. Berkeley 94702 OKAMOTO, Steve & Diana, Jeff, Bradley

897 Jupiter Ct., Foster City 94404 ONISHI, Ken & Kay, Gail, Kerry, Keith, Shelly ...112 Ortega St. 94116 OSAKI, Wayne & Sally, Glenn, Paul, Dean, Jon .30 Berkeley Way 94131 TERAOKA, Steven G. 490 Mariner's Island Bl. San Mateo 94404 YANEHIRO, Jan and John ZIMMERMAN



150 Powell Street at O'Farrell San Francisco, Calif. 94102

YIELD

Telephone: 982-7343

SAN FRANCISCO FEDERAL SAVINGS

CONSUMER CERTIFICATE

CURRENT RATE

9.85%

Chapter Officers and Board

1979	
President	Steve Teraoka
Vice Pres-Programs	Donna Kauramoto
Vice Pres-Public Relations	Mike Ito
Vice Pres-Membership	Yo Hironaka
Recording Secretary	Joyce Satow
Secretary	Claire Sanpei
Treasurer	Grace I suchiya
Official Delegate	Nen Nakamura
· mornate Deregate	Steve Ukamoto

1979 BOARD MEMBERS

Wes Doi, Richard Kiwata, Bill Kyono, Sumi Honnami Eileen Matsushima, Nob Mihara, Gary Nakamura Jean Nakamura, Jean Nakashima, Claire Sanpei Joyce Satow, Hisashi Takiguchi, Jan Yanehiro

JACL CREDIT UNION

Dave Asano, Rich Kiwata, Frances Morioka Ichiro Sugiyama



Season's Greetings

Muts Furiya P.O. Box 50998 Palo Alto, Ca 94303

TEL 922-8331

SANKO COOKING

Supply Co., Inc.

1758 Buchanan St. S.F., Ca. 94115

YAMATO

AUTO REPAIR March and Michael Dobashi

1899 Bush St @ 346-5116

San Francisco, Ca 94109

Kintoki Japanese

Restaurant

1698 Sutter St

San Francisco,

Calif. 94109

921-5626

Steven T. Okamoto, CLU Branch Manager



361 Lytton Avenue Suite 203 Palo Alto. California 94302

(415) 328-2350

Occidental Life A Transamerica Company





jim's DRUGS JAPAN CENTER

22 Peace Plaza • 921-5893 San Francisco, Ca 94115

Open 9 a.m. - 8 p.m. Sunday 12 - 6 p.m.

Custom Made SHOII PANELS Any Size—Any Shape FREE ESTIMATE

JAPAN TRADING CO., Inc.

1762 Buchanan, S.F. 94115

929-0989



Pioneer Radio

Sales - Service

H. KAWAHARA

1998 Bush St. 921-5325

San Francisco, Ca 94115

Tokyo Electronics





Holiday Greetings

MIKE'S ARCO SERVICE **KOJI URABE** MIKE INOUYE

1999 Pine at Laguna • 921-2825 San Francisco, Ca 94109

Acupuncture & Herbs 473 - 33rd Ave.

San Francisco, Ca 94121 752-6769

Fortune Cookies -Arare-

Japanese Tea Cakes (Senbei)

Nakata Co.

2043 Fillmore Street San Francisco, CA 94115 Phone: 567-1677

Ikeda Radio & TV

James Ikeda, Prop. 2327 Clement St. San Francisco, Ca 94121 751-9747

Maria Miyamoto PIANO STUDIO

2530 Sacramento St. San Francisco, Ca 94115 415/567-1252

10.35%

Insurance Real Estate ANNUAL T. OKAMOTO & CO.

ALLEN M. OKAMOTO

22 Peace Plaza JAPAN CENTER San Francisco, Calif. 94115

Phone WE 1-6290



Otagiri Mercantile Co., Inc.

IMPORT • WHOLESALE

1400 Folsom St., San Francisco, Ca 94103 New Jersey Office: 20 Hanes Dr., Wayne, N.J.

SHOWROOMS

BOSTON • NEW YORK • CHICAGO • ATLANTA • DALLAS • MINNEAPOLIS DETROIT . COLUMBUS . KANSAS CITY . LOS ANGELES . HONOLULU

4-YEAR GUARANTEED

MINIMUM DEPOSIT INTEREST COMPOUNDED MINIMUM DEPOSIT

> Federal regulations require substantial interest penalty for early withdrawai

SAN FRANCISCO FEDERAL SAVINGS & LOAN ASSOCIATION

SAN FRANCISCO: Main Office: Post and Kearny Streets . Chestnut & Pierce Streets • 1570 Geary Boulevard • 1040 Grant Avenue • 232 Montgomery Street • 653 Irving Street Other Northern California Offices: BERKELEY: 2000 Shattuck Avenue • FREMONT: 39138 Fremont BERKELEY: 2000 Shattuck Avenue • FREMONT: 39138 Fremont Boulevard • GREENBRAE: 200 Bon Air Shopping Center • LOS ALTOS: 350 So. San Antonio Road • NAPA: 663 Trancas Street • ORINDA: 37 Orinda Way • PALO ALTO: 2401 El Camino Real • SACRAMENTO: 2150 Watt Avenue, 931 K Street; 7901 Greenback Lane, Citrus Heights SAN JOSE: 110 W. Santa Clara Street; 88 Valley Fair Shopping Center SAN LEANDRO: 1300 E. 14th Street • SAN MATEO: 37 E. 4th Avenue SANTA CRUZ COUNTY: 1995-41st Avenue, Capitola • SANTA ROSA: 745 Coddingtown Center • SUNNYVALE: 1303 Town Center • WALNUT CREEK: 1660 Olympic Boulevard CREEK: 1660 Olympic Boulevard

SAN FRANCISCO





*Joy. Health. Prosperity.

Our wishes for you during this festive season and throughout the New Year.

May each and every day in 1980 be more fulfilling than the day before.



The Sumitomo Bank of California

Yo's Needlecraft
YO FURUTA

San Francisco, Ca. 94115

WONG'S BAIT TACKLE SHOP Parts - Salos - Service

1630 Post St. • 563-9819 San Francisco, Ca 94115 **HOLIDAY BEST WISHES**

Japanese Community Youth Council

2012 Pine Street San Francisco, California 94115 Tel. 563-8052

Peace And Good Will To All

From the Nikkei Physicians of San Francisco			
Robert Kiyasu, MD, Internal Medicine 3905 Sacramento St.	386-4600		
William Kiyasu, MD, Pediatrician 3905 Sacramento St.	752-8038		
Carl N. Muto, MD, Radiologist 3580 California St.	922-1055		
Maybelle Okawaki, MD, Psychiatrist 403 Laurel St.	922-4277		
Rodney Omachi, MD, Internal Medicine 400 Parnassus Ave.	665-0650		
Himeo Tsumori, MD, Pediatrician 2107 Van Ness Ave.	776-5295		
the Nikkei Dentists of San Francisco			
Hajime Hamaguchi, DDS 3633 California St.	751-1110		
Terry Hayashi, DDS 291 Geary St.	986-0382		
William Hoshiyama, DDS 1622 Post St.	567-5200		
Benjamin Ichinose, DDS 450 Sutter St.	982-0990		
Robert T. Imagawa, DDS 490 Post St., Suite 1508	391-6582		
Harold Itokazu, DDS 2305 Van Ness Ave.	776-2010		
Saburo Kami, DDS	751-1110		
James Kobayashi, DDS 450 Sutter St. Suite 1533	989-3322		
Harry Manji, DDS 490 Post St. Suite 711	421-1332		
Wynn M. Matsumura, DDS 403-25th Ave., Suite A	387-8600		
Hironobu Miyajima, DDS 5300 Geary Blvd.	386-3555		
Diane Murakami, DDS 450 Sutter St. Suite 1824	392-4925		
Donald T. Nakahata, DDS 500 Spruce St. Suite 203	752-5244		
Lawrence T. Nakamura, DDS 1622 Post St.	567-5200		
Sam T. Nakamura, DDS 450 Sutter St. Suite 1512	391-6660		
Yoshio Nakashima, DDS 3400 California St. Suite 302	567-1532		
Kazuo Nii, DDS 490 Post St.	421-1332		
Harry Nomura, DDS	752-8585		
Jerry Osumi, DDS 1622 Post St.	567-5200		
Fumio Shibata, DDS 500 Sutter at Powell, Suite 808	391-5191		
Dennis D. Shinbori, DDS 1788 Sutter St.	563-2000		
Masao Sugiyama, DDS 2211 Post St., Suite 202	567-3470		
George Y. Takahashi, Oral Surgeon 450 Sutter St.	392-2537		
Theodore T. Uyemoto, DDS 2001 Van Ness Ave.	928-5800		
and the Nikkei Optometrists of San Francisco			
Tokuji Hedani, OD 2033 Fillmore St.	921-9423		
Drs. Hiura and Hiura, OD 1418 Polk St.	776-2352		

Lloyd Shinkai, OD 414 Clement St.

AGAIN!

A South American Tour for JACLers . . .

Organized by JTB International 16-day Fully Escorted Tour

June 21-July 6, 1980

Visiting Brasilia, Rio de Janeiro, Sao Paulo, Buenos Aires, Cuzco, Machu Picchu, Lima. And meet with Japanese Brazilians.

\$2,550.00

(Tour fare subject to change.)



360 Post St., San Francisco, Ca 94108

(415)433-5907



TOP LINE BOWLING EQUIPMENT - BALL, BAGS, SHOES TROPHIES - SHIRTS

Dean Asami's Pro-Shop

1790 Post (Japantown Bowl) San Francisco, Ca. 94115 Phone: (415) 922-7778

MIYAKO HOTEL



WESTERN INTERNATIONAL HOTELS
Partners in travel
with United Airlines



668-4233





1331 Broadway, Sacramento, Ca 95818 Tel: 443-5761

Compliments of

BOB GURO & SONS

BUILDING CONTRACTOR 5001 - 44th Street, Sacramento 95820 457-5142

KUSHIDA'S TV & APPLIANCES

2590 21st Street Sacramento, Calif. 95818 456-6406

SHIRO'S TV SERVICE Shiro Akiyama

2733 Riverside Blvd. Sacramento, CA 95818 442-0095

OSAKA-YA

Tea and Japanese Rice Cake
2230-10th St., Sec'to, CA 95818
446-6857
Mr. and Mrs. Kenji Nakatani

SUMIO & JERRY MIYAMOTO

Insurance-Income Tax-Travel 2401-15th St., Sac'to, CA 95818 441-1020

HOUSE OF LOUIE

444-2517 1630 S Street (corner of 17th St.) Sacramento, Calif. 95814 COMPLETE HOME FURNISHINGS

FLOOR COVERINGS

APPLIANCES

ICES COLOR TV

Umeda Jewelers
Fine Jewelry
HERB UMEDA

HERB UMEDA 2320 Florin Rd. Sacramento, CA 95822 428-9096

Sacramento Tofu Fresh Noodles

1915 6th Street Sacramento, CA 95818 ALVIN KUNISHI

Senator Fish

AKITO MASAKI 2215 - 10th St. Sacramento, CA 95818 Phone: 443-5042 Season's Greetings

Hokubei Mainichi

1214-8th Ave. Sacramento, Ca 95818 R. Nakatani

Holiday Greetings

Aoba Restaurant

1108 "T" Street Sacramento, CA 95814 443-4041

CAPITAL FISH

Japanese Foods 930 "S" St. Sacramento, Ca. 95814 SAM TAKEDA

All-Cal Insurance Agency

Eric Kurtz, Agent 1903 - 14th St., Sacramento, Ca 95814 Phone: 448-6111

Victory Trophies & Bowling Apparels

★ Engraving ★ Garment Lettering

Toko Fujii
2356 Fruitridge Rd., Sacramento CA 95822 421-0328

TAKEHARA LANDSCAPE, INC.

4879 Bradshaw Rd. Sacramento, Calif. 95827 363-9487 Royal Florist 2221 - 10th Street Sacramento, Calif. 95818 442-3764

KENJI & EIKO FURUTA

Season's Greetings

GERALD TAKEHARA INSURANCE AGENCY

6355 Riverside Blvd., #2, Suite M Sacramento, Ca 95831 Phone: 391-6490 Season's Greetings

CALIFORNIA FIRST BANK



Kazuo Ohsawa

Vice President and Manager

Sacramento Office, 700 'L' Street
P.O. Box 1167 Sacramento, Ca 95806 ● (916) 441-7900

Freeport Professional Pharmacy

4641 Freeport Boulevard Sacramento, Calif. 95822 451-8401 GEORGE J. NISHIKAWA, Pharmacist & FAMILY

JIMMIE'S EXPRESS

MOVING — PIANOS SPECIALTY
TIM YOSHIMIYA
5605 Capstan Way, Sacramento, CA 95822
443-3694

MASAKI REALTY

REAL ESTATE and INSURANCE
2739 Riverside Blvd., Sacramento 95818 441-2188
Percy Masaki, Alan Matsumoto, Frank Yokoi

WILLIAM M. MATSUMOTO

WEST COAST LIFE INSURANCE COMPANY
Manager: Sacramento/South Agency
Asst. Mgr. Ted Otani
6650 Belleau Wood Lane, Sacramento, CA 95822

GENERAL PRODUCE CO.

422-7971

"QUALITY 1st"

16th & North B St.

Sacramento, CA 9581 4 441-6431

Jack Chew Insurance Agency

"Complete Line"

Walt Chew, Mgr.

Rep. William Matsumoto

311 J St., Suite 100, Sac'to, CA 95814

Herb Kurima 442-8989

TRUTIME WATCH SHOP

"DIAMOND SPECIALIST"

1128 Seventh St., Sacramento, CA 95814 442-6781

TAK TAKEUCHI

MOREBECK'S

Florist & Gifts 1223 - 21st St. Sacramento, Ca 95814 444-8320 Toshi Tambara

NOBORU SHIRAI Withi Bei Eimes

400 "O" Street Sacramento, CA 95814 441-1040

Masuto Fujii

Public Accountant 1080 Glen Holly Way Sacramento, CA 95822 Ph: 421-7507

P.F.S. Division of University Securities Corp.

Ralph Nishimi 451-6587

4219 Freeport Blvd. Sacramento, Ca 95822

SACRAMENTO MEMORIAL LAWN MORTUARY & CEMETERY

Everything at One Beautiful Place

Morris S. Daggett & Son

6100 Stockton Blvd., Sac'to, CA 95824 421-1171

Happy Holidays

GUILD SAVINGS

AND LOAN ASSOCIATION



JFC International

Importer, Exporter, Wholesale Distributor 2421 - 20th St., Sacramento, Ca 95818 Phone: 454-4786

A-1 CONSTRUCTION CO.

5608 Rickey Drive Sacramento, California 95822 421-2237 Mr. and Mrs. Masao Maeda

EL RANCHO BOWL

900 W. Capitol West Sacramento, CA 95691 Phone: 371-5631



OUYE PHARMACY

Fast Prescription Delivery

Hq. for Shiseido Cosmetics 10th and "V" Sts., Sac'to, CA 95818—444-7370 LLOYD OUYE

Wakano-Ura Chop Suey

Banquets - Private Parties Masashi and Kiyoko Tokunaga

2217 - 10th Street, Sacramento, CA 95818

Phone: 448-6231

L&MCO.

Appliances & TV 2219 - 10th Street Sacramento, Ca 95818 443-1346 KANJI NISHIJIMA

Seto's Pharmacy

1106 "T" Street Sacramento, CA 95814 443-2779

Louie Seto

WING LEE MEAT INC.

"Quality First . . . Always

U.S.D.A. CHOICE

3075 W. Capito: Ave., W. Sacramento, CA 95691-371-3770

KAY K. FUKUSHIMA

Life and Estate Planning
Business Insurance and Health
Manager—Sacramento South Agency
CALIFORNIA WESTERN STATES LIFE
2025 "L" Street, Sacramento, Ca 95814 444-7100

NORTH AMERICAN FOOD DISTRIBUTION CO., INC.

Complete Import Line 412 "R" St., Sacramento, CA 95814

442-0618

GEORGE L. KLUMPP

Chapel of Flowers

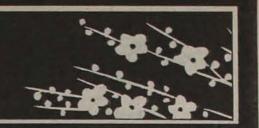
PHONE 443-7917

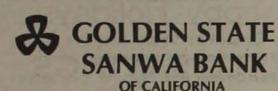
2691 RIVERSIDE BLVD. "B

"BOB and AL"

SACRAMENTO, CA 95818

SACRAMENTO





Sacramento Office

511 'L' St., Sacramento, Ca 95814 (916) 441-2690

Member Federal Deposit Insurance Corporation

Dairy Queen #48

2915 - 12th Ave. Sacramento, Ca. 95818 457-1449

THE MATSUMOTOS

1208 "Q" Street

Sacramento, Calif. 95814

443-7241

Bob Ariyasu

Swede Furukawa

Investment Properties

2014 'X' Street

Sacramento, Ca 95818

457-9300 / res. 422-5146

WALSH STATION ACME BODY SHOP

AUTOMOTIVE SERVICE Jackson & Mayhew Sacramento, CA 95826 363-7391 Fred Kunisaki

Tom's Automotive

730 "Q" Street

Sacramento, CA 95814

441-3284

Tom and Alice Kurotori

G & G SERVICE

900 "S" Street Sacramento, Calif. 95814 KAZ HAMAMOTO GEORGE YAMAMOTO

Hashisaka Bros.

501 "T" Street Sacramento, CA 95814 448-1543

Boulevard Motors

5931 Folsom Blvd. Sacramento, CA 95819 451-3146 ITO BROTHERS

Ito's Shell Service

Riverside and 8th Avenue Sacramento, CA 95818 447-4667 Chewy and Chiz Ito

Southside Motor Co.

Complete Auto Repair 8th and "S"Streets Sacramento, CA 95814 442-4951 Kan & Amold Sanui

S&E BODY SHOP

EDDY YUMIKURA, SAM ABE, HENRY YUMIKURA CHUCK LANGLEY, WAYNE HENDRICKS 6437 Franklin Blvd., Sac'to, CA 95824

Happy Holidays

Cal Western Life Insurance

KAORU SHIBATA, AGENT 2025 L St., Sacramento, Ca 95814

444-7100, ext 394

Res: 441-5292

FUJI SUKIYAKI

2422 - 13th St Sacramento, CA 95818 446-4135

Sam's Auto Service 4971 Freeport Blvd.

Sacramento, Cant. 95822 456-9539 MR. & MRS. SAM ADACHI

Season's Greetings

UYNASTY

FINEST CHINESE RESTAURANT

—SMORGASBORD——

14th and Broadway, Sacramento 95818 444-3695

Ample Parking Rear of Restaurant

Hoken Insurance Agency GENERAL INSURANCE 1102 "T" St., Sacramento, Ca 95814 Tel.: 443-4891

Season's Greetings

MEDICAL DOCTORS

DENTISTS

OPTOMETRISTS

HOWARD YAMAGATA

Dr & Mrs John Hata

Dr & Mrs Masa Seto

Dr & Mrs Setsuo Masaki

Dr & Mrs Crashi Mitoma

Dr & Mrs Kenneth Ozawa

Dr & Mrs Arthur Sugiyama

Dr & Mrs Henry Sugiyama

Dr & Mrs Yasuo Takegoshi

Dr & Mrs Akio Hayashi

Dr & Mrs Stanley Inouye

Dr & Mrs Goichi Kawahara

Dr & Mrs Edwin Kumasaki

Dr & Mrs George Kuniyoshi

Dr & Mrs Melvin Maeda

Dr & Mrs Daniel Miyasaki

Dr & Mrs Abraham Morikone

Dr & Mrs George Muramoto

Dr & Mrs Hitoshi Okamoto

Dr & Mrs Alwin Sato

Dr & Mrs Arthur Sato

Dr & Mrs Stanley Sato

Dr & Mrs Robert Shimada

Dr & Mrs David Taketa

Dr & Mrs Robert Taketa

Dr & Mrs Jun Tanimoto

Dr & Mrs Douglas Kubo

Dr & Mrs George Kubo

Dr & Mrs Ronald Kubo

Drs April & Steve Omoto

Dr & Mrs Gary Yamada

Dr & Mrs Ernest Takahashi

Dr & Mrs James Kubo

Dr Ronald Tsuji

Dr Ronald Mori

Dr & Mrs Edward Ishii

JOHN YAMAGATA

422-6141 452-5941

452-4971

428-1731

448-7683

422-8560

448-9181

635-4120

451-8421

392-5670

448-2461

448-1662

392-3600

442-1965

392-7020

442-8911

451-7271

451-2473

428-7713

442-2539

455-9995

455-7706

422-9683

443-7419

443-7419

682-9966

457-1266

443-8304

446-1345

443-8304

443-8304

452-4439

421-1278

443-3524

392-3121

STATE OF STA

死死

Imperial Television

Zenith - Sony - Litton 260 Florin Rd. — 421-8854 Sacramento, Calif. 95831 HARRY UYEMURA

Hana Tsubaki

FAIRMONT CLEANERS

AND SHIRT LAUNDRY

511 Broadway

Sacramento, CA 95818

441-0642

Joseph Osuga

KERRY'S

BARBER SHOP

2224-A 10th Street

Sacramento, CA 95818

Kerry & Marian Yagi

EAST SACRAMENTO

FLORIST

ARTHUR MIYAI

5801 Folsom Blvd.

Sacramento, CA 95819

455-8298

MIYAKAWA & SAKAI

General Ins. Agency

Tosh Sakai, Agent

2743 Riverside Blvd.

Japanese 5006 J St Sacramento Ca. 95819

456-2849



BUCK'S OUTBOARD

MERCURY & MER-CRUISER . SALES, PARTS AND SERVICE Cee Vee Avenger, Well Craft and Sundance, Gregor, Valco and Miro Craft Boats

2750 - 47th Ave, Sacramento 95822 • 428-3917

G. T. SAKAI

Yaki Buta - Roast Duck Roast Chicken - Chashu 1313 Broadway Sacramento, CA 95818

FRANK'S SHOES Ladies' Fine Footwear 1008 Ninth St. Sacramento, CA 95814 448-3848

Frank and Mitsuko Yoshimura

SAKURA GIFTS

ORIENTAL ARTS 2223 - 10th Street Sacramento, CA 95818 443-8380 HIROKO ARIMOTO

TAMAGAWADO JAPANESE RICE CAKES 1110 "T" Street

Sacramento, Calif. 95814 443-2455 FRED MATSUDA

Sacramento, CA 95818 443-5885

Best Wishes

YUKI - Japanese Restaurant

2990 Florin Road, Sacramento, Ca 95822 422-7663

YUKIYASU AND HATSUKO TAKAMA

PIANO STUDIO Kay Kishaba

5701 Rickey Dr. Sacramento, CA 95822 421-6082

NAKAMURA BARBER SALON

1397 Florin Rd. Sacramento, Calif. 95822 422-6050 Dick Nakamura

Foreign Auto Parts of Sacramento

Race Developed Engr. Inc. 1512 - 16th St., Sacramento, Ca 95814 **RICK DONG**

TOM FURUKAWA

REAL ESTATE AND INSURANCE AGENCY

2005 'S' St., Sacramento, Ca. 95814 452-3831 • Res: 422-8209

Friends & Members of Sacramento JACL

Mr. and Mrs. Winston Ashizawa Mr. and Mrs. Harry Fujii Mr. and Mrs. Tom Fujimoto Mr. and Mrs. Masao Fujikawa Mr. and Mrs. George K. Goi Mr. and Mrs. George Hamai Mr. and Mrs. Ed Hayashi Mr. and Mr. Frank Hiyama Elizabeth Hiyama Mr. and Mrs. Kuni Hironaka Mr. and Mrs. Minoru Hayashi Hayashigatanı Family Sally Hitomi

Mr. and Mrs. Kiyoshi Imai Roy and Georgette Imura Mr. and Mrs. Sam Ishimoto Joey Ishihara Don and Sandie Ito Ard and Mary Kozono Hach and Reiko Kawakami Yosh and Pearl Matsuhara Dr. and Mrs. Richard Matsumoto Mr. and Mrs. Joe Matsunami Mr. and Mrs. Ken Matsuo Mr. and Mrs. Starr Miyagawa Mr. and Mrs. Martin Miyao Mr. and Mrs. Kinya Noguchi

Mr. and Mrs. David Noguchi Sue and Tom Okubo Alan and Yuki Oshima Coffee and Enney Oshima Mr. and Mrs. Carnegie Ouye Stim and Betty Suzuki Yoneo Suzuki David and JoAnne Takashima Mr. and Mrs. George Tambara Stan and Ginger Tanaka Mr. and Mrs. Dubby Tsugawa Mr. and Mrs. Frank Yokoi Mr. and Mrs. Steve Yokoi

GREETINGS FROM THE ATTORNEYS Mr. and Mrs. Philip Hiroshima Mr. and Mrs. Dean Itano Mr. and Mrs. Frank Iwama Mr. and Mrs. Gene Muramoto Congressman & Mrs. Robert Matsui Mr. and Mrs. Floyd Shimomara Mr. and Mrs. Henry Tai Mr. and Mrs. Henry Taketa Mr. and Mrs. Keith Yamanaka

General Electric, RCA Victor, Sylvania, Whirlpool, M.G.A. Kitchen Aid, Sony, O'Keefe-Merrit, Toshiba, Jenn-Air



Discount Prices Factory Trained Service 6455 Pacific Ave., Stockton, Ca 95205 478-0950

Cancer Insurance

PROGRAM AVAILABLE AT DISCOUNT BY ENDORSEMENT Of the Stockton JACL Chapter

> CONTACT AUTHORIZED AGENT **RAY WONG QUEN** Office: (209) 951-4621 / evening 478-1188 2291 W. March Lane, Stockton, Ca. 95207

> > Joy to All

99 MARKET

SUGIMOTO - MASUMIYA 2031 S. El Dorado, Stockton, Ca. 95206 • 462-4763

SOUTHSIDE PHARMACY

Free Delivery Open Daily: 9 a.m. to 6 p.m.

CALVIN & PAUL MATSUMOTO 1347 So. California Street Stockton, Calif. 95206 Phone 948-9281

RED WING



237 E. Miner Ave. . Downtown 465-3979 5940-B Pacific Ave. ● North 957-1378 1211 'J' St., Modesto @ 529-0447 Amy and George Matsumoto

George S. Tabuchi

Jun Agari

Season's Greetings

M. Tabuchi Dept Store

111 S. SUTTER STREET STOCKTON, CALIF. 95205 Ph.: 464-8331

DAN HIGASHI PRODUCE

1548 E. Channel Stockton, Calif. 95205 Phone: 466-2151

STAR FISH MARKET

Oriental Grocery . Fresh Fish Daily . Bait & Tackle

320 S. El Dorado St., Stockton, Ca. 95203 Owner: Harry Sasaki

- OUR ADVERTISERS and wishes everyone a most

Stockton Chapter

Thanks Our Favorite People happy Holiday season!

All Addresses: STOCKTON, CA. 952-, except as noted.

Tad & Stella AKABE	204 W. Jefferson St. (06)
George & Mitsuye BABA	
Nancy E. BABA	2549 Bonnie Lane (03)
Ruby & Carrie DOBANA	8223 Rannock Dr. (10)
Edwin ENDOW	
Chet, Joan & Lori FUKUHARA .5207 E. B	ear Creek Rd. 95240 Lodi, Ca.
Gary & Midori HAGIO	2838 W. Inman St. (04)
Mr. & Mrs. Harry HAYASHINO	2004 S. San Joaquin St. (06)
Akira, May, Carol & Michell HIROTA	
Al, Sue & Ken ISHIDA	335 Woodstock Dr. (07)
Ted ISHIHARA	2135 S. American St. (06)
Sam & Sachi ITAYA	
Mr. & Mrs. Tokio ITO	
Frank & Sarah KITAGAWA	1235 W. Magnolia St. (03)
Tom & Amy MASUMIYA	1001 S. Madison St. (06)
George & Amy MATSUMOTO	
Grace NAGAI	
Grace NAGATA	
Art, Mary, Gary & Brian NAKASHIMA .	
George & Hanna NAKASHIMA	312 Robinhood Dr. (07)
Teddy, May, Debbie & Rodney SAIKI	1927 S. Grant St. (06)
Bill & Peggy SHIMA	9036 Hope Lane (05)
Frank, Betsy & Douglas SHINODA	6299 Chesapeake Circle (09)
Jim, Lily & Jeff TANJI	
Lou & Alice TSUNEKAWA	6605 N. Herdon Pl. (07)
Charles & Kuniko YAGI, Douglas, Steven	& Bella
	1329 Elkhorn Dr. (09)

Peter & Aiko YAGI, Daryl, Marcia & Lori Ann 8215 San Pablo (09)

DECERCIONAL CECHE

	Phoressi	ONAL GROOP
	Dr. & Mrs. Kenneth FUJII	3708 Montor Circle South (09
	Dr. & Mrs. David FUJISHIGE	
	Dr. & Mrs. Ron Ito	
	Dr. Chris IWATA	.1212 W. Robinhood Dr. Suite 1-E (07
	Dr. Mark KOMURE	
	Mr. & Mrs. Joseph OMACHI	1105 El Monte Ave. (07
	Dr. & Mrs. Noby K. OSHIDARI .	1054 N. Country Club Blvd (04
	Dr. & Mrs. Katsuto TAKEI	
•		
	Dr. & Mrs. Kengo TERASHITA.	
	Dr. & Mrs. Lincoln YAMAGUCHI	[

BEST WISHES YOSHIKAWA STUDIO

County Supervisor Richard and Helen Yoshikawa

1223 N. Hunter St., Stockton, Calif. 95202

New

463-7941

Authentic Chinese Food

LUNCH . DINNER . BANQUET TAKE OUT ORDERS

Darryl Yee

PHONE 948-8242

Season's Greetings

HENRY'S PHARMACY

Henry & Mary Kusama

1775 S. Center Street Stockton, Calif. 95206

Phone: 464-2701

Charter Way Liquors

WEDDINGS, BANQUETS & DELIVERY SERVICE 302 East Charter Way, Stockton, Caif. 95206

> **Telephone 463-3435** DANIEL AGARI-ROBERT TANAKA

PACIFIC AVE. BOWL

5939 PACIFIC AVENUE STOCKTON, CALIF. 95207

PHONE 477-0267

32 Fully Automatic AMF Lanes Supervised Nursery Cocktail Lounge - Coffee Shop "Where the Bowler is King!" Home of Port Stockton Nisei Tournament

Season's Greetings

B. C. WALLACE & SON

Funeral Directors

520 North Sutter St.

Stockton, Calif. 95202

Phone: 466-6993

SAVE-MART

3310 E. Main, Stockton 95203 1536 E. Waterloo, Stockton 95205 6045 N. El Dorado, Stockton 95207

> NAKASHIMA BROTHERS FUKUHARA—ISHIDA

FAVORITE CLEANERS

"WE OPERATE OUR OWN PLANT"

Phone: 463-3874

622 E. Charter Way

Stockton, Calif. 95206

'We Sell Quality Products'

A-1 MARKET

840 N. California St., Stockton, Ca 95202 Phone: 463-4559

CALIFORNIA CHARTER SHELL

Phone: 465-7032

434 East Charter Way Stockton, Ca. 95206

Tires, Battieres and Accessories Lubrication, Tune-Up, Brakes, Wheel Balancing Air Conditioning Service

Shinnen Omedeto

MORITA BROTHERS

AUTO REPAIR

814 E. CHARTER WAY

STOCKTON, CALIFORNIA 95206

Phone: 466-5421

GEORGE OTSUBO

RAND TAKAHASHI

San Joaquin

104 E. MARKET ST.

STOCKTON, CALIF. 95202

Main Office: Stockton, First Federal Plaza, 6 El Dorado South, 948-5311

Modesto • Tracy • Manteca • Rio Vista • Brentwood • Walnut Grove • Lodi N. Stockton • Pacific/Regent • Lincoln Village/West • Escalon • Ripon



CALIFORNIA **FIRST BANK**



35 S. El Dorado St. Stockton 95202 (209) 466-2315

SEIJI TABATA, Vice President and Manager

NEW STAR MARKET

159 WEST 8th STREET, Ph. 462-0731 STOCKTON, CALIFORNIA 95206

DECEMBER OF CACADADADADADADADADADADA

We Specialize in Oriental Foods

TAD OSHIMA

MAIN & WILSON SHELL SERVICE STOCKTON, CALIF. 95205 PHONE: 464-1385 Service is Our Business

DON CARTER Manhattan Rubber Bowling Balls — AMP

The Bowler's Thumb TROPHIES FOR ALL SPORTS - BOWLING SHIRTS

(LOCATED IN PACIFIC AVE. BOWL)
BEN FUJIHARA, Mgr., BOB FUJIHARA, HERBIE FUJIHARA
Phone 478-7137—5939 Pacific Ave., Stockton, Calif. 95207

ARCO \$

Season's Greetings

том окамото ARCO STATION

145 South Sutter

Stockton, California 95202

Phone 463-7945

Res. 478-1824

MABEL'S MARKET

GROCERIES - VEGETABLES

MABEL OKUBO

2163 S. San Joaquin Stockton, Calif. 95206



SEASON'S GREETINGS CUSTOM FRAMING

ORIGINAL ART

250 DORRIS PLACE STOCKTON, CA 95204

Tuesday - Saturday - 10:00 a.m. - 6:00 p.m. Closed Sunday and Monday

& NIGHT DRUGS

Telephone: 464-9341

ASAHI-YA

Dishware & Gifts / Fresh Fish / Oriental Groceries

229 E. Alpine St., Stockton, Ca. 95204

SAM AND JEAN NOZUKA

Sales and Service

KEN'S APPLIANCE

Zenith - Whirlpool

466-6366

442 N. California St., Stockton 95202

Frisbie-Warnen & Carroll

Montuary, Inc.

The Community Funeral Directors

Since 1928

809 N. CALIFORNIA • STOCKTON, CALIFORNIA 95202

(209) 464-4711

MAX M. CARROLL . PRESIDENT

EDGAR'S TV SERVICE

Holiday Best Wishes

134 E. Weber Avenue Stockton, California 95202 We Never Close! 466-8601

H. Cary Shimada

Robert T. Kurita



RESTAURANT

20 North California St. Stockton, Calif. 95202

Holiday Best Wishes

6105 N. El Dorado Stockton, Calif. 95207 951-6935

SASAKI'S A-1 TELEVISION

KIYOSHI OKA

GEORGE OKURA

City Market FinestProduce In Town 434 E. Weber Ave. Stockton, Calif. 95202

PARKWOODS PHARMACY

EDWARD A. ENDOW

1724 W. Hammer Lane, Stockton, Calif. 95207 Phone: (209) 477-9351

TOM K. HORITA

STOCKS & BONDS

DEAN WITTER REYNOLDS INC. 2131 March Lane, Stockton, Ca. 95207 Phone: (209) 478-2230

Merry Christmas - Happy New Year JACK'S FOOD CENTER

> 519 East Charter Way 463-6335 Stockton, California 95206

GUNJI WATANABE STUDIO

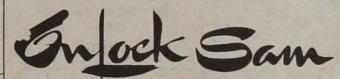
39 S. San Joaquin St. Stockton, Calif. 95202 Ph: 465-6094

HANK'S AUTO REPAIR

Complete Auto Repairing Official Smog Control

HANK SHINMOTO, Owner 511 N. American, Stockton, Calif. 95202 Phone 464-9283

SEASON'S GREETINGS



FINE CHINESE CUISINE SINCE 1898

Facilities for Parties & Banquets • Cocktail Lounge

333 S. Sutter, Stockton, Calif. 95203 466-4561

Season's Best Wishes

WAKI'S FISH MARKET

GROCERIES and ORIENTAL FOOD 1335 S. LINCOLN

STOCKTON, CALIFORNIA, 95206

Phone: 465-1567

FLOWERS FOR ALL OCCASIONS

Charter Way

KENJI and GRACE TAKEUCHI **BUSINESS PHONE: 466-5977**

620 East Charter Way Stockton, California, 95206

Season's Greetings

COLONIAL CLEANERS and LAUNDRY

130 E. Lafayette Street Phone: 463-1556 Stockton, Calif. 95203

your local independent bank

OVER 110 YEARS OF SERVICE ... SINCE 1867.

Merry Christmas and a Happy New Year

INAMASU JEWELERS

FRANK M. INAMASU

37 N. Sutter Street PH. 463-4420 Stockton, Calif. 95202

HAMAMOTO'S BODY SHOP

(209) 463-1498

245 W. Charter Way, Stockton, Calif. 95206

Fremont Shell Service

HENRY WAKABAYASHI

2494 E. Fremont St., Stockton, Ca 95205

Phone: 464-3754

JAPANESE FOOD AND KAZAN STEAKS (Steak prepared on volcanic rocks)

Seiko and Yasuhiro Watanabe (209) 957-4202

7610 Pacific Ave., Stockton, Ca 95207

Holiday Cheer

Garden Center / Nakata Nursery 1281 N. Main St., Manteca, Ca. 95336

REN YAMADA

JOHN SHIMAKAWA

Best Wishes

JOHN K. YAMAGUCHI Landscape - Contractor

Phone: 982-0796

228 W. Klo Rd., Lathrop, ca 95330

Season's Greetings

Bus. 951-3761

HITOSHI BUGAWARA

GLOBAL AUTO PARTS

FOREIGN & DOMESTIC

4751 PACIFIC AVE. STOCKTON, CA. 95207

Merry Christmas and a Happy New Year

MATSU RESTAURANT 40 S. SUTTER ST. STOCKTON, CALIF. 98202 PHONE 946-9018

"SEASON'S GREETINGS" from

TOWN TAPE

AUTO, HOME AND BOAT STEREOS 6020 Pacific Ave., Stockton, Ca. 95207

Phone: 477-3565 LARRY OTA »≽ and soundly since 1887. 🛶

Where folks have been saving safely

STOCKTON - LODI - MANTECA - TRACY

A-1 DRIVE-IN CLEANERS

TONKY and TAYE TAKEDA Phone: 463-4952 136 W. Walnut, Stockton, Ca 95204

MERRY CHRISTMAS! - HAPPY NEW YEARI

NAKA'S JEWELERS

FRED K. NAKAGAWA **SEIKO WATCH**

136 S. El Dorado, Stockton, Ca. 95202 465-0011

Season's Greetings



The Sumitomo Bank of California

STOCKTON OFFICE

Kiyoshi Mizuno, Asst. Vice President and Manager 4603 N. Pershing Ave., Stockton, Ca. 95207 Phone: (209) 957-9030

GARY S. WADA Asst. Mgr. & Loan Officer

PAM NAVARRO Operation Officer

HAPPY HOLIDAYS

YAMADA BROTHERS

Asparagus Growers and Packers -'GRANTLINE BRAND'-

Bob Yamada (209) 462-4927 15406 So. Tracy Blvd. Stockton, Ca. 95206

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue - 11



Merry Christmas and a Happy New Year

Uyeda Bros. Automotive, Inc.

JIM, JOHN, GEORGE & FRANK

NOW AT TWO LOCATIONS IN MONTEREY

TUNE-UP-BRAKES-FRONT END Phone: 372-5854

870 Abrego

Automatic Transmission

Phone: 373-2677

560 Fremont



Salinas, Ca 93908

22740 Portola Dr. . Toro Park Center JIM & JUNE TAJIRI

Holiday Greetings

Monterey Peninsula Landscape **Gardeners Association**

P.O. Box 1854, MONTEREY, CALIFORNIA 93940



Doug Jacobs & Associates

291 Reservation Road Marina, Ca. 93933 (408) 384-7677

Honda & Hori Mobil Service

STAN & HARKIE HONDA TIP & RUBY HORI

401 Fremont

Monterey, Ca 93940



375-5264

Hair Styles by Roy ROY & MITZI KAMIMORI

2115 FREMONT MONTEREY, CALIF. 93940

Kinji's Gift Shop KINJI & MOTOKO HOUSE

TAKAE Carmel By the Sea

Anita's Fashion **Beauty Salon**

Anita & Masami Higashi 147 Webster Street Monterey, Calif. 93940

BAY SERVICE

AVIS - RENT A CAR KEI NAKAMURA

Mary Kay Cosmetics

Skye Gota Ind. Sales Director 59 Hermann Dr., Monterey, Ca 93940 (408) 372-0139 / 372-7062

NISHI NURSERY

JOANNE & HENRY NISHI

CARMEL, CALIF. 93921



Kenneth K Nishi, CCN Complete Garden Center and Landscaping Service

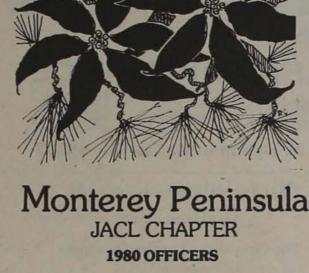
264 Carmel Ave. Marina, Ca 93933 (408) 384-7200

Nakasako Dental Lab

NICK, KEIKO JANE & GLENN

947 Petra Lane Pacific Grove, Calif. 93950





President	John Gota
1st Vice President	
2nd Vice President	Sam Kawashima
Treasurer	
Clerk of the Board	

MONTEREY INSURANCE AGENCIES

GENERAL INSURANCE BROKERS

Ed Magner • Alex Heid • Jeff Craig • Larry Durocher

No. 10 Bonifacio Plaza, Monterey, Calif. 93940

FLOR DE MONTEREY FLORISTS

JON R. GRAVES, AIFD

217 W. Franklin St.

Professional Bldg.

Member FDIC

Phone: Monterey 649-0306

Mas Kuwano

Assistant Vice President & Manager

Phone: Salinas 424-2888

531 S. Main St.

CALIFORNIA

FIRST BANK

Monterey, California 93940

INSTANT COPY G PRINTING

824 MUNRAS AVENUE MONTEREY, CA 93940

Season's Greetings

Salinas, Calif. 93901

K and H

Auto Repair Shop Complete Foreign and **Domestic Auto Repairs**

1943 Del Monte Ave. Seaside, Ca 93955 (408) 899-4152

PROFESSIONAL HAIR STYLING SUSIE'S BEAUTY SALON

> 3112-A Del Monte Bivd. Marina, Calif. 93933

TANAKA'S Garden Center

455 Canyon Del Rey Rd. Del Rey Oaks, Ca 93940 Tel: 394-3411

TOKYO GIFT SHOP

Satoru & Michiko Yoshizato Carmel-By-The-Sea

Singleton Chevrolet Co. ISOO YOSHIDA

3 Geary Plaza Seaside, Calif. 93955 899-4211

MISSION

Mortuary

450 CAMINO EL ESTERO PHONE 375-4129 MONTEREY, CALIFORNIA 93940

Forrest J. Halstead PRESIDENT

Francis Varozza



of the United Funds

group of mutual funds

MICKEY N. ICHIUJ

GREETINGS FROM

Registered Representative

262 SPRUCE ST. PACIFIC GROVE 93950 Phone: 375-9255

Phone 394-5800

Orders to Take Out

Featuring Genuine Chinese Food Also American Dishes

1868 Fremont Blvd.

Seaside, Calif. 93955

Happy Holidays

THE OWL CLEANERS

Fudge, Kurt & George Kodama / Harold M. Kodama 153 Webster Street, Monterey, Calif. 93940

Season's Greetings

CHONG'S CAFE

Chinese and American

485 Tyler St., Monterey, Ca 93940

Cypress Garden Nursery

MOLLIE and YUKIO SUMIDA 590 Perry Lane Monterey, California 93940

R. S. Suzuki Jeweler

DOROTHY & RAY SUZUKI

1918 Fremont Blvd., Seaside, Calif. 93955



Yuko's Beauty Salon PHONE 394-6001

1760 FREMONT BLVD. OLYMPIA PLAZA SHOPPING CENTER

SEASIDE, CALIFORNIA 93955 MONDAY - SATURDAY



Season's Greetings

COSTA REALTY

Al Costa, Realtor

202 Lighthouse Ave., Monterey, Calif. 93940 Bus: (408) 372-8021 / 24-Hr. Ans. Service

Mention the Pacific Citizen



El Patio Restaurants

FOR FINE FOOD

Across the Street from MONTEREY TRAVEL LODGE AND THE CASA MUNRAS MOTEL

JIMMIE and LILY UYEDA

Monterey, California 93940

GENE TAKIGAWA

ARCHITECT AIA 851 MUNRAS, MONTEREY, CA. 93940

DOC'S AUTO BODY REPAIR & PAINTING

Shig & Norma Yokomizo and Tana Willie and Shiz Torabayashi

> 1652 Del Monte Blvd. Seaside, Ca 93955 899-4171

Greetings



The Sumitomo Bank of Galifornia

498 Alvarado at Pearl, Monterey, Ca. 93940 (408) 373-4971

Mr. and Mrs.

Sam Kawashima

1621 Plumas Ave.

Seaside, Ca 93940

ISHIO and TAKEKO ENOKIDA

AND SNOOPY

761 McClellan Ave.

MONTEREY, CALIF. 93940

Monterey, Ca 93940

Merry Christmas!

10 Del Robles

Monterey, Calif. 93940

Kazuko, Aiko & William 924 Harcourt Ave.

Fred Matsuyama

Seaside, Calif. 93955 GORDON and

Lynn, Neil, Mark and Laurie 27120 Meadows Rd. Carmel, Ca 93923

ALICE MIYAMOTO

OYSTER and OSKI MIYAMOTO ALAN DEAN

319 Palo Verde Avenue Monterey, Calif. 93940

Dr. Clifford and Nancy Nakajima Steven, Scott & Grant 57 ALTA MESA CIRCLE MONTEREY, CALIF. 93940

805 LILY STREET

JACK NISHIDA

690 Hilby Avenue

Seaside, Calif. 93955

Ken Sato Family

1191 Alta Mesa Road

Monterey, Calif. 93940

Mike & Chiz Sanda

1162 Roosevelt St.

Monterey, Calif. 93940

Carmel Valley ALOHA-PET and HELEN NAKASAKO Richard, Peggy Derek & Kevin **NONA** and **SPENCER**

INOKUCHI 385-A Reasoner Rd. MONTEREY, CALIF. 93940

Honolulu, Hawaii 96819

Dr. and Mrs.

Walter Kitagawa

and Lance

JOHN & MOMOYO Jim & Evelyn **ISHIZUKA FUKUHARA** and FAMILY 991 Monterey Circle

620 Spazier Ave. Pacific Grove, Ca 93950

Holiday Cheers

John & Skye Gota Jeff, Sharon Mr. and Mrs. Otis Kadani 50 Herrmann Drive LINDA and PATTY Monterey, Calif. 93940

JUNKI & NANCY DR. RICK & ELLIE HATTORI KITAHARA AND JENNY

JON ALLEN 1450 Va Isola Monterey, Calif. 93940

MONTEREY Peninsula thanks all our friends who fill our pages of the Holiday Issue, and join with them in wishing all of you the merriest of Holiday Seasons

A Joyous New Year

PENINSULA Radiator Shop

Matt & Hiroko Nishiguchi / Moko & Sue Nishiguchi

1775 Del Monte Blvd. Seaside, Ca 93955 • 394-5923

> GEORGE AND MIYO SAIKI & FAMILY

2035 Mendocino Seaside, Ca 93955

Royal & Hiro Manaka and Family

590 Williams Ave. Seaside, Ca 93955

FRANK & KHOUYE TANAKA ED AND DANNY

675 Spencer St. Monterey, Calif. 93940

AKI and MABEL SUGIMOTO and FAMILY

2010 HIGHLAND AVENUE SEASIDE, CALIF. 93955

James & Clara Takigawa

220 Via Paraiso Monterey, California 93940

MAS and GRACE YOKOGAWA and FAMILY

1135 San Lucas Street Seaside, Calif. 93955

GEORGE & ATSUMI UYEDA

776 TAYLOR STREET MONTEREY, CALIF. 93940

George & Toshiko TAKAHASHI

3049 Bostick Ave. Marina, Calif. 93950

Tak, Margaret & Eric YOKOTA

23 Pinehill Way Monterey, Calif. 93940 SEASON'S GREETINGS

GENGO SAKAMOTO Residential, Commercial and Industrial

LANDSCAPE DESIGN

Gengo and Grace Sakamoto Dana, Bryon and Wayne

Phone 373-5462

940 Alameda Ave., Monterey, Calif. 93940

SUNRISE GROCERY

CEDAR & JIMMIE TABATA

400 Pearl St., Monterey, Calif. 93940



222 Grand Ave., Pacific Grove, Ca. 93950 Tel.: 375-2494

ICHI-RIKI

JAPANESE RESTAURANT

1603 Del Monte Blvd., Seaside, Calif. 93955 Phone: 394-9905

NORGE LAUNDRY & DRY CLEANING

Professional Dry Cleaning & Pressing Coin Operated Cleaning — Specializing in Brapery GEORGE & SHIMA KOBAYASHI

124 Central Ave., Pacific Grove, Calif. 93950 - 375-6113

SASAKI BROS. TEXACO SERVICE



LUBE . TUNE-UP . BRAKES **MUFFLERS - TAIL PIPES** WHEEL ALIGN - BALANCING **AUTOMATIC TRANSMISSION SERVICE**

1102 Fremont Blvd. at Kimball Ave. Seaside, Ca 93955 / 394-1114 TAK & BEN SASAKI

DATSUN-SUBARU

New car sales and service ★ Fine used cars ★ We are #1 on the peninsula

Yes! We lease too!



Monterey Peninsula Auto Center 2 Geary Plaza, Seaside, Calif. 93955 • 394-8501

FREMONT LIQUORS

ROBERT A. LEE

WACO SHINTANI

1400 Fremont Blvd., Seaside, Calif. 93955

GORO & HEDY YAMAMOTO 1149 SHAFER ST.

SEASIDE, CALIF. 93955

1087 Clementing Ave. Seaside, Ca 93955

Bill & Yo Yokota

To Our Friends and Advertisers

Buzz & Michi Noda and Children

132 Alma Street Watsonville, Calif. 95076

MISS KAY TSUDA

5 Claremont Ave. Watsonville, Calif. 95076 Many Happy Wishes To All My Friends!

Season's Greetings

Dr. Clifford Fujimoto

Watsonville, Calif.

P. V. FISH MARKET (YAMASHITA BROS.)

114 Union St. Watsonville, Calif. 95076

Sunnyside-Watsonville Corp.

Extends Best Wishes

JIM DONOVAN

KAY TSUDA KAZ JOFUKU **BRYAN NODA** KIYO HIROMOTO **BUZZ NODA RON NODA**



FRANK'S CHEVRON SERVICE

222 Main Street

WATSONVILLE, CALIF. 95076 Phone 724-3751

FRANK MITO, DEALER



GEORGE BASSI RES. (408) 722-1450 BUS. (408) 724-1028

U BOX 946 . BJR WALKER STREET WATSONVILLE CA 95076

Pallets . Bins . Shook . Lumber . Transportation

MARINOVICH COLD STORAGE, INC.

Salinas Road Watsonville, Calif. 95076

ASHCRAFT PHARMACY

Bob Ashcraft and Ernie Ura, Owners Morris Richardson

854 Freedom Blvd. Watsonville, Calif. 95076 **Best Wishes**

DAYLITE MARKET

235 Main Street Watsonville, California 95076

OARATA HANGHLO, INC.

239-1st Street **WATSONVILLE, CA 95076**

H. Frank Sakata

Wally Osato Tommy Sakata

Toshio Matsushita John Gospodentich

GROWERS - SHIPPERS

Watsonville, Calif. Brentwood, Calif.

Lost Hills, Calif. Ontario, Oregon

Happy Holidays FOSTER TRUCKING

-General Hauling-

Office: 200 Sill Rd. Watsonville, Ca. 728-4997

LESTER FOSTER **LEON FOSTER BARRY GEORGE**











WATSONVILLE SANTA CRUZ SALINAS HOLLISTER GILROY

Bright and happy greetings to a glad New Year! May it bring much joy and success to our fine friends and customers.

Holiday Best Wishes



Your Hosts VINCE & LUCY 300 WALKER **WATSONVILLE, CA 95076**

Phone 724-2161

Season's Greetings



Marty Franich

Fords: 550 Arthur Rd., Watsonville 95076 Lincoln-Mercury: 555 Arthur Rd.

> SEE US ON ALL FORD PRODUCTS Marty & Rocky Franich Bob Culbertson

Season's Greetings

Next to Ford's Department Store



433 Main St. 722-3391

Garden Mall

1531 Pacific Ave.

Phone: 426-0585

Holiday Cheers

MURATA'S MARKET

226 Riverside Dr. Watsonville, Calif. 95076





490 Arthur Road Watsonville, California 95076 (408) 722-4122

H&S Service Garage

Union 76 Complete Motor Tune-Up 25 First St., Watsonville, Ca. 95076 Phone: 724-6720 Sam, Randy, Mike SUGIDONO

Willy's Shoe Store

FRANK ENOMOTO LORRAINE ENOMOTO 200 Union Street Watsonville, Calif. 95076

WALTER HASHIMOTO

REPRESENTING

Moyer Chemical Co.

Hi Sierra Nursery

834 Walker St.

Watsonville, Ca. 95076 Office 722-2683 — Res. 724-8324

WELLS FARGO BANK



Watsonville J.H. Danelon

Freedom E.F. Dias Asst VP / Mgr

Aptos Gene Wada Asst VP / Mgr

MEHL'S **Colonial Chapel**

C. JAMES MEHL and STAFF

222 East Lake Avenue Watsonville, Calif. 95076

Bowling -

Automatic Scorers

Coffee Shop

Cocktail Lounge

Billiards

Cabrillo Lanes 580 Arthur Rd.

724-1155

Watsonville, Calif.

Season's Greetings

Plastic Film Containers Agricultural Chemicals

TOMMY MATSUI COMPANY

Post Office Box 1139 Watsonville, Calif. 95076

Watsonville Precool Co.

Joint Venture Sakata Ranches, Inc. C & V Farms

Industrial Road Watsonville, Calif.

TOM NAKASE REALTY

Acreage-Ranches-Homes Income

Tom T. Nakase, Realtor 25 Clifford Ave. Watsonville, Calif. 95076

Phone (408) 724-6477

Phone 724-3831

906 E. Lake Ave.

LAMBERT'S Village Market

Meats -:- Groceries -:- Beverages

Watsonville, California

SEASON'S GREETINGS

California Furniture

LOCALLY OWNED AND OPERATED 204 E. Beach Street Watsonville, Ca. 95076 (408) 722-2781

KAY'S GARAGE

259 RODRIGUEZ ST. PHONE 724-9466 Watsonville, Calif. 95076 KAY AND YO KAITA

MR. and MRS. FRANK ORR Watsonville, Calif.

WATSONVILLE FEDERAL SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION

SINCE 1925

Watsonville: Prunedale:

Gilroy:

722-3822 663-4242 842-6416

Best Wishes & Season's Greetings from

Johnny Lamb's Villager COCKTAIL LOUNGE

EAST LAKE VILLAGE—WATSONVILLE

Holiday Best Wishes

Portola Motors

500 ARTHUR RD. 722-3522

Watsonville

Open 'til 7 p.m. Mon - Fri.; Sat. 9 - 5; Sun. 10 - 4 p.m.



Dick Lynch-Pierce Durham

QUALITY USED CARS We Lease All Makes and Models

ODA'S BARBER SHOP

186 MAIN Watsonville, Ca. 95076 TAK and MAE HIGUCHI

452 Carmel Street Watsonville, Calif. 95076

Season's Greetings

Don W. Osborne Insurance Agency

Auto - Fire - Life - Truck - Commercial

1024 Freedom Blvd., Watsonville 95076

Phones: (Bus.) 722-9441, (Res.) 724-3930

NCS

NORTHERN CALIFORNIA SAVINGS

NCS Is People. We Enjoy Working With You. Watsonville Office: 630 Main St.

Tom Lawson Buick, Inc.

BUICK - OPEL 330 Rodriguez St. Watsonville, Calif. 95076 Bridge St. Market SUE OKAMURA

338 Riverside Dr. Watsonville, Calif. 95076

Happy Holidays

GOODALE MFG. CO.

25 Grove St. Watsonville, Ca. 95076 Phone: 722-2791

C&V FARMS

Martin Colendich - John Vukasovich 749 Freedom Blvd.

Watsonville, Calif.

BARSI'S LIQUORS

602 EAST LAKE AVENUE WATSONVILLE, CALIF. 95076

TELEPHONE (408) 722-3138 JIM BARSI, Owner-Mgr.

Merry Christmas and a Happy New Year

BILL JOHNSTON INSURANCE

OFFICE

1943 Freedom Blvd. Freedom, Calif. 95019

Bus. Phone: 724-3814

COMPLIMENTS OF

BANKOF AMERICA

N.T. & S.A.

Watsonville Office

Freedom-Martinelli Office

Greetings From Mr. & Mrs. PAUL LANDINGIN

Boyer Fertilizer

Service, Inc. First St. & Rodriguez Phone 724-0123 Watsonville, Calif. 95076 Rowers by Joshi



1201 Lincoln St. Watsonville, Ca. 95076

722-2431 722-0687

MASATO/TOSHIKO **TSUDAMA**



DR. AND MRS. TON JUE DR. AND MRS. F. TOMOSAWA DR. AND MRS. JOHN FONG

Best Wishes RIVER NURSERY — GIFT SHOP FLOWER SHOP

Pet Supplies

Antiques

1482 Freedom Blvd., Watsonville 722-1151 722 -0127

Assured Quality Dried Fruits



Hiura Co.

Evaporated Fruits

PAUL S. HIURA, President

485 W. Beach St. Watsonville, Calif.

Tel.: 724-4357

Season's Greetings



PEG'S GIFT AND **JEWELRY SHOP**

Expert Watch Repairing 30-A E. Fifth St. - Phone 724-3297 Watsonville, Calif. 95076 John and Peggy Kurimoto

Holiday Best Wishes

Yagi's Fishing Tackle & BARBER SHOP

14 Porter Drive Watsonville, Calif. 95076 Phone: 724-6174

Harry and Tommy

MAY WAY **PHARMACY**

139 E. Lake Ave.

Paul Robey, Ben Umeda

WEST LAKE PRODUCE BROKERS

Season's Greetings

YUAI BEAUTY SALON

LILLIAN KIZUKA BANOVAC

YOSHI KAWASAKI

SHARON AOKI

115 East Lake Avenue

Watsonville, California

Tel.: 722-9322

144 West Lake Ave. Watsonville, Calif.

Phones: L.D. 408—724-0644 S.S. 408—722-1103 SALINAS

> S.S. 633-3435 JACK NEW

BRUCE KOBARA



TRUCK AND FLEET SPECIALIST 490 Arthur Rd., Watsonville, Ca. 95076 / 722-4122

SAN FRANCISCO - DAKLAND - LOS ANGELES

Shig & Kiku Hirano

CORNUCOPIA BRAND BONDED BROKER - DEALER FRUITS - VEGETABLES - BERRIES WATSONVILLE, CA 95076

Res. & Bus. 230 Union St. (408) 724-6637



18 Lewis Road (408) 722-5656 (408) 722-2740

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue — 15

Season's Greetings and Best Wishes



SALINAS, CALIFORNIA 93901 408/422-9055

John Kyutoku

Hideo Kawahira

Toshi Kurano

A Hearty Holiday Season K Y Bros. Greenhouse

GROWER & SHIPPER

23940 Potter Rd, Salinas, Ca 93908 (408) 422-4892

KITOSHI YONEMITSU & KOICHIRO YONEMITSU Owner & General Manager

Happy Holidays

CRANFORD FERTILIZERS

For the Best in Field Fertilizers **BULK ONLY**

Spreader Services . Steer & Chicken Manures MICKEY CRANFORD, Owner

Season's Greetings



BUD ANTLE, INC.

SALINAS

Holiday Best Wishes

ASSOCIATED CHEMICALS

LIQUID AND DRY FERTILIZERS **GREENHOUSE SUPPLIES** TAG LINE NURSERY PRODUCTS WATSONVILLE — 722-5181

John Momii

(Res.) 728-5274

Holiday Greetings

NH₃ SERVICE CO.

P.O. Box 366, Salinas, Calif. 93901 Phone: 424-5716 AND SANTA MARIA, CALIF.

Season's Greetings

LARRY & AILEEN UMETANI **AARON UMETANI**

1185 N. Main St., Suite 11 Salinas, Ca 93906

Happy Holidays

Phillips Equipment Co.

ALLIS CHALMERS SALES AND SERVICE

1151 TERVEN AVE., SALINAS, CALIF. 93901 Bus.: 408-424-0631

Greetings

HAPPY NEW YEAR

S. KURAMURA, INC.

Grower of Premium Quality Cut Flowers Shigetoshi Kuramura, President 23640 Potter Road, Salinas, Ca 93908 (408) 758-4688

Greetings

CHRIS' BEAUTY SALON

355 MAIN ST., SALINAS, CALIF. 93901 Ph.: 424-3720 Oscar & Sunako Itani

HARRY'S GARAGE INC. auto/tech/lab

Harry K. Sakasegawa Grace S. Hirano

James K. Sakasegawa Glenn T. Sakasegawa

-PROPRIETORS-

E. Alisal & Front St., Salinas, Ca. 93901 Phone 424-0671

SEASON'S GREETINGS

Richardson Motor Co.

Chevrolet Sales & Service Cars—Trucks

CHEVROLET

SINCE 1923 Phone: 756-6464

366 ABBOTT ST., SALINAS, CALIF. 93901

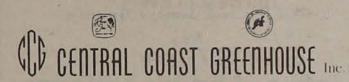
397 Salinas Street

Salinas, California 93901

Phone: 424-4881

Seed Specialists for the Most Critical Trade

1081 Harkins Rd, Salinas, Ca 93901 (408) 422-9693



Growing and Shipping California's Finest Roses, Foliage Plants

JOE Y. YONEMITSU, President

PAUL T. ICHIUJI, Sales Manager

00000000000000000000000000000000000

Downtown Ciquors

KEN A. ROBERTS - MANAGER Purveyors of Fine Imported and Domestic WINES, BEERS AND SPIRITS

341 MONTEREY STREET SALINAS, CA 93901



Happy Yuletide Leighton Sales Company

743 Su. Sanborn Rd.—Salinas, Calif. 93901 P.O. Box 1982-Phone 422-2820

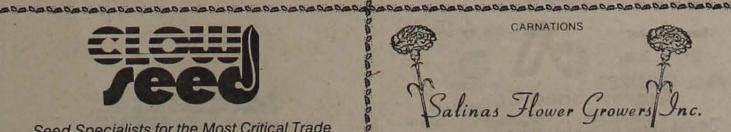
Serving the Vegetable Seed Trade

FARM EQUIPMENT - REPAIR PARTS FARM HARDWARE - TRUCKS - INDUSTRIAL MACHINERY CONTRACTOR'S EQUIPMENT

FARMERS MERCANTILE CO.

SALINAS, CALIF. 93901 721 ABBOTT 424-7383

Don Munson—General Manager



P.O. BOX 362, SALINAS, CALIF. 93908 Phones: (408) 422-7889, 424-2238 Kazuo Kohara — James Yamaguchi

16 — Pacific Citizen Holiday Issue / December 21-28, 1979

The finest in

WET-LOK ship-

ping containers.

SALINAS VALLEY



Happy Holidays

E.S. and O. Greenhouse

INCORPORATED

Specializing in Camations

22750 Fuji Lane, Salinas, Ca 93908 Telephone: (408) 422-8452

SAM OBARA, Owner

The Best of Everything

VERTICARE

AGRICULTURAL HELICOPTERS

JIM CHEATHAM, Owner-Manager

P.O. Box 5127 Salinas, Ca 93915 (408) 422-0685

Residence (408) 424-0756

The Best of Everything

SAM'S Greenhouse

Phone: (408) 424-4647

Commercial Tire Center.

SALINAS VALLEY

Sam Isao Eitoku

24-HOUR ROAD SERVICE

Day & Night

PRESIDENT

(408) 422-7854

MARVIN ROSE

SALINAS, CA 93901

2340 Alisal Rd. Salinas, Ca 93908

0000

KELLY SPRINGFIELD

MICHELIN BRIDGESTONE ARMSTRONG REMINGTON TRUCK FARM • INDUSTRIAL

PASSENGER WHEELS, ETC. WHEEL ALIGNMENT, ETC. TUNE-UP

Vegetable

Growers

Supply Co.

BRAKES

All Happy Wishes

SUNNY FLOWER

20600 Spence Rd. Salinas, Ca 93908

758-0744

AKITO MATSUYAMA

Holiday Best Wishes

SALINAS VALLEY WAX PAPER CO. Inc.

1111 Abbott St.

P.O. Box 68, Salinas, Calif. 93902

Joy - Joy - Joy - Joy

LESTER H. DACUS

P.O. BOX 1106 SALINAS, CA. 93902

(408) 422-2050 (408) 422-2071

Bunden Nursery

CHRYSANTHEMUMS

TAKUMA BUNDEN Phone: 422-0337

2348 Alisal Rd., Salinas, Calif. 93908

0000000000000000000000000000000000

Best Wishes



FLOWERS, INC.

Salinas, Calif.

CARNATIONS from the heart of the Salinas Valley

Harry Iida, Pres.

Ted Ikemoto, Gen. Mgr.

Keishiro Uchida

Hamakichi Uemura

Susumi Onitsuka Chikara Iwashita

SEASON'S GREETINGS

STRUVE & LAPORTE FUNERAL HOME

Friendly Service with Proper Facilities

Telephone: 424-0311

41 West San Luis, at Lincoln Ave., Salinas, Calif. 93901

845 FAIRFAX DRIVE

SALINAS, CALIFORNIA 93901

Established to Fill a Reed

For Top Quality Vegetable Seeds and Coating

QUALICOAT - SPLITKOTE

11 W. LAUREL DR., SUITE 125

SALINAS, CA. 93906 (408) 443-1013

Phone: (408) 424-2843

Higashi Bros.

Tanimura Bros.

"Greenettes"

"Dinnermate"

TOSHIKIYO ANDY MATSUI

Matsui Nursery Inc.

CHRYSANTHEMUMS, POM POMS AND ROSES Grower * Shipper 1645 Old Stage Rd, Salinas, Ca 93908 Tel. (408) 422-6433

YAMA NURSERY

E MARKET at FREEWAY SALINAS, CALIF. 93901

HOLIDAY GREETINGS

BAILLIE CO.,

PACKER SHIPPERS P.O. Box 286, Salinas, California 93902

HAPPY NEW YEAR

TOM'S GREENHOUSE

P.O. BOX 5221 @ 2380 ALISAL RD.

SALINAS, CALIFORNIA 93908

(408) 424-1968

PHONE (408) 424-1751

Insecticides . Soil Fumigation

1427 ABBOTT STREET P.O. Box 1817, Salinas, Calif. 93902

STEWART E. DAVIS

FEATURING TOYOTA FORKLIFTS Sardinal AMERICAN FORK LIFT CENTER 1124 ABBOTT STREET SALINAS, CALIFORNIA 93901

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue — 17



—CRATES—SHIPPERS SUPPLIES

MAIN OFFICE: Salinas, Calif.

BRANCHES: El Centro, Blythe, Yuma, Maraua, Ariz.

ROYAL SLUIS 1293 HARKINS ROAD, SALINAS, CALIF. 93901

Telex 351-445 Bus. (408) 757-4191

VEGETABLE SEEDS AND COATED SEEDS

Tom Mouisset



Asgrow Seed Company

SUBSIDIARY OF THE UPJOHN CO. "Breeders and Growers of Seeds Since 1856" 1319A Burton Ave., Salinas, Ca 93901 Phones: 424-6905 and 424-7061

John Sargenti

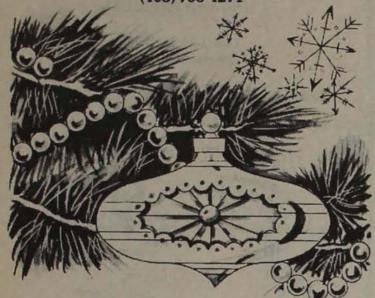
Agricultural Chemicals . Weed Control

Plant: Telephone 422-6473



SALINAS GREENHOUSE CO.

901 Williams Road Salinas, Ca. 93905 (408) 758-4271



CARMEL GREENHOUSE 925 Williams Road Salinas, Ca. 93905 (408) 758-3966

HAPPY NEW YEAR

Yamaguchi Greenhouse

20180 Spence Rd. Salinas, Calif. 93908 (408) 422-3567

T. YAMAGUCHI

Joy to the World

ALISAL Greenhouse

Phone: (408) 757-3730

2338 Alisal Rd. Salinas, Calif. 93908

MIKE WATARU UCHIDA

HAPPY NEW YEAR

SPENCE WHOLESALE

CARNATIONS

20260 Spence Rd, Salinas, Ca 93908

Phone (408) 422-6253

TOM LONG'S

81 N. SANBORN RD., SALINAS CA. 93901

424-0011

Tire Service

~~~~~~

**Long's Tire Centers** 

598 E. Franklin St., Monterey, Calif.

#### The Best of Everything

The Clothes Tree

JR. SPORTSWEAR • DRESSES SWEATERS • DENIMS

930-A Park Row, Salinas, CA 93901 Phone: (408) 757-2097

The BABY BRANCH

MATERNITY - INFANT - CHILDREN SPECIALTY GIFTS

902 PARK ROW, SALINAS, CA 93901 PHONE (408) 757-2098

Season's Best Wishes

## **Vosti's Auto Parts** & Hardware

P.O. Box 750 Gonzales, Calif. 93926 Phone 675-2441

HAPPY NEW YEAR

## **U & S GREENHOUSE**

Usui & Shinhira

20500 Spence Rd, Salinas, Ca 93908

(408) 758-2590

Kamimura Greenhouse Inc.

SEASON'S GREETINGS

REPUBLIC CAFE

20300 Spence Rd, Salinas, Ca 93908 (408) 422-5923

**SWENSON & SILACCI** 

FLOWERS AND GIFTS

90 W. Alisal St., Salinas, Ca. 93901 Ph.: 424-2725

Commercial . Industrial . Residential

Phone 422-7819

312 KINGS ST., SALINAS, CALIF. 93901



Sherwood Pharmacy 1007 No. Main St. Salinas, Calif. Prescription Pharmacy 535 E. Romie Lane Salinas, Calif.

Steven S. McCarter Pres. Pharm.

37 Soledad Street

Hank's Drug Store 333 Main St.

Salinas, Calif.

Phone: 422-0676

Star Pharmacy 1273 S. Main St. Salinas, Calif. **Medical Pharmacy** 212 San Jose St Salinas, Calif

Duncan L. McCarter V. Pres. Pharm 

Salinas, Calif. 93901

#### East Lake Pharmacy

990 EAST LAKE AVENUE WATSONVILLE, CALIFORNIA PHONE: 724-1186

A CARE PHARMACY

Bus. 424-1623

Res. 422-6814

**IIDA INSURANCE AGENCY** 

Complete Insurance Service HARRY IIDA

7 Winham

Salinas, Calif. 93901

Dr. and Mrs. John Hirasuna

Wish a Happy Holiday to All

Happy Holidays

## **KURAMURA** NURSERY, INC.

Grower - Shipper

26600 Encinal Rd, Salinas, Ca 93908 (408) 422-5854

JAMES T. KURAMURA

-040-040-040-040-040-040-040 Merry Christmas and a Happy New Year

## A & O Clinic Pharmacy

Corner of East Romie Lane and Los Palos

610 E. Romie Lane, Salinas 93901

(408) 758-0976

AKIRA AOYAMA, Pharmacist

SINCE 1919

Caterpillar, Cat and B are Trademarks of Caterpillar Tractor Co.

Fresno, Tel: (209) 896-4040 Firebaugh, Tel: (209) 659-3444

FIRE / LIABILITY / AUTO / HOME / BUSINESS / PERSONAL

### RIGGS-EDWARDS INSURANCE AGENCY

Tom McAuliffe, CPCU Jack Riggs



Joe Edwards Fred Happold

1101 North Main Street, Salinas, Calif. 93901 (408) 422-7494

Joy & Happiness to All

373-3625

PRINGLE TRACTOR CO.

"YOUR JOHN DEERE DEALER"

SALINAS 424-8036

DICK RATHBUN

GILROY 842-5647 JIM PARSONS Holiday Greetings

AUGIES GLASS SHOP

Phone: 424-2878

326 Abbott St Salinas, California 93901

18-Pacific Citizen Holiday Issue / December 21-28, 1979

## SALINAS VALLEY



HAPPY NEW YEAR

## **AZUMA NURSERY, INC.**

JIMMY SHISHIDO

22730 Fuji Lane

Salinas, Ca 93908 ● (408) 424-9251

## MOYER CHEMICAL

Serving Salinas Valley

BOB TABER, Manager Tony Allegro, Salesman Marilea Newhouse, Secretary

1380-D Burton Ave., Salinas, Calif. 93901 (408) 424-7368

## SAKS Knit Fabrics

337 Monterey St., Salinas, Ca. 93901 Phone 422-5014

Authorized ELNA and RICCAR Sewing Machine Dealer Mae Sakasegawa, Prop.

'Say It With Flowers'

## **GOLDEN WEST GREENHOUSE**

**AKIO KAMIMURA** 

23820 Potter Rd, Salinas, Ca 93908 (408) 758-2217

### Joy-Per's Shoes

'Shoes for the entire family'

Phone: 424-3466 944 South Main Street Salinas, California 93901

#### Shaw's Candies

PHONE: 758-1584 922 SOUTH MAIN STREET SALINAS, CALIF. 93901

#### Western Kraft A Division of Willamette Industries, Inc.



Dick Dales

Sales Manager - Produce Division

Salinas: Phone 422-9631; San Leandro: Phone (415) 357-5400

Nick Scurich - Watsonville Sales 



Agriculture's Right Wing

## K'S **BODY & PAINT** SHOP

Phone 424-3489

Kiyo & Grace Hirano 141 E. Lake St. Salinas, Calif. 93901

Season's Greetings

## SANBORN **PHARMACY**

Prop., M. Matsumune 323 Sanborn Road Salinas, Calif. 93901

HOLIDAY GREETINGS

#### RODEO BOWLING LANES

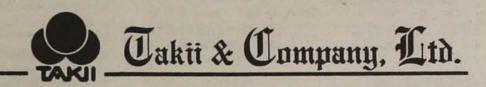
OPEN DAILY \* AMF AUTOMATIC

We Have a New Air-Conditioned Cocktail Lounge

285 E. Alisal St. Salinas, Ca. 93901 Phone: 424-7676

HOLLISTER

SEASON'S GREETINGS



CALIFORNIA BRANCH 1335-A DAYTON STREET SALINAS, CALIFORNIA 93901

PHONE: (408) 757-6134 TELEX: 171583 TAKII CO SLI

Season's Greetings

### MORAN SEEDS, INC.

GROWING AND DEVELOPING IMPROVED **VEGETABLE STRAINS** 

Lettuce - Mosaic Tested - High Vigor Broccoli—Cauliflower—Celery—Asparagus

#### **MORAN-COAT SEEDS**

1155 Harkins Rd., Salinas, Ca 93901 Phone: (408) 757-3651



SALINAS, CALIFORNIA 93902

Agricultural Chemicals

MIKE MIDDAUGH FIELD REPRESENTATIVE 19319 CREEKSIDE CIRCLE SALINAS, CA 93908

OFFICE (408) 758-6171 408) 455-2003

(408) 422.5781 

The Family Hair Salon

5 KATHERINE AVENUE

SALINAS. CALIFORNIA 93901

Season's Greetings

## Salinas Valley Irrigation Pipe Co.

Plastic, Transite, Steel and Concrete

35 Spring St., Salinas, Calif. 93901 ● 424-8024

#### CALIFORNIA FIRST BANK



MASAO KUWANO Asst. Vice President

Salinas Office 531 S. Main St., Salinas 93901 (408) 424-2888 P.O. Box 2020 Monterey Phone (408) 649-0306

Happy Holidays

WATER

## Roy V. Alsop & Son

**DRILLING CONTRACTORS SINCE 1873** 

Sales—FAIRBANKS-MORSE • POMONA—Service

PUMPS AND PRESSURE SYSTEMS

Phone: 424-5666 1508 Abbott St., Salinas, Ca. 93901

ROY V. ALSOP, SR.

ROY V. ALSOP, JR

CLARKLIFT of SALINAS

CLARKLIFT - CLARK EQUIPMENT PARTS - SALES - SERVICE

NEW and USED FORKLIFTS DAROLD HENKE, Service Manager

MARTY MANDT, Parts Manager

761 So. Sanborn Rd. Salinas, Ca. 93901 Phone: 422-4771

Season's Greetings

## THE UNION ICE CO.

710 W. Market St.

P.O. Box 745

Salinas, Calif. 93901

424-4813

424-4811

424-4814

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue — 19

#### Joy & Peace to All

## Yamashita Flower Farm, Inc.

-SPECIALIZING IN MUM-

2346 Alisal Rd, Salinas, Ca 93908 Phone: (408) 422-9361

MICHIO YAMASHITA, Owner

BEASLEY, Mrs. Hiroko Kishi ............22698 Manolete Dr. 93908 ENDO, Atsushi (Masako) ...... 330-116 Woodside Dr. 93901 GATANAGA, Kemy K. (Shinobu) ......1062 E. John St. 93901 HAGIHARA, Kaneaki (Mitsuko) ........2346 Alisal Rd. 93908 HARUTA, Tokia (Karen) ...... 112B Rochex Ave. 93906 HURT, Eddie ..... 195 Del Monte Blvd., Apt. 8, Pacific Grove 93950 

 IKEDA, Mrs. Ruth
 .14-1/2 California St. 93901

 IKEDA, Sam Isamu (Yoshiko)
 .411 Pike Way. 93906

 IKEDA, Mrs. Satus
 .618 Sherwood Dr. 93900

 IWAMOTO, Saburo E. (Mary) ...................................20100 Portola Dr. 93908 IWASHITA, Chikara K. (Ryoko) ...... 25850 Encinal Rd. 93908 KAMIMURA, Akio (Tomiko) ...........23820 Potter Rd. 93908 KIKUCHI, Takashi (Yasuyo) ...... 1088 Sierra Madre Dr. 93901 KIKUNAGA, Hidataka (Misako) . .Rt.2, Box 542-B, Morgan Hill 95037 KIKUNAGA, Sumiyuki (Kiyoko) 1637 W. 146th St., Apt. C., Gardena 90247 

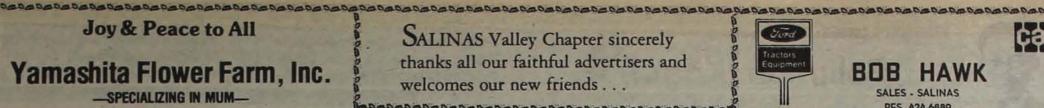
SALINAS Valley Chapter sincerely thanks all our faithful advertisers and welcomes our new friends . . .

#### SALINAS VALLEY JACL

All Addresses: Salinas, Ca., except as noted.

0000000000000000000000000000

| KITAMURA, Harvey A. (Kristine                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | )1386 Cherokee Dr. 93900                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| KITAMURA, Loren K                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 318 Osage Dr. 93900                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| KONDO, Mitsuo U                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 770 W. Acacia St. 9390                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| KUBO, George Y. (Mitsuko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| KUBOTA, Cory                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 800 Old Stage Rd. 9390.<br>.14 Alta Mesa Cr., Monterey 93940                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| KURAMOTO, Hideharu Henry (T                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | ammara) P.O. Box 1963. 9390.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| KURAMURA, Shigetoshi (Yoshiko                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | )                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| KURANO, Toshihito                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | .875 Victoria Ave., Los Angeles 9000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | P. O. Box 2020. 9390.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| KTOTOKO, Kaneryom (Jennie)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 33 California, No. 3 9390.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| MASUDA, Jack (Mitzy)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| MATSUI, Toshikiyo Andy (Yasuko                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | ) 1645 Old Stage Rd. 93908                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| MATSUMUNE, Masayuki M. (Can                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | therine) .622 Santa Paula Dr. 93901                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| MATSUNO, Mike (Tomi)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| MATSUYAMA, Akito (Kyoko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| McOUINN, Mrs. Mickey                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| McQUINN, Robert                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 1450 N. 1st St., No. 103 93900                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| MIKUNI, Harry (Violet)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| MILES, Shigeko, Mrs 304 ( MINAMI, Keiji                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| MINAMI, Ronnie K. (Hideko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 20400 Spence Red 93908                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| MINAMI, Yasuji (Atsuko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| MIURA, Ruth                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 4762 Rosemont Ct., Ventura 93303                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| MIURA, Tulie (Miye)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 4762 Rosemont Ct., Ventura 93303                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| MIYANAGA, Mrs. Jeannie MIYANAGA, Joe Hideo (Kazuko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 433 Alvin Dr 03006                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| MIYANAGA, Tom                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| MIYAOKA, Ben (Mary Jane)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 1656 Atherton Way 93906                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| MIYASAKA, Munehiro (Tokiko).<br>MIYASHITA, Yoshinobu (Michiko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 9747 Blue Stem Path. 93907                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| MIYASHIIA, Yoshinobu (Michika                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| 74                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| 74<br>NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 G                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076<br>apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 74 NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C NAKAMURA, Victor (Sydney)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076<br>apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813<br>1712 Madrid Circle 93906                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 74  NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C  NAKAMURA, Victor (Sydney)  NAKASAWA, Ben                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813 1712 Madrid Circle 93906 206 Primrose Dr. 93906                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)<br>NAKASAWA, Ben<br>NINOMIYA, Marth<br>NINOMIYA, Takeo (Alma)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)<br>NAKASAWA, Ben<br>NINOMIYA, Marth<br>NINOMIYA, Takeo (Alma)<br>NISHIHAKAMADA, Akito                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)<br>NAKASAWA, Ben<br>NINOMIYA, Marth<br>NINOMIYA, Takeo (Alma)<br>NISHIHAKAMADA, Akito                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)<br>NAKASAWA, Ben<br>NINOMIYA, Marth<br>NINOMIYA, Takeo (Alma)<br>NISHIHAKAMADA, Akito<br>NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (NISHIO, Keizo (Fumiyo) 2323 E                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)<br>NAKASAWA, Ben<br>NINOMIYA, Marth<br>NINOMIYA, Takeo (Alma)<br>NISHIHAKAMADA, Akito                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)<br>NAKASAWA, Ben<br>NINOMIYA, Marth<br>NISHIHAKAMADA, Akito<br>NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (N.<br>NISHIO, Keizo (Fianiyo) 2323 E<br>NISHIZONO, Akira (Gloria)<br>NODA, Ben (Ruth)<br>NORRIS, Mrs. Diane                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 968131712 Madrid Circle 93906206 Primrose Dr. 93906P. O. Box 1115, 939022311 N. Main St. 9390620260 Spence Rd. 93908 obu)20260 Spence Rd. 93908 ldon Av., No. 12, Costa Mesa 926271468 Teton Ave. 939061529 Caceras Circle. 93906                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)<br>NAKASAWA, Ben<br>NINOMIYA, Marth<br>NISHIHAKAMADA, Akito<br>NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (N.<br>NISHIO, Keizo (Fumiyo) 2323 E<br>NISHIZONO, Akira (Gloria)<br>NODA, Ben (Ruth)<br>NORRIS, Mrs. Diane                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)<br>NAKASAWA, Ben<br>NINOMIYA, Marth<br>NISHIHAKAMADA, Akito<br>NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (N.<br>NISHIO, Keizo (Fumiyo) 2323 E<br>NISHIZONO, Akira (Gloria)<br>NODA, Ben (Ruth)<br>NORRIS, Mrs. Diane<br>OBARA, Sam (Emi)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 968131712 Madrid Circle 93906206 Primrose Dr. 93906                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)<br>NAKASAWA, Ben<br>NINOMIYA, Marth<br>NISHIHAKAMADA, Akito<br>NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (N.<br>NISHIO, Keizo (Fumiyo) 2323 E<br>NISHIZONO, Akira (Gloria)<br>NODA, Ben (Ruth)<br>NORRIS, Mrs. Diane<br>OBARA, Sam (Emi)<br>O'BRIEN, John J. (Michiko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 968131712 Madrid Circle 93906206 Primrose Dr. 93906                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)<br>NAKASAWA, Ben<br>NINOMIYA, Marth<br>NINOMIYA, Takeo (Alma)<br>NISHIHAKAMADA, Akito<br>NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (N<br>NISHIO, Keizo (Fumiyo) 2323 E<br>NISHIZONO, Akira (Gloria)<br>NODA, Ben (Ruth)<br>NORRIS, Mrs. Diane<br>OBARA, Sam (Emi)<br>O'BRIEN, John J. (Michiko)<br>OGAWA, Mrs. Marianne<br>OKA, Jiro                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)<br>NAKASAWA, Ben<br>NINOMIYA, Marth<br>NINOMIYA, Takeo (Alma)<br>NISHIHAKAMADA, Akito<br>NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (N<br>NISHIO, Keizo (Fumiyo) 2323 E<br>NISHIZONO, Akira (Gloria)<br>NODA, Ben (Ruth)<br>NORRIS, Mrs. Diane<br>OBARA, Sam (Emi)<br>O'BRIEN, John J. (Michiko)<br>OGAWA, Mrs. Marianne<br>OKA, Jiro<br>OKA, Robert (Mary)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (Nonishi (Keizo (Fumiyo)) NISHIO, Keizo (Fumiyo) NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Mrs. Shizuko OKAMOTO, George 44054                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 968131712 Madrid Circle 93906206 Primrose Dr. 93906                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (Nonishi) NISHIO, Keizo (Fumiyo) 2323 E NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Robert (Mary) OKA, Mrs. Shizuko OKAMOTO, George OKAMURA, Shigeharu (Yuki) ONITSUKA, Ryoji                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (Ni NISHIO, Keizo (Fumiyo) NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Mrs. Shizuko OKAMOTO, George OKAMURA, Shigeharu (Yuki) ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Ryoji                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (Ni NISHIO, Keizo (Fumiyo) 2323 E NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Robert (Mary) OKA, Mrs. Shizuko OKAMOTO, George OKAMURA, Shigeharu (Yuki) ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko) OSHITA, Frank (Miya)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (Ni<br>NISHIO, Keizo (Fumiyo) 2323 E NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Mrs. Shizuko OKAMOTO, George OKAMURA, Shigeharu (Yuki) ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Ryoji OSHITA, Frank (Miya) OSHITA, Jack T. (Angie)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (Ni NISHIO, Keizo (Fumiyo) 2323 E NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Robert (Mary) OKA, Mrs. Shizuko OKAMOTO, George OKAMURA, Shigeharu (Yuki) ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko) OSHITA, Frank (Miya)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (N NISHIO, Keizo (Fumiyo) NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Robert (Mary) OKAMOTO, George OKAMURA, Shigeharu (Yuki) ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko) OSHITA, Frank (Miya) OSHITA, Jack T. (Angie) OSUGI, Frank OSUGI, Michael                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (Ni NISHIO, Keizo (Fumiyo) NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Mrs. Shizuko OKAMOTO, George OKAMURA, Shigeharu (Yuki) ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko) OSHITA, Frank (Miya) OSHITA, Jack T. (Angie) OSUGI, Michael OTSUKI, Carol                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (N NISHIO, Keizo (Fumiyo) NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Mrs. Shizuko OKAMOTO, George OKAMURA, Shigeharu (Yuki) ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko) OSHITA, Frank (Miya) OSHITA, Jack T. (Angie) OSUGI, Frank OSUGI, Michael OTSUKI, Carol OTSUKI, Carol                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)  NAKASAWA, Ben  NINOMIYA, Marth  NINOMIYA, Takeo (Alma)  NISHIHAKAMADA, Akito  NISHIHAKAMADA, Akito  NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (N  NISHIO, Keizo (Fumiyo)  2323 E  NISHIZONO, Akira (Gloria)  NODA, Ben (Ruth)  NORRIS, Mrs. Diane  OBARA, Sam (Emi)  O'BRIEN, John J. (Michiko)  OGAWA, Mrs. Marianne  OKA, Jiro  OKA, Robert (Mary)  OKA, Robert (Mary)  ONITSUKA, Shizuko  ONITSUKA, Shizuko  ONITSUKA, Ryoji  ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko)  OSHITA, Frank (Miya)  OSHITA, Jack T. (Angie)  OSUGI, Michael  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, George (Sanae)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (N NISHIO, Keizo (Fumiyo) NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Mrs. Shizuko OKAMOTO, George OKAMURA, Shigeharu (Yuki) ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko) OSHITA, Frank (Miya) OSHITA, Jack T. (Angie) OSUGI, Frank OSUGI, Michael OTSUKI, Carol OTSUKI, Carol                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)  NAKASAWA, Ben  NINOMIYA, Marth  NINOMIYA, Takeo (Alma)  NISHIHAKAMADA, Akito  NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (N.  NISHIO, Keizo (Fumiyo)  2323 E  NISHIZONO, Akira (Gloria)  NODA, Ben (Ruth)  NORRIS, Mrs. Diane  OBARA, Sam (Emi)  O'BRIEN, John J. (Michiko)  OGAWA, Mrs. Marianne  OKA, Jiro  OKA, Robert (Mary)  OKA, Mrs. Shizuko  OKAMOTO, George  OKAMURA, Shigeharu (Yuki)  ONITSUKA, Ryoji  ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko)  OSHITA, Frank (Miya)  OSHITA, Jack T. (Angie)  OSUGI, Frank  OSUGI, Michael  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, George (Sanae)  OTSUKI, Lee  OTTO, Mrs. Mary                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | ## San Juan Rd., Watsonville 95076  ### April Cook Ave., Honolulu, Hi 96813  ### 1712 Madrid Circle 93906  ### 206 Primrose Dr. 93906  ### P. O. Box 1115, 93902  ### 2311 N. Main St. 93906  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3908  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008  ### 3008 |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)  NAKASAWA, Ben  NINOMIYA, Marth  NINOMIYA, Takeo (Alma)  NISHIHAKAMADA, Akito  NISHIHAKAMADA, Akito  NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (Ni NISHIO, Keizo (Fumiyo)  NISHIZONO, Akira (Gloria)  NODA, Ben (Ruth)  NORRIS, Mrs. Diane  OBARA, Sam (Emi)  O'BRIEN, John J. (Michiko)  OGAWA, Mrs. Marianne  OKA, Jiro  OKA, Robert (Mary)  OKA, Mrs. Shizuko  OKAMOTO, George  OKAMURA, Shigeharu (Yuki)  ONITSUKA, Ryoji  ONITSUKA, Ryoji  ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko)  OSHITA, Frank (Miya)  OSHITA, Jack T. (Angie)  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, George (Sanae)  OTSUKI, Lee  OTTO, Mrs. Mary  PURA, Mrs. Nancy                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)  NAKASAWA, Ben  NINOMIYA, Marth  NINOMIYA, Marth  NISHIHAKAMADA, Akito  NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (Nomishio, Keizo (Fumiyo)  NISHIO, Keizo (Fumiyo)  NODA, Ben (Ruth)  NORRIS, Mrs. Diane  OBARA, Sam (Emi)  O'BRIEN, John J. (Michiko)  OGAWA, Mrs. Marianne  OKA, Jiro  OKA, Robert (Mary)  OKA, Mrs. Shizuko  OKAMOTO, George  OKAMURA, Shigeharu (Yuki)  ONITSUKA, Ryoji  ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko)  OSHITA, Frank (Miya)  OSHITA, Jack T. (Angie)  OSUGI, Michael  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Cedric                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | ## San Juan Rd., Watsonville 95076  ### April Cook Ave., Honolulu, Hi 96813  ### 1712 Madrid Circle 93906  ### 206 Primrose Dr. 93906  ### P. O. Box 1115, 93902  ### 2311 N. Main St. 93906  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 3906                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)  NAKASAWA, Ben  NINOMIYA, Marth  NINOMIYA, Takeo (Alma)  NISHIHAKAMADA, Akito  NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (Nomishio, Keizo (Fumiyo)  NISHIO, Keizo (Fumiyo)  NISHIZONO, Akira (Gloria)  NODA, Ben (Ruth)  NORRIS, Mrs. Diane  OBARA, Sam (Emi)  O'BRIEN, John J. (Michiko)  OGAWA, Mrs. Marianne  OKA, Jiro  OKA, Robert (Mary)  OKA, Robert (Mary)  OKA, Mrs. Shizuko  OKAMURA, Shigeharu (Yuki)  ONITSUKA, Ryoji  ONITSUKA, Ryoji  ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko)  OSHITA, Frank (Miya)  OSHITA, Jack T. (Angie)  OSUGI, Frank  OSUGI, Michael  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, Lee  OTTO, Mrs. Mary  PURA, Mrs. Nancy  ROGERS, John (Nancy)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | ## San Juan Rd., Watsonville 95076  ### April Cook Ave., Honolulu, Hi 96813  ### 1712 Madrid Circle 93906  ### 206 Primrose Dr. 93906  ### P. O. Box 1115, 93902  ### 2311 N. Main St. 93906  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93906  ### 2029 Caceras Circle. 93906  ### 2029 Adams St. 93901  ### 248 Wildwood Way. 93908  ### 340 Kipling St. 93901  ### 248 Wildwood Way. 93908  ### 2030 San Juan Grade Rd. 93906  ### 2040 Spence Rd. 93908  ### 20420 Spence Rd. 93901  |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)  NAKASAWA, Ben  NINOMIYA, Marth  NINOMIYA, Marth  NISHIHAKAMADA, Akito  NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (Ni NISHIO, Keizo (Fumiyo)  NISHIO, Keizo (Fumiyo)  NODA, Ben (Ruth)  NORRIS, Mrs. Diane  OBARA, Sam (Emi)  O'BRIEN, John J. (Michiko)  OGAWA, Mrs. Marianne  OKA, Jiro  OKA, Robert (Mary)  OKA, Robert (Mary)  OKA, Mrs. Shizuko  OKAMURA, Shigeharu (Yuki)  ONITSUKA, Ryoji  ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko)  OSHITA, Frank (Miya)  OSHITA, Jack T. (Angie)  OSUGI, Frank  OSUGI, Michael  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Cedric                                                                            | ## San Juan Rd., Watsonville 95076  ### April Cook Ave., Honolulu, Hi 96813  ### 1712 Madrid Circle 93906  ### 206 Primrose Dr. 93906  ### P. O. Box 1115, 93902  ### 2311 N. Main St. 93906  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 3906                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)  NAKASAWA, Ben  NINOMIYA, Marth  NINOMIYA, Takeo (Alma)  NISHIHAKAMADA, Akito  NISHIHAKAMADA, Akito  NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (Ni  NISHIO, Keizo (Fumiyo)  2323 E  NISHIZONO, Akira (Gloria)  NODA, Ben (Ruth)  NORRIS, Mrs. Diane  OBARA, Sam (Emi)  O'BRIEN, John J. (Michiko)  OGAWA, Mrs. Marianne  OKA, Jiro  OKA, Robert (Mary)  OKA, Mrs. Shizuko  OKAMOTO, George  44054  OKAMURA, Shigeharu (Yuki)  ONITSUKA, Ryoji  ONITSUKA, Ryoji  ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko)  OSHITA, Frank (Miya)  OSHITA, Jack T. (Angie)  OSUGI, Michael  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, George (Sanae)  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, George (Sanae)  OTSUKI, Lee  OTTO, Mrs. Mary  PURA, Mrs. Nancy  ROGERS, John (Nancy)  SAARI, Mrs. Tsuyako  SADASIVAIAH, Sompura (Roselia)  SAKASEGAWA, Pered                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | ## San Juan Rd., Watsonville 95076  ### April Cook Ave., Honolulu, Hi 96813  ### 1712 Madrid Circle 93906  ### 206 Primrose Dr. 93906  ### 1715 Page 115. 93902  ### 2311 N. Main St. 93906  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93906  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93901  ### 20260 |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHO, Keizo (Fumiyo) 2323 E NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Robert (Mary) OKA, Mrs. Shizuko OKAMOTO, George 44054 OKAMURA, Shigeharu (Yuki) ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko) OSHITA, Frank (Miya) OSHITA, Jack T. (Angie) OSUGI, Frank OSUGI, Michael OTSUKI, Carol OTSUKI, Carol OTSUKI, Cedric OTSUKI, Cedric OTSUKI, Cedric OTSUKI, George (Sanae) OTSUKI, Cedric OTSUKI, Cedric OTSUKI, George (Sanae) OTSUKI, Lee OTTO, Mrs. Mary PURA, Mrs. Nancy ROGERS, John (Nancy) SAARI, Mrs. Tsuyako SAAASEGAWA, Debra SAKASEGAWA, Fred SAKASEGAWA, George                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (N NISHIO, Keizo (Fumiyo) NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Robert (Mary) OKAMOTO, George OKAMURA, Shigeharu (Yuki) ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko) OSHITA, Frank (Miya) OSHITA, Jack T. (Angie) OSUGI, Frank OSUGI, Michael OTSUKI, Carol OTSUKI, Carol OTSUKI, Cedric                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (N NISHIO, Keizo (Fumiyo) NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Mrs. Shizuko OKAMOTO, George A4054 OKAMURA, Shigeharu (Yuki) ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko) OSHITA, Frank (Miya) OSHITA, Jack T. (Angie) OSUGI, Frank OSUGI, Michael OTSUKI, Carol OTSUKI, Carol OTSUKI, Cedric OTSUKI, Cedric OTSUKI, George (Sanae) OTSUKI, Cedric OTSUKI, Cedric OTSUKI, George (Sanae) OTSUKI, Cedric                                                                               | 5 San Juan Rd., Watsonville 95076  apt. Cook Ave., Honolulu, Hi 96813                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akiyoshi (N NISHIO, Keizo (Fumiyo) NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Mrs. Shizuko OKAMOTO, George A4054 OKAMURA, Shigeharu (Yuki) ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko) OSHITA, Frank (Miya) OSHITA, Jack T. (Angie) OSUGI, Frank OSUGI, Michael OTSUKI, Carol OTSUKI, Carol OTSUKI, Cedric OTSUKI, Cedric OTSUKI, George (Sanae) OTSUKI, Cedric OTSUKI, Cedric OTSUKI, George (Sanae) OTSUKI, Cedric                                                                              | ## San Juan Rd., Watsonville 95076  ### April Cook Ave., Honolulu, Hi 96813  ### 1712 Madrid Circle 93906  ### 206 Primrose Dr. 93906  ### 1715, 93902  ### 2311 N. Main St. 93906  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93906  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93901  ### 20260 Spence R |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney)  NAKASAWA, Ben  NINOMIYA, Marth  NINOMIYA, Takeo (Alma)  NISHIHAKAMADA, Akito  NISHIHAKAMADA, Akito  NISHIHAKAMADA, Akito  NISHIZONO, Akira (Gloria)  NODA, Ben (Ruth)  NORRIS, Mrs. Diane  OBARA, Sam (Emi)  O'BRIEN, John J. (Michiko)  OGAWA, Mrs. Marianne  OKA, Jiro  OKA, Robert (Mary)  OKA, Robert (Mary)  ONITSUKA, Shizuko  ONAMOTO, George  OKAMURA, Shigeharu (Yuki)  ONITSUKA, Ryoji  ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko)  OSHITA, Frank (Miya)  OSHITA, Jack T. (Angie)  OSUGI, Frank  OSUGI, Michael  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Carol  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, George (Sanae)  OTSUKI, Cedric  OTSUKI, Cedric | ## San Juan Rd., Watsonville 95076  ### April Cook Ave., Honolulu, Hi 96813  ### 1712 Madrid Circle 93906  ### 206 Primrose Dr. 93906  ### 1715 Page 115. 93902  ### 2311 N. Main St. 93906  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93906  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93901  ### 20260 |
| NAKAMURA, Dr. Shichiro, 614 C<br>NAKAMURA, Victor (Sydney) NAKASAWA, Ben NINOMIYA, Marth NINOMIYA, Takeo (Alma) NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHAKAMADA, Akito NISHIHO, Keizo (Fumiyo) NISHIZONO, Akira (Gloria) NODA, Ben (Ruth) NORRIS, Mrs. Diane OBARA, Sam (Emi) O'BRIEN, John J. (Michiko) OGAWA, Mrs. Marianne OKA, Jiro OKA, Robert (Mary) OKA, Robert (Mary) ONITSUKA, Shizuko ONAMOTO, George A4034 OKAMURA, Shigeharu (Yuki) ONITSUKA, Ryoji ONITSUKA, Susumu Joe (Fumiko) OSHITA, Frank (Miya) OSHITA, Jack T. (Angie) OSUGI, Frank OSUGI, Michael OTSUKI, Carol OTSUKI, Carol OTSUKI, Cedric OTSUKI, Cedric OTSUKI, Cedric OTSUKI, George (Sanae) OTSUKI, Cedric             | ## San Juan Rd., Watsonville 95076  ### April Cook Ave., Honolulu, Hi 96813  ### 1712 Madrid Circle 93906  ### 206 Primrose Dr. 93906  ### 1715 Page 115. 93902  ### 2311 N. Main St. 93906  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93906  ### 20260 Spence Rd. 93908  ### 20260 Spence Rd. 93901  ### 20260 |



## **BOB HAWK**

SALES - SALINAS RES. 424-6889

TELEPHONE 408-757-4101

SALES

1080 HARKINS RD SALINAS, CALIF. 93901

SERVICE

RENTALS

| SATO, Ken (Toshie)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | BOOR | the second secon | ORD TRACTOR                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|
| SCOVEL. Mrs. Kazusbs                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |      | SATO, Ken (Toshie)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 823 Via Maria, 93901                |
| SHIDO, Atsushi (Rari)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |      | SCOVEL Mes Kazuko                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 11746 Borto Compan Pd 93907         |
| SHIOYA. Minoru  SHINHARA, Yoshibiro (Katiuyo)  20300 Spence Rd. 93908  SHIRACHI, Harry (Dorohly)  124 San Jose St. 93901  SHIRATSUKI, Awaka Kazuko  1530-8 Sumnyuale Are, Walma Craek 94596  SHIRATSUKI, Sid (Shigeri)  371 Lemon Av. 93901  SHISHIDO, Iimme (Nivoko)  SHISHIDO, Iimme (Nivoko)  SHISHIDO, Iimme (Nivoko)  3908  SWINSCOE, Richard (Etabeth), 2604 San Juan Rd., Watmowille 5076  TAJII, Kingo (Liy)  2208 Nola Dr., San Jose 95125  TAKASHMA, Yasukazu (Nako)  2208 Nola Dr., San Jose 95125  TAKASHMA, Yasukazu (Nako)  14 California St. 93901  TANDA, Charlet (Grace)  611 Iverion St. 93901  TANDA, Charlet (Grace)  612  TANDA, Henry (Margaret)  332 Gei St. 93902  TANDA, Henry (Margaret)  332 Gei St. 93902  TANDA, James (Marian)  303 Lang St. 93901  TANIMURA, Charlet (Fumiko)  607 Loma Vitta Dr. 93901  TANIMURA, Charlet (Fumiko)  607 Loma Vitta Dr. 93901  TANIMURA, John (Sakako)  TANIMURA, John (Sakako)  TANIMURA, John (Sakako)  TANIMURA, Robert  81 Hitchcock Rd. 93908  TANIMURA, Suzan  912 Aliala St. 93901  TANIMURA, Robert  81 Hitchcock Rd. 93908  TANIMURA, Nolakik (Fajiko)  1253 La Cannada Wa. 93901  TASHIRO, Hitao (Michiko)  200 Rus St. 93 |      | SHIDO, Atsushi (Ruri)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                     |
| SHIRACHI, Harry (Dornbhy).  1530-8 Sumnyvale Arx, Walnut Craek 94596  SHIRATSUKI, Ayako.  1530-8 Sumnyvale Arx, Walnut Craek 94596  SHIRATSUKI, Ayako.  1127 W. Aliaud St. 93901  SHIRATSUKI, Sid (Skigeri).  771 Lamos Av. 93901  SHISHIDO. Immy (Mivoko).  2208 Nala Dr., San Jose 95125  TAJII, Kingo (Liy).  2208 Nala Dr., San Jose 95125  TARASHIMA, Yasukatu (Naoh).  20160 Spene Rd. 93008  TAKEMURA, Re. Yoshiaki (Naomi).  14 California St. 93901  TANDA, Charles (Grace).  611 Iserson St. 93901  TANDA, Henry (Margane).  332 Geri St. 93902  TANDA, James (Marian).  303 Lang St. 93902  TANDA, James (Marian).  303 Lang St. 93901  TANIMURA, Charles (Famiko).  607 Lama Vitta Dr. 93901  TANIMURA, Garry.  607 Loma Vitta Dr. 93901  TANIMURA, John (Sakako).  912 W. Aliad St. 93901  TANIMURA, Sutan.  912 Aliad 93901  TANIMURA, Tom.  81 Hitchcock Rd. 93908  TANIMURA, Yashiaki (Fajiko).  200 Rio St. 93901  TASHIRO, Hiuan (Michiko).  200 Rio St. 93901  TASHIRO, Hiuan (Michiko).  200 Rio St. 93901  TASHIRO, Morinaga (Kum).  2000 Spence Rd. 93908  TATSUGAWA, Mitisa.  220A San Benanica Rd. 93908  TATSUGAWA, Mitisa.  220A San Benanica Rd. 93908  TATSUGAWA, Mitisa.  220A San Benanica Rd. 93908  TOKAZ, Mr. Emiko.  1352 Ramona Art. 93906  TOKWA, Mikio (Marr).  P. O Bas 7245, Sprickeli 93062  TOYOKURA, Junivie (Yakie).  74 St. Helen Way.  93901  TOKAZ, Mr. Emiko.  1362 Ramona Art. 93906  TOKWA, Mikio (Marr).  P. O Bas 7245, Sprickeli 93062  TOYOKURA, Junivie (Yakie).  26000 Enimal Rd. 93908  UCHIDA. Kayi Kryoko).  2745 Faji Ln. 93908  UCHIDA. Kayi Kryoko).  2745 Faji Ln. 93908  UCHIDA. Kayi Kryoko).  2745 Faji Ln. 93908  UCHIDA. Kayi Kryoko).  20200 Spence Rd. 93908  UCHIDA. Hamakoki (Mikin).  20200 Spence Rd. 93908  UCHIDA. Jana Rd. 11881  310 Coleridge  |      | SHIOYA, Minoru                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                     |
| SHIRATSUKI, Ayabo  SHIRATSUKI, Ayabo  SHIRATSUKI, Sid (Shigeri)  T71 Lema Av. 93901  SHISHIDO, Jimmy (Miyobo)  22730 Enii Lam. 93908  SWINSCOE, Richard (Elizabeth), 2604 San Juan Rd., Wationville 93076  TAJII, Kingo (Lily)  2208 Nola Dr. San Jen 95125  TAKASHIMA, Yauukazu (Naoko)  20160 Speme Rd. 93908  TASEMURA, Rev. Yoshaki (Naomi)  14 California St. 93901  TANDA, Charlet (Grace)  611 Iveron St. 93901  TANDA, Charlet (Grace)  611 Iveron St. 93901  TANDA, Henry (Margare)  332 Geil St. 93902  TANDA, James (Martine)  332 Geil St. 93902  TANDA, James (Martine)  332 Geil St. 93902  TANIMURA, Charlet (Fumiko)  607 Loma Vista Dr. 93901  TANIMURA, Grarg (Marlaye)  1245 San Marro Dr. 93901  TANIMURA, Grarg (Marlaye)  1245 San Marro Dr. 93901  TANIMURA, Grarg (Marlaye)  1245 San Marro Dr. 93901  TANIMURA, Sista San San San San San San San San San Sa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |      | SHIRACHI, Harry (Dorothy)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                     |
| SHIRATSUKI, Said (Shigeri)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |      | SHIRATSUKI, Anna Kazuko                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                     |
| SHISHIDO. Immr (Mixobo)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |      | SHIRATSUKI, Ayako                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 1127 W. Alisal St. 93901            |
| TAJII, Kingo (Lify)   .2008 Nola Dr. San Joe 95126   TAKASHIMA, Yaukazu (Naoko)   .2016 O Spenc Rd. 93908   TAKKAHURA, Rev. Yolhadki (Naomi)   .14 California Sr. 93901   TANDA, Charles (Grace)   .611 levenos Sr. 93901   TANDA, Henry (Margaret)   .332 Geif Sr. 93901   TANDA, Henry (Margaret)   .332 Geif Sr. 93902   TANDA James (Mariam)   .303 Lang Sr. 93901   TANIMURA, Charles (Fumiko)   .607 Loma Vista Dr. 93901   TANIMURA, Charles (Fumiko)   .607 Loma Vista Dr. 93901   TANIMURA, Charles (Fumiko)   .607 Loma Vista Dr. 93901   TANIMURA, Garry   .607 Loma Vista Dr. 93901   TANIMURA, Garry   .607 Loma Vista Dr. 93901   TANIMURA, John (Sakako)   .912 W Alias Sr. 93901   TANIMURA, John (Sakako)   .912 W Alias Sr. 93901   TANIMURA, John (Sakako)   .912 W Alias Sr. 93901   TANIMURA, Koher   .81 Hitchcock Rd. 93908   TANIMURA, Susan   .912 Alias Sr. 93901   TANIMURA, Robert   .81 Hitchcock Rd. 93908   TANIMURA, Tom   .81 Hitchcock Rd. 93908   TANIMURA, Yolhade (Fajiko)   .1253 Lac Canada Way. 93901   TASHIRO, Morinaga (Kami)   .2000 Spence Rd. 93908   TASHIMA, Yolhade (Fajiko)   .251 Lac Canada Way. 93901   TASHIRO, Morinaga (Kami)   .2020 Spence Rd. 93908   TATSUGAWA, Mitino   .2020 Spence Rd. 93908   TARSUGAWA, Mitino   .5152 Ramona Aiv. 93905   TOVAZ, Mr. Emiko   .1528 Ramona Aiv. 93905   TOVAZ, Mr. Emiko   .1528 Ramona Aiv. 93905   TUVEY, Brian (Emi)   .cj Esirchild, PO Box 61959, Samnysule 94086   UCHIDA, Kayi (Kyoko)   .1276 Sar Angalo Dr. 93901   UCHIDA, Kayi (Kyoko)   .1276 Sar Angalo Dr. 93901   UCHIDA, Watara (Novelo)   .22745 Faji Ln. 93908   UCHIDA, Watara (Novelo)   .22745 Faji   |      | SHIRATSUKI, Sid (Shigeri)<br>SHISHIDO, Limmy (Miyoka)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 22730 Fuji Lana 02000               |
| TAKASHIMA, Yasukatu (Naoho). 20160 Spene Rd. 93008 TARKBAIRA, Rev. Yoshaki (Naomi). 14 California Sr. 93001 TANDA, Charles (Grace). 611 Iverion Sr. 93901 TANDA, Henry (Margares). 332 Geil St. 93002 TANDA, James (Marian). 303 Lamp Sr. 93901 TANIMURA, Chiata B. 81 Hitcheck Rd. 93008 TANIMURA, Chiata B. 81 Hitcheck Rd. 93008 TANIMURA, Chiata B. 81 Hitcheck Rd. 93008 TANIMURA, Georg (Maiaye). 1245 San Marco Dr. 93901 TANIMURA, Georg (Maiaye). 1245 San Marco Dr. 93901 TANIMURA, Georg (Maiaye). 1245 San Marco Dr. 93901 TANIMURA, Jobe (Sakako). 912 W. Aliaal St. 93901 TANIMURA, Subata St. 181 Hitcheck Rd. 93008 TANIMURA, Tem. 81 Hitcheck Rd. 93008 TASHIMA, Yoshiaki (Fajiko). 1253 La Canada War. 93901 TASHIRO, Hitao (Michiko). 2000 Spene Rd. 9308 TASHIRO, Hitao (Michiko). 2000 Spene Rd. 9308 TASTUGAWA, Mitto. 2020 San Brunation Rd. 93908 TATSUGAWA, Mitto. 2020 San Brunation Rd. 93908 TERAJI. Henry H. (Marjorie). 650 Settae Pl. 9306 TERAJI. William (Elise). 61 Monterey Rd. 93901 TOKAZ, Mrs. Emiko. 1352 Ramona Ave. 93005 TOKIWA, Miko (Mary). P. 0 Bas 7246, Sprickeli 93062 TOYOKURA, Junijino (Yukie). 744 St. Helen War. 93905 TUVEY, Britan (Emi. 2, 16 Fairchild, P. OBax (1959) Samprayale 94086 UCHIDA, Keishiro (Hanako). 1276 San Angelo Dr. 93901 UCHIDA, Kayikiro (Hanako). 22745 Faji Ln. 9308 UCHIDA, Tad Szikhiro. 26000 Encinal Rd. 9308 UCHIDA, Tad Szikhiro. 26000 Encinal Rd. 9308 UCHIDA, Tanikiro. 316 Rolling Hills Ave., San Matco 4403 UEDA, Mimora. 152 Palama Ave. 9305 UEMURA, Hanakohi (Socoro). 22745 Faji Ln. 9308 UEMURA, Hitabihi (Socoro). 22745 Faji Ln. 9308 UEMURA, Hitabihi (Socoro). 22745 Faji Ln. 93090 UEMURA, Hitabihi (Socoro). 22745 Faji Ln. 93090 UEMURA |      | SWINSCOE, Richard (Elizabeth), 20                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 504 San Juan Rd., Watsonville 95076 |
| TAKEMURA, Rev. Yoshuski (Naomi) 1.4 California St. 93901 TANDA, Henry (Margaret). 3.32 Gei St. 93902 TANDA, James (Martan) 3.03 Lang St. 93901 TANDA, James (Martan) 3.03 Lang St. 93901 TANIMURA, Charles (Famiko). 607 Lama Vitta Dr. 93901 TANIMURA, Chista 81 Hitchcock Rd. 93008 TANIMURA, George (Maiaye) 1.245 San Marcos Dr. 93901 TANIMURA, George (Maiaye) 1.245 San Marcos Dr. 93901 TANIMURA, George (Maiaye) 1.245 San Marcos Dr. 93901 TANIMURA, John (Sakako) 912 W. Alinal St. 93901 TANIMURA, John (Sakako) 912 W. Alinal St. 93901 TANIMURA, Robert 81 Hitchcock Rd. 93008 TANIMURA, Sustan 912 Alinal 93901 TANIMURA, Sustan 912 Alinal 93901 TANIMURA, Sustan 912 Alinal 93901 TANIMURA, Tom 81 Hitchcock Rd. 93908 TASHIMA, Yoshuski (Fajiko) 1.253 La Canada Way. 93901 TASHIRO, Huso (Michiko) 2000 Spence Rd. 93908 TASHIRO, Morimaga (Kumi) 2000 Spence Rd. 93908 TATSHIRO, Morimaga (Kumi) 2000 Spence Rd. 93908 TATSHIRO, Morimaga (Kumi) 2002 Spence Rd. 93901 TANAHRA, Huso (Michiko) 200 Kan Bramania Rd. 93908 TERAJI, Henry H. (Marjoric) 650 Sentea Pl. 93901 TOKAZ. Mrs. Emiko 1352 Ramona Ave. 9306 TOKIWA, Miko (Mary) P. 0. Bas 7246, Spreckeli 93962 TOYOKURA, Jamino (Yukic) 7.45 St. Helme Way. 9305; TUVEY, Briant (Emi) .clo Fairchild, PO Bax 61959, Sunnysuale 94086 UCHIDA, Kayi Kryoko 26710 Encinal Rd. 93908 UCHIDA, Ted Seitchiro. 26000 Encinal Rd. 93908 UCHIDA, Ted Seitchiro. 26000 Encinal Rd. 93908 UCHIDA, Ted Seitchiro. 26000 Encinal Rd. 93908 UCHIDA, Tenschoro jim (Shizuko) 22745 Faji Ln. 93908 UEMURA, Hamakachi (Miku) 22745 Faji Ln. 93908 UEMURA, Raucynki (Iliuko) 316 Rolling Hills Ave., San Mateo 94403 UEMURA, Rancynki (Iliuko) 32745 Faji Ln. 93908 UEMURA, Rancynki (Iliuko) 316 Rolling Hills Ave., San Mateo 94403 UEMURA, Tamiko 22745 Faji Ln. 93908 UEMURA, Rancynki (Iliuko) 22745 Faji Ln. 93908 UEMURA, Rancynki (Iliuko) 2000 Spence Rd. 93909 UFASE, Loba Timi (Shigko) 2020 Spence Rd. 93909 UFASE, Loba Timi (Shigko) 2020 Spence Rd. 93909 UFASE, Jaha Maria (Shigko) 2020 Spence Rd. 93909 UYAMASHITA, Dale T 150 Hitchcock Rd. 93909 |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| TANDA, Charles (Grace)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| TANDA, Henry (Margaret)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| TANIMURA, Chisate  TANIMURA, Giste  TANIMURA, Gory  (Maiaye)  1245 Sam Marvos Dr. 93901  TANIMURA, John (Sakabo)  1245 Sam Marvos Dr. 93901  TANIMURA, Satian  (Sali Hitchcock Rd. 93908  TANIMURA, Satian  (Sali Hitchcock Rd. 93908  TANIMURA, Tom  1253 La Canada Way, 93901  TASHIRO, Hisao (Michiko)  1253 La Canada Way, 93901  TASHIRO, Hisao (Michiko)  1253 La Canada Way, 93901  TASHIRO, Hisao (Michiko)  1250 Sence Rl. 93908  TASHIRO, Hisao (Michiko)  1250 Sence Rl. 93908  TASHIRO, Hisao (Michiko)  1260 Sence Rl. 93908  TASHIRO, William (Elsie)  610 Montevey Rd. 93901  TOKAZ, Mr. Emiko  1352 Ramona Ave. 93906  TOKIWA, Miko (Mary)  P. O. Box 7246, Spreckeli 93962  TOYOKURA, Jamjron (Yukie)  744 St. Helen Way, 93051  TUVEY, Briant (Emi)  1260 Childa, Ted Saichiro  1270 Sence Rl. 93908  UCHIDA, Kesibaro (Hanako)  1271 San Angelo De. 93901  UCHIDA, Ted Seichiro  1260 Childa, Ted Seichiro  1270 Childa, Ted Seichiro  1281 Childa, Ted Seichiro  1292 Lemura, Robarolo  UCHIDA, Cenichro jim (Shizuko)  1292 Lemura, Bob  UCHIDA, Horabo (Socoro)  UEMURA, Hamakichi (Miku)  122745 Fuji Ln. 93908  UEMURA, Hamakichi (Miku)  1300 Spene Rd. 93908  URABE, Lloyd T. (Fumiko)  1300 Spene Rd. 93908  VONEMITSU, Hamira  1300 Spene Rd. 93908  VONEMITSU, Jewa (Spe |      | TANDA, Henry (Margaret)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                     |
| TANIMURA, Gary                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| TANIMURA, Jobn (Sakako)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |      | TANIMURA, Chisato                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                     |
| TANIMURA, John (Sakabo) 9.12 W. Alisal St. 93901 TANIMURA, Keith Takeo 607 Lona Vista Dr. 93901 TANIMURA, Robet 81 Hitchcock Rd. 93908 TANIMURA, Tom 912 Alisal 93901 TANIMURA, Tom 81 Hitchcock Rd. 93908 TASHIMA, Yoshiaki (Fajiko) 1.253 La Canada Way, 93901 TASHIRO, Morinaga (Kumi) 20200 Spenc Rd. 93908 TASHIRO, Husa (Muchiko) 200 Rto St. 93901 TASHIRO, Morinaga (Kumi) 20200 Spenc Rd. 93908 TATSUGAWA, Musuo 220A San Benancio Rd. 93908 TERAJI, Henry H. (Marjoric) 610 Montrery Rd. 93901 TOKAZ, Mrs. Emido 1352 Ramona Are. 93906 TERAJI, William (Elize) 61 Montrery Rd. 93901 TOKAZ, Mrs. Emido 1352 Ramona Are. 93906 TOYOKURA, Junjino (Yukic) 744 St. Helen Way, 93905 TUVEY, Brian (Emi) .cfo Fairchild, PO Box 61959, Sunnyvale 94086 UCHIDA, Keishino (Hanako) 1276 San Angelo Dr. 93901 UCHIDA, Keishino (Hanako) 26000 Encinal Rd. 93908 UCHIDA, Wataru (Noriko) 2338 Alisal Rd. 93908 UCHIDA, Wataru (Noriko) 2338 Alisal Rd. 93908 UCHIDA, Wataru (Noriko) 2338 Alisal Rd. 93908 UEMURA, Bob 22745 Enji Ln. 93908 UEMURA, Hamakichi (Miku) 316 Rolling Hilli Are. San Mate 94403 UEMURA, Tamiko 316 Rolling Hilli Are. San Mate 94403 UEMURA, Tamiko 316 Rolling Hilli Are. San Mate 94403 UEMURA, Tamiko 316 Rolling Hilli Are. San Mate 94403 UEMURA, Tamiko 316 Rolling Hilli Are. San Mate 94403 UEMURA, Tamiko 316 Rolling Hilli Are. San Mate 94403 UEMURA, Tamiko 316 Rolling Hilli Are. San Mate 94403 UEMURA, Tamiko 316 Rolling Hilli Are. San Mate 94403 UEMURA, Tamiko 316 Rolling Hilli Are. San Mate 94403 UEMURA, Tamiko 316 Rolling Hilli Are. San Mate 94403 UEMURA, Tamiko 316 Rolling Hilli Are. San Mate 9403 UEMURA, Tamiko 32745 Enji Ln. 93908 UEMURA, Hinshi (Socoro) 22745 Enji Ln. 93908 UEMURA, Tamiko 316 Rolling Hilli Are. San Mate 9403 UEMURA, Tamiko 316 Rolling Hilli Are. San Mate 9403 UEMURA, Tamiko 316 Rolling Hilli Are. San Mate 94403 UEMURA, Tamiko 316 Rolling Hilli Are. San Mate 94403 UEMURA, Tamiko 316  |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| TANIMURA, Robert 81 Hitchcock Rd. 93908 TANIMURA, Sutan 912 Alital 93901 TANIMURA, Tom 81 Hitchcock Rd. 93908 TASHIMA, Yoshiaki (Fujiko) 1253 La Canada Way. 93901 TASHIRO, Hisao (Michiko) 290 Rito St. 93901 TASHIRO, Hisao (Michiko) 20200 Spence Rd. 93908 TASTHIRO, Hisao (Michiko) 20200 Spence Rd. 93908 TATSUGAWA, Mitsun 22020A San Benanco Rd. 93908 TERAJI, Henry H. (Maryorie) 650 Seneca Pl. 93906 TERAJI, William (Elsie) 61 Moniterey Rd. 93901 TOKAZ, Mrs. Emiko 1352 Ramana Ave. 93906 TORKWA, Mitsu (Mary) P. 0. Box 7246, Spreckel, 93062 TOYOKURA, Junjino (Yukic) 744 St. Helen Way. 93905 TUVEY, Brian (Emi) 46 Fairchild, PO Box 61959, Sunnysale 94086 UCHIDA, Kaishin (Hanako) 1266 San Angelo Dr. 93901 UCHIDA, Kaishin (Hanako) 26000 Encinal Rd. 93908 UCHIDA, Ted Sciechro 26000 Encinal Rd. 93908 UCHIDA, Zenichino Jim (Shizuko) 2338 Alisal Rd. 93908 UCHIDA, Zenichino Jim (Shizuko) 26000 Encinal Rd. 93908 UEDA, Minoru 152 Paloma Ave. 93905 UEMURA, Bob. 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Hanakichi (Miku) 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Hanakichi (Miku) 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Hanakichi (Miku) 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Kazuyaki (Itsuko) 316 Rolling Hilli Ave. San Mateo 94403 UEMURA, Tamiko 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, San Mateo 94403 UEMURA, San  |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| TANIMURA, Susam 9.12 Alisal 93901 TANIMURA, Tom. 81 Hitchcock Rd. 93908 TASHIMA, Yoshaki (Fajiko) 1.253 La Canada Way, 93901 TASHIRO, Hisao (Michiko) 2.90 Rivo St. 93901 TASHIRO, Morinaga (Kumi) 2.0200 Spence Rd. 93908 TERAJI. Henry H. (Marjorie) 6.50 Sentea Pl. 93906 TERAJI. Henry H. (Marjorie) 6.50 Sentea Pl. 93906 TERAJI. William (Elisie) 6.1 Montercy Rd. 93901 TOKAZ, Mrs. Emiko 1.352 Ramona Are. 93906 TOKNWA, Mikio (Mary) P. D. Box 7246, Sprackel 939062 TOYOKURA, Junjino (Yukie) 744 St. Helen Way, 93905 TUVEY, Brian (Emi) .c/o Fairchild, PO Box 61959, Sunnyuale 94086 UCHIDA, Keishiro (Hanako) 1.276 San Angelo Dr. 93901 UCHIDA, Keishiro (Hanako) 2.6710 Encimal Rd. 93908 UCHIDA, Ted Seischiro 2.6000 Encimal Rd. 93908 UCHIDA, Ted Seischiro 2.6000 Encimal Rd. 93908 UCHIDA, Wastaru (Noriko) 2338 Alisal Rd. 93908 UCHIDA, Zenichiro Jim (Shizuko) 26000 Encimal Rd. 93908 UEMURA, Hamakichi (Miku) 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Hamakichi (Miku) 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Hamakichi (Miku) 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Hinoshi (Soccoro) 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Tamiko 1858 N. Main St., Saite II. 93901 URABE, Loyd T. (Fumika) 1185 N. Main St., Saite II. 93901 URABE, Loyd T. (Fumika) 150 Kern St. Basite II. 93901 URABE, Loyd T. (Fumika) 150 Kern St. Basite II. 93908 UTO, Taishibrio (Suzuko) 20220 Spence Rd. 93908 UYEDA, Maneo (Kazue) 20400 Spence Rd. 93908 UYEDA, Maneo (Kazue) 20500 Spence Rd. 93908 UYEDA, Maneo (Kazue) 20500 Spence Rd. 93908 UYENERITSU, Henry (Yenika) 2340 Potter Rd. 9390 |      | TANIMURA, Keith Takeo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 607 Loma Vista Dr. 93901            |
| TANIMURA, Tom                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| TASHIRA, Yashiahi (Fajiko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |      | TANIMURA, Jusan                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| TASHIRO, Morinaga (Kumi)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |      | TASHIMA, Yoshiaki (Fujiko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 1253 La Canada Way. 93901           |
| TATSUGAWA, Mitsuo TERAJI. Henry H. (Maryorie) CTERAJI. William (Elite) Col Monterey Rd. 93906 TERAJI. William (Elite) Col Monterey Rd. 93901 TOKAZ, Mrs. Emiko CTOYOKURA, Mikio (Mary) P. O. Box 7246, Sprickeli 93906 TOKIWA, Mikio (Mary) P. O. Box 7246, Sprickeli 93906 TOYOKURA, Junjino (Yukie) T44 St. Helen Way. 93905 TUVEY, Briam (Emi) Col Fairchild, PO Box 61959, Sunmyvale 94086 UCHIDA, Kesibino (Hanako) CHIDA, Kayi (Kryoko) CHIDA, Kayi (Kryoko) CHIDA, Ted Seirichiro CHIDA, Walataru (Noriko) CHIDA, Zenichiro CHIDA, Jenichiro CHIDA, Minoru CHIDA, Cenichiro CHIDA, Minoru CHIDA, Hamakichi (Miku) CHIDA, Hamakichi (Miku) CHURA, Hamakichi (Miku) CHURA, Hitsohi (Soccoro) CHIDA, Tariko CHURA, Hitsohi (Soccoro) CHURA, Kazuyuki (Itsuko) CHURA, Tamiko CHURA, Hitsohi (Soccoro) CHURA, Caryiki (Itsuko) CHURA, Tamiko CHURA, Caryiki (Itsuko) CHURA, Tamiko CHURA, Caryiki (Itsuko) CHURABE, Liva S. Caryiki (Itsuko) CHURA, Caryiki (Itsuko) CHURABE, Liva S. Caryiki (Itsuko) CHURABE, Liva S. Caryiki (Itsuko) CHURABE, Liva S. Caryiki (Itsuko) CHURABE, Caryiki (I |      | TASHIRO, Hisao (Michiko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 20200 St B. J. 02200                |
| TERAJI, Henry H. (Marjorie)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |      | TATSUGAWA, Mitsuo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                     |
| TOKAZ, Mrs. Emiko                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |      | TERAJI, Henry H. (Marjorie)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 650 Seneca Pl. 93906                |
| TOKIWA, Mikio (Mary) P. O. Box 7246, Spreckels 93962 TOYOKURA, Junjiro (Yukie) 744 St. Helen Way, 93905 TUVEY, Brian (Emt) clo Fairchild, PO Box 61959, Sunnyvale 94086 UCHIDA, Kesibiro (Hanako) 1276 San Angelo Dr. 93901 UCHIDA, Kesibiro 26000 Encinal Rd. 93908 UCHIDA, Wataru (Noriko) 26000 Encinal Rd. 93908 UEDA, Minoru 152 Paloma Are. 93905 UEMURA, Bob 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Hamakichi (Miku) 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Hamakichi (Miku) 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Hamakichi (Miku) 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Kazuyuki (Itsuko) 316 Rolling Hills Ave., San Mateo 94403 UEMURA, Tamiko 22745 Fuji Ln. 93908 UMETANI, Dr. Larry (Aileen) 1185 N. Main St. Suite 11. 93901 URABE, David T 29 S. Broad St., Doyletsum Pa. 18901 URABE, John N 13 E. Lake St. 93901 URABE, John N 13 E. Lake St. 93901 URABE, Lloyd T. (Fumiko) 150 Kern St., Box II. 93005 USUI, Ippei (Wakae) 20500 Spence Rd. 93908 UTO, Vasunori (Noriko) 20220 Spence Rd. 93908 UTO, Tosishiro (Sazuko) 20220 Spence Rd. 93908 UTO, Tosishiro (Sazuko) 20220 Spence Rd. 93908 UTO, Tastsuo Jim (Sbigeko) 629 Santa Monica Way. 93901 VICENT. Mrs. Haruko 657 Argnine Dr. 93901 WEDA, Manco (Kazue) 20460 Spence Rd. 93908 UYEDA, Manco (Kazue) 20460 Spence Rd. 93908 UYEDA, Tatsuo Jim (Sbigeko) 629 Santa Monica Way. 93901 VICENT. Mrs. Haruko 657 Argnine Dr. 93901 WEDRERG, Mrs. Susie S 310 Coleridge Dr. 93901 WIEDER, Mrs. Taka 246 Melody Lane. 93901 WIEDER, Mrs. Taka 246 Melody Lane. 93901 WIEDER, Mrs. Taka 246 Melody Lane. 93901 WAAASHITA, Tustomu 23700 Potter Rd. 93908 YAMAGUCHI, James (Yotshimi) 23700 Potter Rd. 93908 YAMAGUCHI, James (Yotshimi) 23700 Potter Rd. 93908 YAMAGUCHI, James (Yotshimi) 23700 Potter Rd. 93908 YAMASHITA, Dale T 150 Hitchoock Rd. 93908 YONEMITSU, Hajim                                                                                                                                                                   |      | TERAJI, William (Elsie)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                     |
| TOYOKURA, Junjiro (Yukie)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |      | TOKIWA, Mikio (Mary)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | .P. O. Box 7246, Spreckels 93962    |
| UCHIDA, Keisbiro (Hanako)         1276 San Angelo Dr. 93901           UCHIDA, Kay (Kiyoko)         26710 Encinal Rd. 93908           UCHIDA, Wataru (Noriko)         2338 Alisal Rd. 93908           UCHIDA, Wataru (Noriko)         26000 Encinal Rd. 93908           UCHIDA, Zenichiro Jim (Shizuko)         26000 Encinal Rd. 93908           UEDA, Minoru         152 Paloma Ave. 93905           UEMURA, Bob         22745 Fuji Ln. 93908           UEMURA, Hamakichi (Miku)         22745 Fuji Ln. 93908           UEMURA, Hitoshi (Soccoro)         22745 Fuji Ln. 93908           UEMURA, Hitoshi (Soccoro)         22745 Fuji Ln. 93908           UEMURA, Tamiko         22745 Fuji Ln. 93908           URABE, David T. (Fumiko)         1185 N. Main St. Suit Il. 93901           URABE, David T. (Fumiko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |      | TOYOKURA, Junjiro (Yukie)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 744 St. Helen Way. 93905            |
| UCHIDA, Ted Seichivo 26000 Encinal Rd. 93908 UCHIDA, Wataru (Noriko) 2338 Alisal Rd. 93908 UCHIDA, Wataru (Noriko) 26000 Encinal Rd. 93908 UCHIDA, Zenichivo Jim (Shizuko) 26000 Encinal Rd. 93908 UEDA, Mimoru 152 Paloma Av. 93905 UEMURA, Bob 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Hamakichi (Miku) 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Haitoshi (Soccoro) 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Kazuyuki (Itsuko) 316 Rolling Hills Ave., San Mateo 94403 UEMURA, Tamiko 22745 Fuji Ln. 93908 UMETANI, Dr. Larry (Aileen) 1185 N. Main St., Saite 11 93901 URABE, David T. 29 S. Broad St., Doylestown, Pa. 18901 URABE, John N. 13 E. Lake St. 93901 URABE, John N. 13 E. Lake St. 93901 URABE, Lloyd T. (Fumiko) 150 Kern St., Box Il. 93905 USUI, Ippei: (Wakae) 20500 Spence Rd. 93908 UTO, Ikuo (Tsuyako) 20220 Spence Rd. 93908 UTO, Toshibiro (Suzuko) 20220 Spence Rd. 93908 UYEDA, Mareo (Kazue) 20460 Spence Rd. 93908 UYEDA, Mareo (Kazue) 20460 Spence Rd. 93908 UYEDA, Tatsuo Jim (Sbigeko) 629 Santa Monica Way. 93901 VICENT, Mrs. Haruko 657 Argntine Dr. 93901 WEINBERG, Mrs. Susie S. 310 Coleridge Dr. 93901 WEINBERG, Mrs. Susie S. 310 Coleridge Dr. 93901 WEDR, Mrs. Helen 18 Capital St., 9301 WEDR, Mrs. Taka 246 Melody Lane. 93908 YAMAGUCHI, Etsuo (Atsuko) 23700 Potter Rd. 93908 YAMAGUCHI, Etsuo (Atsuko) 23700 Potter Rd. 93908 YAMAGUCHI, Etsuo (Atsuko) 23700 Potter Rd. 93908 YAMAGUCHI, Etsuo (Atsuko) 2346 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Michio (Noriko) 2346 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Tuutomu 2346 Alisal Rd. 93908 YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko) 20180 Spence Road, 93908 YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko) 2050 Spence Rd. 93908 YONEMITSU, Kichio (Fumiko) 239 |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| UCHIDA, Ted Seitchiro                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |      | UCHIDA, Keishiro (Hanako) UCHIDA Kay (Kryoko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 1276 San Angelo Dr. 93901           |
| UCHIDA, Wataru (Noribo) 2338 Alisal Rd. 93908 UCHIDA, Zenichiro Jim (Sbizuko) 26000 Encimal Rd. 93908 UEDA, Minoru 152 Paloma Ave. 93905 UEMURA, Bob 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Hamakichi (Miku) 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Hatoshi (Soccoro) 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Kazuyuki (Itsuko) 316 Rolling Hills Ave., San Mateo 94403 UEMURA, Tamiko 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Tamiko 27745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Tamiko 22745 Fuji Ln. 93908 UEMURA, Tamiko 22745 Fuji Ln. 93901 URABE, David T. 29 S. Broad St., Doylestoum, Pa. 18901 URABE, Eva P. O. Box 703, 93902 URABE, Eva P. O. Box 703, 93902 URABE, Lloyd T. (Fumiko) 150 Kern St. Box Il. 93905 USUI, Ippei (Wakae) 20500 Spence Rd. 93908 UTO, Ikwo (Tsuyako) 20220 Spence Rd. 93908 UTO, Ikwo (Tsuyako) 20220 Spence Rd. 93908 UTO, Toibibiro (Suzuko) 20220 Spence Rd. 93908 UYTO, Asunori (Noriko) 25856 Encimal Rd. 93908 UYEDA, Muneo (Kazue) 20460 Spence Rd. 93908 UYEDA, Tatsuo Jim (Sbigeko) 629 Santa Monica Way. 93901 VICENT, Mrs. Haruko 657 Argntine Dr. 93905 WALLAGE, Mrs. Susie S. 310 Coleridge Dr. 93901 WIEDER, Mrs. Taka 246 Melody Lane. 93901 WIEDER, Mrs. Taka 246 Melody Lane. 93901 WONG, Herb (Sandra) 345-74 Coleridge Dr. 93901 WATT, Mr. Keiko 459 Elwood St. 93908 YAMAGUCHI, Etsuo (Atsuko) 23760 Plita Rd. 93908 YAMAGUCHI, James (Yosbimi) 2376 Alisal Rd. 93908 YAMAGUCHI, James (Yosbimi) 2376 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Dale T. 150 Hitchcock Rd. 93908 YAMASHITA, Tsutomu 2346 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Michio (Noriko) 2346 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Michio (Noriko) 2376 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Michio (Noriko) 2346 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Wichio (Noriko) 2346 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Michio (Noriko) 2346 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Michio (Noriko) 2376 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Michio (Noriko) 2346 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Michio (Noriko) 2346 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Michio (Noriko) 2340 Potter Rd. 93908 YONEMITSU, Kitoshi (Fumiko) 23940 Potter Rd. 93908 YONEMITSU, Kitoshi (Fumiko) 23940 Potter Rd. 93908 YONEMITSU, Kitoshi (Fumiko) 23940 Potter Rd. 93908 |      | UCHIDA, Ted Seitchiro                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 26/10 Encinal Rd. 93908             |
| UEDA, Minoru         152 Paloma Ave. 93905           UEMURA, Bob         22745 Fuji Ln. 93908           UEMURA, Hamakichi (Miku)         22745 Fuji Ln. 93908           UEMURA, Hinoshi (Soccoro)         22745 Fuji Ln. 93908           UEMURA, Kazuyuki (Itsuko)         316 Rolling Hills Ave., San Mateo 94403           UEMURA, Tamiko         22745 Fuji Ln. 93908           UMETANI, Dr. Larry (Aileen)         1185 N. Main St., Suite 11. 93901           URABE, David T.         29 S. Broad St., Doylestoum, Pa. 18901           URABE, David T.         29 S. Broad St., Doylestoum, Pa. 18901           URABE, Loyd T. (Fumiko)         150 Kern St., Box II. 93905           USUI, Ippei (Wakae)         20500 Spence Rd. 93908           UTO, Ikuo (Tisuyako)         20220 Spence Rd. 93908           UTO, Josibiro (Suzuko)         20220 Spence Rd. 93908           UTO, Toibibiro (Suzuko)         20220 Spence Rd. 93908           UYEDA, Muneo (Kazue)         20460 Spence Rd. 93908           UYEDA, Muneo (Kazue)         20460 Spence Rd. 93908           UYEDA, Tatsuo Jim (Sbigeko)         629 Santa Monica Way. 93901           VICENT, Mrs. Haruko         657 Argntine Dr. 93905           WALLACE, Mrs. Masai         946 W. Alisal St., No. 4. 93901           WEINBERG, Mrs. Susie S.         310 Coleridge Dr. 93901           WEINBERG,                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |      | UCHIDA, Wataru (Noriko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                     |
| UEMURA, Bob         .22745 Fuji Ln. 93908           UEMURA, Hamakichi (Miku)         .22745 Fuji Ln. 93908           UEMURA, Hitoshi (Soccoro)         .22745 Fuji Ln. 93908           UEMURA, Kazuyuki (Itsuko)         316 Rolling Hills Ave., San Mateo 94403           UEMURA, Tamiko         .22745 Fuji Ln. 93908           URABE, David T.         .29 S. Broad St., Doylestoun, Pa. 18901           URABE, Eloyd T.         .29 S. Broad St., Doylestoun, Pa. 18901           URABE, Lloyd T. (Fumiko)         .15 Kern St., Box II. 93905           USUI, Ippei-(Wakae)         .20500 Spence Rd. 93908           UTO, Ishuo (Tsuyako)         .20220 Spence Rd. 93908           UTO, Tashibiro (Suzuko)         .20220 Spen                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |      | UEDA, Zenichiro Jim (Shizuko) UEDA, Minoru                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 152 Paloma Ave 93908                |
| UEMURA, Hitoshi (Soctoro)         .22745 Fuji Ln. 93908           UEMURA, Kazuyuki (Itsuko)         316 Rolling Hills Ave., San Mateo 94403           UEMURA, Tamiko         .22745 Fuji Ln. 93908           UMETANI, Dr. Larry (Aileen)         .1185 N. Main St., Suite 11. 93901           URABE, David T.         .29 S. Broad St., Doylestoum, Pa. 18901           URABE, Eva S.         .P. O. Box 703. 93902           URABE, John N.         .13 E. Lake St. 93901           URABE, Lloyd T. (Fumiko)         .150 Kern St., Box ll. 93908           UTO, Ikuo (Tsuyako)         .20500 Spence Rd. 93908           UTO, Isuo (Tsuyako)         .20220 Spence Rd. 93908           UTO, Yasunori (Noriko)         .25856 Encinal Rd. 93908           UYEDA, Maneo (Kazue)         .20460 Spence Rd. 93908           UYEDA, Maneo (Kazue)         .20460 Spence Rd. 93908           UYEDA, Tatsuo Jim (Sbigeko)         .629 Santa Monica Way. 93901           VICENT, Mrs. Haruko         .657 Argntine Dr. 93905           WALLACE, Mrs. Masai         .946 W. Alisal St., No. 4. 93901           WEINBERG, Mrs. Susie S.         .310 Coleridge Dr. 93901           WONG, Mrs. Helm         .18 Capital St. 93901           WONG, Herb (Sandra)         .345-74 Coleridge Dr. 93901           WYATT, Mr. Keiko         .459 Elwood St. 93906           YAMAGUCHI, J                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |      | UEMURA, Bob                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 22745 Fuji Ln. 93908                |
| UEMURA, Kazuyuki (Itsuko)         316 Rolling Hills Ave., San Mateo 94403           UEMURA, Tamiko         .22745 Fuji Ln. 93908           UMETANI, Dr. Larry (Aileen)         .1185 N. Main St., Suite 11. 93901           URABE, David T.         .29 S. Broad St., Doylestoum, Pa. 18901           URABE, Eva S.         .P. O. Box 703. 93902           URABE, Jobn N.         .13 E. Lake St. 93901           URABE, Lloyd T. (Fumiko)         .150 Kern St., Box II. 93905           USUI, Ippei-(Wakae)         .20500 Spence Rd. 93908           UTO, Ikuo (Tsuyako)         .20220 Spence Rd. 93908           UTO, Tosbibiro (Suzuko)         .20220 Spence Rd. 93908           UTO, Tosbibiro (Suzuko)         .20566 Encinal Rd. 93908           UYEDA, Maneo (Kazue)         .20460 Spence Rd. 93908           UYEDA, Maneo (Kazue)         .20460 Spence Rd. 93908           UYEDA, Tatsuo Jim (Sbigeko)         .629 Santa Monica Way. 93901           VICENT, Mrs. Haruko         .657 Argntine Dr. 93905           WALLACE, Mrs. Masai         .946 W. Alisal St., No. 4. 93901           WEINBERG, Mrs. Susie S.         .310 Coleridge Dr. 93901           WEINBERG, Mrs. Taka         .246 Melody Lane. 93901           WONG, Herb (Sandra)         .345-74 Coleridge Dr. 93901           WYATT, Mr. Keiko         .459 Eluvod St. 93906           YAGUC                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| UEMURA, Tamiko         .22745 Fuji Ln. 93908           UMETANI, Dr. Larry (Aileen)         .1185 N. Main St., Suite 11. 93901           URABE, David T.         .29 S. Broad St., Doylestoum, Pa. 18901           URABE, Eva S.         .P. O. Box 703. 93902           URABE, John N.         .13 E. Lake St. 93901           URABE, Lloyd T. (Fumiko)         .150 Kern St., Box Il. 93908           USUI, Ippei (Wakae)         .20500 Spence Rd. 93908           UTO, Ikuo (Tsuyako)         .20220 Spence Rd. 93908           UTO, Tosibibiro (Suzuko)         .20220 Spence Rd. 93908           UTO, Yasunori (Noriko)         .25856 Encinal Rd. 93908           UYEDA, Muneo (Kazue)         .20460 Spence Rd. 93908           UYEDA, Tatsuo Jim (Shigeko)         .629 Santa Monica Way. 93901           VICENT, Mrs. Haruko         .657 Argntine Dr. 93905           WALLAGE, Mrs. Masai         .946 W. Alisal St., No. 4. 93901           WEINBERG, Mrs. Susie S.         .310 Coleridge Dr. 93901           WEINBERG, Mrs. Susie S.         .310 Coleridge Dr. 93901           WONG, Mrs. Helen         .18 Capital St. 93901           WONG, Herb (Sandra)         .345-74 Coleridge Dr. 93901           WYATT, Mr. Keiko         .37700 Potter Rd. 93908           YAMAGUCHI, Etsuo (Atsuko)         .23700 Potter Rd. 93908           YAMAGUCHI, Etsuo (At                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 93908                               |
| UMETANI, Dr. Larry (Aileen) .1185 N. Main St., Suite 11. 93901 URABE, David T                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| URABE, David T                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| URABE, John N.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |      | URABE, David T 29 S.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Broad St., Doylestown, Pa. 18901    |
| URABE, Lloyd T. (Fumiko)       .150 Kern St., Box II. 93905         USUI, Ippei (Wakae)       .20500 Spence Rd. 93908         UTO, Ikuo (Tiuyako)       .20220 Spence Rd. 93908         UTO, Tosbibiro (Suzuko)       .205856 Encinal Rd. 93908         UTO, Yasunori (Noriko)       .25856 Encinal Rd. 93908         UYEDA, Muneo (Kazue)       .20460 Spence Rd. 93908         UYEDA, Tatsuo Jim (Shigeko)       .629 Santa Monica Way. 93901         VICENT, Mrs. Haruko       .657 Argntine Dr. 93905         WALLAGE, Mrs. Masai       .946 W. Alisal St., No. 4, 93901         WEINBERG, Mrs. Susie S.       .310 Coleridge Dr. 93901         WEINBERG, Mrs. Susie S.       .310 Coleridge Dr. 93901         WONG, Mrs. Helen       .18 Capital St. 93901         WONG, Herb (Sandra)       .345-74 Coleridge Dr. 93901         WYATT, Mr. Keiko       .23700 Potter Rd. 93908         YAMA, Craig M. (Mary)       .773 College Dr. 93901         YAMA, Craig M. (Mary)       .773 College Dr. 93901         YAMAGUCHI, Istuo (Atsuko)       .23700 Potter Rd. 93908         YAMAGUCHI, James (Yoshimi)       .2376 Alisal Rd. 93908         YAMASHITA, Michio (Noriko)       .2346 Alisal Rd. 93908         YAMASHITA, Michio (Noriko)       .2346 Alisal Rd. 93908         YAMASHITA, Tsutomu       .2346 Alisal Rd. 93908                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| UTO, Ikuo (Tsuyako)       20220 Spence Rd. 93908         UTO, Tosbibiro (Suzuko)       20220 Spence Rd. 93908         UTO, Yasunori (Noriko)       25856 Encinal Rd. 93908         UYEDA, Muneo (Kazue)       20460 Spence Rd. 93908         UYEDA, Tatsuo Jim (Sbigeko)       629 Santa Monica Way. 93901         VICENT, Mrs. Haruko       657 Argntine Dr. 93905         WALLACE, Mrs. Masai       946 W. Alisal St., No. 4. 93901         WEINBERG, Mrs. Susie S.       310 Coleridge Dr. 93901         WIEDER, Mrs. Taka       246 Melody Lane. 93901         WONG, Mrs. Helen       18 Capital St. 93901         WONG, Herb (Sandra)       345-74 Coleridge Dr. 93901         WYATT, Mr. Keiko       459 Elwood St. 93906         YAGUCHI, George Y.       617 Santa Monica Way 93901         YAMA, Craig M. (Mary)       773 College Dr. 93901         YAMAGUCHI, Isames (Yoshimi)       23700 Potter Rd. 93908         YAMAGUCHI, James (Yoshimi)       2376 Alisal Rd. 93908         YAMASHITA, Dale T.       150 Hitchook Rd. 93908         YAMASHITA, Michio (Noriko)       2346 Alisal Rd. 93908         YAMASHITA, Tsutomu       2346 Alisal Rd. 93908         YAMASHITA, Tsutomu       2346 Alisal Rd. 93908         YAMASHITA, Tsutomu       2346 Alisal Rd. 93908         YONEKURA. Toyoko       5555 A                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| UTO, Tosbibiro (Suzuko)  UTO, Yasunori (Noriko)  UYEDA, Muneo (Kazue)  UYEDA, Muneo (Kazue)  UYEDA, Tatsuo Jim (Sbigeko)  UYEDA, Tatsuo Jim (Sbigeko)  VICENT, Mrs. Haruko  Soft Argntine Dr. 93905  WALLAGE, Mrs. Masai  WEINBERG, Mrs. Susie S.  310 Coleridge Dr. 93901  WIEDER, Mrs. Taka  WONG, Mrs. Helen  Soft Argntine Dr. 93901  WONG, Herb (Sandra)  YAGUCHI, George Y.  YAMA, Craig M. (Mary)  YAMAGUCHI, James (Yoshimi)  YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko)  YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko)  YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko)  YAMASHITA, Dale T.  150 Hitchcock Rd. 93908  YAMASHITA, Michio (Noriko)  YASUTAKE, George E., 4032 Inglewood Blvd, No. 6, Los Angeles 90066  YONEKURA, Toyoko  YONEMITSU, Joe Y. (Fusako)  YONEMITSU, Kiosbi (Fumiko)  20180 Spence Road, 93908  YONEMITSU, Kiosbi (Fumiko)  2020 Spence Rd. 93908  YONEMITSU, Kiosbi (Fumiko)  20390 Potter Rd. 93908  YONEMITSU, Kiosbi (Fumiko)  20460 Spence Rd. 93908  YONEMITSU, Kiosbi (Fumiko)  20520 Spence Rd. 93908  YONEMITSU, Kiosbi (Fumiko)  20390 Potter Rd. 93908  YONEMITSU, Kiosbi (Fumiko)  20390 Potter Rd. 93908  YONEMITSU, Kiosbi (Fumiko)  20390 Espinosa Rd. 93908  YONEMITSU, Kiosbi (Fumiko)  20390 Espinosa Rd. 93908  YONEMITSU, Koichiro (Ekiko)  20390 Espinosa Rd. 93908                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| UTO, Yasunori (Noriko)       25856 Encinal Rd. 93908         UYEDA, Muneo (Kazue)       20460 Spence Rd. 93908         UYEDA, Tatsuo Jim (Shigeko)       629 Santa Monica Way. 93901         VICENT, Mrs. Haruko       657 Argntine Dr. 93905         WALLACE, Mrs. Masai       946 W. Alisal St., No. 4, 93901         WEINBERG, Mrs. Susie S.       310 Coleridge Dr. 93901         WIEDER, Mrs. Taka       246 Melody Lane. 93901         WONG, Mrs. Helen       18 Capital St. 93901         WONG, Herb (Sandra)       345-74 Coleridge Dr. 93901         WYATT, Mr. Keiko       459 Elwood St. 93906         YAGUCHI, George Y.       617 Santa Monica Way 93901         YAMA, Craig M. (Mary)       773 College Dr. 93901         YAMAGUCHI, Etsuo (Atsuko)       23700 Potter Rd. 93908         YAMAGUCHI, James (Yoshimi)       2376 Alisal Rd. 93908         YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko)       20180 Spence Road, 93908         YAMASHITA, Dale T.       150 Hitchcock Rd. 93908         YAMASHITA, Michio (Noriko)       2346 Alisal Rd. 93908         YAMASHITA, Tsutomu       2346 Alisal Rd. 93908         YAMASHITA, Tsutomu       2346 Alisal Rd. 93908         YAMASHITA, Hajime (Ikuye)       20520 Spence Rd. 93908         YONEKURA, Minoru       1220 U St. Sacramento 95818         YONEMITSU, Kenzo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| UYEDA, Muneo (Kazue)       .20460 Spence Rd. 93908         UYEDA, Tatsuo Jim (Shigeko)       .629 Santa Monica Way. 93901         VICENT, Mrs. Haruko       .657 Argntine Dr. 93905         WALLACE, Mrs. Masai       .946 W. Alisal St., No. 4, 93901         WEINBERG, Mrs. Susie S.       .310 Coleridge Dr. 93901         WIEDER, Mrs. Taka       .246 Melody Lane. 93901         WONG, Mrs. Helen       .18 Capital St. 93901         WONG, Herb (Sandra)       .345-74 Coleridge Dr. 93901         WYATT, Mr. Keiko       .459 Elwood St. 93906         YAGUCHI, George Y.       .617 Santa Monica Way 93901         YAMA, Craig M. (Mary)       .773 College Dr. 93901         YAMAGUCHI, Etsuo (Atsuko)       .23700 Potter Rd. 93908         YAMAGUCHI, James (Yoshimi)       .2376 Alisal Rd. 93908         YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko)       .20180 Spence Road, 93908         YAMASHITA, Dale T.       .150 Hitchcock Rd. 93908         YAMASHITA, Michio (Noriko)       .2346 Alisal Rd. 93908         YAMASHITA, Tsutomu       .2346 Alisal Rd. 93908         YAMASHITA, Tsutomu       .2346 Alisal Rd. 93908         YASUTAKE, George E., 4032 Inglewood Blvd, No. 6, Los Angeler 90066         YONEKURA, Toyoko       .5555 Abington Dr., Neuark 94560         YONEMITSU, Joe Y. (Fusako)       .26500 Encinal Rd. 93908                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |      | UTO, Yasunori (Noriko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 25856 Encinal Rd. 93908             |
| VICENT, Mrs. Haruko  WALLACE, Mrs. Masai  WEINBERG, Mrs. Susie S  310 Coleridge Dr. 93901  WIEDER, Mrs. Taka  246 Melody Lane. 93901  WONG, Mrs. Helen  18 Capital St. 93901  WONG, Herb (Sandra)  WYATT, Mr. Keiko  345-74 Coleridge Dr. 93901  WYATT, Mr. Keiko  459 Elwood St. 93906  YAGUCHI, George Y  YAMA, Craig M. (Mary)  YAMAGUCHI, Etsuo (Atsuko)  YAMAGUCHI, James (Yoshimi)  YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko)  YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko)  YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko)  YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko)  YAMASHITA, Dale T  YAMASHITA, Dale T  YAMASHITA, Tsutomu  YASUTAKE, George E., 4032 Inglewood Blvd, No. 6, Los Angeles 90066  YONEKURA, Toyoko  YONEKURA, Toyoko  YONEKURA, Toyoko  YONEKURA, Minoru  1220 U St. Sacramento 95818  YONEMITSU, Hajime (Ikuye)  23940 Potter Rd. 93908  YONEMITSU, Kenzo  26500 Encinal Rd. 93908  YONEMITSU, Kenzo  26500 Encinal Rd. 93908  YONEMITSU, Kitoshi (Fumiko)  23820 Potter Rd. 93908  YONEMITSU, Tadamori (Kazuko)  23820 Potter Rd. 93908                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |      | UYEDA, Muneo (Kazue)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 620 Santa Monica Way 93901          |
| WALLACE, Mrs. Masai       .946 W. Alisal St., No. 4, 93901         WEINBERG, Mrs. Susie S.       .310 Coleridge Dr. 93901         WIEDER, Mrs. Taka       .246 Melody Lane. 93901         WONG, Mrs. Helen       .18 Capital St. 93901         WONG, Herb (Sandra)       .345-74 Coleridge Dr. 93901         WYATT, Mr. Keiko       .459 Elwood St. 93906         YAGUCHI, George Y.       .617 Santa Monica Way 93901         YAMA, Craig M. (Mary)       .773 College Dr. 93901         YAMAGUCHI, Etsuo (Atsuko)       .23700 Potter Rd. 93908         YAMAGUCHI, James (Yosbimi)       .2376 Alisal Rd. 93908         YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko)       .20180 Spence Road, 93908         YAMAMOTO, Robert (Doris)       .27 San Felipe Ct. 93901         YAMASHITA, Dale T.       .150 Hitchcock Rd. 93908         YAMASHITA, Michio (Noriko)       .2346 Alisal Rd. 93908         YASUTAKE, George E., 4032 Inglewood Blvd, No. 6, Los Angeles 90066         YONEKURA, Toyoko       .5555 Abington Dr., Newark 94560         YONEKURA, Minoru       .1220 U St., Sacramento 95818         YONEMITSU, Hajime (Ikuye)       .20520 Spence Rd. 93908         YONEMITSU, Kenzo       .26500 Encinal Rd. 93908         YONEMITSU, Koichiro (Ekiko)       .23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU, Tadamori (Kazuko)       .23820 Potter Rd. 93908                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| WEINBERG, Mrs. Susie S. 310 Coleridge Dr. 93901 WIEDER, Mrs. Taka 246 Melody Lane. 93901 WONG, Mrs. Helen 18 Capital St. 93901 WONG, Herb (Sandra) 345-74 Coleridge Dr. 93901 WYATT, Mr. Keiko 459 Elwood St. 93906  YAGUCHI, George Y. 617 Santa Monica Way 93901 YAMA, Craig M. (Mary) 773 College Dr. 93901 YAMAGUCHI, Etsuo (Atsuko) 23700 Potter Rd. 93908 YAMAGUCHI, James (Yoshimi) 2376 Alisal Rd. 93908 YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko) 20180 Spence Road, 93908 YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko) 27 San Felipe Ct. 93901 YAMASHITA, Dale T. 150 Hitchcock Rd. 93908 YAMASHITA, Michio (Noriko) 2346 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Tsutomu 2346 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Tsutomu 2346 Alisal Rd. 93908 YAMASHITA, Toyoko 5555 Abington Dr. Newark 94560 YONEKURA, Minoru 1220 U St. Sacramento 95818 YONEMITSU, Hajime (Ikuye) 20520 Spence Rd. 93908 YONEMITSU, Joe Y. (Fusako) 26500 Encinal Rd. 93908 YONEMITSU, Kenzo 26500 Encinal Rd. 93908 YONEMITSU, Kitoshi (Fumiko) 23940 Potter Rd. 93908 YONEMITSU, Kitoshi (Fumiko) 23940 Potter Rd. 93908 YONEMITSU, Tadamori (Kazuko) 23820 Potter Rd. 93908                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| WIEDER, Mrs. Taka  WONG, Mrs. Helen  18 Capital St. 93901  WONG, Herb (Sandra)  345-74 Coleridge Dr. 93901  WYATT, Mr. Keiko  459 Elwood St. 93906  YAGUCHI, George Y.  617 Santa Monica Way 93901  YAMA, Craig M. (Mary)  773 College Dr. 93901  YAMAGUCHI, Etsuo (Atsuko)  23700 Potter Rd. 93908  YAMAGUCHI, James (Yoshimi)  2376 Alisal Rd. 93908  YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko)  20180 Spence Road, 93908  YAMAMOTO, Robert (Doris)  27 San Felipe Ct. 93901  YAMASHITA, Dale T.  150 Hitchcock Rd. 93908  YAMASHITA, Michio (Noriko)  2346 Alisal Rd. 93908  YAMASHITA, Tisuomu  2346 Alisal Rd. 93908  YAMASHITA, Toyoko  5555 Abington Dr. Newark 94560  YONEKURA, Mimoru  1220 U St. Sacramento 95818  YONEMITSU, Hajime (Ikuye)  20520 Spence Rd. 93908  YONEMITSU, Hajime (Ikuye)  20520 Spence Rd. 93908  YONEMITSU, Kenzo  26500 Encinal Rd. 93908  YONEMITSU, Kenzo  26500 Encinal Rd. 93908  YONEMITSU, Kitoshi (Fumiko)  23940 Potter Rd. 93908  YONEMITSU, Kitoshi (Fumiko)  23940 Potter Rd. 93908  YONEMITSU, Tadamori (Kazuko)  23820 Potter Rd. 93908  YONEMITSU, Tadamori (Kazuko)  23820 Potter Rd. 93908                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | K    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| WONG, Herb (Sandra)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |      | WIEDER, Mrs. Taka                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                     |
| WYATT, Mr. Keiko                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| YAGUCHI, George Y                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| YAMA, Craig M. (Mary)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | SEVERAL RESIDENCE                   |
| YAMAGUCHI, Etsuo (Atsuko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |      | YAGUCHI, George Y<br>YAMA Crass M. (Mary)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 617 Santa Monica Way 95901          |
| YAMAGUCHI, Teruji (Yomiko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |      | YAMAGUCHI, Etsuo (Atsuko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 23700 Potter Rd. 93908              |
| YAMAMOTO, Robert (Doris)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| YAMASHITA, Dale T.       150 Hitchcock Rd. 93908         YAMASHITA, Michio (Noriko)       2346 Alisal Rd. 93908         YAMASHITA, Tsutomu       2346 Alisal Rd. 93908         YASUTAKE, George E., 4032 Inglewood Blvd, No. 6, Los Angeles 90066         YONEKURA, Toyoko       5555 Abington Dr., Newark 94560         YONEKURA, Minoru       1220 U St., Sacramento 95818         YONEMITSU, Hajime (Ikuye)       20520 Spence Rd. 93908         YONEMITSU, Joe Y. (Fusako)       26500 Encinal Rd. 93908         YONEMITSU, Kenzo       26500 Encinal Rd. 93908         YONEMITSU, Kitoshi (Fumiko)       23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU, Koichiro (Ekiko)       23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU, Tadamori (Kazuko)       23820 Potter Rd. 93908         YONEYAMA, Henry (Christine)       12874 Jasper Way 93906         YOSHIDA, Sho (Ruby)       390 Espinosa Rd. 93907                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| YAMASHITA, Tsutomu       2346 Alisal Rd. 93908         YASUTAKE, George E., 4032 Inglewood Blvd, No. 6, Los Angeles 90066         YONEKURA, Toyoko       5555 Abington Dr., Newark 94560         YONEKURA, Minoru       1220 U St., Sacramento 95818         YONEMITSU, Hajime (Ikuye)       20520 Spence Rd. 93908         YONEMITSU, Joe Y. (Fusako)       26500 Encinal Rd. 93908         YONEMITSU, Kenzo       26500 Encinal Rd. 93908         YONEMITSU, Kioshi (Fumiko)       23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU, Koichiro (Ekiko)       23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU, Tadamori (Kazuko)       23820 Potter Rd. 93908         YONEYAMA, Henry (Christine)       12874 Jasper Way 93906         YOSHIDA, Sho (Ruby)       390 Espinosa Rd. 93907                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |      | YAMASHITA, Dale T                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 150 Hitchcock Rd. 93908             |
| YASUTAKE, George E., 4032 Inglewood Blvd, No. 6, Los Angeles 90066         YONEKURA, Toyoko       .5555 Abington Dr., Newark 94560         YONEKURA, Mimoru       .1220 U Si., Sacramento 95818         YONEMITSU, Hajime (Ikuye)       .20520 Spence Rd. 93908         YONEMITSU, Joe Y. (Fusako)       .26500 Encinal Rd. 93908         YONEMITSU, Kenzo       .26500 Encinal Rd. 93908         YONEMITSU, Kioshi (Fumiko)       .23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU, Koichiro (Ekiko)       .23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU, Tadamori (Kazuko)       .23820 Potter Rd. 93908         YONEYAMA, Henry (Christine)       .12874 Jasper Way 93906         YOSHIDA, Sho (Ruby)       .390 Espinosa Rd. 93907                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |      | YAMASHITA, Michio (Noriko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 2346 Alisal Rd. 93908               |
| YONEKURA, Toyoko       .5555 Abington Dr., Newark 94560         YONEKURA, Minoru       .1220 U St., Sacramento 95818         YONEMITSU, Hajime (Ikuye)       .20520 Spence Rd. 93908         YONEMITSU, Joe Y. (Fusako)       .26500 Encinal Rd. 93908         YONEMITSU, Kenzo       .26500 Encinal Rd. 93908         YONEMITSU, Kitoshi (Fumiko)       .23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU, Koichiro (Ekiko)       .23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU, Tadamori (Kazuko)       .23820 Potter Rd. 93908         YONEYAMA, Henry (Christine)       .12874 Jasper Way 93906         YOSHIDA, Sho (Ruby)       .390 Espinosa Rd. 93907                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| YONEMITSU, Hajime (Ikuye)       .20520 Spence Rd. 93908         YONEMITSU, Joe Y. (Fusako)       .26500 Encinal Rd. 93908         YONEMITSU. Kenzo       .26500 Encinal Rd. 93908         YONEMITSU. Kitoshi (Fumiko)       .23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU. Koichiro (Ekiko)       .23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU. Tadamori (Kazuko)       .23820 Potter Rd. 93908         YONEYAMA, Henry (Christine)       .12874 Jasper Way 93906         YOSHIDA. Sho (Ruby)       .390 Espinosa Rd. 93907                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |      | YONEKURA, Toyoko                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 555 Abington Dr., Newark 94560      |
| YONEMITSU, Joe Y. (Fusako)       26500 Encinal Rd. 93908         YONEMITSU, Kenzo       26500 Encinal Rd. 93908         YONEMITSU, Kitoshi (Fumiko)       23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU, Koichiro (Ekiko)       23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU, Tadamori (Kazuko)       23820 Potter Rd. 93908         YONEYAMA, Henry (Christine)       12874 Jasper Way 93906         YOSHIDA, Sho (Ruby)       390 Espinosa Rd. 93907                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| YONEMITSU. Kenzo       26500 Encinal Rd. 93908         YONEMITSU. Kitoshi (Fumiko)       23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU. Koichiro (Ekiko)       23940 Potter Rd. 93908         YONEMITSU. Tadamori (Kazuko)       23820 Potter Rd. 93908         YONEYAMA, Henry (Christine)       12874 Jasper Way 93906         YOSHIDA. Sho (Ruby)       390 Espinosa Rd. 93907                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| YONEMITSU. Koichiro (Ekiko)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |      | YONEMITSU. Kenzo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 26500 Encinal Rd. 93908             |
| YONEMITSU. Tadamori (Kazuko)23820 Potter Rd. 93908<br>YONEYAMA, Henry (Christine)12874 Jasper Way 93906<br>YOSHIDA. Sho (Ruby)390 Espinosa Rd. 93907                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
| YONEYAMA, Henry (Christine)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |      | YONEMITSU. Tadamori (Kazuko).                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |      | YONEYAMA, Henry (Christine)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                     |
| Total Mac Man Joseph (Roman Tax 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                     |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | ×.   | Tomacida, jacky (Killi)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Control Entines Na. 93900           |

KITAJI, Hiroshi (Aiko) ... 595 El Camino Real North, #63, 93907 



## Pollution (Kogai)

FOR MILLENIUMS human species living on this planet believed that the earth was basically unchangeable, that it would always be with us as we know it. The azure sky, the sparkling streams, the tide pools where we can count the pebbles on the bottom, coral reefs abundant with fish and invertebrates—these, we believed, were permanent.

In less than a century there has been profound changes. No longer are we assured that the very air we breathe will not choke us. Millions of tons of pollutants dumped directly or carried by rivers into the oceans may be setting the stage for a major collapse of the world fisheries.

Still, we do not take our environments very seriously. We still have not accepted the fact that growth and progress are not synonymous.

Manipulating a maze of technology has become our way of life.

Even in a richly endowed and spacious country as the United States, growthmania cannot last forever. Physical growth is wholesome only during immaturity. The pioneering days were long over in America.

Our irreplaceable resources are being wiped out for short term gains of the most powerful industries. The majestic Redwood forests of Northern California are fighting to survive. Many species of marine mammals face extinction. The coastal fisheries are threatened by industrial effluent and industrial chemicals.

In the waters of southern Puget Sound in the State of Washington, the famous Olympia oysters were wiped out by the sulphite pulp mill in nearby Shelton. It was primarily Issei labor that nurtured oyster farming around Olympia, from its beginning early this century to its peak in the thirties. Now it is gone.

JAPAN WAS the first nation to feel the pains and deaths of industrial pollution on a mass scale. Environmental problems comprise a focal point for understanding contemporary Japan. Many developing nations are having second thoughts about fashioning their own futures after the Japanese blueprints.

The huge petrochemical complex at Yokkaichi became an ecological catastrophe. Respiratory ailments due to polluted air became major problems. The once rich Ise Bay fisheries were doomed.

The world is well aware of the dreaded "Minamata Disease", the first recorded incident of mass mercury poisoning due to transmission of heavy metal from industrial wastes through the environment. Niigata City had similar outbreaks.

In the United States we call it

Acrodynia or "Pink Disease", the latter because early in the disease tips of fingers and toes acquire a pinkish color. Symptoms are frightening. Severe abdominal pain and vomiting, bloody diarrhea, profound shock, loss of non-decaying teeth. Severe pain prevents normal sleep. Those who survive the acute phase are often left with grisly neurologic sequelae. Even unborn fetuses are affected.

There were other *Kogai byo* (pollution diseases). The polychlorinated biphenyls (PCBs) poisoning epidemic with unsightly skin manifestations and extreme fatigue struck Kyushu in the late 1960s. The Morinaga Milk arsenic poisoning case counted 12,000 victims with 130 deaths. Seto Inland Sea has been described by some as a chemical soup, by others as "Japan's Inland Sewer".

Japan seems to have reached a point of automotive saturation. It has eight times the concentration of motor vehicles per square mile as in the United States. The narrow roadways once used almost exclusively for walking and bicycling are clogged with gasoline driven cars.

Japan's traditional frugality has given way to planned obsolescence and a "throwaway" culture. Products in good working order are discarded and replaced with new "improved" versions. The amount of garbage generated has increased many folds. Landfills and land reclamations using garbage pollute the surrounding areas, and the plastics retaining their original form weaken land foundations.

Rural demise near metropolis is an increasing awareness among Americans. In land-scarce Japan, this is even more noticeable. Japanese farmers have been the hardest hit by industrialization. Many are seeking supplementary sources of income in factories and offices. It is primarily the young who leave for the cities. Over one-third of all male farm workers are over sixty years of age.

The overuse of chemical fertilizers, pesticides, herbicides and fungicides have not only polluted the free water system by run-offs, the synthetic fertilizers have changed the soil itself. Japan's total consumption of toxic agrichemicals almost equals that of the entire United States.

JUST AS THE vast petrochemical complex for a San Francisco Bay area was recently rejected by the citizems, a citizen based movement against an industrial invasion is also seen in Japan. The citizens of Rokkasho village in northern Honshu and the Shibushi Bay area in Kyushu stated that these constructions aren't developments, they're destructions.

Attempts to locate a Fuji Petroleum oil refinery in Mishima was opposed by 90% of the city's residents and had to be abandoned.

Citizens groups are a new force in Japan and enjoy broad-based support. The Japanese people had not quite realized what was happening to nature and to themselves. They are awakening. The media coverage of pollution

Continued on Page 108

## BERKELEY



#### 415-548-1662 KANTOR'S

STATIONERY GIFTS
GREETING CARDS
OFFICE FURNITURE AND MACHINES
1085 UNIVERSITY AVE.
BERKELEY, CALIF. 94710

### A FRESH APPROACH TO LANGUAGE LEARNING!

Small class sizes Modern lab facilities Professionally trained staff

#### ENGLISH

Beginning conversation to advanced academic causes (including TOEFL Preparation) 25 hours per week: Monday-Friday 9-3

EVENING CLASSES
Twice a week

JAPANESE, SPANISH, CHINESE and ENGLISH
Conversation

#### CALIFORNIA LANGUAGE ACADEMY



# Holiday Cheer,

Come visit our new Tasting Room.

Enjoy our Sake, Rice Wine and Mirin. We have unique gifts, ideal for that person who has everything.

Our Tasting Room is available for banquets or parties.

Open from 10 a.m. daily.

## NUMANO SAKE CO., INC.

708 Addison St., Berkeley, Ca. 94710 Phone: (415) 548-0226

#### ADCO, INC.

Products for Dry Cleaners

JOHN D. VAN DYNE

Orinda San Francisco (415) 254-2264 (415) 621-2110

#### HIROSHI SAKURAI

General Contractor Lic. No. 251631 Residential and Commercial Telephone: (415) 525-7811

## THANK YOU THANK YOU THANK YOU

We gratefully acknowledge the splendid response to our request for advertisement for this Holiday Issue. May we earnestly encourage our members to reciprocate by supporting these FRIENDS of our Chapter.

#### **Bettermade Foods**

Manufacturers and Distributors of Fresh Food Products

Ken's Nursery 2364 Rd 20, San Pablo, Ca 94806

Tel: 234-7541 KEN TOKUYÓSHI, Owner

Everything for the Garden. Let Us Help You Solve Your Garden and Landscaping Problems

SAM UCHIUMI JANE TAKAHASHI

154 So. 23rd St. Richmond, Ca 94804 (415) 529-1353

Merry Christmas Happy New Year BERKELEY JACL

# 2517 Durant Ave, Berkeley 94720 Tel: 841-1098



## Season's Greetings

To All Our East Bay Friends and Customers

## The Sumitomo Bank of Galifornia

Bob Otani, V.P. & Mgr.

TRUST DEPARTMENT

365 California Street San Francisco, California 94104 (415) 445-8090

K. Kagotani, V.P. & Mgr.

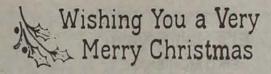
OAKLAND OFFICE 400 20th Street Oakland, California 94612 (415) 835-2400

Service — Because We Live Here.



### Northern California Savings

1801 Solano Avenue Berkeley, CA 94707 Telephone (415) 527-7780



### COOPERATIVE CENTER FEDERAL CREDIT UNION

Berkeley—845-6428, 841-7711 Walnut Creek—935-2710 Castro Valley—538-4818 El Cerrito—235-8520 Corte Madera—924-9550

## HOLIDAY GREETINGS



PETER KAWAKAMI **MOLLY KITAJIMA** Brokers-Owners **& 50 ASSOCIATES** 

2554 Grove St., Berkeley 94704 @ (415) 848-2724

- New Homes Older Homes Condominiums Apartment Bldgs.
- \* Syndications of Apartments Mini-Shopping Centers Residential Subdiv.
- Commercial Developments in Union City & Dublin

98 W. Jackson St., Hayward 94544 (415) 782-4010 33600 Alvarado-Niles Rd. Union City 94587 • (415) 487-1444







## We Understand Ethnic and Community Needs

Owned by 100,000 Families in the Bay Area

- · Asian and natural foods in our wide selection at low every day shelf prices
- Recipes, nutritional advice and consumer information provided by home economists
- Leaders in produce bin merchandising, lower milk prices, banning of aerosols, price per lb. data, uncoated rice, truth in labeling and affirmative action.
- Pharmacy, hardware variety, wilderness supply,
- Affiliated with Co-op Travel, Credit Union, Twin Pines S&L, Consumers Group Legal, Health Plan, Funeral Society, Books Unlimited, Mutual Service Insurance and

## HOPPING CENTERS

Stores in Berkeley, Oakland, El Cerrito, Walnut Creek, Castro Valley, San Francisco and Corte Sister Co-ops in Palo Alto, Menlo Park, Mtn. View, Sunnyvale, Monterey Season's Greetings

Nikko Art Shop

K. YOKOUCHI

2320 Shattuck Ave. Berkeley, CA 94704

Fine Japanese Cuisine **Dinner Nightly** 6030 Claremont Ave./652-9200 Oakland Ca 94618

Lunch & Dinner 11896 San Pablo Ave. El Cerrito, Ca 94530 (415) 234-0821

#### TOKYO FISH MARKET

Mrs. LUCILLE FUJITA Tel: 524-7243

1220-22 San Pablo Ave. Berkeley, Ca 94706

Lunch 11:30 a.m.-2 p.m. M/F Dinner 5-10 p.m. Daily; Closed Wed. 1629 San Pablo Ave @ 525-1575 Berkeley, Ca 94702

Season's Greetings

## COLLEGE CLEANERS

2942 College Avenue Berkeley, Ca 94705 Tel: 845-5182

Season's Greetings

MR. MOPPS'-KOYS and CHILDREN'S BOOKS **CREATIVE PLAYTHINGS...** Department



1405 Grove St., Berkeley, Ca 94709 **EUGENE YAMASHITA** 525-9633

## KOTO JAPANESE RESTAURANT

FINEST JAPANESE FOOD

SUKIYAKI TEMPURA OTHERS

Arrangements can be made for . . . Private Banquets to 70 peaple. Box Lunches for Special Occasions. Catering Service for Receptions and Parties anywhere in the Bay Area.

> 1830 WEBSTER ST., OAKLAND, CALIF. 94612 Tel. 836-3021

Foreign

Domestic

# Glenn's

10793 San Pablo Ave, El Cerrito, Ca. 94530. (415) 527-1711

GLENN

### **Greetings Nisei Friends**

We welcome depositors nationwide by mail. Founded in 1962 by the Bay Area Co-op members. -Assets Over \$43,000,000



Twin Pines Federal Savings and Loan Assn.

Berkeley 94702: Berkeley 94705: Walnut Creek 94576: El Cerrito 94530:

1484 University Av, (415) 843-9191 2905 Telegraph Av, (415) 848-7923 2991 N Main St, (415) 932-1651 11481 San Pablo Av, (415) 236-1177

Member: Federal Home Loan Bank System Federal Savings and Loan Insurance Corp.

Amway

DISTRIBUTOR SHOPPING J. F. & MARU HIRATZKA

37 THOUSAND OAKS OAKLAND, CA 94605

635-2819

BERKELEY

1504 SHATTUCK AVE.

Season's Greetings

Jordan f. Hiratzka

INSURANCE SERVICE

Complete Service for Life

1700 Solano Ave., Suite F

Berkeley, Calif. 94707

Phone: (415) 525-6466

845-7166 Ron Fujii

Season's

Greetings

CALIFORNIA FIRST BANK

OAKLAND OFFICE

ROBERT NAGATA

Vice-President & Manager

1750 Broadway, Oakland, Calif. 94612

(415) 839-9900

Berkeley Fish

Specializing in Fish & Seafood

## **Best Wishes** THE PRODUCE CENTER

SPECIALIZING IN QUALITY PRODUCE

1500 Shattuck Ave.

FREMONT OFFICE

**TAKUMI NOMA** 

Assistant Vice President & Manager

3055 Mowry Ave., Fremont, Calif. 94536

(415) 792-9200

848-8100

Member FDIC

Berkeley, Calif. 94709

McNary & Morgan

Chapel

Funeral Service

3030 TELEGRAPH AVENUE

Berkeley, California 94705

848-1238 • 845-2132

Robert M. McNary

Hugh D. Morgan

Installation

Bob's Television

3023 SHATTUCK AVENUE

BERKELEY, CALIF. 94705

Happy Holidays

Sugata RESTAURANT

Dinner 5:30 - 10 p.m. daily . Closed Sundays 1105 Solano Ave., Albany, Ca. 94706 / 526-3516 YUZO SASAKI

#### Ei's Hair Styles **EIKO MORISHIGE**

1709 Solano Ave., Berkeley, Calif. 94707 Phone: 527-1355

Season's Greetings Morris Kosakura, Vice Pres. & Gen. Manager

530 Bush St., Suite 515, San Francisco, CA 94108 (415) 956-4300

## Kosakura Tours & Travel

San Pablo Florist

#### and Nursery **1800 SAN PABLO AVENUE**

**BERKELEY, CALIFORNIA 94702** 

• TELEPHONE 845-7756 SHIGEHARU NABETA

BEAT THE RAINS" New & Repair All Types

Terms to Suit

Day & Night 526-0306 ● 1818 San Pablo Av, Berkeley 94702

Happy Holidays

470-49th St., Oakland, CA 94609 Phone 652-3170 HENRY S. ARITA James Cosenza, Owner

Holiday Greetings

DANE'S DISTRIBUTING CO.

IMPORTER—EXPORTER

1400 Addison St., Berkeley, Calif. 94702 (415) 845-6163 Dane Kato

**VIOLET'S Golden Pacific** 

Chinese and American Lunches, Dinners and Parties, Cocktail Lounge, Banquet Room, Take-out, Catering

Free Parking 10140 San Pablo El Cerrito, Ca 94530 524-7851 / 525-9873

HOLIDAY GREETINGS **EIICHI TSUCHIDA** 

**OPTOMETRIST** 

1535 Ashby Avenue, Berkeley, Calif. 94703 Telephone: 843-8169

Season's Greetings

Ren-Ko's House of Beauty DOROTHEA MIYASHIRO

1964 University Ave. Berkeley, California 94704

**ARITA PRESS** 

**General Commercial Printing** 

845-4364

Holiday Best Wishes

Monterey Foods 1576 Hopkins Street

Berkeley, Calif. 94707

CHAPEL

**BOB SUGIMOTO** 

BAYVIEW CHAPEL

Successors to

BERKELEY HILLS CHAPEL

2414 Grove Street

Sales

Berkeley, California 94704

Service

Phone 845-8151

Del Reynolds President

841-2538 841-2300



Mortuary — Crematorium — Columbarium & Mausoleum THE SAVINGS FAMILIES CAN REALIZE WHEN ALL ARRANGEMENTS ARE HANDLED AT ONE LOCATION SERVICES ALSO CONDUCTED AT ANY CHURCH OR CEMETERY 499 Piedmont Ave, Oakland, Ca 94611 • 654-0123

> Located at the Entrance to Mountain View Cemetery Three Beautiful Chapels to Service You

Season's Greetings



Insurance Company

2270 Broadway, Oakland, Ca 94612 • 836-2050 1830 W. Olympic Blvd, Los Angeles, Ca 90006 • 389-1271

Season's Greetings to All Our East Bay Friends and Customers

## Spenger's **Fish Grotto**

1919 Fourth Street Berkeley, Calif. 94710 (415) 835-7771

SEASON'S GREETINGS

#### **WESTERN TITLE INSURANCE COMPANY**

1510 Webster Street 2148 Center Street Berkeley — 841-7505 37217 Fremont Blvd. Fremont — 797-4122

893-8100 1752 Solano Avenue Berkeley — 525-8180 1165 A Street Hawyward — 537-1165

159 Parrott Street San Leandro — 483-4000 174 South K Street Livermore — 447-9120

#### Season's Greetings



Unwanted Dinner Guests? . . . CALL

CO., INC. SERVING ENTIRE EAST BAY 527-2555

1456 San Pablo Ave., Berkeley, Ca 94702

A FINE DEPARTMENT STORE SINCE 1872

Men's, Women's, Children's Fashions & Accessories

SHATTUCK AT KITTREDGE, BERKELEY 94704 (415) 845-1100

#### JEVONS PLUMBING

Commercial - Emergency Repairs - Residential --Water Heaters A Specialty1516 University Ave, Berkeley, Ca 94703
RGUSON 843-6378 Contr Lic 7 JACK FERGUSON Contr Lic #277473

> Season's Greetings ORIENTAL FOOD FAIR Japanese Foods

10368 San Pablo Ave, El Cerrito, Ca 94530 TETS MIYAJI

Happy Holidays

#### **EDOKKO**

2215 San Pablo Ave. Berkeley, Calif. 94702 Tel. 841-9505

NECKLACES-SEMI-PRECIOUS STONES

& T Enterprises Finest in Custom-Mode Jewelry

MARTHA TSUTSUI By Appointment Only (415) 525-2178

## RICHARD'S **JEWELERS**

1272 Solano Ave. Albany, Ca. 94706 524-6860

Trophies - 14K Gold Jewelry Diamond Rings - Shaklee Products RICHARD YAMASHIRO CHRISTINE YAMASHIRO

## This Land is Your Land

Preserve It. . . Enjoy It. . . Invest In It

For Outstanding Real Estate Help, ask a Realtor to help you. You deserve the best in integrity, prestige and service.

## Berkeley Board of Realtors



TRY OUR **MULTIPLE LISTING** SERVICE!



#### DELICATESSEN

GILMAN POULTRY / ITALIAN DELICATESSEN

Home Made Ravioli - Imported & Domestic Fresh Killed Poultry - Fresh Ranch Eggs

LOUIE SIMONDI Phone: 524-5366

1270 GILMAN ST. BERKELEY, CALIF. 94702

Auto Repair & Body Work

TRI SERVICE AUTO CENTER KUNI SHBATA - RON SHIBATA - TOM S. HONDA

10733 San Pablo Ave, El Cerrito, Ca 94530 Phone 526-7877

Season's Greetings

## Lee's Florist & Nursery



Homer, Joanne & Wilton Lee

1420 University Ave. Berkeley, Calif. 94702 (415) 843-0502

#### LEE'S INDOOR GARDENER

2988 College Ave., Berkeley, Ca. 94705 (415) 548-2104

Happy Holidays!

#### GORDON T. KONO

Attorney at Law

P.O. Box 7212, Berkeley, Ca. 94707 (415) 527-5277

## PHONES IN ALL UNITS COLOR TELEVISION Friendship Inn Campus Motel

Berkeley's Finest-'Just 5 Blocks from the U.C. MARION WHITE, Owner-Manager 1619 University Ave., Berkeley, Ca 94703 / (415) 841-3844

Holiday Best Wishes

Hajime Uyeyama, M.D. PHYSICIAN AND SURGEON

2808 Grove St., Berkeley 94703-845-7960

#### George's Union 76

Complete Auto Repairs . Foreign Car Service Electronic Tune-up

GEORGE FUJIKAWA 1499 University Ave, Berkeley, Ca 94702 @ 845-9523

### BERKELEY WOODCRAFT

#### AMA Custom Cabinets

**DICK MIZOKAMI** 

1814 San Pablo Avenue Berkeley, Calif. 94702 - Tel. 841-9360

## West Cal Realty Co.



1700 Solano Ave., Suite C Berkeley, Ca. 94707 (415) 527- 7980 Specializing in East Bay Properties

Terry Yamashita, Realton REALTOR ASSOCIATES Grace Tsujimoto 843-9784 - Honson Lee 849-3450 - Janet Sakurai 526-2928



Gilman St. Pharmacy
1041 GILMAN STREET
BERKELEY, CA 94701

Plenty of Free Parking 24-Hr Phone: 524-0966



## FRANKLIN LIFE INSURANCE CO.

Springfield, Illinois

Roy Y. Kurahara Special Representative 1915 Parker Berkeley 94704 843-9843

BANKAMERICARD



Jordan F. Hiratzka District Manager 1700 Solano Ave, #B Berkeley 94707 525-6466

Season's Greetings

#### HOTEL DURANT

2600 Durant Ave., Berkelev. CA 94704 845-8981

**Sunset View** 

## **Cemetery Association**

Mortuary - Crematory - Urn Gardens - Cemetery

101 Colusa Ave, Berkeley, Ca 94707

WALTER N. BAXTER, JR., President

**Happy Holidays** 

## **Berkeley Bowl MARKETPLACE**

Produce and **Oriental Food** 843-6929

Glenn Yasuda

Fish and Sushi

Willie Ide

Jack Wong

Meat and Delicatessen

841-1458

841-6346

**Coffee Outlet** Gary & Sylvia Chinn 548-1316

> **AMPLE** FREE PARKING

Shinobu Japanese

Restaurant

Ted & Shinobu Lehman, 549-3486

2777 Shattuck Ave., Berkeley, Ca. 94705

## Seasons Greetings

## Yamahiro Travel Service

2451 Grove St., Berkeley, Ca. 94704 (415) 845-1977

KEN YAMAHIRO

TAD HIROTA

#### FLIGHTS FOR 1980

- Service All JACL Group Flights
- Summer Group Flight #6: June 21 July 12
- Fall Group Flight #11: Oct. 4-Oct. 25

## Season's Greetings to all my JACL Friends 1380 Ada St. Berkeley, Calif. 94702 KOSAKURA Ryan and Keith 4488 Hock Maple Ct. Concord, Ca. 94521 Holiday Greetings HITOSHI & AMY MANIWA 1709 Hopkins St. Berkeley, Ca 94707 Season's Greetings **ROY & KIMIKO** MATSUMOTO 1536 Hearst Ave. Berkeley, Ca 94703 MORI

| BER                                                                                                            | (E                 |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|
| Season's Greetings GORO & MARY ENDO  1510 McGee Berkeley, Ca 94703                                             | -                  |
| Season's Greetings  Masuji & Hiro Fujii  P.O. Box 2921 Oakland, California 94618                               | -                  |
| YOSHIE & TAD<br>FUJITA<br>& Grandson Matthew Kenji (6 mos.)<br>1818 Thousand Oaks Blvd.<br>Berkeley, Ca. 94707 | THE REAL PROPERTY. |
| SATOKO AND JIM FURUICHI DEREK AND MICHELE 1323 Cornell Ave. Berkeley, Ca. 94702                                |                    |
| LARRY AND GAIL HARADA Larry, Allison, Douglas 1451 Thousand Oaks, Albany, Ca.                                  | V                  |
| Season's Greetings DENNY and YO HIRAOKA 2138 Stuart St. Berkeley, Calif. 94705                                 | X Comments         |
| SEASON'S GREETINGS  Tad Hirota  1447 Ada St., Berkeley 94702                                                   | 410                |
| GREETINGS<br>BILL & TOMI                                                                                       |                    |

IKOMA 1336 Oxford St. Berkeley, CA 94709

GEORGE & LILY KAGAWA 1612 Buena Ave Berkeley, Ca 94703

Holiday Greetings

Hiroshi and Tazu

KANDA 1461 Catherine Dr. Berkeley, Ca 94702

Happy Holidays KIYOSHI, EMIKO DAVID, TAMIKO KATSUMOTO 2615 BROOKS AVE. EL CERRITO, CALIF, 94530

Peter and Elaine KAWAKAMI Eric and Kelly

1731 Gouldin Rd, Oakland 94611

William M. Nakatani 1737 Solano Ave.

Berkeley, Ca. 94707

Beatrice Kono

Morris & Jane

ROY AND KATSUKO

565 Banyan Circle Valnut Creek Ca. 94598

SHIGEO MORISHITA 2202 Jefferson Ave.

Berkeley, Ca. 94703 Holiday Greetings

OY & NHOL MURANISHI

1355 Ada St. Berkeley, Ca 94702

Holiday Greetings HARRY & DOROTHY NAKAGAWARA

2654 San Carlos Dr. Walnut Creek, Ca 94598

Happy Holidays

DICK & ETHEL NAKAMURA

6935 Wilson Way El Cerrito, Ca 94530

Edwin and Joanne Sean, Ian, Mark NAKAMURA

1326 Arch St.

Berkeley, Calif. 94708

Season's Greetings

NAKAMURA 1601 Posen Ave.

Berkeley, CA 94707

FUMIE & SUSUMU W.

Holiday Greetings Sus and Yone NAKAMURA

1926A Oregon St. Berkeley, Calif. 94703

Season's Greetings IKE & RURIE

**NAKAMURA** 2602 Quiet Pl. Drive

Walnut Creek, Ca 94598

Merry Christmas Happy New Year Jean Y. Kita

> 1452 Acton Street Berkeley, CA 94702

BEST WISHES SADY & AMY DREW & DAVI HAYASHIDA

2018 Marin Ave.

Berkeley, Ca. 94707

**Best Wishes** 

EICHI & JEAN

NAKAZONO

2708 Oxford Ave.

Richmond, CA 94806

**Best Wishes** 

Joseph F. Niki

267 Lester Ave.

Oakland, Ca 94606

**TERUO** 

NOBORI

1395 Ada St.

Berkeley, Ca. 94702

Season's Greetings

PAUL T. & BETTY M.

NOMURA

889 Hillside Avenue

Albany, Ca 94706

Merry Christmas-Happy New Year

Gary & Judy Oda

COLLEEN AND ROGER

13065 Parkhurst Dr.

Oakland, Calif. 94619

**HOLIDAY GREETINGS** 

AMILE & DORIS

**OKASAKI** 

1483 Lincoln St.

Berkeley, Ca 94702

Season's Greetings

Toshio Okazaki

1255 Post St. Suite 915

San Francisco, Ca 94109

(415) 771-5510

Holiday Best Wishes

Bob & 'Hud'

ONWELLER

Holiday Best Wishes

Tom Ouye

1837 Prince Street

Berkeley, Calif. 94703

Joe & Asami Oyama

**CARRIE & RICHARD** 

2809-B Cherry St.

Berkeley, Ca. 94705

SEASON'S GREETINGS

Min and Yae Sano

1938 Oregon St. Berkeley, Calif. 94703

Season's Greetings Joe and Nancy

SHIMADA

AND Gerald

1409 Ada St.

Berkeley, Calif. 94702

SEASON'S GREETINGS

Tak and Maye

Shirasawa

651 GRIZZLY PEAK BLVD. BERKELEY, CALIF. 94708

Season's Greetings

CAL AND ETSUKO

STEIMETZ

1950 El Dorado Ave.

Berkeley, Ca 94707

Holiday Greetings

Lucy Adachi 3145 Washington Street San Francisco, Ca 94115

> Yoshinori TANADA

Happy Yuletide

JAMES and ESTHER **TANIZAWA** 

6405 Hagen Blvd. El Cerrito, Ca. 94530

Season's Greetings KUSUO & GRACE TSUJIMOTO 2160 Oregon St.

MARVIN AND MINNIE URATSU

Berkeley, Calif. 94705

1253 So. 58th St. Richmond, Ca. 94804

**ROY AND ALICE** WAKIDA Lance, Erin, Scott 1932 El Dorado Ave. Berkeley, Ca. 94707

Greetings from Arkansas

**BRUCE AND JEAN** WEIGL

FRANK AND TISH YAMASAKI 2335 McKinley Ave.

Berkeley, Ca. 94703

Terry and Skip YAMASHITA

Happy Holidays

HAPPY HOLIDAY GREETINGS

2711 Tulare Ave. El Cerrito, Ca 94530

JAMES & CHIYOKO YANO

1630 Franklin St. Berkeley, Ca 94702

Merry Christmas-Happy New Year KAZ and KIMIYO YOSHIMURA AND LOUISE

1604 Virginia St. Berkeley, Calif. 94703

**Happy Yuletide** Paul & Aiko TAKATA

and Sherman 1604 California St Berkeley, Ca. 94703

Season's Greetings

HIROKO & TED IIDA 6520 Kensington Ave.

Richmond, CA 94805

Season's Greetings

Vernon & Emi NISHI 4144 Webster St. Oakland, Ca. 94609

**UME JAPANESE** 

RESTAURANT 1025 University Ave. Berkeley, Ca. 94710



## FRANK B. HALL & CO. OF CALIFORNIA

Akira 'Ike' Nakamura — Vice President NORTHERN DIVISION SPEAR STREET TOWER
One Market Plaza, Suite 2100—San Francisco, CA 94105

(415) 543-9360

Holiday Best Wishes

**GEORGE &** CHIE KONDO

Joyous Holiday **Bret Harte Retirement Residence** 

Oakland, Calif Christy Chip & Joan Yasui Emerson

Miles N. Suda AND ASSOCIATES

Consulting Mechanical Engineers 226-8th St., Oakland 94607 (415) 832-2181

Blessings of Christmas Rev. and Mrs. LESTER SUZUKI

1440 Cedar St. Berkeley, Calif. 94702

Solano Cleanette Services

Professional Dry Cleaning/Laundry 1425 Solano Albany, Calif. 94706 526-3737

Complete Auto Repairing

NOMURA BROS., INC. SERVICE STATION

> 2720 San Pablo Avenue Berkeley, Galif. 94702 Phone 345-8404

Season's Greetings **Berkeley Cleaning Center** 

Cleaners — Launderers

Service Is Our Business Harry "Yosh" Takahashi - James "Mich" Takahashi 1110 University Ave, Berkeley, Ca 94702 843-1675

Happy Holidays

GORDON YAMAMOTO

ATTORNEY AT LAW

TELEPHONE (415) 573-7800

MEZZANINE 507 POLK STREET SAN FRANCISCO 94102

Holiday Best Wishes

Bok Sen Restaurant

FINEST CHINESE FOOD

710 Webster St., Oakland, Ca 94607 (415) 465-4001

Joyous Holiday

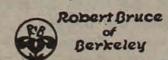
Kinoshita Construction Co. State Lic. No. 365031

4330 San Pablo Ave., Emeryville, Ca. 94608 658-0541

Joy to All THE NIPPON COMPANY

TOM AND MAMI ITO 1426 Minnesota St., San Francisco, Ca. 94107

Phone: 648-1444



UNIQUE HOLIDAY GIFTS TRADITIONAL, ORIGINAL, SHIBUI Tansu, Imari, Mashiko

2910 Telegraph Ave. Berkeley, Ca. 94705 Phone: 845-7424

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue - 25



#### K. NAKASHIMA NURSERY

906 - 143rd Ave. San Leandro, Ca. 94578

Telephones: Area Code 415 Bus. 357-5040 / Res. 357-5681

'Kinga Shinnen' THE NAKASHIMA FAMILY

#### MINAMI DANCE ACADEMY

22622 Mission Blvd., Hayward, CA 94541

George Minami, Director

Pring's FAMILY COFFEE SHOP 15015 E. 14th St., San Leandro, Ca.

(415) 351-3266

CENTURY 21®, REALTOR®

**ABILITY REALTY** 21555 Foothill Blvd. Hayward, Ca. 94551

Bette Sciortino | Associate (415) 582-6474



Japanese & Continental Banquet and Wedding Lunch: Mon-Fri-11:30-2:30

Dinner: Tue-Sun-6:30-9:30

29097 Mission Blvd., Hayward, CA 94544 • 582-7440

#### Dick and Sandy SEIKI

KEVIN, DEBBIE

1927 Via Buena Vista San Lorenzo, Ca 94580

#### **JUNCTION NURSERY**

San Lorenzo PH. 351-0890

Ben & Yo Tanisawa

#### **FUJII FLORIST**

KEN & ALLYCE 24949 Soto Road Hayward, CA 94544

#### Joy & Peace to All Henry & Fumi Wada Ada and Yuki

517 Marina Blvd. San Leandro, Ca 94577

#### S IFORD

Sam Sciortino

New, Used, Fleet / Sales - Leasing Ed Chovanes Ford, Inc. 13889 E. 14th St., San Leandro, 352-2000 / 351-7988 res.

> Fred and Tomi MIYAMOTO Wayne and Steven

## Jim and May

YAMAOKA JACQUI, KEN, CAROLINE

7356 Terrace Dr. El Cerrito, Ca 94530

Shinnen Omedeto

MINAMI FLOWERS

600 Shirley Ave. Hayward, Calif. 94541

JUDI & JANET

## NAKASHIMA'S



TELEVISION—APPLIANCES
Sales & Service

Telephone: 357-1922

## **GIICHI & JUNE YOSHIOKA**

25083 Soto Road Hayward, Ca. 95444

### SENNA BRAKE SERVICE

13990 East 14th Street San Leandro, California 94578

"NISH" YAMAMOTO, Owner

351-8211



1235 A St., Hayward, Ca 94541 / 886-6789 2793 Castro Valley Blvd., Castro Valley / 886-1171 By Charles Baldwin Ballard (Wash.) News-Tribune

## School teacher recalls Minidoka

Just hours after word came that the Japanese Imperial Navy had bombed Pearl Harbor, Sachiko Iwami found herself being questioned by agents of the Federal Bureau of Investigation.

Four months later she was imprisoned behind barbed wire in a crude camp with machine guns pointed at her.

Mrs. Iwami remained imprisoned for the next two and a half years. What was her crime? Her own Japanese heritage and American fear.

The story of the 58-year-old Ballard High School secretary is not unusual. Over 110,000 Japanese Americans were confined to the internment camps after President Franklin D. Roosevelt issued Executive Order No. 9066. The last prisoner was not released until 1952—10 years after the order was issued.

The Japanese American Citizens League told us it was for our own safety," Mrs. Iwami said. "We were brainwashed. If it was for our safety, why were the machine guns pointed at us instead of outside the camp?"

Germans and Italians in this country were not taken to similar camps, but the actions taken against the Japanese Americans found support from California Attorney General Earl Warren to the U.S. Supreme Court.

Warren, later governor of California and Chief Justice of the Supreme Court, said "when we are dealing with the Caucasian race we have methods that will test the loyalty of them. But when we deal with the Japanese, we are in an entirely different field ...

The U.S. Supreme Court, in the case of Korematsu vs. the U.S., said that public opinion and national security were more important than civil liberties.

But Justice Frank Murphy was among the dissenters, saying the court's decision was a 'legalization of racism."

Mrs. Iwami is proud of her heritage, but she posed no threat to "national security". FBI and Naval Intelligence reports confirmed there was no threat to this country from the Japanese Americans.

Mrs. Iwami was born in Seattle in 1921. Her father had come here in 1902 and married a picture (mail order) bride from his home prefecture of Hiroshima in 1908.

It was customary for Japanese Americans to marry aperson from their own prefecture, and before Mrs. Iwami's mother died, she made her husband promise that Sachiko would marry a man from Hiroshima who had been educated not in the way anyone expected.

"I met my husband through our Buddhist church," said Mrs. Iwami. "We were in a drama group together."

Iwami's family was also from Hiroshima. He was born in the United States but returned to



Sachiko Iwami •

Japan for his education and then came back to Seattle.

'My husband is still uncomfortable with the language," said Mrs. Iwami. "We speak Japanese in our home."

Mrs. Iwami was not born with the Japanese language. She spent an hour and a half each day after school studying.

It was before a performance of their drama group in another church that Mrs. Iwami and her future husband learned of the bombing of Pearl Harbor.

There was a lot of talking in the audience, and we knew something had happened," she said. "Then the bombing was announced, and the performance was cancelled. It was scary.

They had to make their way back to Seattle in the best way they could. Buses were cancelled, and confusion reigned.

Cars were found for the trip home, but they had to make a stop for milk on the way back. One of the women in the group had a 10 month-old baby.

But when they entered a food store, the doors were shut and locked. The FBI was already there.

"They questioned and searched all of us," Mrs. Iwami said. "I had been studying shorthand and had some notes in my purse. They were for a song, 'Red Sails in the Sunset".

But the FBI agent who found the notes was unfamiliar with shorthand.

"He didn't believe me when I told him it was just a little song," she said. "He questioned me. He said, "You're sure, now?"

Eventually, they were allowed to leave and made their way back to Seattle. The next few years were not pleasant.

In January, Mrs. Iwami's brother enlisted in the U.S. Army. He later received the Purple Heart for wounds received in Italy.

Roosevelt issued his order on Feb. 19, 1942. When plans were finalized for the camps, Japanese Americans in the area were told to report to a make-shift camp on Puyallup Fair grounds by April 12just two or three weeks away. in Japan. That happened, but Everything that had not been confiscated was to be sold or disposed of in other ways.

> Then came more bad news. To administer the camp, Seattle was divided into sections. Anyone living in a particular section of Seattle had to live in a corresponding section of the

and her husband-to-be would be separated indefinitely.

"So we decided to get married," she said.

They were married on March 29, just two weeks before they reported to the camp. Fortunately, they thought, the owner of a rental house in Seattle agreed to store their wedding presents.

But we got nothing in writing," said Mrs. Iwami. "When we finally got back to Seattle everything was gone."

After a time in the Puyallup camp, Mr. and Mrs. Iwami and her father were shifted to Minidoka, a camp in Hunt, Idaho.

"We took a train to the camp," said Mrs. Iwami. "And as we passed areas where there were people, the guards would come by and pull down the shades. People were throwing rocks at the train."

Treatment at Minidoka was "nice, but it was boring, and it was rather demoralizing," she said. "It was a bare existence. The winters were cold, and the summers were dusty.

There were lines for everything. Lines for the latrine. Lines for the mess hall. Lines for the

"When I was pregnant, I had a passion for watermelon," said Mrs. Iwami. "I can still remember my poor father standing in line for hours just to get me one small watermelon."

Mrs. Iwami gave birth to two children while at Minidoka. The first daughter was bornon March 29, 1943—the couple's first wedding anniversary.

But the child lived only five days. Health care, said Mrs. Iwami, was poor.

The second daughter was born on Aug. 31, 1944.

Mrs. Iwami and her husband both had jobs. Mrs. Iwami worked in an elementary school making \$16 a month. Her husband worked on the local newspaper. As a skilled worker, he made the same wages as the doctors in the camp: \$19 a month.

Not everyone in camp was pro-American or even neutral. Much of the pro-Japanese radicalism came from Kibei-those Japanese such as her husband, born here and educated in Japan. Both her husband and father were sympathetic to Japan, at least in the beginning.

"The military would try to weed out the radicals and send them to other camps (eventually to be sent back to Japan)," said Mrs. Iwami. "Truckloads of the young men would be taken away, and they would be screaming 'banzai'," she said, shaking herhead. "But I would just as soon my husband and father not discuss politics in the house.'

Mrs. Iwami's father was ostracized by part of the community because his son was serving in the U.S. Army. He had opposed the enlistment.

"I don't know if he was proud or ashamed of my brother. But when my brother sent back his Purple Heart, my father displayed it in the house," said Mrs. Iwami.

The feelings of most of the people in the camps changed as the war neared an end and

camp. That meant Mrs. Iwami when word of the bombings of Hiroshima and Nagasaki were announced.

"There were a lot of torn feelings. Respect for teachers and parents deteriorated. There was no privacy and no family unity in the camp," said Mrs. Iwami. "We've lost the respect we once had, and it hurts.

The destruction of Hiroshima had particular significance for the Iwamis, because friends and family still lived there.

"My husband's mother had died two weeks before the bomb was dropped," she said.

And then came the end of the

"I had all kinds of frightful thoughts," said Mrs. Iwami. "In the camp we were sheltered, clothed, fed. What would happen?"

Mrs. Iwami's brother and his new bride picked Mrs. Iwami and her father up at the camp and took them back to Seattle where they were released in October, 1945. Her husband had left a month earlier for Seattle, looking for a job and housing. He found a job in the kitchen of the Olympic Hotel.

"We didn't know what to expect, but when we got back to Seattle. Tears were streaming down our cheeks," she said.

Mrs. Iwami said she found some discrimination on returning to Seattle but none of horror stories she had heard in camp.

"Maybe they were still afraid of us," she said. "All in all, the relationship was very good."

Mrs. Iwami has been working for the Seattle School District since returning to Seattle. She also teaches Japanese and Chinese cooking for the Ballard Community School and oc-casionally talks to classes at Ballard High School.

But the students, she said, do not understand what happened. And many of them are unaware of it at all.

She says there is no bitterness. "There was no one person to blame, and it was a long time ago. It was what we had to do to survive."

Mrs. Iwami also sees no need for monetary redress. Over \$350 million in property and holdings was taken from the Japanese Americans and so far only \$38 million has been paid back."

"What is the money now?" she asked. "It is a salve to sooth our feelings. It could never bring back what we lost."

But she would like an admission from the government that what happened was wrong and that it will not happen again. An apology.

Roosevelt's Executive Order No. 9066 was not rescinded until Feb. 19, 1976-34 years after it was issued. But even then, President Gerald Ford would not go too far with an apology. He called it "a mistake".

Most important to Mrs. Iwami and the other thousands of Japanese Americans who were imprisoned is a guarantee that it will not happen

"I think we came through it all right," she said. "And I sometimes wonder how my children would react if they had to go through that. But I hope I won't have to find out."



## EDEN TOWNSHIP



## MT. EDEN NURSERY

GROWERS & SHIPPERS OF CUT FLOWERS



SHIBATA BROS.

Phone 351-5881

## **Medical Arts Pharmacy**

13847 E. 14th St. San Leandro, Ca. 94578

> Roy Nishimura **Pharmacist**



Specializing in Sea Food & Steaks Cocktail Lounge

1275 W. Winton Ave. Hayward, Calif. 94541 415/783-8111 JOHN MANZELLA

"Kinga Shinnen"



**RON NAKAYAMA** 

MANAGER and the Members of

#### The Sumitomo Bank of Galifornia Member FDIC

785 Southland Dr., Hayward, Ca 94545 . 785-6100

Happy Holiday Greetings

### **Doctors & Dentists** of Eden Township

SATORU L. AIKAWA, D.D.S. 330 Dutton Ave. San Leandro 94577

> M. STEVEN NEISHI, O.D. Bayfair Shopping Center—San Leandro

ROBERT OKAMURA, D.D.S. Hayward 94541 1241 B Street

KEICHI SHIMIZU, M.D. 148 Best Ave.

San Leandro

FRANK H. SAITO, D.D.S.

506 Estudillo Ave. San Leandro 94577

GEORGE Y. TAKAHASHI, D.D.S.

345 Estudillo San Leandro 94577

ALAN S. TANISAWA, D.D.S. Redwood Dental Office, 22408 Charlene Way, Castro Valley

MILTON DEEMER, D.D.S. GEORGE YAMAMOTO, D.D.S. 148 Best Ave. San Leandro 94577

Lillia and H. John YAMADA

2125-170th Avenue Castro Valley, CA 94546

#### Bob Sakai

ATTORNEY-AT-LAW 1331 B Street Hayward, CA 94543

### Masako's **IAPANESE RESTAURANT**

20861 Redwood Rd. **Lucky Shopping Center** 

Castro Valley, Ca 94546 Tuesday - Friday 11:30-2:30, 4:00-9:00 Saturday - Sunday 4:00-9:00

Monday — Oyasumi Telephone: 538-0719

FRANK SAITO AUTOMOTIVE

FRANK (TAMO) and RUTH 138 Grove Way, Hayward, Calif. 94541 Phone: 582-6357

#### EDEN TOWNSH

#### **Japanese American Citizens League** 1980 OFFICERS / CABINET MEMBERS

| President                      | John Yamada             |
|--------------------------------|-------------------------|
| Vice President                 | lch Nishida             |
| Recording Secretary            | Ada Wada                |
| Corresponding Secretary        | Momo Kawakami           |
| Treasurer                      | Ted Kitayama            |
| Historian                      | Masake Minami           |
| 1000 Club                      | Tets Sakai              |
| Scholarship                    |                         |
| Official Delegate              |                         |
| Insurance Commissioner         | James Tsurumoto         |
| Civil Rights and Redress       | Shigeki Arai            |
| Membership                     |                         |
| AAY's Advisers Dean Okano, Ker | nt Koizumi, Ich Nishida |
| Ex-officio                     | Tomi Miyamoto           |
| n day                          |                         |

#### **Board Members**

Yas Ishida Frank Fujitani Yutaka Kobori Harry Kurotori Ron Nakayama George Nomura William Sakakura Rev. James Toda Marcella YamamotoMitsuru Yamamoto Motoichi Yanagi Mas Yokota Hiroshi Yasuda

ASIAN AMERICAN YOUTHS (AAYS): 1980 Officers

| President        | Scott Hashimoto |
|------------------|-----------------|
| Vice President   | Kurt Ogata      |
| Secretary        | Lisa Tsuchiya   |
| Treasurer        | Jill Nishimura  |
| Historian        | Monica Fone     |
| Membership       | James Yamada    |
| Sergeant-at-arms | Blake Nakamura  |

#### George & Aiko HATAKEDA

596 Perkins Drive Hayward 94541

Grove Way Bonsai Nursery Complete Landscaping Service

1239 Grove Way, Hayward 94541 (415) 537-1157 • Johnny Uchida

#### PALMWOOD PHARMACY

Jean Kawahara

**Shig Naito** Kazu Okada

Henry Wada

Kiyoshi Yoshii

Ph. 357-8533 1400 136th Ave. San Leandro 94578 Fred Shimasaki, pharmacist

### YAMATO BONSAI CLUB

Care of 1239 Grove Way Hayward, Calif. 94541

## ROSE GARDEN CHAPEL OF

**GUERRERO MORTUARY HENRY S. GUERRERO** FUNERAL DIRECTORS

407 Estudillo Ave.. San Leandro, Ca. 94578 Tel. 483-5300

#### NOBUE KAWABATA NURSERY

705 BARTLETT AVENUE HAYWARD, CALIFORNIA 94541

Phone: 785-2373

### RAINBOW BODY SHOP

MIN AND GLADYS UYEHARA

387 "A" St., Hayward, Calif. 94541 581-7511

#### FUJI TV

SONY-SANSUI-TEAC SPECIALISTS All Transistor & Color TV

BILL IWANE

15100 E. 14th Street, San Leandro, Calif. 94578

#### Golden State Wholesale Florists, Inc. KITAYAMA BROS.

Wholesale Growers of Cut Flowers

2324 Abreau Rd., Union City, Ca. 94587

#### Cesare's Chicken TAKEOUT

We Cater for All Occasions

REMY GACHERIEU SR. FRAN GACHERIEU REMY GACHERIEU JR

San Leandro, Ca 276-5234

15251 Hesperian Blvd.

Open 11-8.30 / Closed Mon - Tue

## ALOHA

## MISSION

OHYE FAMILY HAWAIIAN - JAPANESE FOODS & GIFTS

FRESH HAWAIIAN & SUSHI AT SAIMIN SNACK BAR IN MARKET

20848 Mission Blvd. Hayward, Ca. 94541 276-1234

Professional Insurance Planning

#### TANDEM INSURANCE SERVICES, INC.

P.O. Box 24009 San Jose, Ca. 95154 (408) 295-8585

TOM FUJII MELVIN J. HONDA

#### Kawahara Nursery

16550 Ashland Ave., San Lorenzo, Ca 94580

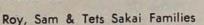
Wholesale Bedding Plants SAM & JEAN KAWAHARA

Joy to the World

#### SAN LORENZO NURSERY COMPANY

15100 Washington Avenue San Leandro, California 94579

Sakai Bros. Rose Co.





## Sunnyside Nurseries, Inc.

Melodie Violet

Eichi and Fusae Yoshida, Sho and Ruby Yoshida Sab Yoshida

#### Shigeki & Mariko Arai

16130 Maubert Ave. San Leandro, CA. 94578

#### Harry Kurotori Insurance

28575 Aragon Hayward, Ca 94545

THE MAGIC OVEN

1162 W. Tennyson Rd. Hayward, Calif. 94544

## Phone 783-4844 **ICHIRO & HAMAKO**

**NISHIDA** 875 Elgin St.

San Lorenzo, Calif. 9458u

#### AKI & TOSHI HASEGAWA LYSBETH

15573 Tracy St. San Lorenzo, Ca. 94580

#### George & Masako MINAMI

600 Shirley Ave. Hayward 94541

Seiji (Ham) and MaryAnn HAMASAKI

Karen and Sharen 844 Elgin St. San Lorenzo, Ca 94580

### Mits & Marcelle Yamamoto

27947 Pueblo Springs Hayward, Ca. 94545

#### Yo & Fumi Kasai

1309 Leonard Drive San Leandro, Ca. 94577

## Mas & Yuri Yokota

467 Marina Blvd. San Leandro, Ca. 94577

#### MR. & MRS. JAMES TSURUMOTO

25307 Ironwood Court Hayward, Ca 94545

## **GEORGE**

YOSHIOKA 25083 Soto Road Hayward, Calif.

Harry H. and Shizue

#### TANABE Andrew, Kathleen

15554 Tracy St. San Lorenzo, Ca. 94580

## TAKESHI AND TAKAKO

**ENDO** 14671 Aurelia Way

San Leandro, Ca 94578

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue - 27



#### LANGUE AND SELECTED AND SELECTE

Season's Greetings

#### **Acme Cleaners** N. IWAHASHI

3924 E. 14th St. Oakland, Ca. 94601 / 533-1354



## Oakland Vegetable Co.

Specializing in Lettuce and Green Vegetables

202 FRANKLIN ST. Oakland, Calif. 94607 Ph: 832-5330 - 832-5848

## C&L PRODUCE

Bonded Commission Merchants

400 Franklin St. Oakland, Ca 94607 893-9010

> LEO STEFANI 351-9046 CHETLIEVRE 276-7418

### WESTERN PRODUCE

BANANAS OUR SPECIALTY

323 Franklin St. Oakland, Calif. 94607 Phone 893-3716

SEASON'S GREETINGS

### PACIFIC NURSERY

GEORGE MATSUURA - RUZZY MAEYAMA 2258 Pacific Ave, Alameda, Ca 94501 Phone: 522-1426



RTICHOKES

BRUSSEL SPROUTS

A. DIANDA AND SON

Wholesale Produce

216 Franklin St, Oakland, Ca 94607 @ (415) 452-4516 DONALD J. DIANDA Home: Don 357-8937/Al 638-4923

### COOPER-HAWKINS

Heating & Refrigeration Engineering Co.

Industrial Contracting-Sales & Service

Ammonia-Freon-Air Conditioning

Boilers—Steampiping—Cooling Towers

IVAN COOPER

2144 San Pablo Avenue

Berkeley, Calif. 94712

#### A-Hana Beauty Charm

2520 Santa Clara Ave., Alameda, Calif. 94501

Bus: 521-5131 - Res: 521-3488

EIKO SAKAI, Owner

Open Mon.-Sat., Evenings by Appt.

BUY WITH CONFIDENCE

### Morris Landy Ford

East Bay's Oldest Ford Dealer' FORD - MUSTANG - THUNDERBIRD - TRUCKS **PINTO - MAVERICKS - TORINOS** 

523-2745

1650 Park St, Alameda, Ca 94501

SILVER DRAGON

16 酒

Phone 893-3748

835 WEBSTER STREET OAKLAND, CALIFORNIA 94607

SEASON'S GREETINGS



alameda sporting goods

ALAMEDA 1511 Park St. (94501)

NAPA 1040 Clinton St. (94558) (707) 252-2855

HI AKAGI

SEASON'S GREETINGS

Tom Nomura

Harry Tajima

### ALL LINE INSURANCE

Phone: 653-2094 Oakland

Phone: 921-2481 San Francisco

Happy and Prosperous New Year



CUSTOM **FABRICATION** 



## nisei plastics

7721 Oakport St., Oakland, Calif. 94621 Phone: 638-4457

SHIG FUTAGAKI - ROY MATSUDA

## 原在一种在一种在一种在一种在一种在一种在一种

### Grant J. Hunt Company

FRESH ERUITS & VEGETABLES

> OAKLAND 834-6040

Heartiest Greetings

## **Felix Cohen** and Associates

330 Franklin St Oakland, Ca 94607

#### SUN STATE PRODUCE CO.

226 Franklin Street

Oakland, Calif. 94607

Phone: (415) 451-1330

Richard Bartoni Sergio 'Joe' Coral

B & C PRODUCE SPECIALIZING IN MUSHROOMS AND

AVOCADOS TROPICAL FRUITS

220 FRANKLIN STREET OAKLAND, CALIF. 94607 Phone 444-5798

Brakes - Batteries - Ignition Wheel Alignment - Recapping

(FREE WHEEL BALANCE WITH THIS COUPON)

## **Cameron Tire Barn**

Seiberling \* Toyo \* Michelin

10th and Hoffman, Richmond, Ca 94606 Phone: 529-1771

FORD TRUCKS EXCLUSIVELY . NEW AND USED Econolines thru Diesels . Sales - Service - Parts Monday thru Friday

MORE ROADTIME, LESS DOWNTIME!

## EAST BAY FORD

Corner: 3rd & Filbert 835-4400 Parts Dept. Phone: 835-4333

TRUCKS

### SUN VALLEY PRODUCE CO.

Wholesale Citrus Fruits and Produce 231 Franklin Street Oakland, California 94607 Telephone (415) 444-1815

## JOHN S. TOWATA FLOWERS



38731 Fremont Boulevard Fremont, California 793-6200

4420 Piedmont Avenue Oakland, California 653-2414

2305 Santa Clara Avenue Alameda, California 522-1314

Free Parking



Antique carved jade pendant: one of a kind in 14K yellow gold \$650

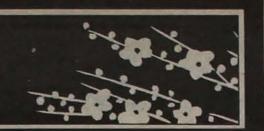
Mandy'a, Inc.

Downtown Oakland: 365 - 17th St. • Phone 832-1202

Master Charge / BankAmerica • Open Tue thru Fri 10-4:30, Sat 10-3 Validated Parking at Franklin Plaza

With Appreciation To Friends

# ALAMEDA



## Season's Greetings from Alameda JACL

#### **ALAMEDA JACL**

ALAMEDA, CA 94501

| Hi and Betty AKAGI               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|----------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Tak and Haru YAMASHITA           | 2022 Buena Vista Ave.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Hajime and Trish FUJIMORI        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Mr. and Mrs. Shigeru FUJIMORI    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Mr. and Mrs. Tatsuo HANAMURA     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Shig and Sue HAYAME              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Shig and Sue HAYAME              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Haruo and Masako IMURA & Family  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Taizo and Reiko IMURA & Fred     | 324 Fair Haven Rd.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Sam and Dorothy NARAHARA         | 106 Garden Rd.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Bill and Nellie TAKEDA           | 2327 Buena Vista Ave.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Mrs. Kav TAKEOKA                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| The Rev. and Mrs. Eiyu TERAO     | 2445 Shoreline Dr. #302                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Ken and Grace OKAMOTO & Family   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Mr. and Mrs. Yukio YAMAWAKI      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Taro and Mildred TAKEDA & Family |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Kaz and Jean SATO & Family       | 975 High St.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| Terry KUGE and Pam               | 2020 Santa Clara, Apt. 201                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Simi MATSUURA & Family           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Mrs. Mary M. HIRAI and Kitty     | 2160 Buena Vista Ave.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Joe and Nami IWATAKI             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Kiyoshi and Tazuko NAITO & Jane  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Mike and Lillian NAKANO          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Mr. and Mrs. George T. SERA      | 1601 Broadway                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Nancy TAJIMA                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Munch and Ets MIZOKUCHI          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Yas and Frances KOIKE            | 1808 Elm St                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Shiz and Spring KAWAMURA         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| The Rev. Gary OBA                | 2311 Buena Vista Ave                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|                                  | THE RESERVE TO SHARE THE PARTY OF THE PARTY |

# Christmas Joy

| Tats and Sadie TAJIMA                  | 1165 Sand Beach Pl.   |
|----------------------------------------|-----------------------|
| Henry and Mrs. Mitsue YOSHINO          |                       |
| Sachi NAKAMURA                         | 1507 Chestnut St.     |
| Bob and Marge MIZOKUCHI                |                       |
| Mits UMENE                             |                       |
| Mary MIKAMI, Michele & Gary            |                       |
| Mas and Helen NAKANO & Ron             |                       |
| John and Toshi MIKAMI                  | 3114 El Sereno 94501  |
| Dolly TAYLOR                           |                       |
| Yon TAKAHASHI                          |                       |
| The Rev. and Mrs. Ryo IMAMURA & Michi, |                       |
| Mr. and Mrs. John TOWATA               | 639 Larchmont Isle    |
| Joe and Novella CLUTTS                 |                       |
| OAKLAND, CA. 946                       | -                     |
| Haruo and Mary HANAMURA                | 1314 Hampel St. 94602 |
| Ish and Osa ISOKAWA                    |                       |
| Min and Sets IWAHASHI & Family         |                       |
| Rolly and Mae KADONAGA                 |                       |
|                                        |                       |

| George and Mariye TSUCHIYA      |                              |
|---------------------------------|------------------------------|
| Jim and Pearl USHIJIMA & Family | 1555 Lakeside Dr. #60 94612  |
| Archie and Yuri UCHIYAMA        |                              |
| Ziggy and Flo AKAHOSHI & Nina   | 3750 Lakeshore Ave. 94610    |
| Mike and Jan IKEDA              | 3634 Brown Ave. Apt. A 94619 |
| Yas and Shige YAMASHITA         |                              |
| Richard and Lee TOWATA          |                              |
| Soshiro and Helen BABA          |                              |
| Don and Hisa KUGE               | 801 Franklin #223 94607      |
| Ed and Dolly HESSON             |                              |
| EL CEMPLEDE IN CA               |                              |

#### **ELSEWHERE IN CALIFORNIA**

| Mr. and Mrs. Susumu TOGASAKI   | 2120 Channing Way, Berkeley 94704  |
|--------------------------------|------------------------------------|
| Shig and Nancy NAKAYAMA        | 1500 Everett, El Cerrito 94530     |
| Mike and Flo YOSHIMINE         | 607 Ashbury Ave., El Cerrito 94530 |
| Kent and Irma TAKEDA           | 4052 Fiora Pl., Lafayette 94590    |
| Mel and Lynn KAU               | 31599 Maidstone Ct., Newark 94560  |
| Gary and Janis KURUMA          |                                    |
| George and Helen USHIJIMA      |                                    |
| Ray and Cheryl HAYAME & Bryan, |                                    |
| Tomio SAKAI                    | 1945 Bush, San Francisco 94115     |
| Lea BYRON                      | 4260 Clayton Rd., Concord 94521    |
|                                |                                    |

#### SAN LEANDRO, CA 945-

| Shig and Rose IMAZUMI         | 14539 Acapulco Rd. 94577 |
|-------------------------------|--------------------------|
| Jug and Cookie TAKESHITA      |                          |
| Harry & Kay USHLJIMA & Family |                          |
| Yutaka and Yo NAKAYAMA        |                          |
| Yuki SHIBATA                  |                          |
| Terry USHIJIMA & Family       |                          |

#### HAYWARD, CA. 945-

| Dick and Sakae OGAWA  |                         |
|-----------------------|-------------------------|
| Del and Lorrie LEE    |                         |
| Sam and Jessie KOBUKE | 24834 Santa Clara 94544 |

YUMAE NURSERY

"Everything For Your Garden-"

1433 - 55th Avenue

#### Holiday Greetings

#### **MAY'S JAPANESE RESTAURANT**

2810 E. 14th St., Oakland, Ca 94601 Telephone: 536-7830

Season's Greetings

Ernest S. Takahashi, O.D. Roland Kadonaga, O.D.

PRACTICE OF OPTOMETRY / CONTACT LENSES

3310 Grand Ave., Oakland, Ca. 94610 Telephone: 415/832-3162

## 陳家園

#### CHIN'S GARDEN

Chinese & American Food / Open Daily 11 am - 9 pm 2315 Santa Clara Ave., Alameda, Ca. 94501 / 521-7070, 521-7071

Happy Holidays

## Dami & Rettagliata

Wholesale Produce

208 Franklin Street Oakland, Calif. 94607

Phone: 451-2938

Happy Holidays

Holiday Best Wishes

## JOHN NAVAS PRODUCE COMPANY

Wholesale Produce

Potatoes - Onions

832-5996 ● 832-4026 Res. 471-3664 315 Franklin St.

Oakland, Ca 94607

FOWLER - ESTABLISH

Oakland, Calif. 94621

HNDERSON PRECTORS

2244 Santa Clara Ave. Alameda, Ca 94501 ● 522-1441

Serving All Creeds and Meeting All Financial Needs

ancial Needs Weinher Ph. 534-1834

## MANNY'S

Happy Holidays

Watermelon Carloads Our Specialty

201-209 Franklin Street Oakland, Calif. 94607 Phone 451-5708



Best Wishes

JOHN BOSKI Fleet Sales Manager

Ed Chandler Ford, Inc.

25501 Mission Blvd., Hayward, Calif. 94544 (415) 881-1200 T O T TOUCK

## T & T TRUCKING PRODUCE HAULING

4560 Crow Canyon Rd. Castro Valley, Calif. (415) 581-4147 TOM, TIM & GARY HOLIDAY GREETINGS

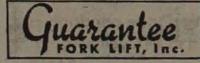
## **GROWERS PRODUCE**

380 - 3rd Street

Oakland, Calif. 94607

834-5280

George Ushijima — Archie Uchiyama Harry Ushijima — Ish Isokawa — Jim Ushijima



HOLIDAY Best Wishes

NEW-USED-RENTALS-LEASING

COMPLETE REPAIR DEPT SERVICING ALL MAKES

CALL 834-2490

699 Fourth St. Oakland, Ca 94607





San Francisco 94124: 300 Toland St. . . . . . 285-8220
 Oakland 94621—295 Hegenberger Rd . . . . . 638-1716

(3)

#### OGAWA-MUNE INC.

123 mayhew road, fremont, ca 94536 wholesale nursery stock licensed and bonded dealer and broker

Season's Greetings

#### **ENDO'S AUTO SERVICE**

TIRES - BRAKES - TUNE-UP - AUTO REPAIRS - ALIGN - TOWING 16265 E 14th St, San Leandro, Ca 94577 278-4422 ● 278-2022 ● 351-3035

## Who Gave Us Their Support



## **Livingston-Merced** JACL

Vice President, Membership . Sherman Kishi Vice President, Program . . . . Myrtle Shibata Corresponding Secretary .... Nori Tashima Recording Secretary ......Kay Yorba Historian . . . . . . . . . . . . . . . . . Buddy Iwata Publicity . . . . . . . . . . . Suzy Miyake 1000 Club ......Frank Shoji

| Official Delegates   | Fred Kishi         |
|----------------------|--------------------|
|                      | Doug Frago         |
| Youth & Scholarship  | Robert Ohki        |
| Insurance            |                    |
| Past President       | .Carolyn Nakashima |
| Area Representatives | James Tanioka      |
|                      | Willy Kimoto       |
|                      | Frank Shoji        |
| Issei History        | Eric Andow         |

Season's Greetings

## **Merced International**

TRACTORS - SPRAYERS LILLISTON CULTIVATOR **KRAUSE DISKS** Other Farm & Industrial Equipment

1520 G St., Merced, Ca. 95340 (209) 722-1577

Season's Greetings

YAGI BROS.

"GOLD 'N HONEY" YAMS

"SUGAR DANDY" SWEETS

P. O. Box 515 LIVINGSTON, CALIF. 95334

(209) 394-7311

JOYOUS YULE



**SINCE 1913** Winton Insurance Agency

P.O. Box 307, Livingston, Ca. 95334 and Turlock, Calif. 95380

**BRIGGS & STRATTON - KOHLER - HONDA ENGINES** HOMELITE & ECHO CHAIN SAWS

### HANSEN'S

Saws and Lawnmowers ----Sharpening & Repair----

13819 W. Vinewood, Livingston, Ca. (209) 394-8619



SEASON'S GREETINGS

## **Hugo Kaji Trucking**

**GENERAL HAULING** 

Cressey & Olive Sts. Livingston, Ca 95334 • 394-2686

George Yagi

Ben Yagi

## Nakashima farms

tom & caroline nakashima

Holiday Wishes

livingston, calif.

Season's Greetings

Morimoto Farms

**Bob & Grace** 

Walt & Mitsuko

Ken Yagi

Yoe Kinoshita

487 So. Highway 59, Merced, Calif. 95340 722-6281

**MERCED FORD TRACTOR** 

**Best Wishes** 

**RINKS SANO** 

KAY A. DAUBERT

## John Roth Chevrolet

Your Friendly Chevrolet Dealer

17th and U Streets Merced, Calif. 95340

## FMC

## Agricultural Chemicals

wishes a joyous Holiday Season to its friends in JACL

THANK YOU FOR YOUR KIND PATRONAGE

DON DE BOER - BILL MARLOW **BYRON KUROSAKI** 

Livingston, Calif. 95334

## SPERRY HOLLAND 600 SO. HWY. 59, MERCED CALIF

PHONE 723-2181

## nothing

DEALER FOR THESE PRODUCTS

John Deere

Bush Hog Discs & Rotary Cutters

Howard Rotavator Ezee-on Discs & Loaders

Ag Tec Sprayers Kelly Rolling Cultivators

### Ranchers Tractor Company SALES AND SERVICE

1486 S Hwy 59, Merced, Ca 95340

722-8031

Best Wishes

## PASSADORI'S

Hardware - Plumbing - Furniture Appliances - Sporting Goods

Third and Broadway Atwater, Calif. 95301

 SPRINKLER SYSTEMS INSTALLED PLASTIC PIPE & FITTINGS AGRICULTURAL, DOMESTIC AND INDUSTRIAL PUMP SALES

AND SERVICE 275 S Hwy 59, Merced, Ca 95340

723-3904

## LIVINGSTON-MERCED



## **Livingston Farmers** Association

Livingston, CA 95334 - (209) 394-7941

'Yamato Colony' and 'Pride of Livingston' Brands

Growers and Shippers of California Summer Fruits, Sweet-potatoes and Yams since 1919

**Board of Directors** 

Ken Hamaguchi Tom Nakashima Eric Andow Buichi Kajiwara Robert Ohki Sherman Kishi Ichiro Minabe Kaz Takahashi Koichi Kimura

Dave Zollinger Tad Kurosaki Gary Hamaguchi Angie Barrigar

Staff

#### For a Reliable Source of Quality Fresh Fruits



**Apples** Apricots European-Cucumbers Figs Hothouse-Tomatões

**Kiwifruit** Lemons **Mixed Melons Nectarines** Olives **Oranges** Papayas **Peaches** 

Persimmons **Plums Pomegranates Tangelos Table Grapes** Quince **Winter Pears** 

## Depend On Blue Anchor

Phone (916) 929-3050

Sacramento, Calif.

**Best Wishes** 

## HAMAGUCHI BROS.

12200 W. Walnut Ave., Livingston, Ca 95334

**Farm Equipment Repair Service** Income Tax Service - Notary Public

A. GENE & YURI HAMAGUCHI HIROSHI & LENA HAMAGUCHI DON & NANCY HAMAGUCHI GARY & DENISE HAMAGUCHI ROBERT & MARY HAMAGUCHI JOELLYN, JULIE AND JON HAMAGUCHI

#### Eric & Mary Andow

9611 W. Eucalyptus Ave. Winton, Calif. 95388

Winton, Ca. 95388

#### Doug & Donna FRAGO

Army, Jennifer, Jimmy & John 11580 W. Longview Atwater, Ca. 95301

### Tomi & Ken Hamaguchi

Sandra, Linda, Debra Vickie & Shelly 11171 W. Olive Ave. Livingston, Calif. 95334

> Season's Greetings to All Our Friends

#### Fred & Rose Hashimoto

11549 Livingston-Cressey Rd. Livingston, Ca. 95334 (209) 394-3109

Season's Greetings Nob & Memi Hashimoto Winton, Ca 95388

Season's Greetings **Buddy & Londa** 

1211 Second St. Livingston, Ca 95334

Iwata

### Buichi & Martha Kajiwara

6978 N. Dwight Way Livingston, Calif. 95334

#### Miako Kashiwase Steven Kashiwase

#### Grace, Willie & Duane Kimoto

wish everyone love & peace from WINTON, CA.

Season's Greetings

## **Smoky Kimura**

8057 N. Cressey Winton, Ca 95388

Leonard & Tameko Kinoshita

Jane & Sue Ann 8571 W. Olive Ave. Winton, Ca 95388

#### Tex & Yoe Kinoshita

Craig & Cheryl 8318 W. Olive Ave. Winton, Calif. 95388

#### David & Mary Kirihara

John, Judy, Kathy Steve & Phillip 11876 W. Eucalyptus Ave. Livinston, Calif. 95334

#### James & Frances Kirihara Mark

12208 W. Bird St. Livingston, Calif. 95334

### Fred & Kimi Kishi

Jan 7143 N. Dwight Way Livingston, Calif. 95334

**Livingston Wholesale Supply** 

Bridgestone Tires, Hardware, Paint

Auto Parts, Gate Belts

321 Second St., Livingston, Ca. 95334

# **600**

843 Sixth St.

## Maeda

10712 W. Olive Ave. Livingston, Calif. 95334

Donna, Tammy & Lorie 12791 W. Bird St. Livingston, Ca. 95334

Jenny, Suzy 11469 W. Walnut Ave. Livingston, Calif. 95334

#### Ichiro & Yoshive Minabe

7634 N. Yamato Rd. Livingston, Calif. 95334

### HAPPY HOLIDAYS

Suzy Miyake

#### Art's Farm **Equipment Repair** ART & SNOW SHOUL Nancy, Jeff & Kenny

Livingston, Ca. 95334

#### June & Sherman Kishi

12077 W. Olive Ave. Livingston, Calif. 95334

#### Rinks & Helen Sano & Family

Holiday Greetings Merced, Calif.

#### KI & MYRTLE SHIBATA

Keith, Renie and Marcia 8131 N. Cressey Way Winton, Ca 95388

### Frank & Kiyo Shoji

Kerry & Darrel 11814 W. Magnolia Ave. Livingston, Calif. 95334

Frank & Maryon

Suzuki

Lori, Wendy, Heidi,

Tami & Teri

Happy Holiday from Cressey

A. & C.

Takahashi

11523 W. Eucalyptus Ave.

Livingston, Calif. 95334

Kazuo & Mitsue

Takahashi

6641 N. Sultana Dr.

Livingston, Calif. 95334

## Robert & Julia

8734 N. Sultana Dr. Livingston, Calif. 95334

Ohki

Frank & Aya

Morimoto

9764 W. Palm Ave.

Cressey, Ca 95312

Walt & Mitsuko

Morimoto

1521 Fruitland Ave.

Atwater, Calif. 95301

#### Franklin & Kay Okuda Calvin & Paul

10932 W. Olive Ave.

Livingston, Calif. 95334

#### HAPPY HOLIDAYS Sam Okuve

10029 W. Olive Ave. Livingston, Calif. 95334

Joy - Joy - Joy

Jean Koda 3030 Chardonnay Atwater, Ca. 95301

### **TEQUILA** CAFE

Fine Mexican Food Family Style

11 a.m.-9 p.m. Daily Until 9:30 p.m. Fri. & Sat. Closed Monday BANQUET FACILITIES AVAILABLE BY RESERVATION ONLY

6618 Winton Way Winton, Ca. 95388 358-6931

### George & Yasuye **Tanigoshi**

11868 W. Eucalyptus Ave. Livingston, Calif. 95334

#### JIM & SUSAN TANIOKA

Peter and Roger 2863 El Camino Real Merced, CA 95340

### Robert & Kazuko Tanji

Wesley & Matthew 8863 E. Mercedes Ave. Winton, Ca 95388

> SEASON'S GREETINGS TO OUR FRIENDS

## Fran Tashima

and Susan 1231 - 7th St. Livingston, Ca. 95334

### George & Floy Yagi

Denis, Lisa & Marsha 12336 Livingston-Cressey Rd.

### Livingston, Calif. 95334 Nancy & Ben

Yagi Pamela & Blaine

10513 W. Olive Ave. Livingston, Calif. 95334

### Ken & Lilian Yagi Alan, Susan & Kathy

1640 - 1st St. Livingston, Calif. 95334

Best Wishes

## S & Z Trucking, Inc.

760 Pacific Ave. Atwater, Ca 95301 (209) 358-8861



## **Tad and Shigeko** Kurosaki

Livingston, Ca. 95334

Happy Holidays

## Yuri & Sam

#### Yoshito & Barbara Matsuda

#### Jesse & Carol Matsumoto

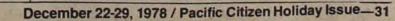
Winton, Calif. 95388

## ea Garden Center

Nursery Stock, Garden Supplies, Sprinkler Systems, Landscaping 3062 G St., Merced, Ca. 95340

Phone: 722-3542

LES YOSHIDA, Owner







The Flower Centre A Full Service Florist

resh Flowers & Plants for All Occasions Specializing in Custom Silk, Dry & Artificial Arrangements for Home or Office When you Really Care say it with Flowers

George Y. Torio - Wesley G. Torio Bette A. Torio

7735 University Ave., La Mesa, Ca. 92041 Phone: (714) 463-0348 Holiday Wishes

#### Chula Vista Lawn Mower Co.

422-1773 422-6767 478 - 3rd Ave.

Chula Vista, Calif. 92010 Trimmer Distributor for San Diego & Imperial Counties

FRANK FUJIKAWA, Prop.

Season's Greetings

TOKI YANO REALTY INC.

876 BROADWAY CHULA VISTA, CA 92011 Bus. (714) 422-9249 EVE. (714) 423-3559

Happy New Year

## FRANK'S PLACE

516 Fifth Avenue San Diego, Calif. 92101

Frank & Gene Yamada Ph.:232-5309

SEASON'S GREETINGS

### ORIENTAL GROCERIES

418 Island Avenue, San Diego, Calif. 92101 H. Koba Phone: 239-3237

Season's Greetings

#### Presidio Garden Centers

297-4216 5115 Linda Vista Rd. San Diego 92110

425-5020 3412 Bonita Rd. Bonita, Calif. 92002

#### KUWADA FOR HAIR

4045 Governor Dr. 453-0588 San Diego 92122

1666 Garnet Ave. 273-7400 San Diego 92109 HOWARD KUWADA

3706 Aragon Drive San Diego 92115

## Pacific Beach

#### KUWADA FOR PEARLS

featuring Fresh and Salt Water Pearls

660 Garnet St., San Diego, Ca. 92109 Phone: 270-8025

## Min's **Auto Service**

Min & Kiyoshi Nakamura Art & Don Hibi

Phone BE 9-1605

3774 Main St. Diego 92113, Calif.



Dr. and Mrs.

## HENRY YAMADA and FAMILY

381 San Miguel Dr. Chula Vista, Ca 92011

**Happy Yuletide** 

#### Gabe's Barber Shop

1035 — 8th Ave. San Diego 92101 Phone 234-9026

## A good sign for San Diego County.



his is a sign you'll be seeing at 44 convenient

San Diego County. And though it's a new name, you can be sure of getting the same good service we provided as Bank of Tokyo of California. We've even added some new services that we think

you'll like. So stop in and sign up for them sometime during the holiday season. FIRST BANK You'll never find a better time.

(formerly Bank of Tokyo of California)

Joyous Holiday

#### WASHINGTON FISH & POULTRY CO.

3131 University Ave., San Diego, Calif. 92104 Oriental Foods - Fresh Daily

FRITZ FURUOKA & SONS

Member FDIC

ANDERSON No.

| MINDERWOOM, MED           | bloom agon brive, ban blego serio       |
|---------------------------|-----------------------------------------|
| AVANT, Doris Edna         |                                         |
|                           | 168 Palomar St., Chula Vista 92011      |
|                           |                                         |
| ARCHER, Gladys H          | 3602 Mt. Laurence Dr., San Diego 92117  |
| ARAKAWA, John             |                                         |
| ARAKAWA, Roy K            | 4148 W. Arrieta Circle, La Mesa 92041   |
| AMANO, Mitsuru Harry & No | obuko3550 Altridge St., San Diego 92123 |
| ARAKI, Elwood M           |                                         |
| ASAKAWA, Glenn H          |                                         |
| AKIYAMA, Shizuo           |                                         |
| AMANO, Shigeo             | 5549 Dream St., SD 92114                |
| ASAKAWA, Moto             |                                         |
|                           |                                         |
| AZUMA, Takeo              | 1385 First Ave., Chula Vista 92011      |
|                           |                                         |

| BALLOW, James & Susan E       |  |
|-------------------------------|--|
| BOURLAND, Rose Ann            |  |
| BROWNING, Seki                |  |
| BUNUAN, Sachiko S             |  |
| BRADFORD, William Robert & To |  |
| BISHOP, Kaneko                |  |
| BOWERS, Charles & Elaine      |  |

| BOWERS, Charles & Elaine         | 833 Lori Lane, Chula Vista 92010   |
|----------------------------------|------------------------------------|
| CHEW, Anne Katsuizumi            | 1576 Everview Rd., SD 92110        |
| COIRIN, Edward J                 | La Corta St., Lemon Grove 92045    |
| COBACI, Vincent & Suzanne        | P O Box 375, Encinitas 92024       |
| CHINO, Junzo RFD Box 120, C      | alzada Del Bosque, Del Mar 92014   |
| CASH, Toshiko                    | 1211 Caminito Cedro, SD 92154      |
| CARPENTER, Galina Chieko         | 6748 Ballinger Ave., SD 92119      |
| CHUMAN, Hideo                    | 2430 Calle Quebrada, SD 92139      |
| CANNON, Mary Alice               | 1908 Edgemont St., SD 92102        |
| COATES, Jan                      |                                    |
| CASTLE, Billy M. & Hisae717-     | C Madison Ave., Chula Vista 92010  |
| CHILDERS, Theodore L. & Sumie Y. | .4661 W. Talmadge Dr., SD 92116    |
| CUA, Mitsuko S.                  | 3438 Beagle Pl, SD 92111           |
| CLEMENTS, Charles Douglas Sr 12  |                                    |
| CLARDY, Dorothy H                |                                    |
| DULY, Peggy E                    |                                    |
| DIRKX, Cynthia Ann               | 910 Fourth Ave., Chula Vista 92011 |
| Danoer Techiles 1267 Co          | amino Toroca Salana Rasch 09075    |

32- Pacific Citizen Holiday Issue / December 21-28, 1979

#### SAN DIEGO JACL (All Post Offices: California, except as noted.)

| ELLIS, Louis & Keiko         | 756 Roca Rd., Chula Vista 92010    |
|------------------------------|------------------------------------|
| EARNEST, Edward1542          | 0 Olde Hwy 80 #116, El Cajon 92021 |
| ESTES, Donald                | 2672 San Marcos Ave., SD 92104     |
| ESTES, Maysel Replogle       |                                    |
| EARLEY, Walter M. & Janice L | 3033 Hartman Way, SD 92117         |
| EEJIMA, Richard & Mary       |                                    |

| EEDIMA, Ruchard & Mary       |                                       |
|------------------------------|---------------------------------------|
| FUKASAWA, Franklin A         | PO Box 22, Cascade, Colo. 80809       |
| FEASEL, Tsuyako              | 2024 E Ave., National City 92050      |
| FUJIMOTO, Kathleen E         |                                       |
| FUNABIKI, Jon                |                                       |
| FUJINO, Yeaji & Midori       | 345 Moss St., Chula Vista 92011       |
| FUJIMOTO, Fusatoshi & Mary S |                                       |
| FUJITO, George M. & Turu     | 1344 Fifth Ave., Chula Vista 92011    |
| FURUOKA, Dennis T & Ruby S.  |                                       |
| FUJIKAWA, Frank & Suye       | 3828 Bonita Glen Terr., Bonita 92002  |
| FUJIMOTO, Doris H            |                                       |
|                              |                                       |
|                              | 2344 Fort Stockton Dr., SD 92103      |
| FUJITA, Yoko                 | .1545 Melrose Ave., Chula Vista 92011 |
| FUKUDA, Minoru               |                                       |

|   | FUJIMOTO, Walter        |                                                |
|---|-------------------------|------------------------------------------------|
|   | FUJITA, Yoko            | 1545 Melrose Ave., Chula Vista 92011           |
|   | FUKUDA, Minoru          |                                                |
|   | GRAHAM, Fumiko          |                                                |
|   | GREEN, Masako L         | Rt 3 Box 194-H4, Pensacola, Fla. 32504         |
|   |                         |                                                |
|   | GILBERT, Helen P        |                                                |
|   | GUNN, Hisavo            |                                                |
|   |                         |                                                |
|   |                         | 3131 Valley Rd., Sp 32, National City 92050    |
|   | GERRISH, Sue            |                                                |
|   | GOLLER, Susan           |                                                |
|   | GOTO, Esamu Sam         | 2638 E. 2nd St., National City 92050           |
| - | GREENLEE, Michael Paul. | . 3131 Valley Rd., Sp #32, National City 92050 |
|   |                         |                                                |

Phone: 282-0323 HASEGAWA, Merrie T. ..... 2975 San Ysidro Blvd., San Ysidro 92073 HESTER, Charlotte Ann ..........427 Anita June Ct., Chula Vista 92011 HUNTER, George W. PO Box 28286, SD 92128 HOLLINGHURST, Ernest J. & Takeko . . . . . 1770 Tooley Cir., SD 92114 HOLT, Mie .......9701 Abbeyfield Rd., Santee 92071 HIRONAKA, Masaaki & Betty Jane ..... 2640 National Ave., SD 92113 HORIYE, Shizuo ......423 Nickman St., Chula Vista 92011 HANDA, Sam I. & Ruth S. . . . . 8226 Water View Ct. Spring Valley 92077 HOSAKA, John T., & June K. .......8248 Palm St., Lemon Grove 92045 HORIYE, Ben ...... 5659 Sweetwater Rd., Bonita 92002 HIRATA, Linda T. ................9625 St. George St., Spring Valley 92077 HISHINUMA, Tetsuomi ..........PO Box 2492, Norman, Okla., 73070 HAMAGUCHI, Jack & Katsuyo .30 El Rancho Vista, Chula Vista 92010 HARA, David & Virginia ......1661 Catalina Blvd., SD 92107 HATASHITA, Fred M. & Becky S. . . . 281 Calle La Mirada, Bonita 92002 HIPPEN, Will Jr. . . House of Hospitality, Balboa Pk, Studio 2, SD 92101 

HORIYE, Handy ....... 3632 Wilshire Terr., SD 92104 HAYASHI, Katsuo & Yukie ......1105 Evergreen Dr., Encinitas 92024 HAYASHI, Lester .......950 Van Nuys St., SD 92109



## We've Moved

And all our friends in San Diego are invited to visit our new home at 3051 El Cajon Blvd.

DON WITZKE, Manager

Lewis Colonial/Benbough MORTUARY

San Diego, Ca 92104 \* Phone 283-7211



Japanese & American Food Haruo Heck

COFFEE SHOP AND DINING ROOM Breakfast, Lunch, Dinner-Banquet Facilities Available 1201 E. Plaza Blvd., National City Tel. 477-0201



Season's Greetings

1201 Plaza Blvd., National City 92050 Tel. 474-3301

### **BASKIN-ROBBINS**

ICE CREAM STORE

**ED URATA** 

5069 El Cajon Blvd., San Diego, Calif. 92115 (714) 582-1524

#### TARO'S WATCH SHOP

TARO MATSUI

911 Broadway

San Diego, Calif. 92101

Phone 239-6989

SAN DIEGO CALIFORNIA 92103

WIMMER YAMADA & ASSOCIATES LANDSCAPE ARCHITECTURE LAND PLANNING



Holiday Cheer

## **CAFE TOKYO**

JAPANESE FOOD, BEER, WINE AND SAKE 18 East 9th Street National City, Ca. 92050

Closed Sunday

477-0301

### JAPANESE CUISINE

TEPPAN-YAKI STEAKS SUSHI BAR - TATAMI ROOMS

Family Style Dinners Featuring Sukiyaki, Shrimp Tempura, Teriyaki Steaks

> Lunch: 11:30-2:00, Tue/Fri Dinner: 5:00-10:00, Tue/Thu; 5:00-11:00 Fri/Sat 4:00-10:00 Sunday CLOSED MONDAY

SUS TAKAKI

We have ... Bamboo Shoots

Cal Rose Rice

Ajinomoto

Chinaware

Cookbooks Woks

... and more.

CHONG

633-16th Street, San Diego

1415 Third Ave., Chula Vista

4625 Convoy St., Kearny Mesa.

HINA AND

ORIENTAL

Tempura No Moto

Kanemasa Shiro Miso

Ginseng Tea Japanese Rice Vinegar

Noritama Furikake Japan Shinshu Aka Miso Kikkoman Soy Sauce



Quality Cantonese Food Cocktail Lounge

(714) 233-6311

(714) 425-0181

(714) 560-1110

Exotic Drinks Businessmen's Lunch 11:30 a.m. to 2:30 p.m. Happy Hour 11:30-6 p.m. Harry F. Tam, Owner

San Diego, Ca. 92110 3135 Midway Drive (714) 223-1255 (714) 224-2861

Holiday Best Wishes

#### Vernon T. & Shinobu Yoshioka

6968 Glenflora Ave.

MIKI-SAN

authentic japanese restaurant

2424 Fifth Avenue,

San Diego, Calif. 92101

(714) 235-6144

San Diego, Calif. 92119

(714) 461-2010

HAYASHI, Vicky Y. ......1105 Evergreen Dr., Encinitas 92024 HOSAKA, Roy T. Jr. . . . . . 591 Camino De La Reina, Suite 312, SD 92108 HASHIGUCHI, Henry S. & Mollie M. . . . . . . . . 3655 Knoxie St., SD 92105 
 HONDA, Ben
 .3482 Altridge St., SD 92123

 HORITA, Roy
 .535 Woodlawn #3, Chula Vista 92010
 IMAIZUMI, Isao Tom & Betty . . . 1302 Rubenstein Ave., Encinitas 92024 IKEMURA, Harold Tsutomu & Sumi .... 1335 Alexandria Dr., SD 92107 

JAMES, Florence E. .......... 2817 Laurie Dr., West Plains, Mo. 65775

KERLEY, Tamie Ann . . 1116 N. Juniper Pl. Broken Arrow, Okla. 74012 KUWAMURA, Toshiaki ........................9230 Fairlawn St., Santee 92073 KASHIWABARA, Naomi .......3286 Eichenlaub, SD 92117 KENNEDY, Tomiko Sumi .......1434 Nacion Ave., Chula Vista 92011 KAWAHARA, Francis & Haruko . . . . . 6510 Wandermere Dr., SD 92120 KITAGAWA, George & Mickey .......704 Salot St., National City 92050 KUBOTA, Jack Y. & Patti R. .....PO Box 1095, Carlsbad 92008 KUYAMA, Paul & Yoshiko ......5412 Creston Dr., SD 92114 

KURASHIGE, Akira & Kiyome ......5027 Spetember St., SD 92110 KURODA, Thomas & Michiyo ......764 Melrose Pl., SD 92114 KUSUMOTO, Dale H. .............1519 Primera St., Lemon Grove 92045 KANEYUKI, Carl H. .......... 2555 Windmill View Rd., El Cajon 92020 KANESHIRO, Gale E. ......10862 Uvalde St., San Diego 92124

**GREETINGS** 

SAN DIEGO

LANDSCAPE GARDENERS ASSN. INC.

LEDBETTER, Elizabeth .......3421 Eleanor Pl, National City 92050 LEYBA, Robert & Kristie Ann ...1467 La Corte Circle, Lemon Grove 92045 

MATHENA, Kiyo . . 128 N. Berwick Crescent, Virginia Beach, VA 23452 MAGUIRE, Joseph Jr. ..... % Am. Diamond Co., La Jolla 92037 MIYAKE, Yoshio . . . . UCSD, Dept of Psychology, C-009, La Jolla 92093 

MIYASHIRO, George Jogi ......P O Box 15936, SD 92115



## SAN DIEGO





Greetings **SAN DIEGO** JACL FEDERAL CREDIT UNION

#### **CLUB NAGASAKI**

1808 W. Washington, San Diego, Ca 92103 (714) 574-9523 TAKAKO



#### "HAL" HOCHSTADTER and **HORNING & MORGAN Inc.**

1105 Third Ave., Suite B Box 1177, Chula Vista, Ca. 92012 (714) 420-5322

'Knowledge, integrity and service by professionals'

# INSURANCE BROKERS

## **Best Wishes** Patio Florist. and Gifts



3199 Clairemont Mesa Blvd. Unit D San Diego, California 92111 565-2242 George and Marian Muto



**NEW LOCATION** 1810 W. Washington St. San Diego, CA 92103 Phone (714) 295-2232

GREETINGS

MAS AND BETTY **HIRONAKA** Wendy

852-16th St.

San Diego, Ca. 92101

Bus. 234-0376

Res. 264-2551

183 BRDADWAY, CHULA VISTA. CA 92010 PHONE (714) 427-3050

**AUTO - FIRE - LIFE - BUSINESS** 

PAUL H. HOSHI

"Insurance Service"

Bob & Sue Yamauchi 744-12th Street Imperial Beach, Ca 92032 Phone: 424-9687

### Holiday Cheer

#### Kay's Store

Japanese Foods Oriental Gifts 1443 University Ave. San Diego, CA 92103 297-7537



ジャニー・ダンクル JOHNNY DUNKLE わリマイキ 474-2206 MICHAEL H. ISHIKAWA 264-0770 San Diego Chapter sincerely thanks our old and valued adver-



## Season's **Greetings**

We wish you a joyous Holiday Season, and may the New Year bring you happiness and good fortune. At Sumitomo, we will continue to provide courtesy and excellence in banking services in 1980.

TETSUJI IMAI

Senior Vice President and Manager

## The Sumitomo Bank of Galifornia

410 "A" Street San Diego, California 92101

Phone: 238-1717



A JAPANESE RESTAURANT

#### San Diego's Latest Flame

Where the food of Japan combines with the lifestyle of Americans. Open for lunch and dinner from 11 a.m. to 10 p.m. Sports Arena Village at 3740 Sports Arena Blvd. (just west of the Sports Arena) 223-2641 No Reservations Please

MINAMIDE, Thomas T. & Bonnie K. ... 1313 Lake Dr., Encinitas 92024 MURAKAMI, Ronnie & Linda . . . . . 1443 El Prado, Lemon Grove 92045 MAMIYA, Tatsuo & Hanaye . . 636 So. Cedros Ave., Solana Beach 92075 MATSUMOTO, Susumu & Matsuye . . 15560 El Monte Rd., Lakeside 92040 MONEYPENNY, Charles ............183 Third Ave., Chula Vista 92010 MURAYAMA, Fred & Tatsuko . . . . 126 Leoma Lane, Chula Vista 92011 MASUMOTO, George H. & Chiyoko . . 814 Cedar Ave., Chula Vista 92011 

NEILL, Tom Axton & Yuri Frances .3010 E. 4th St., National City 92050 NAKAMURA, Isamu S. & Pauline ...... 2686 Chauncey Dr., SD 92123 NAKAGAWA, Fred & Fujie .....1561 Rubenstein Ave., Encinitas 92024 

tisers and welcomes our new ones. We join all of them in wishing everyone all the joys of the Holiday Season . . . .

#### San Diego, Ca., except as noted. NAKAMURA Kiyoshi 5790 Alta Vista SD 92114

| Transferred to the state of the |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| NAKAMURA, Masaru                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  |
| NAKAMURA, Minoru5762 Alta Vista Ave., SD 92114                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |
| NAKAMURA, Sus                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |
| NAKANO, Jack                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
| NEUDECK, Masako                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |
| NAKASHIMA, Shig                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |
| OSAWA, Takayuki                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |
| OTSUKA, Nobuo & Yoshiko 9440 La Mar St., Spring Valley 92077                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
| OZAKI, Tom H. & Elizabeth A                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |
| OKADA, Misa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |
| OGAWA, Tadahisa & Esther R 4540 Maple Ave., La Mesa 92041                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
| OTSUKA, Kenneth K. & Dorothy                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
| OBAYASHI, Edward S. & Yuriko 2856 Imperial Ave., SD 92102                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
| OBAYASHI, Dr. Alan1918 Springside Dr., Naperville, IL 60540                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |
| OGURA, Frank                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
| OKUMA, Keisuke                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |
| OKUMA, Tetsuji J. & Michiko6782 Brooklyn Ave., SD 92114                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |
| OCHI, Hideo & Kiyoko                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |
| OKA, Akio                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
| OKAMURA, Melvin Y. & Amy5890 Honors Dr., SD 92122                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |
| OSGOOD, Judith                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |
| OWASHI, Joseph & Alyce A                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |
| OBAYASHI, Alfred Y. & Emiko                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |
| OCHI, Kosaburo                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |
| OKAMOTO, Satoshi & Mary                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |
| OKUMA, Cheryl                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |
| OKUMA, Michael Kei & Laurie Anne 1105 E. 18th St., National City 92050                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |
| OUCHI, Michie                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |
| OWASHI, Leo & Aiko                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |
| OBAYASHI, Walter H. & Mollie                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |
| OMORI, Giichi                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |
| OJIRI, Sandra Hiroko                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |
| PROFFITT, Scott                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |
| Tito Acatio Ital, SD 32120                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |

SAKATA, Teruo & Mary ..... 830 Buen Tiempo Dr., Chula Vista 92010 SEGAWA, Ben ......543 Welton St., Chula Vista 92011 SUGIYAMA, Rose ......1901 Firmona Av. Redondo Bch. 90278 STEPHENS, Thomas W. & Toshiko M. .. 238 First Ave., Chula Vista 92010 

34— Pacific Citizen Holiday Issue / December 21-28, 1979



The SAN DIEGO office of

### JAPAN AIR LINES

110 W. 'A' Street Suite 300 San Diego, Calif. 92101

For information please call Tel: (714) 239-3487

日本航空

Welcomes You!

## Happy Holidays



541 East 24th Street National City, California 92050



Groups and Family Dinners Open 11 A.M. to 1:00 A.M.

Orders To Go-Phone 474-2888 617 National Avenue, National City, Ca. 92050



#### 1980 San Diego JACL **Board of Governors**

President Vice President Secretary Treasurer

Hironaka, Masaaki Kawamoto, Harry Kaneshiro, Gale Asakawa, Bruce Masato COMMITTEES

Asakawa, Moto

Retirement CAP Rep. Borderline Editor Social Redress Recreation Coord. Membership Credit Union **EEO-Civil Rights** Property JCC Rep. Budget At-Large

Scholarship

Ins-UPAC

Chew, Ann **Don Estes** Ito, Robert/Kawamoto, Harry Kaneshiro, Gale Kawamoto, David Kashima, Tetsuyo Kaihatsu, Arthur Kida, Fumiko Miyao, Richard Nakata, Ben Nishioka, Arthur Tanaka, Bert / Tani, Henry Tomita, Dr. Mitsuo Yamate, James

Yoshioka, Vernon





**4229 CONVOY STREET** SAN DIEGO, CA. 92111 279-3430

#### SAISHO, Robert Ryo .............8437-B La Mesa Blvd., La Mesa 92041 SMITH, Tetsu Iwakado .......Rt 1 Box 41-M, Somerton, Ariz 85350 SANDAHL, Sylvia Jane ..........9344 Campo Rd., Spring Valley 92077 SAKAMOTO, Minoru & Asaye ........5286 Churchward St., SD 92114 SHERRILL, Dr., L. K. . . . . . . 5007 Rustic Ridge, San Antonio, Tex. 78228 SUGITA, Isamu Sam & Itsuye Faye ........ 4239 Bayard St., SD 92109 SUGIYAMA, Yasuyuki & Yukiko . . . . . 2217 J Ave., National City 92050 SHIMATSU, Masato & Teruko . . . . . 3906 Mt. Ainsworth Ave., SD 92111 TASHIMA, Cindie Yachiyo .......12732 Via Grimaldi, Del Mar 92014 TANI, Henry Ichiro & Katherine . 2302 Melrose St., National City 92050 TESHIMA, Ronald Seiji & Judy .... 10529 Caminito Memosal, SD 92131 TAKAHASHI, Howard & Hisao .9365 Kenwood Dr., Spring Valley 92077 TAKESHITA, Akira, & Helen M. ...... 3104 Cabillo Mesa Dr. SD 92123 TSUCHIDA, Atsuko ......1001 Belmont Ave., Apt 8, Long Beach 90804

#### TAKASHIMA, Noboru & Lilly Y. . . . . 498 Arizona St., Chula Vista 92011 268 Catalina Blvd, SD 92107 TACHIKI, Frank & Kimi ......311 E. Palomar St., Chula Vista 92011 TAKAMOTO, Robert & Furniye . . . . 158 Sierra Way, Chula Vista 92011 TAKEGUCHI, Jack .......987 - 4th Ave., Chula Vista 92011 TANAKA, Patricia .... 250 Bonita Glen Dr., Apt B-2, Chula Vista 92010 TAMURA, Yoshiaki .6044 W. Scotmist Dr., Rancho Palos Verdes 90274 UDA, George M. & Shirnako ........651 Landis Ave., Chula Vista 92011 UYEJI, Magotsugu K. & Masako . . 524 E Plaza Blvd, National City 92050 WADA, Frank M & Jean G . . . . 1125 Ramona Ave., Spring Valley 92077 WADA, Frank M. Jr. & Jane R. . . . 1127 Maria Ave., Spring Valley 92077 WETTER, Kumiko ....... 883 Melrose Ave., Chula Vista 92011

### Season's Greetings and Best Wishes





841 Broadway Chula Vista, Calif. 92011

> G. MASUMOTO - S. TSURUDOME Tel: (714) 422-2111

> > SEASON'S GREETINGS

#### **USED AUTO PARTS**

FREEWAY CLOSE

24 HOUR TOWING **AUTO & HEAVY DUTY** 

235-4243

#### TINKERS TOWING

Wrecking Storage Available 2547 Commercial, San Diego, Ca. 92113 Old Cars Bought

## **Season's Greetings** 19th St.

**Professional Bldg.** C. M. Ching, M.D.

Shigeru Hara, M.D. Peter Y. Umekubo, D.D.S. Peter Y. Umekubo, Jr., D.D.S.

19th and Market Street San Diego, Calif. 92101

## **OUCHI NURSERY**

GARDENER'S SUPPLIES

TOM YANAGIHARA, Owner

5003 Imperial Ave, San Diego, Ca 92113 • 263-6411

| WATAMURA, Hideo & Rose384 Vista Way, Chula Vista 92010                  |
|-------------------------------------------------------------------------|
| WATANABE, Jeralyn 10737 San Diego Mission Rd #17-204, SD 92108          |
| WATANABE, Jiro & Shizu                                                  |
| WATANABE, William M                                                     |
|                                                                         |
| YANAGIHARA, Masaru9440 Alto Dr., La Mesa 92041                          |
| YONEMITSU, Michael K & Dorothy 2430 Alto Cerro Cir., SD 92109           |
| YAMAGUCHI, Donna E                                                      |
| YAMAGUCHI, Daniel H. & Mary S 108 Landis Ave., Chula Vista 92010        |
| VAMADA Kozumi 722 Fourth Ave Chula Vista 92010                          |
| YAMADA, Kazumi                                                          |
| YAMANO, Aya                                                             |
| YAGI, Susumu                                                            |
| YAGURA, Iwao                                                            |
| YAGURA, Ronald H. & Sheila K                                            |
| YAMADA, George & Rosie 690 Del Mar Ave., Chula Vista 92010              |
| YAMADA, Dr. Henry & Mary381 San Miguel Dr., Chula Vista 92011           |
| YAMADA, Joseph Y & Elizabeth, 1676 El Camino del Teatro, La Jolla 92037 |
| YAMADA, Suzy S 1425 Second Ave., Sp 315, Chula Vista 92011              |
| YAMAGATA, Fujie                                                         |
| YAMAGUCHI, Fred                                                         |
| YAMAGUCHI, Dr. Sieto                                                    |
| YAMAMOTO, Bonnie Yuriko8148 Genessee Ave., #56, SD 92122                |
| YAMAMOTO, Bonnie Yuriko 8148 Geriessee Ave., #30, SD 92122              |
| YAMAMOTO, Henry K & Christine775 Mission Ave., Chula Vista 92010        |
| YAMAMOTO, Saburo                                                        |
| YAMAMOTO, Sachio                                                        |
| YAMANO, Robert Shiro & Phyllis Esther . 2666 Chatsworth Blvd, SD 92106  |
| YAMASHITA, Edward 7041 Mt. Vernon St., Lemon Grove 92045                |
| YAMASHITA, Harry & Taeko 2123 Manchester, Cardiff 92007                 |
| YAMASHITA, Shig7380 San Miguel St., Lernon Grove 92045                  |
| YAMATE, James M & Yuri L                                                |
| YAMATE, Dr. Kiyoshi & Alice 1088 Second Ave., Chula Vista 92011         |
| YAMATE, Susan                                                           |
| YAMAUCHI, Sadam                                                         |
| YAMAUCHI, Sadain                                                        |
| YAMAUCHI, Shigeru                                                       |
| YANAGIHARA, Tom Y & Sumiko9440 Alto Dr., La Mesa 92041                  |
| YANO, Tad                                                               |
| YANO, Tokihira & Betty T                                                |
| YASUDA, George & Mitzi                                                  |
| YONEKURA, Glenn T                                                       |
| YONEMURA, Shigeko                                                       |
| YOSHIHARA, Otomatsu                                                     |
| YOSHIOKA, Joe & Mitsuko 521 Orange Ave., Chula Vista 92011              |
| YOSHIOKA, Vernon T. & Shinobu                                           |
|                                                                         |
| and a control of the control of the control of                          |



## **MARYSVILLE**





Linda SAFE SAVE Pharmacy 1488 North Beale Rd., Marysville, Calif. 95901 • 742-6936 Partner/Mgr: Frank Nakamura

**Best Wishes** 



#### BEAR BOTTOMS CLOTHING

108 CARRIAGE SQUARE YUBA CITY, CA. 95991 TEL (916) 674-3018



will now be known by its Japanese Name

## KIKORI (Key-KOR'-EE)

Marysville

301 C St. 742-6503

**BRIAN MATSUMOTO** Manager



CLARK TOKUNAGA

REALTOR

BUS. 🕾 (915) 674-9810 951 LIVE OAK BLVD., SUITE 25 YUBA CITY, CA. 95391



FARM CHEMICALS - FERTILIZERS - TRANSPORTATION - GRAIN 920 TUDOR ROAD

YUBA CITY, CALIF. 95991 Bus. 673-1235 @ Res. 673-8560

Happy Holidays

## OJI BROTHERS FARM INC.

8547 Sawtelle Ave.

Yuba City, Ca. 95991

Phone 673-0845





Dennis Sarmento, Manager

YUBA CITY FIRESTONE 650 ONSTOTT RD. ● YUBA CITY, CALIF. 95991 Phone: (916) 674-1370

## Marysville JACL

Yuba, Sutter, Colusa and Butte Counties



#### MARYSVILLE JACL

YUBA CITY, CALIF. 95991

| Harry & Dolly FUKUMITSU     |                                             |
|-----------------------------|---------------------------------------------|
| Min HAMATANI                |                                             |
| Bob, Gladys, Darlene INOUYE |                                             |
| George & Betty INOUYE       |                                             |
| George & Mitzie KINOSHITA   |                                             |
| George & Teruko MATSUMURA   |                                             |
| Frank & May NAKAO           |                                             |
| Charles & Kim NAKATANI      |                                             |
| Frank N. OKIMOTO            |                                             |
| Harry TABATA                |                                             |
| Jack TANIMOTO               |                                             |
| Isao & Nobi TOKUNAGA        |                                             |
| Mel & Bill TSUJI            |                                             |
| Dick & Mary YAMACHI         |                                             |
| Mr. & Mrs. George YOSHIMOTO |                                             |
| MADVSVILLE                  | Barren and the same of the same of the same |

| MARYSVILLE, CALIF. 95               | 901                 |
|-------------------------------------|---------------------|
| Aetna & Hatsune KADOI               | 119 - 5th St.       |
| Hiroko & George ISHIMOTO            |                     |
| George & Marie MATSUMOTO            |                     |
| Chiyo & George NAKAGAWA             |                     |
| Joe M. NAKAMURA                     | P. O. Box 1415      |
| John & Mary SASAKI                  | 11624 Oroville Hwy. |
| Ed & Dorothy STANTON (nee Nakagawa) |                     |
| EL CEWHEDE IN CALIFOL               | RNIA                |

Ryo, Satoko, Alan, Leslie & Jay HARADA

120 Parkhill St., Colusa, Ca. 95932 Tom & Chiyoko KIMURA ..........P. O. Box 531, Live Oak, Ca. 95953 Toyomi & Miyoko NAKAHARA .3793 Wheatland Rd., Wheatland 95692 Hideo TAKEUCHI & Fumiko . . . . . 1784 Berry Rd., Rio Oso, Ca. 95674 Mosse, Chizu, Monte, Clyde & Alan UCHIDA P. O. Box 127, Palermo, Ca. 95968

#### A Joyous New Year

Dr. Harold G. Polonsky Dr. Paul Herman **OPTOMETRISTS** 

429 D St., Marysville 95901 742-8804



Bus. 742-6483 RES. 673-7855

#### QUICK'S GLASS SERVICE, INC.

HOMES . COMMERCIAL

MARYSVILLE, CA. 95901

#### Joy & Peace to All

GEORGE S. NAKAO INSURANCE - TAX PLANNING

ROBERT M. GALLIGAN & ASSOCIATES, INC.

419 SIXTH STREET MARYSVILLE, CALIFORNIA 95901 Phone 742-3243 Res. 673-3986



CLOTHING

FOR YOUNG AT HEART

JAMES UNO

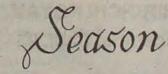
1153 Franklin Rd. uba City, Calif. 95991 Bus. 673-1534

#### A Hearty Holiday Season

### **ASHLEY'S**

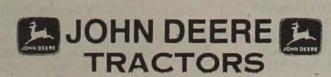
Plumbing - Heating - Sheet Metal Work AIR CONDITIONING

740 SUTTER ST., YUBA CITY, CALIF. 95991 **PHONE 743-9678** 



## From The Dealers Serving The MARYSVILLE JACL AREA

(Yuba, Sutter, Butte, Colusa and Glenn Counties)









#### INLAND TRACTOR CO.

740 Onstatt Rd.

Yuba City—Tel. 673-2232

#### COLUSA TRACTOR CO.

2100 Colusa-Williams Hwy. Colusa-458-4923

### MID-VALLEY TRACTOR CO.

489 Country Rd. Highway 89

Chico-Tel. 343-8288 Gridley-Tel. 846-3677

#### GLENN TRACTOR CO.

Hwy 162

Willows-Tel. (916) 934-7051

#### **GOLDEN STATE TRACTOR CO.**

**Harter Road** 

Woodland-Tel. 662-4637

# Greetings from Friends Near and Far

Sincere Good Wishes



TRAVEL SERVICE

441 O'Farrell Street

San Francisco, Ca 94102

Phone: (415) 474-3900

Season's Greetings









LOS ANGELES AIKI KAI

Affiliated with Alkido World Headquarters, Tokyo, Japan

8929 Ellis Avenue Los Angeles, Ca 90034 (213) 838-7557

CHIEF INSTRUCTOR: ...CLEMENT YOSHIDA Assistant Chief Instructor: ...Dan Mizukami Instructors: Sus Toda, John Saito, Jack Arnold Michael Kosaka, Jun Mateo, Fred Fujioka

**Happy Holidays** 

**KOYAMA FARMS** 

Grower-Shipper of Fresh Vegetables
EIKO KOYAMA
SHIROICHI KOYAMA
Guadalupe, Calif. 93434



Season's Greetings

KASHU MAINICHI

CALIFORNIA DAILY NEWS
Founded in 1931 by Sei Fujii
917 E. 1st St., Los Angeles, Ca 90012
Editorial: 628-4686 Bus.: 626-1168

YOSHIOKAS David, Sylvia, Daniel & Gregory 21036 Chase St

Joy to All

Father Clement, M.M.

for creaming our "Coffee Coffer"

Charite Te

Wall

James Agents

James

Pacific Citizen H.I. Staff

shinnen omedeto



assemblyman s. floyd mori



#### The Manzanar Committee

1566 Curran St., Los Angeles, Ca 90026 (213) 662-5102 SEASON'S GREETINGS

fron



BOULEVARD DEVELOPMENT, Inc.

CUSTOM HOME BUILDER & TRACT DEVELOPER

777 S. Main St., Suite 106, Orange, Ca 92668

714/547-8056

KAZ KATAYAMA

MIKIO MIYAMOTO

HOLIDAY GREETINGS ...

...FROM TOKYO

## Dyke D. Nakamura

International Financial Counsellor and Fiduciary or STOCK BROKER

20th Year With
Yamakichi Securities Co.
LOCATED ACROSS
TOKYO SECURITIES EXCHANGE

"Too many people are thinking of security instead of OPPORTUNITY, more afraid of LIFE than death."
For realizations, ask about my "modus operandi".



## ROSECO AUTO REBUILDERS

7410 S. Stony Island Ave.
Chicago, Illinois 60649
TOM YAMAYOSHI - WILLY SASAKI

## YULETIDE GREETINGS!

FHA - Auto - Vacation Income Tax Loans Shares Insured to \$40,000 by NCUA

## Chicago JACL Federal **Credit Union**

5415 North Clark St.

**Occidental Life** 

3248 North Clark Street

Dr. and Mrs.

Ernest I. Yahiro

Mark and April

506 Briarhill Rd.

Glenview, III. 60025 Holiday Cheer

Ross & Cheryl

Michelle, Michael & Mark

HARANO

1349 W. Winnemac

Chicago, Illinois 60640

of California

561-0450

ASTA

Phone: 728-7171

CHICAGO, ILLINOIS 60640

A Member of

Transamerica Corporation

OMAR M. KAIHATSU

General Agent

1321 W. Winnemac Ave.

Chicago, III. 60640

# GREETINGS

#### CHICAGO JACL

JOY-JOY-JOY

Lillian C. Kimura

1314 W. Winnemac

Janet Suzuki

5701 N. Sheridan

**Holiday Best Wishes** Perry Miyake

10925 S. Artesian Chicago, III. 60655

**RONALD AND JOYCE** 

18 W. 654 GiGi Lane

## **Holiday Greetings**

Zoke Hirabayashi

George Asai

Tak Hirai

Ken Ito

Richard Hikawa

Mitsuo Kodama

**JAPAN AIR LINES** 

BEST WISHES

**NISEI LOUNGE** 

3439 N. Sheffield Ave., Chicago, III. 60657

Happy Yuletide

Cooperative Investors

CHICAGO, ILLINOIS

Hiro Mayeda

Dr. Alfred Kawamura Hana Okamoto

Kazunao Murata

George Naritoku

525-0557

Edward Sasaki

Kay Sunahara

Taka Tanaka

Kenji Tani

Dr. Frank Sakamoto Ben Terusaki

Satoru Takemoto

Midori Yamamoto

REGIONAL MANAGER - MIDWEST TOM NAKAGAWA DISTRICT SALES MANAGER

AKIRA OKAZAKI

115 S. State St. Chicago, III. 60603 Phone: (312) 263-1384

**ALVIN'S** Happy Holidays Watch Repair Service

4317 S. Cottage Grove Chicago, III 60653 Mr. and Mrs. Jack Kabumoto

Yasutake 2744 Bryant Ave. Evanston, III. 60201

REV. AND MRS.

Seiichi Michael

1321 W. Elmdale Chicago, III. 60660

JACK & MARY

NAKAGAWA

## **Holiday Greetings BARRY-REGENT**

Quality Dry Cleaners

Plant on Premises

All Services

Prompt Quality Work

SILUET

**BEAUTY SALON** 

5022 Sheridan Road

Chicago, III. 60640

Season's Greetings

**MICKY** 

**CLEANERS** 

3413 N. Clark St.

Chicago, Ill 60657

Sho and Minu

HAIR DESIGNS

3438 N. Halsted, Chicago

Mim Nakata

SALLY NISHI

KAY NOMA

3000 Broadway . Chicago, III. 60657 Phone: 348-5510

DR. and MRS.

Mr. & Mrs. Mas Nakagawa

1922 N. Larrabee Chicago, III. 60614

greetings Frank & Hannah TAKAHASHI 836 Sheridan Rd.

Wilmette, III. 60091

Happy Holidays

Frank and Toe

SAKAMOTO

Randy and Glenn

745 Becker Road

Glenview, III, 60025

ROY TESHIMA

6759 S. Constance Ave.

Chicago, III.

Joyous Holiday

CHIYE TOMIHIRO

900 W. Newport Avenue Chicago, Illinois 60657

**HIRAO SMOKY** SAKURADA

Chicago, III. 60613

SEASON'S GREETINGS

Mr. and Mrs. Kumeo A. Yoshinari 7737 N. Marshfield Ave., Chicago, Ill. 60626

Merry Christmas!

**BILL & CAROL** YOSHINO

1924 W. Farwell

and and and and and and

8538 S. Chicago Ave. CHICAGO, ILL, 60617

Chicago, III. 60626

Chicago, III. 60640

**Happy Yuletide** 

Chicago, III. 60660

YOSHINO

Downers Grove, III. 60515

Twenty & Five Investors, Inc.

c/o MR. THOMAS MASUDA 134 N. LA SALLE ST. CHICAGO, ILLINOIS 60602

Telephone: (312) 944-2730

DOMESTIC & FOREIGN COMPLETE TRAVEL SERVICE

CARL KITA Real Estate

Phone: 327-1132 MEMBER: National Association of Real Estate Board North Side Real Estate Board



SCANLON Funeral Home

2907 N. Clark St. Chicago, III. 60657 472-6485 / 327-1800

H. MASUMOTO DIRECTOR

(312) 944-5444 / 642-7193 (Nights & Sunday: 784-8517)

SUGANO TRAVEL SERVICE

17 E. Ohio St. Chicago, Illinois 60611

FRANK T. SUGANO

JOHN T. OMORI 3143 W. Devon Ave. Chicago, III. 60659

DR. and MRS.

Chicago, III. 60657

Happy Yuletide

John, Geoff,

and Reid

Ed and Kathie SASAKI Nina and John

> 511 Harms Rd. Glenview, III. 60025

Dick and Masa Nomura

6800 W. Raven St. Chicago, Hl. 60631

SAT AND CHIZ

9040 N Moody Morton Grove. III 60053

Takemoto AND KENT

Shig and Toshi Wakamatsu Brent

2336 No. Commonwealth Ave. Chicago, Illinois 60614

38-- Pacific Citizen Holiday Issue / December 21-28, 1979

The NOBORU HONDAS NOBY & PAT 1455 Balmoral Chicago, III. 60640 TANI Season's Greetings THOMAS & KIKUYE

GEORGE AND FLO MASUDA **ICHIBA** Karen, Dave, John, Julie 1455 W. Balmoral Ave.

533 Elm Chicago, III. Glenview, III. 60025

**Happy Holidays** DR. AND MRS. Alfred Kawamura

Brian and Caryn 22 W 140 Butterfield Rd. Glen Ellyn, Ill., 60137 Holiday Cheers

Victor & Michi IZUI 3053 Central St Evanston, III: 60201

Mr. and Mrs. HIRO MAYEDA Linda, Gene, Kathy

1400 Norwell Lane Schaumburg, III. 60193

**Best Wishes** Art & Virginia MORIMITSU

5241 N. Bernard

Chicago, III. 60625

GREETINGS

3142 N. Paulina St. 1st Flr.

Star Market Inc.

IAPANESE FOOD

Sho Nakata

3349 N. Clark Street Chicago, Illinois 60657 (312) GR 2-2184 (312) GR 2-0599

SUPERIOR AUTO SERVICE, INC.

HENRY & GLADYS FUJIURA

HAPPY HOLIDAYS

## KATANO'S SHOE REPAIR

1209 Main St., Delano, Calif. 93215 DANNY, JOE AND TOSHI KATANO

Season's Greeting

#### MARKY'S COFFEE SHOP

Marcus, Mitzi, Anthony and Kathy Naito 418 - 11th Ave., Delano, Calif. 93215

Greetings

## YONAKI BROS. 831 Glenwood, Delano 93215

SADAO & EIKO YONAKI JOE & JEANNE YONAKI

Season's Greetings and Best Wishes

## United Market, Inc.

Dinuba, California 93618

DR. AND MRS. GORDON NAGATA MICHELE & KEITH

## **Cutler Rexall Pharmacy**

(209) 528-4791 40655 Road 128, Cutler, Calif. 93615

## WALTER BOHNISCH

PONTIAC - GMC - OLDSMOBILE 232 N Mirage Ave, Lindsay, Ca 93247 Bus: 562-3504 • Res: 562-2727

## ALTA CHEVROLET CO.

It's Fun to Drive a Chevy! Dinuba. Calif.

## ALTA INSURANCE AGENCY, INC.

288 No 'L' St, Dinuba, Ca 93618 @ 591-1600 **BOB McCORMICK - AGENT** -Insurance Service at Its Best-

# Happy Holiday Season

## **DELANO JACL**

**DELANO, CA. 93215** 

| Danny KATANO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 722 Randolph St.    |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| Kazuo MORIHIRO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Rt. 2 Box 185       |
| Ben & Lynn NAGATANI, Seana, Kelly, Simi, Emi .                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                     |
| Ed & Mitsie NAGATANI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Rt. 2 Box 783       |
| Margie Y. NAKAGAMA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Lexington, Space 70 |
| Kiichi & Masako NAKAYAMA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 1803 Belmont        |
| Sab & Sally OKINO, Michael, Mark, Marsha                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 1737 Clinton St.    |
| John TAGUCHI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | PO Box 194          |
| the same of the sa |                     |

#### BAKERSFIELD, CA

| Lily ITOKAZU & Family           | 3217 Hollins St. 93305 |
|---------------------------------|------------------------|
| Ben & Mariko KINOSHITA & Family | 236 S. Real Rd. 93309  |
| Guy & Yoshiko MUROTANI & Family | 217 Garnsey Ave. 93309 |
| Ron & Kriss NAGATANI            |                        |
| Geo. TATSUNO & Family           |                        |

AND ELSEWHERE

Scott & Sharon NAGATANI .9841 Paul Revere Apt. B, Affton, Mo. 63123

HOLIDAY CHEER

## **Azuma Service**

Sam Azuma Mas Takaki 1224 High, Delano 93215

HANDEE HARDWARE Sam & Mary Okasaki

104 Cecil Ave. Delano Calif. 93215

#### Dr. & Mrs. Jim Nagatani Sandy & "Musette"

1221 Rounds St., Delano 93215

## SEASON'S GREETING

## Village Thrifty Wash 1832 Cecil Ave.

JEFF & JUNE FUKAWA Toni & Joanne

714 Washington St., Delano, 93215

## Holiday Greetings

## **Tulare County JACL**

Dinubà District Visalia District

Orosi District

Lindsay District

#### **TULARE COUNTY JACL**

All Post Offices in California

| Kay, Shizuye HADA          |                                  |
|----------------------------|----------------------------------|
| Ben, Ruth HAYAKAWA         |                                  |
| Ko HIRABAYASHI             |                                  |
| Mike, Hatsuko, IMOTO       |                                  |
| Bill, Helen, Bruce, ISHIDA | 24990 Ave 216, Lindsay 93247     |
| Bob, Jean, ISHIDA          | 21559 Rd. 252, Lindsay 93247     |
| Ralph & Maude ISHIDA       | 20220 Road 256, Strathmore 93267 |
| Jim, Tisato, KOBAYASHI     |                                  |
| Hiro, Dorothy, MAYEDA      |                                  |
| Tom, Michi, SHIMASAKI      |                                  |
| Doug & Grace YAMADA        |                                  |

**SAVE CENTER SUPER MARKET** 

187 N. Mt. Vernon, Lindsay, Calif. 93247 ERY DEPT.—562-5711 @ MEAT DEPT.—562-2938

KAKU BROS.—CHORGE, JACK, HARRY & MAYA

#### Greetings

DINUBA LUMBER CO.

441 W Tulare St Dinuba, Ca 93618 Tel: 591-4485

## ROY'S DRUG STORE

300 E Center St Visalia, Ca 93277



Season's Greetings

## Giannini Packing Corp.

DINUBA, CALIF, 93618

#### SCHELLENBERG

PONTIAC . BUICK . OLDSMOBILE . GMC Harvey Schellenberg, Owner 145 N. "J" St. Dinuba, Calif. 93618 Bus. Ph. 591-1273 - Res. Ph. 638-4218

Melvin Schellenberg - Bob Pipkin - Randy Schellenberg - Dave Serpa



93657

119 E Tulare St, Dinuba, Ca 93618 • 591-3421 Gary Niino, RPh, C.F. Gerald Nagata, RPh, C.F.

**SEQUOIA DRUGS** 

1446 - 7th St. Sanger, Ca 93657

875-2508

THE MIYAMOTOS

Mich, Fran, Kent, Tracy

# SANGER JACL

Farmers Cash

Mkt.

Sanger, California

Geo. & Fumi Urushima



CAL WESTERN LIFE JOHNNY NIIZAWA

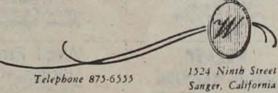
GROCERY DEPT.—562-5711

1510 E. Shaw, Suite 111 FRESNO, CALIF, 93710 Business: 226-7133

## SANGER JACL OFFICERS

| 1st VP   | Kelly Ishimoto  |
|----------|-----------------|
| 2nd VP   | Kazuo Komoto    |
| Rec. Sec | Gary Iwai       |
| Cor. Sec | Yo Katayama     |
| Treas    | Lloyd Kurihara  |
|          | Tom Moriyama    |
|          | Tom Nakamura    |
|          | Gary Iwai       |
|          | Hugo Ogawa      |
|          | Kelly Matsumoto |
|          | Kelly Ishimoto  |

## Wallin & Son Funeral Home



Charles O. Wullin, Pres. Charles M. Wallin, Vice-Pres.

# 2664 JENSEN AVE., SANGER, CALIFORNIA

Holiday Best Wishes

William Gong • 875-5515

#### SANGER NURSERY

HARDWARE - INSECTICIDES

Robert K. Kanagawa, President Floyd A. Kanagawa, Vice President Dallas W. Kanagawa, Secretary

2720 Jensen Sanger, Calif. 93657 • 875-5581

# Lundberg - Steinert And Associates

## -Insurance-

Walker Lundberg, Brian L. Gorham, Johnnie F. Steinert Jim Gibbs, Phil Brown

1400 Jensen Ave., Sanger, Ca. 93657 875-2501 / 486-3541

All Happy Wishes

## SANGER DRUG

BEN AND ELEANOR JUE

1401 - 7th Street Sanger, Ca 93657 • 875-2515

## Sanger **Service Center**

HARLEY HICKMAN . TOM KUMASHIRO

2600 Jensen Ave., Sanger, Ca. 93657 875-6322

> Wishing you all the joys of Christmas





# FRESNO



PAY LESS MARKET

CORNER "E" & MARIPOSA AVES. FRESNO, CALIF. 93706

FRESH MEATS, PRODUCE, AND GROCERIES
"PAY LESS AND SAVE"—WE GIVE "BLUE CHIP" STAMPS!

Season's Greetings

## SANGER SATO - IMO **NISHIOKI BROTHERS**

Sanger, California 93657

SEASON'S GREETINGS

## Sun Life of Canada

2609 E. McKinley, Suite L. Fresno, Ca. 93703 Phone: 485-3674

- · Dining
- Phone 224-3245

## Dr. and Mrs. Kenneth S. Masumoto

Michael & Michele 430 W. Shaw Fresno, Ca. 93704 Dr. Akira Tajiri

5302 N. Fresno Fresno, Ca. 93710 Tel.: 225-0123

#### Dr. and Mrs. Richard Asami ERIC, TARA and JILL

1625 W. Escalon Fresno, Calif. 93711

Dr. and Mrs.

Shiro Ego

And Family

Fresno, Calif. 93711

### Dr. and Mrs. ISAMU S. NAMBA

56 Myers Avenue Fresno, Calif. 93706

#### Dr. and Mrs. George Nii TAMMY, MARNA, KEVIN & DAVID

1112 W. San Ramon 1174 W. Morris Fresno, Calif. 93711

## Dr. and Mrs. Fusaji Inada

6208 E. Lyell Ave. Fresno, Calif. 93727

1119 W. Escalon Fresno, Calif. 93711

#### Dr. and Mrs. Akira Jitsumyo And Family

5406 E. Balch Fresno, Calif. 93727

## Dr. David S. Yamaguchi

Dr. and Mrs.

Frank Nishio

Joseph and David

3493 E. Shields Fresno, Ca 93726 Tel.: 222-7461

Dr. and Mrs.

Chester Oii

## Dr. Ernest W. Kazato

3756 E. Olive Fresno, Calif. 93702

## 1474 W. Twain Ave. Fresno, Calif. 93711

#### DR. AND MRS. HENRY KAZATO

1312 E. Austin Way Fresno, Calif. 93704

#### Dr. and Mrs. Dick H. Shimada Margaret and Barbara

1574 Dovewood Lane Fresno, Calif. 93711

Dr. and Mrs.

Sam Kodama

Clayton, Kevin & Stacey

6383 N. 11th St.

Fresno, Calif. 93710

#### GEORGE AND SUMI SUDA & STEVEN

1447 W. San Bruno Ave. Fresno, Calif. 93711

#### Dr. and Mrs. Sumio Kubo And Family

15247 W. Ashlan Ave. Kerman, Calif. 93630

Kubota

Fresno, Calif. 93704

# Otto H. Suda Deborah, Shirley, Michael & Carolyn

Dr. and Mrs.

4677 E. Olive Ave. Fresno, Calif. 93702

#### Dr. Frederick H. Dr. and Mrs. KIKUO H. TAIRA

**BRENT AND DEVIN** 258 Meridian Ave. 440 W. Shaw Ave. Fresno, Calif. 93702

## Ken and Karen Kurokawa

6667 N. Van Ness Blvd. Fresno, Ca 93711

Paul and Bobby

Dr. James Takeda

**Holiday Greetings** 

Tel.: 431-1617

## Norio Takayama 6447 N. Delno

Dr. & Mrs.

Fresno, Ca 93711

#### Dr. & Mrs. Robert Yabuno and Glenn

4728 N. Warren Ave. Fresno, Calif. 93705

## Season's Greetings

Dr. and Mrs. George Miyake Dr. and Mrs. Gary Mukai Dr. and Mrs. Gregory Miyake

TARO KATAGIRI

## **NISEI BARBER SHOP**

Phone 237-1392 JIM TSUDA 1427 Kern St. Fresno, Calif. 93706

## West Fresno Drug Co.

Phone: 237-1558 1501 Kern Street Fresno, Calif. 93706 Mich and Lewis Toshiyuki

ROYAL JEWELERS **Diamond Specialists** 911 F Street Fresno, Calif. 93706 Harold and Judy Masada

## Takahashi Studio

Paulo, Alice & Matt 1752 Van Ness Ave. Fresno, Calif. 93721

## Tokiwa Sukiyaki Mr. and Mrs. George Iwahashi and Family

943 "E" Street, Fresno, Ca. 93706 Phone: 266-5329

Tokyo Gardens Authentic Japanese Food

1711 Fulton Fresno, Ca. 93721 Phone: 268-3596

#### West Fresno Floral, Inc.

"Flowers by Todd" 1519 Kern St. Fresno, Ca. 93706 TODD SUGAI

#### **ARROW PHARMACY**

T.E. MIUCHIZUKI 4796 E. Kings Canyon Rd. Fresno, Calif. 93702 Phone 255-8351

## MANOR DRUGS

5721 N. First St. Fresno, Ca. 93710 Mae Takahashi & Joyce Rosetta

#### RENGE PHARMACY

Nobuo Renge

320 California Ave. Ph. 264-3549 Fresno, Calif. 93706

# ROYAL

**PHARMACY** 946 Fresno St. Fresno, Calif. 93706

TOM SHIRAKAWA

### Dr. Alex Araki **OPTOMETRIST**

Phone: 229-3529

## 40- Pacific Citizen Holiday Issue / December 21-28, 1979

Bill's Flower Shop

**BILL NIKAIDO** 

1421 Kern Street

Phone: 266-5480

Fresno, Ca. 93706

HAPPY HOLIDAYS

Dean Witter Reynolds, Inc.

Janel, Mary and Ray

Fresno Golf Shop

3068 E. McKinley Ave.

Fresno, Calif. 93703

264-1149

**BILL & AYAKO HUTCHINS** 

ELM JEWELERS

Ultra-Sonic Watch Repairing

George and Jack Ikawa

1129 E. Ashlan, Fresno, Ca. 93726 Phone: 224-7051

Fresno Muffler Service 2155 "H" Street at Divisadero Fresno, Calif. 93721 Telephone: 266-7076

Mas Yamamoto, Owner

KINSAKU

Japanese Restaurant

Mrs. Toshiko Hataka

1424 Kern St. Fresno, Ca. 93076 233-1522

KURATA

UNION SERVICE

Corner of Kern & "E"

Fresno, Cal. 93706

Ph: 264-2045

LILY'S HAIR STYLISTS

1023 EAST ST.

Fresno, Calif. 93705

Phones: 237-9765; 268-1173

Margaret's

**Beauty Salan** 

1415 Kern Street

Fresno, Calif. 93706

Phone 266-1760

S. H. MIKAMI & Co.

Travel Agency

814 E. St.

Fresno, Calif. 93706

Phone 268-6683

Fresno Clinical

Laboratory 550 North Van Ness Avenue Fresno, Calif. 93728

Directors: Willy K. Suda—Tom Kokka

# BIOLA SHAW MOTOR SERVICE

12440 W. Shaw Ave., Fresno, Calif. 93711 TAK MORITA—STAN MORITA EDWARD SINGH, JR.

Jr. Lock Henning Chin

Chinese-American Cuisine

- - · Cocktails Banquet Facilities

4277 N. West ave., Fresno, Ca 93705

## The Sumitomo Bank of Galifornia Member FDIC

710 E. Shaw Ave., Fresno 93710 (209) 225-2200

> HIROSHI KAWAI Vice President and Manager

THE NAME IS UNIQUE ... ... THE SERVICE COMPLETE

## Season's Greetings

## Athwal Bros. Trucking Co.

SPECIALIZED PRODUCE HAULING FRESNO, CA. / 266-0404

## **FRESNO A** awasaki

2686 N. Clovis Ave., Fresno, Calif. Phone: 291-9488 JIM McCRACKEN — Sales AL KAWASAKI - Parts JOHN DOOLEY - Service

#### WITH DEEPEST APPRECIATION to Long-time Customers and Friends Who Made Our New Facilities Possible

### CENTRAL FISH CO. FRESH FISH DAILY

1535 Kern St., Fresno, Ca 93706 / 237-2049 A. YOKOMI

## ASSOCIATED INSURANCE & TRAVEL SERV.

1417 Kern St., Fresno, Calif. 93706 / 485-2460

4747 N. 1st St. #133 Fresno, Ca. 93726

MIKE IWATSUBO

5678 N. Palm Fresno, Ca. 93704 Best Wishes for the Holiday Season to All Growers and Associates of

The Strawberry Exchange Cooperative

## HI-SIERRA NURSERY

-STRAWBERRY PLANTS-Red Bluff, Ca. § McArthur, Ca.



## OMEDETO!

# CALIFORNIA FIRST BANK



West Fresno: 1458 Kern St. (93706) Asst. Vice Pres. & Mgr.: Hirosada Hokkyo North Fresno: 1330 E. Shaw Ave. (93710)

Vice Pres. & Mgr.: Akira Okuda

Season's Best Wishes

## **Ben's State Service**

796 East Shaw Avenue Fresno, California 93710

**BEN & YOSHI HONDA** 

224-4137

Shinnen Omedeto



Japanese Restaurant, Fish & Delicatessen

1410 Kern St., Fresno, Ca 93706 Phone: (209) 237-2015

## BEST WISHES OF THE YEAR

Mikio Uchiyama, Norton O. Nishioka and Anthony W. Ishii

511 T.W. Patterson Bldg. 2014 Tulare St., Fresno, Ca 93721 Phone: 233-2163

## Season's Greetings

## **Taro Katagiri**

Sun Life of Canada

Bakman-Frey (Property & Casualty)

485-3674

# Greetings



## Happy Holidays

## Sunnyside Packing Co.

SELMA, CALIFORNIA

Distributors of California Berries, Fruits & Vegetables -SINCE 1948-

3200 S. Highland Ave., Selma, Ca 93662

Fred Y. Hirasuna - Robert Hirasuna - Stuart Hirasuna Ben Isogawa - Mas Yoshioka

LEULAND

**OUR FAMOUS** 'CHINEE SMORGIE' Serve Yourself-Eat All You Want

1663 Fulton St., Fresno, Calif. ● 237-4722

Blackstone Electric Motor Shop

LEO'S WATCH SHOP

ORIENTAL GIFT
Diamonds - Watches - Fine Jewelry - Transistors

All repairs guaranteed

Leo M. Nishioka, owner 1029 "E" St., Fresno, Ca. 93706

1251 Blackstone Ave., Fresno, Ca 93703 Rick & Minnie Yamamura

Rick Jr. & Doris Yamamura and Stephanie

# Happy Holidays



EXPERTS CARE

Holiday Best Wishes

237-6101 ROY DUNN 1425 Blackstone Ave., Fresno 93703

## **Liberty Auto Service**

GULF GAS and OIL

MAC HATA, Owner-Manager

Corner "C" and Tulare Fresno, Ca. 93706 Phone: 233-9122

Merry Christmas

and

A Happy New Year

WATARIDA FARMING, INC.

President - FRED WATARIDA

Vice President — GEORGE S. NIINO

Sec.-Treas. - DIANE JENKINS

SEASON'S GREETINGS Lisle

**Funeral Home** 

JOHN URABE, Director

1605 L Street Fresno, Ca. 93721 266-0666

Best Wishes

Hiram & Gladys

GOYA

Fresno, Calif.

Holiday Best Wishes

Mr. and Mrs.

Jin Ishikawa

3589 E. Jefferson

Fresno, Calif. 93725

Holiday Cheer **Bob Okamoto** 

**Roy's Office Equipment Center,** Inc.

1274 no. fresno st. fresno, ca. 93703 phone 485-0751

Ph. 264-1511

GEORGE & ROSE

TAMIYASU

LIANE & BRUCE

4588 E. Pico

Fresno, California 93726

Season's Greetings

IZUMI & BARBARA TANIGUCHI

Neal, Ian

738 E. Tenaya Way

Fresno, Calif. 93710

Season's Greetings

## BOYS MARKET

SEVEN OFFICES IN Fresno and Clovis

- Quality Foods
- Lowest Prices
- Best Service

1444 "C" Street Fresno, Cal. 93706

Part of the valley and the lives of its people since 1919.



Blackstone/Ashlan
Cedar/Shields Shaw/Sixth
Shaw/Van Ness Extension
Phone 268-8111

#### Alpine's Body & Fender Shop AL MATSUMOTO, Owner

4646 E. Hedges Fresno, Calif. 93703 Phone: 252-5962

931 'E' Street Fresno, Calif. 93706 Phone: 237-0166

Alma's Beauty Salon

Season's Greetings



P.O. BOX 2865

3751 E. CALWA AVE. FRESNO, CALIF. 93745

Mr. and Mrs. **HUGO KAZATO** 

2702 E. Robinson Fresno, Calif. 93726

Day and Hiro Kusakai

1480 N. 9th Fresno, Calif. 93703 264-5621

Season's Greetings Ryosaku & Michie TANIDA

Shoko and Isaku 1740 W. Celeste Fresno, Calif. 93711

Shinnen Omedeto Keiko, Raymond and Erica Weitzman

Fresno, Calif.

THE AKI CO. General Hardware and Gifts

Corner Kern and "F" Fresno, Calif. 93706

Holiday Best Wishes

KOMOTO DEPT. STORE

1528-1550 Kern St., Fresno, Calif. 93706

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue — 41

## Of the Nisei in a multi-million dollar enterprise

CENTRAL California has always been a prime agricultural area, the majority of its citizenry being engaged in farming and related industries. In the past few years, this rich valley has achieved national significance. According to the United States Chamber of Commerce, Fresno County now ranks as the richest agricultural county in the United States. It has become established as the nation's fruit basket, its shipments of fresh peaches, plums and grapes second to none in terms of dollar volume sales.

Significant in numbers in this successful enterprise are the Nisei, who now dominate the field as growers and shippers and play an ever increasingly important role in all matters relating to this industry in the Central Valley.

But it was the Issei farm laborer who laid the foundation for the golden harvest now being enjoyed, and one can hardly speak of the present success of the Nisei farming industry without acknowledging its debt to the hard work and perseverance of these Issei.

This scenario for the current Nisei success story was laid in the late 1920s and throughout the 1930s by these Issei migrant

In the summer season when the harvest season was on, a horde of blanket-carrying Issei itinerant workers would swoop into Central California, stay two or three weeks until the harvest was over, then head north to follow ripening crops of other areas. These Issei formed the core of the farm labor work force at harvest time.

In those days, rural cities or towns such as Delano, Dinuba, Visalia, Sultana, Reedley, Parlier, Del Rey, and even Fresno, had Japanese migrant workers' camps or boarding houses where, for sixty cents or a dollar a day, room and board could be had. These Japanese labor camps were always located west of the railroad tracks which served as the dividing line between the haves and the have-nots. And the Issei worker, identified in the vernacular as "buranketto boy" came to these camps with nothing but the clothes on his back and a blanket on which to sleep. on which to sleep.

in earnest.



Jim Kiyoshi, president/general manager of Ito Packing Co.

Computer sorting of fruit by size and color is underway.

During this period, some Issei migrant workers found Central California to their liking and stayed to work year-round on the larger farms. Through sacrifice, ingenuity and plain hard work, they managed to save their pennies and eventually to invest in a few acres, thereby laying the cornerstone of what is today a giant industry in Fresno County. Their invaluable contributions still remain to be counted.

Yet, when these Issei sought to buy their own lands after 1913, they found themselves faced with the Alien Land Law enacted during that year. In order to circumvent this infamous statute, they utilized the names of their Nisei offspring as property owners, many of them buying lands in the name of their infant children. This was to have dire repercussions later on, for, in the aftermath of World War II, the State of California began filing escheat actions against Nikkei property owners, claiming that Issei had purchased the land illegally. As a result, some properties were escheated and sold, but more often, the defendants settled the action by paying fines to the state. Central California was hardest hit by this legal blackmail with its scurrilous fine. Many Issei turned over their life-savings to save a few acres they had acquired through sweat and tears.

Eventually, the Alien Land Law was declared unconstitutional, and the JACL-supported Walter-McCarran Act of 1952, granting citizenship to Asians, was passed. It was then that Nisei ownership of Central California farm lands commenced

BUT, OF course, the Nisei farmer was not without his own travail. Quite aside from the usual burdensome work and disappointments that accompany a business dealing with a seasonal and perishable goods, they were faced with the violencetorn labor strikes of 1974 and 1975. During that time, they trod the fields with their workers and became victims of rock- and stick-throwing gangs of agitators as they fought to keep the steady flow of commodities to the market.

This strife gave birth to the Nisei Farmers League, a gathering of Nisei farmers who, seeing the results of their sweat and blood being turned into a quagmire of hate and waste, banded together. Utilizing whatever labor force they could commandeer, including urban friends, they turned back the tide of forced unionization, to keep the farms free from a closed shop labor situation.

There was no clearer demonstration than in this troubled period that the Nisei farmer and shipper can, and is willing to, take his turn at whatever job that is required of him. This is what marks the difference between his operation and that of the conglomerate farm operated by investors. John Kashiki, a shipper-grower from Parlier, for example, on a given day, will direct the activities of upwards of a thousand employees. He is nonetheless not adverse to climbing a ladder to pick a peach or to operating a forklift to load a semi. It is a combination of this know-how, hard work and tenacity which has gotten the

Continued on Page 88

**Best Wishes** 

# Capitol Life's Major Medical Insurance for CCDC-JACLers

| CURRENT BENEFITS                      | The same  | QUARTERLY RATES         |
|---------------------------------------|-----------|-------------------------|
| Lifetime Maximum\$1,0                 | 00,000.00 | Member Only             |
| Daily Limit for Hospital Room & Board | 100.00    | Member plus one124.59   |
| Deductible per case                   | 50.00     | Member plus two or more |

#### FOR MORE INFORMATION, CALL:

80%

Taro Katagiri . .485-3674 Yo Katayama . .875-5689 Kaz Komoto ..875-3705 Hiro Kusakai ......264-5621 John Niizawa . . . . . . 255-8229 Tom Shimasaki ....562-2166 Ed Yano ....638-4533

20th Anniversary: With deepest appreciation to customers & friends for long, loyal support ... Yasuhira Shell Service • 4614 N. 1st, Fresno, Ca. 93726 TOWING AND MINOR SERVICE 229-8022

# Holiday Greetings Bakman-Frey Agency

Co-insurance .....

PROPERTY AND CASUALTY INSURANCE

5105 E. Belmont, Fresno, Ca. 93727 / 255-1811

Darlene Frey President

Taro Katagiri Representative

## YOMACHI'S



TERIYAKI-TEMPURA-SEAFOOD

711 W. Shaw -#107 (next to Ardan) Western Village Shopping Center Clovis, California 93612

298-6598 (Food to go)

**Holiday Best Wishes** New China Cafe

HARRY WONG / KIM JANG 1105 N. Blackstone, Fresno 266-6508

Season's Greetings Richard, Cheryl & Jessica

Fresno, Ca.

BERMAN

## PROCTER'S JEWELERS

RON WEINER, Pres. / JEAN SUNAMOTO, Office Manager

at Fulton Mall 264-5949

Photography

WEDDINGS HOME PORTRAITURE SENIOR PORTRAITS COMMERCIAL

By Appointment Only

229-9254 1910 N. Echo Ave.

Fresno, Ca 93704

Fresno Hi Is Across from Us

ARATA'S TV SERVICE

Don & Masako Arata

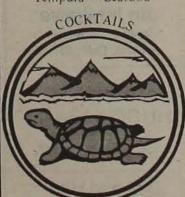
240 West Woodward

Fresno, California 93706

.....160.38

Mission Village Fresno at Shaw





5045 N. PALM AVE. at SHAW TEL. 224-5290

TOSHIKO SELK

### FRANK'S SERVICE STATION MAC'S GARAGE

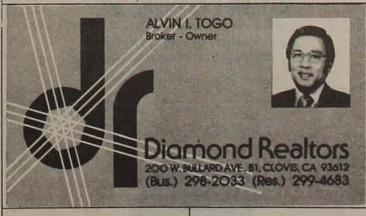
Corner "E" and Mariposa, Fresno, Ca. 93706 FRANK AND MIKIYE TASHIMA

#### Monarch Refrigeration

Air Conditioning . Commercial Refrigeration . Heating BEN NISHIOKI (State License No. 207473)

5215 E. Madison, Fresno, Ca 93727

252-8838



AYA and NOBUO MORI Ted and Howard

3623 N. 8th Avenue Fresno, Calif. 93726

Takashi and Mae MORITA

Carole, Craig & Stanley 5162 N. Biola Ave. Fresno, Calif. 93711

# Deason's Greetings

All Post Offices in California

| COTATI, CA 94928                                 |
|--------------------------------------------------|
| Bruce SHIMIZU86 Benson Ln.                       |
| Henry & Sawame SHIMIZU9366 Willow Ave.           |
| Mr. & Mrs. Martin SHIMIZU & Family 86 Benson Ln. |

| NOVATO, CA 94947                                  |                           |
|---------------------------------------------------|---------------------------|
| Roy, Sydney, Paul, Darryl, Warren & Jill YAMASHIT | A . 227 Calle de la Selva |
| PETALUMA, CA 94952                                |                           |
| Mark, Cynthia, Mathew & Corey HAYASHI             | 3090 Skillman Ln.         |
| Hitoshi, Hiroko, Hironobu & Yoshiye KOBAYASHI     | 869 Liberty Rd.           |
| Takeshi & Yukino KAMEOKA104                       | 11 Middle Two Rock Rd.    |
| Sam & Joyce KAWAHARA & Family                     |                           |
| Sam & Clara MIYANO                                | 2971 Skillman Ln.         |
| Mr. & Mrs. William OTANI                          |                           |
| Mr. & Mrs. George SHIMIZU                         | 10 Middle Two Rock Rd.    |
| Mr. & Mrs. Harry SUGIYAMA                         | 772 Thompson Ln.          |
| Mr. & Mrs. Raymond YAMASAKI                       |                           |
| YOSHTOKA Family_Llowd Nancy Neal Leslie&          | Ioan 2016 Marmolia Ava    |

| SANTA HUSA, CA 95401 (except as noted) |                          |
|----------------------------------------|--------------------------|
| Mr. & Mrs. Min FURUTA, Kathy & Doreen  | 2262 Gardner Ave.        |
| Ted & Ruth HIRAGA                      | 4958 Deerwood Dr.        |
| Mary & George HAMAMOTO                 | 105 West 8th St.         |
| Mr. and Mrs. Gengo TAJII & Family      | 4925 Occidental Rd.      |
| Fred, Kimi YOKOYAMA & Family           | 2206 Gardner Ave.        |
| Jim, Judy, Jill & Jeri YOKOYAMA411     | 9 King Arthur Ct., 95405 |
|                                        |                          |

| SEBASTOPOL, CA 95472                       | 2                     |
|--------------------------------------------|-----------------------|
| Dr. & Mrs. Tetsuro FUJII & Family          | 1667 Bloomfield Rd.   |
| Kuni & Lucy KISHABA                        | 7986 Washington Ave.  |
| Minoru, Yukiko, Leland, Gary & Kent MATSUI | DA896 Matsuda Ln.     |
| Mr. & Mr. George OKAMOTO                   | 7530 Occidental Rd    |
| Mr. & Mrs. Tosh SHIMIZU                    | 1025 Gold Ridge Rd    |
| Frank & Clarine SUNADA                     | Gravenstein Hwy., So. |

## **Happy Holidays**

SAN MATEO JACL

P.O. Box 5315

San Mateo, Calif. 94402

## Joy to All



Solano County Chapter

Japanese American Citizens League



Central California **District Council Chapters** 

**CLOVIS - DELANO - FOWLER** FRESNO - PARLIER - REEDLEY - SANGER SELMA - TULARE COUNTY

## **SONOMA COUNTY CHAPTER**

**Japanese American Citizens League** 

1979 - 1980

Mark Hayashi ..... President Ken Ishizu, Wendell Ishaba JAY's Co-Chairpersons

KAWATA & ODA OLD TIMERS, INC.

FREESTONE, CA. 95472

Holiday Best Wishes

Ed Nomura

484 Florence Ave. Sebastopol, Calif. 95472

Season's Greetings FRANK K. & RUTH

ODA 1615 West Third Street

Santa Rosa, CA 95401

Jim, Margarette **MURAKAMI** 

Alan and Leslie 2134 Laguna Rd. Santa Rosa, Ca 95401

Happy Holidays

## OKAMOTO's

ROY, BONNIE & DARLENE 5420 Bader Rd. Santa Rosa, Ca 95405

P. O. Box 516

## SAN BENITO COUNTY JACL HOLLISTER, CALIF. 95023

| 9 | Mr. & Mrs. George INOKUCHI            | 1180 Los Viboros Rd |
|---|---------------------------------------|---------------------|
| į | Mr. & Mrs. Kiyo KAWASAKI & Family     |                     |
| 1 | Dr. & Mrs. Gary MAYEDA & Family       | 1841 Highland Dr    |
| ò | Mr. & Mrs. Richard NISHIMOTO & Family | 1050 Santa Ana Rd   |
| Š | Mr. & Mrs. Thomas SHIMONISHI          | P. O. Box 858       |
| Ę | Mr. & Mrs. Sam SHINGAI & Family       | 1460 Santa Ana Rd   |
| į | Mr. & Mrs. Mas TANAKA & Family        | 1551 McCloskey Rd   |
| 1 | Mr. & Mrs. Sam SHIOTSUKA              | 1710 Valley View Rd |
| 9 | Geri & Edwin SHIOTSUKA                | 540 Donald Drive    |
| Š | Mr. Kosaku YAMAOKA & Bryan            | 1543 Hillcrest Rd   |
| ٤ |                                       |                     |

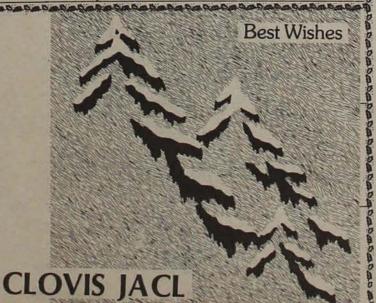
#### SAN JUAN BAUTISTA, CA. 95045 Mr & Mrs Charles A BOCH

| IVII. & IVII.S. CHAILES A. DOCTI      |                                |
|---------------------------------------|--------------------------------|
| Mr. & Mrs. Takeichi KADANI            | P. O. Box 315                  |
| Mr. & Mrs. Kay KAMIMOTO & Family      | P. O. Box 1356                 |
| Mr. & Mrs. Glenn KOWAKI & Family      | 191 Mission Vineyard Rd.       |
| Mr. & Mrs. John Shoji KURASAKI & Fami | ly .400 San Juan-Hollister Rd. |
| Mr. & Mrs. Motoichi NAKAMOTO          | 1860 San Juan-Hollister Rd.    |
| Mr. & Mrs. Shoso NAKAMOTO & Family    |                                |
| Mr. & Mrs. Dennis NISHITA             |                                |
| Mr. & Mrs. Frank NISHITA              |                                |
| Mr. & Mrs. Gary SHINGAI & Family      |                                |
| Mr. & Mrs. Isaac SHINGAI              |                                |
| Mr. & Mrs. Joe SHINGAI & Family       |                                |
| Mr. & Mrs. Herbert TESHIMA & Family   | P. O. Box 503                  |
| Mr. & Mrs. Kenneth TESHIMA & Family   |                                |
| Mr. & Mrs. Akiji YAMANISHI & Family   | 2184 San Juan-Hollister Rd.    |
| Mr. & Mrs. Tadao YAMANISHI            | . 2184 San Juan-Hollister Rd.  |
| Mr. & Mrs. Tony YAMAOKA & Family      |                                |
| Mrs. Ayako YAMAOKA & Benny            | 1942 San Juan-Hollister Rd.    |
|                                       |                                |

**Best Wishes** 

**FOWLER JACL** 





## **REEDLEY JACL**

| Harvey Hanemoto           | President               |
|---------------------------|-------------------------|
| Wayne Kai                 | 1st Vice President      |
| Shig Matsuoka             | 2nd Vice President      |
| Dennis Ikuta              | 3rd Vice President      |
| Donna Suemoto             | Recording Secretary     |
| Sets Kimura               | Corresponding Secretary |
| Denise Ikuta, Lynn Kuruma | iji Women's Activities  |
| Tak Naito                 |                         |
| Kiyo Kawamoto             | Publicity               |
| Tim Kurumaji              |                         |
| Ron Nishinaka             |                         |
| Stan Ishii, Roy Watari    |                         |
| Ken Sunamoto, Ed Yano     | Insurance               |
|                           |                         |

| Stan Ishii, Roy Watari        | Official Delegates              |  |
|-------------------------------|---------------------------------|--|
| Ken Sunamoto, Ed Yano         | Insurance                       |  |
| REEDLEY, CALIF. 93654         |                                 |  |
| Mas & Sadie ABE               |                                 |  |
| Harvey HANEMOTO               |                                 |  |
| Dr. Riley & Lynne HAYASHI     | 1019 E. St.                     |  |
| Stan & Carol HIRAHARA         |                                 |  |
| Toru & Michi IKEDA            |                                 |  |
| George & Kiku IKEMIYA         | P.O. Box 787, 1829 S. Hope Ave. |  |
| Dr. James & Carolyn IKEMIYA   | 1019 E. St.                     |  |
| Joe & Fumi IKEMIYA            |                                 |  |
| Dr. Dennis & Denise IKUTA     |                                 |  |
| George & Aileen IKUTA         |                                 |  |
| Harry and Kiyo INN            | 1133 S. Enns Ave.               |  |
| Larry & Midori IW ASAKI       |                                 |  |
| Wayne KAI                     | 20787 E. South Ave.             |  |
| Kiyo & Sue KAWAMOTO           | 18542 E. South Ave.             |  |
| George & Lilyan KIYOMOTO      |                                 |  |
| Seiichi & Betty KIYOMOTO      | 8567 S. Porter Ave.             |  |
| Kaz & Shiz KUNISHIGE          |                                 |  |
| Tim & Lynn KURUMAJI           |                                 |  |
| John & Elsie MORITA           |                                 |  |
| Tak & Amy NAITO               |                                 |  |
| Sammy & Grace NAKAGAWA        | 21349 E. Adams Ave.             |  |
| Yo NAKAMURA                   |                                 |  |
| Fred & Haraye NISHIDA         | 10032 East Ate.                 |  |
| Tom & Nobi OSATO              | 260 W. Commun Ave.              |  |
| Hideki & Diane, Allison OTANI | 1225 Cherch And                 |  |
| Ken & Alma SUNAMOTO           | 20302 F. Stamor Ave.            |  |
| Dr. Akira & Naomi TAJIRI      |                                 |  |
| Sonny & Michi TERANISHI       |                                 |  |
| George & Amy TSUJI            | 1624 S H. A                     |  |
| Sam & Shiz TSUTSUI            | 1270 N. H.// / D.               |  |
| Roy WATARI                    |                                 |  |
| Bill & Ellen YAMADA           |                                 |  |
| Frank & Helen YAMAKOSHI       |                                 |  |
| OBANICE COVE                  | CALIE 03646                     |  |
| Ins & Helen ISHII             |                                 |  |
| Stan & Karen ISHII            | 6464 S. Anchor Ave.             |  |
| DINUBA, CALIF. 93618          |                                 |  |
| George & Kim KATSUKI          |                                 |  |
| Bill & Alice MORI             |                                 |  |
| George Y Lillian TAKAYAMA     |                                 |  |
| Johnny & Marian TOGIOKA       |                                 |  |
| Bill & Mary WAKE              | 42410 Rd. 80                    |  |
| KINGSBURG, CALIF. 93631       |                                 |  |
| D S M S NODIHIDO              | 20160 D J 26                    |  |

Ben & Michi NOBUHIRO.....

Happy Yuletide

Brands: **EL MEJOR** PROMINENT

.....39160 Rd. 36



**Tri-County** Citrus **Association** 

12143 Rd. 456 Orange Cove, Sunkist. (209) 626-4447 Ca. 93646

Happy Holidays

DISTRIBUTOR OF THE FOLLOWING LABELS: Aki-San, Air-King, Bella Vista, Tri-Boro, R&J



Packing & Sales Co., Inc.

ROBERT JOHNSON

District Manager

Reedley Office 209-638-6933 1280 | St., P. O. Box 712 Reedley, CA 93654

Del Rey 888-2683





Bendix Forest Products Corporation

## Happy Holidays

## American Box Division

10389 So. Buttonwillow Reedley, Ca. 93654

Tel. Bus. (209) 638-2537 Bus. (209) 888-2037 Res. (209) 638-3701

A Subsidiary of The Bendix Corporation

#### HOLIDAY CHEERS

## **Newman Air Conditioning**

1042 "I" St., Reedley, Ca. 93654 (209) 638-3507

Season's Greetings





The Heart of our Business is Service.

1045 G ST. / REEDLEY, CA 93654 / PH. (209) 638-3041 Charles, Chiaki and Gay Taguchi



DWIGHT & CAROL HEIER 111 So. L St., Dinuba, Ca. 93618 / (209) 591-2518

AG CHEMIÇALS . TIRES



## GAR TOOTELIAN, INC.

Business Phone: 638-6311 8246 So. Crawford Ave. Reedley, Ca 93654



## **Cairns Funeral Home**

Telephone 638-2233 940 F Street REEDLEY, CALIF. 93654

JAKE & KATHLEEN KRAHN BILL & CINDY CAIRNS GEORGE & LILLIANE BAXTER

Good Year-Michelin Tires

#### **JACKSON'S SERVICE**

1.1th & I Streets — Reedley, Calif. 93654 BILL JACKSON - Manager Bus. 638-2277 — Res. 638-4279

# HOSAKA BROS.

GROWERS, PACKERS, & SHIPPERS FRESH FRUITS AND VEGETABLES

Reedley, California

#### **SEASON'S GREETINGS**



## Western Fruit Sales Co. Division of Southland Produce Company

Growers - Packers - Shippers

P.O. Box 631 1359 E. Curtis Ave. Reedley, Calif. 93654

Office (209) 638-2582 Res. (209) 638-2362

## Season's Greetings

## Mont La Salle Vineyards

Owned and Operated by

The Christian Brothers of California

**Best Wishes** 

## Kimura Trucking Co.

Specializing in Produce Hauling . Vans and Flat Racks

Frank & George Kimura Phone: 638-3533

## PRODUCE TRUCKING INC.

REFRIGERATED VAN SERVICE

Specializing In Produce Hauling

1159 W. Upper Bridge Rd. Reedley, Ca 93654

638-9213

#### **SEASON'S GREETINGS**



Your Community Bank
OPEN SATURDAY
9 to Noon

1003 "I" Street Reedley,

## JOHN UGASTE INC. Vineland Packing Co. California Olive Oil Co.

1301 'I' St., Reedley, Ca 93654

**Holiday Best Wishes** 

## Miyuki Teriyaki House



SERVING LUNCH & DINNER TERIVAKI-TEMPURA-SEAFOOD

4793 E. McKinley Ave. at Chestnut Fresno, California PH. 255-4616 (Food to go)

## EE'S SERVICE

Firestone-Michelin X

Tires & Repairs
Auto—Truck—Tractor

1445 "I" St. Reedley, Calif. 93654

PHone 638-3535



Gus Collin, Owner Distributor of Union Oil Products

358 West El Monte Dinuba, Calif. 93618 Tel. (209) 591-2861

Joy & Peace to All

## **New China Restaurant**

FOOD TO GO-CLOSED WEDNESDAY

1361 "I" St. Chong Fong, Owner Reedley, Calif. 93654 (209) 638-2747

## **Central Valley Ready Mix**

2601 S. River Bend Ave. Sanger, CA 93657

Telephones:

Reedley: 638-2121

Sanger: 875-3601

## **ENNS PONTIAC-BUICK & GMC**

BEST WISHES FOR A HAPPY HOLIDAY SEASON

HAROLD J. ENNS SALES MANAGER 1307 "G" St. Reedley, Ca 93654 Phone 638-2259

## Merle R. Butts Co., Inc.

P.O. Box 903, Dinuba, Ca 93618

Manager: Merle Butts
Assistant Manager: Vern Warkentin

PHONE 209 638-2213

## Wm. Minami Packing Co., Inc.

Grower - Packer - Shipper "CHUCK WAGON" Brand

P.O. Box 788 Reedley, California 93654

## Reedley Mower Center

1149 'I' St., Reedley Phone: 638-1606

JACK BOLDT, PRES.

638-9273

SUPER-LIFT

Fork Lift Sales & Service

24-Hr. Service / 638-2644

1103-11th St., Reedley 93654

Nick Olvera, Owner Res. 638-2488 The Bear Club
Dining & Cocktails

1695 E. Manning Ave., Reedley, Ca. 93654 638-2396

MIKE RAPHAEL / WILLARD DUDDY

# Jack's Refrigeration, Inc. Heating & Air-Conditioning 1321 "G" St., Reedley, Ca. Asami Service and Garage

12th & I, Reedley 93654 Phone: 638-9017

#### SUN KING DAIRY

Fine Foods 1610 11th Street Reedley, Calif. 93654

44 - Pacific Citizen Holiday Issue / December 21-28, 1979



Season's Greetings

**Smith Auto Parts** 

153 South K St. Dinuba, Calif. 93618

Phone: 591-3000

WE DO IMMEDIATELY

TAKES A LITTLE LONGER

Orange Cove Hardware Inc.

AUTO GLASS INSTALLED

JIM'S BODY SHOP

10623 S. Frankwood

REEDLEY, CALIF. 93654

#### Valley Land & Investment Co. COMPLETE REAL ESTATE SERVICE - LOANS

Bus. 638-3651 • Res. 638-4674

Roger Kusch • Broker 1053 G St., Reedley, Calif. 93654

Roger Kusch • Broker

## **GEORGE WOLFE MACHINE SHOP**

WELDING-MACHINE WORK-METALIZING **FABRICATION & GENERAL REPAIR** PUMP REPAIR

305 Park Blvd., Orange Cove, Ca 93646

Teason's Greetings

Bus. (209) 626-7638

subsidiary of

INDUSTRIES

Res. 626-7636

## GAIL E. BALL Bus. Ph. 638-3603 Res. Ph. 638-4881



Complete Real Estate Service

REEDLEY REALTY

1749-11th St. - 638-3603 Reedley, Calif. 93654

Corner Ave. 416 & Rd. 62 — 2 Miles West of Dinuba Ph.: 209/591-0632 REEDLEY, CALIF. 93654

Richland Sales Co.

GROWER, PACKER and SHIPPER QUALITY FRESH FRUIT AND VEGETABLES

SEASON'S GREETINGS

## PENNER **ENTERPRISES**

Beacon Oil **Orchard Topping** Tenth and "I", Reedley • 638-2502

The bank you don't have to think about.

RANDY DeLEON

Dick Neufeld

Alan Jones

Harry Inn

Office: 591-5591 • Res.: 638-6101

**CAR 5267** 

NASH DE CAMP

# **Central Labor Service**

SSP harvesters

SSP Agricultural Equipment, Inc. 6707 W. Goshen Ave. • Visalia, CA 93277 209 • 733 9222

Tropic Breeze wind machines

Fresno Mobile: 237-0231 / Visalia Mobile: 732-8091

# P.O. Box 348, Reedley, Ca 93654

JOE SALAS

Charlotte Wiebe

Jim Fujikawa

Min Doi

## RHODES, INC. Season Greetings

Bus. Ph.: (209) 638-2275

JIM SASAKI, Owner

-Orange Cove-507 Park Blvd (93646)

(209) 626-7703

Reed and I Streets Reedley, Ca 93654

The Difficult

The Impossible

## Happy Yuletide E. M. YANO'S

SERVICE body, Fender & Paint Specialists 1348 G Street Phone 638-2432

## TEJERIAN'S

-Delano-Rd 176 & Ave 4 (93215)

(805) 725-4122

Phone 638-1811

**Crocker National Bank** 

Reedley Branch 1603 11th Street

Reedley, Ca. 93654

OWNER REEDLEY Paul Shamoon

PENNER BROS.

PARTS CO.

1023 "G" Street

Phone 638-2267

Menno - Walt

## SECURITY PACIFIC BANK

Sun Star Nursery and Landscape 10378 AVE. 404 DINUBA, CALIF. 93618

> TIM KURUMAJI (209) 638-2130 591-4307 CALIFORNIA LICENSE NO. 327816

# GREETINGS

## Tak's Automotive Service

Trucks - Auto - Tractor

10148 S. Pedersen Ave. Reedley, Calif. 93654

## Ferdinand S. Yale

General Insurance-Copy Service Auto, Motorcycle, Fire, Casualty, Hail

1763-11th St., Reedley 93654 (209) 638-2015

#### **Colonial Flower Shop**

1617 11th Street Reedley, Calif. 93654 We Wire Flowers, Call 638-2031 George Okamura

## Sakai Grocery

1351 I St. Reedley, California 93654

Reedley Motor Parts **AUTO, TRUCK, TRACTOR PARTS** 

1184 T' St., Reedley, Ca.

Phone: 638-3618

# Season's Greetings



Harding & Leggett, Inc.

PACKERS AND SHIPPERS OF SUNKIST ORANGES

Brands: Diamond Mountain-Golden Trout P.O. Box 386, Orange Cove, Calif. 93646 Phone: (209) 626-4432

#### MARTENS

Chevrolet & Oldsmobile

1760 - 11th St. Reedley, Ca 93654

#### TOM'S TV & APPLIANCE

Phone: 636-2636 1349 | Street Reedley, Ca 93654 Henry Sasaki Tom Sasaki

## **Center Service**

11th & "I" Streets Reedley, Calif. 93654 Phone 638-3550

## Roy Watari, Norman Iwasaki

R.C.A. SONY ZENITH

## FOUR STAR TELEVISION

SALES-INSTALLATION SERVICE HENRY HANK IWANAGA 1027 G Street Reedley, CA. 93654 638-3218

## H. Otani Realty

1358 "J" Street Reedley, Calif. 93654 Phone 638-2967

#### Reedley Ford Tractor Sales, Inc.

1230 G. Street Reedley, Calif. 93654 Phone 209-638-2205

Bus. 638-3583 Res. 638-3831

REEDLEY IRRIGATION PIPE COMPANY

JIMJOHNSON P.O. BOX 592 REEDLEY, CALIF. 93654

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue — 45

# For the fifth time in 50 years



Pacific Citizen Archives

Mike and Etsu Masaoka arrive at San-Francisco Convention in 1952 after Congress had overturned President Truman's veto of the Walter-McCarran Act, thus removing race as a bar to naturalization and immigration.

JACL 1980 NATIONAL CONVENTION CITY - San Francisco, the City by the Golden Gate where the Japanese American Citizens League was organized over 50 years ago, will host the JACL's 26th biennial national convention Monday, July 28 through Friday, Aug. 1, 1980.

Some 25 delegates from several Japanese American communities gathered here April 5-6, 1929 to hear Clarence T. Arai of Seattle outline his plan for uniting existing Nisei groups and organizing a national body with various chapters in a number of districts.

Hosts for this first meeting was the New American Citizens League of San Francisco, formed the previous year. After the delegates accepted a recommendation that the new organization be called the Japanese American Citizens League, the local group became one of its original seven charter chapters.

The first national biennial convention was held in Seattle in 1930 with Arai as convention chairman concurrently serving as the JACL's national president and the second was held in Los Angeles with Dr. George Takeyama heading the convention committee and the league.

When the third biennial parley was held in San Francisco in 1934, Dr. Terry Tokutaro Hayashi, first Nisei to become a dentist and still actively practicing here, was both convention chairman and national president.

One of the first of many legislative endeavors initiated by the JACL over the past 50 years was mandated at this convention — to seek naturalization privileges for men who had fought with the U.S. forces in World War I and had been denied citizenship rights because their birth in Japan made them "ineligible" to become naturalized.

Japan-born Tokutaro Nishimura Slocum, adopted son of an American couple and a doughboy in France with the American Expeditionary Forces, was named the league's lobbyist and through his efforts the law was changed a short time later by Congress, enabling many scores of Issei veterans to become American citizens.

The JACL at this convention decided that the post of National President would be henceforth an elective one and San Francisco-born Dr. Thomas T. Yatabe of Fresno, later of Chicago, became the fourth, but first elected president.

San Francisco again became the host city in 1952 when | Spokane 

June 26 to 30 with Dr. Tokuji Hedani as convention chairman. Making a strong comeback after World War II, the JACL by then had 52 chapters.

The highlight of the 1952 convention came on the second day of the parley when news was flashed from Washington, D.C., that Congress had voted to override President Harry Truman's veto of the Walter-McCarran immigration and nationality bill, thus granting naturalization rights to all Issei and repeal the 1924 Japanese Exclusion Act which had halted the immigration of Japanese.

Two days earlier a gloom had been cast over the delegates arriving for the convention when it was learned that President Truman, unhappy with several other provisions of the measure, had vetoed it.

The following day, however, the U.S. Senate voted 57-26 to override his veto and on Friday, June 27, the welcome news came from the nation's capitol that the House had concurred with a 278-113 vote to override.

Thus, in a brief period of only six years, all three major objectives set by the JACL at its first postwar parley in Denver in 1946 had been reached, a truly outstanding achievement for any organization.

The other two objectives had earlier been attained the passage of a bill to provide for the payment of claims against the government for Evacuation losses and the stay of deportation in worthy cases for Japanese aliens who otherwise would be separated from their American-born families.

Along with the third objective — citizenship rights for the Issei, the JACL's efforts were crowned with extra bonuses with the passage of the Walter-McCarran bill, the end of the Exclusion act and granting of an immigration quota for Japan.

One provision of the new law, which the JACL had been the first to advocate to help Issei applicants for naturalization — to permit those over 50 as of Dec. 26, 1952 with 20 years residence in the U.S. to take their naturalization tests in their native tongue - not only allowed tens of thousands of Issei to qualify, but also enabled hundreds of thousands of other long-time alien residents, Germans, Italians, Poles, Chinese, Greeks and others to take their tests in their own language. Last year Congress removed the Dec. 26, 1952 deadline.

"Homecoming had been the theme for the 1952 convention, but the parley immediately became a "Victory" celebration. A large convention delegation went to the San Francisco International Airport to greet Mike M. Masaoka, who as JACL's Washington representative and lobbyist, had masterminded the league's legislative program with outstanding success.

At the convention banquet Masaoka gave a full report on what had transpired in Washington, D.C., especially on the final two days when hundreds of senators and congressmen were contacted, reminding them that President Truman's veto was based on the failure of Congress to remove portions objectionable to him which were already part of the existing law and which they had already voted to keep and urging them to give the Issei the right to citizenship by overriding the veto.

The San Francisco chapter board earmarked the surplus from this convention to a "JACL national building fund, if it is located in San Francisco." A sum of over \$15,000 started the drive for funds to construct the present national headquarters building, now called the Masao Satow Bldg., at 1765 Sutter St.

San Francisco was the host chapter for the third time four years later in 1956 when the JACL, now 88 chapters strong, held its 14th biennial convention from Aug. 31 to Sept. 5 at the Sheraton-Palace Hotel.

Jerry J. Enomoto, currently California state department of corrections director, was chairman of the convention which had as its theme, "Changing Perspectives".

That year saw a great change become a fact in the attitude of Californians as the state's Alien Land Law, aimed specifically at them in the 1910s, was repealed at the Nov. 6, 1956 election. The vote for Proposition 13 was overwhelming, 2,801,951 "Yes" to 1,391,991 "No", a better than 2-1 margin.

In addition to the three previous national biennial conventions, many important JACL meetings have been held in San Francisco, among them the emergency meeting on April 10, 1941 as war clouds gathered over the Pacific, and on March 8-10, 1942 when a grim-faced national board met for another emergency session to chart the course of the JACL for the duration of the war.

More recently the JACL executive council has met twice this past fall to map the league's current program on legislation now pending before Congress on another JACL project, the formation of a congressional committee to study the 1942 Evacuation, its legality and effects.

"No Hill Too Steep" is the theme of the coming 1980 convention in San Francisco. Plans to greet delegates from the JACL's 107 chapters in July at the Jack Tar Hotel have been underway for over a year by the chapter's convention committee, headed by John T. Yasumoto.

An invitation has been extended by Yasumoto to all chapters to send many booster delegates with their official representatives. In addition to many official business sessions, workshops, luncheons and dinners, arrangements are being made for a number of special events, including a golf tournament, excursion to the Wine Country, Great America and even a trip to Reno.

This spring Congress will be considering the Evacuation study commission bills supported by the JACL -S 1647 and HR 5499. If these bills have not been passed by Congress by convention time, it is hoped that history will be repeated and the welcome word that another league objective has been attained will be received during the coming gathering here.

## JACL/Calif. Blue Shield Health Plan

Health Committee: John Yasumoto, chmn; James Tsurumoto, CLU, vc; Joe Sugawara, sec.; Kikuo Nakahara, treas.; Tad Hirota, Percy Masaki, Wilson Makabe, Jim Yamaguchi DDS, Fred Muto, Toshiko Yoshida, Bob Tsubota

Administrator — Mrs. Frances Morioka, JACL Hq, 1765 Sutter St., San Francisco, Ca. 94115 — (415) 931-6633

Idaho Falls .......Yuki Harada

Snake River ......Jack Ogami

Intermountain District

| Northern Calif Western | Nevada               |
|------------------------|----------------------|
| San Francisco          | Yoshio Nakashima     |
| Sacramento             | Percy Masaki         |
| Stockton               | George Matsumoto     |
| Marysville             | George Nakao         |
| Placer County          | Cosma Sakarnoto      |
| San Mateo              |                      |
| Berkeley               | Jordan Hiratzka      |
| Oakland                | Tony Yokomizo        |
| Contra Costa           | Joe Sugawara         |
| Fremont                | Dr Jim Yamaguchi     |
| French Camp            | Robert Tominaga      |
| Eden Township          | James Tsurumoto      |
| Florin                 | George Furukawa      |
| Cortez                 | Jim Yamaguchi        |
| Reno                   | Wilson Makabe        |
| Livingston-Merced      | Buichi Kajiwara      |
| Marin County           | Stan Yasumoto        |
| Lodi                   | Jim Morita           |
| Diablo Valley          | Yasuko Wada          |
| Solano County          | Dr. Yoshi Shitanishi |
| Pacific Northwest      |                      |
| Oregon                 | Rowe Sumida          |
| Seattle                |                      |
|                        | Tanguca              |

Columbia Basin .....

| Boise Valley             | Jun Yamamoto        |
|--------------------------|---------------------|
| Pocatello-Blackfoot      |                     |
|                          | Saige Aramaki       |
|                          |                     |
|                          |                     |
| Mountain Plains District | ALLE SERVICE POR    |
|                          |                     |
|                          |                     |
| New Mexico               | Ronald Shibata      |
|                          |                     |
| Pacific Southwest        |                     |
| Downtown L.A             | Willie M. Funakoshi |
| East Los Angeles         | George Yamate       |
| Gardena Valley           | Stuart Tsujimoto    |
| Greater Pasadena         | Robert T. Uchida    |
| Hollywood                | George S. Ono       |
| Imperial Valley          | Hatsu Morita        |
| Las Vegas                | George Goto         |
| Long Beach               |                     |
| North San Diego          | Thomas Sonoda       |
| Orange County            | Betty Oka           |
| Pasadena                 | Mary Hatate         |
| Progressive Westside     |                     |
| Riverside                | Michiko Yoshimura   |

| San Fernando Valley | Fred Muto        |
|---------------------|------------------|
| San Diego           |                  |
| San Gabriel Valley  | Sam Imai         |
| San Luis Obispo     |                  |
| Santa Barbara       | Hiro Goto        |
| Santa Maria         | Dr. Ken Oye      |
| Selanoco            |                  |
| Venice-Culver       |                  |
| Ventura             |                  |
| West Los Angeles    |                  |
| Wilshire            |                  |
| Coachella Valley    |                  |
| South Bay           |                  |
| Metro L.A.          |                  |
| Carson              |                  |
| Arizona             | Ron Kimura       |
| Central California  |                  |
| Fresno              | Bob Tsubota      |
| Clovis              | Frank Kubota     |
| Delano              |                  |
| Fowler              | Art Fujikawa     |
| Parlier             | Tad Kanemoto     |
| Reedley             | Ken Sunamoto     |
| Sanger              | Kaz Komoto       |
| Selma               | Henry Deguchi    |
| Tulare County       | Tom T. Shimasaki |

# In defense of JACL's founding membership principle: citizenship

FIFTY years, a half-century, almost one-quarter of the time that the United States has been a sovereign entity, is a relatively lengthy period for any voluntary service organization to survive, especially one dedicated to securing and preserving human and civil rights for a highly visible racial minority in this country.

This may not seem so long when one scans the current state of human and civil rights in the United States. But, if one can only look back at the shocking travail and tragedy that has been the lot and life of many ethnic minorities in the past 50 years, particularly the World War II concentration camp experiences of Japanese Americans, one can understand at least in part how far and fast our country has progressed in these respects in the past quarter century.

WHEN the Japanese American Citizens League convenes in its 25th Biennial National Convention in San Francisco this coming July 28-August 2, it will be celebrating its golden anniversary as a national organization. Autonomous chapters had been founded locally in several communities from about a decade earlier.

That JACL has such a long and worthy record is a tribute to its dedicated and loyal members and officers, as well as to the basic principles that guided them through some of the darkest pages in American history insofar as those of Japanese origin are concerned.

And yet, at the forthcoming San Francisco Convention this summer, it is my understanding that efforts will be made to have the National Council, the governing unit representing each of the 105 chapters, nullify and void probably the most important single principle of JACL past.

That is to change the organization's Constitution and By-Laws to eliminate the requirement of American citizenship to

## **Japanese Americans** survived ordeal of WW2 as well as they did because of

qualify for regular, active member in JACL

Removing the citizenship requirement significantly and substantially changes the make-up and major objectives of JACL, for its belief in the integrity of American citizenship and its influence as a citizen's lobby will be materially challenged and compromised.

WHEN the League was founded in 1930 as a national organization in Seattle, Washington, permanent resident alien Japanese, though legally admitted into the United States, could not become naturalized citizens of their adopted land, a federal prohibition that extended back to 1789 when the First Congress met and adopted naturalization laws. At the same time, due to the Japanese Immigration Exclusion Act of 1924, no one of the Japanese race could be admitted into the United States for permanent residence after the effective date of that racist discrimination.

Based on this legal distinction, the definition "aliens ineligible to citizenship" became sanctioned in the law and some 500 national, state, and local statutes and ordinances that - directly and indirectly - discriminated against those of Japanese ancestry were written in the statute books.

Aware that recourse to the legislature was the only legitimate means to correct this racial prejudice and that only citizens, because of their franchise, could effectively petition the Congress for the redress of this unjust and unfair grievance, the original JACL Constitution and By-Laws provided that only citizens of Japanese ancestry could become active members.

Subsequently, on the eve of World War II, at the Portland, Oregon, Biennial Convention in 1940, because of the inherent prejudice in its membership qualifications, active membership was extended to any and all citizens of the United States who subscribed to the objectives of the JACL. This is the current membership requirement that is to be challenged at the forthcoming National Convention.

BECAUSE of its citizen membership, when practically every organization in the Issei-Nisei community except those associated with the Christian churches were forced to disband because of the

Pacific War, government authorities allowed the JACL to continue to serve the evacuee and detainee population of the West Coast. Whether one concedes it or not, there is doubt that Japanese Americans could have survived their wartime ordeal as well as we did had it not been for

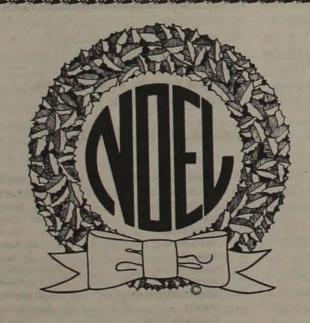
And, in the immediate post-war period, recognizing that only the Congress could enact needed corrective and remedial legislation, JACL deliberately became a political action organization as a citizens'

Capitol Hill observers have often praised JACL for securing so much substantive legislation, with so little in the way of financial or constituent help, in such a short time - 1946 to 1952.

Among the more than hundred public

## JACL embarked on its greatest legislative campaign since 1950

and private bills that were enacted into law in much less than a decade were those public measures extending equality in naturalization to all legally resident alien Japanese so that they could share in the citizenship of their own children in their adopted land and concurrently thereby automatically repudiating all pre-war anti-Japanese codes; nonquota admission privileges for the alien spouses of all Uni-



## **Pacific Southwest**

JACL Regional Office Staff

John Saito .....

Carol Saito .....Secretary

125 N. Central Ave. Los Angeles, Ca. 90012 (213) 626-4471

## **Pacific Southwest JACL District Council**

1979-80 EXECUTIVE OFFICERS

Vice-Governor ...........Dennis Kunisaki (Pan-Asian) 

**BOARD MEMBERS** 

Ken Hayashi (Orange County), Chester Sugimoto (Gardena Valley), Harry Kawahara (Greater Pasadena Area), Ron Wakabayashi (Marina South), Mike Mitoma (East L.A.), Gary

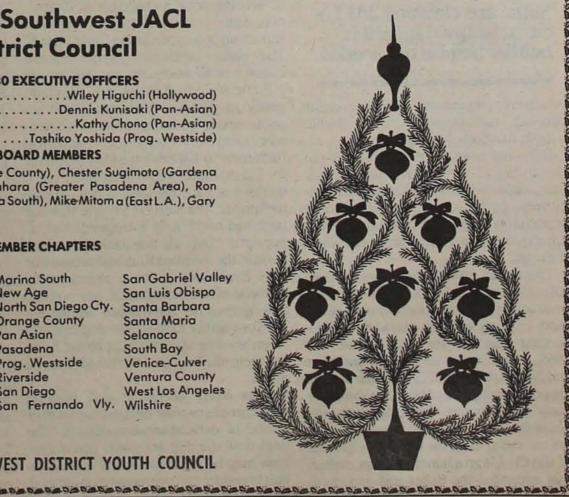
## **MEMBER CHAPTERS**

Arizona Carson Coachella Valley Downtown L.A. East Los Angeles Gardena Valley Gtr Pasadena Area Hollywood Imperial Valley Las Vegas Long Beach-Harbor

Marina South New Age North San Diego Cty. **Orange County** Pan Asian Pasadena Prog. Westside Riverside San Diego San Fernando Vly. Wilshire

San Gabriel Valley San Luis Obispo Santa Barbara Santa Maria Selanoco South Bay Venice-Culver Ventura County West Los Angeles

PACIFIC SOUTHWEST DISTRICT YOUTH COUNCIL





-Los Angeles Time Photo

**HOT PURSUIT**—An Iranian flees from a group of attackers in Beverly Hills. This Nov. 9 photograph shows a terror-stricken face; he was later among the 150 Iranians and Americans arrested by sheriff deputies in Beverly Hills.

ted States citizens; token immigration opportunities based on the National Origins Quota System to the Japanese and all other Asians; suspension of deportation and adjustment of status to that of permanent residents for Japanese nationals who were stranded in this country during the war, many of whom had married American citizen wives and had sons in the American Army during the period of hostilities; authorization of marriage and nonquota entry for the Japanese, and Asian, spouses of American servicemen and veterans; inclusion of certain Japanese victims of typhoons and other natural calamities in the Refugee Relief Act; partial compensation for some of the property losses suffered in the wartime Evaucation, exclusion, detention, and relocation of the West Coast Japanese; partial payment for so-called confiscated war property; retention of the right of Japanese American depositors to submit claims against pre-war Japanese banks and to recover such deposits at pre-war (four to one), and not post-war (360 to one), exchange rates; a Treaty of Peace with Japan that was constructive and democratic, rather than revengeful and punitive; a Treaty of Commerce, Friendship, and Navigation that has been the foundation on

# Some are claiming JACL's citizenship safeguard is neither helpful nor needed

which the tremendous, multibillion dollar two-way trade between the two Pacific nations has been developed; etc.

Bills that would have taken away the citizenship of the American-born Japanese, deported us as newly defined noncitizens, or reduced the privileges and opportunities of our citizenship, were among the racist measures that were defeated.

Thereafter, among other laws successfully lobbied by JACL in concert and coordination with other organizations in the next 15 years were statehood for the deserving then Territory of Hawaii; the 1965 Amendments to the Immigration and Nationality Act of 1952 which treated Japanese, and other Asians, on the same basis as Europeans for emigration purposes for the first time; the many civil and human rights acts, the first since the end of the Civil War a hundred years earlier, that expanded the rights and opportuni-

ties of all Americans, including the American Japanese, who had been denied, disadvantaged, or disregarded on account of race, color, creed, national origin, sex, age, or ethnicity.

Now, today, when the JACL is embarked on its greatest legislative campaign since the early 1950s to secure authorization for a factfinding commission of distinguished citizens to impartially examine the wrongs committed against us of Japanese background in World War II and to recommend appropriate remedies, it seems the height of irresponsibility to remove the potency of espousing citizen grievances from the JACL by opening up its membership to aliens.

When JACL spearheads the lobbying of the Congress, to confess that we are no longer a citizens organization could well mean the frustration of our efforts with the Legislative Branch.

JACL, as the petitioner to Congress, as well as to the Executive Branch and the general public, cannot afford to take this chance.

WE who believe in retaining the citizenship requirement do not doubt the sincerity of those who argue for the proposed elimination, that the times have changed and JACL should change too, especially since they cannot foresee any such drastic and dramatic a challenge as Evacuation again confronting the Japanese American population in the United States. They claim that the citizenship safeguard is now neither necessary nor helpful.

While we are hopeful that an emergency as grave as Evacuation will not occur again, we cannot be as positive as others may be. We remember that we had faith early in 1942 that the Constitution of the United States would protect us even in wartime against the land of our parents' nationality. We learned too late that our faith had been badly misplaced. And, as Supreme Court Justice Jackson emphasized in the so-called Korematsu case that held Evacuation to be a constitutional exercise of the presidential war powers, that decision lies about, like a "loaded pistol" for another time of hate and hysteria when another official might resort again to such tactics. So, "it could happen again".

Most likely economic and bilateral trade problems may bring about another period of anti-Japanese sentiment. The next time the discrimination and unfairness may be more subtle and more difficult to endure and overcome than general,

across-the-board maltreatment. The next time the bias and inequities may be individual and personal, and not directed as it was some 37 years ago against the entire population on the Pacific Slope.

JACL, as the guardian of the welfare and well-being of Japanese Americans, cannot ignore the possibility of another "Hate the Japs" jingoism dressed in the guise of patriotism and national interest. As a citizens protective association, we have the right—and the duty—to protest. As non-citizens, we would be suspect and pilloried as a "front" for foreigners, agitators, and propagandists.

THOSE who urge that JACL membership be extended to permanent resident Japanese aliens ignore their inconsistency, for if equality is the objective this extension should be to all permanent resident aliens in the United States. If this happens, then JACL will be only another association of individuals, most of whom happen to be of Japanese descent.

The sole feature that puts the JACL in a special and significant class apart from all other Japanese and / or Asian organizations is its citizen membership, with all that such membership implies to policy-and-decision-making authorities. As far as I know, no other Japanese and / or Asian group can claim this distinction.

THEY insist that these permanent resident Japanese would bring fresh outlooks and much-needed new financing to JACL, completely overlooking the fact that the JACL now has a category called "Associate Members" available to all noncitizens who can enjoy all of the privileges and opportunities of active members except that of voting and holding office, about the same restrictions that the United States places on aliens in this country on a temporary or permanent residence basis.

These advocates also neglect to consider that permanent resident aliens may now become naturalized citizens of the United States after only five years of entry or three years if married to an American citizen. The process is not difficult or highly technical. As a matter of history, JACL has always believed that insofar as possible all Japanese nationals in the United States eligible for naturalization should be encouraged to become American citizens as rapidly as feasible.

TO THOSE who express the fear that the problems of these permanent resident aliens will not be properly addressed by JACL unless they, as active members can demand it, forget that, since 1930, it has been JACL's contention that it can better serve the alien Japanese with a citizen membership within the democratic framework that is the United States. And JACL's record in this regard speaks for itself.

These exponents of membership for permanent resident aliens allege that JA-CL need not worry about an "alien takeover" since so few are actually interested enough possibly to join JACL. If this is true, then why jeopardize JACL's acknowledged ability to act and to serve by changing its historic membership policy? Furthermore, if only a few are involved, it could be that JACL would lose more citizen members than it would gain in noncitizen members. Moreover, if the proposal is not the "big thing" that some of us make it out to be and if American citizenship is not that crucial to JACL's ability to lead, then the proponents should also move to amend the name to be just the Japanese American League, JAL, so as not to mislead members of Congress, Government officials, citizens of goodwill, civil rights organizations, and others.

AS individuals and chapters meet to discuss constitutional changes to be acted upon in San Francisco at the National Convention this coming summer, may I express the hope that they will give careful consideration to this membership issue, that of requiring American citizenship as a condition-precedent to membership.

If JACL is to continue to be the public conscience of Japanese Americans, the citizens' lobby to make representations to all branches of government at all levels, the guardian of the welfare and wellbeing now and for the future of the American Japanese, to be effective it must retain the citizenship qualification for membership. This principle of citizenship has been the insurance that has kept—and will keep—JACL viable and operative as the major national organization of American citizens of Japanese ancestry in the United States—for, by, and of Japanese Americans.

It is my belief that at the 25th Biennial National JACL Convention in San Francisco delegates to the National Council should reconfirm the voting against any change in the membership requirement for citizenship as was done at both the

# So, why jeopardize JACL's acknowledged ability as citizen organization?

24th and 23rd National Conventions in Salt Lake City, Utah and Sacramento, California, respectively.

With the legislative campaign already under way to vindicate JACL's World War II leadership by establishing a presidential factfinding commission, this certainly is not the proper time to destroy the fundamental basis for JACL membership—an enlightened and visionary citizenry of Americans of Japanese ancestry.

TO those who suggest that citizenship is no longer of crucial importance to JACL and that its value to those of Japanese ancestry in the United States is not nearly as critical now as it was in the recent past, references to the effort of many to equate all Iranians with demonstrating students during the November-December turmoil in American-Iranian relations are a grim reminder of what happened to Japanese Americans in the spring of 1942.

When we, as no doubt many others, were asked about this comparison of times, we always made it clear that there are many differences in the two situations.

1—JACL was—and is—a citizens organization, while—as far as we know—none speaking for Iranians in this country is.

2—While more than two-thirds of us evacuees were native-born American citizens and our parents were aliens only because federal laws prohibited them from naturalization, our understanding is that almost all of the Iranian students here are on student visas, as temporary guests of the nation.

3—While our own government was guilty of incarcerating us unjustly, these Iranian students in the main were demonstrating to show support for their government's (Iran) handling of American hostages in Tehran.

Though we always added that, regardless of these differences, Iranians in the United States should be judged on an individual, case-by-case, basis, and not grouped together in a guilt-by-association mentality, our interviewers and questioners in every instance were most impressed with the citizenship distinction between the 1942 and 1979 campaigns of hate and hysteria.

## Nikkei Impressions of Nikkei America After a Long Absence

Following address was given by Mike Yaki on Sept. 1, 1979 to the

cultural affairs group of the Washington, D.C. Chapter JACL.
Yaki currently serves as the country desk officer for Malaysia and Philippines for USICA (United States International Communications) States International Communications Agency). He has been a Foreign Service Officer since 1966 and has served in Taiwan, Hong Kong, Indonesia and Canada.

He was born in Hawthorne, Calif and graduated from UCLA in 1958 with a BA in history.

The title of my talk, The Japanese American Impressions After a Long Absence, is upon reflection, misleading. I discussed it with an old friend. George Wakiji, who pointed out it was impossible to return to a place I had never been. Japanese Americanness was

never where I was at.
I respect George's opinion and I suspect he is correct. He has spent many years studying the Japanese minority in the United States. George rendered his judgment based upon his knowledge that I had never really been a part of the heart and core of the Japanese American community either in Los Angeles or, for that matter, here in Washington, D.C.. I was an outsider then and I continue to be so. Less by choice than by circumstances.

By inclination and vocation I am not a compulsive navelgazer. But I feel it is useful. All of us need to pause from time to time to take stock of who we are, where we've been, how we've lived up to or fallen short of personal expectations and where we would like to go. The much discussed mid-life crisis isn't the only time to take stock. However tempted I am to draw parallels between the mid-life crisis of the individual and that of the Japanese American community I shall refrain from doing so and leave it to you to make whatever connections there might be.

But I am getting ahead of myself. I want you to know where I am coming from since I have already sullied the title of my talk.

From 1966 to 1977 my life, work, and family were immersed in foreign environments. In reality they were a part of two distinct culturesthat of the host country and that of the overseas American

As you are aware, most of my assignments have been in Asian cultures. You may legitimately ask why. A search for identity, no matter how romantic the appeal, was never a motive.

China, not Japan, was the fascination. Its size, culture, and enigma drew my attention as it did many of my colleagues interested in foreign affairs. Rumors to the contrary, that my wife is of Chinese ancestry had nothing to do with it.

In spite of this interest, my career in Asia became willynilly, without intent or design, a search for a better definition of who and what I am. The cliche that living abroad helps a person understand his own country better went a step further for me and my family. It began the process of helping us understand ourselves better.

An Asian-American is never

ness than when he is interacting with Asians. By illustration, I developed a standard phrase in both Chinese and Indonesian that went something like this-

I am an American of Japanese ancestry. My grandparents immigrated to the U.S. from Japan during the early part of this century. We have now lived in the United States for three generations. We are American citizens. That makes us 100% Americans.

I never really convinced any Asian that I was 100% American. They usually reduced that percentage by half and proceeded along those lines. This was true even among the most sophisticated and cosmopolitan elements. I suspect I continue to repeat the phrase, even now, to reassure myself, or at the very least to maintain some perspective.

There are pluses and minuses in being an Asian-American

The plus is that Asians tend to perceive you as a more empathetic and therefore more reliable interpreter of their

The minuses are irritating as hell. Sometimes you find yourself waiting interminable amounts of time to see a government official because a ecretary mistakes you for a host country national. You are sometimes ignored during negotiations because you are mistaken for a local employee of the Embassy. You are sometimes overlooked during ceremonial occasions since you do not fit the stereotype of the

I have also been the unintentional object of verbal abuse from Americans who found

so acutely aware of his Asian- the Asian cultures more than they could handle. My friendship was also sought by these same unfortunate Americans to somehow rationalize their distaste for the local cultures and soothe their pseudo-guilt

> Our experiences in Asia hardly prepared us for Canada. It almost knocked us off our feet. For the first time in their young lives my children experienced overt racial preju-

The racial epithets, surprisingly, were the same ones that stung my ears as a child. There were new ones as well. The term "Paki" referred to people from the sub-continent-Pakistanis, Indians, Sri Lankans, etc..

Can you imagine my kids being mistaken for Pakistani? They were. It assumed sophisticated forms as well. A teacher of one of my children found it incomprehensible that an obviously Asian child could read, write, think, and conceptualize so well in the English language. The abberant perceptions of the teacher finally forced me to intercede. It provided an excellent reminder that education cannot be equated with enlightenment.

To be fair, however, Canada deserves its reputation for racial and religious tolerance. But there continue to be problems. Needless to say, the experience heightened our collective curiosities about race and ethnicity in the U.S.

Now that you have some notion of where I am coming from, I would like to share with you some general impressions

about Japanese Americans that I have gathered during the past two years back in the United States. Clearly they are bound by the geographical limits of my experience (Washington, D.C. and its environs). Whether they are true or not, they are my impressions or, if you will, my preju-

The Japanese American as a completely integrated member of society is an optical illusion. The humorous phrase that we and others use to describe Japanese Americans -"bananas, yellow on the outside, white on the inside"-is the way many Japanese Americans and others perceive Japanese Americans. I must admit I take exception to that.

It seems a simple way to put people into categories, or phrased another way, to put them in their place. That bothers me. I am increasingly becoming convinced that despite my desire to think otherwise, Japanese Americans cannot function within the U.S. society as equals as the society is now constructed.

In fact all minority groups are imbued with either positive or negative charges. The Japanese American, fortunately, has enjoyed a positive charge for the past decade or so for reasons of which you are already aware. This, of course, carries with it its own special burdens. For example the reverse of the Canadian experience I mentioned earlier is the case in the United States.

Japanese Americans are expected to be high achievers. We know all are not gifted but I'm certain all of us in our own

way attempt to live up to that myth. An argument can be made that our attempts to measure up to this expectation takes the Japanese American beyond what is viewed as the norm. That has been a plus.

Scratching the surface of these achievements, however, I see a deeper motivation for achievement by Japanese Americans. It is based upon latent, but real, hostile feelings about the American society coupled with a sense of in-

Put in the roughest terms, the Japanese American achieves because he hates. He hates because he lives in a universe he did not make. He adapts to achieve because no other course of action is left. But, he also loves the society that demands so much from him. He therefore loves the society that recognizes these achievements. But he also continues to hate. What better pre-conditions for what sociologists call a love-hate relationship.

One of the consequences of the love-hate relationship, as sociologists might tell us, is a well developed sense of inferiority, not at all unusual in minority groups who find themselves different from the national image Americans have of themselves.

At profound levels this has many manifestations. For the Japanese American it is the subconscious seeking of comfort in the company of other Japanese Americans. In some respects being with other Japanese Americans is an opportunity to let it all hangout, a means of relating to people on a completely equal basis based upon common experiences and assumptions. It is the commonality of the subconscious which cannot be shared with those of dissimilar backgrounds. Most important, however, is that it remains an opportunity to feel more than inferior.

I must confess the few Japanese American gatherings I have attended have been occasions of some discomfort. I felt vaguely uncomfortable with what I mistakenly perceived as plastic, unreal

behavior.

Upon reflection and a measure of realism it became quite clear that the behavior exhibited could not be more genuine. It is the assimilation of characteristics the Japanese American has of necessity acquired, like the English language, in order to survive in the United States. All of a piece and indivisible.

It is now clear part of my discomfort stemmed from looking into so many mirrors of myself.

There remained, however, an additional source of discomfort. I also sensed a thread of hostility running through all the group. In part it seemed to be manifested by each person measuring themselves against everyone else. Indeed what better way to measure one's achievements than against those from similar backgrounds? Particularly for those who possess well developed senses of inferiority.

But this elementary insight into group dynamics failed to

erase the tremors of hostility from the graph of my admittedly hypersensitive seismograph. It finally occurred to me that the act of gathering together for a social function based upon the commonality of racial heritage was itself an overtact of hostility. The trees kept me from seeing the forest. The bottom line was that it was banding together against a common enemy. Who that enemy is remains an enigma to

I suspect I would feel a lot better at these gatherings if there was a clearer understanding of the reasons for them. Or perhaps, a more honest understanding.

Would I be going too far to suggest that despite the much publicized assimilation and achievements of the Japanese American, we remain unconvinced? That we feel we have been co-opted? That it largely is an illusory phenomena based upon an apparent desire to be at one with the larger society? That we might have been had?

On another level, can you or accept what we see in the mirror? Let's talk about these questions later.

Another observation which should not be surprising to anyone here, is that Japanese Americans are closet racists. Harmless, but still racists. They have little sympathy for Blacks, Chicanos, Koreans, Filipinos, or any other minority group that has not done as well as the Japanese American.

I base this reluctantly arrived at conclusion on more than personal observation.

You need only ask yourselves why the JACL did not make common cause with the Blacks in their attempts to secure equal rights? Why does it not volunteer to assist the Chicanos in their current efforts to participate in the "American Dream"? Why has it not volunteered assistance to the Vietnamese refugees? Many reasons are offered. But at bottom, it is the feeling that those others who appear unable to "make it" are inferior.

The notion of cultural superiority leads me to another observation. It has been suggested by thoughtful people that Japanese Americans have a role as middle-men between the Japanese and American cultures. I confess to feeling uncomfortable with that notion.

On one hand, I am basically ignorant about Japanese culture and society. Other, non-Japanese American Asian specialists know far more than

On the other hand I have also bought, warts and all, the ideals that have gone into making the United States what it is. Those beliefs are so much a part of me I would feel forever uncomfortable with the notion of even engaging in the soft-sell of a culture largely foreign to me (Have I been coopted?).

That Japanese Americans seriously consider this option appears symptomatic of a failure to accept what they see in their mirrors. For those who

Continued on Page 92



# Awakening

TRANSLATED AND ADAPTED BY MEI TAKAYA NAKANO AND SEIZO OKA



HE odor of sake, faintly acidsweet, mingled with stale cigarette smoke, wafted towards her. It was a "man-talk" smell, pleasant and familiar. Michiyo stood in the doorway of the par-

lor, her back to the kitchen, and quickly scanned the room. Her eyes lighted on the potbellied stove which roared in the corner. An orange spot glowed ominously on its black flank. This old farm house could easily burn to the ground, she thought absently. In the center of the room, Papa, Yamane-san and Kiharu-noojisan sat around the table nibbling on salted fish and assorted brined vegetables. A small blue and white sake bottle rested in a bowl of steaming water at Papa's elbow

Michiyo looked at the men. Papa and Yamane-san were talking in loud voices. Yamanesan's face and neck were red. A vein stood out on the left side of his neck. Kiharu-no-ojisan's back was to her, but Michiyo guessed he would be wearing his usual pleasant expression. She was glad for it today: it would make her chore

less bothersome.

Ordinarily it would not even have become a chore, much less a bothersome one, but today she had returned home from school, flustered and distracted. When she entered the kitchen door in this state, she had been assaulted by the screeches of her brothers and sisters.

'Look Michiyo! Look what Kiharu-no-ojisan brought me!" Mariko squealed, holding up a cylindrical object. "It changes pictures when you turn it . . . and, he brought presents for us all . . you too . . . he brought you the best present . . . a doll . . . because you're the oldest, Mama said. It's not fair!" she finished, and gasped for

A doll. "A doll?" Michiyo asked, peeling off her overcoat. "What do I want with a doll?" She heard too late the tinge of scorn that col-

'Michiyo! What a thing to say!" Mama scolded from the side. "What if Kiharu-no-ojisan heard you! He is always so nice, so thoughtful, and he went to a great deal of trouble to buy those presents for all of you. You should be ashamed. Now, go and thank him at once.'

Yes, Michiyo had thought, I should be ashamed. Still, she was fourteen years old.

Now she stood near the table in the parlor. 'Ah, Mit-chan, okaeri," Papa said.

It was all right to interrupt then. "Tadaima,"

Yamane-san gulped down a cup of warm sake and smiled. "So, Mit-chan, you are back from school eh?"

"Hai. And are you well? You too Kiharu-noojisan?'

Papa looked pleased. He liked it when the children spoke Japanese.

"And thank you very much for the doll," she

said to Kiharu-no-ojisan, still using her textbook Japanese. "It was very thoughtful of you."

"Oh, it was nothing, nothing." Kiharu-noojisan could always be counted on to say someing like that

"Oy, Kiharu! What's the matter with you?" Yamane-san bellowed. "Don't you know any better than to give a doll to a young lady who is about ready to be a bride?" The crinkles at the sides of his eyes fanned out. "Isn't that right, Mit-chan?"

Blood rushed to Michiyo's face unexpectedly. She struggled for something to say but it would not come. Embarrassed and all too conscious of her embarrassment, she stood, stiff, feel-

ing inexpressibly stupid.
"Well..." Yarnane-san said, turning to Papa, "getting back to the subject . . .

Michiyo felt a surge of relief at having thus been excused, grateful to Yamane-san for his tact. At the same time, irritation over her own artlessness just now nagged at her as she retreated toward the kitchen.

"Getting back to the subject . . ." she heard Yamane-san saying, "I still say it's wrong, a great mistake, to send the girls to Japan now. No question about it.'

She had heard the words, but only as she reached the doorway did they loom forth into a meaning. Send the girls to Japan now. That meant her and Kiku, didn't it? Michiyo

PC readers may recognize Oshō (pseud. of Junsuke Takaya) as the author of the story Rokkii Oroshi," which appeared in the Quarterly Edition (July 1978).

An Issei writer of the '20s and '30s, Osho was a staunch advocate of rendering contemporary experience in the literature of the immigrant instead of using "stale and decadent" materials brought over from Japan. This "new immigrant literature," as he called it, would function to illuminate the experience of the newly-landed Japanese as well as to carve out new forms in the literature, forms which did not depend as heavily on aesthetic values brought over from Japan as was then the case.

Whether he succeeded in the latter I cannot judge, but certainly his writings do lay bare some of the important concerns of the Issei early on in their stay in America and offer keen insights into the thinking and cultural underこの歌は数台の週根に送つたもの

(1886 - 1937)

ひたすら橋り触し

北向きの寒き我が家の

pinnings which prompted their actions,

Here, in this narrative essay, Osho tackles the issue of sending children to Japan, a surprisingly common practice of the Issei during the time of this writing. According to WRA statistics, approximately one out of five Nisei went to Japan during the '20s, the number tapering off markedly during the '30s and all but ceasing by the '40s. Those who spent a considerable amount of time in Japan and then returned became known as "Kibei".

From the beginning this practice apparently had its hard-line detractors as well as its proponents, and, in this piece, the author attempts to present both sides. Interestingly enough, however, his main concern is with the principal involved, the Nisei. Cannily using a Nisei girl's "awakening" as a vehicle, he makes the strongest case for her point of view.

-MTN: 12/79

stopped and leaned into the yellowed pine wood that framed the doorway, her forehead feeling its coldness. Ever since she could remember, talk about sending her and Kiku to Japan had been bandied about the house. But in recent years the talk had abated. Or so it seemed to Michiyo. In any case she had come to think of the idea as a kind of fantasy being indulged in by her parents and had dismissed it from her mind some time ago. Along with that she had never mustered more than a mild curiosity about life in Japan nor about those two people, her grandmother and grandfather, who sat looking out solemnly from the photograph on Mama's bureau drawer. "Your Ojii-chan and Obaa-chan will be happy to receive you and will take good care of you," Mama had said more than once, and Michiyo recalled having felt pleased at that. Still, she had not summoned forth the effort of forming some kind of picture of what life with them in Japan might be. Nor was she inclined to now.

"Nah, nah," Papa was saying to Yamanesan. His tone was condescending, the same tone he used with Mama sometimes. "You don't understand, Yamane-you, being a bachelor. See-time is the important thing now. We want to send the older ones over to learn a little Japanese, get a little education, you might say, before they get interested in boys. It's too late then, you see.

"That's what I call shallow-brained," Yamane-san retorted. He had risen and stood leaning over the back of his chair looking across the table at Papa. "It's not right, no matter what the reason, to send children-ten, fourteen years old-away to Japan. When they're grown-up, yes. Same as it's all right to send students from Japan over here to study.

"But Yamane," Kiharu-no-ojisan broke in, "you know the old saying, 'Kawaii ko niwa tabi wo saseyo.' Sending your precious children away is a hard thing, naturally, but remember, they do gain strength from it-far better than being spoiled here, no?'

"That's right," Papa said. "Children raised in this country are wagamama, no doubt about

"Fools!" Yamane-san's voice was loud. "It may be true that children in this country tend to be wagamama but it's downright stupid to think they can't be raised otherwise, same as in Japan. It's up to the parents." He paused for a moment. "If you ask me," he continued, his voice softer now, "parents send their children off to Japan mostly because of money. Too much in a hurry to get rich. They're thinking of saving money, working in double harness, without the burden of the children dragging them down from behind."

"Jodan ja nai!" Papa exploded. Yamane-san must be joking.

Kiharu-no-ojisan started to say something too, but Yamane-san was quicker: "Think

Michiyo's heart sank. This time Papa was serious, that seemed certain.

She would be sent to Japan. But she couldn't go. What would she do there? How could she leave school now? And what about her friends? Toji flashed into her mind. Toji. Her heart quickened.

\*Roughly translated, "Send a beloved child on a journey."

Today, they had alighted from the school bus, Toji and she. It had been a warm day, unusual for December, and the road they walked was muddy from the melted snow.

Buoyed by the weather and the happenings in school today, Michiyo had been unusually talkative: "Imagine me a freshman, being chosen for the Christmas play!" she bubbled. Imagine. She would have to coil her hair in a bun at the nape of the neck to be a proper farmer's wife, and, like her mother, wear one of those shapeless printed aprons that tied in the back. And how should she act? Strong? Refined? Quiet? Well, whatever it was, she would be dignified. Yes. On the other hand, maybe she needn't worry about any of this. Maybe Mrs. Hansen would tell her how to be. Was that

right?
"Toji?" All at once, it occurred to her that Toji had not said a word. He did not answer her even now as he glanced her way. Michiyo thought she saw something odd in his look. It must have something to do with his having to play my husband, she thought. That irritated her vaguely.

They walked along in silence then. He was taller than she by perhaps three inches, but the low sun at their backs, casting exaggerated shadows, made him seem far taller by comparison and curiously forbidding. Once, she stole a sidelong glimpse at him, and the image that struck her eye in that instant startled her. She had never thought him particularly handsome

The sun had already begun to fade as they reached the cartle gate, closed onto the road leading to her house. A quietness hung in the air. Then, quite without warning, Michiyo suddenly found herself intensely conscious of Toji, of his presence, of the two of them locked together in the stillness of the fading landscape. She began to feel uncertain, self-conscious, embarrassed even.

Toji slowly lifted the weathered pine board of the cattle gate from its cradle, and pushed the gate partly open. His back was to her, and, as she passed through the narrow space he had provided, he caught her hand. Panic seized her for an instant as she felt the rough, tight grasp, and she wanted to run. But already he had released her and was walking rapidly down the

Michiyo felt an unfamiliar sensation brewing inside her, shimmering down her legs. It made her feel weak.

Trembling slightly, she walked the half mile from the cattle gate to her house, reliving the scene again and again. And with each calling up, the incident had grown sweeter, more profound-exorbitant.

Mama came through the doorway with three steaming bowls of noodles on a tray. "Michi, go and change your clothes now," she said as she went by.

Leaning back against the doorway now, her hands behind her, Michiyo sucked in her stomach to allow her mother to pass. The familiar aroma of Mama's delicious noodle broth sailed by her nostrils and made her realize she was hungry. She did not move, however.

'Mah, Yamane-san, sit down at least and have a bowl of udon," Mama said, setting the

bowl in his place at the table. Yarnane-san sat down. "Oh yes, you'll save money all right," he continued, as if uninterrupted, "but you know as well as I do, you can't live a life of any real worth with money alone. And look here—being poor is not the worst fate. The whole family, sharing a bowl of rice-that's a thing of value."

'Excuse me, Yamane-san," Mama said diffidently, holding the empty tray to her bosom. "Of course you are right in the things you say, but I think-that is to say, when children are privileged to be raised in Japan under the tender care of their grandparents, they grow up with a certain gentleness, with a certain grace, neh? At least that is why I want to send them. That is my reason."

"That may be true, yes." Yamane-san was always polite to Mama. "On the other hand, okusan, try to imagine yourself parting with your children, those precious children of yours. How would you feel, say, on some dark, rainy night—they far away in Japan and you here? Wouldn't you be sick with worry?'

Mama did not answer. Her face was impassive. "And consider them," Yamane-san continued, taking in the two men now. "What loneliness and grief will they suffer? Not the least of which might come from feeling unwanted. The damage done there will not soon be repaired. Furthermore, they change. They change in the five, maybe six, years you'll be separated. That's natural. And if you're not together during those changes, a great wall will rise up between you. No-there's no question: sending children to Japan turns out badly in nine cases out of ten: you have only to look at those reports coming out of California already to see that.

Yamane-san stopped abruptly and glanced around. Papa and Kiharu-no-ojisan had finished their noodles, and the latter was rolling a cigarette. Mama stood staring at the air in front of her. Yamane-san cleared his throat, picked up his bowl, and dug his chopsticks into the thick noodles.

From across the table, Papa regarded Yamane-san soberly. "Here, Yamane," he said, pouring the last from the sake bottle. "Drink up. You talk too much.'

Michiyo looked at Yamane-san too, with some wonderment. How could he, a bachelor, know so much about how things were, especially between parents and children?

Mama came back through the doorway. "Michi, go and change your clothes now," she said, in exactly the same voice as before.

"Yes, Mama.

The orange spot had disappeared from the stove and the house had not burned down. The men were now talking in even voices about hotbeds for the spring plantings. Muffled sounds came from beyond the bedroom door, and Mama was jostling things about in the kitchen.

These sounds, these smells, these imagestheir very familiarity had always blanketed Michiyo with a sense of shelter and well-being. But now, she thought with some disquiet, it is different. It seems the same, but it is not the same at all. Maybe nothing was ever quite what she believed it to be.

Yesterday, she had taken for granted that her parents knew best, and had gone along with them in almost every important decision. Bur now she wasn't so sure. She would not go to Japan, for one thing. She had made up her mind listening to the conversation today. And that was another thing: she had always carried

Continued on Page 87

50— Pacific Citizen Holiday Issue / December 21-28, 1979

## THE STALWARTS

WHAT WAS A father to tell his sons? Was he to tell them simply that home was where one implanted his heart, that home was made up of all the triumphs and heartaches of growing up in a land he had adopted? Being Japanese was filled with all kinds of difficulties in the country where he had made his home. Even if he could not become a citizen, his sons were by birth. He wanted them to embrace their country with love. He knew how important it was for them to have a country that they could call home forever. In the twenty-five years as a resident, he had come to love America. But sometimes he was like a spurned suitor. He was patient.

Tetsuji now stretched out in the warm sand with his hands cupped behind his head and allowed the sun to breathe all over his body. As a gardener, he had befriended the sun and the rain, the sky and the clouds a long time ago. He relished the warmth of the sun on his bent back as he stooped to work, pressing the plants into the soil and tamping the earth around them. The tumbling waves broke with a crash and raced soughingly over the gravel in the surf. He listened again for Haruko's voice. He heard her call to Bruce and Willie.

"That's far enough. Now come out. Time for lunch."

She spoke in halting English. Both Tetsuji and Haruko prided themselves in what little English they were able to speak, read and write. They went to night school together for a while shortly after they were married and spoke the language as much as possible with their sons. Tetsuji lifted his head a bit to watch his sons walk up the beach. Haruko, lithe and petite, preceded them. Bruce who was sixteen commenced to race his fourteen year old brother. They slid in the sand next to him.

old brother. They slid in the sand next to him.
"You're out," Willie called, throwing his right thumb over his shoulder.

right thumb over his shoulder.
"G'wan, ya bum, I was safe by a mile,"
Bruce said.

"Like heck you were."

"Like heck I wasn't."

"You want to make something out of it?"

"Any time you say."

Willie let out a joyous whoop and tackled his brother. They both fell down and wrestled with each other for a minute or so, kicking sand all over Tetsuji.

"Let me up, or I'll break your leg!" Willie shouted.

"You and who else?"

"That is enough," Tetsuji said, sitting up and brushing himself off. "You both get ready for lunch."

They raced down to the surf and washed the sand off their bodies and ran back to the blanket Haruko had spread on the ground with the picnic basket sitting in the middle. Haruko opened the basket and passed out the paper plates. She served them the fried chicken, potato salad and pickles.

As Tetsuji ate, he grew troubled. The quiet, sunny day on the beach belied the turmoil in his heart. There was talk of war between the United States and Japan. Rumors, just rumors, he hoped. But deeply within, he knew that the issue of the war with China and Japan's attack upon French Indochina could not be resolved diplomatically between the two countries. In the event of war, Japan could not hope to win. America's potential was vast. He respected her might. A worrisome line of concern creased his brow. He wasn't even sure of his own attitude. How was he to explain to his sons that his country, Japan, and their country, America, might

 This short story by Robert Kono, a regular PC contributor, was among the many submitted in the first Japanese American national literary competition for the \$1,000 prize from noted author James Clavell.
 The competition, scheduled to run 10 years, is expected to provide a collection of previously unpublished material delving into the lives of the Japanese in the Americas—North, Central and South.—Ed.



He felt threatened . . . They were the only Japanese on the beach.

soon collide with each other?

"Boys," he began, "I have something to sau."

"What is it, Papa?" Bruce asked.

"You hear about rumors of war?"
"Sure," Willie said. "That's all they talk about in school."

"Is it true?" Bruce said.

"Yes, it is so," Tetsuji said.

"Are we going to Japan?" Bruce asked, concerned.

"No, no, never," Tetsuji said. "This your home. And mine and your Mama's. That is what I talk to you about."

He bit into the chicken and chewed the mouthful contemplatively. Looking toward the horizon, he studied the hazy line between the water and the sky and thought that far beyond that line lay his country, the country of his birth which he had not seen for twenty-five years. His country? True. He was still a Japanese subject since he could not become a citizen of the country of his choice where he had made his home. But that state of affairs would change. He would be patient.

"Your Mama and I make this country our home," he began. "It is your country by birth. You be loyal to America."

"But you're loyal to the Emperor, aren't you, Papa?" Bruce asked.

"No, no, not loyal to Emperor. I respect him. That is true. But that is problem... problem is where home is."

"This is home," Willie said, punching to soft sand.

"That is right," Tetsuji said. "But maybe you question that in years to come."

you question that in years to come."
"Why would we ever question it?" Bruce

said. "Who knows? History. Circumstances.

Who knows tricks history play on us?"

"I'm an American," Willie said adamantly.
"That is right," Tetsuji said, shaking his head emphatically. "Both Mama and I work and live here too long. We no longer feel Japan is our home."

"Would you fight against Japan?" Willie asked.

"I don't know. Not know yet," Tetsuji said, troubled. "That is what I am thinking about. About you two. If you are drafted to fight against Japan, what do you do? You do not have to answer right now. Just think."

"What is there to think about?" Bruce said.

"That is easy to say now," Tetsuji said.
"But later you may ask yourself question. I want to make you think about it. Most people do not have to ask where home is. You may have to when and if Japan and America fight each other. To love a country that tries to kick you out is difficult."

"What choice do we have, Papa?" Bruce asked.

"Yeah, that's right," Willie said. "This is our country for better or for worse."

Tetsuji finished the piece of chicken he had been eating and wiped his hands on a napkin. He poured himself a cup of coffee and set it to one side to cool. When he let go of it, the thermos fell over sideways on the uneven sand. He let it remain the way it was.

"Let me say this," Tetsuji said and groped for the right words. "Home...home is... smell, smell of trees and flowers in spring. It is

hot sun turning our bodies brown in summer, and it is changing colors in autumn and chill of winter. It is snow-capped mountains and fast-running rivers. Home is where we know joy and gladness. Home is also place where we go through pain and suffering. It is time we spend living in one place. We have suffered but that make no difference. People live through earthquakes, typhoons, drought and cold winters. They still cling to homeland. I want you two to travel through whole country some day and see what country looks like. I don't want you to get so disappointed you forget this is your country. We

all live here. This is home. It is up to everybody to make home better place to live."

Tetsuji paused and took a sip of his coffee. Haruko was clearing the blanket off and put the scraps of food into a paper sack to discard later. He set the cup down and dug his feet into the sand.

"All poets have to have home. Every man poet inside. We love house we live in and we love all our friends. All these things tie us to country. Even if you go to Japan, you not feel like home, only visitor. You probably even feel like foreigner there. You would be lonely there."

He fell silent for a moment. He traced his own thinking and knew he spoke of himself. He was a foreigner in the country he embraced and his loneliness was acute. It was not so much that he was away from the land of his birth; it was just that he could not feel that he was an accepted part of the country he had grown to love. Love and loneliness seemed to go together in his life. Perhaps something larger was at stake. The loneliness he felt sometimes was like a huge void that nothing on earth could fill. When he felt that way, he would tend to his plants and find temporary solace in them. The soul given to man was perhaps lonely to begin with, he thought.

IN HIS OWN simple way, he thought that love would be replete with joy instead of being attended by pain. Part of the pain came from not being able to express his love fully without somehow drawing back for fear of being rejected. He was old enough and lived in the country long enough to be used to it, but he wasn't and never could be. He knew he would win the hand of the maiden called America one day. He would become part of the country and no one would be able to question or take away the roots he had sunk into the ground. The poet in him yearned for a home. He wanted to sing praises of the hills and mountains, of the people and the cities, of the super highways and the powerful cars, of the beliefs and institutions of the country. He was no longer just a Japanese. Somehow love had enabled him to transcend the differences that were all too obvious and in the end even unimportant.

"I want to tell you these things," Tetsuji said, "because you are almost grown men, and you must know which is your country. The war will make many people doubt who they are. I want you to be sure you are American. You have opportunity. I want you both to go to college. Difficult times lie ahead, but always remember strong persons not give up. Murayamas not give up. We are strong

individuals, we believe in our own strength. We believe we can make home better place to live. We are, what you say...stalwarts. That's good word. Stalwarts. Never forget that. In many ways, great and small, we make world better place to live in."

"We are a family of stalwarts," Willie said.

"That is right," Tetsuji said. He was glad
he had finally said what had been in his mind
the past several months. It was a load off his
mind. All a father could do was to try to guide
his sons through the shoals and rough waters
of life. If he succeeded in doing that, he could
say he had fulfilled part of his duty.

"You follow Papa's advice," Haruko told the boys. "He not have much education, but he have plenty of experience." She busied herself stuffing the remainder of the food into the basket and brushing the sand off the blanket. "You go in for a short swim now," she said. "Then we go back."

"Yes, I must water the plants," Tetsuji said, mindful of the varied tasks of a gardener.

He felt the hot sun all over his body. Summer was almost over. It had turned the boys a dark brown. He fondly watched them splashing and swimming in the surf. Bruce was several inches taller than his brother and had wide, manly shoulders; Willie was thin and took after his mother. Tetsuji did not know what they would become. Bruce, a lawyer? And Willie, a scholar? He reasoned that it did not make much difference as long as they knew who they were and were happy doing what they did, as he was. He wasn't sure what the future held, but he planned to help them through college and he and Haruko saved every penny that came their way. Their going to college was an important event in their lives.

He did not want to think of the war that was sure to come. But he could not avoid it. He asked himself which country did he want to win. His homeland or the country of his sons? He wanted the country of his future to win. America. He did not think Japan had any chance of winning, but he didn't want to see her completely destroyed either. It frightened him to think of the vast resources America could bring to bear in the event of war. The more Japan gained in China and Indochina, the more unpopular the Japanese became in America. That included the long-time residents of the country as well.

So preoccupied with talking to his sons was he that he hadn't noticed the queer looks the passersby cast in his direction, and now he gradually became aware that the expressions the people wore were one of anger. He suddenly felt threatened. He didn't understand the hostility evident in the faces of the people. He looked around. They were the only Japanese on the beach. He tried to explain the looks to himself but couldn't. Instinct told him to leave the beach at once.

"Haruko! We must leave! Get boys," he said.

She sensed the urgency in his voice and ran down to the surf to call to the boys. They ran back to him as he was folding up the blanket

"What's up, Papa?" Bruce said.

"I don't know, but we must leave," he said.

They walked quickly to the car, got in and drove off, without bothering to change. Home was a forty-five minute drive away, and he hoped that nothing would delay him reaching it, like a stalled engine or a flat tire. He glanced at the people in the cars coming from the opposite direction and their looks, when their eyes met his, were angry. He refused to think what might have caused it. Haruko and the boys were quiet. They had noticed the looks, too.

As soon as they got home, he dashed into the frame house that he had just painted green and turned on the radio. He searched frantically for a station with the news, but all he could find was music and commercials.

Continued on Page 87



(Excerpts of the address delivered at the 1979 Los Angeles Nisei Week luncheon, co-sponsored by the Nisei Veterans Coordinating Council and Merit Savings & Loan Assn. The Judge has spoken on this on many an occasion, giving his insight to the Nisei in G-2. This is the first time we were able to secure his manuscript for print.—Ed.)

May I have the privilege of asking that we stand for a moment of silence in memory of our comrades of Japanese ancestry who made the supreme sacrifice in all of America's wars from the Spanish-American War through the Vietnam War, but today in special memory of the MIS'ers whom we specially honor today while I read the introduction to the MISLS Album:

"They, who had all too good cause to know the imperfections of the land of their birth; they nevertheless chose to offer their special skills for its service; they, who worked arduously despite adverse circumstances, to give their skills direction and purpose; they, who when came the time to make the supreme choice elected to perform, at the cost of their lives, their tasks so vital in the scheme of their country's efforts."

When I first applied for my first military training in the Junior ROTC program in high school in 1923, I was told by the sergeant in charge, "We don't take Japs into our army." When I reported for active duty under the Selective Service Training Act in April of 1941, being a bachelor although 31 years of age due to the Japanese Exclusion Act of 1924, the Pfc processing my papers scrawled, "Man with no special aptitudes! Mark for basic training."

Our soko-kai (send-off banquet) was a chop-suey dinner at the Old Manshu-Low on what is now the second floor of the S.K. Uyeda Building, and under the surveillance of the Presiding Judge of the Los Angeles Superior Court, who later turned out to be performing his duty as a Naval Intelligence officer in disguise.

At that time, the greater number of Nisei were still of college or pre-college age; we had no representation in the public offices. Today we meet in this gorgeous banquet room of the New Otani hotel. We have three Senators and two Representatives in the U.S. Congress. We have Assemblymen Bannai and Mori in the California Legislature. We have judges in the first three levels of federal and state courts in the continental United States, leaving Hawaii aside for the moment.

Looked at from the point of view of the Japanese from Japan, they are freely practicing their respective skills or technical knowledge in the general American community and their manufactured wares have become house-hold words, known for their excellent quality.

The general public, both here at home among American citizens and the Japanese from Japan, are prone to forget that American veterans of Japanese ancestry, especially during World War II, had no small part in bringing about this change.

The role of the Nisei combat units, the 100th and the 442nd are well known to the American and Japanese public. However, the exploits of the Nisei in G-2 service, dubbed by Joe Harrington the Yankee

# 'Thank You, Yankee Samurai'

Samurai are not known due to very late declassification of documents and the right to openly make known to others what they personally experienced. Therefore, we today pay honor to and express our sincere gratitude to the masterful author, Joe Harrington, for compiling and publishing the Yankee Samurai.

In this connection, we send our heartfelt thanks to Professor Shigeya Kihara, retired teacher and administrator of the Defense Language Institute (MISLS), without whose enthusiastic collaboration with Joe Harrington, the Yankee Samurai would not have seen the light of day.

I ask for the understanding of our veterans from the 100th and the 442nd, the Korean and the Vietnam Wars if I do not mention them further in these remarks; it is not lack of appreciation for their patriotism or heroism, but because today's theme is the Yankee Samurai.

First, as a former Director of Academic Training of the MISLS, I sincerely thank all of my former colleagues and subordinates for their 100% cooperation during those trying days of World War II.

Turning to our main theme, I take the liberty of speaking in the name of all Americans and permanent residents of America in paying tribute to the Nisei in G-2, the Yankee Samurai.

Nisei in G-2 includes the living as well as the honored dead who took active part in military intelligence on the American side during World War II. It includes those who served as War Department civilians as well as those who served in uniform. Deemed too valuable for non-commissioned officer rank, but prohibited by War Department edict from being commissioned because of their Japanese ancestry until V-J Day was within concrete grasp, civilian status was for convenience of Government Akira Oshida, Shigeya Kihara, Tetsuo Imagawa, and Yutaka Munakata come to mind, to mention only a few. Nisei WACs also took an active role in G-2 service.

Nisei participation in G-2 service commenced as early as April 1941 as Joe Harrington writes. It continued in some form until only a few years ago, although many of the activities were transferred from G-2 to the CIA. No doubt some who have not yet reached compulsory retirement age are still in the service of CIA.

Linguistic combat intelligence work began on Pearl Harbor Day at Bataan, Corregidor and Hawaii. Sergeants Arthur S. Komori and Richard Sakakida served as combat linguists to Generals MacArthur and Wainwright. The Nisei member of the beach patrol that captured the first Japanese prisoner of war — the sub-lieutenant that spied on Pearl Harbor from his oneman sub — participated in his interrogation in the evening of December 7th, 1941.

As fast as graduates could be poured out of the Military Intelligence Service Language School (MISLS), their activities extended into every major theatre of operations, viz: North American, Asiatic-Pacific, CBI, and ETO. Some stormed the beaches with first, second or third waves of leathernecks and dough-boys as they island-hopped across the Pacific from Kwajalein and Tarawa to Okinawa, as well

active participation in CBI engagements. They volunteered as cave-flushers and often jumped into enemy strongholds by parachutes without previous parachute jumping training.

Although not as large numerically as their compatriots of the 442d Regimental Combat Team, a representative cross-section of the MIS'ers were killed in action, starting with Frank Hachiya of Hood River, Oregon.

One language team was even attached to GHQ SHAEF, which intercepted and monitored communications to and from the Japanese Imperial Headquarters in Tokyo to General Oshima stationed as Ambassador in Berlin. Others worked out of ATIS, Arlington Hall, the Army Map Service, the OWI, the MISLS and its satellite preparatory school for hakujin (Caucasian) officer candidates on the University of Michigan campus.

But whatever their specific mission and wherever they might happen to be, their common motive was a burning desire to prove to America and to the world that a Nisei's belief in and devotion to the ideals of freedom and to American institutions were stronger than the fortuitous ties of racial ancestry or affinity.

His self-assigned overall mission was to prove for all time to come that judging one's loyalty to country even in time of war on the bases of racial affinity and sympathetic affiliations alone was and is wrong, notwithstanding the imprimatur of the U.S. Supreme Court Hirabayashi and Korematsu decisions to the contrary.

And what better proof could he offer than to actively wage war against a then militaristically dominated Japan!

This determination to fight against kith and kin called forth the highest qualities of intellectual honesty, moral courage, and concepts of devotion to duty for those most qualified for G-2 service were those whose sentimental heartstrings tying them to relatives and close friends tugged the strongest.

I shall never forget Pearl Harbor Day. Was the news of the Japanese attack on Pearl Harbor which cut me to the quick to be considered a privilege — an experience that those born after then cannot personally go through — or was it a tragedy — something we should aspire to avoid for our children and their children? I still don't know. But it chilled me to the very marrow of my bones.

The tragedy which we had all prayed could be avoided had come. We mustered all the rational and moral faculties that had been inculcated into us; born of Japanese ancestry, racially persecuted in America, and socially discriminated in Japan. We tried to peer into the future. All we could do was to fall on our knees and pray to God to guide us to make the right decision. The future of Americans of Japanese descent was in the balance.

The experience of the MISLS proved that the vast majority of Yankee Samurai had known only America, the land of their birth. They had never seen Japan. Only 3% of those in the U.S. Army in 1941 were found to possess a qualified command of the Japanese language. To somehow augment this unexpected phenomenon was

the mission of the MISLS.

Fortunately, there was a nucleus of Nisei who had in the face of many adversities in both America and Japan steeped themselves in the language, history, and culture of both nations. He was the older Nisei who had accepted the challenge of assimilation and Americanization and yet believed that assimilation did not mean the abject surrender of his pride of ancestry nor of the culture of his ancestors which in unbiased long run values were consonant with the highest of universal human traditions.

To him the adventure and experiences of being a Nisei in 20th century America was a role and a sacred trust bestowed upon him by his Creator. With over 20 years of close infighting against prejudice and discrimination heaped upon him by chauvinistic elements of both the United States and of Japan, by 1941 he was mentally and morally a battle-conditioned veteran

Even his intellectual skills and judgments which he proffered to the arsenal of American democracy had been wrought in tears and heartaches. He had been taunted as a child by misguided American public school authorities that to study the Japanese language was *ipso facto*: un-American and an act of disloyalty. He found schools in Japan slammed shut against him by petty bureaucrats yelling at him that Japanese government schools were for loyal subjects of the Emperor and not for foreign-born offsprings of emigrants (*imin-no-kozo*).

But from whatever sources he could find access to, this American of Japanese ancestry had learned his lessons well. His American education had endowed him with the faculty of thinking rationally. He had become imbued with the traditions born of the American revolution, the War of 1812, the Civil War, and World War Inamely, that Americans don't hesitate to bear arms against blood relatives when freedom and moral principles are at stake. He had talked to "Mr. Lincoln" as often as he had prayed to his God. The railsplitter had known what it was like to be born and raised in a rickety rural shack as so many of the older Nisei had been. It was Mr. Lincoln who assured him that even a Nisei had a future in America, because he assured us that our nation was dedicated to the proposition that all men are created

While the Nisei was not a DeTocqueville or a Bryce, he had also delved deeper than the average Japanese in Japan as to the true meaning of Bushido (The Way of the Samurai). From Dr. Nitobe's writings and from heart-to-heart off record talks with the truly far-sighted personalities in civilian and military circles in Japan, he had learned that to a true bushi or samurai blood and sentimental ties were of secondary importance when moral issues of "giri" (duty), "meiyo" (honor), "on" (gratitude), and "chu" (loyalty) were on the line.

The quiet dedication, therefore, with which the Nisei in G-2 (Yankee Samurai) helped crush a militaristically oriented, conditioned, and controlled Japan was consistent with and consonant with the lofty traditions of both American and Japanese patriots in their finest moments.

Continued on Page 94

## SCENES FROM A SANSEI LIFE

A little boy and I are engaged in a dialog that is repeated throughout my childhood.

What are you? I'm a human being. No, I mean, where did you come from? From here. I was born here. No, I mean, what nationality are you? I'm an American.

No, you know what I mean. What are you, really? I give in and tell him what I "really" am.

We are one of two nonwhite families in a midwestern town of 65,000.

I am twelve years old and try hard not to mis-behave. I do not succeed. "Your hair is a mess! Go comb it!" My father starts yelling and cannot stop. He rants, calls me ugly, stupid, lazy. I did not know what triggers these explosions, what has caused the fury that roars inside him always. My father is terrifying and unknowable. "Stop that crying or I'll really give you something to cry about!" he shouts. He raises his arm to hit me, and I stop crying. I think only, "I can take anything," and turn numb.

He lowers his arm and orders me to my room

"Study hard," my father says. "People can take away everything you own, they can even put you in prison, but they can't take away what's inside your

I have no trust in people, no confidence in the world. In this way I become independent.

When I am sixteen, I discover that my parents lived for three years in Poston, Arizona. "What were you doing in Arizona," I ask my mother. She tells me, and I feel a savage rush of gladness. My alienation from whites crystallizes; the intermment justifies my race hatred. I am a Jap.

"I don't think of you as Japanese. I just think of you as you, "my friend Lee tells me. I don't think of her as white, either, but as Lee. I train myself to make an uneasy distinction between whites and 'good" whites. I hope that my friends understand this, and that my anger does not affect my love for them, or my trust. But it does.

'What is it like being Japanese?"
I try to be open with my friends. I feel somehow that whites should know the side of life that is hidden to them. Yet I resent their casual anthro-pology, and I slide around feelings towards whites and toward my family.

I do not yet know what else there is to being

My father speaks of camp and my mother does not mention it again. I am fiercely proud of my parents for recovering so well. Their intermment becomes a sacred experience, a totem of Japanese-ness. I long for them to share this experience with me, to tell me stories about camp and to explain why we moved to the Midwest afterward. Then, I think, I will be complete.

I look at my parents and am afraid of what I will hear. I do not want to hurt them any more by probing into their suffering.

After class one day I corner my U.S. history teacher. He has not heard of the internment, is frankly disbelieving. A year later I enroll in the state university. No one there knows about the internment, either. I begin to think my mother made it

up.

I have nowhere to go with my questions.

My friend David—a Sansei who grew up on the West Coast-stands scanning my bookcase, the shelves containing No-No Boy, Nisei Daughter, books about the internment, sociological studies, pamphlets examining Japanese American psychology. He turns, brow furrowed, and asks, "Do you think Sansei have a hard time with their search for an

"I don't know, I say, "We don't talk about it

In 1977 a psychiatrist at Stanford gives a lecture on the long-term effects of the Nazi extermination camps. He finds that "the effects of systematic dehumanization are being transmitted from one generation to the next through severe disturbances in the parent-child relationship.

I stare at the newsclipping for a long time.

I join a pilgrimage to Manzanar, where a Nisei woman asks me in bewilderment, "But how can the camps be so important to you? You weren't even

"Because I need to make sense of my life," I want to say, and say nothing.

A friend tells me that a campaign is being mounted to obtain compensation for former internees. I feel suddenly reborn—as though I had been buried alive at birth and didn't know it and now breathe pure air for the first time. People will begin to talk about camp, I think. This campaign will give me and my children our history.

At the same time I have begun to understand that the interment is not an isolated episode, but is linked into a long chain of oppression. With redress, we will strike a blow to break that chain. I cannot remember when I have felt so good about being

## 'Best organized' organic farm in Tuolumne county run by Nisei

By LOIS KAZAKOFF (Daily Union Democrat) Sonora, Ca.

Imagine a garden where onions grow as big as your es." He filled each with a head, where string beans and snow pea vines stretch 10 feet in the air and celery stalks grow like a forest.

Dream of vegetables unfree of weeds.

What some may call a fantasy is fact for Sam I. Sakamoto of Rawhide Rd., who says his blossoming organic

garden is "just therapy."

The garden, dubbed by
Tuolumne County Farm Adviser Ros Roberts as "the best organized in the county", is completely organic, using no chemical herbicides, pesticides or fertilizers.

Sakamoto moved to Tuo-Chiyo, in 1977 for health reasons. After years working in the Santa Clara county's finance department, Sakamoto said he suffered from most of the ills that result from high pressure urban living. For him the decision was clear-"It was either to force myself to do it (retire and become a gardener), or sit down and become a vegetable."

Sakamoto said his halfacre garden is nothing extraordinary, and that the method is derived from other people's books.

He credits two books as the key to his success-J.R. Mittleider's "More Food From Your Garden," and "The Basic Book of Organic Gardening," published by Rodale Press.

By shaving off the top of a

hill behind his home, Sakamoto created level ground and put in eight raised beds or what he calls "grow boxmixture of 75 percent cedar sawdust and 25 percent silt. For an affordable \$35 worth of silt and \$150 lumber to frame the beds, he created blemished by insects and soil garden plots that produce vegetables nine months of

On the rest of the land, he grows thornless blackberries, tomatoes, corn, beans, flowers and several varieties of fruit in pure Tuolumne county red soil.

His results are startling.

Utilizing a method called "succession planting," Sakamoto starts his seeds two weeks apart in a large wooden box called a "cold frame," heated with electric cables. He gets a jump on spring vegetables by starting his seeds about 30 days before the last frost.

When the winter cold finally leaves, he has sturdy seedlings that soon grow large enough to produce fruit.

The volume of produce is almost beyond belief.

Mr. and Mrs. Sakamoto said they eat almost entirely from the garden most of the year, feasting on carrots, beets, potatoes, cucumbers, lettuce, onions, asparagus and other vegetables.

Celery stalks carefully provided with 55 percent shade by the awning made of plastic pipe and nylon netting grow profusely in two beds.

"I was told you can't grow celery up here, but we've had The secret is taking away the er in Chicago.-Ed.

midday sun, which wilts the plants," he said.

Sakamoto said he has no trouble with pests and only waters about twice a week.

"By using the organic method, you keep plenty of humus in the soil. In the fall, I work into the soil manure and composted plant material. This holds moisture in the soil and doesn't allow the dirt to pack. If you keep your plants healthy, you have little problem with pests."

To create compost, or a mixture of decaying matter used as fertilizer, Sakamoto piles dead plant materials, vegetable peelings from the kitchen, and egg shells, and wets it down.

Then he sprinkles cottonseed meal, which he buys at feed stores for 12-cents a pound, and periodically turns the pile.

meal is a terrific fertilizer. You can use it in place of any commercial fertilizer, and it will serve the same purpose," he comment-

Temperatures produced within the pile of decaying materials reach up to 160 degrees-a little too warm for pests to breed, according to Sakamoto.

The watering is assisted with an extensive drip irrigation system, which continually drizzles water to the plants' roots.

In addition to the vegetables, the Sakamotos have marigolds, pinks, petunias and other flowers blooming profusely around the house.

Strange as it may seem, this two years of beautiful celery. article was sent in from our read-



SAM SAKAMOTO

## Growing Up in Postwar Japan

WE LEFT the camp at Crystal City, Texas in the latter part of February 1946. After an un-comfortable train ride west to San Pedro, we embarked on a troop transport to be taken to Japan, a country I had heard so much about, a country that had caused divided loyalties among us and now lay prostrate in the ruins of war. For me and my mother it was a foreign country, but to my father it was his birthplace

and a forgotten home.

We arrived at Uraga after a 16-day voyage which included stormy seas and several feet of water in the hold. Our transfer to the Japanese authorities as repatriates was a shock. The devastated condition of the country was immediately evident in the meals given us: thin soup with a few kernels of barley and hard tack. Everything was in short supply. A pack of cigarettes bought a couple of hard boiled eggs and a few pieces of shoga. The stopover days at the old naval station at Uraga were spent exploring the compound for its war relics: the anti-aircraft gun with its slender snout frozen into position and the tattered fighter plane that was sup-posed to be such an effective instrument of war. I remember marvelling at its flimsiness and wondered how it could have been conceived for use in war. It was little more than an oversized model airplane.

The repatriates all left for their kokyo, their registered places of birth. We left for Ehime-ken on a train whose windows were broken and boarded up, but the cold March wind blew through the cracks anyway. Everywhere sentobo, military campaign hats and mompe, the ankle-tight cotton pantaloons the women wore, could be seen. The ride to Shikoku was long and miserable. It was compounded by my coming down with dysentery, a prevalent illness that afflicted everyone from time to time in postwar Japan. We arrived in due time and were met by relatives. It was not a particularly happy arrangement for us to live with them, for the war had left them with very little, and we must have been a burden to them to begin with.

In keeping with the custom at the time, I went to the barber the first thing and got a bozu-gari. I never knew my head had so many bumps on it. With my head shaven, I felt strangely alien. I couldn't quite make it as a Japanese, since I didn't know the language, and yet my appearance was certainly not that of an American. Who was I anyway? The question would pop up in different ways later on. Actually, the question was never who I was. I always seemed to know. But the question was where home was: Japan or America? That was the question to be answered.

I started school in the fifth grade, although I should have been in junior high. I knew I would be too far behind for anything, if I was set back that far, so I requested to be put in the sixth grade and the sensei agreed. It just made my embarrassment over my ignorance more acute, because the sixth grade was even harder, but I figured if I was going to feel humiliated because of my lack of knowledge not only of the language but in general, then I might as well do a first-rate job of it. Surprisingly enough, I did well in school after a while. It was the challenge,

I was the envy of my classmates, because I had a stock of American tablets and pencils I had crammed into our luggage before we left. The other kids had only paper almost as thin as toilet tissue with even bits of straw mixed in it to write on. The first few days the whole school flocked around my classroom, peering through the doors and windows at the wondrous foreigner who looked like them, certainly enough, but could hardly speak the language. To make the metamorphosis even more unsettling and puzzling, I looked thoroughly like them, dressed as I was in rationed clothing issued by

the government to repatriates. School and its activities, including the track

and field days and undo-kai, were interesting enough and kept me busy. Because of the food shortage the school operated its own modest farm which grew mostly sweet potatoes or the vegetables in season. I remember getting out in the rows of sweet potatoes with a grub hoe, harvesting them and getting the unremovable pitch all over me. Sweet potatoes were the main staple for as long as I could remember after the war. They were boiled, fried and sliced to dry in the sun. In its dried form, it was called kankoro and was ground into flour and made into dumplings sometimes to be eaten with a slice of fresh sweet potato steamed in the center.

BASEBALL was popular. I had a Rawlings glove I had ordered at Crystal City and brought with me. I was comissioned to join the school team when I entered middle school, the reasoning being that I owned such a fine glove surely I was a top-notch player, for nobody owned such a piece of equipment in the whole town. I believe even before the Japanese restored their factories and machinery to turn out such necessary items as clothing and building materials, they first produced a whole line of baseball equipment. They would do without certain essentials but not without baseball. Although baseball wasn't particularly my favorite sport, I got swept up into it and was made the pitcher.

We trained hard, like professionals. There was a veteran from Massho (Matsuyama Shogyo Gakko) known for its strong teams that often made it to Koshien to battle it out with other high schools. High school baseball is nothing to sneeze at in Japan. It has big league status among the fans. The youth from Massho was the nephew of the coach, the proprietor of the town's hotel, and together they put us through the paces of toughening ourselves for

Once there was a training session (gasshuku) where we all lived together for a week, doing our own cooking and laundry. We ran and slid and waddled like ducks across the field under the hot sun. We ran up the mountain behind among the trees on the opposite slope and ran back to the school grounds. One boy developed pleurisy later and had to quit the team. In spite of all the training and feverish hopes, we didn't do too well in the leagues. It seems to me now that we are just too tired from all the training and overheated ourselves by our own psyching

But baseball was the number one sport, and the whole town turned out for the games, win or lose. There were teams all over the place: young men's association teams, firemen's teams, village-versus-village teams. Baseball was the most tenacious of all sports introduced from the West, having lasted well into 1942 after American movies and such like were banned earlier by the militarists who had taken over Japan in the 1930's. If the Japanese had fought in the name of preserving baseball, they might have done better in the war. However, there might never have been a Pearl Harbor to begin with. Who would have dreamed of making an enemy of the land that had invented so magnificent and intricate a game as baseball? Sheer folly!

I HAD become fond of the mountains and the valley where we were esconced and used to go to a vantage point on the side of a high hill to do watercolors of the valley that I could see practically from one end to the other. A slender ribbon of a river wound its way along the floor of the valley, and the train tracks connecting the town with the outside world cut a straight path through the curving, softer lines of the unpaved roads running toward the sea and up the other fingers of the valley. Hokezu Toge, the pass, was a perch in the road leading down to the fishing villages on the Inland Sea. From the pass could be viewed the emerald sea and the tufted islands floating like clumps of moss on a slatesmooth surface. The fisherfolk would bring their catch to the people of the valley who, in turn, would sell them the produce of their farms. The slopes of the mountains inclined toward the sea were covered with fruit orchards, everything from tangerines (the popular Iyokan) to grapefruit.

The valley was a patchwork quilt of paddies that changed color with the seasons: green with verdure when the rice and barley was growing and brown and straw-colored when the harvest was near. The houses were clustered together in the crotches of the hills, packed tightly to allow for more flat land to be put to use for growing the crops on the floor of the valley. In autumn the broadleaf trees turned color as they did anywhere in the world, and the mountains would be splotched with bright, bold colors.

The valley and surrounding mountains were filled with life. Birds, including sparrows, shrikes, robins, swallows, flitted through the trees and flying squirrels populated the hills. The tanuki, the fabled animal of bewitching lore, was shy and inhabited the deepest and darkest parts of the woods.

The river, before it was later polluted, was filled with all kinds of fish. There were no trout, but there were carp, funa, haze and unagi (eels). We would buy the long, bamboo-woven eel

traps with a funneled entrance and "age" them by soaking overnight in the drainage ditches. Then we would put half a dozen or so earthworms into them and stopper the opposite end with a wad of straw. We imbedded the traps on the bottom of the river, anchoring them with rocks piled on top, and get up early the next morning, around three, to thwart the thieves who habitually ripped off the filled traps of the late-risers. Some of the traps contained more than one eel. Of course, that would be a bonanza. They were slithery creatures and had to be dumped carefully into a container. If they ever got loose, it was next to impossible to grab them. You could pin them afoot with your full weight and still they managed to slither out from under. The best material for holding them was a pumpkin leaf with its rough, sandpaper-like undersides.

Preparing the eels was quite an art. I took mine to an old man who was a neighbor. He would run the point of a sharp knife along the spine to fillet it, and he had a secret way of tenderizing the flesh. How he did it I don't know exactly. I was primarily interested in the end product. Anyone who has had unagi on hot rice with just the right kind of tare (sauce) on it can understand my fondness for it.

The same old man who was the renown fisherman of the neighborhood also wove bamboo baskets for a livelihood. I never heard him say very much. He would just quietly go fishing or weave baskets all day long, sitting on a straw mat, a mushiro, and ply his knives to produce long, thin strips of material for the baskets. Bamboo baskets of all sizes were always in demand for holding produce and food, including left-over cooked rice which was kept in tightly woven baskets. The baskets covered with a piece of cloth were hung from the ceiling to keep the rats from getting at it.

IN SPITE of the newness of the culture and the number of things to do, I was, of course, lonely. I had no one to speak English to and besides I was unsure of my mother tongue to begin with. I knew neither language and had only a grade school English primer and a copy of Reader's

Then, as though by a miracle, the local library housed in a 2x4 corner of a long warehouse received a shipment of books in English from either American missionaries, the Occupation or both. The shelves were full of books on a great many subjects and a lot of novels. I spent months gorging myself on them. I didn't have a reading program as such. I just started from one end of the shelf and worked my way through them. At one point, I thought to better interest myself in topics other than literature, such as the Federal Papers and Thomas Paine, but I kept going back to the novels. They were a solace. I must have been about fifteen at the time. It was right then and there that I conceived of the ambition to become a writer.

Of course, it was a nebulous desire; I didn't even know which foot to put before the other. And I was hampered by the thinking that I couldn't really afford the luxury of becoming a writer. I thought I had to undergo some kind of training in a specialized field and hold down a job somewhere, especially since we weren't well off financially and I knew I would wind up having to support my parents. But become a writer I did.

I lived in the valley for about four years. Then as luck would have it, my family moved to Tokyo, and after a year of being idle, no school, that is, I had the good fortune of being able to enter St. Joseph College, a high school, where they taught in English. It was there that I met up with a lot of ex-inmates of Crystal City. Two of them

Continued on Page 94





TULE LAKERS IN JAPAN — What was a Japanese Army camp at Kamoi housed the first group of Japanese expatriates from Tule Lake in this late 1945 picture. They had arrived aboard the SS Matsonia, expressing their regrets to American newspapermen on leaving the U.S. and loudly complaining about the inconveniences of life in Japan. Top photo shows them lining up for their first meal and lower photo eating the main meal, which consisted of a bowl of rice and pickled greens. In midst of the cold Japanese winter, there was no heat in the mess hall. (Kamoi which is about 4 miles southeast of Yokosuka, facing Tokyo Bay is near Uraga, where ships were inspected in the Tokugawa Era before entering the Bay. In the same region, Commodore Perry landed in 1853 demanding some Japanese ports be opened to American ships and commerce.)

# Our friends who gave up their lives on the battlefields of Italy and France would not forgive me if I remained silent . . .'

(Here's the text of Sen. Inouye's speech delivered before the 1979 Nisei Veterans Reunion June 26 at the Sheraton Waikiki. It was his first address before a predominately Nikkei audience on the subject of Redress.)

#### Honolulu

Recently my good friend and distinguished colleague from California declared that the internment of Japanese Americans during World War II was "the best thing that could have happened to them." Accordingly, he indicated that he would oppose special legislation for Japanese American internees in the form of redress, reparations or compensation. I find no great satisfaction in disagreeing with my colleague, but I believe that I must. Those of our friends who gave their lives in the battlefields of Italy and France would not forgive me if I remained silent.

During World War II, some 10,000 Nisei, many leaving loved ones in internment camps, volunteered to serve in the U.S. Army. We comprised two percent of the American fighting men, while constituting less than one percent of the population. Our regiment has been often cited by our military leaders as the most heroic and most decorated Army unit in World War II. Of those who served, nearly 3,500 were wounded in action and 600 are now, I pray, resting in peace.

In our early days of basic training in Mississippi, the men of the 442nd divided themselves into two distinct and antagonistic groups—mainlanders and Hawaiians. For incredible reasons, due primarily to differences in speech patterns, outward appearances and dietary habits, the two groups spent as much time in fighting as in close order drill. The morale of the men was noticeably low. Accordingly, our officers spent much time arranging special programs and giving lectures to bring the men together. As a result of a suggestion made by an anonymous officer, the regimental command decided, as part of its effort, to bring together the "Kotonks" and the "Budaheads", to authorize the visit of a few hundred Hawaii soldiers to one of the concentration camps operated by the United States government.

I was privileged to be one of the few selected for this special journey. We visited a camp in Rohwer, Arkansas where 8,500 people were incarcerated. Although, like many of you, I spent many hours discussing these camps with our kotonk friends, I was not prepared for what I saw and experienced.

# ... The American government has yet to consider the long-lasting effects of this wrongful action.

We arrived at the Rohwer camp in 2½-ton Army trucks and were greeted by a huge compound encircled by a tall barbed wire fence, like Stalag 17. On each corner was a high guard tower with machine guns manned by American soldiers. At the gate, we were stopped and searched by GIs with loaded rifles and open bayonets. In general, I'm a very peaceful fellow, but I was ready to slug someone until I thought the better of it. After all, they had bayonets and I did not.

When we entered the compound, we were greeted by the residents, if you can call them that. They were actually inmates. Men, women and children, old men, old women and babies. These were people who looked just like us, but who, for national security, had been forcibly uprooted from their homes, farms and stores. These were the potential enemies of our country—crying babies and old folks.

Their new homes were in large barracks-like buildings divided by paper-thin walls, where one could hear the conversations of people two rooms away. With the graciousness and courtesy of the kotonks we have come to love, several families opened up their cubicles for our visit to Rohwer. They had made arrangements to sleep in the mess hall. We ate well, with sukiyaki and many different kinds of sushi, and there was singing and dancing. Later I learned that in order to entertain us, they had used a week's quota of rations.

Despite their warm hospitality, I could not enjoy myself. Most of the others were also too stunned to enjoy themselves. After 24 hours in the camp, we left with questions: Would we



Hawaii Hochi Photo KEYNOTE SPEAKER—Sen. Daniel Inouye, as keynote speaker at the Nisei Veterans Reunion June 26 in Honolulu, speaks for redress for Japanese Americans who suffered evacuation, internment and relocation during WW2.

have volunteered if our families were sent to concentration camps? Why in the world did these kotonks decide to volunteer? These were not easy questions to answer honestly, but the admirable fact was that these men had. They were extraordinary fellows. From that day on, the kotonks were our brothers.

What I am about to relay happened many years ago. Some may prefer not to recall these sad days, but I believe if our we, of all people, must be concerned. If not, no one else will care.

These dark days followed the December 7, 1941 attack on Pearl Harbor, which panicked the American population. This provided officials with a convenient justification for the mass arrests and internments of West Coast Japanese Americans, on the suspicion that they might aid the enemy. This action ignored reports by the State Department, FBI and Navy Intelligence which certified that Japanese Americans were extremely loyal to the United States. As we all know, no Japanese was ever convicted or even officially charged with espionage or sabotage during that period.

The underlying reasons for the internment were many: neighboring farmers greedily eyed the rich, fertile farms of the Japanese Americans, which had been transformed out of rocky, worthless land through sheer sweat: the West Coast news media portrayed a "yellow peril" overtaking the country; the public was unable or unwilling to understand the seemingly strange ways of beige-skinned people with slanted

The catastrophe at Pearl Harbor, intensified by these pressures, led to the infamous orders from the West Coast military

The catastrophe at Pearl Harbor, intensified by these pressures, led to the infamous orders from the West Coast military command. Persons possessing a single drop of blood, regardless of citizenship, were given 48 hours to turn themselves in. They were forced to sell their homes, businesses and personal belongings. They were allowed to keep only what they could carry. The Federal Reserve Board had estimated that the 120,000 internees lost about \$400 milion worth of property that had to be abandoned or sold at a fraction of its real value.

Often, we take the easy path of attempting to correct injustices through money. Is \$5,000 enough? Is \$25,000 enough or too much? I believe that no figure can suffice. How can we set a price tag for the denial of Constitutional rights, for official insults, for the loss of individual dignity, for college

schooling permanently interrupted, for someone whose mother committed suicide out of anguish, or for a young child who grew up bitter and alienated?

Lest we forget, there were also those in Hawaii who suffered in these camps. The leaders of the Japanese American community—the priests, teachers and other officials—were ordered to the internment camps at Sand Island and Honouliuli. Like our kotonk friends, every internee was under armed guard; every letter was opened and censored. Moreover, in Hawaii internees were required to surrender their legal rights to sue the government. For the most part, however, we in Hawaii were untouched because the Islands would simply not have functioned without our presence.

There is today a nationwide movement, of which you may be aware, sponsored by the Japanese American Citizens League. It proposes the establishment of a national commission to study the matter of reparations to former internees. This Presidential Commission would decide on the fairest redress, and make it recommendation to Congress for action. Some strongly believe that we should request a \$25,000 grant

# Neither time nor a piece of paper signed under stress can absolve the government of this obligation.

for each internee. This, I believe, is unwise. In this era of fiscal austerity, Congress would resist such a huge sum. It was bad enough for the Supreme Court of the United States, in three decisions, to uphold the Evacuation and internment. To have Congress reject any redress proposal would be too much for our kotonk friends.

There are still many who, to this day, cannot bring themselves to discuss their incarceration in these concentration camps with their children or grandchildren. For them, it is perhaps easier to close their minds to this era in which they were rejected by American society: "Shikata ga nai". Instead, they have attempted to blend into society, by being quiet and hardworking, loyal and inoffensive, with nice homes, new cars, neat yards, and well-mannered children.

Despite the three decades that have passed, the American government has yet to consider the long-lasting effects of this wrongful action. It has yet to adequately compensate for lost or stolen property; or for the pain and suffering of the 120,000 internees. It has never studied the psychological wounds which still scar many today. Neither time nor a piece of paper signed under stress can absolve the government of this obligation.

Let me remind you of a man we once served with. Sergeant Sakamoto was a native of California, a product of the California public schools and, before December 7th, a student in one of its colleges. He and his family, like other West Coast Japanese Americans, were required to leave their homes on 48 hours' notice

Sergeant Sakamoto was in charge of the machine gun squad in Easy Company. In the winter of 1944, he was awarded the Purple Heart . . . posthumously. I realize that death was commonplace in our regiment, but Sergeant Sakamoto's death was unique. Almost at the moment he died, a group of patriotic, devoted, vigilante citizens of California burned down his

On behalf of Sergeant Sakamoto, I am obligated to inform my distinguished friend, the junior senator from California, that he is wrong.

Since these remarks in late June, it is worthy to note that the junior senator from California was among the first six co-authors with Senator Inouye of S. 1647, which was introduced Aug. 2, to establish a presidential Commission on Wartime Relocation and Internment of Civilians to gather facts to determine whether a wrong was committed against those American citizens and resident aliens who were targets of Executive Order 9066 and to recommend appropriate remedies.

A companion bill in the House—HR 5499—was introduced Sept. 2 with over 112 co-sponsors. House Majority Leader Jim Wright (D-Texas) was joined by Reps. Peter Rodino (D-N.J.), Norman Mineta (D-Ca.), Bob Matsui (D-Ca.), Majority Whip John-Brademas (D-Ind.), Phil Burton (D-Ca.), Sidney Yates (D-Ill.), Glenn Anderson (D-Ca.) and Paul Simon (D-Ill.)

# A Pilgrimage Guide to the **American Concentration Camps**

## Tule Lake (Newell)

California, Modoc County, at Newell. Cal. 139 South from Tulelake, past Stronghold, on East side by Road 176, in and around Newell, and at the airport.

#### **DATES OF OPERATION**

May 27, 1942 to March 20, 1946.

**NUMBER OF DETAINEES** 

18.789 maximum at any one time; 29,490 total.

#### **ORIGIN OF DETAINEES**

Initially from Sacramento, East Sacramento Valley, Southwestern Oregon, Western Washington. After segregation from all West Coast states and Hawaii.

California state historical landmark monument, administrative buildings, barracks, collapsed guardtowers, guardhouse, maintenance shops, military police quarters, stockade, warehouses (much of Newell consists of former camp buildings).

#### IN OTHER AREAS

Cross on The Peninsula (Castle Rock); barracks at Lava Beds National Monument headquarters and on Rim Road South of the Tule Lake Sump; cemetery at Klamath Falls, Oregon; memorabilia at the California State Archives vault in Sacramento (not in time capsule at monument as originally planned).

#### SURVEY MAPS

Tulelake, California, 15 minute, 1951, \$1.25

U.S. Geological Survey, Branch of Distribution, Box 25286, Federal Center, Denver, Colorado 80225

#### **PUBLICATIONS**

Daisuke Kitagawa, Issei and Nisei, Seabury Press, New York, 1967.

Life, Volume 16, Number 12, March 20, 1944, \$3.00 (see Manzanar for source address)

Edward Miyakawa, Tule Lake, House by the Sea Publishing Company, 8610 Highway 101, Waldport, Oregon 97394, 1979, \$7.95 (novel).

Kazuo Miyamoto, Hawaii, Charles Tuttle, Rutland, Vermont, 1964, \$5.25 (novel).

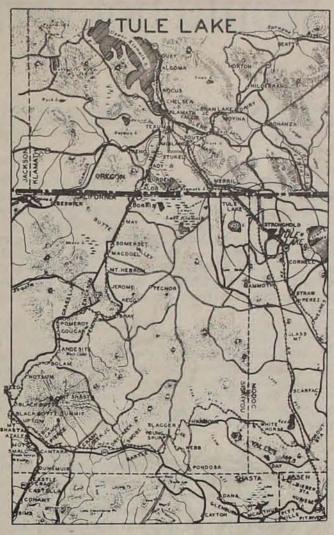
Gary Okihiro, "Tule Lake Under Martial Law," Journal of Ethnic Studies, Volume 5, Number 3, Fall 1977, Western Washington University, Bellingham, Wash. 98225,

Max Templeman, Kibei, Daimax Publishing House, 860 Hoomaemae Street, Pearl City, Hawaii 96782, 1979, \$11.95 (novel).

Dorothy Thomas, The Spoilage, University of California Press, Berkeley, 1974, \$14.00.

Rosalie Wax, Doing Fieldwork, University of Chicago Press, Chicago, 1971, \$11.50.

Michi Weglyn, Years of Infamy, William Morrow, New York, 1976, \$5.00 from Pacific Citizen.



## Manzanar

California, Inyo County, 5 miles South of Independence. U.S. 395 South from Independence or North from Lone Pine, across from abandoned Manzanar airport, look for large green building on West side.

#### **DATES OF OPERATION**

March 21, 1942 to November 21, 1945.

#### **NUMBER OF DETAINEES**

10,046 maximum at any one time; 11,062 total.

#### **ORIGIN OF DETAINEES**

Los Angeles, San Fernando Valley, San Joaquin County, Bainbridge Island (Washington).

#### AT THE SITE

California state historical landmark plaque / rock guardhouse, auditorium, cemetery, memorial monument, foundations, garden remains.

#### IN OTHER AREAS

Barracks at Ranch Motel and Willow Motel in Lone Pine, and next to Catholic Church in Independence; memorabilia at Eastern California Museum in Independence.

#### **SURVEY MAPS**

Lone Pine, California, 15 minute, 1958, \$1.25 U.S. Geological Survey, Branch of Distribution,

Box 25286, Federal Center, Denver, Colorado 80225

#### **PUBLICATIONS**

Ansel Adams, Born Free and Equal, U.S. Camera, New York, 1944 (photographs).

Jerome Charyn, American Scrapbook, Viking Press, New York, 1969 (novel).

Jessie Garrett, Camp and Community, California State University, Fullerton, 1977, \$7.95.

Arthur Hansen, "The Manzanar Riot," Amerasia Journal, Volume 2, Number 2, Fall 1974, UCLA Asian American Studies Center, Los Angeles, Calif. 90024, \$3.25.

Arthur Hansen, Voices Long Silent, California State University, Fullerton, 1974.

Jeanne Wakatsuki Houston, Farewell to Manzanar, Houghton Mifflin, Boston, 1973, \$5.95 (autobiography). Life, Volume 12, Number 14, April 6, 1942, Time Incorporated, Subscription Service, Time-Life Building,

Toyo Miyatake, Two Views of Manzanar, UCLA Arts Council, Los Angeles, 1979, \$5.95 (photographs).

Chicago, Ill. 60611, \$3.00 (photographs).



Compiled by Raymond Okamura, 1150 Park Hills Road, Berkeley, Ca. 94708 November 30, 1979

With Assistance from Mary Ruth Blackburn, Sue Embrey, Bill Hosokawa, Eugene Itogawa, George Sakaguchi, Karen Seriguchi, Masa Tsukamoto, Minoru Yasui, Frank Yoshimura.

LEGEND-The location of the camp sites are marked by circles five miles apart. The scale in miles is constant for all the maps as expertly transferred from the "Final Report: Japanese American Evacuation, 1942", by Gen. D.L. Witt. The area covered by these maps is approximately 63 miles by 102 miles.

- WRA PROJECT SITES
- OTHER ROADS MAIL BOADS PRINCIPAL OTIES
- O SMALL CITIES AND TOWNS
- FEDERAL HIGHWAY
- PAYED ROADS
- (1) STATE HIGHWAY

## **Heart Mountain**

Wyoming, Park County, 1/2 mile West of Vocation railroad siding. Alt. U.S. 14 North from Cody or South from Ralston, on West side of Road 19, look for brick chimney on

DATES OF OPERATION

August 12, 1942 to November 10, 1945. NUMBER OF DETAINEES

10,767 maximum at any one time; 14,025 total. **ORIGIN OF DETAINEES** 

Santa Clara County, Los Angeles, Central Washington. AT THE SITE

.Monument and memorial park, armed forces honor roll, American Legion plaque, hospital powerhouse chimney, root cellar, warehouse.

IN OTHER AREAS

Unknown.

**SURVEY MAPS** Vocation, Wyoming, 7.5 minute, 1966, \$1.25.

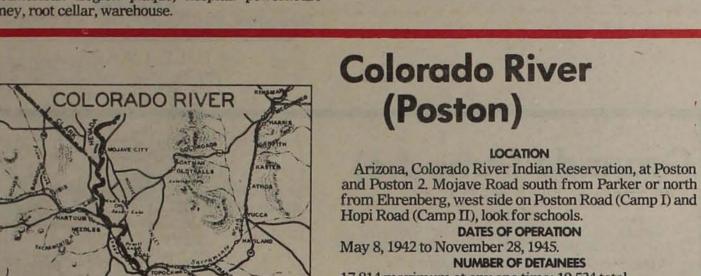
U. S. Geological Survey, Branch of Distribution, Box 25286, Federal Center, Denver, Colorado 80225

PUBLICATIONS

James Edmiston, Home Again, Doubleday, Garden City, N.Y., 1955 (novel).

Estelle Ishigo, Lone Heart Mountain, Anderson, Ritchie, and Simon, Los Angeles, 1972 (drawings).

Douglas Nelson, Heart Mountain, State Historical Society of Wisconsin, 816 State St., Madison Wis. 53706, 1976.



17,814 maximum at any one time; 19,534 total. **ORIGIN OF DETAINEES** 

Southern California, Monterey Bay Area, Sacramento County, Southern Arizona.

AT THE SITE

Adobe schools at Camps I and II, cornerstone inscription at Camp I auditorium, maintenance shops, water towers.

IN OTHER AREAS

Barracks on West side of Riverside Drive in Parker.

**SURVEY MAPS** 

Salton Sea, 1:250,000, 1969, \$2.00

Poston, Arizona, 7.5 minute, 1970, \$1.25

U. S. Geological Survey, Branch of Distribution, Box 25286, Federal Center, Denver, Colorado 80225

**PUBLICATIONS** 

Paul Bailey, City in the Sun, Westernlore Press, Los Angeles, 1971. \$7.95

Karon Kehoe, City in the Sun, Dodd, Mead, New York, 1946 (novel).

Alexander Leighton, The Governing of Men, Princeton University Press, Princeton, New Jersey, 1945, \$15.00. Jack Matsuoka, Camp II, Block 211, Japan Publications, San Francisco, 1974, \$7.00 from Pacific Citizen (drawings).



## Gila River (Rivers)

LOCATION

Arizona, Gila River Indian Reservation, 3 miles West of Sacaton. Interstate 10 South from Phoenix, turnoff at Ariz. 93 intersection, take old Ariz. 93 due South; past Fox Ranch, on East side where road turns Southeast, look for levee road and water tank (Canal); and West on road to Sacaton-Butte mountain (Butte).

Note: Inquire about local road conditions at the Gila River Indian Reservation Trading Post on I-10.

DATES OF OPERATION

July 20, 1942 to November 10, 1945. **NUMBER OF DETAINEES** 

13,348 maximum at any one time; 16,655 total.

**ORIGIN OF DETAINEES** 

Sacramento River Delta, Fresno County, Southern California Coast, Los Angeles.

AT THE SITE

Dirt roads, foundations, water tank (Butte).

IN OTHER AREAS

Unknown.

SURVEY MAPS

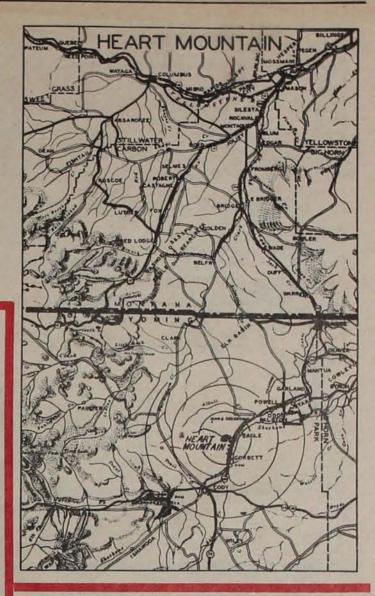
Mesa, 1:250,000, 1969, \$2.00

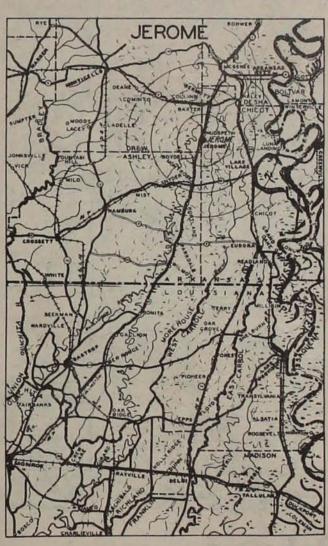
Gila Butte SE, Arizona, 7.5 minute, 1967, \$1.25 Sacaton Butte, Arizona, 7.5 minute, 1967, \$1.25

U. S. Geologicai Survey, Branch of Distribution, Box 25286, Federal Center, Denver, Colorado 80225

**PUBLICATIONS** 

Harriet Shapiro, "Michi," Gnomes and Knots, Harper and Row, 6375 Clark Ave., Dublin, Calif. 94566, 1977, \$9.96 (children's story).





## Jerome (Denson)

LOCATION

Arkansas, Chicot and Drew Counties, 1/2 mile Northeast of Jerome. U.S. 165 North from Jerome, on East side.

DATES OF OPERATION

October 6, 1942 to June 30, 1944.

NUMBER OF DETAINEES

8,497 maximum at any one time; 10,241 total.

**ORIGIN OF DETAINEES** 

Central San Joaquin Valley, San Pedro Bay Area.

AT THE SITE

No remains.

IN OTHER AREAS

Unknown.

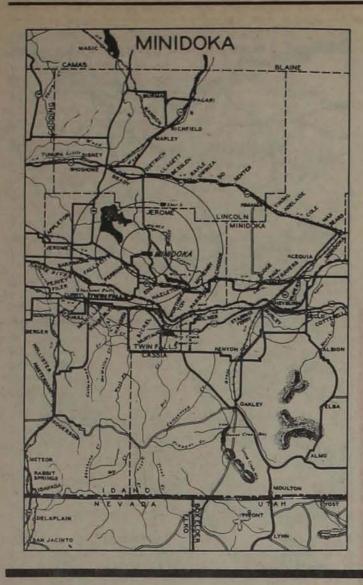
**SURVEY MAPS** Lake Village, Arkansas, 15 minute, 1955, \$1.25

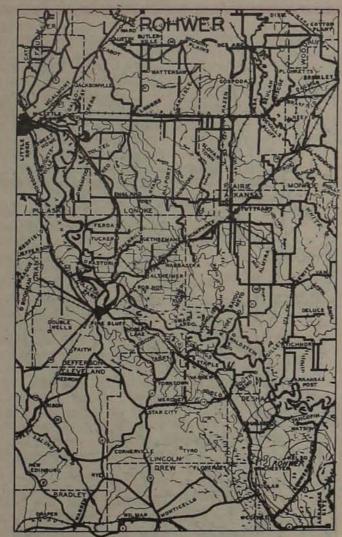
Lake Village NW, Arkansas, 7.5 minute, 1975, \$1.25

U. S. Geological Survey, Branch of Distribution, Box 25286, Federal Center, Denver, Colorado 80225

**PUBLICATIONS** 

Unknown.





#### LOCATION

Arkansas, Desha County, 1/2 mile North of Rohwer. Ark. 1 North from Rohwer, on West side by high school, cross railroad embankment, look for two monuments-one shaped like a tank, the other with Japanese inscription.

DATES OF OPERATION

September 18, 1942 to November 30, 1945.

**NUMBER OF DETAINEES** 

8,475 maximum at any one time; 11,928 total.

**ORIGIN OF DETAINEES** Los Angeles, Stockton.

AT THE SITE

Arkansas state historical monument / armed forces honor roll, cemetery, memorial monument, administrative buildings, hospital smokestack.

> IN OTHER AREAS Unknown.

**SURVEY MAPS** 

Kelso, Arkansas, 7.5 minute, 1969, \$1.25

U. S. Geological Survey, Branch of Distribution, Box 25286, Federal Center, Denver, Colorado 80225

**PUBLICATIONS** 

Unknown.

## Minidoka (Hunt)

#### LOCATION

Idaho, Jerome County, at Hunt. Idaho 25 West from Eden, Idaho 25 East from Jerome, or Idaho 50 North from Interstate 80N Exit 182; North on road to Hunt / Minidoka (sign at turnoff), past North Side Canal, look for guardhouse ruins.

#### DATES OF OPERATION

August 10, 1942 to October 28, 1945.

**NUMBER OF DETAINEES** 

9,397 maximum at any one time; 13,078 total.

#### **ORIGIN OF DETAINEES**

Seattle, Pierce County, Portland, Northwestern Oregon.

AT THE SITE

U.S. national historical place plaque / rock guardhouse, wood memorial sign, barracks, fire station, foundations, waiting room fireplace, well house.

IN OTHER AREAS

Unknown

**SURVEY MAPS** Twin Falls, 1:250,000, 1971, \$2.00

Perrine, Idaho, 7.5 minute, 1964, \$1.25

Hunt, Idaho, 7.5 minute, 1964, \$1.25

U.S. Geological Survey, Branch of Distribution, Box 25286, Federal Center, Denver, Colorado 80225

#### **PUBLICATIONS**

Monica Sone, Nisei Daughter, Univ. of Washington Press. Seattle, 1979, \$5.95 (autobiography).

## Granada (Amache)

Colorado, Prowers County, 1 mile Southwest of Granada. U.S. 50 West from Granada, South on first dirt road, past Manvel Canal, look for cemetery.

#### DATES OF OPERATION

August 27, 1942 to October 15, 1945

NUMBER OF DETAINEES

7,318 maximum at any one time; 10,295 total.

**ORIGIN OF DETAINEES** 

Northern California Coast, West Sacramento Valley, North San Joaquin Valley, Los Angeles.

AT THE SITE

Cemetery, dirt roads, foundations.

IN OTHER AREAS

Unknown. **SURVEY MAPS** 

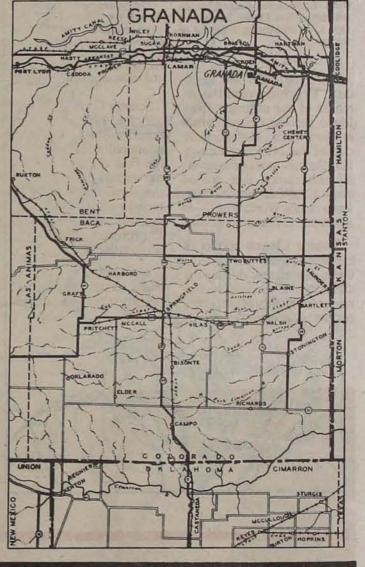
Granada, Colorado, 7.5 minute, 1953, \$1.25

U. S. Geological Survey, Branch of Distribution, Box 25286, Federal Center, Den\*er, Colorado 80225

#### **PUBLICATIONS**

Amache, Colorado, Japanese American Curriculum Project, P.O. Box 367, San Mateo, Calif. 94401, \$1.60 (camp handbook)

Florence Crannell Means, The Moved Outers, Houghton Mifflin, Boston, 1945, \$5.95 (children's story).



## Central Utah (Topaz)

#### LOCATION

Utah, Millard County, 3 miles west of Abraham. Utah 99 north from Delta, past Sutherland, west on road to Abraham / Topaz (sign at turnoff), look for monument.

DATES OF OPERATION

September 11, 1942 to October 31, 1945.

**NUMBER OF DETAINEES** 

8,130 maximum at any one time; 11,212 total. **ORIGIN OF DETAINEES** 

San Francisco Bay Area.

AT THE SITE

Utah state historical landmark monument.

IN OTHER AREAS

Utah state historical monument at Delta City Park.

**SURVEY MAPS** 

Delta, 1:250,000, 1972, \$2.00

Delta, Utah, 15 Minute, 1962, \$1.25

Smelter Knolls East, Utah, 7.5 minute, 1971, \$1.25

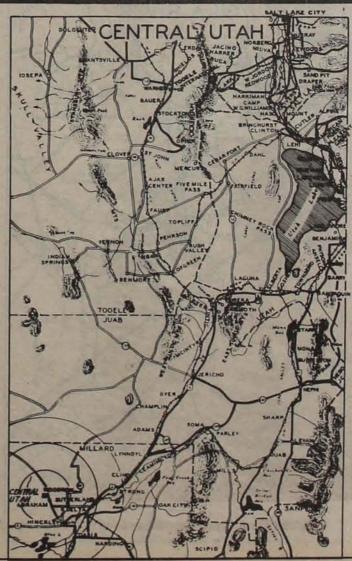
U. S. Geological Survey, Branch of Distribution, Box 25286, Federal Center, Denver, Colorado 80225

**PUBLICATIONS** 

Leonard Arrington, "The Price of Prejudice," Three Short Works on Japanese Americans, Arno Press, New York,

Mine Okubo, Citizen 13660, Arno Press, New York, 1978, \$14.00 (drawings).

Yoshiko Uchida, Journey to Topaz, Charles Scribner's Sons, New York, 1971 (children's story).



(Entered in the Congressional Record, Aug. 18, 1979, by Sen. Daniel Inquye)

# 'Let Us Remember'

The Pocatello-Blackfoot JACL which sponsored the dedication of the wartime Minidoka Relocation Center as a national historic monument Aug. 18, 1979, is remember-ing the address delivered by Sena-tor Frank Church as entered into the Congressional Record by his colleague, Sen. Daniel Inouye, on Oct. 1, by circulating a reprint of

MR. INOUYE: Mr. President, I recently read the remarks of our colleague from Idaho, Senator Church, made at Hunt, Idaho, at the dedication of the Minidoka Relocation Center-one of the several such camps that housed about 120,000 Japanese-Americans during World War II-as a national historic monument.

Senator Church speaks of the wrong that was done to these Americans during the dark days of the war, and he traces the history of the contributions of Japanese Americans

to the growth and develop-ment of his own State from the The address follows late 19th century.

I would quote just a portion of Senator Church's address:

The years have passed and al-though the disgrace of these re-location camps should never be erased from our memory, we can all rejoice in a country strong enough to recognize its mistakes and make amends.

Senator Church is a cosponsor of S. 1647, which I introduced on August 2, to establish a national commission to make the first official inquiry into the wrongs committed during the wartime relocation, and to recommend remedies. I am pleased to have Senator Church's support and cosponsorship of this bill.

Mr. President, I ask unanimous consent that the text of Senator Church's address on

The address follows:

#### LET US REMEMBER (Address by Sen. Frank Church)

My fellow Americans, what a privilege it is for me and Bethine to be with you on this occasion at the dedication, as a national historic monument of the Minidoka Relocation

The first thing I want to do this morning is to call your attention once again to the final sentence that appears in your program which will be a permanent part of the plaque marking this center. That sen-tence reads: "May these camps serve to remind us what can happen when other factors supersede the Constitutional rights guaranteed to all citizens and aliens living in this country."

Let us remember the words August 18 in Idaho...be on the plaque, not simply as a declaration, but as a prayer that the future will not scar our history again with camps for any minority group in this great republic.

HERE IN IDAHO, Japanese American history goes back a long way. Idaho was one of the first states of the Union to receive Japanese immigrants during the last decade of the 19th Century. Since that time Japanese Americans have been one of the largest ethnic minorities in Idaho, with sizeable populations in the Nampa-Caldwell, the Poca; tello, and the Upper Snake River Valley areas.

The early Japanese immigrants engaged primarily in agricultural pursuits, as well as railroad construction, operation and maintenance. They contributed greatly to the development of southern Idaho. When the sugar beet industry was first established in

our State during the early part of the 20th Century, Japanese Americans were in large part responsible for its initial success. Not only did they engage in growing the crop, but additional immigrants were employed in the sugar refining factories. The Japanese American farmers here in Idaho exhibited a diligent ability to transform the sagebrush and turn it into fruitful, productive farms, and we have always been proud of the contribution they've made to our economy.

With the increasing world tensions in the years prior to World War II, the response of Japanese Americans living in the United States was one of unquestionable loyalty and patriotism. It is hard to believe, looking back, that we could have been so blind.

Here in Idaho, the first man

China theater, I was a witness to their loyalty and effective-

IN THE SENATE of the United States, I am privileged to have, as one of my closest friends, a veteran of the 442nd Regimental Combat Team. He is Senator Daniel Inouye of Hawaii, the most decorated veteran in Congress. Danny is like so many other Japanese Americans, a man who has been able to bear his woundsthe loss of an arm in battlewith wonderful good humor. He tells a story about coming to the Congress and being invited to the White House for the first time. He was so excited about it that he rented himself a fancy formal suitewhite tie and tails-which was then the fashion at State dinners.

He and his wife, Maggie,

Behavior of Nikkei in camps displays character of impounded people — 'the stoic heroism' that remains a historic miracle.

to enlist under the restructured Selective Service Act of 1940 was a Japanese American. The lovalty of American citizens of Japanese descent was exhibited to an even greater extent during the days following Pearl Harbor. The Idaho Statesman reported in its December 10, 1941 issue that the Japanese Farmers Association passed a resolution stating "that we do hereby declare our unswerving loyalty to the Government of the United States, and we declare our determination to uphold its policies." The day after Pearl Harbor, the first man to enlist in the armed services from Idaho was, once again, a Japanese American.

We know the brilliant and heroic story of those Japanese who served in the armed services of this country during the second war. They served with honor and displayed a bravery unequaled in the annals of American military history.

The 442nd Regimental Combat Team, serving in the battle for Italy, proved beyond all doubt that patriotism is a matter of the heart, not race. Members of the 442nd, veterans of which are here with us today, were so anxious to demonstrate their patriotism on the battlefield that their exploits are legendary. This unit stands today, 34 years after the end of World War II, as the most decorated American in our fusiory. What a splendid record!

And here in Idaho during the war, relocated Japanese Americans played a major part in saving the sugar beet crop of 1942. An estimated 2,100 residents of the Hunt Camp were engaged in agriculturally-oriented work release programs, geared to the harvest of 1942. By 1943, the number had increased to 2,400 individuals from this camp who engaged in seasonal agricultural activities. In view of the severe farm labor shortage that Idaho faced during the war, these contributions

literally saved the crops. I happened to have served in China during World War II, as an officer in our military intelligence. It was my privilege to serve there with Japanese Americans who were also engaged in the same work. In the

also rented a limousine so that they could go in proper style. The Marine lined the front driveway of the White House as the limousine arrived and a crowd had gathered around the Northwest Gate to see the dignitaries. As it was a hot evening, Danny rolled down the window. The car was moving slowly forward in the procession of limousines and as it reached the Northwest Gate. two women looked into the car. Danny relates one of them said to the other, "Now who's that?" And the other said "Why that's the King of Siam!"

The years have passed and although the disgrace of these relocation camps should never be erased from our memory, we can all rejoice in a country strong enough to recognize its mistakes, and make amends. It is not without significance that today in the Senate of the United States there are three members of Japanese descent: Senator Inouye; his colleague from Hawaii, Senator Spark Matsunaga; and Senator Sam Hayakawa from California. No other ethnic minority has a larger representation in the

That representation is testimony to the esteem in which Japanese Americans are held by your fellow citizens. Most important, it is testimony to our admiration for your unquenchable spirit nourished you during the dark days of the war when you lived herein tarpaper shacks, far removed from your homes because of the blindness and hatred that temporarily consumed our country.

I WOULD CLOSE with a quotation that acknowledges your great spirit. It comes from James Michener in his introduction to Michi Weglyn's Years of Infamy—The Untold Story of America's Concentration Camps:

"\* \* \* the stoic heroism with which the impounded Japanese Americans behaved after their lives had been torn asunder . . . must always remain a miracle of American history. The majesty of character they displayed then, and the freedom from malice they exhibit now, should make us all humble.'



Twin Falls Times-News

Senator Frank Church greets a well-wisher after his speech at the historic dedication of the Minidoka Relocation Center

# Merit of commission approach to redress shows strong promise

—Photo by Tom Masamori, Denver Here is the most recent photo on file of Rep. Norman Mineta, who is addressing the Mountain Plains District Council meeting in Denver in mid-November at the Executive Tower Inn.

Santa Monica, Ca.

IT IS a pleasure to be here with you tonight (Dec.1) at the Marina JACL Chapter's inaugural installation dinner. I'd like to thank Paul Suzuki and George Kodama for their kind invitation, and also congratulate them on their efforts to form this new chapter of JACL here in Southern California.

As you meet tonight to begin your new issuesoriented chapter, it gives me an opportunity to present my thoughts on an important issue: Legislation now before the Congress to establish a study commission on the wartime relocation and internment of U.S. civilians.

The fact that this legislation exists at all is testimony to the courage, persistence, cooperation and leadership at the highest levels of Japanese American Citizens League and the many chapters throughout the country. I also consider it to be strong evidence that many of you already know how to work through the system to get a train of events started. Now the question is: How do we continue to work together to ensure that this bill becomes law and the commission becomes a reality?

As you know, in August, Senators Inouye, Matsunaga of Hawaii, Senators Cranston and Hayakawa of California, and Senators Church and McClure of Idaho introduced their bill to create a "Commission on Wartime Relocation and Internment of Civilians."

Then in October, the House version of the bill was introduced by Majority Leader Wright of Texas, Majority Whip Brademas of Indiana, Chairman of the Judiciary Committee Rodino of New Jersey, Representatives Paul Simon and Sidney Yates of Illinois, and California Congressmen Phil Burton, Glenn Anderson,

Bob Matsui, and myself.

At the time the House bill was introduced, we had already gained the support of nearly 120 Members! Since then, ten more representatives have lent their support to the bill. At present, chances are very good that both the House and Senate will soon hold hearings on the legislation.

'Chances are good both House and Senate will soon hold hearings on bill.'

If we are to get this bill through the Congress, we have a few responsibilities to take on. First, and foremost, we have an educational role to play: we must become familiar with the bill, what it would do, and what it would not do. If we understand the terms of the legislation and can speak knowledgeably about it, we have a better chance of convincing others of its worth.

THE BILL calls for the creation of a commission composed of 15 members to be appointed by by the President, the Speaker of the House, and the President Pro Tempore of the Senate. First, the commission will be charged with determining whether Executive Order 9066 was justified as a measure that was necessary for the security of our nation. Second, it will examine whether

relocation and internment were necessary to protect those affected against wartime hysteria. And, third, the commission will determine whether or not the losses and suffering experienced by the internees warrant a remedy at this time.

Besides understanding these three functions of the bill, we must also be able to answer our critics on both sides of the issue. One side says the commission bill is too weak a measure and would have little or no effect. The other side says the bill is not needed at all because it will only reawaken old, very unpleasant memories.

I think our task is to convince others that the commission idea is ideally suited to the relocation and internment experience. We would probably all agree that the idea of setting up a commission to study a problem in our society is not new or radical. During the past 20 years, there have been commissions on urban riots, on violence in our society on campus unrest, and most recently, on nuclear power safety. For the most part, these commissions have been surprisingly successful. So let's take a look at what has been accomplished by a few of them.

In 1968, the Kerner Commission on Urban Riots and Racism issued a report that contained a rather startling message: that white America was largely responsible for the urban riots which tore our cities apart in the 1960's. This official document—which, by the way, sold over 2 million copies—gave an official legitimacy to the ideas of people who had been considered outside the mainstream of public opinion.

The conditions that existed in the 60's in our urban areas have by no means disappeared. But, the findings of the Kerner Commission forced us to recognize the part our attitudes played in creating those conditions, and most important, they contributed to changing America's attitudes.

In the late sixties, the Eisenhower Commission on Violence had a profound effect on the American people with its message that police brutality was responsible for a great deal of violence in our society. Again, this commission's report lent legitimacy to the message of minorities and dissidents that police brutality had reached tremendous proportions. And, once again, this report got incredible exposure: it found its way into the nightly news and onto drugstore racks. Scholars have even said that by uncovering the roots and causes of violence in our society, the Commission created a new field of study.

Then in 1970, the Scranton Commission on Campus Unrest examined the killings of students at Kent State and demonstrations at Jackson State. Its message was very simple, yet very memorable: the killings were unnecessary, unjustified, and inexcusable. Its recommendations were equally simple: We need a return to restraint and presidential moral leadership.

The messages and benefits of these commissions can easily be related to what we hope to accomplish through a commission on the relocation and internment. It has been said that Americans like the idea of being able to change the channel whenever they come across a program they don't like. But the fact remains that the show is still there. The Commission tell us, go ahead, change the channel if you want, but that doesn't mean you aren't involved in some way in what's happening on that other program.

WHILE commissions tend to stir up old prejudices and fears, they also tend to bolster those discussions with *facts*. There is a great deal of value in undertaking a comprehensive study that has never before been attempted, and pulling together all the knowledge never before assembled. Instead of focusing on second-hand accounts, inaccurate information, and accepted myths, the commission forces us to concentrate on the facts—what really happened, and what were its real effects.

Commissions have also tended to strip away conspiracy theories. The myth that Americans of Japanese ancestry were working as agents of the Japanese government can be shown in its true light—as absolutely and totally false, based solely on the war hysteria of the time.

Positive aspect offers commission effective role in education

Another positive aspect of the commission is to educate or remind people about an event they may not know enough about. It came as a surprise to me to realize that only one Member of Congress currently serving was in office back at the time of internment in 1942. There are hundreds of thousands more public officials and citizens who are too young to remember much about the internment. And the history textbooks in our schools are notorious for their lack of coverage of the evacuation and internment.

Commissions also have a public relations value that individual actions or speeches lack. I have been invited to speak at a number of places throughout the country on the internment experience and its lessons. I'm sure that many of you have been asked to do the same, either to a large group, or at a small gathering, or even to a neighbor or friend. Most people we talk with come to reach a better understanding of the true significance of our experiences.

But the commission idea is better than all our speeches put together. It virtually guarantees public exposure. The conclusions reached in a commission report are carried on the nightly news, in newspapers and magazines, and find their way into popular literature, television shows and movies. Their messages become the impetus for scholastic works, then begin to be reflected in college textbooks, and eventually reach history and social studies classrooms in our high schools and grammar schools.

One more factor is working in favor of the commission approach to the interment, and that is timing. In the past two years the programs

"Roots" and "The Holocaust" have appeared on television and have garnered huge audiences both in this country and throughout the world. They have overwhelmingly demonstrated our willingness and ability to deal with unpleasant memories of the not-so-distant past.

FINALLY, one of the controversies going on within the Japanese American community is the issue of financial redress. At this point, I think it would be disastrous for us to create unnecessary division over the redress aspect. We must remember that one of the commission's responsibilities is to determine whether or not a

Let us begin to educate the American people and officials on need for this legislation.

remedy is warranted at this time. It is up to all of us to work individually and together in formulating realistic and workable plans that can be presented to the commission for consideration.

My hope is that we can now begin the process of educating the American people and its public officials on the need for this legislation. With the aid of the National JACL office, we should follow the bill's progress through the Congress to see whose support we need to get. As a group and as individuals we can lobby Members of Congress who may need to be educated on the issue. We can also work on drumming up support from non-Asian groups in our local communities, who in turn can lobby their representatives and senators.

It is important to remember that the commission bill cannot be seen as just an idea that appeals to members of a particular interest group. When a commission is established it will be calling on groups such as JACL to help them determine who will be witnesses at hearings throughout the country. It is therefore our responsibility to be able to identify not only Americans of Japanese ancestry who experienced the camps themselves, but other individuals as well.

The commission will expect to hear from American citizens of all backgrounds who can recall and express what the public climate was like at the time of the internment. There will also be a need to hear from public officials who are knowledgeable about the federal government's actions associated with the relocation and internment, and from scholars who have studied the effects of these experiences on those who were interned.

I am convinced that the message we hope to publicize has meaning for every citizen in our country, regardless of race, ethnic background, sex or religion.

And that message is that whenever or wherever civil liberties can be taken from one group or individual, they can be taken from any group or individual.

Our greatest hope is that the knowledge gained from the proposed commission will guarantee that tragedies such as the evacuation and internment will never occur again. #

# Rohwer Revisited

On April 5, 1942, when I should have been planning for my sixth birthday on the following day, my family joined many of our Long Beach, Ca., neighbors of Japanese descent for that early morning journey to the Santa Anita Race Track, with only as much as we could carry. My memories of that April to September period, living in a horse stall and sleeping on straw mattresses in the Santa Anita Assembly Center, are few and fragmentary at best. In September, we were taken on a long train trip to a strange new place called Jerome, Ark. I have even fewer memories of our four month stay in the Jerome camp which was later to become a German POW camp. In January of 1943, we made a short move up the road to settle into a camp at Rohwer, Ark.

I had last seen the "Rohwer Relocation Center" in July of 1945 at age nine. I have many memories of camp life in Rohwer, but most prominent are the adventures of bayou fishing with bamboo poles and rabbit hunting with home-made slingshots.

In late August of this year, after 34 years of trying to sort out the true recollections from those implanted by my parents in the interim, I took my wife and kids (8 and 11 years old) on a Gulf Coast vacation from Orlando, Florida through New Orleans, Louisiana to Dallas, Texas, but which would include a side trip to Rohwer.

To the uninitiated, Rohwer is about 40 miles north of the Louisiana border and about 7 miles from both the Mississippi and Arkansas Rivers. We use to say that it was far enough south to catch gulf coast hurricanes, far enough north to catch midwestern tornadoes, close enough to the rivers to be inundated by Mississippi Valley floods, and lush enough to be the haven for every creepy, crawly creature and pesky insect in the world. It seemed to rain all spring, be stifling all summer, have those sand flinging winds in autumn, and have the audacity to snow in winter.

After obtaining a map detailed enough to show Rohwer, we arrived in the location driving slowly since the town of Rohwer was and still is quite small. The sign to the "Rohwer Relocation Center Memorial Cemetery", though somewhat weathered, was prominent enough to lead us off Arkansas State Hwy. 1, across the railroad tracks, and down a gravel drive to the cemetery, which had been on the southernmost boundary of the camp, as I had remembered it. I recognized it from the pictures I had seen. The site was surprisingly well kept with grass and surrounding trees well manicured, thanks to a "Green Thumb Project" of several local retired folks, I was told.

The view north from the cemetery should have been a panorama of row upon row of lath and tarpaper barracks, but instead was now only row upon row of soy beans, cotton, and rice. The only familiar landmark on the horizon was the tall brick smokestack that stood behind the camp hospital on the northern boundary of the camp.

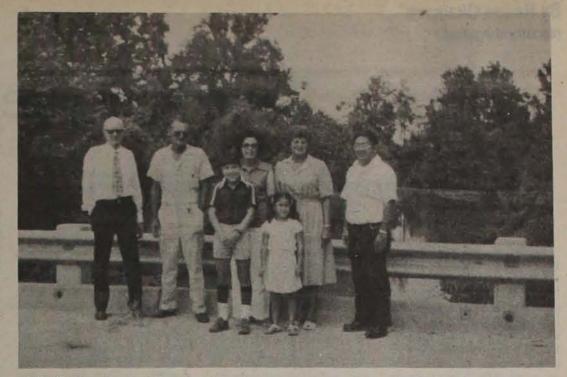
In addition to more soy beans, cotton, and rice, we found Delta High School on the old hospital site and Kelso Baptist Church, surrounded by a dozen or two homes, where the administration buildings and Blocks 41 and 42 must have been. I had somehow hoped to find some remnants of my old Block 38.

Somewhat disappointed, we were leaving the area as the church service ended and people began to exit the church. Thinking that the pastor might possibly know of some local old-timers that could provide us some camp history, we approached the church. At the entrance we met several women who were leaving but asked if they could be of assistance.

Telling my story, one of the ladies said her husband had been an Army guard at the camp. They had married at the time and lived within several blocks of the camp entrance since. A second lady said her husband lived right across from the main gate of the camp during the war and went to high school on the current site. Since their marriage, they have remained on the family homestead, still right across from the old main gate.

We first visited the Risner home, and Stan told of how during the war he returned from overseas and was given a platoon to guard the entire Rohwer camp that up until then had been guarded by a battalion. Audrey told of how they envied the camp utilities. The local area outside the camp did not get a water or sewage system until they took over the old camp systems in 1946. They did not have electricity until 1947.

I told them of how we crawled under the barbed wire fences to go bayou fishing. We walked about 200 yards behind their house to find my old bayou (they call it "Boggy Bayou"), the remnants of the old wooden bridge that I remembered, and the old swimming hole. The bayou was



At the "boggy bayou" where the author (at right) as a youth in Rohwer, Ark., went fishing (from left) are Jake Dunnahoe, Stan Risner, Wilma Dunnahoe, Audrey Risner and (in front) Kamiya's children: Erik and Malynn.

down to the farm to steal watermelons. Jake said that the local farmers had never seen crops irrigated like that before and were amazed at the size of cabbage and mustard that were grown. Audrey's mother, who had been listening to the conversation, offered me some mustard seeds to take home, from plants she had propagated from those originally grown by the Japanese.

Audrey Risner put us in touch with Judge and Mrs. Jim Merrit of McGehee, who were members of the Desha County Historical Society. The society had recently sponsored a study and paper on the relocation centers, and specifically Rohwer. We drove into McGehee, met the Merrits, and purchased copies of the paper. For anyone wishing to do research on this topic, the Merrits told us all of the background material collected for their pamphlet was placed in the McGehee library.

The land was cleared as much as economically feasible and replanted. The hospital area was sold to the local school district and a high school built. Those who remember the majestic camp auditorium/gymnasium will be glad to hear that it remained in use by the high school as a gym and classrooms for about another 15 years, at which time it was destroyed by fire. Wilma remembers being continually distracted from her studies by the beautiful murals wondering about the people who painted them.

The hospital buildings served the school as kitchen and lunchroom for many years. Today only one wing remains, scarred by the years but still recognizable. The motor pool building still performs the same function but now for a farmer.

Driving across the fields, I noted occasional areas of weeds protruding from amongst the crops. Jake said these were concrete slabs that were too expensive to move. so the farmers just bypassed them. Recalling that the barracks were on foundations but the messhalls and washroom/ bathrooms were on concrete slabs, it was now easy to sight along the patches of weeds to get the alignment of the blocks.

The northernmost line of blocks (from 38 to 42) could not be distinguished, but was the end one Block 38? Rounding a clump of trees I saw a small blockwall structure. I was told that this was the pumphouse over the well that serves the local water system. Block 38 had a pumphouse on its westernmost boundary and surely this must be the same well. The present gravel, north-south road then must be the same road which bounded Block 38 on the east. The clumps of weeds in line with the pump-house then was where our old messhall and washroom/bathrooms stood.

Now I could locate where Barrack 11 stood and where Unit A must have been. Standing on that spot amongst the soy beans and with my shoes deep in Rohwer mud, I had my picture taken with arms outstretched.

I had revisited Rohwer. I had found my camp home at 38-11-A. I had rediscovered my bayou and relived some of the adventures of my youth. I met some warm and generous people who shared with me what the camp looked like from the other side of the barbed wire. Now my children can understand the stories I had told of Rohwer.

Rohwer. #

Eiichi Kamiya of Rolling Hills Estate, Ca., is a graduate in engineering from UCLA and has

been working in the aerospace industry.



The Kamiya family rests at the Rohwer, Ark., camp cemetery, kept up by the Green Thumbs organization. Picture was taken last August. The Nisei war memorial monuments were constructed by camp residents.

only half as wide as I had remembered it.

The Dunnahoes joined us shortly, and Jake told of watching the railcars being unloaded of goods that were only limitedly available with food coupons on the outside. Wilma told of being awed that the roads in camp were paved, when all roads outside of McGehee (15 miles away) were either gravel or dirt.

When the Japanese were allowed to farm some local acreage, Audrey told of how she and other teenagers would sneak We returned to Rohwer to visit the Dunnahoe home. Jake had offered to give us a tour of the camp site in a four-wheel drive pickup truck. The narration on the tour told of how the camp was originally (condemned and acquired) from local farmers. After the camp closed in 1946, the previous owners were given the first opportunity to repurchase the land. The barracks were sold, most cut into thirds, and can be found all over the county used for homes, sheds, etc. We saw quite a few.

# Tule Lake Remembered

## Student visits American WW2 concentration camps

be spending the Memorial Day weekend at Tule Lake got the impression that I would be camping beside a beautiful lake in the mountains. They didn't have the faintest idea I would be standing in a crowd of 400 in one of the most desolate areas of California to watch the dedication of State Historical Landmark Number 850-2.

My weekend began with an eight hour drive on a chartered bus loaded with other people from the Oakland area, all with common anticipation to remember, or learn from the history of Tule Lake on the tenth annual pilgrimage to the site of the most infamous of the American concentration camps of World War II.

With the signing of Executive Order 9066, February 14, 1942, President Franklin D. Roosevelt gave the War Department the power to create American concentration camps to incarcerate all people of Japanese ancestry on the West Coast. Tule Lake was one of ten such camps.

Many people I told I would replies to numbers 27 and 28 of a questionnaire required of all internees age seventeen or

> A few months into the operation of the concentration camps, Tule Lake was officially declared a "segregation center", a place for those branded "disloyal" by the United States government. One of the major determinants of the internees' "loyalty" were their answers to questions 27 and 28 of the "Statement of United States Citizenship of Japanese Ancestry" (Selective Service Form 304A) which read:

No. 27. Are you willing to serve in the armed forces of the United States on combat duty wherever

No. 28. Will you swear unqualified allegiance to the United States of America and faithfully defend the United States from any or all attack by foreign or domestic forces, and foreswear any form of allegiance or obedience to the Japanese emperor, to any other foreign government, power, or organization?

A "No-No" answer, particularly to question 28, was interpreted as a disloyal response, a 'Yes-Yes" response as loyal.

Many Japanese immigrants

remember most. The fear was carried to such an extreme that my mother grew up scared of whites, (all the guards were Caucasian), something she held on to for years.

Perhaps some of the most interesting dialogue on the bus came from Emily, a white teacher in Tule Lake at the English school. Never before having had the opportunity to listen to the experiences of a government employee at a concentration camp, I was fascinated. I was surprised to learn that even though she was one of those held hostage during a riot at Tule Lake, she still held kind feelings towards all her internee friends, unlike a number of Americans at the time. She admitted walking about the camp grounds at night, a

camera concealed in a paperbag (cameras were not allowed) taking photos she later compiled into an informative album which I was able to look at.

Uponarrival at the Tule Lake Fairgrounds, I was unprepared for a sign reading, "Japanese Entrance". After spending an entire afternoon and evening recalling my Japanese American history, angered at the segregation, I felt the sign inappropriate, to say the least.

However, the impact of the sign gave way to exhaustion as the members of our bus and six others from the Bay Area and Sacramento crowded into the fairgrounds to spread wallto-wall in our sleeping bags and attempt to sleep in adjoining rooms, the silence broken with more than a few snores.

The following morning we were reloaded into the buses to travel to Newell, the neighboring town which had been the actual site of the camp.

There were reports, my father had told me before I left the Bay Area with my brother, that the local citizens opposed the historical monument and plaque dedication to take place that afternoon. Later, on the ride home, I was to read articles and editorials printed that weekend in local papers. More than thirty years later, they understand what happened was tragic, yet still feel the concentration camps were justified by the times. Opposition also arose against the use of "concentration" in the plaque wording, although used in the context of "American concentration camps".

During the morning we toured the remains of the camp by bus, stopping only once to get out and get close-up views of the three remaining guard towers, now collapsed. The cheaply made tar-paper

barracks, enclosed by barbed wire fences and guard towers in an area roughly one and a quarter by two miles, were designed to hold 15,000 people, but actually held as much as 18,789. Families of five were forced to live in rooms 16 by 20 walk through the barracks area as I had two years ago with my hall, and a latrine offering little family. We had been shocked to find low income residents of Newell still living in the remaining barracks which offered little protection against the cold winters and hot, dusty summers.

paved roads) to the bathroom and mess hall during the winceremony long awaited, the dedication of the State Histori-Summer was extremely hot cal Landmark Number 850-2 yet there were no trees offering shade because the land plaque. Ironically the monucould not support much vege-

Significance of white cross placed

one Easter by internee members

as a symbol of hope best sums up

feelings of the Japanese internees.

California).

Following the tour and a lunch stop we finally came to the ment holding the plaque was

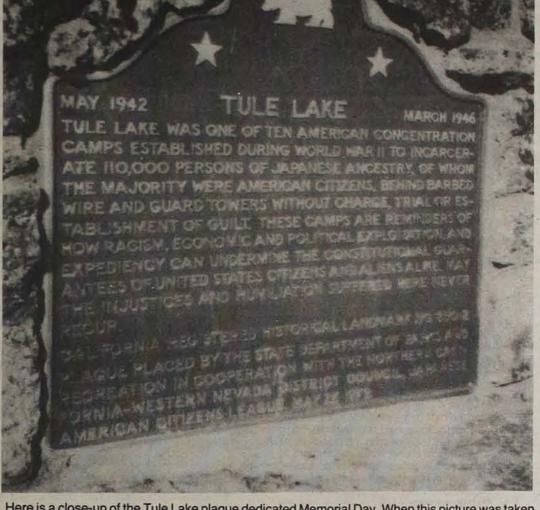
tration camps. Among them were (Jerry Enomoto) the Director of the Department of Corrections for the State of California, a former internee of Tule Lake, and Sue Embrey of the Manzanar Committee (Manzanar, also a historical landmark, was a concentration camp located in Southern

Embrey presented a Tule Lake yearbook for the time capsule, originally meant to be placed within the monument. Previously a decision had been made to keep the time capsule, scheduled to be opened in 2079, in another location because of local threats of vandalism (the Manzanar plaque has already been defaced with gunshots).

Perhaps the speech best summing up the feelings of the internees of Tule Lake was the one explaining the significance of the white cross on Castle Rock. It had been placed up there one Easter during the existence of the camps by internee members of the Christian Church as a symbol of hope. The original had been wood, but since then it has deteriorated and been replaced with a metal cross.

Next time you're passing through Newell, California, on Highway 139, you might want to stop a few minutes to walk among the remnants of some of America's most forgotten history.

 Renee Okamura was a 1979 National JACL scholarship winner of the \$500 Col. Walter Tsukamoto Memorial Award. A career Army officer with the Judge Advocate General's Corps after WW2, Tsukamoto had represented Tule Lake at the JACL special conference in the fall of 1942 at Salt Lake City.—



Here is a close-up of the Tule Lake plaque dedicated Memorial Day. When this picture was taken three months later in August, the bronze plaque had already been scarred with foul graffiti.

## Conversations with Ben Takeshita and others gives greater insight to fear, anger and outrage of internee.

I was fortunate to be sitting next to Ben Takeshita, a former internee of Tule Lake. Between our conversations, and his with other former internees on our bus, I gained a greater insight into prevailing feelings, ones of frustration, outrage, bitterness, anger, and fear.

Among the memories were those of a man whose terrifying experiences included having a gun pointed and cocked at his head at the age of eight, and being threatened: "Make one move and I'll blow your f-- head off!" The threats were apparently made to stop the "suspicious" child play of the eight-year-old and his friends. The gun was only lowered on the order of a higher ranking official, who then took the child away for interrogation.

For some, including Yuzuru Takeshita, Ben Takeshita's brother from Michigan, horror of their concentration campexperiences were relived, years after the camps were closed. in recurring nightmares. The memories are so frightening and humiliating that today many former internees will not tell even their children. and as a result their offspring go ignorant of their heritage often until they are twenty years old or older.

The most prominent aspects of camp life bringing out the mixed feelings of the internees were the "No-No"/"Yes-Yes" found the questions outrageous. They were not allowed to become citizens, yet were being asked to swear allegiance to the U.S., a country incarcerating them in concentration camps. They also feared a yes answer to Number 28 would lead to the loss of their Japanese citizenship, leaving them without citizenship in any

The many that were American citizens by birth felt Number 28 was either a trick question or as good as volunteering for the armed forces. A yes answer seemed to imply they were once loyal to Japan, but a no answer claimed disloyalty to America. There were others who answered "no" simply to keep their families together.

Because the "segregation center" brought together those "No-No"s, the radicals of their time, the Tule Lake internees tended to be more verbal than those of the other camps. My fellow busriders had frequent remembrances of riots, demonstrations, and hunger strikes to protest inhumane camp conditions. As a result Tule Lake came under maximum security, which called for half a dozen army tanks patrolling the perimeter of the campand a guard force increased in strength equal to that of a full battalion. It was the fear of the constantly patrolling guards that those who were children at the time, my mother included, seem to

tation, and dust penetrated the built right in front of the stockflimsy walls of the barracks blanketing the insides of the rooms.

feet. One laundry room, a mess

privacy, were shared by all

members of a block of four-

teen barracks. Even children,

elders, and the sick, were forced

to walk through rain, snow, and

deep mud (there were no

From the buses we were able to see remnants of the camp: the entrance with the guard house, the stockade where dissidents were sent, and some barracks. Also pointed out were Abalone Mountain to the east (believed to be named Horse S-Mountain by Native Americans) and Castle Rock to the west, the only land formations visible for miles. We passed through the areas internees called Alaska, in which my mother lived and my aunt was born, and Mexico, the only place within the boundaries from which Mount Shasta could be seen.

I was slightly disappointed that we were not allowed to

Not surprisingly, the ceremony was not heavily attended by locals. It was unfortunate because I feel even they would have been moved by the speeches. It also was too bad that Senator S.I. Hayakawa could not, or did not want to be there. In the speeches, he was often a target of ridicule for his opinion that the concentration camps were justified, he being a Canadian-Japanese running free in Chicago during the war. never coming into contact with the concentration camps, those who suffered in them, and their following mental an-

The speakers were several prominent figures among the Japanese American community, most internees of concen-

62- Pacific Citizen Holiday Issue / December 21-28, 1979



 Harper & Row has published a collection of Senator Hayakawa's essays over the past two decades in a new book: "Through the Communication Barrier: On Speaking, Listening and Understanding" (\$9.95). Of particular interest is the chapter on interracial and intercultural communications, "Giri to One's Name: Notes on the Wartime Relocation and the Japanese Character". Whether one agrees or disagrees with the Senator, it is important to know how the widest published author of Japanese ancestry in the English language treats a subject which newer generations of Americans

upon disaster after the Japanese attack on Pearl Harbor. On that same day Japanese forces landed on the Malay Peninsula and began their drive toward Singapore. Guam fell on December 10, Wake on December 23. On December 8 Japanese planes destroyed half the aircraft on the airfields near Manila. As enemy troops closed in, General Mac-Arthur withdrew his forces from the Philippines and retired to Australia. On Christmas Day the British surrendered Hong

The West Coast of the United States, rich with naval bases, shipyards, oil fields, and aircraft factories, seemed especially vulnerable to attack. There was talk of evacuating the entire Pacific Coast. How frightening were they were believed.

It was a field day for inflammatory journalists and newscasters: Westbrook Pegler, John B. Hughes-even Damon Runyon. The columnist Henry Mc-Lemore wrote,

"Herd 'em up, pack 'em off and give 'em the inside room in the badlands . . . . Let us have no patience with the enemy or with any whose veins carry his blood .... Personally I hate the Japanese. That goes for all of them."

Walter Lippmann joined the cry for mass evacuation. Many felt that, in the event of invasion it would be impossible to distinguish between the loyal and disloyal Japanese, and that therefore the prudent thing to do was to intern them all.

On February 19, 1942, Presi-

## Inflammatory journalists nad a field day during early days of World War II.

the nightly blackouts during dent Roosevelt signed Executive that bleak winter of defeat! Order 9066, which set in mo-Would Japanese carriers come to tion the evacuation program. It bomb the cities? Would their applied to all Japanese, citizens submarines sneak through the and noncitizens alike, in the Golden Gate to shell San Fran- three Western states and a porcisco? Would they actually tion of Arizona . . . mount an invasion? Who could

Japanese farmers in Hawaii had under the law then prevailing. cut arrows in their fields to di-Coast Japanese were equally ortotally without foundation, but and mattress (straw). Meals were

Altogether some 110,000 were relocated, of whom more War of course breeds fear of than 70,000 were American citenemies within-spies, sabo- izens by birth, the remainder teurs. There were rumors that were not able to become citizens

The relocation centers were rect Japanese fighter pilots to dreary places: long rows of tar-Pearl Harbor, and that West paper-covered wooden barracks behind barbed wire, guarded by ganized to help the enemy. Such armed sentries. Each room had a rumors were later found to be stove, a drop light, an iron cot

DISASTER FOLLOWED in the anxieties of the moment served in large messhalls, meetings were held in bare recreation halls. But the War Relocation Authority (WRA), headed by the wise and humane Dillon Myer (a Midwesterner who before his appointment had known almost nothing about Japanese Americans), encouraged camp self-government, hired teachers from outside to continue the education of the children, mediated quarrels among the internees, and made life as comfortable as possible for them.

> The officials and staff of the WRA were, with few exceptions, deeply concerned about the injustice of the relocation program and eager to restore the Japanese Americans, especially the Nisei to normal American lives. They fanned out over the United States east of the Rockies to seek employment for the internees. As early as September 1942 hundreds of Issei railroad workers were restored to their jobs in eastern Oregon. Thousands of Nisei went to Illinois. Minnesota, Ohio, New York, Ala-

Everywhere the Japanese Americans went, they impressed their employers by their industry and loyalty, so that more were summoned from the camps-scientists, teachers, mechanics, food processors, agricultural workers. By the time the order excluding the Japanese from the West Coast was rescinded on January 2, 1945, half the internees had found new jobs and homes in mid-America

IT WAS A great humiliation for the Nisei of the 100th Bartalion of the Hawaii National Guard to be sent to Camp McCov. Wisconsin, where they were trained with wooden guns. Spark Marsunaga, now a U.S. Senaror, who was in that unit,

## Notes on the Wartime Relocation and the Japanese Character' "We wrote home of our great

'Giri to one's name:

desire for combat duty to prove our lovalty to the United States. It was not known to us then that our letters were being censored by higher authority. We learned subsequently that because of the tenor of our letters, the War Department decided to give us our chance. Our guns were returned to us, and we were told that we were going to be prepared for combat duty... Grown men leaped with joy."

War Department announced that Nisei would be accepted as a volunteered in the thousands both from Hawaii and from the united with the 100th Battalion as the 442d Regimental Combar Team at Camp Shelby, Missis-

The 100th Battalion first saw action at Salerno, Italy, in September 1943, and took heavy casualties at Volturno, Cassino, 33,000 Nisei served in the war and the Anzio beachhead. The 442d landed in Italy in June 1944, at once gained a reputation as an assault force, and in combined) of little more than the Vosges Mountains in France accomplished the famous rescue of the "lost battalion" of the 36th(Texas)Division at an enor- by "giri to one's name." Those

a heart-breaking experience for Japanese Americans as well as a serious economic loss for those who had spent decades of labor on their farms and businesses. But most seriously it was an affront. America was saying to them, "You are not to be many of whom spoke English trusted. We doubt your loyalty."

The Nisei, although very much Americanized, are in some respects profoundly Japanese. An imputation of disloyalty, being an affront, was also a On January 28, 1943, the challenge. A powerful Japanese motivation is "giri to one's name"-the duty to keep one's special combat unit. They reputation unblemished. One accused of disloyalty is dutybound to remove that disgrace relocation camps. They were by demonstrating himself to be loyal beyond all expectation, so that the accuser must withdraw the charge with, "I'm sorry. I was wrong about you."

This is a basic reason the Nisei volunteered in such numbers and fought so well. More than -a remarkable number out of a total Japanese American population (Hawaii and mainland 200,000. They had a fierce pride in their reputation as a group.

### Japanese military didn't count on Nisei reading captured papers for Allied commanders.

alties and won more than 18,000 individual decorations for valor.

Another 3,700 Nisei served in combat areas in the Pacific as translators and interpreters. The Japanese military, believing their language to be too difficult for foreigners to master, were careless about security. They did not count on Nisei on every battlefront reading captured documents and passing information on to Allied commanders. Kibei cated in Japan and originally the object of special distrust) turned out to be especially helpful in

right to be naturalized), and their lands. their children. I remember V-E Day. Short of stature as with them. The main thrust of infantry combat citations on country. Chicago, known who were more numerous, had itself when the Nisei returned. They had earned that welcome.

mous cost in blood. Fighting in who found jobs outside the seven major campaigns, the men camps were exemplary workers, of the 442d suffered 9,486 casu- as if to prove something not only about themselves but about their entire group. Japanese Americans, young and old alike, accepted the humiliation of mass relocation with dignity and maturity, making the best of an intolerable situation. In so doing they exhibited the finest resources of their ancient back-

Many angry voices have been raised in recent years denouncing the "racism" of the relocaand no. Yes, because California has had a history of anti-Oriental agitation since gold-mining days, and the other Western states for almost as long. Yes, In short, the Nisei covered because agricultural interests themselves with honor and that have had to compete with made life in America better for Japanese farmers were quick to themselves, their parents (who a use racist slogans to drive them few years after the war won the out and, where possible, seize

But much more important vividly the returning Nisei vete-than racist sentiments against rans I saw in Chicago soon after the Japanese was unfamiliarity they were, they walked proudly. Japanese immigration had taken place between 1900 and 1925, their chests, conscious that they when the Japanese Exclusion were home-in their own Acr was passed. (The Chinese, throughout the war for its hos- begun arriving during the Gold pitality to servicemen, outdid Rush.) The average age of Issei —they had married late because they had had to make a place for to nurse their grievances. THE RELOCATION was themselves in America before

sending for a bride-was fifty or

The average white American in 1941, even in the West, had therefore not known Japanese children as classmates, nor was he acquainted with the Issei. poorly or not at all and therefore kept to themselves.

Suddenly involved in a war with the Japanese, it became important to know what they were like and where their lovalties lay. It was widely reported, for instance, that reverence for the emperor was taught in the Japanese-language schools that many Nisei children attended after regular school. (This was true.) What was not known until after the war was that, despite this indoctrination, they had grown up loyal Americans.

It is sometimes asked why, if the relocation was not racist, Germans and Italians were not evacuated too. The answer is obvious. Germans and Italians, having come to America earlier than the Japanese and in far greater numbers, were already well-known to Americans in 1941. Besides, the West Coast feared an attack from Japan, not from Italy or Germany. The Japanese in Hawaii were not evacuated either, although there was some talk of shipping them all to Molokai, because to a far greater degree than on the mainland, they were known and trusted there. As well, their removal would have left Hawaii without an adequate labor supply even if there had been enough ships to remove them.

AS ONE TALKS with Nisei today-they are now in their fifties and sixties-one gets the impression that the wartime relocation, despite the injustices and economic losses suffered, was perhaps the best thing that

in war, the Nisei have become a power in politics quite disproportionate to their numbers: three United States senators and, at present, two congressmen (there were three in the 94th Congress), plus numerous mayors and city officials. They hold influential positions in public school systems and in higher education. In business and agriculture they flourish like the green bay tree.

In his book "Race and Economics" (New York: David McKay, 1975), Thomas Sowell, a black economist who has studied the comparative progress of ethnic minorities in America, writes of the unintended benefits of the relocation program:

One of the turning points in the evolution of Japanese Americans was the partial undermining of family authority during their internment in World War II, and the subsequent release of many of the young Japanese Americans from the camps to seek their individual fortunes throughout the country without parental guidance or authority. From their success, apparently the family had given them what they needed to succeed, except for greater individual freedom, which they now acquired as a byproduct of unusual circum-

What did Japanese Americans communicate that ultimately made them full citizens of the United States? Since their words would not have been believed, especially in wartime, they communicated by action and behavior. "We are good Americans," they said. "We are good neighbors. We are useful and productive citizens. We love America and are willing to die for her." These messages were communicated by the industry of workers and businessmen and

### Action and behavior better stated the Nisei case to the American public during the war.

could have happened to the farmers, by their service to the Japanese Americans of the West communities in which they live, Coast. As many say, the reloca- by their behavior as good citizens, tion forced them out of their and by the war record of the the rest of America. It opened up munication for which there is no possibilities for them that they verbal or symbolic substitute. never would have known had ingston or fishing boats in San Japanese in one generation after

teachers in the reloca tion cen- of any color. This outcome was ters or financed by the GI Bill, due in part to the nature of Japamany Nisei who otherwise nese culture. In the face of rejecwould never have gone to college tion the Japanese do not blame went to Oberlin, Penn State, those who reject them; if they Wisconsin, Tulane, Illinois want not to be rejected, they Tech, and elsewhere. A few re- simply say, "The responsibility main bitter about the relocation, but most were too busy taking advantage of their new opportunities and pursuing their carees

Determined to prove them-

segregated existence to discover 442d. It was a form of com-

The relocation thus resulted they remained on farms in Liv- in the Americanization of the immigration-a record for non-Urged by their high school English-speaking immigrants is our own." Their success is also due to the fact that America remains an open society, so that racism in America is neither as implacable nor as enduring as some would have us believe.

A

By Allan Beekman Contributing Holiday Issue Writer

# A Historic Voyage To Hawaii

Novelist draws Gannen-Mono theme

The British ship "Scioto" on which the immigrants of 1868 sailed to Hawaii.

Dipping into material that has vainly awaited the hand of a Nikkei storyteller, O.A. Bushnell, novelist of Hawaii, has contrived *The Stone of Kannon*, (University Press of Hawaii, 438 pp., \$10.95). He bases his novel on the first group of Japanese contract laborers in Hawaii, who arrived in 1868.

The author has thoroughly researched the material on the case. Though fiction, the account stays close to the historical facts. He even uses actual names of characters.

The facts are these:

Because of the introduction of foreign diseases following discovery of the Hawaiian Islands by the Western world, and of the malaise besetting the natives at being forced to adjust to a competitive alien way of life, the population had sharply declined. The king of Hawaii regarded the Japanese as of a race "cognate" with his own. He hoped to negotiate a treaty with Japan, persuade the Japanese government to permit the emigration of some of her subjects to work the sugar plantations of Hawaii and to encourage these immigrants to remain in Hawaii, amalgamate with the natives and help repeople the islands.

To achieve these objects he needed a representative in Japan. He chose Eugene Van Reed.

Van Reed was born in Reading, Pa. in 1835. When he was 16, his father took him to San Francisco. There Eugene met Joseph Heco, a Japanese youth of his own age.

Three years before, Heco, known to the Japanese as Hamada Hikizo, had been aboard a junk steering its way through the Japanese islands. A sudden typhoon struck, sweeping the vessel out to sea. On the 51st day of this disaster, as the junk was breaking up, an American bark rescued the passengers.

The year was 1850. For more than 200

years the Japanese government, headed by a hereditary military dictator, shogun, had isolated itself from the rest of the world. Except for a handful of Chinese and Dutch, foreigners were forbidden to enter and Japanese forbidden to leave, on pain of death. The proscription against leaving applied even when the leaving was involuntary, as in the case of Heco.

After 100 days at sea, the American vessel, with Heco aboard, reached San Francisco. The American government was trying to negotiate a treaty with Japan. Washington informed the San Francisco port authorities to take good care of the shipwrecked who might, even if only indirectly, be helpful in the proposed negotiations. Bright, alert, smiling and polite, Heco became the protege of the San Francisco collector of customs.

The sponsor of the collector of customs was Sen. Gwinn of California. The collector passed on Heco to Gwinn; Gwinn took Heco to Washington and presented him to Pres. Franklin Pierce.

The president suggested an appointment to West Point for Heco. Heco declined in favor of attending a Catholic school in Baltimore.

Heco believed that if he returned to Japan as an American citizen he would be outside the jurisdiction of that nation and so safe from punishment for having left Japan and learning the English language. On June 30, 1858, in Baltimore, he became a naturalized American citizen.

In the meantime, in Japan, events were creating the situation that would render the emigration of the Japanese laborers possible. March 31, 1854, Commodore Perry, on behalf of the United States, had negotiated a treaty opening Japan to trade. In 1858, Townsend Harris, first American consul in Japan, negotiated a full treaty providing for exchange of diplomatic representatives and covering trade, tariffs and extraterritoriality. Un-

tutored in foreign diplomacy, the Japanese may not have fully understood what was implied in the extraterritoriality clause of the treaty and the concession would later return to haunt them.

When Heco had met Van Reed in 1853, he had taught the American some Japanese and awakened his interest in that country. In June 1858, just before leaving for Japan where he would serve in the American consulate under Townsend, Heco visited Van Reed in Reading.

Following the lead of Heco, Van Reed arrived in Kanagawa in June 1859. After a brief stint in the American consulate with Heco, Van Reed entered private business.

April 7, 1865 the Kingdom of Hawaii appointed Van Reed Hawaiian consul general at Kanagawa. He was charged with negotiating a treaty with Japan and arranging the introduction of Japanese laborers to Hawaii. The unsettled condition of the country rendered both duties difficult.

The government of the shogun had grown feeble and its opening of the nation to the western powers had brought it into disfavor with a faction supporting the Emperor. For centuries the Emperor had been only a religious symbol; but a movement was afoot, growing stronger day-by-day, to depose the shogun and restore the Emperor to secular power.

All the dealings of Van Reed had been with the shogunate. This government declined to conclude a treaty with him but issued passports for 300 laborers he proposed to export to Hawaii.

Yokohama where he proposed to do his recruiting was a new port city for foreigners. Foreign sailors, shopkeepers, merchants, traders and diplomats were settling there. Thither, too, came Japanese adventurers of all stripes, seeking employment or quick profits.

Van Reed hired an employment agent, Kimura Shohei, settling him in a cheap

inn, Otaya, operated by another agent, Hanbei. The general population was ignorant of Hawaii, though a Japanese mission had already visited it. It must not have occurred to them that the island paradise was free of snakes. So when a recruiting agent told a prospect, "Every time you kill a snake, you get 50 cents," the offer seemed inviting.

Probably Van Reed was innocent of such chicanery. The actual terms he offered were:

- 1. The period of labor shall be three years, counting 36 months from the day of arrival in Honolulu.
- 2. Wages shall be four silver dollars per
- Laborers shall be divided in companies of 25. Each company shall have two supervisors.
- One person chosen from the whole group shall fill the post of caretaker.
- The cost of transportation and housing after arrival in Hawaii, as well as food and medical care, shall be borne by the employers.

Bushnell's novel begins at this point. The protagonist, soon to be known as Ishi, is disgusted with commoner life in Japan; he dreams of somehow escaping. In the garden of the Temple of Kannon, goddess of mercy, he picks up a pebble.

Thereafter he will carry the pebble as a charm. From it he will derive his name of Ishi, which means pebble or stone. From it the novel derives its title. At that time, commoners were not permitted to have surnames.

Supporters of the 16-year-old Emperor triumph over the army of the shogunate. The Emperor moves his capital from Kyoto to Edo, which he renames Tokyo (Eastern Capital).

History tells us that officials of the Em-



Eugene Van Reed, left, and Joseph Heco (Hamada Hikizo). Shipwrecked in 1850, and rescued by an American vessel, Heco met Van Reed and awakened his interest in Japan.



Gannen Mono survivors from a photo taken in 1922. Left to right: Katsusaburo Yoshida, Yonekichi Sakuma, Sentaro Ishii, Matsu Aoki.



When the Japanese government learned of mistreatment of its subjects in Hawaii, it sent Kagenori Uyeno, as special envoy, to investigate. He travelled via San Francisco. He is shown here, second from left, front row,



King Kamehameha V.

peror, now in command of the area, investigated the issuance of the passports to Van Reed. They heard rumors that he intended to sell the Japanese as slaves in Hawaii for a fat commission. They listened to reports that his standing in the foreign community of Yokohama is poor: his activities as broker indicate he is irresponsible and untrustworthy. The new government goes farther; it revokes the passports that had been issued to him.

Whatever his reputation might have been, Van Reed had advanced \$4,000 from his own pocket for this venture from which, even if it prospered, he expected not to earn one penny. He wrote to the new government that if this money were not refunded the recruited Japanese would sail on the British ship Scioto in accordance with the release granted by the shogun. The government refused to deal with

#### Protagonist in novel, named 'Ishi'the Gannen-Mono

He had sent about 180 recruits on board the Scioto. Different authorities quote different but similar numbers, but this original group had dwindled to about 153 by the time the Scioto sailed, May 17, 1868, five or six of them being women.

The Scioto spent 34 days crossing the Pacific. During the voyage one man died and was buried at sea. Tomi, the 19-yearold wife of Kintaro, bore a son, Yotaro.

The vessel arrived in Honolulu June 19, 1868. The year marked the beginning of the reign of the Emperor Mutsuhito, the era being known as Meiji. Since the first year is known as gannen in Japanese, the newly arrived Japanese would become known to history as Gannen Mono (Firstyear Fellows).

The Immigration Board disposed of the contracts at \$70 a head. Twenty were immediately employed as domestic servants in Honolulu. Among these were Tomi and Kintaro, employed by George M. Robertson, cabinet minister and associate justice of the Supreme Court. The remaining Gannen Mono were assigned to plantations.

The Bushnell novel follows a group of 15, headed by Ishi, to a plantation on the island of Maui. The novel ends as these men begin to become involved with local women. It appears the publisher split the original manuscript, with the latter half, to be entitled "The Water of Life," to follow.

There is ample dramatic material in the remainder of the actual story of the Gannen Mono. The hours they were to work were unstipulated in their contracts; they were dismayed on learning they must work 12 hours a day. They had expected one of their fellows to oversee each group; instead they were supervised by mounted overseers, ignorant of the Japanese language, who used bullwhips on any man who slackened. There were other grievances, too. In time these grievances reached the ears of the Japanese authorities.

When the Japanese authorities had learned that Van Reed, in defiance of the Japanese government, had caused the Scioto to sail, they were dumbstruck by his effrontery. They took the view that he had kidnapped the recruits. They took counsel how to punish him. Then like a specter from the past arose before them the issue of extraterritoriality; Van Reed was subject only to the laws of his own country. They could take no action against

Smarting from this humiliation, the authorities could only vow to equalize their treaties as soon as possible.

When the complaints of the Gannen Mono reached Japan, the authorities were particularly sumpathetic. They appointed 25-year-old Uyeno Kagenori special envoy to investigate the complaints and to bring the Japanese in Hawaii back to Japan.

Uyeno arrived in Honolulu Dec. 27, 1869. The Hawaiian officials received him cordially and lodged him and his aide in the home of the late Gov. Kekuanaoa.

Some of the Gannen Mono had assembled in Honolulu in anticipation of his arrival. They pleaded that 40 of their number wanted to return to Japan if they could be absolved of the crime of having violated the seclusion edict.

Negotiations with the Hawaiian authorities were difficult. Finally Uyeno was able to report to his charges that, the seclusion edict no longer being in effect, those who chose to return to Japan before the expiration of their contracts might do so. Those who chose to remain were given guarantees of cessation of mistreatment by overseers. Other grievances, too, were

arranged satisfactorily.

Of the 40 choosing to return to Japan, 37 were men, three women. To these was added a baby, born on Maui. Two shipwrecked drifters also were sent back, though they had arrived in Hawaii before 1868 and had nothing to do with the Gannen Mono dispute.

The returned Gannen Mono brought with them harrowing accounts of cruelty experience in Hawaii, further prejudicing the authorities against Hawaii. It would not be until 1885 that the planters of Hawaii would be able to persuade further emigration of contract labor.

After completing their contracts in Hawaii, some of the Gannen Mono went to America and became pioneer settlers there. Only one woman remained in Hawaii, Tomi. When the edict of 1871 permitted commoners to have surnames, this family became Ozawa. Yotaro Ozawa, born on the voyage to Hawaii, became a policeman in Hilo. A daughter, Itoko, born to the Ozawa in 1872, received a good education in Japan and married Kenji Imanishi, manager of the Honolulu branch of the Yokohama Specie Bank. Arthur Kenzaburo, born to the Ozawas in 1877, graduated from Michigan Law School and was admitted to the Michigan bar and Hawaii bar in 1910, Hawaii's first Nikkei lawver.

The remaining Gannen Mono fulfilled the wishes of the king. They not only remained in Hawaii but amalgamated with his people by taking native wives. Their descendants are among us in Hawaii today.

For those wishing to pursue this subject further, there is first of all, the Bushnell novel. Born in Hawaii and author of three other historical novels about Hawaii, Bushnell is emeritus professor of medical microbiology and medical history at the U. of Hawaii. He has studied the language and culture of Japan for many years and began writing The Stone of Kannon after spending 17 months in Japan.

His scholarship is impressive. Nevertheless, even Jove nods sometimes. His characters refer to Mutsuhito, in 1868, as the "Meiji emperor" and Meiji Tenno, a

slip akin to referring to the present Emperor Hirohito as "Showa emperor" or Showa Tenno. Mutsuhito was given the name Meiji posthumously.

There are similar errors beginning with one on the dust jacket, where the Chinese character for ishi (stone) is incorrectly written. He thinks the hinin "non-human" status to which respected persons could fall and sometimes climb out, is the same as that of the pariah eta, acquired through birth. He renders judo, "the gentle way" as "empty hands", evidently confusing it with karate. He writes of "honorably money" and "honorable carcasses", though the Japanese do not think of the "o-" preceding these terms as honorifics.

## No suspense, but Gannen tribulations well perceived by author Bushnell than any other work so far

As for style there are redundant speech tags as well as untranslated Japanese and Hawaiian words whose meaning is not otherwise made clear. The Japanese characters are stereotypes, made more wooden by the stilted dialogue they speak, innocent of word contractions.

The novel has a major flaw that will prevent it from holding the interest of any except those especially interested in this subject: there is no suspense to grip and hold the reader's interest.

Despite such shortcomings it comes closer to giving the feel of Gannen tribulations than any work so far. Those interested in pursuing the Gannen Mono venture further may find the following works helpful.

Among those in English:

First-Year Immigrants to Hawaii & Eugene Van Reed, by Masaji Marumoto in "East Across the Pacific", edited by Hilary Conroy, T. Scott Miyakawa; A History of Japanese in Hawaii, edited by Dr. James H. Okahata; The Hawaiian Kindgom, 1854-1874, by Ralph S. Kuykendall.

#### Among those in Japanese:

Hawai Nipponjin Hatten-shi, by Morita Sakae; Hawai Nipponjin-shi, by Kihara Ryukichi; Imin Hyakunen no Nenrin, by Kempu Kawazoe; and 'Gannen Mono' no Omokage, by Yamashita Soen.



Some of the immigrants fulfilled the wishes of the king by remaining in Hawaii, amalgamating with the natives and helping to repeople the islands. Here is Yonekichi Sakuma with his native wife and Hawaii-born children, from a photo taken in 1890. His descendants are in Hawaii today.

# A GRASS BED

sayings such as 'First impressions are firm impressions,' and 'First impressions are false impressions'. If anyone pointed out to him that his sayings were sometimes contradictory, he replied that contradictions were his business, that he handled them by 'oiling the flexibility of my mental computer.' Fleshed and muscled by early days in the former slums behind Seattle's Yesler Way, he now contemplated a positive self-image and was content. High personal evaluations were the rule among the other force members of the central police headquarters of Lollola, Calif.

ETECTIVE Sakai was given to pithy

Even the newest rookie, Desk Clerk Officer Gladys Frantz, nurtured a private dream of recognition and glory. On turning twenty she had decided that the path to a spot among Charlie's Angels led through the very pith of the Lollola Police Force. If malicious colleagues asked her: "Did you oil the flexibility of your mental computer last night?", Gladys serenely shook the blonde curls that straggled over her jacket shoulders (regulations required a shorter cut) and indicated the door of Detective Sakai's office which was just beyond the front desk:

"You boys lay off him. He's just an ole pussycat." For Detective Sakai was, as far as she knew, as yet unmarried.

Now, as she escorted a visitor into that small office, Gladys inhaled thick cigar smoke. Buttons of her man's uniform jacket straining madly over high and swelling breasts, she towered over a little woman who took a step forward and stood blinking.

"Mrs. Clelia Kawano to see you."
"Mrs.—er—Kawano? Be seated."

Sakai believed in fixing a new face with a cold, unfeeling stare. Getting them to react with an appeal for his interest, understanding. Then, relaxing, touching them with familiarity, here with a brisk:

"Nanika, warui no ka?"

"I don't speak Japanese," Mrs. Kawano altered.

"You don't-you aren't-?"

"My parents were Nisei like Frank's—like my husband's. But we—we just always spoke English at home."

"Where's home at?"

Mrs. Kawano gave her address, identified herself as a supervisor of transistor assemblies at Superiorlectrics on Sordida Avenue where she'd worked on the line before her promotion.

Some promotion, Detective Sakai thought. From three-twenty-five to four bucks an hour. Tells it like they pinned a medal on her. Can swear she never misses a day. Does her hair at home. Polyester blouse, well-pressed. Comfort shoes, well-cleaned. And a handbag that didn't fit with the picture—he was kind of a Sam Spade noticing that she didn't use the smart shoulder strap but kept the expensive leather thing clutched to her lap.

"Purse snatch?" he asked. He would surprise her, get to the meat of the matter with no more waste of time.

"No, no—" Clelia Kawano murmured but the anticipated look of awe and growing trust did not ease her troubled expression. She added:

"The gentleman—the lady—from the front desk told me you were the one I ought to talk

"Yeah, well, very good, let me introduce Officer Frantz."

Gladys Frantz responded with a mock salute to the sweeping gesture of Sakai's glowing cigar. As her arm rose, an exhausted button popped across the desk.

"O.K., Officer Frantz," Sakai said, looking away. "We won't keep you from your work. Just bring me more coffee when you got a minute? You want some, Mrs. Kawano?"

Being answered in the negative, Detective Sakai filled the room with a vast puff of cigar smoke. Mrs. Kawano struggled with a coughing spasm. Unperturbed, he returned to the 'meat of the matter.'

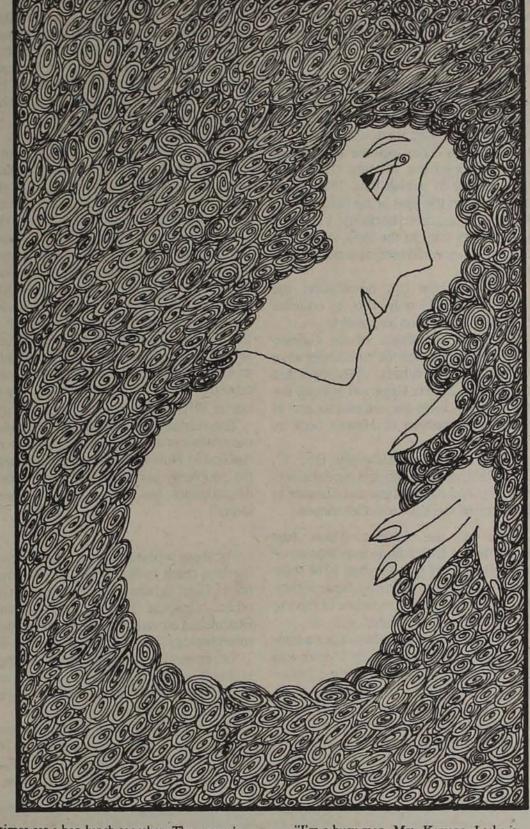
"You lost the money? Street? Building?"
"Oh no. Well, not anything like that.—

Maybe I should let the whole thing go."
"If's a default on a loan, you oughta be seeing

a lawyer."
"I was told—my friend told me—it was a case for the police."

"What friend?"

"One where I work. In accounting. We some-



times eat a bag lunch together. There wasn't anyone else I could talk to."

'Husband?"

"This doesn't sound right but it's something I wouldn't want to tell him. Frank worries so about everything which seems to tighten up his arthritis. He has arthritis in the hands, real bad and now Sierra put him on part-time—after fifteen years. Frank's—such a good man but he takes things hard..."

Another workaholic—bet you're one of the same, Sakai decided silently.

"Kids?" he asked.

"Our son, Matthew. He's twelve. He had—a meningitis when he was seven. He—he's got handicaps."

"So you borrowed money-"

"No, no. We try to get on without borrowing. She did—"

ing. She did—"
"Your friend at Superiorlectrics?"

"Oh no! Sister Marja did. And now she's gone. I want—I need to find her. You can find her, can't you?"

"I'm not a private eye. I'm a police officer. If a felony has been committed—"

"It can't be a felony. She was so kind to me. I wouldn't want to get her into trouble. Right now, even some of the money would help so much—"

Mrs. Kawano seemed to have nothing more to tell. Detective Sakai looked up to see the doorway almost filled by the navy-blue bust and rubicund face of Officer Frantz who swiveled in, carrying a steaming plastic cup and exited with an interesting movement of her tightly-skirted

"Thanks a lot, Officer Frantz," Sakai trumpeted. He bit back his usual parting line of 'See you in bed.' Emitting another enormous cloud of cigar smoke, he spoke harshly: "I'm a busy man, Mrs. Kawano. I take it, your problem involves some kind of scam—maybe a con game. Now let's have it straight. Who did what to who and how—?"

ER daily routine was, a bus from the corner nearest her home past downtown Lollola and then a walk of about six blocks to the Superior-lectrics building. That stretch of Sordida Avenue was an unrenewed mix of older small businesses, quick food outlets and a few boarded-up shop fronts. Overnight, she noticed, one of these shone with new paint, bright curtains

printed in red on white:

SISTER MARJA MATTHEW

Reader—Advisor—Palmist

ONLY ANSWERS—NO QUESTIONS

covering the original show window and a sign

Clelia read and passed on, but the name Matthew stayed with her and the next day and for several days thereafter she reread the sign as she hurried by. There were days of smog and drizzle and then on a lovely morning a woman stood in the doorway, raising her face to the bright sun.

"Hello, dear! Lovely day, isn't it?"
Clelia did not respond easily to strangers.
She mumbled something and hurried away towards the grey cube that was Superiorlectrics, promising herself to use the other side of the street thereafter. But the paving was broken and—no, no, she assured Detective Sakai, the woman did not look like a gypsy. As far as she knew, gypsies wore big skirts and gold jewelry. This woman looked very business-like, always in a dark suit or dress, nicely tailored. Her face was rather pale, free of make-up, a little fleshy but not plump, her figure indeterminate in clothes that were never closely fitted.

Although harassed by Detective Sakai's demands for details, Clelia could not even give him a definite estimate of Sister Marja's height. That she carried herself very straight—that Clelia was sure of and also that it all began on a Friday, after a bad week at work. As usual, the word 'Matthew' attracted her and she stopped to spell it lovingly when just then she heard the woman asking in a most sympathetic tone:

"Dear, you look just done in. Visit with me a bit and rest your feet. Just for a minute. I'm not busy right now. Sitting down will do you good. Just take a peek, see how nice I've made it in here, you know, darling, it was nothin' but walls and boards before I came in. And these landlords, they won't do nothin' for you—"

So talking, she steered Clelia into the establishment of Sister Marja (Only Answers-No Questions) which seemed to Clelia to be not unlike the waiting room of a budget beauty salon. It was tidy. The simplicity of the furnishings was reassuring. Clelia found herself easing into the comfort of an upholstered chair while Sister Marja, whose voice had the same soothing, caressing quality of a nurse or cosmetician, explained that today she felt lonely because two of her 'appointments' had suddenly taken sick. She was just about to make herself a cup of tea, which Clelia must enjoy also. She never liked to take tea alone for she was used to company, lots of company. Sister Marja had not always been a lone woman, she explained, no, before she lost a wonderful husband, she had had a fine big house with always, always so many friends filling the rooms.

Clelia now felt able to come up in some way to Sister Marja's frankness. She asked, shuddering at her own 'nerviness':

"How—how did you start doing—whatever

"Oh darling!" Sister Marja laughed. "When you have a gift like mine, God directs that it shall be used! I was directed by the spiritual powers. To help people! That's what I was born to do-help the tired and the troubled and the seekers-seekers like you, darling. You're seeking, seeking answers, aren't you, dear? And you're not finding them-You go to church, don't you? I'm a religious woman myself. No matter what the faith, what the church, we're all under the Higher Powers. And to some people is given a closer-tie-up with the Higher Powers. Like it was given to me, a real blessing to open up health and luck and love to all the poor souls-believe me, they're so thankful to me, you couldn't guess-But darling! I'm not giving you no sales pitch for myself-just a nice hot cup of tea. Look at this!"

She laid a clean doily in front of Clelia and set a *chawan* full of green tea upon it.

"See, dear, I know what you like. My career has brought me in touch with all the peoples of the world. Green tea for you, in a white cup. If you was Russian, then black, in a glass."

"At home we do like green tea better than black," Clelia said, sipping happily. "The only way we're different from anyone—anyone else is, maybe, some of the food-stuffs we eat.—And—the way we look. We don't even speak Japanese."

"Ah, language is a treasure. Your folks ought to have taught you. I speak lots of languages. Komban wa! Aligato! How's that?" "What—where did your folk come from?

Hope you don't mind my asking."

"Of course I don't mind, darling, and I wish I could give you the simple answer. In my body is the blood of all the great races of the world. My mother was Moorish-Rumanian-Polynesian mainly. My father was a highborn Englishman. It's from my mother's family that my gift descended down to me through hundreds of years."

"You've traveled-you've traveled a lot, I

guess."
"Traveled! Tell me some place I haven't been. When my wonderful husband was alive we went all over. I was in your people's country, too. How I loved those little grass beds that just get rolled up and put away in the morning. Honey, I'd think to myself, that's real living, rolling up your past and your dreams every night and goin' on to something

Maybe it was the strong tea rather than the impact of so many new impressions, but Clelia

was beginning to feel slightly dizzy. Sister Marja was aware at once and went on in a quieter tone:

'You're be having to go soon, but first there's something I want you to think about. - You see, dear, it's no accident, us sitting here together. You never thought you'd be in this little office of mine, did you, darling? It was your need called to me, and the Higher Powers have brought us together. - That's why I'm called Sister Marja, I'm a sister to souls like you, like we'd known each other all our lives. See, I haven't asked you nothing about your personal life, have I? But I know you have troubles, bad ones and all from no fault of your own. - I can feel, I can feel you reaching out to me now. Let me help you!"
"You—you're real kind but—no, I just don't think I could—"

'Could what, darling? Read your mind and see right inside where you're choking down your problems and you don't know which way to turn

"I-I'm real late and my family is waiting

'It's for your family's sake you're here and the few minutes are going to do them good. You'll see! Because right now I'm saying a prayer inside me for them and you.'

Sister Marja bent her head and Clelia did the same, ashamed of her ingratitude. Truly, there was nothing mysterious nor alarming in Sister Marja's office. The comfortable chairs, the cloth-covered table where they sat, another table with a plain lamp, a Bible and a notebook. The walls were bare of pictures but a curtain matching the window drapes hid shelves with an electric stove and a collection of cups and dishes, all very orderly. There was a large sofa in one corner, again draped with the curtain material.

Clelia got up to leave, alarmed at the time already passed, but somehow, before she left, it was arranged that their talk would be continued next afternoon when Clelia was off work.

"I don't have enough money, I don't feel right about taking your time-" were almost the first words Clelia could get out as Marja greeted her and took her raincoat and umbrella in the way of an old, intimate acquaintance.

'Money! Who said anything about money? What kind of a business woman do you think I am? I'm a business woman with a service to sell; and my regulars, they get one of my little cards that tells in black and white what my fees are. Tarot is so much, studying the hand is less, having your whole proper horoscope made up is more but I don't make a penny off it considering the time and work it takes . . . But for a tired heart, for a sorrow that's deep, no, my dear, Sister Marja doesn't talk in money; today you'll walk out of here not a penny the lighter but you'll go out feeling a relief like you haven't had in years . . . See, dear, don't confuse me with these cheap fortune-tellers like maybe you've read about. Spiritual powers, healing powers are

At this point Sister Marja leaned across the table and took Clelia's hand in a warm, smooth grasp. Her eyes became very bright, as bright as the tiny diamond studs in her ear-lobes. Clelia talked, with many hesitations at first. She had taken her hand away but whenever Clelia faltered, she steadied her with little nods and little purring noises.

"I told her-(Clelia recalled)-just about all

there was to tell.'

.Of Frank, the only fellow she'd ever really dated, and their good early days. How often their parents had told them they were lucky, could look forward to a fine future. That for them there would be no nightmare of prejudice and dispossession and incarceration.

. . . Of their good prospects when Frank became produce manager at the Sierra Grocery and little Matthew was born. Strangely, from that happy time on, bad luck seemed to hang over everything they did. All their earnings driveled away as grandparent after grandparent, parent after parent were taken by various sicknesses. She had heard her father say that no one who had spent time in the Camps would ever be completely healthy again.

.So that when the meningitis struck Matthew, he being then about seven, there were no close relatives to help in the nursing, although the people of the hospital had said that he needed much care, intensive rehabilitation.

. . . And of Matthew himself, how good, how brave and loving although Lollola schools had no

special programs for such as he.

.That sometimes she hated, hated herself for bearing a grudge against Matthew, her own boy, because of the time his rearing took which might otherwise have been given to more

.Also, Clelia described Frank's worsening arthritis, the end result of long hours in cold,

clammy warehouses. His fifteen years of service at Sierra with never a further advancement. Being now reduced to a part-time employe with a disability claim denied and put off so steadily that they wondered if the company might be

trying to get rid of him. .Of Frank's sense of shame and defeat when she had taken the job at Superiorlectrics. And learning, although they liked her and her job was assured, that Superiorlectrics was now committed to a relocation far out past the suburbs. She didn't drive, Frank could no longer drive and there was not, at present, a bus route out there. She was worried sick, she told Marja, that the lack of transportation would lose her her job; but Marja explained to her that car pools would be organized and spiritual powers could easily deal with this problem.

Clelia stopped at Sister Marja's each evening. At first Frank and Matthew were uneasy, complaining about her absence. Marja advised her to prepare cold covered plates for them before she went to work to staunch their appetites until she could come home and satisfy them with a later

Sister Marja also located for Clelia a social agency in Westtown that would send a worker with car to pick up Matthew once a week between six and seven for an hour's therapy and bring him home again. She discussed the subject of Frank with her usual perspicuity:

'He'll be a little jealous at first, what man isn't?—You've met a lady who cares about you and wants to see you happy. You've told him so, now you give him my number here and tell him I said to call me. This way he'll know it's not some other man you're seeing, and who knows? as I'm a healer, he may be wanting to come to

Clelia, very flattered at the idea of Frank imagining her with another man, carried Marja's words to him with the result that he expressed a disinclination to mix in 'ladies' affairs', and was content to experiment with a regimen prescribed by Sister Marja. It was to soak one stiffened hand at a time in a basin of cold water while sipping a beer laced with lemon in front of the TV. Interestingly, this process seemed to relieve Frank's pains, while the touching delight Matthew showed in anticipation of a new social experience gave them all infinite satisfaction.

Beer and cold water, huh?" Detective Sakai broke in on Clelia's narrative. "I never heard beer done any good for arthritis." He had himself a favorite potion for occasional aches and pains, a recipe dating from old Army days which he referred to as 'panther's piss.

"Whatever, it did seem to help," Clelia Kawano insisted. Marja had never 'read' for her. All was woman-to-woman talk and encouragement and good advice. That Sister Marja could and did do palmistry and Tarot cards for others who came to her, she herself was the first to admit. Clelia sometimes saw various charts and diagrams being put away along with certain combinations of wires and bells which Sister Marja described as "Sensuous machines-to catch the vibrations, you know.—But honey, you and I don't need nothing like that. We've got Love to see us through.

"Every time, just before I left for home," Clelia recalled. "And we knew Frank would be getting out the cold water and beer and lemon with Matthew helping all he could, and we'd always say a prayer together for them. It's because she was doing all this for us that I started to make her take some money. I wouldn't have felt right in my mind, else.'

'Money! You don't say!" Detective Sakai

"You don't know how I felt-" Clelia interrupted him with untypical spirit. "Sister Marja was working so hard for Frank who she'd never even met. When his pains started easing up so fast, I just simply insisted. Only a five dollar bill I slipped under the tea-cup and she gave it a little nudge right back to me, so I came right out and asked her what was the regular charge for her appointment-

So she said, for you nothing, but she usually socked her marks twenty-five?" Detective Sakai rasped. He'd had a pigeon in his office a couple months back, a blue-haired, la-de-da old broad, taken by the old bank drop game to the tune of

'Mr. Sakai-Officer-" Clelia was near tears -" It wasn't the money, if we could have afforded it, as far as I'm concerned she earned every bit of it. All she did for us. See, look at this pocketbook, she gave it to me, the most beautiful one I've ever had and she gave it to

Detective Sakai's usual move would have been me the little loan, something wonderful you to ask for the pocketbook, confiscate it until it could be checked out as possible hot merchandise, but for some reason he said nothing

and Clelia Kawano continued her story. Over the period of a little more than a month she had given or 'paid' \$500 to Marja, who was rarely able to make change, saying:

Let it go, let it go altogether, darling. What's a few dollars to me? I wouldn't kid you, dear, wouldn't pretend I'm not awful short this month. Business has been real slow; I have to turn down clients if they want to come at your hour-our-hour, which is when they all want appointments. There's something I wasn't going to tell you right now, but I guess I oughta. They want to raise the rent on me here—in this little broom-closet-and if they do-well, Sister Marja will have to go out wandering on the roadsteads of the world, I guess.

'No, Marja, oh no! Can't you find another place, maybe just off Sordida with a cheaper

'Hon, don't think I haven't been looking. My spiritual powers are all so out-directed right now, helping others, I got no energy to put them to work for myself. Y'know, it makes me sore how these landlords keep raising the rent-

Clelia knew quite well, as she had just learned that a new district school bond would raise the taxes on their own little house.

'You wouldn't go far away, would you,

Marja?"

"You know I'd never want to, dear, but there's a thing called destiny and I can't fight against it. My husband used to tell me, you're my destiny, Marja, and your destiny is to go where your powers tell you to. - He was an Oriental like you, Clelia, and they're poetical. Everything Eastern gives me a feeling of . . My father was an explorer, a diplomat. He made him a fortune in Java and married a Javanese princess, my mother . . Honey, we traveled the world together after my mother died so untimely . . I just love the heat of the South, the mystery of the East. We were in Australia, Japan . . sometimes we stayed in palaces, sometimes we slept on grass beds under the palm trees . . . My people and your people were related, way back, did you know that, dear? They came from Lake Titicaca, that's the real land of the Rising Sun. They came from the east going west, not the other way around like the books have it. There were kingdoms there in those South American mountains like never before nor since. The jungles, the big winds buried them and blew them down and the people went away to the Oriental lands . . . They walked on nothing but fine jewels and slept on gold couches . . . But no matter where I go, how I lay me down, I'll never

Mrs. Kawano felt somehow liberated — 'helping' her friend who never forgot the free smell of those grass beds.

forget the nice feel and the cool, free smell of those grass beds.

Clelia sat fascinated. As Marja paced up and down, she tossed her still-rich hair, her eyes glowed and she spread her arms as though she really were a bird-woman about to fly away, while the tiny diamonds in her ears winked at the light.

So, afraid to lose Marja, Clelia asked her how much she needed to keep her quarters on Sordida

'Tscha! A couple hundred would see me through the end of the month and then-good luck, good fortune and lots of money coming in! Darling, an old uncle of mine is coming here to Lollola, just to see me. Because he's rich, dear, he's got no one but me, he's bringing me part of my inheritance, that's thousands and thousands, hon-and what I'll do is I'll repay double to anyone who can lend me a couple hundred just till he get here-not for new clothes to meet him in, just for the rent and a bowl of soup on my table . .

Again it was a Friday and Clelia suggested that she could go to her bank, draw two hundred from her Christmas fund and be able to put it back on Monday.

"That's not all, darling," Marja rejoiced, giving Clelia a quick, almost school-girlish hug. "My good fortune is so near now, I want to bring you yours, too. You're going to get your loan back, doubled, and five hundred beside, just for all the love and friendship we've shared. -See, hon, Sister Marja never takes from anyone, just helps and gives-that's me, that's how I am. And, hon, listen to me good, this is going to be a very happy weekend for you; when you go home after going to the bank and bringing least expected is going to happen.

On Saturday Clelia could not buy as much at the supermarket as she needed. Guilt and excitement colored her cheeks as she hurried up the walk to her house. Frank was waiting for her, took the groceries from her and followed her into the kitchen. She felt his eyes on her, turned, surprised, to meet his look.

'You've got kind of a funny gleam about you he explained shyly. "Had a good morning?" "Yes, Marja, my friend, told me this was the weekend when things would really start getting

Frank drew closer to her.

"Ain't that funny? My hands is working pretty good today, better than in a long time, see? I'm moving most of the fingers."

"Oh, Frank! Wonderful!"

"And Matthew, he got an invitation. See, one of the boys at school, his mom called and asked if Matthew could stay over with them. I said O.K. Poor kid doesn't get asked-as much as the other fellows-

'As long as we know the family, I'm sure it's fine, real fine, Frank.'

'You sure look different today, Clelia. Young -and pretty. You like to go out somewhere same as we used to-an' come home early-an'

'Yes, Frank. Oh, yes!"

Sunday was a day such as no days had been in a very long, long time. Wasn't it Marja's doing, Clelia wondered, that she felt somehow-liberated? And Frank—so pleased and smiling, proud of the release of his once-able hands and the surcease of pain. When Matthew came home, he was happy, too, trying to tell them of the fun he had had. The evening was delightful and they decided to take a short walk with Matthew.

Strolling towards a small nearby park, they waited on a corner for lights and Clelia suddenly stared after a passing car. She was sure she had seen Marja, sitting in the front seat beside a youngish-dark-suited man. Or could she be sure? This woman's hair was fluffed and swept high, she wore something bright and summery. Marja, who saw everything, would certainly have seen her, have at least waved a greeting

The next morning, the bus was late and Clelia knew as she almost ran down Sordida, that there wouldn't be time for more than a quick word at Marja's door. A damp and foggy day had followed the balmy evening. It was no shock, then, to see the door closed, but sign and curtains were heart-stoppingly gone. Forgetting the time clock at Superiorlectrics, Clelia stood almost paralyzed. The sofa, ragged without its cover, was still there along with the tables and even the plain lamp but gone were the drapes, the upholstered chairs, the dishes, anything in fact that could be crammed into a car.

Dazed, she went on to work and passed a day of excruciating nervous tension. As soon as the closing hour came, she almost ran back down Sordida.

She shook at the locked door, stared through the window. No sign of habitation was left, only the debris of a quick clear-out. She went home. The mail came, without a message, with a bill instead from the social agency which gave Matthew therapy. It was considerable. She had believed it would be free. There were other bills and of course the withdrawal from the Christmas fund would have to be paid under risk of penalty . . . . . .

Detective Sakai's cigar had gone out and he did not relight it.

'Mrs. Kawano," he said at last. "We can send out this head sheet on Margo Matthew and the Central Research branch will try to match it with previous data. She may have a dozen or more aliases. May I tell you that the chances of tripping up an artist like that are very, very slight." He scribbled some lines on a form sheet and handed it over. "Here are some addresses of legitimate agencies. Talk to these people. They can and will take an honest interest in you and

your family." Clelia Kawano got up to go. She had one more thing to say:

'We don't know she wasn't honest. Suppose something has happened to her? I certainly hope you'll keep on trying to find out."

At the holiday season a large and elaborate card was received by the Kawanos. On its silver stock was emblazoned a religious scene; there was a message underneath a printed verse:

That the Tree of Life may Shelter you with Fruits of Hapiness and Pease of Mind is the hope of Your Friend.

Clelia has shown the card to Detective Sakai who has determined that it was mailed from Bozeman, Montana, but it is almost certain that Sister Marja's travels never take her to the cooler



THE SAN FERNANDO VALLEY CHAPTER BOARD **OFFICERS** 

President

1st Vice President (Program)

Roy Kawamoto Nancy Gohata

2nd Vice President Tak Yamamoto Alice Moriya Recording Secretary Dianne Yamada Roy Makino Corresponding Secretary Treasurer

Roy Kawamoto Yoshiko Yamaguchi and Nancy Gohata Tak Yamamoto Sono Kondo Marion Shigekuni Roy Makino

COMMITTEE CHAIRPERSONS

Al\* & Mitzi Kushida Betty Yamaoka Sam Uyehara Roy Makino & Tak Yamamoto Vince Tajiri Tak Yamamoto John Kaneko Fred Muto Sam Kimura\* Fred Muto Robert Nagata Yoshiko Yamaguchi Harriet Nishizaka Marion Shigekuni & Ann Kawamoto' Hiroshi Shimizu Kiyo Tomomatsu'

Membership Scholarship Publicity Newsletter Editor Historian Legislative 1000 Club Insurance Nominations Youth Activities Recoginitions Legal Counsel Public Rel. & Education Cheer

Boutique P.C. Holiday Issue Circulation / Mailings \*Non-Board Volunteers Ron & Miye\* Yoshida Betty Yamaoka Tak Yamamoto Tak Yamamoto & Mary Gima George Thow Wally Arakawa John Kaneko Fred Muto & Hiroshi Shimizu Mitzi Kushida To be filled Bob Moriguchi & Art Okutake Robert Nagata Phil Shigekuni Alice Moriya

To be named for 1981 Hiroshi Shimizu & Paul Tsuneishi Kiyo Tomomatsu'

OTHER BOARD MEMBERS

Wallace Arakawa Lyle Asaoka Rumi Iino Willard Imai **Bob Ives** Greg Kimura Bob Moriguchi Patty Noda

Joan Lang Bob Moriguchi Art Okutake George Thow Paul Tsuneishi Connie Yamauchi Richard Yamauchi

Bob Arnold Anna Fujioki Bob Ives Greg Kimura May Kimura Sandy Klump

Kay Nakagiri Bob Nagata Harry Nakada Vince Tajiri Sam Uyehara Connie Yamauchi Richard Yamauchi

OUR PROFESSIONAL COMMUNITY

Joy to All

Dr. Frank and Mrs. Nancy AKAMINE

10727 White Oak Ave. Granada Hills, Ca 91344

Best Wishes

Dr. Henry K. and Mrs. May

HASHIOKA

DAVID, STANLEY

16219 Devonshire St. Granada Hills, CA 91344 Season's Greetings

Dr. Tom and Mrs. Chizuko NAGATANI

Leslie Anne, Keith, Clive Cynthia, Brett and Mark 4712 Teesdale Ave N. Hollywood, Calif. 91604

Holiday Cheer

Dr. Morris & Mrs. Susan

NAKAMURA

Brett, Troy and Greg

18808 Bermuda St.

Northridge, Calif. 91326

**Holiday Greetings** 

Dr. Bo and Mrs. Ikuyo

SAKAGUCHI

412 Mission Blvd San Fernando, CA 91340

Happy Holidays

Dr. Chebo Sakaguchi Dr. Andrew Thibodeaux

> 1058 NO. MACLAY AVE. SAN FERNANDO, CA 91340

Gardena, Ca 90247

Season's Greetings

Dr. Fred & Mrs. Peggy

TSUTSUI

1517 W 162nd St., Apt. B

All Post Offices in CALIFORNIA

Wallace J. & May ARAKAWA: Kathy, Joyce, Janice

Robert & Mariko ARNOLD: David, Christina

Yas & Nancy GOHATA: Karen, Kim

Limmy & Michiko GOZAWA: Mark Alan

Suehiko & Sao HASHIMOTO: Masaru

Joe & Lily YKUTA

Hiro & Hilda IMAI

Robert & Helen IVES

John & Helen KANEKO; Roger

Kiyoshi & Fumiko KASAI; Kelvin, Karl

Bob & Betty KOBATA; Matthew, Timothy,

Thomas & Flora KOMATSU; Sharyn, Carla

Albert & Mitzi KUSHIDA; Cherylee, Doreen

Bob & Aki MORIGUCHI; Larry, Susan, Brian

Roy & Alice MORITA: Susan, Kenneth

Kazuo & Satsuki KUBOTA; Jan

Lyle & Mitsu ASAOKA: Ann. Daniel, Ionathan

Hideo & Yoshiko ENDO; Nancy .... 11459 Tampa Ave.

Taro & Mary ISHIMOTO. Lance. Todd. Brooke, Reid

Hitoshi H. & Itsuko J. KAJIHARA: Claudia, Julia, Alicia

The Reverend Ren & May KIMURA; Susan, Grace, Paul

Rokuro & Masako Pat KUBOTA: Richard, Tim, Elizabeth,

Roy MAKINO .22142 Tiara St., Woodland Hills 91364

17154 Lisette St., Granada Hills 91344

22849 Hartland St., Canoga Park 91307

9701 Arleta Ave., Arleta 91331

8948 Collet Are., Sepulveda 91343

13283 Reliance. Arleta 91331

10948 Gazette, Chatsworth 91311

17144 Courbet St., Granada Hills 91344

11250 Jellico Ave.. Granada Hills 91344

17367 Angelaine Way, Granada Hills 91344

1000 W. Devonshirre Dr., Oxnard 93030

4853 Katherin Ave., Sherman Oaks 91423

7613 Ethel Ave., North Hollywood 91605

11806 Thunderbird Ave., Northridge 91326

Kats & Fuyo ARIMOTO

Season's Greetings

Dr. Frank and Mrs. Barbara KAJIWAKA

DAVID and PAUL 22600 Ventura Blvd. Woodland Hills, CA 91364 Best Wishes

James & Dr. Mary Oda

Helen Nina.

7054 Vanscoy Ave. North Hollywood, Calif. 91605

**Holiday Best Wishes** 

Dr. Arthur and Mrs. Jean TSUTSUI

Allan, Duane & Neil 19222 Clymer St. Northridge, Calif. 91326 Joy to All

Dr. David N. Uyehara

620 CABRILLO VILLAS LOS ANGELES, CA. 90042

Holiday Cheer

Dr. Thomas & Mrs. Sheryl KIKUCHI

19160 Vista Grande Way Northridge, Ca 91326

Happy Yuletide

Dr. Clifford and Mrs. Beverly

OYAMA

412 San Fernando Mission Rd. San Fernando, Ca. 91340

Joyous Holiday

Robert Y.Nagata, J.D. Mrs. Gwen Nagata

> Amanda 12324 Evensong Dr Los Angeles, Ca 90064

Happy Holidays

Dr. and Mrs. Sanbo S. SAKAGUCHI

16674 Demaret Place Granada Hills, CA 91344

Happy New Year

El Camino Pharmacy

10839 OXNARD STREET NO. HOLLYWOOD, CAL. 763-4334

> Roy Uyeda **Pharmacist**

Drug Co. 6110 LANKERSHIM BLVD NO. HOLLYWOOD, CAL.

Victory

763-8292 Frank Hatanaka

**Pharmacist** 

\$3.00 off on any purchase of \$10.00 or more. (Not valid on tobacco or sale items.)

Frank & Alice MORIYA. June, Laura, Steven GREETINGS FROM CHAPTER MEMBERS 12411 Nugent Dr., Granada Hills 91344

Fred & Katie MUTO: Larry

10743 Footbill Blvd., Lake View Terrace 91342 Yo & Flo ANDO . . . . 19012 Delano St., Reseda 91335 Takuro & Louise NAKAE: Kim, Joel, Paul, Julia, Keay 21637 Ambar Dr. Woodland Hills 91364 Jon. James, Mary: 7188 Delco Av., Canoga Park 91306 Kay & Micki NAKAGIRI; Neal

812 Uclan Dr., Burbank 91504 Harry & Lucille NAKAHARA: Leland

10406 Sherman Grove Ave., Sunland 91041 Mas & Hannah NAKAZAWA: Bob, Maureen, Julie, Rick

11125 Viking Ave., Northridge 91326 14236 Mercer St., Arleta 91331 John & Pat BALL ..... 16401 Otsego St., Encino 91436 John & Harriet NISHIZAKA: Susan, Steven, Scott 10500 Forbes Ave., Granada Hills 91344

Northridge 91326 Art & Pauline OKUTAKE: Jennifer, Jason

6604 Whitman Ave., Van Nuys 91406 14229 Carl St., Arleta 91331 Harry & Kathy OTSUKI; Ronald, Leslie Ann 17534 Orna Dr., Granada Hills 91344

7359 Cleon Ave., Sun Valley 91352 Louis & Hatsy SAKAGUCHI; Ronald Arnold & Barbara HAGIWARA; Stephanie, Val. Jill 14847 Saticoy St., Van Nuys 91405 17113 Van Gogh St., Granada Hills 91344 George & Kay SENO . 10844 Stagg St., Sun Valley 91352

Phil & Marion SHIGEKUNI; Laurie, Julie 16915 Labrador St., Sepulveda 91343

Tom SHIMAZAKI; Anne, Lois 17124 Lisette St., Granada Hills 91344 Hiroshi & Fuki SHIMIZU

10189 Foothill Blvd., Lake View Terrace 91342 12047 Woodley Ave., Granada Hills 91344 Luie & Ruth SHINNO: Douglas, Janet 5731 Hillview Park Ave. Van Nuys 91401

7856 Rudnick Ave., Canoga Park 91304 Vincent T. & Rose TAIIRI: Brion, Rea

13848 Cumpston St., Van Nuys 91401 Toshio & Sue TAKAYAMA,

10441 Kewen Ave., Pacoima 91331 Shigeo & Setsuko TANAKA

13769 Almetz St., Sylmar 91342

5617 Ostin Ave., Woodland Hills 91367 4502 Coldwater Canyon Ave., North Hollywood 91604 Roy & Ann KAWAMOTO; Michael, Jeffrey, Daniel 18948 Plummer St., Northridge 91324 Huddy & Kiyo TOMOMATSU; Kim, Kirsten, Scott

6565 Whitman Ave., Van Nuys 91406 Paul & Aiko TSUNEISHI; Sharon

10362 Russet St., Sunland 91040 Mits & Aiko USUI 9353 White Oak Ave., Northridge 91325

Sam & Terry UYEHARA: David, Mark, Wesley 19615 Vintage St., Northridge 91324

Hiroshi & Yoshiko YAMAGUCHI; Ken, June 12066 Doral Ave., Northridge 91326

Takenori YAMAMOTO .13733 Rayen St., Arleta 91331 Suzie .......... 7802 Satsuma Ave., Sun Valley 91352 Donald & Betty YAMAOKA; David, Richard, Jon 17153 Braxton St., Granada Hills 91344

11641 Porter Valley Dr., Northridge 91326 Richard & Connie YAMAUCHI 13950 Breger Ave., Sylmar 91342

Sus & Kiyo YOKOMIZO; Mark

9350 Geyser Ave., Northridge 91324 Ron & Miye YOSHIDA: Ronnie, Douglas, Karen

9300 Woodley Ave., Sepulveda 91343

1979-1980 President Roy Kawamoto

Health & Happiness in the New Year

Golden Bear Pharmacy

9455 Arleta Avenue Arleta / Pacoima, Ca 91331

(213) 896-8181

ED SHIRAKI

PHARMACISTS LEONARD CELESTINE



Van Nuys Dental Laboratory 14914 SHERMAN WAY VAN NUYS, CALIFORNIA 91405 (213) 782-8184

Specialist in fixed restoration, porcelain/crown-bridge

Joseph N. Utagawa and Staff

# SAN FERNANDO



## JACL/SFVJACC Scholarship Award Night

Outstanding students of Japanese ancestry graduating this past June from high schools in the San Fernando Valley are honored in June at a joint Community Center / JACL award night. A highlight was Dr. Bo Sakaguchi presenting three \$500 Eugene Oda Memorial scholarships on behalf of the parents James & Dr. Mary Oda. (See Lower Left Photo). Oda was a pre-med student at the Univ. of Riverside, at the time of his tragic death in 1976.



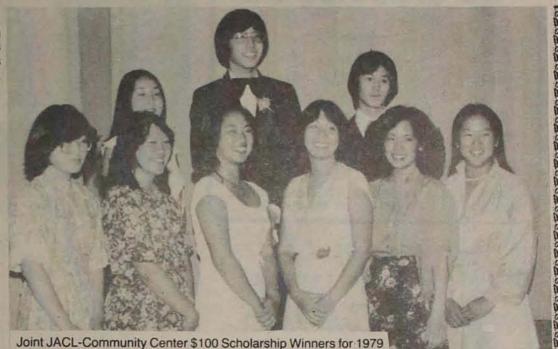
Eugene Oda Memorial Scholarship Recipients

#### 1979 RECIPIENTS

Eugene Oda Memorial (\$500)

| Eric Ando         | Poly     |
|-------------------|----------|
| Martha Ortiz Sar  | Fernando |
| John Akahoshi     | Monroe   |
| IACL SEVIACOUSION | 1        |

| Nancy Azuma      | Reseda        |
|------------------|---------------|
| May Chu          | Canoga Park   |
| Shirley Koga     | Granada Hills |
| Alan Kosaka      | Kennedy High  |
| Jeffrey Niisawa  | Granada Hills |
| Hiroko Noda      | Granada Hills |
| Hitomi Ohsawa    | Granada Hills |
| Patty Serizawa   | Monroe        |
| Laurie Shigekuni | Granada Hills |
| Ken Taguchi      | Van Nuys      |
|                  |               |



Holiday Best Wishes

## **Paul Tsuneishi**

INSURANCE

Japanese Village Plaza 327 E. 2nd St., Suite 221 Los Angeles, Calif. 90012 (213) 628-1365

Holiday Greetings

HIROSHI SHIMIZU, CLU

**NEW YORK LIFE INSURANCE COMPANY** 

3550 Wilshire Blvd., Suite 1234

Los Angeles, California 90010

Tel: 738-9533 • Res.: 363-2458

Season's Greetings

Res. 353-4359

## West States Insurance Company

Underwriter of the Chapter Sponsored JACL Group Health Insurance Program

> 21777 Ventura Blvd Woodland Hills, CA 91365

The FQUITABLE Life Assurance Society of the United States

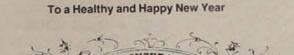
Richard Akutagawa

REPRESENTATIVE

SUNLIFE ASSURANCE CO. OF CANADA

KIYO TOMIYE

2020 Avenue of the Stars, Century City, Los Angeles 90067



ADMINISTRATOR TO THE CHAPTER-SPONSORED JACL GROUP HEALTH INSURANCE

Robert L. Bevis, President 21777 Ventura Blvd., Woodland Hills, Ca 91365

Bus: 382-2255

Happy Holidays

Res: 765-8346

## QUALITY INSURANCE SERVICE

Complete Insurance Service and Financial Planning

ROY IWAMI AND ASSOCIATES 2975 Wilshire Blvd., Suite 629, Los Angeles, Ca 90010



AACA and DOJO GROUP INSURANCE

JIMMY S. GOZAWA

PRESIDENT

AMERICAN JAPANESE INSURANCE AGENCY

7359 CLEON AVENUE SUN VALLEY, CALIF. 91352 765-9715 764-1716

# Granada Hills, Ca 91344

## **SERVING THE SAN FERNANDO VALLEY**

## M&I REALTY

HAROLD F. MURAOKA - REALTOR

**Realtor Associates** 

Tommy Y. Inouye - Shigeko M. Muraoka Herbert A. Inouye

17320 Saticoy St., Van Nuys, Ca 91406 344-0141

GOLDEN CURL BEAUTY SALON

15434 Devonshire St., Mission Hills, Calif. 91345

SALON OF BEAUTY

William and Joyce Yamamoto

# CALIFORNIA FIRST BANK



PANORAMA CITY OFFICE Akira Uchio, Manager

14360 Roscoe Blvd. Panorama City, Calif. 91402 (213) 893-6306

MAYA'S Hair Styling

Phone: 367-9094

Specialists in Permanents and Tinting 13729 FOOTHILL BLVD., SYLMAR, CALIF.

MEMBER FDIC

# **MERIT REALTY**

Charles Shoda, Realtor, and Associates 7810 Lankershim Blvd, North Hollywood. Ca 91605 765-1501 • Res: 765-6022

993-9444 BUS.



892-4866 RES

JAMES "JIM" HIGASHIDA 18911 NORDHOFF STREET

NORTHRIDGE CA 91324

SERVICE LABELS, PRODUCT LABELS, CLUB EMBLEMS



H. OZAWA 367-8947

14954 BLEEKER ST. SYLMAR, CA. 91342

**CUSTOM DESIGNING** 

Iri-Arts

ALLEN H. TOKUNAGA

SILK SCREEN PRINTING 765-9390 7854 Lankershim Blvd. North Hollywood 91605

MISSION HILLS BOWL

DON DROOKER GENERAL MANAGER

10430 SEPULVEDA BLVD. MISSION HILLS, CA. 91345

**ROSE IKEDA** 

3921 Wilshire Blvd.

Office 385-7051

Los Angeles, Ca 90010

#### Nobe's Barber Snop

7852 Lankershim Blvd. No. Hollywood, Ca 91605

**NOBUO MORIMOTO** 

PHONE 765-9390

HAIR FASHIONS

MASSAGE

16369 Midwood Dr.

Res. 363-8775

## Best Wishes

Coiffures

16677 Roscoe Blvd. Sepulveda, Calif. 91343 892-1808

> SALLY GOHATA **IKUYO HATA**



niko-niko coiffures

789-8642

ron & irene fujii

Kodak Color Processing — Film — Cameras TAMURA PHOTO SERVICE

12914 Riverside Dr., Sherman Oaks, Ca 91423

SEASON'S GREETINGS

Berry & Mary 361-2548

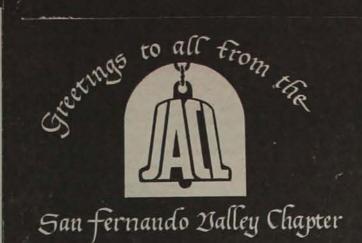
7.18 No. Maclay Street, San Fernando, Calif. 91340



Res. needed for Tea Room TEA ROOM . COCKTAILS . BANQUETS

Closed Monday 8339 RESEDA BLVD., NORTHRIDGE





DINERS' DIRECTORY



**OUR SPECIALTIES** WHOLE CRAB DINNER EBI HOTATE BATAYAKI

Reservations: 981-0702 13447 Ventura Blvd, Sherman Oaks, Ca 91413

Sushi Bar

JAPANESE RESTAURANT,



Enshino

SUSHI . SPECIAL SEAFOOD

766-9851

17049 VENTURA BLVD., ENCINO, CA 91316 • TEL. 783-4621

JAPANESE RESTAURANT

Also Sushi and Take-Out Food



**JAPANESE** 

RESTAURANT -Sushi Bar-

WOODMAN SQUARE 90711/2 Woodman Ave. Pacoima, Ca 91331 892-9035



Japanese Restaurant

Luncheon - Dinner

Sushi Bar

5239 Lankershim Blvd North Hollywood, Ca 91601 (213) 980-9992 (Closed Sunday)

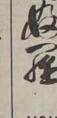
Shunzo and Kay

SUSHI HOUSE

**JAPANESE** RESTAURANT

767-9456 8069 Vineland Avenue

Sun Valley, Ca. 91352 **Closed Mondays** 



JAPANESE RESTAURANT

Tel. 986-6788

15719 VENTURA BOULEVARD ENCINO, CALIFORNIA 91316



Lunch Cocktails Dinner Authentic Japanese cooking featuring - Chef MORIZAWA The unique Tempura bar lets you watch your meal being prepared.

The Valley's Most Beautiful JAPANESE RESTAURANT

oy of Tempura





JAPANESE RESTAURANT

Luncheon - Dinner - Sushi

129141/2 Vanowen St. at Coldwater Canyon North Hollywood, Ca 91605 765-9435 • 764-7599 **CLOSED SUNDAY** 



CANTONESE CUISINE . AMERICAN LUNCHES COCKTAILS . TROPICAL DRINKS BANQUET ROOMS

PHIL AHN'S



8632 Van Nuys Blvd, Panorama City, Ca 91402 Telephone: 892-1146



H. SALT FISH & CHIPS

Mon-Sat: 11:30-9:00

18054 Saticoy St. at Lindley Reseda, Ca 91335 

881-4744 TONY KOBAYASHI

Gourmet Sea Foods from Everywhere

## DAVY'S FISH MART

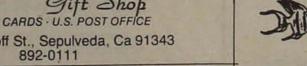
TAKE-OUT TEMPURA, FISH 'N CHIPS Henry Sakurai

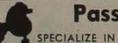
9127 Reseda Blvd., Northridge, Calif. 91324

Kathleen's

Gift Shop JEWELRY CARDS U.S. POST OFFICE

16202 Nordoff St., Sepulveda, Ca 91343





## **Passionate Pets**

SPECIALIZE IN GROOMING - ALL BREEDS LARGE SELECTION OF PET SUPPLIES 17555 Chatsworth St., Granada Hills, CA. 91344

DOROTHY SAKAMOTO

363-7332



Japanese Restaurant

19463 Ventura Blvd. Tarzana, Calif. 91356

Phone: 342-0307

KEN KUROSAKI

mondades de la companie de la compan

Tropical Fish Fancy Goldfish Kol — Carps Salt Water Fish All-Glass Aquariums Stands and Supplies

10355 Balboa Rd., Granada Hills 363-8145 363-8144



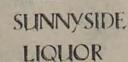
## Shihoya

Vapanese Restaurant

15489 Ventura Blvd. Sherman Oaks. 986-4461

Closed Tuesday

DELIVERY SERVICE



345.1788

MASAHIRO & KIYOSHI SURUKI 5532 White Oak Ave.

(at Ventura Fwy), Encino, Ca 91316

Specializing in Space Savers



## **TEMPURA** HIYAMA

Japanese Food Japanese Rooms

997-9829

14522 Vanowen St. Van Nuys, Calif. 91405

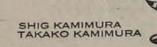
Season's Greetings

Fruits & Vegetables

**ROY HIGASHIDA** 

Sherman Way and Kester Avenue Van Nuys, Calif. 91405

## PAPA MAC'S LIQUORS





B219 CANOGA AVE. CANOGA PARK, CA 91304 PHONE 347-5483

## FAR EAST MARKET

MR. AND MRS. FURUTANI 8848 Lankershim Blvd., Sun Valley, Ca. 91352 767-1408

FORMERLY MIURA MARKET

## RYU'S MARKET

RYUMON NISHIWAKI

9066 WOODMAN AVE. ARLETA, CA 91331 PHONE (213) 893-3335

MON. OFF. TUE .- SAT. 10:00-6:00 SUN. 11:00-5:00



No. Hollywood, CA 91605 (213) 766-7101 Kaz Yoshima

Research & Development of America 5517 CLEON AVE. NORTH HOLLYWOOD CA. 91601 (213) 985-2331 



19555 Prairie Street, Northridge, CA 91324 · (213) 993-5005

## SAN FERNANDO VALLEY



# AMERICAN CORPORATION

IMPORTER AND EXPORTER

8910 MIKUNI AVENUE • NORTHRIDGE, CALIFORNIA 91324 TELEX: 69-1697

PHONES: (213) 885-1242

Holiday Greetings from the Employees of



9730 INDEPENDENCE AVE. CHATSWORTH, CALIFORNIA 91311

Best Wishes

## Nikko Audio

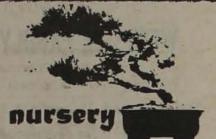
Nikko Electric Corp. of America 16270 Raymer Street/Van Nuys. California 91406/(213) 988-0105

Robert Moehle.

Landscaping **Bonsai Classes** 

SARKIS

341-8600



8447 De Soto Avenue, Canoga Park, California 91304

Holiday Greetings

Complete Nursery Stock and Landscaping

## TOKIWA NURSERY

9920 Balboa Blvd. Northridge, Calif. 91324 349-2299

9350 Laurel Canyon Blvd. Pacioma, Calif. 91331 983-1049



Lenter

Tel: 761-1212 / 761-1211 11231 Burbank Blvd North Hollywood Calif Roy and Bob Yamabe



## LANDSCAPING & FLORIST

HASHIMOTO BROTHERS

NURSERY

9221 Arleta . Pacoima, California 91331

(213) 899-2379

COMPLETE LINE OF GARDEN SUPPLIES

Sepulveda Lawn Mower Shop

SHIBA LAWN MOWER SHOP

YO S. SHIBASAKI

4345 Woodman Ave., Sherman Oaks, Ca 91423

990-8873

7934 Lankershim Blvd. North Hollywood, Calif. 91605

YOUR BEAUTIFICATION CENTER

FRANKS

Nurseries and Flowers

12424 Wilshire Blvd.

West Los Angeles 90025 828-2012 • 820-1515 • 272-2292

9423 Reseda Blvd.

Northridge 91324 Phone: 993-8733 (993-TREE)

Lawn Mower Shop

& Garden Supply

FRANK "SOUP" ODA

TEL. 780-2440

764-6154

**FOOTHILL PANSY** 

**General Nursery Stock** 

13958 Foothill Blvd. Sylmar, Ca 91342' 367-0494 **EIKO MUTO AND SON** 

SALES - NEW & USED - REPAIRS

GARDEN SUPPLIES

8160 Sepulveda Blvd.

Van Nuys, Calif. 91407

FERTILIZERS - HARDWARE

8318 VENTURA CYN. AVE.

PANORAMA CITY, CAL, 91402

Established 1919 GARDENS

> General Nursery Stock Landscaping • Gifts (213) 763-5711

> 12116-26 Burbank Blvd. No. Hollywood, CA 91607

NAKADA NURSERY

Kimura

Nursery

Japanese Garden Specialist

Bus. (213) 343-4090

17230 Roscoe Blvd.

Northridge, Ca. 91324

Wholesale Nursery 16536 Nordhoff Street Sepulveda, Calif. 91343

> 894-3189 894-4611

> > 342-2623

Hamamoto Nursery Co.

15189 POLK STREET SYLMAR, CALIFORNIA 9134 TEL (213) 367-2800



### KITAMURA NURSERY

ORIENTAL ARRANGEMENT. Japanese Garden Specialists

GEORGE KITAMURA (213) 361-9427

14810 CHATSWORTH DR. MISSION HILLS, CA 91345 Licensed & Bonded Contractor

SALES - SERVICE - PARTS Valley Lawnmower Shop

AND GARDEN EQUIPMENT 7858 Lankershim Blvd., North Hollywood, Ca 91605 DANNY SHIBUYA 764-8129



TELEPHONE 768-1523



SUN GARDEN SUPPLIES

EQUIPMENT . FERTILIZER . SALES . SERVICE . REPAIRS 8611 LANKERSHIM BOULEVARD SUN VALLEY, CALIFORNIA 91352 KYOICHI IZUMI

GEORGE'S

HARDWARE & GARDEN SUPPLY, INC.

2129 SAWTELLE BLVD. WEST LOS ANGELES, CA 90025 LOS ANGELES 479-1280

17734 SATICOY STREET RESEDA, CA 91335 **VALLEY 705-1804** 



O. K.

Etsuo Mizutani

Tel. 780-0805

# Juji Bonsai Nursery 富

13170 GLENOAKS BLVD. BYLMAR, CALIF. 91342 PHONE: 367-5372

SHIGERU NAGATOSHI

BONDED OVERLYING CARRIER Specializing in Plaster Sands and Dirt



TED SAKAIDA (213) 881-5257



982-3880

#### MASATOSHI MOTOHASHI

MAS ELECTRONICS

TV-STEREO - Sales and Service 11711 Saticoy St., North Hollywood, Calif. 91605 (Next to Chiba Restaurant) SHIG TSUCHIYAMA

West Valley Nursery

PLANTS, TREES, GARDEN SUPPLIES & TOOLS Tarzana, Ca 91356

19035 Ventura Blvd.

KENNETH AND SAM NAKATA

KEN & SAM SERVICE

**FULL AUTO SERVICE AND REPAIRS** 

8957 Glenoaks Blvd., Sun Valley, Ca 91352:767-7768

361-2240

Lonnie S. Tanaka (Owner) WES McCOMBS GARAGE

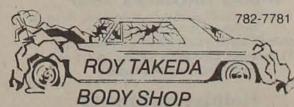
Motor Tune-Up - Electrical Service - Brake Service Wheel Alignment & Balancing - Automotive Transmission Service ENGINE REBUILDING . ALL WORK GUARANTEED 742 Celis Street San Fernando, Calif. 91340

#### YOSHI'S AUTO BODY REPAIR

Quality Foreign/Domestic Repair

360-2196 Yoshi Nakagawa

10731 Lindley Ave. Granada Hills, Ca 91344



FOREIGN AND DOMESTIC 5411 Van Nuys Boulevard Van Nuys, California 91401 ESTABLISHED IN 1957

TOM ONODA

## VALLEPAC, INC. **AUTO PARTS STORES**

MAIN OFFICE: 361-6600 541 N. Maclay St., San Fernando, Ca 91340 FROM THE VALLEY TO THE PACIFIC

Gardena North Hollywood San Fernando Sun Valley ● Sylmar ● La Crescenta ● Wilmington

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue - 71

## YAMASHIRO PLUMBING & HEATING



· COMMERCIAL RESIDENTIAL REPAIRS WATER HEATERS

ALTERATIONS

. DISPOSALS COMPLETE

DRAIN SERVICE FRED YAMASHIRO

162731/2 San Fernando Mission Blvd. Granada Hills, Ca. 91344 360-3655 Cal. Contr. Lic. No. 293288

**Device Tester** Serving San Fernando Valley 





HAWAII-ORIENT-EUROPE Mission Hills, Calif. 91345

365-5388 SEIJI & MARY HIRAMI





Airlines - Steamships - Cruises Hotels - Motorcoaches - Tours LAS VEGAS RESERVATIONS 15421 Chatsworth St.





ADDITION - RESIDENTIAL - COMMERCIAL

## JACK C. FUKUDA

General Contractor - Licensed - Insured

2149 Greenfield Ave., Los Angeles, Ca 90025 • 477-5907

## George Ando Service

COMPLETE AUTO SERVICE
11350 W. Olympic Blvd., W. Los Angeles, Ca. 90064
GEORGE ANDO 473-8201

## FRED MIYATA

HANSEN CHEVROLET
GR 9-4411 Res: 826-9805
11351 West Olympic Blvd.
Los Angeles, Calif. 90064 1711 Federal Ave.

#### **CIVIC CENTER Cleaners and Dyers**

FRANK & MARY ISHIZUKA
ALTERATIONS - LAUNDRY - LEATHER ACCESSORIES

473-5438 11323 Idaho Ave, Los Angeles, Calif. 90025

## TENSHO DRUGS

PRESCRIPTION PHARMACISTS

Ben Toshiyuki - John Toshiyuki, Reg. Pharmacists

2068 Sawtelle Blvd., L.A., Calif. 90025 479-6751

#### O-SHO RESTAURANT & SUSHI

Genuine Japanese Dinner

2021 Sawtelle Bivd. GR. 9-9337 Los Angeles, Calif. 90025 10914 W. Pico Bivd. Los Angeles 90064 475-3226

## Yamaguchi Bonsai Nursery

SPECIALIZING IN BONSAL ORIENTAL LANDSCAPING MATERIAL

1905 Sawtelle Blvd., Los Angeles, Ca 90025 ● 473-5444

HOLIDAY BEST WISHES

#### ISHII NURSERY

1830 Sawtelle Blvd., Los Angeles, Calif. 90025 SHIG ISHII GR 9-567

Season's Greetings

## DR. & MRS. ROBERT WATANABE

CRAIG and DIANE

940 Linda Flora Drive

Los Angeles 90049

Shane WHILL WHILL

11628 SANTA MONICA BOULEVARD

WEST LOS ANGELES, CALIF. 90025

Room Size Rugs Custom Drapery Residential Apartments Commercial

826-7879 / 879-3534

### NAKAS HALLMARK SHOP

Cards, Gifts, Party Goods, Printed Announcements, Invitations
Business Cards and Rubber Stamps
MARKET BASKET CENTER off Barrington Plaza
1211 Stoner Ave, Los Angeles, Ca 90025 • 477-4474
ELLEN AND AMY NAKASHIMA

### **Holiday Happiness**

Dr. and Mrs. M. Kataoka, O.D.

4055 Wilshire Blvd., Los Angeles, Calif. 90010 389-2161

## See CENTRAL EUROPE

With Toy Kanegai

Departure: JUNE 16, 1980 LIMITED TO 35 PEOPLE

★ Deposit \$100 for Reservation. Send to:

1857 Brockton Ave., Los Angeles, Ca 90025 (213) 820-3592

## BEST WISHES

# West Los Angeles JACL

West Los Angeles JACL Women's Auxiliary
West L.A. JACL Earth Science Section
West L.A. JACL Scholarship Board
West Los Angeles JAYS

WITH SPECIAL THANKS TO THE COMMUNITY FOR ITS SUPPORT OF CHAPTER ACTIVITIES AND PROJECTS

Holiday Best Wishes

## THE KUMAMOTOS

FLORA & FRANK 'MATCH'

—Alan, Joanne, David, Bryan & Kristin— 1636 N. Occidental Blvd., Los Angeles, Ca. 90026

## **Holiday Happiness**

# FU.JI

COMPANY

SHUJI NOZAWA — BROKER

ASSOCIATES

STEWART UCHIYAMA

FRED NAKAWATASE BOB KINOSHITA GEORGE SHINTANI YUKI SAKURAI MITS YASHIRO

 When you need a helping hand in selling or buying a home, commercial - income property ... CALL US:

3400 W. Olympic Blvd., L.A. 90019 11577 Santa Monica Blvd., WLA 90025

JO-MI PLUMBING

SERVICE, INC.

473-8111 2011 Sawtelle Blvd.

Los Angeles, Calif. 90025

Sawtelle Judo School

2110 Corinth Ave.

Los Angeles, Calif. 90025

478-2411

DR. MILTON A. KOPLOF

DR. EDWARD KOPLOF

-Optometrists-

11408 Santa Monica Blvd.

West Los Angeles 90025

Phone: 473-5464

Season's Greetings

The Kitashima

Family

Lou, Christine

Sandra, Kimiko and Mark

**Best Wishes** 

Ed, Jean

Kenji, Fumiko,

Mickey

Naomi

OSUGI

737-2372

478-9775

## Holiday Cheer

Dolly polPhing



SEAFOOD WITHOUT PIER

11819 Santo Monico Blvd

W Los Angeles

PAULINE SPIROS

PAULINE SPIROS 477-2277 LINDA ALVOID Phone Orders

Happy Holidays

## COVERT'S CLEANERS

DRAPES, ALTERATIONS

PLANT ON PREMISES

12234 W. Santa Monica Blvd. Los Angeles, Calif. 90025 826-7689

## Season's Greetings

GEORGE NAKAO

MILTON EDWARDS

SAM HIGURASHI ARTHUR NISHISAKA

CAPITOL INSURANCE AGENCY

2811 WILSHIRE BLVD. SUITE 770 SANTA MONICA, CA 90403 TEL. 829-4727

## **WESTSIDE FAMILY YMCA**

Wishing You Happiness During the
Holidays and Throughout the New Year
11311 La Grange Avenue
Los Angeles, California 90025

477-1511

TADANORI KANEKO Assistant General Manager

## Japan Travel Bureau INTERNATIONAL, INC.

510 W. 6th ST., LOS ANGELES, CALIFORNIA 90014 (213) 687-9881

SEASON'S GREETINGS



1111 W. Olympic Blvd. Los Angeles, Calif. 90015 Phone: 623-6125

Holiday Greetings

## Oriental Hawaiian Shop

HAYA & GRACE UYEHARA

Santa Monica, Ca 90401 395-2202

WEST LOS ANGELES
BICYCLE SHOP
Sales - Service - Accessories

11339 Santa Monica Blvd. Los Angeles, Calif. 90025 477-8011

TRADITION HOUSE

Ethan Allen Gallery

11419 Santa Monica Blvd. Phone West Los Angeles 90025 478-0386 Greetings

FRANKS

Nurseries and Flower

YOUR BEAUTIFICATION CENTER

12424 Wilshire Blvd. Los Angeles, Calif. 90025 820-1515 272-2292 — 828-2012

Owner, BOB GOKA, SR

9423 RESEDA BLVD. NORTHRIDGE, CALIF. 91324 PHONE 993-8733

Owner, Bob Goka, Jr.



# WEST LOS ANGELE.



Holiday Best Wishes

A&B Chevy Service

Ed and Hank Baizer

11827 Santa Monica Blvd.

Los Angeles, Calif. 90025 478-5516—477-6551

In European Atmosphere

THE PARLOR

German Delicatessen

Continental European Foods

Imported Beer & Wine

11511 Santa Monica Blvd.

West L.A. 90025 - 477-4688

**MARTYN'S SHOES** 

Nationally Advertised
Men's, Women's
and Children's Shoes
At Discount Prices
11404 Santa Monica Blvd.

Los Angeles, Ca 90025 473-8220

Lonnie Ketchie's

Good Food

at a Good Price!

Corner of Sawtelle Blvd.

and LaGrange, West L.A.

Naramura Realty

and Insurance Agency, Inc.

2015 Sawtelle Blvd.

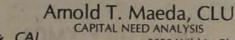
We specialize in custom design jewelry, all work done on premise



1544 PURDUE AVE. WEST LOS ANGELES, CA 90025 (213) 477-2479

North of Santa Monica Blvd.

Dick Maeda-Doug Furuye



WESTERN LIFE

3250 Wilshire Blvd, Suite 1502 Los Angeles, Ca 90010 Tel: (213) 388-9631

A Member of the American General Group

#### OLYMPIC LAWN MOWER SHOP AND HARDWARE

REPAIRS - SALES - GARDEN SUPPLIES 1772 Sawtelle Blvd., Los Angeles, Ca 90025 • 470-7506 FRANK YAMANE, Owner

SEASON'S GREETINGS

S. & M. NURSERY

MR. AND MRS. HARRY HANKAWA

2114 Sawtelle Blvd., Los Angeles, Calif. 90025 GRanite 9-3582

George NAGATA Realty

1850 SAWTELLE BOULEVARD WEST LOS ANGELES, CALIF. 90025

GEORGE NAGATA

Season's Greetings

FISH & MEAT

BEER & WINE

#### GRANADA MARKET

Specializing in Japanese Food 1820 Sawtelle Blvd. West Los Angeles, Calif. 90025

Hair Fashions By Sally
Hair Fashions Blwd West Los Angeles, Ca. 90025



mande JACL Members and Family Uniy

**ROUND TRIP AIR FARE: \$564\*** 

\* Subject to change, based on 1977 tariff-GA/100.

Includes \$3 Departure Tax and \$20 Administrative Fee Return Stopover Honolulu, additional \$3

West Los Angeles Chapter presents 1980 Flights Three Flights: Round Trip - Los Angeles / Tokyo

#1: Apr. 5-26

#2: June 16-July 7

#3: Sept. 27-Oct. 18.

FOR INFORMATION, RESERVATIONS, CALL OR WRITE Roy Takeda, 1702 Wellesley Ave., West L.A. 90025. Steve Yagi, 3950 Berryman Ave., L.A. 90066. 1857 Brockton, L.A. 90025. Toy Kanegai,

Mary Ishizuka, 828-6279 / Yuki Sato, 479-8124 Veronica Ohara, 473-7066 Thank You for Your Past Support

Travel meetings at 1:00 p.m. every third Sunday of the month, Felicia Mahood Center, 11338 Santa Monica Blvd, West Los Angeles

TRAVEL CHAIRPERSON: GEORGE KANEGAI-820-3592

West Los Angeles JACL 1857 Brockton Ave., West Los Angeles 90025

Land Arrangements & West L.A. JACL Tour Brochures Available Japan Travel Bureau (International), Los Angeles

#### IKKANDA

AUTOMOTIVE SERVICE IMPORTS & DOMESTIC 1920 Sawtelle Blvd. 473-7624

Los Angeles, Calif. 90025

#### **CLIP and CURL**

**Barber and Beauty Salon** Bill & Margaret Otsuji Edythe Hankawa - Cathy Kelley 3519 Centinela Los Angeles 90066 398-7764

#### SAWTELLE **TEMPURA HOUSE**

OKAZU & SUSHI 1816 Sawtelle Blvd. Los Angeles, Ca 90025 Noriko Matsumoto 479-5989

#### **Quality Shoe Service Featuring Boots**

Complete Shoe Repair Service 11427 Santa Monica Blvd Los Angeles 90025 478-9572

#### Ben's Jewelry

473-3860 2062 Sawtelle Blvd Los Angeles, Ca 90025

BEN YAMANAKA, Owner

#### M-ONE LAWNMOWER

3775 Sawtelle Blvd. Los Angeles, Ca 90066 397-7633

#### WESTGATE CLEANING CENTER

ONE STOP SERVICE" 11853 Santa Monica Blvd. Los Angeles, Ca 90025 479-2193

#### West L.A. Trailer Co.

Rent a Trailer for Camping Moving, Hauling

11700 Santa Monica Blvd. Los Angeles, Ca 90025

## 820-2525

Jestive Holidays



JAPANESE RESTAURANT

In Los Angeles: Century Plaza Hotel Tel: (213) 277-1840

In Newport Beach: 60 Fashion Island Tel: (714) 644-4811

In San Francisco: 717 California St. at Grant Tel: (415) 397-3456

#### T&T SERVICE

General Automotive Service BODY & FENDER REPAIR Harry Tashima, Shig Taniguchi 1736 Sawtelle Blvd. @ 474-4871 Los Angeles, Ca 90025

ABC CLEANERS Expert Dyeing & Alterations Send us your most delicate garments 473-8954

1818 Sawtelle Blvd. Los Angeles, Ca 90025

826-9236 820-1019 **Exclusive Beauty Salon** 

HAIR JADE HAIR STYLING - HAIR COLORING 12219 Santa Monica Blvd.

Los Angeles, 90025

#### Sun Kwong Restaurant

11623 Santa Monica Blvd. West Los Angeles 90025 (213) 473-7203 / 479-9874

#### Season's Greetings WESTGATE FLORIST

FLORAL DESIGNS FOR ALL OCCASIONS Tak Shiba, Rose Shiba

479-7117 11855 Santa Monica Blvd., W. Los Angeles 90025

West Los Angeles JACL Auxiliary

#### EAST-WEST FLAVORS COOK BOOKS I and II

No. 1 - \$4.50 + \$1 shipping = \$5.50 postpaid No. 2 - \$7.00 + \$1.30=\$8.30 postpaid

TOTAL enclosed:\$\_

Address City, State, ZIP

Please make checks payable to: West Los Angeles JACL Auxiliary

1431 Armacost Ave., Los Angeles, Ca. 90025 / (213) 473-0629

#### Campbell's Flowers

Flowers for All Occasions 2032 Santa Monica Blvd. Santa Monica, Ca 90404 828-0911

Mary and George Ishizuka Owners

#### LEE GALE DRESS SHOP

11425 Santa Monica Blvd Los Angeles, Ca 90025 473-0502

#### Gardeners **Emporium**

(213) 478-1702 Bill Tanouye . Tak Minazumi 2060 Sawtelle Blvd. Los Angeles, Ca 90025

#### FRED'S SERVICE

2115 Sawlelle Blvd. Los Angeles, Ca 90025 Phone: 478-2207

#### Kaba TV & Radio

**TELEVISION & RADIO** SERVICE Tad Kaba, Owner 1914 Sawtelle Blvd. • 473-0158 Los Angeles, Ca 90025

> Season's Greetings DR. AND MRS.

Milton Inouve And Family 11740 Tennessee Ave. Los Angeles, Ca 90064

#### W. Los Angeles, Calif. 90025 473-9359 473-3456

Yamaguchi ORIENTAL GIFTS **PARTY GOODS** 

2057 Sawtelle Blvd Los Angeles, Ca 90025 479-9531

#### Nora Sterry Community Lighted School 1730 Corinth Ave., West Los Angeles, Calif. 90025

Principal ..... Evelyn Barker Community School Director .Sid Yamazaki

Community Lighted School Advisory Council Board

President Christine Kitashima

Organization Chairperson Sylvester Navarete . Neighborhood Chairperson

Secretary Gertrude Auer Treasurer Joe Auer

Curriculum Coordinator Mary Ishizuka Communications Judy Laurentowski Ways and Means

George Kanegai

#### Minato Ins. Agency

879-5860 473-9865 2025 SAWTELLE BLVD. LOS ANGELES, CALIF. 90025

#### Sho Shimotsu **Dental Laboratory**

16444 Vanowen St. Van Nuys, Calif. 91406

Free Delivery Phone: 477-6791

#### Penton's Regent Square Pharmacy

PRESCRIPTION SPECIALISTS

11901 SANTA MONICA BLVD., LOS ANGELES, CA 90025

Season's Best Wishes

Dr. and Mrs. Kiyoshi Sonoda

12323 Deerbrook Lane, Los Angeles, Ca 90049

#### SAWTELLE LUMBER COMPANY



Quality and Service Since 1921

11111 Santa Monica Boulevard, West Los Angeles, California 90025

HOLIDAY GREETINGS

Dr. and Mrs. Akira Nishizawa Eric, Carl and Joy 10922 Verano Rd, Los Angeles, Ca 90024



AKI RESTAURANT JAPANESE CUISINE

11513 Santa Monica Blvd., Los Angeles 90025 479-8406 • 479-9582



### **Happy Holidays**

## **TANDEM INSURANCE** SERVICES, INC.

P.O. BOX 24009 SAN JOSE, CALIF. 95154 Phone: (408) 295-8585

Tom Fujii

Melvin J. Honda

Season's Greetings

#### AKI BAKERY

CAKES FOR ALL OCCASIONS 355 Meridian Ave. (95126) 214 E. Jackson (95112)

287-5404 294-5575

Season's Greetings

#### Santo Market

MEATS-GROCERIES-VEGETABLES

245 E. Taylor (95112)

295-5406

Season's Greetings

#### OKAYAMA RESTAURANT

SUSHI - TEMPURA - SUKIYAKI 565 N. 6th St. (95112) • Tel. 279-9920

#### Dr. Robert S. Okamoto

OPTOMETRIST

212 E. Jackson St., San Jose 95112

293-3730

Season's Greetings ...

#### **BOB'S VENDING**

**BOB SHIMIZU** 613 N. 5th St. #8, San Jose, Ca 95112 @ 297-8015

Season's Greetings

#### KAY'S SHISEIDO COSMETICS

201 E. Jackson St., San Jose 95112

281-1431

Season's Greetings

#### Northern California Fertilizer Co.

YONEO BEPP, HARRY ISHIGAKI (1000 CLUBBERS) 1158 Berryessa Rd., San Jose, 95133 292-7957

Happy Holidays

#### HOKONO BUSINESS INC.

JAMES KOSHIYAMA / PETER D. HOM JAMES N. ONO / KYUNG MIN Tel. (408) 287-8408

SEASON'S GREETINGS

LAWYERS:

JAMES N. ONO PETER D. HOM

1103 N. 4th St., San Jose Scason's Greetings 408/287-8400

#### WESLEY FLOWER & GIFT SHOP

MAS ONISHI 1038 S. Hwy 9, San Jose 95129

252-7112

#### NICHI BEI BUSSAN

(N.B. Dept. Store) 140 Jackson St., San Jose, Calif. 95112 Tel.: 294-8048



Cupertino, Ca. 95014

DOBASHI MARKET 240 East Jackson San Jose, Ca 95112

295-7794

Happy New Year

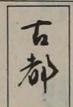
**SINCE 1912** 

SEASON'S GREETINGS

#### CLARK TAKETA

TRAVEL PLANNERS 2025 Gateway Place (95110) 289-9103

Willow Glen Chapel Vice Pres. 1039 LINCOLN AVE. (95125) 295-6446



OF SAN JOSE Fine Japanese Dining

(408) 292-7311

593 N. 5th St., San Jose 95112

H. OCHI

#### TWIN DRAGON RESTAURANT

Mandarin Style Food 7 BAMBOO LOUNGE

279-9937 • 156 E. Jackson (95112) • 292-2773

SEASON'S GREETINGS

#### 4th STREET PHARMACY INC.

PRESCRIPTIONS POST OFFICE STATION #10
TOMO INOUYE MARK INOUYE 601 North 4th, San Jose 95112-295-7864

Season's Greetings

#### ONISHI FLORIST

181 E. Taylor (95112)

295-1130-295-1131

Holiday Cheer

#### **AMY'S BEAUTY SALON**

SUPER CUTS FOR GUYS AND GALS

165 E. Taylor-St., San Jose, Ca. 95112 Phone: 297-8499

Season's Greetings

CHIU J. YUAN, M.D.

PHYSICIAN & SURGEON

595 North First Street, Suite B San Jose, California 95112

(408) 297-3200

294-3190

#### SOKO

HARDWARE & PLUMBING

SUPPLIES & SERVICES

565 North 6th St. (95116)

**Holiday Best Wishes** 

Yosh Morimoto, CLU BUSINESS & INDUSTRIAL / INSURANCE Suite 200, 1590 The Alameda, San Jose, Ca. 95126 (408) 286-4010

#### Shueido Manju Shop

"The Most Delicious Manjus"

217 E. Jackson (95112)

294-4148

## Season's Greetings



## Sumitomo Bank of Galifornia Member FDIC

SAN JOSE OFFICE 515 N. 1st St. (95112) (408) 298-6116

**CUPERTINO OFFICE** 10465 South Saratoga-

PARK CENTER PLAZA 170 Park Center Plaza San Jose, Ca. 95113 408/297-8280

Sunnyvale Road (95014) (408) 446-3600

MT. VIEW OFFICE 125 E. El Camino Real (94040) (415) 969-9440

**Holiday Greetings** 

#### Class A Cleaners

Repair - Alterations

585 W. Hedding (95110)

297-6340

Season's Greetings

#### DR. WRIGHT KAWAKAMI

-OPTOMETRIST-

225 Jackson St., San Jose, Calif. 95112 Telephone: 294-6129

#### SEASON'S GREETINGS

#### Jackson Drugs

LINCOLN TOKUNAGA

198 E. Jackson (95112)

294-6737

Season's Greetings

#### BILL'S SERVICE CENTER

Auto and Truck Repairing BILL YASUKAWA

Fourth & Jackson (95112)

294-7333

#### SERVICE DRAYAGE CO.

JAMES OKADA \* HARVEY OKADA

P.O. Box 472, Santa Clara, Calif. 95052 Tel.: (408) 295-6023

Season's Greetings

#### Mandarin Restaurant

CHINESE & JAPANESE DISHES 230 E. Jackson (95112) @ 279-9956

Season's Greetings

### KOGURA CO.

FINE JAPANESE GOODS-APPLIANCES 294-3184 231 E. Jackson St. (95112)

Greetings

#### WAYNE BASKET COMPANY, INC.

990 N. 10th St., San Jose, Ca 95112 • 293-3536 THE SHIMIZU BROS.

#### MINETA INSURANCE AGENCY



Serving Since 1920 Telephone: (408) 295-3960 NORMAN Y. MINETA 170 East Jackson Street San Jose, California 95112

Season's Greetings

GRACE & JAMES SANTO



SANTO INSURANCE AGENCY

605 N. 5th, San Jose 95112

292-4586

#### WATANABE DRY GOODS

184 East Jackson St.

San Jose, Calif. 95112

(408) 293-2583



## Greetings From

# CALIFORNIA FIRST BANK

#### THE SAN JOSE OFFICE

990 North 1st St., San Jose (95112) (408) 298-2441

#### THE WESTGATE OFFICE

1494 Saratoga Ave., San Jose (95117) (408) 374-2400

Scason's Greetings

#### **GINZA RESTAURANT**

SUKIYAKI-SUSHI & JAPANESE FOOD 215 E. Jackson (95112) • 279-9891

#### KOMATSU

93 S. CENTRAL AVENUE CAMPBELL, CALIFORNIA 95008 AT THE FACTORY (408) 379-3000

JAPANESE CUISINE

Harukiyo Komatsu

#### Teriyaki House

SERVING A VERY SPECIAL TERIYAKI, TEMPURA, SUKIYAKI

phone 248-9144 CHARLIE TANAKA

1827 pruneridge avenue santa clara, california 95050 at cedar tree plaza

Season's Greetings

#### The Franklin Life

GOLDEN GATE AGENCY KATSUMI TOKUNAGA—Agency Mgr.

SUMITOMO BANK BUILDING 515 N. First St.

286-1533 San Jose, Calif. 95112

Season's Greetings

Sam & Tomi Tanase

#### Dependable Cleaner's

601 N. 13th St. (95112)

292-3696

Scason's Greetings

#### NISHIOKA BROS. FISH MARKET

665 N. 6th, San Jose 95112

295-2985

|                               | SE, CA. 951—, except as noted.         |
|-------------------------------|----------------------------------------|
| Perry DOBASHI                 |                                        |
|                               | 19590 Gary Ave., Sunnyvale 94086       |
| Mike & Jeanne HONDA           |                                        |
| Judy KADOTANI                 |                                        |
| Dr. Kenneth Y., Tae, Marcus K | AI                                     |
| Wayne & Betty KANEMOTO        |                                        |
| Jan & Carole KURAHARA & F     | 'amily110 N. 3rd St., (12)             |
| Norman & May MINETA & Fa      | mily                                   |
| Karen SHIRAKI                 |                                        |
| Henry & Ada UYEDA             |                                        |
| Nori & Sachi YAMASAKI         |                                        |
| Wayne & Diane TANDA           | San Jose                               |
|                               | 19520 Scotland Dr., Saratoga, Ca 95070 |
| Dr. Tom & Terrie TAKETA       |                                        |
| Tok & Kei ISHIKAWA            |                                        |
| CART                          | TOOT TAGE                              |

## **OFFICERS**

1979 Dr. Tom Taketa

Dr. Ken Kai

Grant Shimizu Judy Ellwanger

Ron Uchishiba Grant Shimizu Jan. Kurahara, Jr. 1979-1980 Dennis Akizuki Perry Dobashi Judy Ellwanger Judy Kadotani George Kobayashi Al Kogura Jan Kurahara, Jr. Aiko Nakahara

PRESIDENT V.P.—PROGRAMS AND ACTIVITIES

V.P.—BUDGET & FINANCE V.P.—CIVIC AFFAIRS RECORDING SECRETARY CORRESPONDING SECRETARY TREASURER OFFICIAL DELEGATE OFFICIAL DELEGATE **EX-OFFICIO** 

Lois Nakamura Tad Sekigaham Karen Shiraki Gail Tagashira Wayne Tanda Ron Uchishiba

Kats Watanabe

**BOARD OF DIRECTORS** Michael Hanamura Kathleen Hironak Michael Honda Dr. Ken Kai Dr. Daniel Kanada Karl Kinaga Helen Mineta

Judy Ellwanger Wayne Tanda Ko Nishimura Eiichi Sakauye George Kobayashi **Grant Shimizu** Ron Uchishiba Michael Hanamura Jan Kurahara, Jr. Dr. Tom Taketa 1980-1981

Yosh Morimoto Ko Nishimura James Ono Eiichi Sakauye Grant Shimizu Dr. Tom Taketa Nori Yamasaki

#### **'YAMABIKO HOURS'**

AM 1100

Saturday: 3:00-4:00 p.m. Saturday: 11:15 p.m. - 12:15 a.m. FM 95.3 ..... Sunday: 4:00 - 5:00 p.m.



Luncheon: Mon-Sat 11:30 - 2:30 Dinner: Mon. - Sat. 6-10 Sun. 5-9

> 377-2688 In the Pruneyard Bascom at Campbell Ave.

COCKTAILS

Campbell



## GIFU Restaurant

20625 ALVES DR. CUPERTINO, CALIF. 95014 252-6460

BOB SANTO

HIDE HIGUCHI



JACKSON JEWELRY DIAMONDS - WATCHES - CLOCKS

GUARANTEED WATCH REPAIRING 210 E. JACKSON STREET SAN JOSE, CALIF 95112

#### minato sushi

Japanese Foods

TED T. NAKANO

617 N. 6th St. (95112)-998-9711 Banquets & Take Out

#### Atlas Rug & Upholstery Cleaners On Location or Plant-Wall to Wall Specialists

3031 El Camino Real, Santa Clara, Calif. 95051 ARTHUR TANABE

30% Off Cash and Carry

243-9951

# Bank®Trust

David A. Yamamoto

Assistant Cashier/Operations Officer

SAN JOSE OFFICE

695 N. First Street, San Jose, Ca. 95112 . Phone (408) 288-6900

#### EDWARD M. KITAZUMI

Lincoln Insurance Marketing Corporation of San Francisco

375 Hobson St., San Jose, Calif. 95110 Phone: (415) 788-5600 - Res. (408) 292-5633

#### **BILL THOMPSON'S** SHELL SERVICE STATION

CHARLES K. NAKAMURA, Manager

4th and Taylor (95112)

292-2266

#### Season's Greetings



Golden State Sanwa Bank

Where you always feel welcome

(408) 998-0800

220 Almaden Blvd., San Jose Calif. 95113

## Happi House TERIYAKI



Phone: (408) 923-2120

MOUNTAIN VIEW 286 EL CAMINO REAL WEST PALO ALTO STANFORD SHOPPING CENTER

SAN JOSE 695 NORTH FIFTH STREET at TAYLOR STREET Phone: (408) 295-5554

397 SOUTH SARATOGA AVENUE at KIELY Phone: (408) 984-4806 3015 McKEE ROAD at WHITE ROAD

EDWARD T. MORIOKA, Realton

"Service Through Experience"

3170 Williams Rd., San Jose, Ca 95117 Tel: 246-6606 • 371-0442

浜寿司

20030 Stevens Creek Blvd. Cupertino, California 95014

Telephone (408) 446-4262



plus MAJOR MEDICAL PROTECTION SAN JOSE OFFICE

HOSPITAL AND DOCTOR CARE

565 N. 5th St., San Jose, Calif. 95112

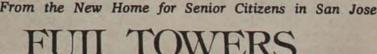
289-8488

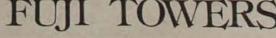
In Sincere Appreciation for the Support and Contributions from FRIENDS AND COMMUNITY ORGANIZATIONS

The Senior Citizens of the

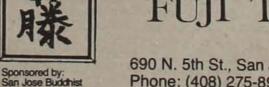
San Jose Japanese American

Community Senior Service





A Non-Profit, Non-Sectarian Charitable Corporation



690 N. 5th St., San Jose, Calif. 95112 Phone: (408) 275-8989 Sam Tashima, Gen. Mgr.

SEASON'S GREETINGS

Victor I. Moriyasu, D.D.S.

1516 Main St. Sumner, Wa 98390 John M. Kanda, M.D. 1518 Main Street

**Greetings!** 

James Arima, DDS.

PUYALLUP VALL Sumner, Wash. 98390

George Tanbara, MD KIMI GREG LINDA DIANE SUSAN MERILEE

**Tacoma Medical Center** Tacoma, Wash. 98405

S. T. UCHIYAMA, DMD

Miyo, Liane, Michael

**Tacoma Medical Center** Tacoma, Wash. 98405

Gary Dodobara, D.D.S.

Federal Way

James F. Kinoshita, D.D.S.

6104-20th St. E. Tacoma, Wash. 98424

McCleary, Wash. Keith "Pete" Yoshino PAUL A. WADE.

D.D.S. D.D.S. 30819 - 14th Ave. So. 98003 **General Dentistry** 2811 E. Main St Federal Way, Wash. Puyallup, Wa 98371 845-9507

LUANA CYNTHIA & TODD

Season's Greetings

**Oriental Garden Center** Joe, Reyko, Dave, Bob & Joan Asahara

30650 Pac Hwy South, Federal Way, Wa. 98003

OTA FARMS, INC.

4119-142nd Ave. E., Sumner, Wa. 98390

GEORGE - KAY - MICHAEL & FAMILY

15th St. Drive-In Laundry & Cleaners

1352 Fawcett Ave., Tacoma, Wash. 98402 272-3313 M. & H. NAKAGAWARA

YOSH TANABE & FAMILY

7404 20th St. East Tacoma, Wash. 98424

Yosh and Mary KAWABATA

1705 - 77th Ave East Tacoma, Wa 98424

DEL. YOSHIKO, **DOUG & DENISE** TANABE

2503 Freeman Rd East Puyallup, Wa 98371

Holiday Best Wishes

Emi Somekawa

1211 - 21st Street SE Puyallup, Wa 98371

FAMILY CLEANERS

815 South 'J' Street Tacoma, Wash. 98405 Tak & Sachio Ikeda

Johnson Fuel ALL YOUR FURNACE NEEDS Ed Hurlow 625-3rd Ave., Puyallup 98371 Bus: 845-6454, 848-2647

Fireside Realty 9708 E 112th St.

Puyallup, Wa 98371 Koni Ito, Associate 848-6208

LARRY, KIYOMI, DAVID AND CHRIS **FUIITA** 

2502 Freeman Rd. East Puyallup, Wa. 98371

FUJI 10¢ STORE Imported Foods & Gifts NOBU & HANA YOSHIDA

5402 Pacific Ave. Tacoma, Wash. 98408 CUSTOM

JUNIOR QUNELL CONSTRUCTION

HOME

7604 Waller Rd., Tacoma WA 98443 DAVE QUNELL JR

> GARDENVILLE **GREENHOUSES**

Bob & Greg Mizukami 4508 20th ST. EAST Tacoma, Wash. 98424

Happy Holidays SAINT MARTIN'S COLLEGE

LACEY, WA 98503 TACOMA, WASH.

INOUYE, Paul, Ann, Theodore & Margaret .11008-108th Av. Ct.SW. 98498 KOOPMAN, Walt, Shigeko & Sandra ...... 10112 Filbert St. SW. 98405 KOSAI, Joe, Bev, Brian, Mark, JoAnn ........7811 So. Wilkeson. 98408 KOSAI, Yoshio, Fusako, Diane & Bobbie Jo ........7631 S. Alaska. 98408 SUGIMOTO, Dean, Sheri, Jack, Adam ....... 3636 - 69th Ave. W. 98466 VASQUEZ, Hilario & Junko .......5107 S. Cushman. 98408 YAMASHITA, Pauline N. ......3310 No. Visscher. 98407

## **Puyallup Valley JACL**

Tacoma, Fife, Puyallup, Sumner, Orting, Olympia

STATE OF WASHINGTON

1979 OFFICERS

| President                | Joe Kosai        |
|--------------------------|------------------|
| 1st Vice President       | Del Tanabe       |
| Vice President (Olympia) | Susumu Sato      |
| Vice President (Tacoma)  |                  |
| Vice President )Fife)    | Hiro Yaguchi     |
| Vice President (Valley)  |                  |
| Treasurer                | Tom Shigio       |
| Recording Secretary      | Emi Somekawa     |
| Corresponding Secretary  | Carolyn Takemoto |
| Board Delegate           | Dr. Paul Ellis   |
| Historian                | Mitsuye Shigio   |
| 1000 Club                | Ted Masumoto     |

## Season's Greetings **Fircrest ARCO**

#### **Fife ARCO**

### **Edgewood-Milton**

ARCO �

Fred K. Yoshikawa, Prop. 502 E. 82nd, Tacoma, Wa 98404

### **TED & MARY MASUMOTO**

Rt. 1, Box 147 Sumner, Wash. 98390

#### COMM. PAT & LUCILLE GALLAGHER

Rt. 1, Box 617 Sumner, Wash. 98390

FIFE-PUYALLUP-SUMNER

| DOGEN, Sunji & Hisa               | 4098 Gay Road, Tacoma 98443         |
|-----------------------------------|-------------------------------------|
| DOGEN, Yosh, Tosh & Gene          |                                     |
| FUJITA, John & Lily               |                                     |
| FUJITA, Tosh & Alan               | Freeman Road E., Puyallup 98371     |
| HASHIMOTO, J.T. & Family          | 1109 - 54th Ave., E., Tacoma 98424  |
| HIRANO, David, Jeanette & Kristin | 1904 Academy St., Sumner 98871      |
| IWAKIRI, George, Chiyo & Linda    | .1219 - 62nd Ave., E., Tacoma 98424 |
| JINGUJI, Mas, Dorothy, Dan, Beth  |                                     |
|                                   | 1818 So. 356th, Federal Way 98003   |

KONISHI, Ray, Akiye, Lauren & Robynne 216 DeChaux Rd., Puyallup 96571

KURAMOTO, Toru & Edith .......2320 - 54th Ave., E., Tacoma 98424 MIZUKAMI, Frank, Vee & Teresa 2110 Frank Albert Rd., E., Tacoma 98424

MIZUKAMI, Robert, Lily, Gregory & Becky 4508-20th St., E., Tacoma 98424 NAKAMURA, Kaz, Eleanor, Bradley, Kim & Tod

6803 - 12th St., E., Tacoma 98424 SAGAMI, Ken, Hiroko & Family ... 3201 - 142nd Ave., E., Sumner 98390 SASAKI, Tad & Kinu ... P. O. Box 702, Orting 98360 WATANABE, Bob & Marian ... 1119-70th Ave., E., Tacoma 98424 YAMADA, Shiz ... P. O. Box 117, Milton 98354 YAMAMOTO, Karhl & Yo ... 1310 Wapato Rd., E., Tacoma 98424 YOSHIDA, Ben, Sachiko & Kelly ......7107 - 20th St., E., Tacoma 98424 YOSHIOKA, Daiichi & Martha ......7307 - 20th St., E., Tacoma 98424 YOTSUUYE, Tom & Kazue .......1412 - 9th Ave., NW, Puyallup 98371

YOTSUUYE, Tommy H., Jane, Brenda & Tammy 6518 Valley Ave., E., Tacoma 98424

#### DR. KAI HONG ENG

30821 14th Ave. So. Federal Way,

Wash. 98003

#### TOM & MITSUYE SHIGIO

Rte #1 Box 257 Sumner, Wa 98390

#### Cora and George Murakami

Wash. 98002

15319 Mead-McCumber Rd. E. Sumner, Wash. 98390

Joy & Peace to All Asian American Alliance

3630 So. 66th St. Tacoma, Wa. 98409

## RAY BOCK EQUIPMENT CO.

11th NW & River Rd. Puyallup, Wash. 98371

#### CAPITAL CLEANERS

**CLEANING & PRESSING** 

1502 BROADWAY, TACOMA, WA 98402 LEO KAWASAKI

TOM AND MYRTLE TAKEMURA J.R., Rob and Dori

3924 Gay Rd East Tacoma, Wa 98443

Happy Holidays MR. AND MRS. JOHN ASAHARA

Rt. 1, Box 5658 Sumner, WA 98390

George, Doris & Jan

KISHIDA

12401 Nahunta Dr. East

Puyallup, Wash. 98371

MERIDIAN

Construction Co.

Mike Yanasak

P.O. Box 412

Puyallup, Wash. 98371

Tel.: 848-5561

FRANK KOMOTO and FAMILY

15520 Mead-McCumber Rd. Sumner, Wash. 98390

Harold T. (Moon) MULLINS

State Farm Insurance Auto/Life/Fire

1118 E. Main, Puyallup, Wa. 98371 845-7575 / res. 845-2368

#### SOUTH HILL **ESCROW**

952I-112th Street East Puyallup, Wash. 98371 Phone: 845-7564

PAT BOURGEOIS, Escrow Officer

All American Freight Service, Inc. 1515 So. 350 St. Federal Way, WA 98003 (Tac) 927-8584 • (Sea) 838-4232

Geo. S. Fujita

Amy Washizuka Brown

Washington Travel Bureau 500 American Federal Bldg.

AT AT Ho

Tacoma, Wash. 98402

#### Mr. & Mrs. Jim Itami 7018 Wahl Rd., East

Sumner, Wash. 98390

Kinoshita Co. Wholesale Produce Distributors

H. James

2115 - 54th Ave East Tacoma, Wa 98424

Kenny's Grocen Japanese American Groceries

1554 Market St. @ 272-6717 Tacoma, Wa 98402 KENNY HIROSE

#### Greetings from Olympia Area Members

OLYMPIA, LACEY AND SUMNER, WA.

All Post Offices in Washington 4210 15th Ave NE Obe

| ALAI, Reilly               | 4519 - 1501 Ave., N.E., Olympia 96500   |
|----------------------------|-----------------------------------------|
| ELLIS, Dr. & Mrs. Paul     | 310 No. Decatur St., Olympia 98502      |
| ISHII, Dr. John & Lillian  | 214 San Mar Dr., N.E., Olympia 98506    |
| LAMBERT, Harry & Fusa      | 1514 E. Fifth Ave., Olympia 98501       |
| MAYEDA, Ed & Yoshiye       | .1603 Camden Park Dr., Olympia 98502    |
| MONIZ, Lawrence & Haruko   |                                         |
| NAKASHIMA, Harry & Kuniko  | 4710 - 30th Ct., S.E., Lacey 98503      |
| NIWA, Carl & Janis         |                                         |
| OKANO, Minoru & Chiyo      |                                         |
| PAZ, Mrs. Chizuko          | 2701 S.E. College St., Lacey 98503      |
| SATO, Susumu & Miyoko      | Rt. 14, Box 489-D, Olympia 98502        |
| SCOTT, O.S.B., Rev. John C | St. Martin's College, Lacey 98503       |
| UMINO, John & Patricia 6   | 139 E. Sarazan St., S.E., Olympia 98503 |
|                            | 8625 Quinault Dr., N.E., Olympia 98506  |
|                            |                                         |

# Eskimos by Arctic Ocean remember Nikkei

Anchorage, Ak.
There is a special feeling between Dr. Osamu (Ose) Matsutani and the people of Barrow, Alaska (pop. 2,670). That could also be the reason they named their new health center after him. The Osamu H. Matsutani Health and Social Service Center was opened in August 1978 by the North Slope Borough, and the guest of honor at the dedication ceremonies was Dr. Matsutani.

The mutual regard the people of Barrow and Dr. Matsutani have for each other goes back to July 1969 when he joined the Commissioned Corps of the U.S. Public Health Service and was assigned to the hospital at Barrow as General Medical Officer. He had just finished his internship at the Pacific Medical Center in San Francisco and was now beginning his medical career in a unique environment in the northernmost point of the United States by the Arctic Ocean. There, at Barrow, Alaska, he would encounter a new world with a lifestyle and culture different from anything he had ever known.

The Barrow PHS Hospital is headquarters for the Barrow Service Unit of the Alaska Area Native Health Service. It is bordered on the north by the Arctic Ocean. on the west by the Chukchi Sea, and northeast by the Beaufort Sea. The service unit covers an area of approximately 84,225 square miles. In all this vast space, there are only six villages ... with Barrow the largest. The inhabitants are primarily Eskimo with the non-Natives being mostly teachers, hospital staff and those stationed at the U.S. Navy Arctic Research Laboratory. Temperature extremes range from 60 degress above zero to 55 degrees below zero (with wind chill factor 70 degrees). Summers are 24 hours of daylight per day and 24 hours of darkness during the winter. The Barrow Hospital is a 14-bed general medical and surgical facility accredited by the Joint Commission on Accreditation of Hospitals. It is a sin-

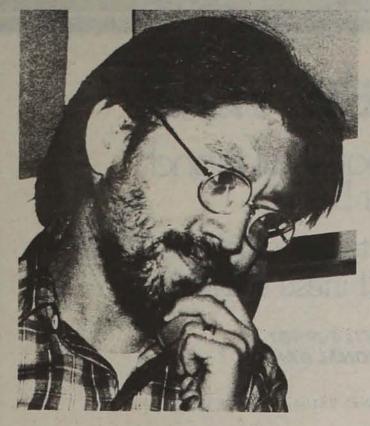
gle-story wood-frame structure erected on wood pilings.

Dr. Matsutani entered his new environment, a little frightened, but enthusiastic. To make friends with the Eskimo community, he learned how to speak a passable Inupiat, the Eskimo language. Conversing with them in their own tongue not only helped him in his medical duties but in overcoming the language barrier, he was more easily accepted in the community.

Dr. Matsutani spent five years in Barrow. In his second year, he was appointed Service Unit Director. A warm and mutual respect developed between him and the residents of Barrow. He was not only their doctor, but their friend. He shared his busy days with anyone who needed someone to listen to their hopes, fears and problems. A naturally gregarious and social person, he attended their social func-tions. They all loved to dance, including the doctor, and the long, cold winter evenings were filled with the rhythm of the Eskimo drums and rock and roll.

In addition to his hospital duties, Dr Matsutani became a part-time veterinarian. He's treated sick polar bears, wolves, wolverines, parrots, cockatoos, dogs and cats. "My main treatment, from the seat of my pants,' he said, "was administering antibiotics, sewing and suturing them and hoping I wouldn't get bit."

One of the significant breakthroughs in his relationship with the Eskimo people was his acceptance by the whaling captain as a member of his crew, an honor rarely given to outsiders. "Sitting five miles out at sea in a 17-foot skin boat surrounded by ice floes, severe weather and turbulent seas, with only each other to depend on for survival, is a real test of courage," Dr. Matsutani marveled. "I think it was a mutual trust feeling between us ... they feel that maybe they might be risking their lives coming to the hospital, so thereby I am placing mine in their hands when we



Dr. Osamu Matsutani

whale kill, but spent many a cold night waiting to sight

Dr. Matsutani even found romance and love in Barrow. "I met my future wife bending over a Barium Enema at the Lab," he laughed. His wife, Grace, was working in the Barrow Hospital as an Xray technician when he arrived. They now have a twoyear-old daughter, Kathleen Yano Matsutani.

The doctor had planned to go into family practice in 1973, but the Arctic Slope Regional Corporation, the Alaska Native Corporation in that area, asked him to stay for another year, and he consented and served as Clinical Director.

Dr. Matsutani, of Japanese American heritage, was born in San Pedro, California. His first three years of life were spent in internment camps in Poston, Arizona. After the second World War, the family returned to San Pedro. He attended Long

go whaling." He has never Beach College and majored participated in an actual in zoology, earning a Bachelor of Arts Degree from UCLA in Los Angeles and a Masters Degree in Nutrition (Master of Sciences in Public Health) from UCLA. He received his M.D. Degree from the George Washington University School of Medicine in Washington,

> His experiences in Bar-row got him interested in mental health, and between 1974-1978, he was assigned to the Los Angeles County USC Medical Center for a residency in general psychiatry, with his sub-specialty in child psychiatry.

He was selected as Chief, Psychiatry Service, Alaska Native Medical Center, Anchorage Service Unit, Alaska Area Native Health Service, and has been in that post since June 1978.

Asked to comment on his success with the people in Barrow, Dr. Matsutani said, "I would attribute it to my concern and interest in them

Continued on Page 84



#### Northern California-Western Nevada District Council

#### 1980 OFFICERS

| Go | overnor  | Ben Takeshita, Contra Costa |
|----|----------|-----------------------------|
|    |          | mor Dr Tom Taketa, San Jose |
|    |          | Ozzie Imai, Lod             |
| Tr | easurer  | Beatrice Kono, Berkeley     |
| Pa | ast Gov. | Chuck Kubokawa, Sequoia     |
|    |          | George Baba, Stockton       |

#### **BOARD MEMBERS**

| Wilson Makabe        |                       |
|----------------------|-----------------------|
| Don Ito              |                       |
| Hiroshi Morodomi     | Diablo Valley         |
| Ich Nishida          | Eden Township         |
| Nori Tashima         | Livingston-Merced     |
| Dr. Yosh Nakashima   | San Francisco         |
| William Nakatani     | Contra Costa          |
| DYC Chr: Margaret Mo | rodomi, Diablo Valley |
|                      |                       |

#### MEMBER CHAPTERS

Alameda Berkeley Contra Costa Cortez Diablo Valley **Eden Township**  Florin Fremont French Camp Gilroy Livingston-Merced Lodi

**Marin County** Marysville **Monterey Peninsula** Oakland **Placer County** Reno Sacramento

Salinas Valley San Benito County San Francisco San Jose San Mateo Sequoia

Solano County Sonoma County Stockton Tri-Valley Watsonville West Valley

NC-WNDC Regional Director......George Kondo

## Seattle JACL Chapter

| 1979 011102110 |                    |  |
|----------------|--------------------|--|
| President      |                    |  |
| 1st V.P        | Joanne T. Fujita   |  |
| 2nd V.P        | Eira Nagaoka       |  |
| 3rd V.P        |                    |  |
| 4th V.P        |                    |  |
| CoRec. Sec     |                    |  |
|                | Karen V. Shimizu   |  |
| Cor. Sec       | Ruth Yonemura      |  |
|                | Eileen N. Takeuchi |  |
|                |                    |  |
|                |                    |  |
|                |                    |  |

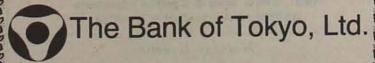
#### **BOARD MEMBERS**

Frank Abe Helen Akita Shuzo Chris Kato Frank Chin Frank S. Fujii Gilbert R. Hirabayashi Cherry T. Kinoshita Akiko Kurose Ron A. Mamiya Dr. Minoru Masuda John H. Matsumoto Bruce Miyahara Henry J. Miyatake

Tomio Moriguchi Ben Nakagawa Arlene T. Oki Toru Sakahara May K. Sasaki John Y. Sato Jerry M. Shigaki Samuel Shoji Dolores Sibonga Charles Z. Smith Frances A. Wada Barbara Yoshida



Holidays From



SEATTLE BRANCH

**SUITE 2707** 900 Fourth Avenue Seattle, Wash. 98164 623-5570

CALENDARS—Domestic and Japanese Imprinted Specialties - Executive Gifts

#### Galaxy Specialty Co.

2329 Rainier Ave. South, Seattle 98144; (206) 325-6555 Robert Matsuura, President

#### SALES REPRESENTATIVES

| B.A. Robinette, Seattle, Wash           | .325-6555 |
|-----------------------------------------|-----------|
| Ed Shimizu, Seattle, Wash               | .325-6555 |
| Joy Watanabe, Seattle, Wash             | .325-6555 |
| Hiram Hachiya, Portland, Ore            | .236-7763 |
| Sam Mori, Ontario, Ore                  | .889-3694 |
| Flo Inai, San Francisco, Calif          |           |
| Fuzzy Shimada, Mountain View, Calif     |           |
| Dick Ogawa, Fremont, Calif              |           |
| Ted Kimura, Santa Clara                 |           |
| Jim & Frances Yoshiyama, Fremont, Calif |           |
| SOUTHERN CALIFORNIA                     |           |
| Tosh Sugiyama, Santa Ana                | .540-0244 |

ARIZONA

Harry Higaki, Tempe ......839-8471

Hardy Sakanashi, Torrance

Paul Kashiwagi, La Habra

## **HAPPY NEW YEAR**

From the International Branch of First Bank.

170 offices statewide to serve you in 1980 (Japanese & Chinese spoken)



SEATTLE-FIRST NATIONAL BANK

525 S. Jackson St./ Seattle, Wa., 98104/Phone 583-3626

Happy Holidays

## Fujiyama Agency

667 S. Jackson St., Seattle 98104 • 682-3425

Holiday Cheer



Men's Apparel in short & extra short sizes

MICH MATSUDAIRA 662 SO. JACKSON ST. SEATTLE, WA. 98104 206/682-7364

## KIMURA INSURANCE AGENCY

625 S. Jackson 622-6962 Seattle, Wash. 98104

#### FOUR SEAS RESTAURANT

Dynasty Room
714 S King St, Seattle, Wa 98104 • 682-4900

#### CITY PRODUCE CO.

WHOLESALE FRUIT — PRODUCE — STAPLES

NOBI SUYAMA

710 - 7th Ave So, Seattle, Wa 98104 • 682-0320

#### SKYWAY Radio & Television Service

ZENITH - QUASAR - RCA
WARRANTY SERVICE CENTER

11818 Renton Ave South, Seattle, Wa 98178

TOKU OKUMURA

772-2450

#### TOMI'S FLOWER SHOP

TOMI SUYAMA

15607 First Avenue South Seattle, Wash. 98148 CH 3-7670



#### PARK PLAZA MOTEL

4401 Aurora Ave. N. • Tel. 206/632-2101 Seattle, Washington 98103 GEO. & FLO FUGAMI, Your Hosts

## Season's Greetings SEVENTH AVENUE SERVICE

PATRICK ABE : Independent Dealer

701 S. Jackson St., Seattle 98104

622-6511

#### K.C.W. Furniture Co., Inc.

COMPLETE LINE OF HOME FURNISHINGS 624 S. Dearborn, Seattle, Wa 98134 ● 624-7676



514 SOUTH JACKSON STREET SEATTLE, WASHINGTON 98104

Bruce Yoshimura - Irwin Yoshimura 622-5206

#### AYA'S SUKIYAKI



## Season's Greetings WEST COAST PRINTING, INC.

622 Rainier Ave So. Seattle, Wa 98144 • 323-0441

Season's Greetings

#### **SAKAHARA INSURANCE**

316 Maynard Ave South

Seattle, Wa 98104

TOYO CINEMA

(206) 624-3220



SEASON'S GREETINGS

## Massi's Aquarium

FINEST SELECTION IN NORTHWEST

Massi, Gerry, Dave & Cynthia Yamamete 3207 Rainier Ave So, Seattle, Wa 98144

Holiday Greetings

#### HIGO VARIETY STORE

602-8 S Jackson St, Seattle, Wa 98104

KAY MURAKAMI 622-7572

BEACON HILL BANKING CENTER
2821 Beacon Ave So, Seattle, Wa 98144
292-3364
T. Howard Suzuki, Manager



Best Wishes

#### C. T. Takahashi & Co., Inc.

IMPORTERS AND EXPORTERS

HEAD OFFICE: Third and Main Building
220 Third Avenue South

Seattle, Washington, 98104 Telephone: MU 2-2060



#### IMANISHI FUEL & TRANSFER CO.

Stove and Furnace Heating Oils — Heating Equipment Service
Baggage - Freight - Household Moving - Packing
Crating - Shipping

1815 S. Weller St., Seattle 98144 Phone: 322-3622

**UNITED SAVINGS** 

AND LOAN ASSOCIATION
Savings Insured Up To \$40,000
INTEREST RATES

Passbook Savings 51/4% \$5.00 Minimum Balance

90 Day Certificates 53/4%

\$1,000 Minimum Balance
\$1,000 Minimum Balance

21/2 Year Certificates 63/4%
4 Year Certificates 71/20/

\$1,000 Minimum Balance

\$1,000 Minimum Balance

6 Year Certificates 73/4%
8 Year Certificates 8%

\$1,000 Minimum Balance

Our Passbook and Certificate accounts are Compounded Daily. Federal Law requires a substantial penalty on Early Withdrawals on Certificate accounts.

Home Office: 601 S. Jackson St., Seattle • 624-7581
Campus Branch: 4548 University Way NE, Seattle • 632-3322
Jackson Park Branch: 14360 15th Ave. N.E. • 365-8200

BEACON HILL BRANCH

2800 Beacon Ave. South, Seattle, WA 98144 @ 324-1884

HOLIDAY GREETINGS

#### SAKURA REALTY

HOWARD "CHIP" SAKURA

3207 Beacon Ave South, Seattle, Wa 98144 • 324-3777

#### JACKSON FURNITURE

Panasonic Products and Hotel Supplies

650 S. Jackson St., Seattle, Wa 98104 Tom T. Hidaka 624-0465

#### State Drug

419 Rainier Ave. So., Seattle, Wash. 98144

EA. 2-6432

Ben & Sally Tsutsumoto



APPLIANCES

Zenith TV

TASHIRO HARDWARE CO.
FISHING TACKLE JAPANESE TOOLS

3rd & Yesler Way, Seattle, Wa 98104 • 622-8452

## North Coast Importing Co.

WHOLESALE GROCERS, IMPORTERS and EXPORTERS
515 Maynard Ave. South (P.O. Box 3111)
Seattle, Wn. 98104 Tel: (206) 622-8874

Kay Yamaguchi Min Yamaguchi

SEASON'S GREETINGS

SUSUMI - BUTTERWORTH
FUNERAL SERVICE

300 E. Pine St., Seattle, Wa 98122 622-0949





Miyako

**AUTHENTIC JAPANESE FOOD** 

515 SO. MAIN ST.

MA 2-3880



SEASON'S GREETINGS

#### KAWAGUCHI TRAVEL SERVICE, INC.

300 Dexter-Horton Bldg, Seattle 98104: 622-5520 Seattle-First Bank Bldg, Seattle 98104: 682-9212 400 Bldg, Bellevue, Wa 98004 : 455-0255

CUSTOM CANNING KIPPERING "Satisfaction & Quality Guaranteed"

Manufacturers of Japanese Fish Cakes

2335 RAINIER AVE SOUTH, SEATTLE 98144 PHONE: 322-4368

TACKLE &

501 Rainier Ave So, Seattle, Wa 98144 @ 324-7600

#### KOKUSAI THEATRE

412 Maynard Ave So, Seattle, Wa 98144 • 324-7600

Greetings from Mr. and Mrs. Tom Horike

**FUJI 10¢ STORE** 

545-9830

So King & Rainier Ave So, Seattle, Wa 98144 @ 322-4641

SEASON'S GREETINGS

IKEDA & CO., INC.

Importers and Wholesale Grocers

## **Happy Holiday**

INTERNATIONAL DISTRICT 519 Sixth South /624-6248 Weekdays: 9:30 - 8 9:30 - 6 11-5

SOUTHCENTER "In the Center of Southcenter" 246-7077

Weekdays: 9:30 - 9 Sat : 9:30 - 6 Sun.: Noon - 5

BELLEVUE 15555 NE 24th / 747-9012 Weekdays: 10 - 9 Sun .: Noon - 5

Great gifts for all ages **Exquisite Oriental** objets d'art, unique kitchen appliances, Oriental wines and beverages, the finest gourmet foods.

ATwater 2-1844

ATwater 2-1755

#### Tsubota Steel & Pipe Co., Inc.

beautiful

china,

pottery

FLATS - ANGLES - PLATES - STRUCTURALS STEEL & COPPER PIPE, VALVES, FITTINGS

1805-1827 Fifteenth Avenue W. - Seattle, Wash. 98119

SEASON'S GREETINGS MAIN FISH CO., INC.

Wholesale Packers & Shippers Pier 66 (206) 623-8396 P.O. Box 3092 Seattle, Wash. 98114

#### **Kinomoto Travel Service**

(206) 622-2342 507 So. King St. Seattle, WA 98104

Shinnen Omedeto 嘉 RESTAURANT KKAYO

682-6001

527 So. Main St. Seattle, Wa. 98104

#### CONNOR'S

TV - APPLIANCES - FURNITURE 1032 S Jackson St, Seattle, Wa 98104 ● 323-7800 WILL SHIOMI

Season Greetings

## **Tai Tung Restaurant**

655 SKing St, Seattle, Wa 98104 223-9143

#### INTERNATIONAL REALTY CO. (REALTORS)

Member: Seattle - King County Board of Realton HOMES AND INVESTMENT PROPERTIES James M. Matsuoka - Hal Clark - Richard Matsuoka - Cherry Kinoshita Joe Nakatsu - Al Fukushima - John Chinn - Phyllis Lui - Tek Wong 526 S Jackon St, Seattle, Wa 98104 ● 623-2303

International District Office 666 South Dearborn

Seattle, Wa. 98104 621-4615

HOLIDAY GREETINGS

 RESTAURANT LOUNGE

• FULLY AIR CONDITIONED COMPLETE PRO SHOP

Exercise Can Be Fun

2101-22nd Ave So, Seattle, Wa 98144 Tel: 325-2525

**Best Wishes** 

#### **Beacon Travel Service Ltd.**

(206) 325-5849

2550 Beacon Ave. South, Seattle, Wa 98144

## **POWDER BOX BEAUTY SHOP**

MARY YOSHIJIMA 526 S King St, Seattle, Wa 98104

622-2973

323-3112

HANK HASHIMOTO'S

R. S. AUTO REBUILD

Body & Fender Specialists 1265 S King St, Seattle, Wa 98144

Oriental Foods & Gifts Oriental Cooking School

**House of Rice** 

HANK and EDNA MATSUBU 4112 University Way, NE, Seattle, Wa 98105 633-5181

CHINAWARE, GIFTS, AND FOODS

ORIENTAL IMPORTS 504-12th AVE. SO., SEATTLE, WASH. 98144 Bellevue, Wash. 98007 746-8965

GARLAND FLORIST

George Funai's **Eastgate Center** Barber Shop 14268 SE Eastgate Way

Joyous Holiday Tokuda Drug 609 S. Main St. Seattle, Wa 98104 FLOYD HORIUCHI Pharmacist, Owner

(206) 323-1876 & 363-1876 1019-191/2 S Jackson St (98104) 12230 Aurora No. (98133)

#### THE MANEKI

Authentic Japanese Foods 304 6th Ave., South Seattle, Washington 98104 MA 2-2631 MA 2-9723

Jimmy Hata, President art process, inc.

screen process printing 501-12th Avenue South Seattle, Wash. 98144 322-5518



## Mutual Fish Co., Inc.

Retail - Wholesale - Sea Food Products

Dick Yoshimura - Denny Yoshimura - Harry Yoshimura

1924 N. 45th St., Seattle, Wa 98103

SUSHI BAR - KAGON LOUNGE **NIKKO RESTAURANT** 

912 Maynard Ave South, Seattle, Wa 98134 • 624-2195

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue — 79



#### Season's Best Wishes



#### Paul's Kitchen

Monterey Park

CHINESE CUISINE \* COCKTAILS **BANQUET FACILITIES** FOOD TO GO \* OPEN DAILY

1950 S. Atlantic Blvd. Monterey Park, Ca. 91754 (213) 724-1855



SHIKIBU PLUMBING & HEATING

License: C-36 Plumbing, C-20 Heating / # 349708

329 E. Gleason St., Monterey Park (From L.A.) 723-4058 722-2546

Mas and Susie Dobashi

2393 Bleakwood Ave. Monterey Park, Ca. 91754

**Best Wishes** 

Happy Holidays

Latin American

Pharmacy

3659 E. First St. Los Angeles, Ca 90063

## Season's Greetings

2305 SOUTH GARFIELD AVE.

at Riggin, MONTEREY PARK 91754

-Friendly Quick Service-

#### PRECISE ESCROW

125 E. Pomona Blvd., Monterey Park, Calif. 91754 phones: 724-1430/toll free: 685-8738

MABLE TAKENAKA

MARIE ROLLINS

Eddie Monchaca Ramirez

RAFU TV

Authorized RCA Dealer Factory Trained Technician

Hank Yoshitake Jim Yoshitake Aiko Ukita Angel Garcia

John Yoshitake Carol Yoshitake 911 S. Lorena St. Los Angeles, Ca. 90023 Ph. 264-4473

#### THE SEASON'S HEARTFELT GREETINGS FROM

#### **EAST LOS ANGELES JACL** Officers and Board Members

| Douglas K. Masuda | President      |
|-------------------|----------------|
| Robert T. Obi     | Vice President |
| Jolene Kasai      | Secretary      |
| Sue Sakamoto      | Secretary      |
| Fuji Yamamoto     | Treasurer      |
| Mable Yoshizaki   | Publicity      |
| Ritsuko Kawakami  | Historian      |
| Walter Tatsuno    | 1000 Club      |
| Sid & Mari Inouye | Youth Advisors |
| George I. Yamate  | Insurance      |
|                   |                |

Mas Dobashi Tad Fujiwara Mattie Furuta Ron Hatakeyama Miki Himeno **Edwin Hiroto** Raymond Hongo George Ige

Marie Ito Robert Lee Michael Mitoma Michael Obi Michi Obi Henry Onodera Junko Tanikawa Roy Yamadera Min Yoshizaki

WE THANK our friends who have graciously included their Greetings and Advertisements in this Holiday Issue.

725-8018 (jun)

9 to 6 - Tue to Sat

#### 'WITH YOUR IMAGE IN MIND'

kawasaki barber salon 2332 so. garfield ave. monterey park, ca 91754

SEASON'S GREETINGS FROM THE STAFF AT

#### **KOGA REALTY**

2322 So. Atlantic Blvd., Monterey Park, Ca 91754 Tel: 685-6034

Closed Mondays



RESTAURANT

SUSHI - COCKTAILS Tel. (213) 283-0026 1106 S. ATLANTIC BOULEVARD, MONTEREY PARK, CALIF. 91754

#### Joy to All

#### **DON'S BODY SHOP**

**BODY AND FENDER WORK** 32171/2 Beverly Blvd. Montebello, Ca 90640 723-7435 / 721-2140

DONN MOON



A FINE SELECTION OF CHINESE DELICACIES

> Bar-B-Q Pork & Ribs Combination **Plates**

CHINESE FOOD TO GO

2040 SO. ATLANTIC BLVD., ATLANTIC SQUARE Monterey Park

A Joyous New Year

### **PENTHOUSE CLOTHES**

HENRY ISHIHARA RICHARD TSUJIMOTO PETER HIRATA LARRY INOUYE LISA NIMURA CHRIS KARIYA NANCY NIITANI

SAKAE ISHIHARA STEVE ISHIHARA TOM ASAHINA MARCI FURUYE SANDI OKIDA KEITH NOBUHARA SIDNEY MATSUMOTO

MARK SUGAMURA

1607 W. Redondo Beach Blvd. Gardena, Ca 90247 (213) 321-6804

615 S. Atlantic Blvd. Monterey Park, Ca 9175 (213) 281-8368

2801 W. Ball Rd. Anaheim, Ca 92804 (714) 995-3804

FIRST BANK



MONTEBELLO OFFICE 850 N. Wilcox, Montebello, Calif. 90640

Season's Greetings

Fuji Yamamoto, Vice President and Manager

Season's Greetings

Flowers for All Occasions

HaRu **Florist** 

FTD and Teleflorist

Tel: 263-9211

2844 E. First St. Los Angeles, Ca 90033 Hank & Ruth Yoshimizu Holiday Cheer

**Olympic Produce** COMPANY

747-9251

1020 S. San Julian St. Los Angeles, Ca 90015 NISHIZU BROS.

**Best Wishes** 

kim's coiffures

5902 MONTEREY ROAD LOS ANGELES, CALIF. 90042 254-2864 254-2865



Las Amigas Nursery 2090 S. Atlantic Blvd. Atlantic Square

Monterey Park, Ca. 91754 721-5555

"Gifts for All Occasions"

Ginza Gift Center

334 E. First St., Los Angeles, Calif. 90012

MAdison 6-0997

## EAST LOS ANGELES





WITH GREAT PRIDE WE PRESENT

DEL AMO Mobile Home

LOCATED ON THE HISTORICAL DOMINGUEZ RANCH

ESTATES TEL. (213) 537-5510

NOBLE OUYE

321 E. SECOND ST., SUITE 605 LOS ANGELES, CALIF. 90012 (213) 627-2524

Best Wishes

#### Izuya Fish & Fish Food

FRESH FISH DAILY 2050 So. Atlantic Blvd. Monterey Park, Ca 91754 Tel: 685-4169

Happy Holidays

Dr. Gary H. Tanaka **OPTOMETRIST** 

609 N. Mednik Ave. Los Angeles, Ca. 90022 263-7613

Eye Examination / Pensioners Contact Lenses / Glasses OFFICE HOURS Mon-Fri 10:00-5:00 ● Sat 10:00-3:30 CLOSED WEDNESDAY



## L.A. BOX CO., INC.

1500 East Olympic Boulevard Los Angeles, California 90021 Phone (213) 623-9211



EASTMONT

Holiday Cheers

DR. & MRS. ROBERT T. OBI

#### MOBIL SERVICE KEN and SAM'S

Complete Auto Maintenance & Repairs

2300 So. Atlantic Blvd., Monterey Park, Ca. 91754

**●** 725-8012

Season's Greetings

#### KEN'S BODY SHOP

463 E. 4th Street Los Angeles, Cal. 90013 Phone (213) 488-0351

Ken Kaneoka

TRANSMISSION AIR CONDITIONING

GENERAL AUTO REPAIR

BRAKES TUNE-UP

NABE'S AUTO SERVICE

247 SOUTH MEDNICK AVENUE LOS ANGELES, CALIF, 90022 262-0321

SEASON'S GREETINGS

#### HOCHI Jewelers Watches . Jewelry . Repairing

225-3583

2502 Daly Street LosAngeles, Calif. 90031

2200 N. SOTO STREET LOS ANGELES, CA 90032

## PUBLIC ACCOUNTANT

INSURANCE — ALL LINES REAL ESTATE BROKER

365 E. First St.,

MA 6-9341

Holiday Cheer

**PUBLIC** 

DRUG

3727 E. 1st St.

Los Angeles, Ca 90063

Phone: 266-6980

Josephine King

Happy Holidays

Los Angeles, Calif. 90012

#### **First Street Rexall Drugs**

3594 E. First St. Los Angeles, Ca 90063

**GARY KIKAWA** 

Tel: 268-3258

**Best Wishes** 

Mary and Roy Yamadera

Season's Greetings

#### OZAWA REALTY

5416 E. Beverly Blvd., Los Angeles, Calif. 90022 Telephone 685-4170



Tom Kamachi Sam Shimizu

Harry Ozawa

#### KAWAGUCHI LAWN MOWER

Repairing, Sales, Wholesale & Garden Equipment OPEN HOURS: 7 A.M. TO 7 P.M. CLOSED ON TUESDAY

#### All Honda Power Products

3532 E. 3rd St., Los Angeles, Ca 90063 Tel: 264-3936

#### **Nutrilite Food Supplement**

AMWAY PRODUCTS SID AND MARI INOUYE Call: 261-9202 or 628-4658

#### B & B DRIVE-IN

**DAIRY MART** 

Season's Greetings

#### SHIMA

Pearls Co., Inc.

607 So. Hill St. Los Angeles, Ca 90014 628-2640

KOJI DEGUCHI

#### Min and Mable Yoshizaki

218 So. Woods Ave. Los Angeles, Ca 90022

# Kikkoma

SHIG KUWAHARA and ROGER YAWATA, REALTORS Paul Kamachi, Charles Hirata, Aida Martinez, Carl Inouye, Bill Yee,

Bill Shishima, Yo Hosozawa, Dick Yada, Lefty Morimoto, Alma Tam, Mike Nakajima

2340 S Atlantic Blvd, Monterey Park, Ca 91754 @ 685-5560

Soy Sauce

- Teriyaki Sauce
- Sukiyaki Sauce
- Menmi Sauce
- Worcestershire Sauce

#### Kikkoman International, Inc.

10929 South St., Suite 116 Cerritos, Calif. 90701



From the Makers of Cup o' Noodles Top Ramen and Mein Krabe

Nissin foods Gardena, Calif. 90249

AUTO . FIRE . MORTGAGE . LIFE . BUSINESS **OGINO INSURANCE AGENCY** 

2331 S. Garfield Ave., Monterey Park, Calif. 91754 724-4946 685-3144

#### Eastside Lawn Mower Shop

Garden Tools - Hand & Circular Saws Sharpened **BEN MASUDA** 3085 E. 4th St., Los Angeles, Ca 90063 ● 262-1209

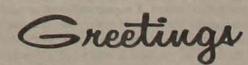
Transmission

Greetings from

## **AUTO SERVICE**

COMPLETE AUTO REPAIR

723-2990 722-1620 3304 West Beverly Boulevard Montebello, Calif. 90640



F & F Auto & Truck Body Shop

Approved for Insurance Repair

Frank Shibukawa

Fred Shibukawa

2323 Porter Street Los Angeles, Calif. 90021

627-6088

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue - 81



2432 Brooklyn Ave.-Nr. Soto · Los Angeles

3425 Whittier Blvd.-Nr. Lorena · Los Angeles

4831 Whittier Blvd.-Nr. Ferris

· Los Angeles

2009 W. Whittier Blvd. Montebello 1111 E. Channel Islands Blvd.

. Oxnard, Calif. 93030 JonSons Gardens

2107 Whittier Blvd. Montebello, Calif. 90640

#### By Noriko Sawada Bridges

A San Francisco Contributor

# Stop Stereotyping Me

You know, Sue, I don't have squinty eyes or buck teeth; I don't speak with a funny accent. I've never done gardening. I can't even stand potted plants. I hate doing the laundry and have never worked as a waiter or a chauffeur. I'm not passive nor impassive. I have no trouble getting dates. I have to admit it. By American standards I'm pretty damned attractive.

What happened to the shy, humble, skinny guy with the buck teeth and glasses, you may ask. I guess he's still hanging around Hollywood hoping to pick up a few bucks by bowing and scraping his way through another oneliner in the next chauvinistic movie.

There's a conspiracy in the mass media against the Asian American male, Sue. Otherwise, why in the movies, TV shows, commercials and magazine ads do we see no Asian men in artractive, positive roles. And when they do appear, they are disgustingly subservient, servile even, and always inferior to the white male in brains, valor, charm and strength.

I understand that this phenomenon is a part of the white male's Susie Wong syndrome (the fantasy of the eager-to-please geisha) and I don't begrudge anyone his fantasy.

What concerns me is that the mass media persist in portraying the Asian-American male as meek, humble submissive, unattractive and downright sexless, and either as servants or straw villains for the white hero to knock down. Of course there are some unattractive elements in the Asian American community, but there are many more positive ones-doctors, scientists, lawyers, senators and so forth. It is only a strong chauvinistic impulse on the part of the media heads that prevents them from allowing the Asian-American to be portrayed fairly and accurately.

For example, take the Kung-Fu series. The idea was developed by the late Bruce Lee, who naturally hoped to star in it. What actually happened makes me boiling mad. Warner Brothers didn't even consider Lee, a Chinese American, for the part of the Chinese hero before they decided on David Carradine, a relative novice in the martial arts. Lee did finally star in a film "Enter the Dragon," but only after proving himself an irresistible box-office draw in Hong Kong.

As a Japanese-American I am acutely aware of this spiritual tyranny. I chafe at the insulting preconceptions whites bring to their dealings with Asians. And it angers me that so many Asians conform to and thereby reinforce, the stereotype of the quiet, industrious, submissive "Oriental," the "nice guy" everyone pays lip service to and walks all over. It seems to me the concentration camp experience should have taught us that nice, quiet people make easy victims.

In recent years Black pressure and vigilance have prevented the media from stereotyping Blacks, but it's not so for Asians. The media still callously exploit the Asian men, in spite of the known detrimental effect of such exploitation—the whittling down of the potential of an ethnic group to fit a stereotype. It's a crime against the human spirit which should not be tolerated anywhere-least of all in the United States of America.

#### Sue's Response

Yuki, while your complaint has merit, your reasoning is faulty-even racist. When you start off by saying you don't have squinty eyes or buck teeth, you lose me right there. I have to defend squinty eyes and buck teeth, because that's the way some Asians look. And I ask, what's wrong with that?

It angers me that so many Asians conform to and thereby reinforce the stereotype of the quiet submissive, nice guy - Oriental . . .

To put it another way, I react with anger to comments like, "Sue, you don't look Japanese," for what I hear is the implication that to look Japanese is undesirable. I'm not going to allow that kind of racial slur to slide by unchallenged any more. So when you, of all people, set yourself apart in looks from the run-of-the-mill Asian, I have to challenge you too. You a clone of the hakujin? Who are you kidding?

Those features that identify you as Asian don't make you any better or worse-only different. Do you consider more American those Nikkei who have carried your notion a couple of steps further? I mean those Nikkei who wear false eyelashes, who undergo nose and eye surgery to look less Japanese, who wear elevator shoes?

In your scramble to escape being stereotyped, it seems to me you've stepped into quicksand. Your worth should be judged exactly as you are, with your skin the shade it is, with your body proportioned the way it is. You can save yourself only by demanding that your own special qualities and imperfections be recognized as belonging to you alone and not to an entire race or ethnic group.

You betray monumental snobbery when you reject the occupations of gardener, waiter and chauffeur. You magnanimously admit that of course there are some unattractive elements in the Asian-American community and cite as examples of the more positive ones, doctors, scientists, lawyers and so on. By doing so, you label as negative all non-professionals-the laborers, the civil servants, the small shopkeepers. Most of our fathers and grandfathers got their fingernails dirty working in just such jobs, the only ones available to them, in order to feed us and send us to college. A lot of our parents and fellow Nikkei are still engaged in service-type occupations. I'm not going to dismiss them as negligible. I'm proud of them-not ashamed.

Continued on Page 89

## 

HOLIDAY GREETINGS . . .

From the Institutions Which Comprise the Umbrella of Care



City View Hospital Keiro Nursing Home Minami Keiro Nursing Home Japanese Retirement Home and

Intermediate Care Facility

#### The Montebello Japanese Women's Club of C.F.W.C.

Thanks you for your support throughout the year and wishes you a Happy Holiday Season

**Holiday Greetings** Ritsuko Kawakami

434 No. 19th St. Montebello, Ca 90640

Merry Christmas

#### TAK'S LAWN MOWER

2300 S. Garfield Ave. Monterey Park, Calif. 91754

Closed Tuesday Takeshi Arimitsu



Season's Greetings

#### Tom's TV Service

5414 E. Beverly Blvd. Los Angeles, Ca 90022 Tel: 726-1657 Dealer Registration No. 1155

TOM HIGASHI

beauty salon

wakiko igawa

Hair Stylist Beauty Consultant

618 S. Atlantic Blvd. Monterey Park, California 91754 Telephone: (213) 576-2252

CHINAWARE GIFT ITEMS For All Kinds of Occasions

International Trading 342 E. 2nd St., Los Angeles 90012 • 628-7473



FRANK SATO 2193 SO. GARFIELD AVE. MONTEREY PARK, CA. 91754 723-4329

Season's Greetings

## E-Z Drug Co.

Prescriptions

3660 E. First St. Los Angeles, Ca 90063 261-6566 • 263-2854

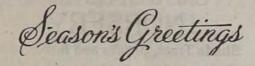
Serving East L.A. Since 1936

**VERA & BOB KEYS** 

. . the traditional tastes of the Orient, yours to enjoy . . . a myriad of delicate tastes and subtle flavors brought to you by Japan Food Corporation, America's foremost importer of Far Eastern food specialties.

#### JFC International Inc.

445 Kauffman Court, South San Francisco, Calit. 94080 Branches: Los Angeles, San Diego, Sacramento, Chicago, New York, Baltimore, Houston



#### METROPOLITAN MEDICAL LABORATORIES

321 E. Second St., Suite 1002 Los Angeles, Calif. 90012

Holiday Best Wishes

#### S and E GARAGE 2817 BROOKLYN AVE. LOS ANGELES, CA 90033

**EDDIE OTSUKA** 

Phone 263-3187 **Since 1947** 

Telephone 263-9147

# **BLUE CROSS**

DAVID T. HIURA. Doctor of Pharmacy

4562 E. Brooklyn Avenue Los Angeles, Calif. 90022

**Best Wishes** Douglas and Sandi

MASUDA Douglas Jr. and Erin

SWEETEN YOUR OCCASIONS

Richard Kojima ..... ...Gen. Mgr. Mas Dobashi ......Production Mgr. Tak Teramae ......Office Mgr. Grayson Izumi, Tina Kato ......Sales Mgr.

GENERAL

Winner of More Gold Cup Awards than any other Baker.

#### George Izumi

Central Office: 324 Hindry, Inglewood, Ca. 90301... .776-3637 / 641-9015

CRENSHAW 3514 W Jefferson

L.A. 90018 732-0134 **GARDENA** 2227 W Redondo Bch Gardena 90247 321-8474

MARINA DEL REY 4702 Admiralty Way Mm Del Rey 90291 823-4049

4042 Centinela Ave Culv City 90230 391-1737

INGLEWOOD 232 N Market St Inglewood 90301 673-1336

MAY CO-DOWNTOWN, L.A. A. 90014 488-4931

MONTEREY PARK 2125 S Atlantic Blvd Mont Prk 91754 268-8539

FOODS CO-GARDENA 15505 Normandie Ave 538-5745

FOODS CO TORRANCE 2655 Pac Coast Hwy

WEST L.A. 1838 Sawtelle Blvd L.A. 90025 473-2052 FOODS CO-TORRANCE

532-8700 FOODS CO-BELLFLOWER 16100 Lakewood Blvd 920-7602

17500 Crenshaw Blvd



SouthEast Los Angeles North Orange County



## TRICO TRADING CO.

**NISHIZU BROTHERS DEVELOPMENT** 6855 Western Ave., Buena Park, Calif. 90621 Phone: 714-522-7253

La Palma Shopping Center

Specializing in Oriental Merchandize Stores / Space Still Availing for Leasing **CORNER: ORANGETHORPE AND STATE HWY. 91** 

#### RAINBOW- VEGAS HOTEL

401 S. Casino Center, Las Vegas, Nev. 89101

For Room Reservations: Toll Free (800) 634-6241

ROOMS AS LOW AS \$23: WEEKLY RATES AS LOW AS \$95.

Rio Rico Resort Hotel, Nogales, Ariz. 85621

(602) 281-1901

Season's Greetings

## Aloha

POOL - GAMES - FOOD - BEER CUES - REPAIR SERVICE

7311 Orangethorpe Buena Park, Ca. 90621 ELDON TAYLOR (714) 522-2611

Holiday Cheer If satisfied tell others — If not tell us.

#### GREATER CENTRAL NURSERY

Shade Trees, Shrubs and Insecticides 9844 E. Artesia Blvd., Bellflower, Ca. • 866-1610

#### GALICO CAKE SHOP

Cake Decorating Supplies Wedding and Party Cakes 7309 Orangethorpe Buena Park, Ca 90620 (714) 521-2761

**Best Wishes** 

GLENN and DORIS RAMBO, Owners

Season's Best Wishes

#### **GRECO ART & SIGNS**

7307 Orangethorpe Ave., Buena Park, Ca. 90621 - 522-6969 Painted Gold Leaf Silk Screen • Neon and Plastic Signs **GREGORY RAMIREZ** 

Nishi International Motel

7039 Orangethorpe Ave. Buena Park, Calif. 90620 (714) 522-2341

#### Siesta International Motel

7930 Beach Blvd. Buena Park, Calif. 90620 (714) 522-2422

謹

賀

新

年

#### Buena Park's **Finest Motels**

Completely **Furnished Apartments** 

Low Rates Daily, Weekly, Monthly Heated Pools, Sauna Baths Ample Parking

HALLMARK CARDS - WEDDING INVITATION - GIFTS

#### **FOUR SEASONS CARDS & GIFTS**

NOBORU TAMURA

8882 VALLEY VIEW ST. (COR. VALLEY VIEW & LINCOLN) BUENA PARK, CALIF. 90620

PHONE (714) 826-7540

Season's Best Wishes



RESTAURANT

#### EISAKU

JAPANESE CUISINE

(714) 522-3792 5511 Orangethorpe Ave. La Palma, Calif. 90623

#### Akasaka Restaurant

4926 Clark Ave., Hacienda Heights

Owner: Aizawa Kyugoro - Tel: (213) 336-0871

SPECIALIZING IN Tempura, Teriyaki Sukiyaki, Sushi Chinese Food

Auto Body Repair and Refinishing DOMESTIC . FOREIGN . FIBERGLASS

### OKUDA BODY SHOP

1011 Lacy St., Anaheim, Ca 92805 Between Vermont Ave. and Ball Rd. off East St.

(714) 774-3204 - 774-3206

TERRY OKUDA

Japanese Hot & Cold Bath Sauna

3024 W. Ball Rd., Anaheim, Ca 92804/714-995-6936





## **Alphabet Printing**

6277 Ball Road

Cypress, Calif. 90630

(714) 828-1260

JIM SEIPPEL, OWNER

Complete business & personal needs satisfied. Specializing in Quality and Speed

#### THRIFTATTIC

6879 WESTERN AVENUE . BUENA PARK, CA. 90621 (714) 522-2791

TRULY REMARKABLE PRE-OWNED PRODUCTS

Season's Greetings

#### K & K COLOR AND SUPPLY, INC.

**AUTO PAINT & BODY SUPPLIES** 

9162 E. Rosecrans Ave. Bellflower, Calif. 90706 Tel.: (213) 634-2853

**NOVO KATO** 

JOE KUMAGAE

### Takahashi Enterprises

Owners: Ken and Kiyomi Takahashi La Habra, Calif.

PAGODA NURSERY

Quality Indoor Plants • Shrubs Fertilizer • Tools • Insecticides 201 E. Whittier Blvd., La Habra...... (213) 691-0897 PAGODA FLOWER SHOP

Authorized FTD Florist . Weddings

Funeral Flowers • Artificial Flowers 201 E. Whittier Blvd.. La Habra.....

TAKAHASHI TRAVEL AGENCY

Airline Tickets • Cruises • Tours Hotels • Car Rental - No Extra Cost 221 E. Whittier Blvd.. La Habra . .

TAKAHASHI MUTUAL TICKET AGENCY

Concerts • Sports • Theatre Tickets Minimal Service Charge 221 E: Whittier Blvd. La Habra....

(213) 694-1385 (213) 691-0897

(213) 694-1863

201 E. Whittier Blvd., La Habra . . . . . (213) 691-0897

SOLAR SYSTEM 201 E. Whittier Blvd., La Habra . . . . (213) 691-0897

## **PRIME RIB &** JAPANESE CUISINE

Luncheon \* Dinner \* Cocktails Friday and Saturday

Entertainment and Karaoke Music Customers Participate in Singing

(Same menu as the former Prime Rib Inn)

328 N. Stanton Ave. Anaheim, Ca 92801 (714) 821-4810

#### Eskimo

#### Continued from Page 77

as people. I will always have warm feelings for them."

"As for my opinion about health problems in Alaska," he continued, "I would like to see more concentration on mental health needs. There should be an availability of qualified therapists in mental health to deal with the general mental health problems in Alaska. We need concerned and willing individuals to work with the patients. Alaska's native people are

honest, fun to work with and appreciative. They are in the midst of a cultural turmoil, and their needs are very real.

- Health Service World

The Health Service World is the monthly publication pub-lished by the U.S. Dept. of Health, Education and Welfare about its employees in the Health Service Administration and Public Health Service.

It's better to be old than dead.

-BRIGITTE BARDOT

# Season's Greetings

MILWAUKEE JACL MILWAUKEE JAYS

#### **MILWAUKEE JACL**

MILWAUKEE, WI (532-)

| FUJIHIRA, Julius & Betty             |                               |
|--------------------------------------|-------------------------------|
| GOCHINAS, Yoko                       | .11921 W. Brown Deer Rd. (24) |
| INAI, Helen F.                       |                               |
| JONOKUCHI, Eddie & Helen, Nancy      |                               |
| KATAOKA, Takio & Lily, Margaret      |                               |
| MATSUMOTO, Charles & Elva, Robin,    |                               |
| MUKAI, Roy & Miyako, Russell, Carole |                               |
| MUSASHI, Sus & Grace, Dennes         |                               |
| NAKAHIRA, Satoshi & Toshi            |                               |
| SHERMAN, Rev. Daniel J               |                               |
| SHIO, Nami                           |                               |
| SUYAMA, Tamio & Marty, David         |                               |
| EI SEWHERE IN W                      |                               |

HASEGAWA, Andy & Chiyoko, 6978 Heathmeadow Ct., Greendale 53129 HIDA, Edward & Heidi, Ed., Jr., Karen, Catherine

2109 No. 73 St., Wauwatosa 53213

KANAZAWA, Henry & Miye ....... 4502 Windigo Trail, Madison 53711 KUSUDA, Paul & Atsuko .......... 200 Tompkins Dr., Madison 53716 MAYESHIBA, Andrew & Irene, Steve, Christopher

718 Mackinac Ave., South Milwaukee 53172

MIYAZAKI, Jim & Lucille, Cheryl, Kurt, Kevin

2034 Pleasant St., Wauwatosa 53213

NAKAMOTO, Dr. Wilbur, Furni, Lester, Carol, Karen 16860 El Dorado Dr., Brookfield 53005

NAKAHIRA, Shig ......PO Box 5237, Madison 53716 RANDLETT, Sam & Thelma (Warn) & Family

2001 No. 72, Wauwatosa 53213 TADA, Tatsumi & Jennett .... 5848 N. Sunny Point Rd. Glendale 53209

TAKAYAMA, Kuni & Masako, Karen, Janet 6517 Inner Drive, Madison 53705

TERAMURA, Kengo & Aya, Ruri, Kuni 3445 Meadowcroft Ct., Brookfield 53005

AND IN ILLINOIS

SHIRAGA, Shiro & Catherine, Kathy, Scout

880 Appletree Ct., Northbrook 60062

Joy to All

Hoosier JACL

INDIANAPOLIS, INDIANA

## REST WISHES

## **ORANGE COUNTY CHAPTER**

#### 1979 OFFICERS & BOARD MEMBERS

| Ken Hayashi              | , President          |
|--------------------------|----------------------|
| Dr. Luis Kobashi         | Vice President       |
| Jo Ann Kanshige          |                      |
| Ben Shimazu              | Treasurer            |
| Jim Okazaki              |                      |
| Harry Nakamura           |                      |
| Betty Oka, Karen Kaizuka | Co-Membership Chrmn. |
| Roy Uno                  | Editor, Santana Wind |
| Russell Yamaga           | Parliament'n         |

#### ORANGE COUNTY JACL

#### **BOARD MEMBERS**

SHARON ENDO DAVID ICHINAGA **CHARLES IGAWA** IRIS IKEMI DICK ISAWA KAREN KAIZUKA

KAZUMI MAYEMURA STEVE NAKAJIMA HARRY NAKAMURA YASUKO OHTA KIMIKO VAN STEELANDT JIM YAMASAKI

#### Jeanne-Sumi Fashions



3414 W Ball Rd Anaheim, Ca 92804 828-6330

Daily 10-6 p.m., Wed. 10-9 p.m., Sat. 10-5 p.m.

JIM & JEANNE MOTOKANE JIM & SUMI YAKURA



#### ORANGE COUNTY JACL

#### All Post Offices in California

<del>\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*</del>

Dr. & Mrs. Luis Kobashi ..... 801 N. Tustin Ave., #601, Santa Ana 92705 Mr. & Mrs. James OKAZAKI .9881 Lampson Ave., Garden Grove 92641 Mr. & Mrs. Russell Yamaga .............333 - 22nd St., Costa Mesa 92627

<del>\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*</del>

#### Four Seasons

HALLMARK CARDS — WEDDING INVITATIONS — GIFTS 8882 Valley View St. Buena Park, Calif. 90620 NOB TAMURA

#### MIKI TEA HOUSE JAPANESE CUISINE

Kyoshi and Betty Ikai 2937 W Ball Rd. Anaheim, Ca 92804 (714) 827-3720

#### CHIYO'S

2943 W. Ball Rd., Anaheim 92804 (714) 995-2432

Mon-Sat 10-5; Closed Sun & Tue.



#### Holiday Wishes STATE FARM INSURANCE

AUTO - LIFE - FIRE HEALTH - BUSINESS

FRANK ISHIDA, AGENT 14536 Brookhurst, Suite D Westminster, Calif 92683 Phone: Off. 531-1235

"Like a good neighbor, State Farm is there."

#### SEASON'S GREETINGS



Season's Greetings SHIGEO YAMASAKI

#### NIPPON GOODS

Specializing in Japanese Groceries 2935 W Ball Rd, Anaheim, Ca 92804 East-West Shopping Centr

SEASON'S GREETINGS

DRAPERIES - ACCESSORIES

2929 W. Ball Rd, Anaheim, Ca 92804 In the East-West Shopping Center (714) 827-8410 • (213) 865-7218

Kimio "Butch" Tamura, David S. Tamura Yasuko Ohta, Jerry Tamura

#### Holiday Greetings

## Kono Hawaii

One of Orange County's **Largest Restaurant Night Clubs** 

POLYNESIAN, JAPANESE CUISINE TEPPAN YAKI BAR

Phone (714) 531-1232

226 So. Harbor Blvd.

Santa Ana, Ca. 92704

#### Season's Greetings

#### Pacific Asian American Center, Inc.

ORGANIZED FOR WELFARE OF ALL ASIANS Jobs, vocational training, counseling, social services. On-the-job training

1904 So. Main St. Santa Ana, Ca. (714) 641-8446



Season's Greetings

The **FOUITABLE** Life Assurance Society of the United States New York, New York

and its subsidiary, Equitable General Insurance Co., Fort Worth, Texas An Equal Opportunity Employer, MIF & Career Opportunities

### PETER T. YAMAZAKI, C.L.U.

Marvin L. Allender, CLU, Shag Okada, John Hasegawa, Dan Hirata, Leroy Kawai, Jarnes Masaki, Betty Oka, Bob McNerney, Barbara Warnock, Darla Simon, Doug Urata, Lee P. Hunter, Kris Kakkar and Bonnie Takamatsu.

Suite 700, 1055 N. Main St. Santa Ana, Calif. 92701 ● (714) 835-5330 Pension, Business, Estate, Family — Life, Health, Group individual Automobile - Homeowners

御菓子司

JAPANESE CONFECTIONERY EAST WEST SHOPPING CENTER

2949 WEST BALL RD. ANAHEIM, CALIF. 92804

(714) 995-7440

## Washington, D.C. JACL Chapter

Gerald Yamada George Wakiji Hank Wakabayashi John Yuasa

Pot Okuro Cherry Tsutsumida Yasue Redden

Toso Himel

#### WASHINGTON, D.C. JACL

Bob & Hisae BATCHELDER, 1037 Benning Ct., Alexandria, Va. 22312 William & Ann Kurimoto COX

1722 - 19th St., NW, #303, Washington, D.C. 20009 The ENOKIDAS—Toshio, Masayo, Akiko, Ishio & Toshio 6208 Pioneer Dr., Springfield, Va. 22150

George, Sally, Barbara & Corinne FURUKAWA 1712 Evelyn Dr., Rockville, Md. 20652

Susie, Joe, Karen, Douglas, Kim & Stacy ICHIUJI 6544 Windermere Circle, Rockville, Md. 20852

Ron & Barbara IKEJIRI

5727 Moreland St., NW, Washington, DC. 20015 Key & Kyoko KOBAYASHI, Forrest, Teresa, Bev, Turner,

Ruth KUROISHI ...... 2801 Quebec St., NW, Washington, DC 20008

Tok & Aiko KUROSAKA ........6513 Tucker Ave., McLean, Va. 22101 Paul & Katherine MATSUKI

12300 Connecticut Ave., Silver Spring, Md. 20906

Wayne, Arlene & Lynne Akiko MINAMI 1232 - 4th St., SW, Washington, DC 20024

Ray, Mary & Kim MURAKAMI . . . . 6921 Pyle Rd., Bethesda, Md. 20034

Cheryl, Kerry, Shirley & Ben NAKAO 1409 Emory Rd., Green Acres, Wilmington, Del. 19803 David & Kiyo NIKAIDO, 15209 Montford Rd., Silver Spring, Md. 20904 Kiyoko & George OBATA . 2727-29th St., NW, #229, Washington, DC 20008 Paul, Kyoko, David & Susan OKAMOTO

10230 Green Forest Dr., Silver Spring, Md. 20903 Bob & Toshiko OTA ...... 4 Charen Court, Potomac, Md. 20854 Shigeki & Kirni SUGIYAMA . . . 8319 Cushing Ct., Springfield, Va. 22153 Mike, Nami, Pete & Linda SUZUKI

Cherry Yuriko TSUTSUMIDA

1515 S. Jefferson Davis Hwy., Arlington, Va. 22202 Seiko, Hank, Karen & Lynn WAKABAYASHI

7020 Sulky Lane, Rockville, Md. 20852 Gerald, Nancy, Nicole & Garrett YAMADA

5316 Landgrave Lane, Springfield, Va. 22151 Steve S.& Betty C. YAMAMOTO

7723 Glenister Dr., Springfield, Va. 22152

# Merry Christmas

BEST WISHES FOR A MOST JOYFUL HOLIDAY SEASON

Washington, D.C. JAYS

May Santa Never Wait in Gas Lines!

**HOLIDAY CHEERS** Dana, Betty & George Wakiji

4678-A S. 36th St. Arlington, Va. 22206 Season's Greetings Harry & Helen TAKAGI

> Vicki, Jim, & Mary Springfield, Va. 22152

THE WARMEST OF HOLIDAY GREETINGS

SEISHUN

The Washington, D.C. Chapter's **New Young Adult Organization** 

HAPPY HOLIDAYS

7926 GEORGIA AVENUE, SILVER SPRING, MARYLAND

FRANK KUGE and FAMILY

Japan Express Travel

INCORPORATED

(NEW ADDRESS)

1100-17th St., N.W.

Washington, D.C. 20036

#### Holiday Cheer John & Mary Louise YOSHINO

11409 Lund Pl. Kensington, Md. 20795



HAPPY HOLIDAYS

HAPPY HOUDAYS

WASHINGTON OFFICE Japanese American Citizens League 1730 Rhode Island Avenue, NW

Washington, D.C. 20006

RONALD K. IKEJIRI

WASHINGTON REPRESENTATIVE

Congressman Robert Matsui

Third District: California

GINZA

Dan Yoshida and Virginia Yoneyama

1006 20th St NW Washington, DC 20036 HOLIDAY BEST WISHES

Etsu and Mike MASAOKA

5406 Uppingham St. Chevy Chase, Md. 20015

BEST WISHES FOR A MOST PROSPEROUS NEW YEAR

#### MASAOKA-ISHIKAWA and Associates, Inc.

Economic & Trade Consultants-Public Relations

MIKE M. MASAOKA Suite 520, Farragut Bldg. 900-17th ST. N.W. Washington, D.C. 20006

SAMUEL ISHIKAWA 551 Fifth Avenue New York, N.Y. 11017

Hideki, Sachi

HAMAMOTO

Sheri & Lori

970 Champlain Circle Anaheim, Ca 92807

Joy & Peace to All

Lily & Pat **OKURA** 

6303 Friendship Court Bethesda, Md 20034

#### **Chrysanthemum Restaurant**

220 W. Evergreen Ave., Philadelphia, PA 19118 (215) 247-3324

Tue.-Sat.: Lunch 11:30-2 pm / Dinner 5:30-10 pm

#### Masae and Jo Morisue

(202) 347-7730

480 Jefferson Avenue



217 Tyler Rd., King of Prussia, 19406

ISAO SUMA

#### HAMADA, INC.

COMMERCIAL, INDUSTRIAL ROOF, SLATE 2848 Frankford Ave., Philadelphia, Pa. 19134 427-2100

Season's Greetings

#### CHOCHO JAPANESE RESTAURANT

1824 Ludlow Street

**Between Market and Chestnut Streets** (215) 567-9679 Philadelphia, Pa. 19103



(609) 854-9773

#### **Oriental Food Mart**

909 Race St., Philadelphia, Pa. 19107 Ph.: (215) 922-5111

11 a.m. - 10 p.m. Daily MAIL ORDERS AVAILABLE



JAPANESE RESTAURANT

SUKIYAKI, TERIYAKI, TEMPURA 37 CRESCENT BOULEVARD COLLINGSWOOD, N. J. 08108 SHIGERU (RUE) FUKUYOSHI

Seasonal Cut Flowers, Holiday Plants, Nursery Stocks, House

#### T. KANAME & SON

Roy Kaname—WAVERLY GARDENS—T. Kaname Waverly & Church Rds. 215-884-0315 Glenside, Pa. 19038

Sharon, Penn. 16146



# Holiday (

#### PHILADELPHIA JACL

All Addresses: PHILADELPHIA, PA. 191-, except as noted.

HIGUCHI, George & Ruth, Naomi & Leslie

306 Surrey Rd., Cherry Hill, N.J. 08002 HIROKAWA, James & Taneko .RFD 1, Hartman Rd., No. Wales 19454 HONDA, Mrs. Tomie & Edith A.

131 Valley Run Dr., Cherry Hill, N.J. 08034 HORIKAWA, Herb & Miiko, Karen, Mark & Joyce

716 Old Lancaster Rd., Bryn Mawr 19010 IKEDA, Bunji & Eiko, Kevin & Craig

IKEDA, George K & Janet Y 912 Lawrence Dr., Emmaus 18049 ISHIDA, William T.

The Pavilion Apt. F19, 3901 Conshohocken Ave. (31) KITA, Roy & Yuri, Barry, Lori, Karen & Kevin

2310 Lakeview Dr., Yardley, 19067 KURODA, Dr. Koson & Karen, Greg & Alexandra

16 Robin Lake Dr., Cherry Hill, N.J. 08033 

MATSUMORI, Sauce & May ......49 Four Leaf Rd., Levittown, 19056 MORIUCHI, Tak & Yuri .......In the Woods, Moorestown, N.J. 08057 MORIUCHI, Fred & Caroline, Takashi B., Naoji & Seiji

Borton Landing Rd., Moorestown, N.J. 08057 MURAKAMI, Dr. & Mrs. Tomomi & Family 30 Laurel Hill Dr., Cherry Hill, N.J. 08034

NAGAHASHI, Dr. & Mrs. Stanley & Family 41 Betsy Lane, Ambler 19002 NTTTA, S. John & T. Ann, Joanne, David, Florence, Glen, Howard &

Wayne ... Lansdale, 19446 OKAMOTO, Allen & Yone, Barbara, Jeff, Wayne & Joan 215 Tally-Ho Dr., Ambler 19002

OYE, Garry & Miyoko, Craig, Joni, Vani, & Kevin 124 Cameron Rd., Willow Grove, 19090 POURRON, Edward & Mitsuko ......5422 Hermit Terrace (28)

SNYDER, Milton & Laurel, Skip & Kathy 500 Burmont Rd., Drexel Hill 19026

TAMAKI, Dr. & Mrs. H. Tom & Family 1522 Sandy Hill Rd., Norristown 19401

UYEHARA, Hiroshi & Grayce . . 1535 Marlboro Rd. West Chester 19380 YAMATANI, Moss & Bunny, Kirk & Keith

26 Russell Rd., Willow Grove 19090

#### - 日本食料品専門の店 -NEW HARUKO'S ORIENTAL IMPORT

BOX 3002 LAKEHURST RD. BROWNS MILLS, N. J. 08015 PHONE: (609) 893-3353

MERRY CHRISTMAS & HAPPY NEW YEAR

#### HARADA CLEANERS

2500 PINE ST. PHILADELPHIA, PA 19103

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue — 85

## Fugitives from the fruit stands

TOKYO — From his room halfway up the high-rise Keio Plaza Hotel in Shinjuku, George Igawa on a recent Sunday could gaze upon the scene of his triumph, of the realization of a dream 42 years ago.

Igawa, whose home is in the Los Angeles area, was in Tokyo on a JACL tour of Japan with his wife when I met in October.

What Igawa, retired, 71 and white-haired but in good condition, did back before the Pacific War might seem just a minor accomplishment, no big deal. But how many other Nisei can say they had led a jazz band to Japan for a six-month engagement? A nine-piece outfit complete with girl singer?

This happened in mid-1937. The group led by Igawa that included six Nisei — seven counting the singer — made the trip across the Pacific from L.A. to Yokohama in July, just after the China War broke out. It made the Shinjuku House, apartments which had been located not far away from where the Keio Plaza Hotel now stands, as its quarter.

The part-time Nisei musicians—George Igawa, Susumu Chikami and myself who made up the sax section; trumpeter Hy Masuda; bass player Joe Sakai and guitarist Tib Kamayatsu—were members of an all-Nikkei band that had played for Nisei dances in the L.A. area from around the mid-1930s.

The L.A. band, usually made up of around nine or 10

pieces, played during Nisei Week in 1936 — the year Renko Oyama was Nisei Queen, I believe — and that's when we got our big break.

Band leader Igawa, who was a Kibei fluent in the Japanese language, struck up a friendship with a visiting Rikkyo University musician named Naoyuki Ogami who performed on the steel guitar on the Nisei Week program. George had Ogami arrange for the Nisei band's engagement when the guitarist got back to Japan.

Before leaving the U.S. the next year, we made a tour up the coast, playing in Santa Maria, Stockton, Sacramento and San Francisco.

The six who decided to make the Japan trip were fugitives from the fruit stands, flower shops and farming and gardening businesses. Aged about 22 to 29, we constituted a pretty good cross-section of the working Nisei population.

To fill in for the band members who elected to stay home, Igawa recruited a piano player named Lauro and a drummer w called Pete from the Filipino dance halls in the city and a 19-year-old Mexican trumpet player named Sammy Najar. As an added attraction, Igawa decided to take along Dolly Fujioka, a girl who knew her way around, as our feminine singer.

In Japan, the band played just out of Tokyo in Saitama

Prefecture at two dance halls whose proprietor had gone in for French names.

We played three months at Chante Claire, located in Warabi, after which we lost our non-Nisei recruits. They were not allowed to stay in the country any longer.

We then finished our run at the Bal Tabarin, otherwise known as the Kawaguchi Dance Hall, with three replacements — a trumpet player named Chris and drummer named Doro, who were both Filipino old hands in Japan, and a Japanese pianist whose name I recollect as Yamane.

While the band might have been quite short of being first rate, I like to think that it wasn't too bad either. We played for large crowds of dance lovers, earning salaries which were quite good for that time of ¥160 monthly.

Though it never made musical history as a unit, guitar player Kamayatsu, one of the three Nisei members who stayed behind in Japan — Masuda and I were the others — became quite well known as a jazz artist. His son Hiroshi took after him to make his mark in the guitar playing and singing field.

After our October meeting following an interval of more than 40 years, Igawa was able to say that all six Nisei members of his band that had come to Japan in 1937 were alive and kicking.

I learned with regret, however, that Dolly, our singer, is no longer living.

By Erni Uno (Dateline: Alea, Hawaii)

# A Particular Point of View: Reparations/Redress

For the sake of Justice, stop! In the name of human dignity, let's put an end right here and now, to this shameful charade, this game of musical chairs that is masquerading in the guise of a bill to establish a national "study commission" on the internment of persons of Japanese ancestry during World War II.

It is outrageous what has evolved during the past three years on the subject of REP-ARATIONS, that was to be a major program goal of the JACL in the 1976-78 biennium, and again during the current two years. It wasn't enough for the leadership of JACL to be talked out of a hard-nosed

stance on Reparations, the consequence of which was to blunt the thrust of the drive by shifting the focus to "Redress," whatever that was supposed to mean. The crowning humiliation and, by now, what can be regarded as a cruel hoax, is the use of U.S. Senator Dan Inouye, the senior Senator from Hawaii, to spearhead the bill to establish a commission to study the World War II internment of AJAs and their alien parents. With due respect for Senator Inouye, it seems that being an AJA left him no real choice but to accept the dubious task of representing the interests of those of us who were victims of the mass in-

 Erni Uno, brother of the late Edison Uno who penned the "Minority of One" opinion feature for the PC, brings up an old view of redress with a slightly different twist.—Ed.



FLORIDIAN NIKKEI ARTIST—Masako Onitsuka Phelps of Jacksonville, Fla., who hails from Kyushu, shows her recent landscapes that combine Western and Eastern painting styles. She started painting while at Dayton, Ohio, after raising three children. Husband Bob, now asst. city editor at the Jacksonville Journal, and Masako belong to the Dayton JACL. Last summer, Masako returned to Japan to study under Reizo Kodera, one of the few Oriental painters there. She has won several state prizes for her artistry.

ternment, even though a very small percentage of his own constituents back home would have any direct interest.

Given the arguments used to tone down the clamor for Congressional action and to make acceptable the pursuit of Redress - rather than the monetary compensation as implied in "Reparations" the study commission will serve no more an ignoble purpose than to palliate the injustice we had been forced to endure when we were herded into the several concentration camps. To expect more is to engage in a heartbreaking fantasy which would only add insult to injury; and at this stage, who needs more pain?

To begin with, what is there to study? Is there any question that, of the 110 thousand persons of Japanese ancestry, approximately seventy-five thousand of us - two-thirds of the total, were American citizens? Who questions the fact that our constitutionally guaranteed birthrights were violated? Who questions the fact that we were rounded up and herded into camps ringed with barbed-wire, and many were forced to live in horse stalls without regard for human dignity or decency? Is there any question that Executive Order 9066, under which aegis this mass imprisonment of Americans and their alien parents was carried out, was aimed at the removal of only those persons of Japanese ancestry? Is there any question that this mass uprooting and evacuation caused individuals and families untold suffering, pain and trauma?

Whatever it is that a commission proposes to study, is already well documented in books and on video tapes, and in volumes of testimony given before previous Congressional committees and judicial hearings; to wit: The mass

Coast, and imprisonment in concentration camps of persons of Japanese ancestry, was the result of wartime hysteria and racial bigotry commited by civilian and military authorities in the highest levels of the Roosevelt administration, including FDR himself. To go beyond this simple fact of history, as the opponents of reparations/redress would have us do, and use the success and accomplishments of AJAs in the postwar years as reasons for scuttling the drive for actual monetary reparations or redress, is totally irrelevant. Such specious detractions are mere ploys to play down the culpability of those in authority at the outset of World War II. Eliminating the presence of an entire race from the West Coast, as contained in the removal edict E.O. 9066, comes scandalously close to Hitler's attempt to eradicate the Jewish race that infamous Holocaust which recently moved the West German Budestag to defeat an effort to ease the pursuit and punishment of Nazi war criminals. In spite of the recovery and gains made by Holocaust survivors during the past 34 years, the people of West Germany have refused to "go soft" on the perpetrators of Nazi war crimes. By the same token, why should the U.S. Government be any less diligent in making amends and restitutions for the injustices committed by its leaders against law-abiding citizens and their alien parents?

Seemingly, because the Reparations/Redress issue is fraught with political pitfalls, it's like the proverbial "hot potato" that gets tossed around, each pair of hands making sure they're not the ones to drop it, but hoping in the meantime that the issue would cool down enough to

evacuation from the West
Coast, and imprisonment in
concentration camps of persons of Japanese ancestry,
was the result of wartime hyswhere there'd no longer be any
discomfort in handling it. But
it's high time to stop playing
games; either face the issue
head on, or blow the whistle.

At the Salt Lake City Convention in '78, the JACL gave the impression that it would become more resolute in mounting a campaign for reparations. Even the untimely impromptu press conference called by S.I. Hayakawa to denounce the reparations program and deprecate its proponents, was made to appear as abetting rather than hindering the campaign; thus, the organization gave every assurance that the drive was gaining a full head of steam. BALDERDASH! It was a big

For more than a year, the P.C., right on these pages, has used more ink and taken up more copy space trying to justify the Salt Lake City decision for reparations and has worried about such innocuous concerns as "white backlash" and cash awards, during which the real issues of injustice and racial bigotry have gotten smothered by all the verbiage. It appears that from the National Director down, everyone in the JACL hierarchy is engaged in serving as apologists for an unpopular cause, while the strategy for pursuing Redress is directed from Senator Inouye's office, weighted by whatever political clout he is perceived to have. Quite frankly, the AJA community is taking unfair advantage of him as a "soul brother" who is now a ranking member of the Senate fraternity. At this point in time, establishing a Congressional study commission is not the way to face the issue of Redress head on; rather, it's an expeditious way for the good Senator to discharge an obligation with dignity and still keep his votes in the Senate intact.

As a closing thought, it is a curious fact of history that not one of the three Americans of Japanese ancestry who sit as Senators in the U.S. Congress, lived for a day, as an inmate, in a concentration camp; yet, it is upon them that the Japanese American community has placed the burden of carrying the ball for Reparations/Redress, even without the unanimous support of an organization they are presumed to represent! For Senators Inouye and Matsunaga, it's an obligatory task; as for Senator Hayakawa joining in as one of the cosponsors of the Senate Bill for a study commission, it is not an about-face commitment now to Redress, but obviously a part of the Capitol Hill "youscratch-my-back" game.

# PACIFIC NORTHWEST DISTRICT COUNCIL CHAPTERS: Columbia Basin Gresham-Troutdale Mid-Columbia

Gresham-Troutdale
Mid-Columbia
Portland
Puyallup Valley
Seattle
Spokane
White River Valley



#### THE STALWARTS

#### Continued from Page 51

The mellifluous sounds of the music clashed harshly and unrealistically with the fearsome, dreaded suspicions he had. He prayed that he was wrong. As he was twisting the dial of the radio, there came a loud pounding at the door and he got up and answered it to find his neighbor, Mr. Doi, breathing heavily. He had run all the way from his house when he saw Tetsuji's car in the driveway.

"Have you heard?" Mr. Doi said in Japanese, when he had caught his breath. "Have you heard the news?"

"No," Tetsuji said, his mouth going dry. "Is it war?"

"No, no, not yet," Mr. Doi said. "But America, Britain and Holland have cut off all exports to Japan, because Japan invaded south Indochina. That means no more oil or rubber for Japan.'

"Oh, no!" Tetsuji said and retreated into the house. He sat down and buried his head in his hands. His suspicions had been confirmed. War was just a matter of time. "When did you hear the news?"

"This morning, while you were at the

"It will be war, then," Tetsuji said. "I sus-

pected as much."

Murayama-san?" happen,

"I don't know. Nobody can know at this

"What should we do?"

"I don't know the answer to that either. But one thing is certain. We will be aliens, enemy aliens.

"What about our children?"

"They're Americans. Nothing will happen to them.

"I hope not."

WHEN HE HAD regained his composure, Tetsuii offered Mr. Doi a cup of coffee, but the older man declined and said he had to get back to his family. With his back bent as though he were carrying a burden, his neighbor hastened out of his house and fairly trotted back down the road. Tetsuji motioned the others to sit with him at the dining table. The news came on and they all listened in-

"They'll probably give it to me at school," Willie said.

"Yeah," agreed Bruce somberly.

Tetsuji's worst fears had come true. Nevertheless, he slapped the table hard, fighting to hold the tears of frustration back, and said: "We do not give up! No matter what!

Remember that!"

"We will, Papa," Bruce said. "But what do we do now?'

'Live life normally."

"We got to make plans," Bruce pressed.

"Nothing can be done," Tetsuji said fatal-istically without meaning it. "I mean nothing can be done right now. We must find out first which way wind blows. Somehow we must show we are loyal to America. Remember. You are stalwarts.'

Tetsuji got up to change into his work clothes. When he was dressed, he stepped out the door to go into the backyard where he kept his bedding plants of flowers and shrubs. He tested the soil in some of the flats for its moisture and watered the plants fromthe can that he filled. He concentrated on his work, stooping over with the watering can. He examined a few leaves of the rose bush for aphids and clucked his tongue absently. A camouflaged cluster of them clung to the undersides. He got the spray can of insecticide out and sprayed the whole bush carefully from top to bottom. As he busied himself, the turmoil in his heart subsided.

Satisfied with his work, he sat on his heels among his plants and observed them. Mrs. Nielsen was getting the rose bush and Dr. Harris was buying a couple of flats of marigolds. He was going to transplant them the

next day. Straightening up, he returned to the house to pour himself a cup of coffee. Haruko joined him in the patio, and together they sat wordlessly surveying the plants that took up the entire backyard. War and the rumors of war seemed distant and unreal like a nebulous, half-conscious nightmare to

#### An Awakening

Continued from Page 50

with her the impression of Yamane-san as easygoing, lacking in depth, a man her father liked to drink sake with over a game of gob. Now she saw him as sensitive, intelligent and most im-

Everything was changing, shifting, like the colors in Mariko's toy. Toji, most of all. Yesterday, he was only a friend who walked to the cattle gate with her. And now-. I will see him tomorrow, she suddenly remembered, and her heart leaped. In the next instant, however, she found herself dreading the encounter.

"Mi-chi-yo!" Mama's voice was insistent this

"Hai." Michiyo's sightless, staring eyes came suddenly into focus. "I'm going," she said, and pushed herself out of the doorway.

Jan. 1928

#### **OMAHA JACL**

| Post Offices in NEBRASKA           |                                   |  |
|------------------------------------|-----------------------------------|--|
| Mr. & Mrs. Walter ALLEN            | 602 N. 5th St., Bellevue 68005    |  |
| Mr. Yukio ANDO                     | 2302 N. 83 St., Omaha 68134       |  |
| Mr. & Mrs. Frank CABRERA           | .504 Wescott Dr., Bellevue 68005  |  |
| Mrs. Eileen EGUSA & James          | 2315 Harney, Omaha 68102          |  |
| Tsutomu, Reiko & Osamu ENDO        | 1127 S. 31 St., Omaha 68105       |  |
| Gary & Judy GOTSDINER              | 341 N. 93 St., Omaha 68114        |  |
| Mr. & Mrs. Roy HIRABAYASHI         | 5105 Q St., Omaha 68117           |  |
| Mr. & Mrs. Ed ISHII & Family       | 11037 Harney, Omaha 68154         |  |
| Dr. & Mrs. Howard IZAWA, Dave, Aim | ie, 721 Tara Rd., Papillion 68046 |  |
| Mr. & Mrs. John KAWAMOTO & Family  | . 3734 Himebaugh, Omaha 68111     |  |
| Mr. & Mrs. Mitsuo KAWAMOTO & Fan   | nilyRR 1, Elkhorn 68022           |  |
| Mr. Wayne KAYA                     | 1433 S. 76 St., Omaha 68124       |  |
| Mr. Chikuma MATSUI                 | 4605 Davenport, Omaha 68132       |  |
| Mr. Don MATSUNAMI106               | 12 Old Maple Rd., Omaha 68134     |  |
| Mr. & Mrs. Manuel MATSUNAMI & Far  | nily 6228 Girard, Omaha 68152     |  |
| Marjorie MATSUYAMA                 | 3724 Jackson, Omaha 68105         |  |
|                                    |                                   |  |

Mr. & Mrs. A. NIIYA, Mitsu and Masa . . . . 6768 S. 75 Ave., Omaha 68127

Mr. & Mrs. Roy OSUGI & Family . . . . . 4917 N. 117 Circle, Omaha 68164

Dr. Peter & Carol SUZUKI ..........1039 Chapel Hill Dr., Elkhorn 68022

Don-Rosemary-Parnela-Carol SYAS .9406 Maplewood Blvd., Omaha 68134 Dr. Clarence UEDA & Family .......9505 Capitol Ave., Omaha 68106

Mike & Judy, David, Scott WATANABE .5804 Woolworth, Omaha 68106

Mr. & Mrs. John WYCOFF, Jill & James . . . 3535 N. 73 St., Omaha 68134 



7215 Blondo Street 397-5049 Omaha, Neb. 68134

To Our Fellow JACLers Our Sincere Wish for a Happy Holiday Season

MR. AND MRS. Robert Nakadoi 314 S. 52nd St., Omaha 68132 Takechi's Jewelers 1609 Farnam Omaha, Neb. 68102

(402) 341-3044

Best Wishes

Schools-Churches: Request Free Catalog Carnival & Fund-Raising Merchandise

#### ORIENTAL TRADING CO. INC.

10525 J St., Omaha, Neb. 68127 • (402) 331-5511

### **Boise Valley JACL**

| DO          |               | 3 A LI | $\sim$ | 27  |
|-------------|---------------|--------|--------|-----|
| BOIS        | 5E. II        | JAH    | U o    | 31- |
| See Charles | melional John |        |        |     |

| Mr. and Mrs. Minor AONO & Jay  |                             |
|--------------------------------|-----------------------------|
| John & Anita Nishioka CASTELLO | 1703 Warm Springs Ave. (02) |
| Mr. & Mrs. Sike OKAZAKI        |                             |
| Shiro & Chickie IMAI & Randy   |                             |
| Minor & Hiroko INOUYE          |                             |
| Dr. Robert C. SIMS             |                             |

#### CALDWELL, IDAHO 83605

| į | John & Fukashi ARIMA                            |               |
|---|-------------------------------------------------|---------------|
| ļ | Bill & Judi CRONK, Tami, Tracy                  | 203 W. Spruce |
| į | Mr. & Mrs. James FURUSHIRO                      | Route 8       |
|   | Dean & Amy HAYASHIDA                            | 515 E. Linden |
| į | David & Michelle HIRAI                          |               |
| Š | Katherine HIRAI, Jeannie, Rob                   | 2514 Iowa     |
| P | Mary J00                                        |               |
| į | John & Marty KAWAGUCHI, Linda                   |               |
| Š | Mr. & Mrs. Wm. KAWAI & Family                   | Route 8       |
| į | Frank & Phyllis KIMURA, Tom, Chuck, Doug, Julie | 2020 Cherry   |
| ľ | George & Martha NISHITANI                       |               |
| ì | Jim & Mary OYAMA                                |               |
| į | Takao OYAMA                                     |               |
| K | Roy & Nori OYAMA                                | 1515 Locust   |
| Į | Dr. Herman SAKIMOTO & Ardyce, Craig, Kevin, Eri | cRoute 8      |
| į | George & Sachiko TAMURA                         | Route 4       |
| į | Charles & Sakae YAMADA                          |               |
| Í | Yoshie YAMADA                                   | 2019 Wyoming  |
| K | Junji & Grace YAMAMOTO                          |               |
| į | Roy & Hisako YAMAMOTO                           | Route 6       |
| Ì | Tok & Mary YAMASHITA                            |               |
| ì | Paul & Hisako YASUDA                            | Route 6       |
| i | LIGHTPALE IDALIG COCCO                          |               |

#### HOMEDALE, IDAHO 83628

| Rt 2 Box 22   |
|---------------|
| Rt 2 Box 59   |
| P. O. Box 808 |
| P. O. Box 846 |
| Rt 1 Box 103  |
| Rt 1 Box 39   |
| P. O. Box 71  |
| Rt 2 Box 86   |
|               |

#### PARMA, IDAHO 83660

| Mr. & Mrs. Kay HARA            | P. O. Box 629    |
|--------------------------------|------------------|
| Mas & Emi KIDO & Family        | P. O. Box 638    |
| Mr. & Mrs. Frank LEE & Family  | P. O. Box 172    |
| Mr. & Mrs. Yoshio TAKAHASHI    |                  |
| Mr. & Mrs. Tom TAKATORI & Sons |                  |
| NAMPA, IDAHO 83651             |                  |
| Mr. & Mrs. Seichi HAYASHIDA    | 231 Lone Star Rd |
| John & Donna HOUSTON           | Rt 1 Box 1143-A  |
|                                |                  |

| Mr. & Mrs. Seichi HAYASHIDA | 231 Lone Star Rd |
|-----------------------------|------------------|
| John & Donna HOUSTON        | Rt 1 Box 1143-A  |
| Mr. & Mrs. George KOYAMA    | 628 Lone Star Rd |
| Mr. & Mrs. Joe KOYAMA       | 604 Sunny Lane   |
| Mr. Takashi KOYAMA          | Rt 1 Box 1172    |
| Mr. & Mrs. Koz KURODA       | Rt 2 Box 2042    |
| Mr. & Mrs. Ishi MIYAKE      | Rt 1 Box 1150    |
| Mr. & Mrs. Hiroshi NAITO    | Rt 7 Box 7165    |
| Mr. & Mrs. Mitts NAITO      | Rt 7 Box 7129    |
| Mr. & Mrs. James SCHWARTZ   | 707 Arrowhead Dr |
| Mr. & Mrs. Paul Takeuchi    | Rt 2 Box 2112    |
| Mr. & Mrs. Warren TAMURA    | Rt 1 Box 1402    |
| Mrs. Molly WATANABE         | Rt 1 Box 137     |
| Mr. & Mrs. Manabu YAMADA    | P. O. Box 1175   |
| Mr. & Mrs. Tad Yoshida      | Rt 3 Box 3579    |
| EL CEMMEDE BUIDANO          |                  |

Mr. & Mrs. Mich TAKASUGI ...... Route 1, Parma 83660

ELSEWHERE IN IDAH Mr. & Mrs. Tony MIYASAKO & Family .Route 1, Wilder 83676 Henry & Yaeko SUYEHIRA .......777 E. So. Slope Rd., Emmett 83617 Mr. & Mrs. Kay YASUDA ......Route 2, Wilder 83676

P.O. Box 250 Best Wishes Ontario, Ore. 97914 Weiser, Id. 83672

> **SWEET SPANISH ONIONS** Tom Iseri, General Manager

Shiq Hironaka, Ass't Mgr Dan Iseri, Sales Mgr. Foremen: Ben Enomoto, Harry Osaki Weiser: Kaz Morinaga Buyer: Tom Anderson -Office-

Barbara Points

Grace Enomoto Margie Anderson, Mgr

#### Murakami Produce Grower - Packer - Shipper

Mits Murakami Sig Murakami David Murakami

"Onions Our Specialty"

Res. (503) 889-6076

P.O. Box 9, Ontario, Ore. 97914 Office (503) 889-3131

#### IDAHO BAG & METAL CO. Weiser, Idaho 83672 140 W. Commercial St. **JACK OGAMI**

### ONTARIO PRODUCE COMPANY, INC.

GROWERS, PACKER, SHIPPER POTATOES — ONIONS ONTARIO, OREGON

#### CONNIE'S SERVICE & REPAIR

 New & Used Truck Parts
 "BROWNIE" Auxiliary Transmissions 

CONNIE SHIMOJIMA — HARRY SHIMOJIMA Phone 889-5797—Cairo Junction—Ontario, Oregon 97914

In the Heart of Treasure Valley

"SINCE 1930 ISERI Agency, Inc.

INSURANCE TRAVEL, REAL ESTATE

George-Dixie-Mike Jan-Rosie-Kerry-Carl P.O. Box 100 Ontario, Ore. 97914 (503) 889-8691

Dr. & Mrs. KENJI YAGUCHI 1602 S.W. 4th

Onterio, Ore. OR 97914



**Holiday Best Wishes** 

**ISERITRAVEL AGENCY** Ontario, Ore. 97914

**Caldwell Travel Service** 

Caldwell, Idaho 83605



#### 1979 CHAPTER BOARD MEMBERS

| Randy Horiuchi            | President           |
|---------------------------|---------------------|
| Mitsugi Kasai1st Vice Pre | esident & Treasurer |
| Frank Nakano              | 2nd Vice President  |
| Jerry Hirano              |                     |
| Gloria Wakamura           | Secretary           |
| Hide Fujikawa, Barbara T  |                     |
| Laff Hami Conses N        | aleamoura           |

Jeff Itami, George Nakamura

#### All Addresses: Salt Lake City, Utah, except as noted

| AOYAGI, Ben & Amy                | 3155 Vivian, Magna, 84044     |
|----------------------------------|-------------------------------|
| ARATA, Rev. Joseph & Yasuko 1    | 098 E. Buchnell, Sandy, 84070 |
| DOI, Ichiro & Takeko3047         | 7 So. 400 W. Bountiful. 84010 |
| DOI, Misao & Elsie               |                               |
| FUJIKAWA, Hide & George          | 2947 S. Warr Rd., 84109       |
| FUJIMOTO, Rae                    | 1121 Goodwin Circle, 84116    |
| HACHIYA, Rupert & Josie          | 461 No. 700 W., 84116         |
| HAMADA, Midori & Steve           | 804 West 1st South, 84104     |
| HASHIMOTO, Gordon & Karen, Too   | dd                            |
| HATANAKA, Tad                    | 479 Emigration Canyon, 84107  |
| HATANAKA, Tad                    | 746 W. 500 North, 84116       |
| HORIUCHI, Tube & Maisie          | 1202 E. 5730 South, 84121     |
| IKEGAMI, Hiro & Toby             | 1545 Sunset Dr., 84116        |
| IMAMURA, Hank & Masako           | 979 No. 1200 West, 84116      |
| INOUYE, Carl & Rita              |                               |
| IWAMOTO, Yas & Nob               |                               |
| ISHIHARA, Stanley & Elna         |                               |
| KASAI, Bertha & Yukio            |                               |
| KASAI, Mits                      |                               |
| KASAI, Seiko & Grace             | 1505 Footbill Dr., 84108      |
| KATO, Paul & Nobuko              |                               |
| KIDA, Taka                       |                               |
| KIKUCHI, John & Beverly          | 860 Mar Jane Ave., 84107      |
| KODA, Elsie & Frank              |                               |
| KONISHI, Jean & Jim              | 5389 Avalon Dr., 84107        |
| KUBOTA, Betty & Al               |                               |
| KURUMADA, Dr. & Mrs. Jun         | 4174 Abinadi Rd., 84117       |
| MASUDA, Walt                     | 3209 So. 4th East, 84115      |
| MATSUMIYA, Sego, Bunny & Gail    | 5479 Edgewood Dr., 84117      |
| MAYEDA, Ben & Chieko             | 181 Canyon Side, 84103        |
| MAYEDA, Buster & Rose, Brad & St | cott 31 M St., 84103          |
| MEIFU & Family, George & Lucy    |                               |
| MISAKA, Tats & Jeanette & Family |                               |
| MITSUI, Tsutomu & Chiyoko        |                               |
| MITARAI, Mark & Hiroko & Famil   |                               |
|                                  | 1886 Severn Dr., 84117        |

MITSUNAGA, Jimi & Barbara & Family, 2649 Dearborn, 84106 MORITA, Choke & Tom & Renee . . . . . . 3989 So. 27th East, 84117 NISHIJIMA, Ron & Nats, 340 E. Center, North Salt Lake 84054 NAKAMURA, Mary Lu & George . . 1985 So. West Temple, 84115 

1299 E. Melbrook Way, Bountiful 84010 ONO, Dr. & Mrs. Joe & Family
2524 So. 450 East, Bountiful, 84010 

OSHITA, Louise & Family ............942 Victoria Way, 84116 TACHIKI, Roy & Hana & Family . . . P. O. Box 37, Elberta, 84626 TOKUNAGA, Mr. & Mrs. S. & Family 245 So. 12th East, 84102

TSUJIMOTO, Floyd & Satoye .........460 Redondo Ave., 84115 TSUTSUI, Harry & Kathy ........... 1071 Roberta St., 84111 UNO, Raymond & Yoshiko & Family ....1135 Second Ave., 84103 WATANUKI, Isamu & Masae . . . . . . . 1075 Roberta St., 84111 YANO, Eileen & Kent ...........5785 Waterbury Blvd., 84121 YOSHIMOTO, George & Hatsuko ..... 1209 So. 4th East, 84111

# Greetings

## NATIONAL JACK CREDIT UNION

242 South 4th East PO Box 1721 Salt Lake City, Utah 84110 Telephone (801) 355-8040 **BOARD OF DIRECTORS** 

Shigeki Ushio, Pres., 5105 S. 1300 E., Salt Lake City, Ut. 84117 Nobuo Iwamoto, Sec., 2520 Blaine Ave., Salt Lake City, Ut. 84108 Yukus Inouye . . . . . . Rt. 2, Box 205, American Fork, Ut. 84003 Min Matsumori, V.P. ......8915 So. 700 East, Sandy, Ut. 84070 Saige Aramaki . . . . . 310 Carole Circle, Salt Lake City, Ut. 84115 Ted Nagata ............655 De Soto St., Salt Lake City, Ut 84103

#### CREDIT COMMITTEE

Rupert Hachiya, Chmn., 461 N. 700th West, Salt Lake City, Ut. 84ll6 Yukio Kasai ..........1336 Sunset Dr., Salt Lake City, Ut 84106 

#### SUPERVISORY COMMITTEE

Masao Akiyama, Chmn., 3711 S. 1100 East, Salt Lake City,84106 Mary Umemoto . . . 2487 So. Redwood Rd., Salt Lake City, 84119 Louise Oshita ......942 Victoria Way, Salt Lake City, Ut 84116

> Ichiro Doi • Treasurer/Manager Yoshie Fujii Asst. Treasurer / Manager Lynne Aramaki Secretary

## MT. OLYMPUS JACL

Happy Holidays

#### **Mount Olympus JACL Chapter Board**

| .Doug Matsumori |
|-----------------|
| Yas Tokita      |
| Mary Takemori   |
| Wayne Oyama     |
| Mary Tadehara   |
| Dan Watanabe    |
| Helen Oniki     |
| Mark Akagi      |
| Ron Aramaki     |
| Mary Takemori   |
|                 |

**BOARD MEMBERS** 

Jay Inouye, Mary Akiyama, Taro Sudoko, Amy Tomita Ken Nodzu, ex officio

> Joyous Noel from Salt Lake City, Utah

#### MT. OLYMPUS JACL

Mrs. Shige Nodzu Oscar & Yo Misaka, Mary & Terri 5765 Nena Way, Murray 84107 Mas & May Akiyama, and Diane 3711 So. 11th E. 84106

Lloyd & Martha Okawa, Karen & Alan 3350 So. 7th E. 84106 Byron & Reiko Watanabe, Troy, Kenny & Kiku 352 Georgia Circle 84115

Ken Nodzu 778 Elgin Ave. 84106

GEORGE Y. & YOSHIE **FUJII** 

5089 South 9th East Salt Lake City, Utah 84117 U to All

#### MOUNT OLYMPUS JACL

ALL POST OFFICES IN UTAH

Utaka AKAGI ............1444 East 13200 South, Draper 84020 Shig & Mieko HASHIMOTO .2411 Camino Way, Salt Lake City 84121 Harry K. & Helen MITSUNAGA Family

3666 South 1055 East, Salt Lake City 84106 Mits & Betty MORISHITA . . . . . . . . . . . . . . . . . 4770 Brown Street, Murray 84107 Kaz, Hannah & Janie NAMBA

2500 West 5400 South, Salt Lake City 84118

Dr. & Mrs. Dan ONIKI, Sue Ellen & Rebecca

1859 Cottonwood Club Dr., Salt Lake City 84117 Shigeki & Momoko USHIO . . . 5105 South 1300 East, Salt Lake City 84117

#### Multi-million dollar enterprise

Continued from Page 42

Nisei in Central California to his present place of success

As is common in an agricultural area, particularly with a sizable Japanese population, Central California has tried a number of marketing and consumer-type cooperatives. Successful among them are the Strawberry Exchange Co-op, now in its 30th year of operation, and the Central California Nisei Farm Co-op, a consumer-type cooperative. But because of dwindling strawberry farm acreages in the past few years, the Strawberry Exchange's future appears questionable. Too, weather conditions make Central California's strawberry production unattractive, since production days are limited to only twenty to thirty days of harvest contrasted to the coastal area where plants can produce crops for six to seven months. The Nisei Farm Co-op is based in the neighboring city of Fowler and specializes in the wholesale distribution of farm needs such as insecticides, paper trays and fertilizers.

The new success stories in Central California agriculture are the shipping and packing plants. Early on, Nisei farmers, seeing the fruits of their labors still being drained away by packing houses that exploited their choice products, began to turn their attention to the packing and shipping end of agri-cultural operations. Today, many Nisei are leaders in this field. Successful Nisei-owned, Nisei-managed companies include the Ito Packing Co., King Produce Co., John Kashiki Produce Co., Sunnyside Packing Co., Hamada Packing Co.,

Minami Packing Co. and Kitahara Packing Co., to name a few. All of the Nisei-owned shipping and packing houses share a quality in common, one of trust. The business is unique in that there are no written contracts: verbal agreements are honored as if they were signed and sealed contracts.

As might be expected, most Nisei shippers and packers rely on the support of Nisei farmers. By dint of hard work and extra dedication, the Nisei farmer invariably brings to market a product that is superior to that of his competitors. This gives the shipper an edge: he has a better commodity to sell, which serves as a built-in advertisement for him, a vital asset in a highly competitive business, contributing immeasurably to his success. Labels that bear such names as Daddy-O, Ito Packing Co., Sunnyside Packing Co., and Kash, are well known throughout the west coast from Seattle to San Diego and are presently making inroads into the Chicago and New York markets.

THE Nisei kingpin of this industry is Jim Ito of Ito Packing Co., one of the largest packer-shipper companies in the state of California. Ito has a daily work force of 500 in the packing house during the peak season with an additional 600 to 700 in the fields. His year-round office and supervisory crew number 70 persons. The plant is located on a 15-acre fenced area, and becomes a beehive of activity during the summer months.

In the packing house itself, the latest in electronic computers automatically sizes and sorts the fruits, then divides them into separate rows of color categories. Upwards of 500 workers are each assigned to specific duties, and, at the end of the day, some 10,000 cartons of fruits-sized, sorted, de-fuzzed, washed, waxed and hydra-cooled-are ready for overnight storage in the cavernous refrigerator bins. The next morning, they are forklifted into waiting 45-foot reefers (semi-tractors and trailers) for truck delivery to Los Angeles, San Francisco, Portland, Seattle, even as far east as St. Louis, Minneapolis, and Chicago.

Meanwhile, out on Ito Farms, an additional 700 workers are picking the fresh fruits and loading them into 1,000-lb. bins to

be transported to the packing shed. This Ito empire includes the above-mentioned packing house as well as 1,200 acres of prime vineyards and orchards,

a fleet of diesel tractors and semi-trailers, cold storage facilities that can accommodate 350,000 packages, a full garage for repairs of all equipment, a service station facility to rival any truck stop, and a factory that converts overripe fruits into jams and jellies. It is an awesome enterprise, a phenomenom that taxes belief when one takes into account its humble

It all started in 1947 when Sanpei Ito, the father, relocated his family from San Jaun Bautista to Reedley on a ten-acre farm. Jim, the only son, immediately share-cropped a 90-acre orchard and decided to pack and ship the fruits himself, instead of relying on an outside broker. Year by year, he expanded, found better contacts, and in 1955 he was able to move into his present location.

Currently, the physical properties at the Ito enterprise are valued in excess of \$10,000,000. Volume operations are counted by packages in packing houses, and in 1978, Ito Packing Co. processed 600,000 packages of fresh peaches, 500,000 packages of nectarines, 500,000 packages of fresh grapes, not to mention plums, fresh vegetables, persimmons, kiwi fruit and pomegranates.

This success story rests on the shoulders of Jim Ito, whose sensitive and acute timing, whose uncanny ability to anticipate the vagaries of a capricious market, continue to amaze industry leaders.

But Ito gives full credit to his wife, Yuki, for the vision and foresight that has currently elevated the Ito Packing Co. into one of Central California's largest farm industries. As a former Tsunekawa, she literally grew up in the produce business and serves as head comptroller and treasurer of the enter-

Farming, then, continues to be Central California's number one industry. And, as we have seen, Nisei farmers and shippers are increasingly playing significant, visible roles in this vital industry. This ever-growing involvement benefits us, the consumer, in the form of fresher, quality fruits and vegetables on our dinner tables.

## Stop Stereotyping Me Continued from Page 82

And Yuki, speaking English with an accent is not a disgrace. When you make a point of denying an accent, you're saying, "Listen, I sound exactly like you, the powerful white person. My speech doesn't identify me as Asian. I've transcended that barrier. Please accept me."

Let's not beg for acceptance. Let's demand it, while looking as we do, holding the jobs that we have, speaking English as we do, or not speaking it

Of all the things you said, I couldn't believe my ears: that you, Yuki, don't begrudge anyone his fantasy of the eager-to-please geisha? Well I do. I object to being stereotyped as a sex object. For you to turn oppressor is too much. As long as you encourage that kind of colonial mentality, that person will never perceive you, Yuki, as a person worthy of respect either. To him you will always be just another "gook," one of those nameless, faceless hordes from Asia where life is cheap.

While you dream of an Asian portraying the Kung-Fu hero, I yearn for a presentation that's real. I mean a film or television drama where the leads are the Asian proprietors of a mom and pop grocery store, say, not gorgeous to look at necessarily, but whose integrity and human values would make me proud.

And Yuki, please stop whining about what the Blacks have accomplished and do something about it. As the Blacks did, mount a letterwriting campaign. And keep the heat on. Strike first at television because it's super-sensitive to viewer reaction. Have the Pacific Citizen, which has nation-wide readership, carry a box announcing the offensive program, network, sponsors, and to whom to direct protests. Two hundred individual letters-that's only four from each state-would have significant impact. A thousand would be a mandate, an economic threat. And the networks will not ignore their message. Surely you can manage that.

You accuse quiet, submissive, industrious Asians of conforming to the stereotype. Let's face it. There will always be some Asians as there will be Europeans, Latinos and Blacks who are quiet, submissive and industrious. Let's not, in fascist fashion, blame the victims and demand that they do the changing. Let's not lose sight of the real issue-racism. Let's demand that racists change their way of thinking because racism is inherently wrong.

In the course of your exposition, you've so many times offended me and my Asian identity, my Asian woman's spirit, that I can barely be civil to you.

Let me just say that the media bigshots will be amused by your reprehensions and do nothing-not one little thing-to change the stereotyping you deplore. Unless you organize Asians to write letters and boycott products. As an Asian woman I will publicly join those who cluck in sympathy over your plight, but privately I think you're not so much a victim of the media as you are a victim of your own shoddy thinking.

# **GREETINGS**

#### SEABROOK JACL

All Addresses: Seabrook, N.J. 08302, except as noted. (B) = BRIDGETON, N.J. 08302

The Rev. Shingetsu AKAHOSHI .RD 2, Lower Mill Rd, Elmer 08318 Iddy & Mark ASADA, Michael, Grandmother, 1200ld Deerfield Pike (B) Richard, Pauline, Kelly & Alan CAULK, 190 Prospect, Princeton 08540 Albert & May IKEDA .......RD 5, Davis Dr. (B)

Harriet, Richard IKEDA & Sons, 39 Cedarwood Lane, RD1, Chadds Ford, Pa 19317 Kaoru & Toshi KAMIKAWA .......950 Harrison Ave. The KATOS: Henry, Babe, Geriann, Mitch & Kris . . . . . 1106 First Ave. Mary & Charles NAGAO . . . . . 33 Chestnut Ave. Apt 227, Vineland 08360 Carol & Scott NAGAO ......16 Foundry St., Millville 08332

Ellen & Kiyomi NAKAMURA .....Lower Mill Rd., Elmer 08318 Midori & Wat OKAMOTO ....... 9 Halsford Ave. (B)

Dianne & Mas OOKA, Akemi, Alan, Ken & Tamiko 46 Tidewater Lane, Willingboro 08046

William J. SCHEFFER ............RD 1 Compromise Rd., Salem 08079 The YAMASAKIS: Jim, Reiko, Dean, Dave & Darin .55 Orillia Dr. (B) 

Taro, Clara, Terry & Merry Lynne YOKOYAMA . . . . . 12 Acorn Dr. (B) Kiyoto & Margaret YOSHIDA & Family . . . . . . . 40 Bridgeton Ave. (B)

George & Kimi YUZAWA

Happy Holidays

RIKI ITO

VICE PRESIDENT

JACL New York Chapter

Minoru Harada

530 Fairview Ave.

Westwood, N.J. 07675

Toshio Joe Harada

90 Hopkins St. Hillsdale, N. J. 07642

Shig & Jean

KARIYA

477 Ft. Lee Rd.

Leonia, N.J. 07605

167 DeLong Ave. Dumont, N.J. 07628

HAPPY HOLIDAYS

JOE and KAY IMAI

> 549 W. 123rd St. New York, N.Y. 10027

Best Wishes

**GEORGE** YAMAOKA

24 Gramercy Park So. New York, N.Y. 10003

50 West 67 Street, Apt. 6B New York, N.Y. 10023

Holiday Wishes

George & Kay (Isamu) KYOTOW

> 200D Winston Drive, Apt. 904

**WINSTON TOWER 200** Cliffside Park, N.J. 07010



Mrs. Thomas T.

Hayashi

72-52 - 141st St

Flushing, N.Y. 11367

Haruko

Kuroiwa-Brown

147-11A Roosevelt Ave.

Flushing, N.Y. 11354

Season's Greetings

YAYE TOGASAKI

155 W. 66th St.

New York, N.Y. 10023

**Holiday Cheer** 

Ruby Schaar

Season's Greetings

Mary & Murray

**SPRUNG** 

485 5th Ave.

New York, N.Y. 10017

Season's Greetings from the **New York Chapter** 

**NEW YORK** 

"We love New York, join us."

Happy Holidays DAISY & BEN MORIBE

137 East 28th Street New York, N.Y. 10016 Mr. and Mrs. George G. Shimamoto

> THE REGENCY 2150 Center Ave. Fort Lee, N.J. 07024

Ron & Linda Inouve

Bryce, Alana, Kara, Dallin 124 Potter Rd.

Scarsdale, N.Y. 10583

Greetings

SAM ISHIKAWA

551 Fifth Avenue New York, N.Y. 10017



Cheers for '80

NEW YORK TRAVEL SERVICE 551 Fifth Avenue

New York, N.Y. 10017 (212) 687-7983

**BILL & MARY** SAKAYAMA

26 West End Ave Florham Park

Joy to the World

**Henry lijima** 

788 Riverside Dr. New York, N.Y. 10032

Tooru & Mae KANAZAWA

Yasuda 28 Broodwood Dr. Southington, Conn 06489

Ken & Jane

Happy Holidays

THE KOJIMAS

and Penelope

319 East 24th St.

611 W. 111th St. New York, N.Y. 10025

RYO & EMIKO OKUMA

92 - 31 57th Ave. Flushing, N.Y. 11373

Holiday Best Wishes

G.M. AIR CONDITIONING

37-29 - 28th St. Tel. (212) 392-2100 Long Island City, N.Y. 11101 George Mukal

Tad and Monica Miya

100 Overlook Terrace New York, N.Y. 10040

Woodrow and Hisayo Arai

501 W. 123rd St. New York, N.Y. 10027 Happy Holidays

## C.F SEABROOK COMPANY

Seabrook Housing Corporation

SEABROOK, **NEW JERSEY 08302** 

Men's & Boys' Clothing Shoes for All the Family Bridgeton, N.J. 08302

Amalgamated Food and Allied Workers Union

**AFL-CIO** 8 North Pearl St.

Bridgeton, N.J. 08302

Sungenis Insurance Agency

560 Shiloh Pike Bridgeton, N.J. 08302



**Smith & Richards** 

Lumber Co., Inc.

Lumber and Builders' Supplies

South Laurel Street

Bridgeton, N.J. 08302

PROTECTION

Service Company

All Forms of Insurance

Phone: 451-0550

Bridgeton, N.J. 08302

Major Coat Co., Inc.

"Home of Major Park Clothes" BRIDGETON AVE., BRIDGETON, N.J. 08302

Chiari's Store

**SEABROOK, N.I. 08302** 



## ST. LOUIS JACL

St. Louis, Mo.

**TANABE** 

**Machine Shop** 

1600 W. 152nd St.

Burnsville, Mn 55337 NOBU & YUKI TANABE

#### LOUIS JACL

All Addresses: ST. LOUIS, MO., except as noted.

| Kimi & Lee DURHAM                        | . 6950 Kingsbury | 63130 |
|------------------------------------------|------------------|-------|
| Dr. Henry & Lucy EMA & Family            |                  |       |
| Mr. & Mrs. Robert ENDO, Byron & Terry    | 514 Pinellas     | 63126 |
| Dr. Jackson & Jean ETO & Family          | 41 Lakeforest    | 63117 |
| District and an analysis of the Carlotte | Dababababa       | Dadas |

Twin City Auto Service
Fereign Cer Seles
945 University Avenue
St. Paul, Minn. 55104
Bill Hirabayashi, Anice & Larry

**GREETINGS FROM** TWIN CITIES Kay Kushino

Yahanda Cleaners 1441 N. Cleveland Ave. St. Paul, Minn. 55105 645-4994

**Sumi Teramoto** 

#### Kodo Associates, Inc.

8100 Penn S. Minneapolis, Minn. 55431 (612) 881-1255 KODO KAWAMURA, President

Happy Holidays Foreign Auto Parts

935 University Ave, St. Paul 55104 4000 E Lake St, Mpls 55408 Bill Hirabayashi, Anice & Larry

Holiday Best Wishes

#### Shun's Service

813 East 78th Street Bloomington, Minn. 55420

Happy Holidays

Ted's Pharmacy, Inc. 275 E. Lake Street Wayzata, Minn. 55391 TED ASAO, President

#### TWIN CITIES JACL

All Post Offices in Minnesota

Tosh & Mary ABE, Matt, Mark ... 9624 Vincent Rd., Bloomington 55431 Ted & Rose ASAO, Phillip, Paul .......5033 Avon Dr., Mound 55364 Charlie & Yasuko CHATMAN .....7209 Candlewood Dr., Mpls, 55445 Ed & Kathy HARA, Michael, Kristen, ... 2160 Orchard Ave No, Mpls 55422 Sam & Lily HONDA, Nancy, Kenji

3935 Lakewood, White Bear Lake 55110 Kiyoshi & Ko ISHIBASHI ......197 Prescott St., St Paul 55107 Kodo & Toshi KAWAMURA, & Dale . . . . 8610 Queen Ave So., Mpls 55431 Tomo & Sumi KOSOBAYASHI & Kevan . . . 6901 W. 23rd, St Louis Pk, 55426 Warren & Fumi KYONO, Jan & Grandma NAGAMITSU

4133 Beard Ave So., Mpls 55410 David & Susan MATSUMOTO ... 13005 Finlay Way, Apple Valley 55124 Dr. & Mrs. Geo. NISHIDA & Family 5124 Winsdale St. Mpls 55422 Rev. & Mrs. Andrew OTANI .......3021 E. Calhoun Pkwy, Mpls 55408 Ken & May TANAKA ......5433 Miracle Lane, Minnetonka 55343 

11217 Ewing Circle, Bloomington 55431 Frank & Helen TSUCHIYA & Todd . 2214 Idaho Ave So., St. Louis Pk 55426

Tak & Marian TSUCHIYA, Craig, Colin 9013 N. Minnehaha Circle, St. Louis Pk. 55426 Yukio & Molly YAMAGUCHI ....951 Pandora Drive NE, Fridley 55432 David & Ruth YAHANDA, & Mrs. K. HAMAGUCHI

981 Pandora Dr. NE, Fridley 55432 Frank & Kimi YANARI, Toyo, Dean

2650 Jersey Ave So., St. Louis Pk. 55426

Holiday Greetings . . . FROM MEMBERS OF

### Arkansas Valley JACL

IN SOUTHEASTERN COLORADO

Dr. Milton & Carol FUJITA & Family ..... 12161 Point Oak Rd. 63131 7 James & Alice W. HAYASHI & Robert ....... 2016 McCready 63143

Ida, Hiro, Todd & Glenn HAYATAKA 9141 Kings Colony Rd. Jacksonville, Fla. 32217 Dr. George & Mari KOBAYASHI & Family .......501 Warren 63130 Charles, Mae, Susan & Debbie MARSHALL ... 6608 Oakland, Mo.63139 63126 63122 63130 George, Bettye & Susan SAKAGUCHI ...9109 Rusticwood Trail 63126 63119 

> Sincere Good Wishes FROM ...

## THE MOTOR CITY

**DETROIT JACL CHAPTER** 

**Board Members** 

Toshi Shimoura **Elaine Prout** Kaz Mayeda Mary Kamidoi Tak Matsui

Mary Saka Kathy Yee Ron Yee Emo Honzaki Alysa Watanabe

Al Miyama Gerald Shimoura

Jim Shimoura, Jr.

#### **DETROIT JACL** All Post Offices: MICHIGAN

HIGASHI, Bob & Sally .32253 Concord Dr., 15-E, Madison Heights 48071 HINATSU, Norman & Nancy & Kameron .. 24724 Curie, Warren 48091 HIROZAWA, Stanley & Margaret ...174 Basset Pl., Birmingham 48010 IWAOKA, Tom & Hime ... 24548 Rouge River Dr., Dearborn Heights 48127 IZUMI, Harold & Jean ....... 1915 Raymond Pl., Bloomfield Hills 48013 KUWAHARA, Frank & Agnes ....45 East 14 Mile Road, Clawson 48017 MAYEDA, Dr. Kaz & Betty . . . . 2268 Somerset, Bloomfield Hills 48013 MITSUNAGA, Mrs. Tomi, Alec & Shirley . 19386 Danbury, Detroit 48203 MIYAGAWA, John, Helen & Brian . . . . 16531 Traynor, Southgate 48192 OKAMOTO, Louis, Dorothy & Sons ......8026 Vaughan, Detroit 48228 OYAFUSO, Harry, Virginia & Family . 29455 Rock Creek, Southfield 48075 TESHIMA, John MD, Helen, Art & Paul, 25416 Henley, Huntington W'ds 49970 TOGASAKI, Min, Mary, Dan & Ann, 29917 Mullane Dr., Farmington 48018 WATANABE, Frank Margaret Alysa & Kari 30420 Lyndon, Livonia 48154 YAMASAKI, Ken MD, Marie & Family, 700 E Square Lake, Blmfld H48013 YEE, Ron & Kathy ...... 26067 Joy Road, Dearborn Heights 48127

#### **DAYTON JACL**

All Addresses: DAYTON, OHIO 454-, except as noted. Eugene & Marie CROTHERS, 2818 Middle Run Rd, Spring Valley, OH 45370 Gerald & Teiko HAWKINS .10105 Atchison Rd, Spring Valley, OH 45370 Pete & Jean HIRONAKA, Stan & Cathy ........ 3208 Braddock St. (20) Shin & Gladys INOUYE, Ross & Roger ...... 4501 Parklawn Dr. (40) Saburo & Ayako WATANABE & Paul ..........149 Virginia Ave. (10) 



ORIENTAL FOODS AND GIFTS JAPANESE RECORDS AND MAGAZINES KOKUHO RICE

> 45 East 14 Mile Rd. near Main Clawson, Mich. 48017 Phone: 585-2314

FRANK KUWAHARA, PROP. Largest Oriental Store in Michigan

#### Greetings From MRSAKO KONDO

FLOWERS & GIFTS, INC.

907 Woodward South, Royal Oak, Mich. 48067 566-2264 546-1101

#### ORIENTAL PROVISION COMPANY WHOLESALE - JOBBERS

Oriental Foods and General Groceries 12539 Woodrow Wilson, Detroit, Michigan 48206 Prop. JAMES N. SHIMOURA



### MIDWEST DISTRICT COUNCIL

Chicago, Cincinnati, Cleveland, Dayton, Detroit Hoosier, Milwaukee, St. Louis, Twin Cities

#### 1980-82 OFFICERS

| Dr.Kaz Mayeda   | Governor                |
|-----------------|-------------------------|
| Dr. Kaz Kimura  |                         |
| Gloria Kumagai  | 2d Vice-Governor        |
| Lillian Kimura  | Ex-Officio              |
| Wade Kojima     | .M-EDYC Chairperson     |
| Bill YoshinoMid | lwest Regional Director |

#### WHITE RIVER VALLEY JACL

| All Post Offices in State of Washington                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                           |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|--|
| George & Shiz ARIMA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                           |  |
| John & Mits HAMAKAMI14                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 4733 S.E. Green Valley Rd., Auburn 98002  |  |
| Tom & Bea HIKIDA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                           |  |
| Dan & Grace HIRANAKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 26118 Woodland Way So., Kent 98031        |  |
| Iwao & Betty HIRANO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                           |  |
| George & Tedi KANDA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 31812 - 102nd South East, Auburn 98002    |  |
| Mas & Amy KATO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                           |  |
| Tad, Lilly & LuAnn KATO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                           |  |
| Tony & Doris KATO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                           |  |
| George & Risa KAWASAKI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 4238 Auburn Way No., Auburn 98002         |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 14 J St. North East, Auburn 98002         |  |
| Tom & Kiyo MAEKAWA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 21904 - 105th Ave. South East, Kent 98031 |  |
| Henry & Mosi MIYOSHI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 450l Auburn Way North, Auburn 98002       |  |
| Hiroto & Kiyomi MIZOGUCHI .                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 20021 - 106th Ave. South East, Kent 98031 |  |
| Hiroshi & Sachi NAKAYAMA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                           |  |
| The state of the s |                                           |  |

| Frank NATSUHARA                                                    |
|--------------------------------------------------------------------|
| Joe & Helen NISHIMOTO 14518 S.E. Green Valley Rd., Auburn 98002    |
| Porky & Alyce NISHIMOTO17807 S.E. Green Valley Rd., Auburn 98002   |
| Tazo & Chiyeko NISHIMURA 16730 S.E. Green Valley Rd., Auburn 98002 |
| Koji & Mary NORIKANE 26 R Place North East, Auburn 98002           |
| Frank & Hatsue OKIMOTO                                             |
| John & Marge OKITSU                                                |
| Jim & Chie ONCHI                                                   |
| Hod & Betty OTANI19401 - 102nd South East, Renton 98055            |
| Hiroshi & Rose OYAMA 19254 - 124th Ave. South East, Renton 98055   |
| George & Jean SAKITA                                               |
| Hideo & Joyce SATOW                                                |
| Sauce & Rosie SHIMOJIMA                                            |
| Ish & Hime SUYEMATSU32 R Place North East, Auburn 98002            |
| Toke & Miye TOYOSHIMA .17844 - 147th Ave. South East, Renton 98055 |
| Isao Sun & Daisy TSUJII                                            |
| Kaz TSUJIKAWA & Family932 - 40th St. North East, Auburn 98002      |
| Harvey & Edith WATANABE1114-51st Ave. South, Seattle 98178         |
|                                                                    |

**GRESHAM-TROUTDALE JACL** 

| 00C70 CT2 I I 010         |
|---------------------------|
|                           |
|                           |
| 19378 SE Tickle Creek Rd. |
|                           |
|                           |
|                           |
|                           |
|                           |

| į  | GRESHAM, OREGON 9                  | 7030                  |
|----|------------------------------------|-----------------------|
| į  | Frank & Sumiko ANDO                |                       |
| j  | Edward & Aya FUJII & Family        |                       |
| i  | Jim & Jinx FUJII & Family          | Rt. 2 Box 589         |
| å  | Hawley & Yuki KATO                 | Rt. 1 Box 187         |
| 3  | Joe & Furni KATO                   | 18805 SE Division St. |
| ă  | Kazuo & Ami KINOSHITA              | 1635 SW Orchard Ave.  |
| 3  | Kenneth KINOSHITA                  | 3440 NE Division      |
| į  | Yosh & April KINOSHITA             | Rt. 2 Box 480         |
| i  | Dr. Henry & Eulia MISHIMA & Family |                       |
| 3  | Yosh & Aster MISHIMA               |                       |
| į  | Dick & Jean NISHIMURA & Family     | 1614 SE 211th         |
|    | Tak OCHIAI Family                  |                       |
| R) |                                    |                       |

RIVERSIDE JACL CHAPTER

CARL BRISTOL MABLE BRISTOL

BRISTOL'S GIFT SHOP Located in Holiday Inn

1200 University Avenue Phone: (714) Riverside, California 92507



## INABA **AUTO PARTS**

**AUTOMOTIVE PARTS - SUPPLIES - EQUIPMENT** TONY INABA

5680 Mission Blvd. Riverside, Calif. 686-7070

6059 Magnolia Ave. Riverside, Calif. 686-5076

682-8000

## Seasons Greetings

#### 謹賀新年

#### **COLUMBIA BASIN JACL**

Moses Lake, Wash.

#### 1979 CHAPTER OFFICERS

| President          | GEORGE FUKUKAI       |
|--------------------|----------------------|
| President-Elect    | DR. RICHARD DOI      |
| Vice President     | ED YAMAMOTO          |
| Secretary          | SUSAN SCHADEN        |
| Treasurer          | ROBERT A. SCHADEN    |
| Delegate           | .GRACE K. YAMAMOTO   |
| Alternate Delegate | ED YAMAMOTO,         |
| ROBERT SCHA        | DEN, DR. RICHARD DOI |

| 000000000000000000000000000000000000000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 000000000000000000000000000000000000000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Roy & May OGURI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Tosh & Sets OKINO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| George & Sachi ONCHI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Dr. Joe & Toby ONCHI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Frank & Mariko OTA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| OUCHIDA Family                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Ray & Mary SHIIKI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Tom & June SHIIKI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| Tome & Rose TAKEMOTO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 923 SE 226th                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| MILWAUKIE, ORE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | GON 97222                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| the state of the s | SERVICE STATE OF THE PARTY OF T |

| Dr. Dick & Chiyoko HONMA | 14499 SE Orchid   |
|--------------------------|-------------------|
| Ed & Utaka HONMA         | 4846 SE Harrison  |
| Alfred & Jean WAKEFIELD  | 13955 SE Rusk Rd. |
|                          |                   |

#### PORTLAND, OREGON 972

| POHILLAND, OHLO                 | ONSTE                     |
|---------------------------------|---------------------------|
| Alfred & Alice ANDO             |                           |
| Bob & Sakae ANDO                |                           |
| Ben & Darlene DEMISE            |                           |
| Hiram & Helen HACHIYA           |                           |
| Ted & Sumi HACHIYA              |                           |
| Menow & Kazzie HARA             |                           |
| Dan & Massie HINATSU            | 12316 NE Hassalo (30)     |
| Yuji & Ida HIROMURA             |                           |
| Sadao HOSAKA Family             | 11045 SE Madison Dr. (16) |
| Nobuo & Takako ISHIDA           | 2207 SW Sunset Blvd (01)  |
| Henry ITAMI                     |                           |
| Henry & Chiyo KATO              | 7620 SE 190th Dr. (36)    |
| Kazuo & Emiko KIKKAWA           |                           |
| Harry & Midori MISHIMA          |                           |
| Larry & Rose MURAHASHI          | 2530 SE 79th Ave. (06)    |
| Hank & Phyllis MURAMATSU        | 5505 SE 45th Ave. (06)    |
| Mitz & Tami NAKAMURA            |                           |
| Tats & Jean NAKAMURA            |                           |
| George & Julie NINOMIYA         |                           |
| Takumi & Dorothy OKAMOTO        |                           |
| Mrs. Toshie OKAZAKI             |                           |
| Mino & Lillian OKAZAKI & Family |                           |
| George & Chiyo OKITA            |                           |
| John & Frances OTA              |                           |
| Max & Linda OZAWA               | 15024 NE Davis Ct. (30)   |
| Sam & Yuri SASAKI               |                           |
| George & Mary SHIDO             |                           |
| Hiro & Mary TAKEUCHI            |                           |
| Shiro & Misawo TAKEUCHI         |                           |
| Yosh TAHARA                     |                           |
| Jessie TANAKA                   |                           |
| Ben & Alice TANO                | 4325 SE Yamhill St. (15)  |
| Jess & Kumiko TODA              | 12921 NE Morris St. (30)  |
| George & May Yamada             |                           |
| Jack & Yoshiko YASUTOME         |                           |
|                                 | ON OTOGO                  |

| Kazuo & May FUJII        | 24033 NE Oregon     |
|--------------------------|---------------------|
| Roy & Helen MURAHASHI    | 1202 SW Kendall Ct. |
| George & Betty NISHIMURA |                     |

#### EL SEWHERE IN OREGON

| и |                                                    |
|---|----------------------------------------------------|
|   | Shio & Nobuko UYETAKE Rt. 2 Box 240, Corbett 97019 |
|   | Kazuma & Helen TAMURA                              |
| Ę | 16939 S. Clackamas River Rd. Oregon City 97045     |
| - | Nogi & Mary ASAKAWA                                |
| 1 | Arthur & Miyuki HIGASHI                            |

#### SANTA BARBARA JACL

| 30 - 3241              | A DATIDATE, CAL                    |
|------------------------|------------------------------------|
| Bill & Lucille HONDA   |                                    |
|                        |                                    |
|                        |                                    |
|                        | 1122 E. De La Guerra St., SB 93103 |
|                        | 152 Alameda Padre Serra, SB 93103  |
|                        |                                    |
|                        | 419 Peach Grove Lane, SB 93015     |
|                        |                                    |
| Caesar & Reiko UYESAKA | 1236 E. De La Guerra St., SB 93103 |
| Hideo & Jane UYESAKA   |                                    |
|                        |                                    |

#### GOLETA, CA. 93017

| и |                         |                              |
|---|-------------------------|------------------------------|
| į | Mike & Mary HIDE        | PO Box 396                   |
|   | Tom HIRASHIMA           |                              |
| į | Hatsume KOSAKAI         |                              |
| i | Dennis & Tommi TOKUMARU | 443 Camino Laguna Vista      |
| į | Richard TOKUMARU        | 175 Kinman Ave. #4           |
| и |                         | THE PERSON NAMED IN COLUMN 1 |

#### CARPINTERIA, CA. 93013

| 1 | Mas & May MATSUMURA | 1154 | Church Lar | æ |
|---|---------------------|------|------------|---|
| 1 | Tom YANAGIHARA      | 5464 | Cameo Roa  | d |

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue - 91

# Sincere Good Wishes for a very Happy Holiday Season





#### **RIVERSIDE JACL**

All Post Offices in California

|   | Tatsuo & Yuki ABE           | 447 W. 18th St., San Bernardino 92405    | 3   |
|---|-----------------------------|------------------------------------------|-----|
|   | Roy & Marie ARAKAKI         | 4160 Lockhaven Ln., Riverside 92505      | 0   |
|   | Carl & Mahla RRISTOI        | 2050 Hickor Way Riverside 02506          | ð.  |
|   | Miyako CLORE                |                                          | )   |
|   | BOD & AIKO EINDU            | .183 W. Broadbent Dr., Riverside 92507   | 'n. |
|   |                             | 3262 Chase Rd., Riverside 92501          | 3   |
|   |                             | 6472 Norwood Ave., Riverside 92505       | 5   |
|   |                             | 3356 Lemon St., Riverside 92501          | 100 |
|   | Ernie & Fumie HAUTALA       | . 10931 Starlight Court, Riverside 92505 | ì   |
|   | Richard & Doris HIGA        | 7166 Orchard St., Riverside 92504        | 3   |
|   | Fred & Merry HIGASHIDA      | 3596 Lincoln St., Riverside 92503        | 0   |
|   | Mits & Meiko INABA          | .4280 Mt. Vernon Ave., Riverside 92507   | 0   |
|   | Tony & Beverly INABA        | 5674 Sheffield Ave., Riverside 92506     | À   |
|   | Satoko JOHNIGAN             | 5021 Jurupa Ave., Riverside 92504        | í   |
|   | George & Lillian KANATANI   | 1381 Crestwood Dr., Redlands 92373       | 2   |
|   | Milt & May KANATANI         |                                          | ô   |
|   | Lee & Toshi KANO            | 16176 Porter Ave., Riverside 92504       | 0   |
|   | Albert & Yaeko KISHABA      | .123 E. Broadbent Dr., Riverside 92507   | Ď   |
|   | Junji & Katherine KUMAMOTO  |                                          | 0   |
|   | Edward K. MADOKORO          | 9555 Hayes St., Riverside 92503          | 0   |
|   |                             | 39576 Lincoln, Cherry Valley 92223       | 0   |
|   |                             | 13004 E. Hart Pl., Cerritos 90701        | di  |
|   | Satoshi & Toshie MIKAMI     | 1866 W. 169th St., Gardena 90247         | ď   |
|   | Pat & Jan MORISHITA         | .168 W. Broadbent Dr., Riverside 92507   | 3   |
|   | Jo Ann NAGASAKA             | 642 Golden West Dr., Redlands 92373      | 0   |
|   |                             | 01 Emma St., Apt. M, Mira Loma 91752     | 20  |
|   |                             |                                          | À   |
|   | Howard & Marge NOJIRI       | 735 Glenhill Dr., Riverside 92507        | Ď   |
|   | Jack & Carolyn NUKAYA       | 27640 Cottonwood, Sunnymead 92388        | 8   |
|   | Charles & Shigeko OGATA     |                                          | 0   |
|   |                             | 748 Costada Court, Lemon Grove 92045     | 0   |
|   |                             | 5928 Normandie Pl., Riverside 92504      | 0   |
|   | Ets & Emily OGAWA           | 9844 Primrose Dr., Riverside 92503       | è   |
|   |                             | 900 Clark St., Riverside 92501           | Ď   |
|   | Harrie & Lily TAKA          |                                          | 8   |
|   |                             | 3915 Tornlinson Ave., Riverside 92503    | o   |
|   |                             |                                          | 0   |
|   |                             |                                          | à   |
|   | Taka & Jeanie TANAKA        | 2781 Cross St., Riverside 92503          | ď   |
| į |                             |                                          | 0   |
|   | James & Kay TSUBOTA         | 5609 Kent Ave., Riverside 92503          | 0   |
|   | Doug & Karen URATA          | 1130 E. 27th St., San Bernardino 92404   | 10  |
|   | James & Helen URATA420      | Newport Court, San Bernardino 92404      | 1   |
|   | Dr. Shokei & Rachel YAMADA. | 5410 Via San Jacinto, Riverside 92506    | ŏ   |
|   | John & June YAMANO          | 13469 Magnolia Ave., Corona 91720        | 00  |
|   |                             | . 2911 Armstrong Rd., Riverside 92509    | 0   |
|   | MICHIKO YUSHIMURA           | . 2911 Armstrong Rd., Riverside 92509    | 20  |
|   |                             |                                          |     |

#### Nikkei impressions of Nikkei America after a long absence

#### Continued from Page 49

are third generation Japanese Americans the American side is dominant. To expect otherwise leads one again into the danger of harboring illusions. In the last analysis that is what sets the third generation Japanese American apart from his Nisei parents. Nothing more, nothing less.

As superficial as these differences may be and the discomfort one feels that he or she is not more or less Japanese, they are differences that cannot be taken lightly, especially by third generation Japanese Americans.

The shattering effects such apparent superficiality has had on our society is profound and well known to most here. I recall dealing with black kids in Los Angeles as a probation officer. It came home to me then that the gang kids, the incorrigibles, were in fact nothing more than mixed up American kids.

Basic hopes, aspirations, and ambitions were those drawn from the dominant society. The only differences were the means of getting what they wanted and the color of their skin.

Chicano kids reacted differently. They simply rejected the dominant culture out of hand and retreated into their own sub-cultures. By doing so they increased the distance and alienation.

All of the above is to say that perhaps the notion of being middle-men is in fact avoiding more important, immediate, and personal issues requiring our attention.

I also sense a loss of purpose, signs of disorientation in those young Japanese Americans with whom I have had the opportunity to talk with in the past two years.

Affluence, huge doses of acceptance, goals sometimes beyond the realm of possibility seem to have taken its toll. A young friend of mine, a third generation Japanese American just went through divorce proceedings. His wife was Caucasian. From the enormous advantage of detachment I could see he was the primary cause for the separation. He had failed to come to grips with the image in the mirror and now seemed compelled to

Why do I know that that was the reason and not those classic reasons marriage counselors love to recite? He, not she, wanted to separate. He also now feels compelled to study his Japanese "roots".

In some ways that very personal situation can be generalized to the Japanese American community and their romance with such notions as "middlemen". The hard fought struggle by the early generations purchased for Japanese Americans today an unprecedented acceptance as well as freedom of choice and action in the American society. The winning of that struggle in a very real sense also robbed the Japanese American of his main reason for achieving. It took from him the engine that drove him to work long hard hours. He's arrived. Now what? A regeneration of that engine? Highly doubtful.

By all objective criteria the

Japanese American has arrived. He or she has arrived in every sense except one. There is simply no way he or she can remove that last impediment to complete immersion in the larger society-hue of skin and slant of eye. He is forever, for his entire life, unique.

In my view recognition of that fact is the real beginning to discovering a basis for active, healthy participation in the American society.

It appears to me the JACL may well be in the same throes of rediscovering itself. The main battles for equality have been fought and, in the main won. The relative prosperity of the Japanese American bears strong testimony to that.

If that is the case why does it continue to exist? Why does the organization continue to perpetuate itself? Aside from social purposes, it plays no significant political role.

Despite that, it seems increasing numbers of Japanese Americans are joining the organization. Reasons seem varied. They range from the lofty ideal of retaining the multi-ethnicity of the United States, to acting as middlemen to a rediscovery of one's

At bottom, however, I would suggest that for most Japanese Americans affluence and acceptance has proven less satisfying than they expected. Anxieties, such as those that plagued my young friend, continue to float through their lives. Somehow "arrival" has been less than complete.

quite satisfactory as long as we fail to recognize ourselves for what we are and accept that image in the mirror. Japanese Americans will forever be a visible minority in the United States. Affluence, success, honors, awards nor recognition will ever alter that

The "hostility" referred to earlier that seems to drive Japanese Americans to flock together, I suspect, is predicated upon the shattered illusions of those who expected a more complete assimilation.

It seems the most one can hope for is to be what I referred to earlier, a "banana". A term meant to be gently humorous is in its real meaning savage mockery of an entire group of people. We are safe, benign, and quite capable of aping the larger society. But, in the last analysis we continue to be apes.

I have overdrawn the point, and perhaps, taken it beyond the acceptable limits of prudence. I do so only to make the point that Japanese Americans seem to have turned a legitimate hope into an illusion. The hope was access to the "American Dream." The illusion is that access meant something more than equality of opportunity.

In my view the illusion is as much a reason as the Japanese American sense of cultural superiority for the lack, or apparent lack, of support Japanese Americans have provided other racial and ethnic minorities in their struggle for similar access to the "American Dream."

ing back into the pit again. A fear of guilt by association. Or, put another way, why make waves when things are going so well.

As attractive as a do-nothing policy is for me personally, the shortsightedness of that position worries me. The hard won Japanese American acceptance hangs by a fragile thread spun with the quixotic fiber of human emotions. As we all know, human emotions are the most fissionable of materials. If we look back into the history of the Japanese Ameican the very short period of acceptability and affluence was preceded by long, very long years of discrimination. Hopefully, as a group, Japanese Americans will not have to pass through those dark ages again.

A look at the future, however, does not produce as sanguine a picture as I would hope for. A cartoon in a recent Pennsylvania newspaper depicting Japanese (the real ones) as rapacious economic animals disquieted me more than a little. It was blatantly racist and a reminder of the World War II posters I recall seeing as a child. It was also a reminder that what happened then could happen again.

Admittedly, the achieve-

In part it is also fear of fall- ments of the Japanese American minority are things of pride. But, because of my very American sense of social justice, Japanese American lack of involvement with other ethnic and racial minorities in their quest for equal opportunity disturbs me.

> While it may be anathema for some of us to consider commonality with Blacks, Chicanos, Puerto Ricans, Koreans, Chinese, Vietnamese, American Indians and other minorities, you must admit we all share in one way or another the soul wrenching history of being discriminated against. We have all experienced the isolated loneliness of being denied access to the "American Dream" for reasons beyond our capacity to control. In that we are certainly "brothers".

Given the nature of U.S. politics where those who say nothing get nothing and those who do nothing get shoved to the back of the room, Japanese Americans are in fact in a very vulnerable position at this

In very practical political terms, the Japanese Americans have been co-opted. We are affluent, sated and above all, harmless. No wonder the current effort of the Japanese American Citizens League for redress for the indignities suffered during World War II is portive relations with Chicano not making any headway. Japanese Americans have no political clout.

While it would be inappropriate for me to suggest political courses of action for Japanese Americans, I do have some ideas that I would like to share with you.

While the Japanese American has done well in America he has not accomplished it alone. Here and there a helping hand was extended, directly or indirectly. The positive charge we have enjoyed in the recent past did not come about solely by our efforts. It is a fact we must recognize. Now that we have "arrived" we seem to have forgotten that.

Phrased as practical political questions, what are the impediments to the Japanese American Citizens League developing closer and more sup-

and Black groups, or, for that matter, other Asians who are searching for ways to bring themselves up to the margins of acceptability and then affluence?

Do we have something to offer them? Do they have something to offer us? I suspect closer relations might benefit everyone.

I realize this talk has underscored my ability to raise more questions than to provide solutions. I do so, however, in the firm belief that more is at stake than navel

For me it is the beginning of a dialogue aimed at a better understanding of race and ethnicity in American life and eventually my role in it. I therefore look forward to your questions, comments, and

#### Cleveland JACL

Cleveland JACL Board & Members greet their treasured friends with best wishes during Holiday Season . . .

| ALCOHOLD OF THE PARTY OF THE PA |                  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|
| President                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | George Nishimoto |
| V.P. Program                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Toaru Ishiyama   |
| V.P. Program                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Sachi Tanaka     |
| V.P. Education                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | May Ichida       |
| Treasurer                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Alice Nakao      |
| Secretary                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Sharon Shintaku  |
| Issei Committee                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Yoshiko Baker    |
| Issei Committee                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Rev Koshin Ogui  |
| Membership                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | James Petrus     |
| Public Relations Committee                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Peggy Tanji      |
| Retirement Committee                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Henry Tanaka     |
| JAYS President                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Alisa Furukawa   |
| JAYS Advisors                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Tom Nakao Jr.    |
| ONTO MANGE IT THE TANK                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                  |

All Addresses: CL EVELAND, OHIO, except as noted.

|    | 7 III 7 I Gall Cooco Co Cara Cara Cara Cara Cara Cara Cara |              |
|----|------------------------------------------------------------|--------------|
| Jo | hn & Noby AKIBA & Family                                   | <br>id 44132 |
|    | en, Hazel, Joyce, Craig, Diane & K                         |              |

3097 Ashwood Rd., 44120 Steve, Karen & Stephanie FUGITA ..... 291 Ellen Ave., Akron 44305 Mitch, Eva, Beverly & Mark HASHIGUCHI

Kenji, Misao, John & Amy KUROKAWA 24341 Hedgewood Ave., Westlake 44145 Tak MASUOKA ...... 3091 State Rte 59, Ravenna 44266 George & Mary NAKAJI ......32506 Lake Shore Blvd., Willowick 44094 May NAKAGAWA & Family ......1669 Mapledale Rd., Wickliffe 44092 John, Betty, Gary & Dean OCHI . . . 868 Lander Rd., Highland Hts. 44143 Jim & Sachiko PETRUS & Family . .3314 Marioncliff Dr., Parma 44134 Sharon SHINTAKU ......1654 Union, #3, Redwood City, Ca. 94061 Tom & Mae SHIRASAWA ......2300 N. Belvoir Blvd., Euclid 44121

4993 Willowbrook Dr., Cuyahoga Hts. 44125 Art, Sadie, Kristin & David YAMANE, 1850 Buena Vista Dr., Euclid 44117 Tom, Mitsi, Patti & Ken YOKOYAMA

30821 Royalview Dr., Willowick 44094 ------Happy Holidays

Tomio, Tomo & Jayne SONODA

Tom Nakao, Jr. FIELD UNDERWRITER

**New York Life Insurance Company** 21403 Chagrin Blvd., Beachwood, Ohio 42144 Telephone: (216) 283-5151 Res. 481-3625

> LIFE, HEALTH, GROUP INSURANCE ANNUITIES, PENSION PLANS

## Intermountain District **Council Chapters**

**BOISE VALLEY** POCATELLO-BLACKFOOT IDAHO FALLS SALT LAKE MT. OLYMPUS SNAKE RIVER VALLEY WASATCH FRONT NORTH

# Seasons Freelings

# **West Valley JACL**

| Howard Watanabe | President               |
|-----------------|-------------------------|
| Tom Miyamoto    | 1st Vice President      |
| Henry Kurasaki  | 2nd Vice President      |
| May Yanagita    | Recording Secretary     |
| Kay Kawahara    | Corresponding Secretary |
| Mas Kasahara    | Treasurer               |

#### **WEST VALLEY JACL**

(All reside in California)

| Dr. Jerrold & Sharyn HIURA Palo Alto 95303 Jean & Clyde IZUMI San Jose 95117 Alice & Bob KANEKO Los Gatos 95030 Mas & Doris KASAHARA Campbell 95008 Kay & Ed KAWAHARA Santa Clara 95051 Sharon & Satoru KAWASHIMA San Jose 95125 Kayo & Tatty KIKUCHI Santa Clara 95051 Rod & Dorothy KOBARA Saratoga 95070 Henry & Fusae KURASAKI San Jose 95129 Dr. Mark S & Dale Nakashima MADDEN San Jose 95129 Dr. Ronald & Matilda MAYEDA San Jose 95123 David & Mary MURAOKA San Jose 95123 David & Mary MURAOKA San Jose 95129 Sally & Steve NAKASHIMA San Jose 95125 Art & Aki OKUNO Saratoga 95070 David & Ruth SAKAI San Jose 95129 Susie & Jim SAKAMOTO San Jose 95129 John & Dorothy SUMIDA Santa Clara 95050 Mike & Harriet TAKAMATSU San Jose 95120 Tom & Ruth TANIGUCHI Cupertino 95014 Mary S. TREGANZA San Jose 95070 Howard & Miyo WATANABE Los Gatos 96030 Harold & May YANAGITA Cupertino 95014 | Noboru & Faye ENDOW          | Santa Clara 95051 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-------------------|
| Jean & Clyde IZUMI San Jose 95117 Alice & Bob KANEKO Los Gatos 95030 Mas & Doris KASAHARA Campbell 95008 Kay & Ed KAWAHARA Santa Clara 95051 Sharon & Satoru KAWASHIMA San Jose 95125 Kayo & Tatty KIKUCHI Santa Clara 95051 Rod & Dorothy KOBARA Saratoga 95070 Henry & Fusae KURASAKI San Jose 95129 Dr. Mark S & Dale Nakashima MADDEN San Jose 95129 Dr. Mark S & Dale Nakashima MADDEN San Jose 95123 David & Matilda MAYEDA San Jose 95123 David & Mary MURAOKA San Jose 95125 Sally & Steve NAKASHIMA San Jose 95125 Art & Aki OKUNO Saratoga 95070 David & Ruth SAKAI San Jose 95129 Susie & Jim SAKAMOTO San Jose 95129 John & Dorothy SUMIDA Santa Clara 95050 Mike & Harriet TAKAMATSU San Jose 95120 Torn & Ruth TANIGUCHI Cupertino 95014 Mary S. TREGANZA San Jose 95170 Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Mivo WATANABE Los Gatos 95030                            | Dr. Jerrold & Sharyn HIURA   | Palo Alto 95303   |
| Alice & Bob KANEKO Los Gatos 95030  Mas & Doris KASAHARA Campbell 95008  Kay & Ed KAWAHARA Santa Clara 95051  Sharon & Satoru KAWASHIMA San Jose 95125  Kayo & Tatty KIKUCHI Santa Clara 95051  Rod & Dorothy KOBARA Saratoga 95070  Henry & Fusae KURASAKI San Jose 95129  Dr. Mark S & Dale Nakashima MADDEN San Jose 95123  Dr. Mark S & Dale Nakashima MADDEN San Jose 95123  David & Marty MURAOKA San Jose 95123  David & Mary MURAOKA San Jose 95125  Sally & Steve NAKASHIMA San Jose 95125  Art & Aki OKUNO Saratoga 95070  David & Ruth SAKAI San Jose 95129  Susie & Jim SAKAMOTO San Jose 95129  John & Dorothy SUMIDA Santa Clara 95050  Mike & Harriet TAKAMATSU San Jose 95120  Torn & Ruth TANIGUCHI Cupertino 95014  Mary S. TREGANZA San Jose 95170  Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070  Howard & Mivo WATANABE Los Gatos 95030                                           | Jean & Clyde IZUMI           | San Jose 95117    |
| Mas & Doris KASAHARA Campbell 95008 Kay & Ed KAWAHARA Santa Clara 95051 Sharon & Satoru KAWASHIMA San Jose 95125 Kayo & Tatty KIKUCHI Santa Clara 95051 Rod & Dorothy KOBARA Saratoga 95070 Henry & Fusae KURASAKI San Jose 95129 Dr. Mark S & Dale Nakashima MADDEN San Jose 95123 Dr. Ronald & Matilda MAYEDA San Jose 95123 David & Mary MURAOKA San Jose 95122 Sally & Steve NAKASHIMA San Jose 95125 Art & Aki OKUNO Saratoga 95070 David & Ruth SAKAI San Jose 95129 Susie & Jim SAKAMOTO San Jose 95129 John & Dorothy SUMIDA Santa Clara 95050 Mike & Harriet TAKAMATSU San Jose 95120 Torn & Ruth TANIGUCHI Cupertino 95014 Mary S. TREGANZA San Jose 95177 Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Mivo WATANABE Los Gatos 95030                                                                                                                                              | Alice & Bob KANEKO           | Los Gatos 95030   |
| Kay & Ed KAWAHARA Santa Clara 95051 Sharon & Satoru KAWASHIMA San Jose 95125 Kayo & Tatty KIKUCHI Santa Clara 95051 Rod & Dorothy KOBARA Saratoga 95070 Henry & Fusae KURASAKI San Jose 95129 Dr. Mark S & Dale Nakashima MADDEN San Jose 95123 Dr. Ronald & Matilda MAYEDA San Jose 95123 David & Mary MURAOKA San Jose 95125 Sally & Steve NAKASHIMA San Jose 95125 Art & Aki OKUNO Saratoga 95070 David & Ruth SAKAI San Jose 95129 Susie & Jim SAKAMOTO San Jose 95129 John & Dorothy SUMIDA Santa Clara 95050 Mike & Harriet TAKAMATSU San Jose 95120 Torn & Ruth TANIGUCHI Cupertino 95014 Mary S. TREGANZA San Jose 95170 Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Mivo WATANABE Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                  | Mas & Doris KASAHARA         | Campbell 95008    |
| Kayo & Tatty KIKUCHI Santa Clara 95051 Rod & Dorothy KOBARA Saratoga 95070 Henry & Fusae KURASAKI San Jose 95129 Dr. Mark S & Dale Nakashima MADDEN San Jose 95136 Dr. Ronald & Matilda MAYEDA San Jose 95123 David & Mary MURAOKA San Jose 95129 Sally & Steve NAKASHIMA San Jose 95125 Art & Aki OKUNO Saratoga 95070 David & Ruth SAKAI San Jose 95129 Susie & Jim SAKAMOTO San Jose 95129 John & Dorothy SUMIDA Santa Clara 95050 Mike & Harriet TAKAMATSU San Jose 95120 Torn & Ruth TANIGUCHI Cupertino 95014 Mary S. TREGANZA San Jose 95117 Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Mivo WATANABE Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                               | Kay & Ed KAWAHARA            | Santa Clara 95051 |
| Rod & Dorothy KOBARA Saratoga 95070 Henry & Fusae KURASAKI San Jose 95129 Dr. Mark S & Dale Nakashima MADDEN San Jose 95136 Dr. Ronald & Matilda MAYEDA San Jose 95123 David & Mary MURAOKA San Jose 95129 Sally & Steve NAKASHIMA San Jose 95125 Art & Aki OKUNO Saratoga 95070 David & Ruth SAKAI San Jose 95129 Susie & Jim SAKAMOTO San Jose 95129 John & Dorothy SUMIDA Santa Clara 95050 Mike & Harriet TAKAMATSU San Jose 95120 Tom & Ruth TANIGUCHI Cupertino 95014 Mary S. TREGANZA San Jose 95117 Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Mivo WATANABE Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Sharon & Satoru KAWASHIMA    | San Jose 95125    |
| Rod & Dorothy KOBARA Saratoga 95070 Henry & Fusae KURASAKI San Jose 95129 Dr. Mark S & Dale Nakashima MADDEN San Jose 95136 Dr. Ronald & Matilda MAYEDA San Jose 95123 David & Mary MURAOKA San Jose 95129 Sally & Steve NAKASHIMA San Jose 95125 Art & Aki OKUNO Saratoga 95070 David & Ruth SAKAI San Jose 95129 Susie & Jim SAKAMOTO San Jose 95129 John & Dorothy SUMIDA Santa Clara 95050 Mike & Harriet TAKAMATSU San Jose 95120 Tom & Ruth TANIGUCHI Cupertino 95014 Mary S. TREGANZA San Jose 95117 Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Mivo WATANABE Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Kayo & Tatty KIKUCHI         | Santa Clara 95051 |
| Henry & Fusae KURASAKI San Jose 95129 Dr. Mark S & Dale Nakashima MADDEN San Jose 95136 Dr. Ronald & Matilda MAYEDA San Jose 95123 David & Mary MURAOKA San Jose 95129 Sally & Steve NAKASHIMA San Jose 95125 Art & Aki OKUNO Saratoga 95070 David & Ruth SAKAI San Jose 95129 Susie & Jim SAKAMOTO San Jose 95129 John & Dorothy SUMIDA Santa Clara 95050 Mike & Harriet TAKAMATSU San Jose 95120 Tom & Ruth TANIGUCHI Cupertino 95014 Mary S. TREGANZA San Jose 95117 Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Mivo WATANABE Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Rod & Dorothy KOBARA         | Saratoga 95070    |
| Dr. Ronald & Matilda MAYEDA San Jose 95123 David & Mary MURAOKA San Jose 95129 Sally & Steve NAKASHIMA San Jose 95125 Art & Aki OKUNO Saratoga 95070 David & Ruth SAKAI San Jose 95129 Susie & Jim SAKAMOTO San Jose 95129 John & Dorothy SUMIDA Santa Clara 95050 Mike & Harriet TAKAMATSU San Jose 95120 Tom & Ruth TANIGUCHI Cupertino 95014 Mary S. TREGANZA San Jose 95117 Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Mivo WATANABE Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Henry & Fusae KURASAKI       | San Jose 95129    |
| David & Mary MURAOKA         San Jose 95129           Sally & Steve NAKASHIMA         San Jose 95125           Art & Aki OKUNO         Saratoga 95070           David & Ruth SAKAI         San Jose 95129           Susie & Jim SAKAMOTO         San Jose 95129           John & Dorothy SUMIDA         Santa Clara 95050           Mike & Harriet TAKAMATSU         San Jose 95120           Tom & Ruth TANIGUCHI         Cupertino 95014           Mary S. TREGANZA         San Jose 95117           Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA         Saratoga 95070           Howard & Mivo WATANABE         Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                              |                   |
| David & Mary MURAOKA         San Jose 95129           Sally & Steve NAKASHIMA         San Jose 95125           Art & Aki OKUNO         Saratoga 95070           David & Ruth SAKAI         San Jose 95129           Susie & Jim SAKAMOTO         San Jose 95129           John & Dorothy SUMIDA         Santa Clara 95050           Mike & Harriet TAKAMATSU         San Jose 95120           Tom & Ruth TANIGUCHI         Cupertino 95014           Mary S. TREGANZA         San Jose 95117           Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA         Saratoga 95070           Howard & Mivo WATANABE         Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                  | Dr. Ronald & Matilda MAYEDA  | San Jose 95123    |
| Art & Aki OKUNO         Saratoga 95070           David & Ruth SAKAI         San Jose 95129           Susie & Jim SAKAMOTO         San Jose 95129           John & Dorothy SUMIDA         Santa Clara 95050           Mike & Harriet TAKAMATSU         San Jose 95120           Tom & Ruth TANIGUCHI         Cupertino 95014           Mary S. TREGANZA         San Jose 95117           Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA         Saratoga 95070           Howard & Miyo WATANABE         Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | David & Mary MURAOKA         | San Jose 95129    |
| David & Ruth SAKAI San Jose 95129 Susie & Jim SAKAMOTO San Jose 95129 John & Dorothy SUMIDA Santa Clara 95050 Mike & Harriet TAKAMATSU San Jose 95120 Tom & Ruth TANIGUCHI Cupertino 95014 Mary S. TREGANZA San Jose 95117 Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Mivo WATANABE Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Sally & Steve NAKASHIMA      | San Jose 95125    |
| Susie & Jim SAKAMOTO. San Jose 95129 John & Dorothy SUMIDA Santa Clara 95050 Mike & Harriet TAKAMATSU. San Jose 95120 Tom & Ruth TANIGUCHI Cupertino 95014 Mary S. TREGANZA San Jose 95117 Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Miyo WATANABE Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Art & Aki OKUNO              | Saratoga 95070    |
| John & Dorothy SUMIDA Santa Clara 95050 Mike & Harriet TAKAMATSU San Jose 95120 Tom & Ruth TANIGUCHI Cupertino 95014 Mary S. TREGANZA San Jose 95117 Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Mivo WATANABE Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | David & Ruth SAKAI           | San Jose 95129    |
| Mike & Harriet TAKAMATSU. San Jose 95120 Tom & Ruth TANIGUCHI. Cupertino 95014 Mary S. TREGANZA San Jose 95117 Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Miyo WATANABE Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                              |                   |
| Tom & Ruth TANIGUCHI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | John & Dorothy SUMIDA        | Santa Clara 95050 |
| Mary S. TREGANZA San Jose 95117 Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Miyo WATANABE Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Mike & Harriet TAKAMATSU     | San Jose 95120    |
| Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Miyo WATANABE Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Tom & Ruth TANIGUCHI         | Cupertino 95014   |
| Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA Saratoga 95070 Howard & Miyo WATANABE Los Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | Mary S. TREGANZA             | San Jose 95117    |
| Howard & Mivo WATANABELos Gatos 95030                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Dr. Raymond & Helyn UCHIYAMA | Saratoga 95070    |
| Harold & May YANAGITACupertino 95014                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | Howard & Mivo WATANABE       | Los Gatos 95030   |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Harold & May YANAGITA        | Cupertino 95014   |

## JA politicians in Calif. 'mostly conservative'

During the past few years, I have been involved in a study of Japanese American politicians in California. There are now approximately thirty elected Japanese American political officials in California. My task was to interview them, to gather data on their personal background and political career, and to make some generalizations about them. Thus far I have finished interviewing about 89% of them.

This study is limited to elected political officials. I have interviewed thirteen city councilmen, seven mayors, one county supervisor, one state assemblyman, and two US congressmen. On the other hand, I have excluded from my study non-political officials, even if they are elected, such as city clerks, treasurers, judges, school board members, tax assessors, etc.

In analyzing the data, I am beginning to discover a number of interesting characteristics about the Japanese American (JA) politicians in California. Some are quite different from what I had expected. Let me introduce some of these surprising findings: (1) The JA politicians in California tend to be Republican rather than Democrat; (2) the JA politicians in California tend to attract strong white support; and (3) the JA politicians in California tend to be independent of major interest groups in their communities.

Before explaining these findings further, I should emphasize that my findings are not necessarily applicable to all the JA politicians in the United States. There are two reasons for this. First, my findings are based on statistical averages and not on each individual case separately. What is true for a group of JA politicians may or may not hold for any given specific JA politician.

Second, my data source is limited to California and does not extend into other states. I tend to suspect that JA politicians in Hawaii is quite different from that in California. According to the 1970 census, the proportion of JA's to the total population in Hawaii is 28.2% whereas a comparable proportion in California is only 1.1%2 It is conceivable that such a tion make-up may account for the rather conservative image of the JA politicians being shown in my data.

#### More Republicans

Many of us would probably assume that a majority of the JA politicians in California are Democrats. We know that a

- I have been reporting the profiles of these politicians in the Japanese language edition of the Rafu Shimpo and the Kashu Mainichi, both of which are published in Los Angeles.
- 2. Numerically, however, there are almost as many JAs in California as in Hawaii. The 1970 census reports 213,280 JAs in California and 217,307 JAs in Hawaii. For simplicity, Iamusing the following two terms synonymously: JAs (Japanese Americans) and persons of Japanese ancestry.

clear majority of the most visible JA politicians - three US senators, two US congressmen, and one state governor3 - are Democrats. We also know that the voting records in Hawaii and California over the last few decades tend to suggest that a majority of the JA voters are probably Democrats. In addition, it is generally assumed in American politics that the Democratic Party is a party for minority groups, and the JAs are of course a minority group.

Yet according to my survey, of the 24 JA politicians interviewed, 9 are Democrats, and 15 are Republicans. Since the mayoral and councilmanic elections in California are non-partisan, we seldom hear about the partisan backgrounds of these politicians. Only when we conduct a systematic field survey, can we find a true and comprehensive picture of their partisanship. It is surprisingly conservative.

A key reason for this Republican dominance among the California's JA politicians appears to be their occupational background. Those JAs who would seek public office tend to be self-employed and business-oriented, and their economic philosophy is more compatible with that of the Republican Party. California's JA Republican politicians are engaged in such occupations as medicine, dentistry, real estate, insurance, farming, nursery, photography, whole-sale, and retail. There are two JA Republican politicians who are full-time employees, but both of them occupy managerial positions in prestigious

The business orientation of the JAs has considerable historical roots. When immigrants from Japan arrived in California, most of them became farmers. They began as farm laborers, and through their diligence and agricultural know-how, they rather quickly became share-croppers and farm managers. Self-reliance, hard work, and entrepreneurship are the basic ingredients of their life philosophy.

Although most of the second and third generation JAs are no longer in agriculture, some are bound to inherit such a life philosophy. Conversely, they tend to be anti-Democrat. They also tend to frown upon such qualities as idleness, dependency, and welfare support, and they tend to blame the Democratic Party as the source of these undesirable traits and practices.

Generally, California's JA Republican politicians are neither staunch or reactionary conservatives.<sup>4</sup> They are, for example, quite liberal in the civil rights field. Perhaps it is inevitable. Many of them have

3. Senators Daniel Inouye (D-Hawaii), Spark Matsunaga (D-Hawaii), Samuel Hayakawa (R-Ca.), Congressmen Norman Mineta (D-Ca.) and Robert Matsui (D-Ca.), and Governor George Ariyoshi (D-Hawaii).

4. Probably the sole exception to this general rule is Senator Hayakawa.

personally told me about a great deal of racial discrimination they have experienced over the course of their life

One of them, Councilman Toru Miyoshi (Santa Maria) has been a civil rights activist for some time in behalf of not only the JAs but also the Mexican-Americans. Most of California's JA Republican politicians support a proposal to seek some type of remedies for the forced relocation and internment of the JAs during World War II.

#### Strong White Support

According to the 1970 census, the ethnic composition of California's population is as follows: Whites 78.0%, Mexicans 11.0%, Blacks 7.0%, Indians 0.5%, Japanese 1.1%, Chinese 0.9%, Pilipino 0.7%, all others 0.8%.

If we assume the population were ethnically distributed evenly, then the Whites would be by far the most numerous group in every community in California. If so, California's JA politicians would have no choice but to get a large part of the white votes in order to win public office.

However, the ethnic makeup is not uniform in California. Some communities may have a relatively large proportion of JAs whereas others may have a large proportion of Blacks or Mexicans. Let us look at the real existing ethnic distribution and analyze the JA politicians' ability to garner votes on that basis.

In general, JAs do not constitute a significant minority group in most communities in California. Probably the heaviest concentration of JAs approximately 20%—is found in Gardena, but this is an exception rather than the rule. Even in those communities where one or more JA politicians occupy public office, the size of JAs rarely exceeds 10% or even 5%. Probably it should be expected, because the overall proportion of JAs to California's population is a mere 1.1%. Obviously relying solely on the JA votes is not a very practical way to win public

How about forming a coalition of nonwhite voters? If the size of JA voters is so hopelessly small, isn't it more pragmatic for all the nonwhites to get together, to organize a majority or near-majority coalition, and to outpoll the white candidate? In theory it may make sense to discuss a nonwhitemajority coalition to elect a JA candidate, but in practice this seems to occur very rarely in California. The general parameters of the ethnic composition in California largely eliminate that possibility.

In the kind of communities where JA politicians are active, a sum total of all the non-white voters are usually well below the majority, and a clear majority are normally whites. Thus an optimum strategy for a JA candidate is to appeal to the white voters. In other words, whenever a JA wins public office, he or she usually receives a large part of the

white votes with or without strong support from each of the minority groups.

In Gardena where the size of nonwhite is quite large - Asians 20.5%, Blacks 17.5%, Mexicans 16.2%, and Whites 45.8% (1974 data) - it may seem possible to put together a winning coalition of nonwhite voters. Yet there is no evidence that it has been actually successfully organized. Two recent JA councilmen, Mas Fukai and Vincent Okamoto, received a great deal of white votes as well as nonwhite votes. When then JA mayor (Ken Nakaoka) was defeated by a white candidate, he apparently lost support from both the JA and white communities

At the present moment, the voter appeal of the JA politicians in California is not very well split along the white-nonwhite racial division.

On the other hand, there are actual cases where victorious JA candidates failed to get strong support from some minority groups. Specific examples are State Assemblyman Paul Bannai (R-Gardena and its vicinity) vis-a-vis black voters, Councilman Frank Ogawa (Oakland) vis-a-vis black votters, and County Supervisor Richard Yoshikawa (San Joaquin) vis-a-vis Pilipino voters. In all the above three cases, the JA politicians could offset this loss by strong support from the white and other minority voters.

In the case of then Mayor George Ige (Monterey Park), he was opposed and defeated by a Pilipino American candidate apparently because he lost not only most of the Pilipino support but also much of the non-JA Asian and white votes. When the size of a given minority group becomes sufficiently large, it understandably prefers to elect one of its own rather than to continue to support one of another minority group such as the JAs.

A fairly large minority group which have yet to mobilize its full political potential are the Mexicans. In many communities where the JAs have already elected their own city councilmen, the Mexicans have not, although their size may be as large as 20%, 30%, or even more. Many of these tend to be rural agricultural communities rather than urban industrial communities.

According to many JA politicians, the Mexican community tends to be divided into factions; the Mexicans are poorly registered and participate infrequently in the electoral process; and they are not an effective voting bloc. A possible exception is Oxnard, where we find a JA mayor (Dr. Tsujio Kato) and a JA city councilman (Nao Takasugi). A fair number of JA politicians insisted that Cesar Chavez had little influence among the grass roots Mexicans.

#### Independent-Minded Politicians

Thus far I have shown that most victorious JA politicians are receiving strong white electoral support. But how is it possible?

One common reason that I have found among California's JA politicians is that they maintain a fairly favorable image among the electorate and especially among the white voters. JA politicians are widely considered to be fair, neutral and honest. More specifically, most JA politicians are regarded as independent of the special interests in the communities whereas many of their opponents mostly white candidates - are not. In today's American electoral process, integrity is a relatively potent factor. Against the backdrop of Watergate, Koreagate, and other scandals, one can not underestimate the significance of such qualities as fairness, neutrality, and honesty in assessing the vote-gathering ability of a given political candidate.

In many communities in California, we find various business groups whose interests are profoundly affected by the way in which some of the decisions are made by their local governments. It is then inevitable that some of these business groups want to influence city government. Among these, by far the most important group are developers.5 Since many communities in California are expanding very rapidly, and since a great deal of money can be made in real estate, it is hard not for developers to attempt influence the city planning commission and even the city council itself. Not infrequently developers can succeed in recruiting some politicians and making them their agents at the city hall.

In addition, we often find a reformist group in many communities in California. These activists are generally interested in preserving environment, controlling real estate development and cleaning up the "corruption" in city government. Thus many communities in California are divided between the longtime politicians who tend to cooperate with developers and the relatively new who often represent reformists and environmentalists. Most JA politicians appear to belong to the latter group.

In the contest of this political power equation, California's JA politicians appear to enjoy several advantages.

First, usually extent of conflict between the old-politician-developer group and the new-politician-environmentalist group is so intense that the white-and-nonwhite distinction is often reduced to a secondary or marginal issue.

Second, it is easier for the reformist group to sell a JA candidate to the general public. Since a JA candidate tends to

5. An exception to this pattern is Gardena, where the poker clubs wield strong political influence. Three white politicians receive political funds from these clubs and support them politically. The remaining two JA politicians do not receive any money from the card clubs and take a critical political position against them.

be new and is nonwhite, he appears less tied to the establishment in the community. In many instances, a JA candidate looks "cleaner" than many white candidates.

Third, unlike other minori-

Third, unlike other minorities, a JA candidate tends to be well educated and professional, or at least quite diligent. Thus the JA candidate looks more qualified.

It would be, of course, naive to assume that all the JA politicians are completely clean. There must be many temptations in politics, and one needs to raise political funds continuously if he or she wants to stay in politics. Sooner or later at least a few JA politicians will inevitably be linked to some scandals.6 But on the average, it may be fair to argue that many JA politicians deserve the image of a clean politician. Most of California's JA politicians appear to have a sufficient and stable income. Some of them have accumulated considerable assets before going into politics. Although it is risky to generalize, the crime rate among the JAs is probably lowest among all ethnic groups in the United States.

Let me cite two more examples to shed further light on the favorable image on the JA politicians in California. When I interviewed Congressman Robert Matsui (D) of Sacramento, I was struck by his "non-politician" appearance. After being briefly exposed to his youthful look, slender physique and gentle mannerism, I could not prevent myself from telling him that. Matsui shot back by saying that not looking like a politician is a major asset nowadays in America and that people can trust such a person and would vote for him.

There are some non-JA politicians who seem to have a very difficult time in sustaining their popularity. For them merely being a politicians is a major liability. Senator John Tunney had such a problem vis-a-vis his challenger, S.I. Hayakawa, in 1976. Hayakawa was apparently successful in imposing a "dirty professional politician" image on Tunney while effectively posing himself as a "clean political amateur" before the electorate.

In a two-way election fight between a JA and a white candidate, the JA was considered "clean" while the white considered "suspect". It was obviously inconceivable in California a few decades ago, but it is now possible

It may be premature to conclude that the kind of intense anti-Japanese feeling that existed prewar ('30s-'40s) in California has been completely eradicated. It may also be too early to conclude that racism in other areas such as school integration, employment, social relation has been thoroughly removed. However, at least in the electoral process in California, the JAs are now apparently evaluated objectively and fairly by the general public.7

6. The recall movement against a JA city councilman (Sak Yamamoto) in Carson succeeded in October 1979.

7. I must once again emphasize that my study deals only with California and not with other states of the union. It appears that as an electoral factor, race is more important in Hawaii than in California. The latest example of this is Ariyoshi-Fasi gubernatorial contest in 1978.

## 'Hole Hole Bushi' - plantation songs of Hawaiian Issei pioneers recorded

By BEV CREAMER

Honolulu:

Harry Minoru Urata didn't cry this time, though he usually does.

Sitting on his piano bench in his tiny music studio, he threaded the tape reel, punched a button on his tape recorder and sat back to listen to a wailing song remarkably like a Negro spiritual.

Japanese and Hawaiian. And the song had only three lines.

Urata didn't cry but he did the day he recorded the song. He was interviewing an Issei, in her late 70s, in a plantation camp on the outskirts of Hilo on the island of Hawaii. She started to sing for him, a song she'd once sung on the plantation

Except the words were as she stripped the dead outside leaves from the sugarcane.

Today's hole hole is not so hard. Why?

Because I received a letter from Japon.

Tears sprang to her eyes and she wept through her song, her voice wavering.

Hawaii, Hawaii, like a dream

So I came

But my tears are flowing now in the canefields.

Tears came to Urata's eyes too. He stopped the tape recorder and they wept together. Then he started it up again and she continued her song, the tears still there.

That was at least 15 vears ago and the woman is probably dead now, says Urata, though her song is still alive, part of an immigrant heritage that Urata has been recording over the last 20 years.

In a box he has a stack of tapes with more than 50 "hole hole bushi"-Japanese plantation songs.

Hole hole refers to the action of stripping off the dead sugarcane leavesusually a job reserved for the women-and bushi is Japanese for "song."

The songs are indigenous to Hawaii, borne out of the rigors of the plantation work. Yet their origins are part Japanese too.

Urata believes that the single melody, used over and over again in each song, is a slow-paced folk tune from Hiroshima. But that's where the similarity

"The folk song in Japan is a harvest song; happy because there are lots of crops," Urata explains.

"But in Hawaii it's kind of different. In Hawaii the lyrics are all sad. They're all about how they have to

Interestingly, says Urata, who has painstakingly studied the songs in his spare time over the past two decades, and who eventually wants to write a book about them, "This is the only folk song sung by Japanese immigrants.

Let me sleep if it rains Let me rest if it shines Let me get drunk if it is cloudy Hawaii, Hawaii was a good place I thought But when I came, what I saw was hell The boss was Satan, the lunas his helpers.

I do not jear The earthquake and lightning As much as the voice of the luna.

The songs date from 1885 when Japanese contract labor to Hawaii began. They lasted into the first decades of the 20th century. Sung by both men and women, the songs express the misery and suffering of the immigrant cane workers, along with more risque aspects of their life.

Urata's interest in the subject began during World War 2, when he was incarcerated in California. A Kibei, he had been educated in a government school in Japan, and had returned to Hawaii where he was born.

He met another internee, Ken Pu Kawazoe, who had been a reporter for the Hawaii Times, a Japanese vernacular. Kawazoe had done a great deal of research on immigrant laborers and their condi-

After the war, Kawazoe told him, "Urata-san, how

bout you? You know about hole hole bushi and you know the language. How bout you interviewing?"

Inspired to study and collect the plantation songs, Urata began to see it as his life work. He traveled to all the islands to interview old-timers, recording their songs sometimes around kitchen tables. By this time, he was also teaching music.

Soon his yearly vacations were being given over to tracking down the long-retired plantation workers and sitting with them as they sang the old songs.

He could talk to them in their own languages-any number of Japanese dialects laced with Hawaiian.

"Really, they suffer," he said, remembering all the tears that had been shed as the songs were sung.

And Urata?

"I cry sometimes," he said simply.

-Honolulu Advertiser

#### Growing Up in Postwar Japan

Continued from Page 54

were my classmates. I spent a glorious two years.-active and productive-at the school. It was a though I was primed for an explosive venture of learning in a language that I was more familiar with, after years of linguistic privation, and I made the most of the time I spent at St. Joseph. I have nothing but fond memories of the school, the Brothers who taught there, the priests, and my classmates. I was behind because of the camps and the postwar years in Japan, and I didn't graduate high school till I was 21, a time when one normally is getting ready to finish college.

One after the other, my classmates and friends began to return or go to the States to make a life for themselves. I stayed, because

being the only child my parents needed me, and I found a job with the US government in Japan and settled down to work without knowing where I belonged and with only a vague notion of returning, although I considered myself an American. But I kept my desire to write alive. I nurtured it, doubted it, wrestled with it, made halting stabs at it, took night school classes to try to learn my craft, and just generally grappled with the amorphous titan of affirmation and negation. But that is another story.

The years spent in Japan, especially the postwar years and the years of the Korean War, made for an exposure to a rich and varied culture that forms part of our background and though it was not without its own kind of anguish, the experience proved to be a source of inspiration and understanding.

Thank you, Yankee Samurai

Continued from Page 52

History is beginning, I think, to prove that the contributions of the Yankee Samurai was a contribution transcending the narrow national lines of demarcation.

More specifically, the Armed Forces Language Institute, now located at the Presidio of Monterey, is a tangible contribution which they made to the national welfare of our country, transcending just military considerations. In teaching his Caucasian comrades in arms a command of the Japanese language, he tore asunder the mythical veil of the inscrutable Japanese mind; he demonstrated that east is not east and west is not west when it comes to the longings and aspirations common to all mankind. In waging cold wars which seek to capture the hearts and minds of men, knowledge and command of the potential enemy's language are just as vital as nuclear weapons. And like the atom and atomic energy, language can and must be employed in our quest for world peace.

Written words are but signs and symbols tions. Language changes as the ideas, Japan.

ideals and mode of thinking changes witness the language of young Japanese people today with that which we taught at the MISLS. Translation and interpretation are arts. They are effective only when there is a spontaneous selection and correlation between adherence to dictionary equivalents and the employment of an idiom which better evokes the precise counterpart of an idea or an emotion. Thus a thorough knowledge of the foreigner's psychological make-up, his facial characteristics, and historical background and traditions are not only helpful but indispensable. So too is a recondite appreciation of the particular individual's individual and collective hopes and fears.

When mastery of foreign language as thus explained becomes a common-place in every American home, then and then only will the mask of inscrutability be torn from potential enemies. And then and then only will international mistrusts and misunderstandings be dissolved, and true understanding and peace achieved.

For showing us the feasibility and significance of this high adventure, we say today, "Thank you Yankee Samurai." With your foreign language command, you helped crush a militarist Japan, helped nurture the dignity of the individual in a democractic and peace-loving Japan, and of thoughts and the spoken tongue is the contributed mightily in bringing about the medium of exchange in the free com- amity and understanding that we enjoy merce of ideas, ideals, and human emo- today between the United States and

DIE BIGGEST LITTLE CITY IN THE WORLD 



### HAPPY AND HEALT

FROM ALL THE MEMBERS, OFFICERS AND BOARD OF DIRECTORS OF THE

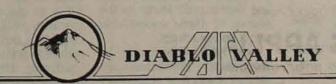
90745 • 328-6842

THANKS GO OUT TO THE 1979 OFFICERS AND BOARD — FOR A JOB WELL DONE!

**OFFICERS** ....Tom Kawamoto V.P.-Program .....Chas. Braugunier . . . Kazuo Nishida Rec. Sec. . . . . . . . . Helen Kamimoto . Yayoi Ono .Robert Chuck

Paul Schneider

Lou Brownlee Ruthie Sakamoto Ken Harada Dodie Brownlee Joe Sakamoto (Advisor)



SERVING CENTRAL CONTRA COSTA COUNTY

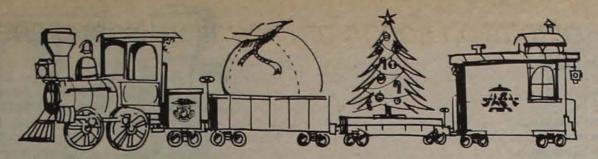
#### NC-WN District Council's Small Chapter of the Year **WISHES**

A Joyous Season and Happy New Year!

Yukio Wada, Pres. Mollie Fujioka, VP Ed Kubokawa, VP Mary Takai, Sec. Bill Suzuki, Treas. Wilma Hayashi, Publicity

Jack Nakashima, Deleg. Ted Morodomi, Alt. Del. Alice Kanagaki, Program Mike Hamachi, Issei Hsg. Bill Utsumi, Phone Kathrin Serata, Cultural

Nancy Doi, Board Member George Ichikawa, Board Don Meeker, Board Masaye Nakamura, Board Nancy Noma, Board Yasuko Wada, Blue Shield



# Holiday Greetings from Gardena Valley Chapter & Friends

Season's Greetings

#### MONTEREY CLUB

13927 S. Vermont Avenue Gardena, CA 90247

(213) 329-7524

SEASON'S GREETINGS SUMIO TANIGUCHI, O.D.

> 17523 Crenshaw Blvd. Torrance, Ca 90504

Happy Holidays

HAIR UNLIMITED Beauty Salon

1601 W. Redondo Beach Blvd. Gardena, Ca. 90247



#### KANEGAWA Lawnmower Shop

Sales & Repair Garden Supplies Open 6 Days: 7 a.m.-6 p.m. CLOSED TUESDAY Sunday: 8:30 to 5 16625A&B So. Normandie Gardena, Ca 90247 @ 321-9832

#### Gardena Sporting Goods

**BOB TONAL** 1338 W. Gardena Blvd. Gardena, Ca 90247

#### RALPH OTA

18051 Chanera Ave. Torrance, Calif. 90504 (213) 532-1658 324-1523



#### Happy Holidays

HENRY & AMI NAGAHORI

IMPERIAL MOLD & PRODUCTS INC. 3103 EAST LAS HERMANAS ST. COMPTON, CALIFORNIA 90221 537-5434

Plastic Molders • Mold Makers
Injection • Compression • Transfer • Injection-Thermoset

Merry Christmas and a Happy New Year

## K & Y NURSERY, INC.

16325 South Avalon Blvd. Gardena, Calif.90248

Holiday Cheers

#### KOBY'S APPLIANCE

COMPLETE HOME FURNISHING

15130 S. Western Ave., Gardena, Ca 90247 324-6444 • 321-2123

Jack N. Kobayashi

#### Sugino-Mamiya INSURANCE AGENCY

LIFE, HEALTH, AUTO, HOME . WE COVER IT ALL'

1834 W. 182nd St., Torrance, Calif. 90504 538-5808, L.A. Exchange 770-4473, 24-Hr. Sv. 329-8542 SEICHI (SAGE) SUGINO

#### **HOBI FUJIU**

COMPLETE INSURANCE SERVICE

15215 So. Western Ave. Gardena, Calif. 90249

> (213) 323-9791 Res.: 532-0720

Holiday Greetings

Dr. Yukio Nakama 2320 W. Redondo Beach Blvd. Torrance, Ca 90504

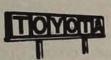


#### Best Wishes

#### **GARDENA** PHARMACY

RYO KOMAE 1134 Gardena Blvd. Gardena, Ca 90247 324-5652

> JANET KISHIYAMA HOWARD ATSUMI JAMES HIRANO RANDY ITO



#### Art Kudo's Toyota of Gardena, Inc.

18416 S Western Ave, Gardena, Ca 90247 Phone: 327-9142

Holiday Best Wishes

## Gardena Body Shop

"AUTO BODY AND PAINT"

PHONE (213) 323-7409

ISAO "EASY" TANOUYE 1560 WEST ROSECRANS AVENUE TAK OKAMOTO

GARDENA, CALIFORNIA 90249

#### Peace on Earth

## THE HORSESHOE CLUB

14305 S. Vermont Avenue Gardena, CA 90247

(213) 323-7520

Bless your House at This Joyous Time

### Mary Alice & Bill Bailey

Season's Greetings

#### JACK'S UNION SERVICE

JACK SEITOKU OSHIRO 1301 W. Redondo Beach Blvd., Gardena, Ca 90247

#### Happy Holidays

#### Penthouse Clothes

1607 W. Redondo Beach Blvd. Gardena, Ca. 90247 / 321-6804

#### A-B-C NURSERY, INC.

Wholesale Only - Since 1934

424 E. Gardena Blvd., Gardena, Ca 90248 Phone: 327-9212

FRANK M. YONEMURA AND SONS

#### Season's Greetings MOTOYAMA COMPANY

COMPLETE LINE OF ORIENTAL FOODS MEAT - VEGETABLES - GROCERIES

DA 4-0949

Gardena, Calif. 90247 16135 So. Western Avenue, MUZZY MORITA and ASSOCIATES

#### OPEN SATURDAYS

9 a.m. to 1 p.m. at our 4 Drive-Up Windows



#### THE MITSUBISHI BANK

OF CALIFORNIA MEMBER FDIC

#### **GARDENA OFFICE**

1600 W. Redondo Beach Blvd., Gardena, Ca 90247 Phone: 532-3360

#### SEASON'S GREETINGS

#### OTA NURSERY

W. 182nd & Ermanita TORRANCE, CA 90249

#### TY KAJIMOTO

**BOWLING SUPPLIES** 327-8944 1246 Gardena Blvd.

> Holiday Greetings from the

Gardena, Ca 90247

#### MIZUSAKI'S

Ben, Karen, Pam & Jimmy

HELLO"

#### **RICHARD &** KIM INATOMI

21111 Dolores St., #57 Carson, CA 90745

#### SUNNYSIDE NURSERY

Wholesale Grower 1650 W. El Segundo Blvd. Gardena, Ca 90249

SEASON'S BEST WISHES

**DORIS DIAMOND BANKUS GARDENA CITY CLERK** 

#### COAST NURSERIES, INC.

SAM FUJIMOTO 15913 S Main St, Gardena, Ca 90248 321-0937 • 324-0755

SEASON'S BEST WISHES

Dr. Ryan Yonny Koyama Dr. John Y. Koyama and Families

1979 CABINET

Mas Odoi

Tak Kawagoe

Sam Fujimoto Lance Izumi

Miyo Fujikawa

Aaron Yoshida

Johnny Fujikawa

Chester Sugimoto

Stuart Tsujimoto

President Vice President-Membership Vice President-Program Vice President-Youth Corresponding Secretary Recording Secretary Treasurer

Ex-Officio Insurance Commissioner **BOARD OF DIRECTORS** 

Mayko Tarumoto Robert Tarumoto

Helen Kawagoe

Karen Mizusaki

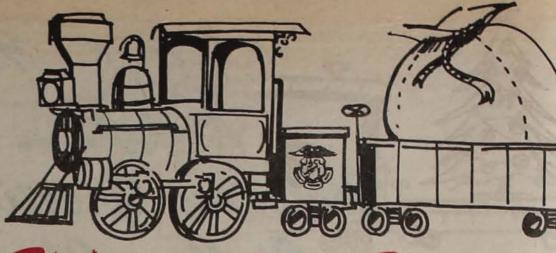
Aya Fujimoto

Bill Nakagawa Kuni Tamura Dorothy Dohi Don Bannai

Sabre

Truline

Joe Fletcher Wayne Sugita David Mau George Morimoto Lou Tomita



#### TRI-M PLUMBING CO., INC.

1335 West 168th Street Gardena, Calif. 90247 Stan Murakawa 532-0391

> **Holiday Greetings** from the

> > KAJI'S

Bruce T., Frances, Jonathan, Miki and Troy

H&K

Shell Service

Tuneup & Brakes

15700 S. Western Ave.

Gardena, Ca 90247

515-9555

A JOYOUS HOLIDAY

#### RAINBOW CLUB

13915 S. Vermont Avenue Gardena, CA 90247

(213) 323-8150

• Daiwa

Lamiglas

**Fenwick** 

Yo's Custom Rods and Fishing Tackle

16120 SOUTH WESTERN AVENUE GARDENA, CALIFORNIA 90247 YO YOSHIDA, Prop.

Hours: Tues/Fri—11 - 8 p.m., Sat—from 10 a.m. Open Sundays—10 a.m. - 4 p.m.

532-1376

Season's Best Wishes

**TAK ISOBE STUDIO** 

1124 Gardena Blvd., Gardena, Ca 90247

#### MAYFLOWER **NURSERIES**, INC.

16908 S Normandie Ave Gardena, Ca 90247

> FRED, HERB, TED FUKUWA BEN NODA

323-0346

Dr. & Mrs. Paul Tsukahara

MARDY, KENNY and LOUISE

ED & RUTH YOSHIKI **Ed & Ruth's Nursery** 

3610 W El Segundo Blvd Hawthorne, Ca 90250

SEASON'S

GREETINGS

THE FLETCHER CUMPANY

GARDENA. CALIFORNIA

324-8941 / 321-2375 TAKEO ISOBE

**Holiday Best Wishes** 

#### CANTONESE **S** RESTAURANT

Polynesian Atmosphere

321-0834

1828 W. Rosecrans Ave. Gardena, Calif. 90249

Season's Greetings

BOB, PRISCILLA, LAURIE AND TRACY ISHII

> OMEDETO! I. T. NURSERY

JAMES TAGAWA & FAMILY 256 East Alondra Blvd., Gardena, Ca. 90248

> MERRY CHRISTMAS HAPPY NEW YEAR

## THE GARDENA CLUB

15446 S. Western Avenue Gardena, CA 90247

(213) 323-7301

(213) 770-1062

#### Universal Heritage Investments Corp.

STOCKS-BONDS-INSURANCE

STUART TSUJIMOTO Wells Fargo Bldg. (Plaza Level)
Del Amo Financial Center, Torrance, Calif. 90503
Bus. 370-8531—772-6529

Merry Christmas!

#### BUDGET NURSERY

Complete Garden Supplies · Flowers by Ruthie Joe and Ruthie Sakamoto, Licensed Contractors 438 W Carson St, Carson, Ca 90745 ● 328-6842

HAPPY HOLIDAYS Bill & Sachi Ishii and Steve 16826 Raymond Place Gardena, Calif. 90247

Open Daily 11 a.m.-10 p.m. Till 11 p.m. Fri. & Sat.

**SINCE 1947** 

**ALSO TIJUANA INN** In Hermosa Beach

(Food to Go)

Phone 323-0409 1029 Redondo Beach Blvd. Gardena, Ca 90247

Happy Holidays

Alex Macksoud

ATTORNEY-AT-LAW 2522 Artesia Blvd. Redondo Beach, Cu.

NISEI ORIENTAL GIFT SHOP otic Gifts from the Orient

15112 S. Western Ave. Gardena, Ca 90249 327-9520 TAD UYEMURA

#### BEST WISHES

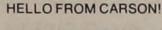
Dr. Harry lida Dr. Terry Taniguchi Dr. Kiyoshi Fukuda

1700 W. Gardena Blvd. Gardena, CA 90247

#### A-One Flower Shop

2009 W Compton Blvd Gardena, Ca 90249 Phone: 324-4684

AUSSIE AND SHOZO HIRAIZUMI



#### TAK & HELEN KAWAGOE 21111 Dolores St. #66

Carson, Calif. 90745

#### NURSERY

KAZ and YO MINAMI Growers and Wholesalers

14101 Budlong Ave. Gardena, Calif. 90247 DAvis 4-1614 - 4-4057

748 Maple Ave. Los Angeles, Calif. 90014 MAdison 2-6222

Happy Holidays

#### KEN NAKAOKA CO.

Complete Real Estate Service - IN PACIFIC SQUARE CENTER -1630 W. Redondo Beach Blvd. Gardena, Ca 90247

(213) 321-3285

(213) 323-4444

HOLIDAY GREETINGS

**MAYOR ED AND IRENE RUSS** GARDENA, CALIFORNIA

#### POLA COSMETICS

FUMI ISHINO, YOSHIKO MORI, DORA IZUMI Town & Country Shopping Center ● 327-3954 15140 S. Western Ave., Gardena, Ca.

> HOLIDAY GREETINGS!

### **ELDORADO CLUB**

15401 S. Vermont Avenue Gardena, CA 90247 (213) 323-2800

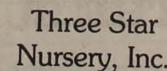
BLOOMING POT, FOLIAGE AND BEDDING PLANTS IN CELL PAK-SHELF RACK



SALES, INC. A Grower's Organization for Planned Plant Promotion

Gardena, Calif. 90248 Call Us: (213) 321-0936







Flowers and Vegetable Plants: Wholesale Growers

17235 Newhope Fountain Valley, Ca 92708 (714) 545-8449/(213) 430-4388



#### 1980 CABINET

President Vice President-Programs Vice President- Programs Corresponding Secretary Recording Secretary Treasurer Ex-Officio Historian Insurance Commissioner

Johnny Fujikawa Lou Tomita Don Bannai Dorothy Dohi Miyo Fujikawa Aaron Yoshida Mas Odoi Mayko Tarumoto Stuart Tsujimoto

**BOARD OF DIRECTORS** 

Aya Fujimoto Sam Fujimoto Norm Hata Chester Sugimoto Helen Kawagoe Tak Kawagoe Karen Mizusaki

George Morimoto John Nakagama Bill Nakagawa Rebecca Nakamura James Nishizaka (Pub/Editor)

the Gardena Valley JAC.

#### PAUL BANNA

**ASSEMBLYMAN** 

### CAL-KONA REALTY CO., INC.

16131 SO. WESTERN AVE., GARDENA, CALIF.

327-4684

RESIDENTIAL - COMMERCIAL - ACREAGE - INCOME

#### SEASON'S GREETINGS

ALPHA BETA

WAYNE BUCK, MANAGER 1310 W. Rosecrans Blvd. Gardena, Ca 90247

#### ED'S MOBIL SERVICE

655 Carson St. at Avalon Carson, Calif. 90745 Phone: 830-4792

Phone Terminal 4-4911

**GEORGE NURSERY** 

ALL KINDS OF NURSERY STOCKS (Retail and Wholesale)

21507 So. Main St. (Main and Carson St.) Carson California GEORGE & MONA OHARA

#### K. & K. & T. AUTO PARTS, Inc.

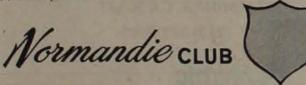
Kiyo Matoba, Kaz Watanabe, G. Tanaka

1407 W. CARSON TORRANCE, CALIF. 90501 PH. 328-2204

#### **HIRATA CAMERA**

Cameras and Sound Equipment Sales and Rentals West Mall Pacific Square #19 1630 West Redondo Beach Blvd. (213) 329-4911 Gardena, Calif. 90247

Happy Holidays



14808 S. Western Avenue Gardena, CA 90249

(213) 321-2110



JARDENA VALLEY CHAPTER JOINS ALL OUR ADVERTISERS IN WISHING EVERYONE A MOST JOY-HOLIDAY SEASON. WE THANK ALL OUR LOYAL SUP-PORTERS, AND TO OUR NEW FRIENDS . . . WELCOME ABOARD.

### **Holiday Greetings**



New Meiji Market

New Meiji Takeout 

New Meiji Catering Service

#### **PACIFIC SQUARE CENTER**

1620 W. Redondo Beach Blvd., Gardena, Ca 90247 (213) 323-7696 / 321-4734

"THE FRIENDLIEST PLACE TO BANK IN GARDENA"



## THE SUMITOMO BANK

OF CALIFORNIA

Gardena Office: 1251 W. Redondo Beach Blvd.

Torrance Office: 21701 Hawthorne Blvd. 772-0011 542-8551

HOLIDAY GREETINGS

#### LITTLE GIANT DRUG

MOCHIDOME BROTHERS 2205 W. Redondo Beach Blvd., Gardena, Calif. 90247

Best Wishes

## KAMINISH

**AUTO SERVICE** 15837 S. Western Ave. Gardena, Ca. 90247

HAPPY HOLIDAYS! DR. and MRS. **ERNEST TERAO** 

Japanese Confectionery

SAKURA-YA



MASAYASU FUJITA 16134 S. Western Ave. Gardena, Ca 90247 323-7117

Happy Holidays **Bob and Mayko TARUMOTO** 

and Family

15903 So. Western Ave. Gardena, Calif. 90247 Geo. Kaminishi

KAM'S AUTO BODY

Tel.: 329-4333

#### GOLDEN NURSERY Inc.

Flowers, Vegetable Plants Wholesale Only YAMANE BROS. John, Frank, Carl, Henry Phone: FA 1-0380

2315 W. Redondo Beach Gardena, Calif. 90247

## Hair Lines by IRENE

IRENE HATATE, R.E., R.C.

2430 Torrance Blvd Torrance, Ca 90501 328-8441

Hair Styling With A Personal Touch

"MITTS" BARBER SHOP 2017 W Compton Blvd Gardena, Ca 90249 515-9447



Season's Greetings

#### Gardena Mower Works

1609 W Redondo Beach Blvd Gardena, Ca 90247 321-1756 • 324-6131 HARRY SAKATA

Minnie & Ken Osaka

1324 Magnolia Ave. Gardena, Calif. 90247

Season's Greetings

ROBERT N. and SHIRLEY YAMASAKI JON, KRISTI and MARK

Joe and Dorothy KOBATA

1425 W. 139th St. Gardena, Calif. 90249

HOLIDAY GREETINGS

Hank & Kay Umemoto PRESTO PRINT

15318 Crenshaw Blvd., Gardena, Ca 90249

#### TOM'S NURSERY, INC.

Wholesale Grower — Ornamental Plants

13202 Doty Ave., Hawthorne, Ca 90250

Sugimoto Nursery, Inc. WHOLESALE GROWER

21414 Grace Ave., Carson, Ca 90745 CHESTER SUGIMOTO



HOLIDAY GREETINGS

KYODO DRUG CO.

Pharmacist - Shigeru Morinaka

316 E. 1st St., Los Angeles 90012

628-3894

Merry Christmas and a Happy New Year



PACIFIC CALIFORNIA
FISH COMPANY, INC.

512 Stanford Avenue

Los Angeles, Calif. 90013

626-5641

Bigger and better!

40th ANNUAL NISEI WEEK JAPANESE FESTIVAL



AUGUST 9-17, 1980 ... and visit the NEW Little Tokyo

NISEI WEEK JAPANESE FESTIVAL, INC. P.O. Box 2201, Los Angeles, California 90051 244 So. San Pedro St., Los Angeles, Ca. 90012 (New Address after February, 1980)

### Season's Greetings



**Empire Printing** 

114 Weller St., Los Angeles 90012-628-7060

#### 仕事に暮しに……



THE MITSUI BANK OF CALIFORNIA

加州三井銀行

211 S. San Pedro St. Los Angeles, Ca 90012 Phone: 680-4231 Joyous Holiday

#### S.K. UYEDA Dept. Stores

(TWO LOCATIONS)

230 E. 1st St.

350 E. 1st St.

LOS ANGELES, CA 90012

Season's Greetings

#### KAMIYA

INSURANCE AGENCY INC.



神谷総合保険代理店 (213)626-8135 JAPANESE VILLAGE PLAZA 327 E SECOND ST. SUITE224 LOS ANGELES. CA. 90012

Holiday Cheer

## Anzen Hardware and Supply Co.

TSUTOMUMAEHARA

(TWO STORES) 220 E. 1st St. 232 E. 2nd St. Los Angeles, Ca 90012 Holiday Greetings from all the people you've met at California First.





Christmas Greetings

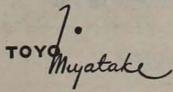
#### **FUKUI MORTUARY, INC.**

Soichi Fukui - James Nakagawa Nobuo Osumi, counsellor

707 E. Temple Street Los Angeles, California 90012 Phone: 626-0441

"Fondest Best Wishes To All Our Friends"

PHOTOGRAPHICALLY YOURS



S T U D I O 318 East First St. • Los Angeles 90012 • 626-5681

#### MIKAWAYA SWEET SHOPS

 244 E. 1st St., Los Angeles 90012
 .628-4935

 118 Japanese Village Plaza, L.A.
 .624-1681

 1630 W. Redondo Beach, Gardena
 .538-9389

 2801 W. Ball Rd., Anaheim 92804
 .714/995-6632

#### TOWNE DISTRIBUTING CO.

"SCHLITZ—BURGIE—ASAHI"
Ronnie Sugiyama-Harry Yamamoto-Kaz Furuto
PHONE: 264-1212

3616 Noakes St., Los Angeles, Ca 90023



EDWARD FUKUMOTO / associates, inc. 1150 WILSHIRE BL., LOS ANGELES, CA 90017 • (213) 481-2400

Holiday Best Wishes

## Nisei Trading Co. Estab. 1936

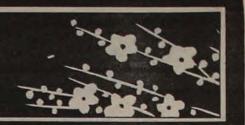
Complete Home and Office Furnishings

Appliances — Television and Hi-Fi

249 S. San Pedro St., Los Angeles, Ca. 90012
Telephone: 62406601

Quality Merchandize at Competitive Discount Prices Over 30,000 Sq. Ft. of Fine Home Furnishings

# DOWNTOWN L.A.



Season's Greetings

Joseph's

LITTLE TOKYO



BREADED

## SHRIMP

At Your Favorite Grocery

#### FISHKING PROCESSORS, INC.

MAS KAWAGUCHI, President 1327 East 15th Street Los Angeles, Calif. 90021 Phone: 746-1307

Happy Holidays



Imported Japanese Records & Tapes

139 Japanese Village Los Angeles, Ca 90012 (213) 625-8485



321 East First Street Los Angeles, Calif. 90012

MERIT CHRISTMAS and a Happy New Savings.

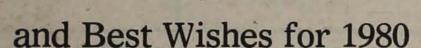


LOS ANGELES TORRANCE/GARDENA MONTEREY PARK IRVINE
324 E. First St. 624-7434 18505 S. Western Ave. 327-9301 1995 S. Atlantic Bivd. 266-3011 5392 Walnut Ave. (714) 552-4751

MERIT SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION

Holiday Greetings







Ted Kojima, Manager Orient Sales

ቚዹቚዹኯዹቚዹቝ<del>ዹኯዹቚዹቚዹዀዹዀዹዀዹዀዹዀዹዀዹ</del>ቜዹቜዹቜዹቜዹቜዹቜዹቜዹቜዹ

#### Season's Greetings

NEW YORK

• TOKYO • OSAKA • SHIZUOKA



#### MIYAKO travel service

Kazuji Hashimoto

135 S. San Pedro St. Los Angeles, Ca. 90012 628-8133

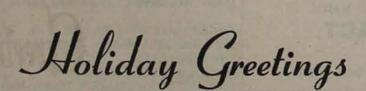
Season's Greetings

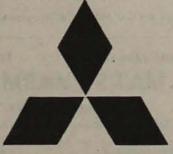
## CENTRAL X-RAY LABORATORY

RADIOLOGY

Dr. Tom T. Watanabe, and Staff

368 EAST FIRST STREET LOS ANGELES, CALIF, 90012 624-5398





The famous Mitsubishi symbol of Three Diamonds represents the service, experience and confidence known internationally in business and banking.

# THE MITSUBISHI BANK OF CALIFORNIA

MEMBER F.D.I.C.

HEAD OFFICE: 800 Wilshire Bivd. at Flower Los Angeles, Calif. 90017 (213) 621-1200

GARDENA OFFICE:

LITTLE TOKYO OFFICE: 321 E. 2nd St., near San Pedro St., Los Angeles, Calif. 90012 (213) 680-2650

SAN FRANCISCO OFFICE: ontgomery St., near Californ San Francisco, Calif. 94104 (415) 788-3600



DOWNTOWN LOS ANGELES JACL

# Season's

Tad Ikemoto

Kango Kunitsugu

Howard Nishimura

Michael D. Oh

500 EAST FOURTH STREET LOS ANGELES, CALIFORNIA 90013

# Hank's Wilshire Tow, Inc.

2400 W. Washington Blvd. Los Angeles, Calif. 90018

HENRY HANADA Phones: 734-3137 — 734-1186

## PASADENA JACL



Tom T. Ito Phil Ito

Season's Greetings



ITO INSURANCE AGENCY, INC.

OFFICE: 595 North Lincoln Ave. Pasadena, California 91103 213/681-4411 (L.A.) 213/795-7059 (Pas.)

#### Season's Best Wishes

442nd RCT'S

**'GO FOR BROKE'** 

LICENSE FRAMES

Sold by Club 100 of So. Calif. WRITE OR CALL

Monte Fujita, Pres. 815 S. Crocker St. Los Angeles 623-1673

Col. Young O. Kim (chmn.) 4227 W. Pascal Pl. Palos Verdes Peninsula, Calif. 541-5142



Little Tokyo Towers, Inc. 455 East Third Street Los Angeles, CA 90013 (213) 622-3076

Best Wishes For Happy and Satisfying Senior Years!

#### **HOVEY-DALLAS CHEVROLET**

Your One-Stop Center for New Chevrolets, Used Cars, Parts & Authorized Service

#### Fred Hayashi

323-0300 15600 S. Western 321-2900 Gardena, Calif. 90249

Season's Greetings

KGS

electronics, inc.

Yeiki Matsui

TRIMMER Distributor-

Bellefontaine

Lawn Mower Shop Sales and Service

836 S. Fair Oaks Ave. • 793-1437 Pasadena, Ca. 91105

OTA'S MARKET

798-7596

2291 N. Lincoln Ave.

Altadena, Calif. 91001

30th Annual

Henry Ohye TROPHY



SEPTEMBER, 1980

## **Henry Ohye**

**FOUNDER & DIRECTOR** 

SUBSIDIARIES

K.G.S. Export Sales-Lincoln Instruments

JIM MASATSUGU

George Sugimoto • Katz Hirano • Tad Nomachi • Ted Imoto • Sumio Sato

MAT'S PHARMACY

SYcamore 4-7197 2311 Lincoln Avenue - Altadena, Calif. 91001

514 N. Wilcox Ave., Apt. 23 Montebello, Ca. 90640 Tel.: 724-0871

Merry Christmas

Eiko Matsui

**FUTABA** 

**Food Center** 

1507 LINCOLN AVENUE

PASADENA, CALIF. 91103 SYcamore 7-0466

MACK YAMAGUCHI

INSURANCE

Room 538-T

1543 W. Olympic Blvd.

Los Angeles, Calif. 90015

383-4809

711 Fair Oaks Ave. South Pasadena, Ca. 91030 799-4104

MACK YAMAGUCHI. Japanese Representative

#### **ENO TV SERVICE**

Service Most Makes Hours 9-5 Daily, Closed Sun. & Mon.

16132 S. Western Ave. Gardena, Calif. 90247 324-0112

#### SEASON'S GREETINGS

Happy Holidays

I. Masaki Trucking 2376 W. 230th St.

Torrance, Ca. 90501

Phone: 325-6747

HARRY M. FUJITA AND ASSOCIATES

BUSINESS INSURANCE - ESTATE ANALYSIS EMPLOYEE BENEFITS - PENSION

Harry M. Fujita, C.L.U.

4401 WILSHIRE BOULEVARD / LOS ANGELES, CALIFORNIA 90010 (213) 937-3790 / (213) 937-0677



## THE RAFU SHIMPO

L.A. JAPANESE DAILY NEWS

259 S. Los Angeles, St. Los Angeles, Ca 90012 Tel: 629-2231



RESTAURANT

Castle Osaka Sukiyaki & Tempura 18 West Colorado Blvd. Pasadena, Calif. 91101 Phone 449-9727

TOKYO FOOD CO. Japanese Foods HENRY MIYASHITA 16 West Colorado Blvd. Pasadena, Calif. 91101 449-0986

#### PASADENA JACL

#### PASADENA, CA. 911-

| Dr. & Ivirs. Joe Abe & rainily      |                                 |
|-------------------------------------|---------------------------------|
| Yoneo & Ruth DEGUCHI, Daniel        |                                 |
| Mikko DYO, Michael, Linda, Danny, N |                                 |
|                                     | 1420 E. Mountain (04)           |
| Fred & Frances HIRAOKA, Glen        |                                 |
| Jim & Ruth ISHII, Maureen           |                                 |
| Tom & Suzie ITO                     |                                 |
| Shig & Aya KAWAI, Leslie            |                                 |
| Eiko MATSUI, Yeiki MATSUI, Tomm     | y, Mark .1550 Mentone Ave. (03) |
| Kei & Yoshi MIKURIYA, Robert        | 895 La Canada Verdugo Rd. (03)  |
| Buddy & Haru OKUDA                  |                                 |
| Harris & Elizabeth OZAWA & Family   |                                 |
| Mack & Alice YAMAGUCHI, Rachel.     |                                 |
| George & Sue YUSA                   |                                 |
| Tom & Massie YUSA, Judy, Jean       |                                 |
| ALTADENA, CA                        |                                 |
| Monto & May FILTITA Wayne           | 2006 Chartford                  |

| Monte & May FUJITA, Wayne    |                  |
|------------------------------|------------------|
| Miyo SENZAKI & Family        |                  |
| Butch & Mary TAMURA & Family |                  |
| Bud & Jane TSUBOI, Dean, Jan |                  |
| Alfred & Mary HATATE         | OOAT www Channel |
| FLORIUSEPPULGAL              |                  |

#### ELSEWHERE IN CALIFORNIA

Kimi & Richard INATOMI . . 21111 Dolores St., #57, Carson 90745 Dr. & Mrs. Thomas OMORI, Elyse, Laura, 1601 Parway Dr, Glendale 91206 Dorothy MIYAMOTO ......1019 Don Ricardo Drive, Arcadia 91006

CHUO-KU, TOKYO, JAPAN 104 Estella HOSHIMIYA %Takenaka Komuten Co. Ltd. 21-1 8 Chome

838 So. Fair Oaks Ave. SY 6-0747 Pasadena, Calif. 91105

BELLEFONTAINE

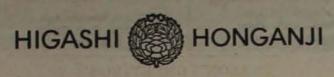
NURSERY



and a Happy New Year

**Power Conversion Equipment** 2029 N. Lincoln Ave., Pasadena, Calif. 91103

100— Pacific Citizen Holiday Issue / December 21-28, 1979



**BUDDHIST TEMPLE** Rev. Horyu Ito - Rev. Tsuyoshi Hirosumi Rev. Koen Mishima

505 E. 3rd St., Los Angeles, Ca. 90013 Temple Phone: 626-4200

LUMBINI CHILD DEVELOPMENT CENTER

Open 5 Days: 7:30 a.m. - 6 p.m. • Phone: 680-2976 Facilities Within the Temple

#### Centenary United Methodist Church

3500 S. Normandie Ave., Los Angeles, Ca 90007 Telephone: 731-5107

REV. JONATHAN M. FUJITA

REV. PAUL HAGIYA

SERVING EAST LOS ANGELES FOR 50 YEARS

#### **EVERGREEN BAPTIST CHURCH**

2923 E. 2nd St. at Evergreen, Los Angeles, Ca. 90033 Phone: 269-8918 / 269-4023

#### Union Church of Los Angeles

401 E. 3rd St., Los Angeles, Ca. 90013 Phone: 629-3876 Rev. Hiroshi Izumi

## Joyous Holidays



## **BUDDHIST CHURCHES** OF AMERICA

NATIONAL HEADQUARTERS 1710 OCTAVIA STREET SAN FRANCISCO, CALIF. 94109

#### SUE KUNITOMI EMBREY

PRESIDENT

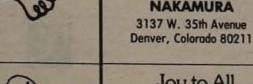
Los Angeles City Commission on Status of Women Room 1701, City Hall, 200 N. Spring St. Los Angeles, Ca. 90012

Heartiest Holiday Greetings to All My Friends from Coast-to-Coast and Throughout the World

S. Ruth Y. Hashimoto

321 Laguayra Drive NE Albuquerque, New Mexico 87108





Joy to All

Bill and Alice Hosokawa 140 So. Upham Ct. Denver, Colo. 80226

Sachi and Mits KANEKO 6155 West 66th Avenue Arvado, Colo. 80003 Member of Mile Hi Chapter AND RESERVED HER SERVED THE THE THE PARTY OF

Largest Shipper of Fresh California Sea Food in the Rockies



#### Granada Fish, Inc. Denver, Colo. 80202

1275-19th St.-534-5375

Frank Torizawa, George Nagai, Art Koyano

#### WEST LOS ANGELES JACL

(All Post Offices: California)

| George, Sako, & Brian ASAWA  | 4825 Patrae St. Los Angeles 90066         |
|------------------------------|-------------------------------------------|
| Amelia CUEVA                 | 2667 Federal Ave., Los Angeles 90064      |
| Sueo & Yuri HIRASHIMA        | 3610 Frances Ave., Los Angeles 90066      |
| Nobo & Rose IKUTA            | 1707 Butler Ave., Los Angeles 90025       |
| Mr. & Mrs. George KANEGAI .  | 1857 Brockton Av., Los Angeles 90025      |
| Mary KOJIMA                  | 12040 Wagner St., Culver City 90230       |
| Mr. & Mrs. Ray NAKAGUMA .    | 1656 So. Sepulveda, Los Angeles 90025     |
| Mr. & Mrs. Denby NAKASHIM    | A1936 Colby Ave., Los Angeles 90025       |
| Mr. & Mrs. Fusao NAKASHIMA   | 2919 Delaware Ave., Santa Monica 90404    |
| Mary & George NISHI          | 6002 Halm Ave., Los Angeles 90056         |
| Charles & Furni NISHIKAWA    | 11673 Mississippi Ave., Los Angeles 90025 |
| Bud & Veronica OHARA         | 1516 Colby Ave., Los Angeles 90015        |
| Himeji & Kimi SAKANIWA       | .3358 Redwood Ave., Los Angeles 90066     |
| Mr. & Mrs. Bill SAKURAI      | 1729 Amherst Ave., Los Angeles 90025      |
| Yuki SATO                    | 1933 Federal Ave., Los Angeles 90025      |
| Mr. & Mrs. Reuji SUENAGA     |                                           |
| Dr. Taken & Marian SUSUKI ar | nd Family 1928 Armacost, L. A. 90025      |
| Roy, Nancy, Pat, Dean TAKED  |                                           |
| Shig, Aiko & Jeanie TAKESHIT |                                           |
| Mr. & Mrs. Harry TOMINAGA    |                                           |
| Fumi & Yo TSURUDA            | 2913 Dell Ave, Marina Del Rey 90129       |
| Sets & Elmer UCHIDA          | 1921 Stoner Ave., Los Angeles 90025       |
| Lucille & Tom WATANABE       | 1917 Butler Ave., Los Angeles 90025       |
| Terry WATANABE               | 3535 Purdue Ave., Los Angeles 90066       |
|                              | 3950 Berryman Ave., Los Angeles 90066     |
| AKI & Sieve TAGI             | 3500 Derryman Ave., Los Angeles 50000     |

#### Season's Best Wishes

#### I & T Produce Co., Inc.

TANIMURA BROTHERS

1041 S. San Pedro St. Los Angeles, Calif. 90015

Phone: 749-7031

#### **CORTEZ JACL**

| All Addresses: TURLOCK, CA. 95380, ex          | cept as noted.           |
|------------------------------------------------|--------------------------|
| Hiro & Hisa ASAI, Gary Randy, Darryl           | 13261 Cortez Ave.        |
| Nobuzo & Miye BABA                             | 13462 Linwood Ave.       |
| Fred & Setsuko KAJIOKA, Ruth, Jeff, Todd       | 13850 Harding Rd.        |
| Sam & Florice KUWAHARA                         | 13493 Harding Rd.        |
| Ken & Takako MIYAMOTO, Galen 9217 W. Wa        | alnut, Winton, Ca. 95388 |
| Lloyd NARITA                                   |                          |
| Mr. & Mrs. Bill NODA & Family                  |                          |
| Yeichi & May SAKAGUCHI, Gaye                   |                          |
| Tsutomu & Pat SUGIURA, Edward, Ted             |                          |
| Howard & Alice TANIGUCHI, Elaine, Norine, Vici |                          |
| Jim & Evelyn YAMAGUCHI, PaulP. O. Bo           |                          |
| Kiyoshi & Naomi YAMAMOTO, Ko, Holly, Ken       |                          |
| Peter & Irene YAMAMOTO, Mike, Cindy, Gregs     |                          |
|                                                | 2170 Cumpy Agree Ave     |

Frank & Micky YOSHIDA, Kent, Joni, Tami . . . . . . 13765 Harding Rd. Yukihiro & Mae YOTSUYA, Diane ......14500 Sunny Acres Ave.

#### Joyous Holiday Mile-Hi JACL

**DENVER, COLORADO** 

Ben & Flo Miyahara Jane and John

3601 S. Hillcrest Drive Denver, Colo. 80237

Genta and Mary

HARRY'S **FLOWER SHOP** 4024 Tennyson St. Denver, Colo. 80212 **BETTY & HARRY YANARI** 

TOM and HELENE IOKA

> 7776 Sherman Place Denver, Colo. 80221

**网络阿斯斯斯斯斯斯斯斯** Holiday Greetings to Our JACL Friends



1980 Officers and Board Members

| President             | France Yokoyama              |
|-----------------------|------------------------------|
|                       |                              |
| VP (Cultural Affairs) | Tomoo Ogita                  |
| Secretary             | Irene Koseki                 |
| Treasurer             |                              |
|                       | Toshiko Ogita & Ken Takemoto |
| Historian             | June Taomae                  |
|                       | DMEMBERS                     |

Danar Abe Amy Ishii Charles KamayatsuYuki Kamayatsu Jeffrey Matsui Fred Taomae

Les Hamasaki Carol Kawakami Kathryn Doi Todd

Insurance Commissioner . . . .

George Ono

# Season's Greetings

## FRENCH CAMP JACL

1979 OFFICERS

| President         | Lydia Ota         |
|-------------------|-------------------|
| 1st V. Pres       | Fumiko Asano      |
| 2nd V. Pres       | Hideo Morinaka    |
| 3rd V. Pres       | Elsie Kagehiro    |
| Rec. Sec          |                   |
| Treasurer         | Tosh Hotta        |
| Cor. Sec          | Earline Takahashi |
| Publicity         | John Fujiki       |
| Historian         |                   |
| Official Delegate | George Komure     |
| Alt. Delegate     |                   |
|                   |                   |

**はあるとはなるとはなるとはなるとはなるとはなるとはなるとはなるとはないは** 

Joy & Peace to All

Venice-Culver JACL

LOS ANGELES, CALIF.

| John ASARI                | 2144 Panorama Terrace 90039   |
|---------------------------|-------------------------------|
| Judy ENSEKI               |                               |
| Mr. & Mrs. Shig GAMACHI   |                               |
| Yosh & Alice HINO         |                               |
| Yuki INAGAKI              |                               |
| George & Setsu ISODA      |                               |
| Akemi NAGAO               |                               |
| Richard & Alice SAIKI     |                               |
| Sam & Kuni SHIMOGUCHI     |                               |
| Dr. & Mrs. Takao SHISHINO | 12950 W. Washington Bl. 90066 |
| CHI VED CITY              | CA 00220 :                    |

VENICE, CA. 90291

MARINA DEL REY, CA. 90291

Mary WAKAMATSU ......1116 Berkeley Dr.

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue - 101

NEW MEXICO CHAPTER



Season's Best Wishes

#### **ALAN HOTEL**

KATSUMI IGARASHI, Proprietor

Los Angeles, California 90012 236 East Second Street Phone: 972-9221

Season's Greetings

#### SAM'S BODY SHOP

KATHERINE and ROY NAGAO 352 E. 2nd Street, Los Angeles, Calif. 90012 626-1906

#### JAPAN AMERICAN TOURS

Ph: 623-4161 Member of IATA

Room 307, S. K. Uyeda Bldg.

312 East First Street, Los Angeles, Calif. 90012

Holiday Cheer

#### Camellia **Beauty Salon**

622-3276

321 Bldg. - Room 504 321 East Second Street Los Angeles, Calif. 90012

Sumi Kuwahara Setsuko Nishida

Holiday Cheers

#### YAMATO **Employment** Agency

Chiyo Yamato, Fred Mikuni Michimasa Inouye, Roy Mizokami Victor Yamato, Alice Takahata

312 E. 1st St., Suite 202 Los Angeles, Ca 90012 624-2821

### Nisei Florist

Flowers for All Occasions Wire Flowers Anywhere 328 E. First St. Little Tokyo, Los Angeles 90012 FRED & HATSU MORIGUCHI Res.: 397-3343 628-5606

#### GOI

KIMONO & GIFTS

246 E. Second Street Los Angeles, Calif. 90012 Shigeharu Goi-Ph. 624-4546

#### June's Beauty Salon

2302 East First Street Los Angeles, Calif. 90033

264-9412 June Nagata - Kay Sakaniwa



Abba - New Otani Hotel

Kivono 687-4441 140 WELLER ST. LOS ANGELES, CA. 90012

Season's Greetings

From Furs to Leather Goods / Handbags . Coats



Mrs. S. Shirakawa

Mr. & Mrs. Fred Matsumoto

2326 W. 23rd St., Los Angeles 90018 733-3777

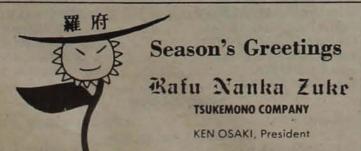
Best Wishes For A Happy Holiday Season

#### L.A. MERCANTILE CO.

HOME APPLIANCES, FURNITURE and TELEVISION

Norikazu Oku - Michio Narumi Sam Matsumoto - Yoshio Otani

234 S. San Pedro St., Los Angeles, Ca 90012 629-3812 • 628-3855



506 STANFORD AVENUE LOS ANGELES, CALIF. 90013 PHONE: 626-5947



#### MATSUKAWA & ASSOCIATES

U.S. Customhouse Brokers

Foreign Freight Forwarder Marine Insurance

Downtown Office 316 E.2nd St. Los Angeles, CA 90012 680-1510

F.M.C. No. 1336-R Airport Office 10053 International Road Los Angeles, CA 90009 776-6361

Greetings of the Season

JAPAN AMERICA SOCIETY

**SOUTHERN CALIFORNIA** 

355 E. 1st St., Rm. 207, Los Angeles, Calif. 90012

Holiday Greetings

#### SATO INSURANCE AGENCY



366 E. First Street 626-5861

Los Angeles 90012 629-1425

**FUSAO KAWATO** 

FRANK KAKITA.

Season's Greetings

#### Flora's Barber & Styling Shop

25 YEARS IN LITTLE TOKYO

108 N. San Pedro St., Los Angeles, Ca 90012 Tel: 628-5451

> THE NAKATAS Kiyo, Flora and Richard

Gifts & Toys





Michiko Hamano

3421/2 E. First St. Los Angeles, CA 90012 Phone 626-7522

**OVER 50 YEARS IN LITTLE TOKYO** 

#### SHINSEI-DO

DIAMONDS - OPALS - CHLORELLA HEALTH FOODS - WATCHES 358 E. 1st St., Los Angeles, Ca. 90012 • 626-1724 / 261-0556 CHIYO MACHIKAWA, PROP.

DIRECT JAPANESE IMPORTERS



340 E. FIRST STREET LOS ANGELES, CALIF. 90012 (213) 625-8673

330 E. FIRST STREET LOS ANGELES, CALIF. 90012 TEL. (213) 624-6833

Season's Greetings

#### Japanese Chamber of Commerce of Southern California

355 E. First St., Rm. 204, Los Angeles, Ca 90012 Phone: 626-5116

Ken Nakaoka, Pres.

Tsunemi Nakamura, Exec. Sec.

Western Arts and Cratts, Gifts, Jeans, Sportswear

IN LITTLE TOKYO 138 Weller St., Los Angeles, Ca 90012 (213) 628-2488

- MAGAZINES - STATIONERY BOOKS NOVELTIES - GIFTS SUPPLIES

#### NIPPON BOOK COMPANY

364 EAST FIRST ST. Los Angeles, Calif. 90012 624-2089

-BRANCH STORE-317 EAST FIRST ST. Los Angeles, Calif. 90012 628-6707



#### M. M. SHINNO GALLERY

Contemporary Asian Art, Specialize in Japanese Prints 11 a.m. to 5 p.m. : Tue. to Sat.

5820 Wilshire Blvd., Los Angeles, Ca 90036 Phone: 935-1010

#### JEAN'S FLOWERS

Weddings - Funeral - All Occasions **GEORGE and OKUNI YAMAMOTO** 

Phone: 293-2841 3652 W. Slauson Ave., Los Angles, Calif. 90043

SEASON'S GREETINGS! JOHNNY'S TRIM SHOP Furniture Upholstering

3500 W. Jefferson Blvd. Los Angeles, Calif. 90018 734-5884 John E. Gardiner

**Tokyo Cleaners** 

Cleaning-Pressing & Laundry 628-2474 304 E. 2nd St. Los Angeles, Ca 90012



Leather by Nishiguchi, Inc.

Custom Made Leather and Fur Also Other Leather Goods

Season's Best Wishes

303 E. First St., Los Angeles, CA 90012

LARRY K. NISHIGUCHI (213) 625-7131

SEASON'S GREETINGS

## UNION PAPER and SUPPLY CO.

**SINCE 1919** 

1717 East Seventh Street Los Angeles, California 90021 **Telephone 626-9321** 

Season's Greetings

## TED OKUMOTO

312 E. First St., Suite 211 Los Angeles, Calif. 90012 Tel.: 625-7755



THE MITANI TRANSLATION SERVICE

Science, Technical, Business & Legal

**NELLIE MITANI** 

JAPANESE TYPING

Suite 605. Three-Twenty-One Building

623-6447

624-9516

321 East Second Street. Los Angeles. California 90012

Season's Greetings and Best Wishes

#### YAMATO INSURANCE SERVICE Kiyo Yamato

321 E. Second Street. - Suite 700 Los Angeles, Calif. 90012

> Season's Greetings to All My Friends MINE KIDO

> > San Francisco, Ca 94118

# LITTLE TOKYO





## Shogun Tours

Exclusive Tour Wholesale Chris Yoshitake, Pres. (213) 487-1700 3400 W. 6th St. Los Angeles, Ca 90020

Season's Best Wishes

## STAR **BEVERAGE CO.**

Phone: 624-7681 622 Banning Street Los Angeles, California 90012 ROBERT T. ISHII

Happy Holidays

## **Mutual Trading Co., Inc.**

Noritoshi Kanai, President

Miyako BR. Fancy Oriental Foods

431 Crocker St., Los Angeles 90013 (213) 626-9458



Yamamoto of Orient, Inc. Subsidiary of Yamamotoyama Co., Ltd., Japan

441 Towne Ave., Los Angeles 90013 TELEX: 69-8228 YMYMYPK

Tea Div. 972-0981/2

Mushroom Div. 972-0983

Liaison Office 972-0981

Health and Happiness in the New Year

#### Yuki and Charles Kamayatsu

and Grandson "Randy" Abe

1148 Coronado Terrace, Los Angeles, Calif. 90026 Phone: 413-6815

GREETINGS

#### STAR ELECTRIC SHOP

Electrical Contract and Appliances Repaired

Over 50 Years in Los Angeles

Phone: 628-8776

325 So. San Pedro Street, Los Angeles, Calif. 90013 Mr. and Mrs. Robert I. Nii

SEASON'S GREETINGS

#### Nisei Singles Club A Social Club for Adults

Mail Address: 1303 Dorner Dr., Monterey Park, Ca 91754

Pres.: Shig Yamashita Sec.: Silvia Inouye Treas: Sally Noguchi

Cor. Sec. Hasi Sato, Jane Seto QM: George Fujita, Al Horibe Parliamentarian: Jane Ogawa Sunshine Persons: Terry Nakashima Maisie Okamura

#### Season's Greetings

#### Japanese Casualty Insurance Association **COMPLETE INSURANCE PROTECTION**

Aihara Ins. Agency 250 E. 1st St., L.A. Suite 900 / 626-9625

Funakoshi Ins. Agy. Inc. 321 E. 2nd St., L.A. 90012 Suite 300 / 626-5275

Inouye Ins. Agy. 15029 Sylvanwood Ave. Norwalk 90650 / 864-5774 Tom T. Ito-Phillip Ito 595 N. Lincoln Ave. Pasadena, Ca. / 795-7059

Steve Nakaji Insurance 11964 Wash'n Pl., L.A. 90066 391-5931 / 837-9150

Tsuneishi Ins. Agy. 327 E. 2nd St., L.A. 90012 Sulte 221 / 628-1365

Anson T. Fujioka 321 E. 2nd St., L.A. 90012 Suite 500 / 626-4393

Hirohata Ins. Agy. Inc. 322 E. 2nd St., L.A. 90012 628-1214 • 287-8605

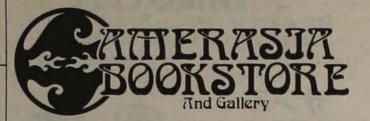
Itano, Morey & Kagawa, Inc. 321 E. 2nd St., L.A. 90012 Suite 800 / 624-0758

Kamiya Ins. Agy. Inc. 327 E. 2nd St., L.A. 90012 Suite 224 / 626-8135

Sato Insurance Agency 366 E. 1st St., L.A. 90012 626-5861 / 629-1425

Wada, Asato & Associates, Inc. 3116 W. Jefferson Blvd., L.A. 90018 732-6108

Happy Holidays



338 E. 2nd Street

Los Angeles, California 90012 (213) 680-2888

#### Japanese Community PIONEER CENTER

Frank E. Kagiwada, Pres Emi Yamaki, Nutrition Director

Raymond K. Katagi, Mgr. Bill Y. Watanabe, Coordinator

Nisei Senior Citizens Project 120 N. San Pedro St., Suite 100, Los Angeles, Ca. 90012 (213) 680-1656

KOREISHA CHUSHOKU KAI

Little Tokyo Towers site

**Evergreen Baptist Church site** 



#### nichi bei times

2211 BUSH ST. SAN FRANCISCO, CALIF. P.O. BOX 3098 SAN FRANCISCO 94119 PHONE 921-6820 EDITORIAL 921-6822



HENRY YAMADA, INC. JEWELRY DESIGNERS • CRAFTSMEN • GEMOLOGISTS

330 E. 2nd Street

Los Angeles, California 90012 (213) 628-7865

#### JAPAN ROYAL JELLY **AMERICA, INC.**

Tel: (213) 680-JRJA or 620-5752

208 S. San Pedro St., Los Angeles, Calif. 90012

Los Angeles Office
President Kikuji Yamaguchi
Vice President Tad Ikemoto
Vice President Ross Arai
General Manager Kats Miyazato
Asst. Sales Manager Mits Okamoto
Secretary Yoko Yamaki
Accounting Dept Miyoko Kakizoe

Hawaii Branch Office 1314 S. King St. Suite 1153 Honolulu, Hawaii 96814 (808) 531-0537

District Sales Manager Mary N. Pyun Accounting Dept. . . . . Lillian Kato JAPAN ROYAL JELLY CO., LTD.

## **Termite Control Service**

Inspections & Estimates . Termite Reports for Escrows

State License No. 2890-3

Kei Yamaguchi

Tel. 663-6092, 663-3919

## GEORGE S. ONO

3550 Wilshire Blvd., Suite 1234 Los Angeles, Ca 90010 738-9533 Residence: 663-3510



#### VALOR IMPORTS CO.

Asian Importers and Wholes Peacock Feather Omaments . Oriental Gifts CALL US FOR OTHER ITEMS

Frank Yu, Gen. Mgr. • 626-8833 516 E. 4th St., Los Angeles, Ca. 90013

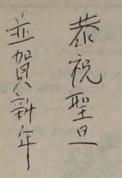


#### Little Tokyo Area

New Otani Hotel 110 S. Los Angeles St. Los Angeles, CA 90012 Tel. (213) 620-0808 ART ITO, JR., Mgr.

Los Angeles/Hollywood

1801 N. Western Ave. Los Angeles, Ca 90027 Tel. (213) 466-7373 ARTHUR T. ITO, Pres.



We Specialize in Cakes

For All

Occasions

SPECIALTY

Order Now for Your Hollday, Birthday & Office Party Cakes.



(213) 628-4642 Also, Original Location At:



#### PHOENIX BAKERY INC

FR BAKERS SINCE 1938 CHINATOWN, L.A. LOS ANGELES, CA 90012

RAFU SHOTE



Japanese Arts; Gifts, Books

Rafu Shoten **Oriental Art Wares** Jewelry, Gifts 626-3970

Rafu Book Store Japanese Books and Magazines 626-3977 307-309 E. FirstSt., Los Angeles, Ca 90012



#### TOYO PRINTING CO.

309 S. San Pedro St., Los Angeles, Ca 90013 Phone: 626-8153

CHESTER and KEN KATAYAMA

Greetings From

## Aloha PLUMBING SHOP

WATER HEATER SALES AND SERVICE REPAIRS OUR SPECIALTY

CONT: UCENSE NO. 201875

Phone 749-4371

1948 South Grand Ave. Los Angeles, Calif. 90007 MARY and MAS NAGAHIRO

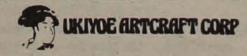


WE DESIGN and BUILD

 INDUSTRIAL COMMERCIAL

NEW CONSTRUCTION & REMODELING ARCHITECT'S LICENSE NO. C-4601 CONTRACTOR'S LICENSE NO. 251018

<del>\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*</del>



KAZUSHIGE IZUMI General Manager

JAPANESE WOODBLOCK COLOR PRINT

5008 SUNSET BLVD. HOLLYWOOD, CALIF. 90027 PHONE (213) 660-7676

# Places to Eat and Shop in Los Angeles

**SUEHIRO CAFE** Best Japanese Foods — Food Take Out 234 E 2nd St, Los Angeles, Ca 90012

KOHARU Exquisite Japanese Dinners

357 E. 1st St., Los Angeles, Ca 90012 Phone: 634-5870 KAORU SHIBA, Proprietor

AUTHENTIC CHINESE FOOD FOOD TO GO . BANQUET ROOM

Sushi

Bento

**Dinners** 

Owned and Operated by HSU INTERNATIONAL, INC.

Far East Cafe

CANTONESE CUISINE

Oldest Chinese Restaurant

in Little Tokyo

TAKE OUT FOOD

347-349 E. First St.

Los Angeles, CA 90012

628-1530

320 EAST SECOND STREET . LOS ANGELES, CALIFORNIA 90012

11 a.m.- 3 a.m.

Japanese Cuisine

Open 8 a.m. to 8 p.m. Phone: 629-2719

329 E. 1st St. Los Angeles, Ca 90012

Season's Greetings

NINOMIYA STUDIO

353 East First St. Angeles, Calif. 90012 Phone: 628-2783





Phone 626-9132

**JAPANESE DINNER** SEAFOOD - TEMPURA

331 E. First St. Los Angeles, Calif. 90012 (213) 624-8260 11:00 a.m.-11:00 p.m. Closed Tuesday



244 East Second Street

Los Angeles, Calif. 90012

Telephone: 628-4763

Closed on Sundays

レストランと

Telephone: 628-9261

RESTAURANT TOKI

238 E. 2nd St., Los Angeles 90012

3361/2 E First St Los Angeles, Ca 90012 622-0615

Los Angeles, Ca 90012 626-4046

#### MITSURU

Children's Shop

107 Japanese Village Plaza Mall

Los Angeles, Ca 90012

Home Made Noodles

ZASHIKI ROOM

Open Daily 11 a.m.-3 a.m.

Classic Catering Wedding Receptions, Banquets, Private Parties at Clubs, Private Homes, Gardens, Churches

At the International Club Banquet Roomol

THE WORLD TRADE CENTER
Chet M. Yamauchi @ 723-2438

5812 E. Olympic Blvd.

Los Angeles, Ca. 90022

628-2921

Authentic Japanese Cuisine

**Exquisite Japanese Service** 

108 S. San Pedro St.

Los Angeles, Ca 90012

Tel. 622-4453



**NEW SUSHI BAR!** 

In Hollywood at the new Gower Gulch-Shopping Center: 6114 Sunset Blvd. FREE PARKING Reservations Accepted 464-7497 HAPPY HOUR: 4-6 P.M. Complementary Hors d'Oeuvres Cocktails . Lunch . Dinner Weekdays 11:30 A.M.-10 P.M. Sat.-Sun. 4-10 P.M.



TAKAVA ANESE RESTAURANT Our Specialties:

Kamameshi-Fish Cuisine

305 E. 1st St. Los Angeles, Ca 90012 Phone 689-4837



CLASSIC CATERING

Seiji Ueno, Proprietor



## ENBUN MARKET



TWO LOCATIONS IN LITTLE TOKYO 248 E. First St. • 124 Japanese Village Plaza

Fine Foods & Beverages Since 1916

#### **ICHIBAN JUNK**

Dealing in Select Used Merchandise **COME IN AND BROWSE** 

4336 Sunset Blvd., Los Angeles, Ca 90029 ● 664-4104 DANAR "DON" ABE

#### ATWATER FLORIST & NURSERY

'FLOWERS FOR ALL OCCASIONS'

2806 Fletcher Drive, Los Angeles, Calif. 90039 Mary and James Kuromi



#### TOWADA RESTAURANT

Phone: 972-9546 303 E. 2nd St. Los Angeles, Calif. 90012

PHONE: 687-3678

Sammy Taira, Prop.

242 EAST SECOND STREET LOS ANGELES, CALIF. 90012



**ATOMIC CAFE** 

"Best Noodles in Town"

Tue-Fri: 6 p.m.-4 a.m. / Sat-Sun: 5 p.m.-4 a.m. CLOSED MONDAY

422 E. 1st St., Los Angeles, Ca 90012

Phone: 628-6433 / M. Matoba, Prop.

ONO FISH CAKE CO.

333 South Central Avenue Los Angeles, Calif. 90013 • 628-6896

#### L.A. SPORTING GOODS CO.

663-7974

SAMSONITE LUGGAGE - GIFT ITEMS Parker Pens, Cross Ball Pens, Munsingwear Sportswear

200 S. San Pedro St., Los Angeles 90012, Tel. 625-8611

YONEO NARUMI, Proprietor



Specializing in JAPANESE FOOD

James Watamura, Prop.

318 E. 2nd St., Los Angeles 90012 @ 488-0611

MODERN FOOD MARKET, INC



#### Marina Distributing Co.

A Division of RIMCO Inc.

COPY MACHINES/Sales, Service, Supplies Canon, Sharp, A.B. Dick, Savin Ask About the New Bond Copiers Authorized Dealers for 3M, Minolta, Toshiba

#### Marina Sales Co.

A Division of RIMCO Inc

Appliances, TV, Micro-Wave Ovens Stereos, Tape & Video Recorders, Typewriters, Clocks

#### WE'RE NEVER UNDERSOLD

Robert Akahoshi, President

3511 Centinela Ave., Los Angeles, Ca 90066 ● 398-2715 / 870-2751



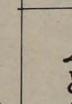
Wickey Seki & Son

Jewelry/Watch Specialist

ミキー 世木時計店

PATRICK MITSUO SEKI

104 South San Pedro Street Los Angeles, California 90012 Phone (213)-629-1798



The Perfect Gift for the Family **Japanese Futon Comforters** 

All sizes, patterns and colors in stock or we can CUSTOM MAKE them ESPECIALLY FOR YOU

Custom-made Baby Comforters with matching pillows on hand.

#### **FUTON BEDDING CO.**

BILL ITO - RON ITO - JACK MUNEMURA

MARINA TOWER BLDG 415 Washington St., Marina del Rey, Ca 90291 / 822-7273



# Japanese Village Plaza

In the heart of Little Tokyo...in the pulse of Los Angeles.

Easy to find on 1st & 2nd Streets between Central & San Pedro.

#### SHOPS

Abab Sporfs Boutique Cherry Blossoms DePanache Great American Short Story Hagi Giff Jeans Pacific Golf & Tennis Kihara's Barber

Magic Radio

Manekee Children's Village Matsuda Barber Mitsui Travel Service Mitsuru Toys Naomi's Dress Shop Plaza Giff Center Radio Pacific Japan

Rafu Shoten

dren's Shinsei-Do Jewelry
S.K. Uyeda Dry Goods
Sumida Gallery
Tawa's Shiatsu Spa
With Class
Shop
RESTAURANTS

& FOOD SHOPS

Akatombo
Sandwich Shop

**Enbun Market** 

Golden Shark Hamasushi Ikeda Bakery Kimimatsu Mikawaya Sweet Shop New Sapporo-Ya

Fisherman's

Co-op

Village Wok Restaurant Naniwa Restaurant Piaza, Inc. Rokudan of Kobe Serina Tokyo Gardens Yagura Ichiban

Oomasa

#### The VILLAGE WOK

Tasty Oriental Foods & Salad Bar 116 Japanese Village Plaza Mall, Little Tokyo



SHIZU ABE, Prop.



#### ROKUDAN of KORE

Authentic Japanese Cuisine Nabemono - Japanese BBQ

Japanese Village Plaza Little Tokyo / Los Angeles (213) 625-7444



687-8368

#### MATSUDA

Hair Styling and Barber 131 Japanese Village Plaza Los Angeles, Calif. 90012 Tel. 625-8024 Closed Sunday and Monday Fukuto and Torniko Matsuda Joy to All

#### The Great American Short Story

A Clothing Collection for Women 5'3" & Under

Angela Nakamura Manager

119 Japanese Village Plaza Los Angeles, CA 90012 (213) 489-4884



117 Japanese Village Plaza Mall Los Angeles, California 90012

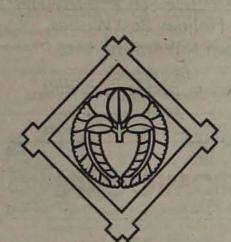
(213) 687-4737, 687-4738

#### NAOMI'S DRESS SHOP

AKIKO & JOHN UYEDA

133 Japanese Village Plaza Mall Los Angeles, Ca 90012

Tel. 680-1553 Store Hours Tue-Fri 9:30-6:00 -Sat 11:00-7:00 - Sun 11:00-5:00 -CLOSED MONDAY



# Season's Greetings

WE WISH YOU ALL A HAPPY AND A PROSPEROUS NEW YEAR

## PLAZA GIFT CENTER

(IN LITTLE TOKYO)

Fine Jewelry - Cameras - Video Systems - Sporting Goods & Home Appliances

**Best Wishes** 



YOZO SUGIYAMA DEBORAH SUGIYAMA

CRERRY BLOSSOTTS

GIFTS · PLANTS · JEWELRY · ART

130 JAPANESE VILLAGE PLAZA MALL LOS ANGELES, CALIFORNIA 90012 (213) 680-1799



SUMIDA GALLERY

129 Japanese Village Plaza Mall (Little Tokyo) Los Angeles, Ca 90012 Telephone (213) 680-0394

Japanese Contemporars & Antique Prints . Custom Framing

#### DAN FUJIMOTO

SHIRLEY E. OKAYAMA

Bookkeeping-Tax Service-Insurance
327 E. 2nd St., Rm. 220 Los Angeles, CA 90012

#### **Tokyo Gardens**

IN JAPANESE VILLAGE PLAZA
Sukiyaki - Tempura - Teriyaki
MRS. KOUME ISHII, Proprietor
333 E. 2nd St., Los Angeles, Ca 90012
Phone: 628-3017



TEL. (213) 624-8370

### HAGI GIFT SHOP &

Japanese Village Plaza 360 E. First St., Los Angeles, Calif. 90012

DAVID and ATSUKO HIRAI



Masaharu M. Motoyama

100 Japanese Village PlazaMall 511 East First St.
L.A., CA 90012 L.A., CA 90012
623-9048 628-2678

Season's Best Wishes

Fisherman's Co-op Sales, Inc.
Wholesale, Retail—Fresh & Frozen Seafood

349 E. 2nd St., Los Angeles, Ca 90012 ● 628-1640

TAMOTSU KAWAHARA, Proprietor

#### SAPPORO-YA Homemade Fresh Ramen

Homemade Fresh Ramen Teppan-Yaki



120 Japanese Village Plaza Mail Los Angeles, Ca 90012 粮物

680-3022



Season's Greetings



TODAY'S CLASSIC LOOKS for WOMEN & MEN

Please Call for Appointments: Phone 687-0387-105 Japanese Village Plaza Mall, Los Angeles 90012 TOSHI OTSU, Prop.

DANNY KUROSE, Owner

# Manekee

CHILDRENS VILLAGE

127 Japanese Village Plaza Mall Los Angeles, Ca 90012 ● (213) 628-5919

# EL.A. WHLSL. PRODUCE & FLOWER MRKTS.

SEASON'S GREETINGS

### L.A. Vegetable Exchange, Inc.

RECEIVERS & DISTRIBUTORS FRUITS and VEGETABLES

S. TANIMOTO, Pres. and Staff

**Wholesale Terminal Market** 

788 So. Central Ave., Los Angeles, Calif. 90021

623-4211

#### MORITA PRODUCE CO.

Wholesale Produce and Vegetables Beach Morita, Gerry Morita, Ray Oriba, Henry Nagami, Manuel Garcia, Thomas Garcia, Norman Sugano, Ted Nakahara, Ray Rios 1116 S. San Julian St., Los Angeles, Ca 90015 623-4049, 623-6318, Office 749-6884

#### Hand O PRODUCE CO.

WHOLESALE PRODUCE

HIT OHARA

1057 S. San Pedro St., Los Angeles, Calif. 90015 Phones: 623-6647-623-2082

#### OXNARD CELERY DISTRIBUTORS, INC.

**BONDED COMMISSION MERCHANTS BROKERS** — DEALERS

915 So. San Pedro St. Los Angeles, Calif. 90015 Phones: (213) 623-1101 - 627-7716

TOSH GOTO, Mgr.

#### Al Munari Produce Co.

WHOLESALE TERMINAL MARKET 746 So. Central Ave. Los Angeles, Calif. 90021 Tel.: 623-3181 AL MUNARI CHARLES KINOSHITA

Season's Greetings



714 Towne Avenue Los Angeles, Calif. 90021

MAdison 3-6077

MAdison 3-2670

SEASON'S GREETINGS

JOE'S GARAGE

625-8609

#### TAYAMA

Wholesale Florists, Inc. 753 Wall Street Los Angeles, Calif. 90014 627-3473

Joe Akita 418 Molino St. Los Angeles 90013

Holiday Cheer

Rose Frozen Shrimps Inc.

541 Ceres Ave., L.A. 90013

626-8251

Happy Holiday



SEIMEN

Los Angeles, Calif. 90021

623-2844

#### Joy & Happiness to All

#### **Crown Produce**

-WHOLESALE-FRUITS • VEGETABLES • BERRIES Importers & Exporters

Henry Kurata, President

Ed Goldman Sales Manager Jimmy Tsunekawa Secretary-Treasurer Larry Heidecker, Fruits Tee Saisho, Oriental Vegetables Cliff Mukai, Tomatoes Warren Legaire, Melons

953 S. San Pedro St., Los Angeles, Ca 90015 623-2324 • LD-622-0270

#### NAKASHIMA NURSERY CO.

WHOLESALE FLORIST - E. SASAJIMA

Los Angeles San Leandro Watsonville 755 Wall St., Los Angeles 90014 623-3351

#### RAFU BUSSAN INC.

IMPORTED JAPANESE GOODS - CHINAWARE 326 E. 2nd St., Los Angeles, Calif. 90012 614-1181

SEASON'S GREETINGS

#### CAL-O

#### Vegetable Exchange, Inc.

Wholesale Fruits and Vegetables

Thomas H. Kunisaki Fred Ota - James Y. Sakata Kazuko Kajioka, Secretary Telephone: 627-3565

924 S. SAN JULIAN ST. LOS ANGELES, CALIF. 90015

#### Season's Greetings

So. Calif. Flower Growers,

FRANK KUWAHARA, Mgr.

755 Wall Street Los Angeles, Calif. 90014 627-2482



#### Season's Greetings



For Happy Occasions

# Season's Greetings



Season's Greetings

## **Atlas Vegetable Exchange**

Tok Ishizawa - Eddie Tsuruta - Joe Granone Sadao Mitsui - Mas Masuno

1000 S. San Julian St., Los Angeles, Calif. 90015 Phone: 749-4347

**Holiday Cheer** 

#### SEASON PRODUCE CO., Inc.

WHOLESALE FRUIT and VEGETABLES 1040-46 San Julian St City Market, Los Angeles, Calif. 90015 747-0452

> CHULA VISTA OFFICE Tel. L.D.: (714) 420-0971

#### H. & M. FUJISHIGE

Grower-Shipper-Whole Specialty Produce-Organic Vegetables HIROSHI AND MASAO FUJISHIGE Phone: 747-7594 1049 San Pedro St., Los Angeles, Calif. 90015

Holiday Best Wishes

#### Tom Nakamura, Inc.

Tel: 746-5630 1019 Wall St., Los Angeles, Ca 90015

Season's Greetings TIMES PRODUCE COMPANY, INC.

1075 So. San Pedro St. 747-0511 Los Angeles 90015



Happy Holidays

#### **EAGLE PRODUCE CO.**

Division of Kittys Vegetable Distributors, Inc. **BONDED COMMISSION MERCHANTS** WHOLESALE FRUITS & VEGETABLES

TOORU TAKAHASHI STEVEN TAKEUCHI HENRY ISHIKAWA LARRY OKAZAKI MARTHA KATAYAMA HING WONG

TAKESHI MIYAMURA **LUTHER MIYAZAKI** TARO INOUYE **DANNY OKAWA** YOSH NAKAYAMA

GEORGE TSWI GENJI SEKI TISH AKAHOSHI HENRY OGAWA **DICK MASHITA** 

929-943 S. San Pedro St. Los Angeles 90015 Phone 625-2101

SEASON'S GREETINGS



#### Yamasa Kamaboko

DISTRIBUTORS: YAMASA ENTERPRISES

515 Stanford Ave., Los Angeles 90013 Tel. 626-2211

SEASON'S GREETINGS

# MATSUDA-HINODE

526 Stanford Ave. Los Angeles, Calif. 90013

624-3615

# Wilshire - Southwest L.A. - Hollywood

Season's Greetings

# TOYOTA

TOYOTA MOTOR SALES, U.S.A., INC.

2055 West 190th Street Torrance, California 90501 Phone: 532-5010

Holiday Greetings To Our Many Friends All Over The Country



Bowling: 295-4325

3730 Crenshaw Blvd.,

Sushi Bar: 296-6110

Los Angeles, Calif. 90016

## SEASON'S GREETINGS **Crenshaw Square**

SHOP AND DINE AT SOUTHWEST LA'S MOST MODERN ORIENTAL SHOPPING AND BUSINESS CENTER Attractive Patio Shops - Deluxe Offices - Modern Medical Suites

> For Information: Phone 294-7159 YO TAKAGAKI

FLOWERS, PLANTS, SHRUBS ALL KINDS FERTILIZER AND SEEDS LANDSCAPING

#### Watanabe Nursery

WHOLESALE and RETAIL

KEN SAIKI, PROP. Phone: 733-7367 3530 South Western Avenue Los Angeles, California 90018 Holiday Best Wishes

JEWELRY DISPLAY DESIGNERS WINDOW DISPLAY FABRICS

os Angeles Window Display Co.

UME S. TAKAHASHI

TELEPHONE 624 - 3613 536 TOWNE AVENUE LOS ANGELES, CALIF 90013

#### KINOKUNI

Okashi, Manju & Sweet Shop Mitsuji & Muriel Okada 2302 W. Jefferson Blvd. Los Angeles Cal. 90018 Phone 732-1282

Each Member resured to \$40,000

Greetings from 6,700 Members and Staff of L.A. Southwest Japanese **Credit Union** 

KENNY NISHITSUJI, Manager Telephone: 731-9358

3037 W. Jefferson Blvd., Los Angeles, Calif. 90018

SU PLUMBING and HEATING CO.

624-0300 732-0191 1422 Beverly Blvd. Los Angeles, Calif. 90026

#### PRECISION METAL TECHNOLOGY

PRECISION QUALITY MACHINE WORK

508 Towne Ave., Los Angeles, Ca 90013 Bob Ogawa, Prop. (213) 628-8736

Happy Holidays

#### KOKUSAI THEATER

-BEST JAPANESE FILMS-3020 Crenshaw Blvd.

Los Angeles, Calif. 90018 Tel.: 734-1148

MR. & MRS. MOTO YOKOYAMA

**Holiday Cheer** 

#### Shochiku Films OF AMERICA

MASANORI MOMOSE Managing Director

Phone: 653-7003 8230 Beverly Blvd. Suite #9 Los Angeles, Ca 90048

Holiday Greetings

#### ESTERN AVENUE LAWN MOWER SHOP

Ph. 735-7811 Junie and Yae Sugino 3718 S. Western Ave. Los Angeles Cal., 90018

Season's Greetings

#### Morikawa Upholstery 732-0066

JOE MORIKAWA 3306 W. Jefferson Blvd. Los Angeles, Calif. 90018

#### OKAMOTO LAWN MOWER REPAIR

3561 So. Normandie Los Angeles 90007 FRANK & ETHEL ODA 731-5311

#### "A" APPLIANCE & RADIO REPAIR

JERRY YAMANAKA 2316 W. Jefferson Blvd. L.A. 90018

"Hiroshima." R&B, jazz-fusion and the flavor of Japan all on a great debut LP!



Hiroshima, a unique new R&B/fusion-jazz group, blends music's latest styles with traditional Oriental instrumentation, for an



exciting new sound. Already the talk of the L.A. R&B, jazz and studio scene, and now, they make their sensational album debut.

ARCITA

Happy Holidays

# Arlin

Photo Studio 734-7582

4th Ave. & Jefferson Blvd. Los Angeles, Calif. 90018 KATSUMI TANIGUCHI

GREETINGS

# CARPET SERVICE

A Nisei Owned Carpet Specialty Store MICH IMAMURA . ART HIRAYAMA QUALITY CARPETING, SALES AND INSTALLATION 515 S. Fairfax, Los Angeles 90036 936-5207

SHADELAND

GARDENS Tad & Toshi Imada 205 SO. INGLEWOOD AVE. Ph.: 677-5993

Niki Restaurant AND COFFEE SHOP

Japanese Food & Sandwiches Sets & John Shimabukuro 3304 W. Jefferson Blvd., L.A. 90018 Phone: 737-1343



Seinan Florist

SAT & NANA KOHIGASHI

2606 WEST JEFFERSON BOULEVARD LOS ANGELES, CALIF. 90018 734-1332

Kay's Hardware & Garden Supplies

GEORGE TAJIRI, LEE IWATA, RICHARD NAKAWATASE **ELECTRICAL & PLUMBING SUPPLIES** 3318 W. Jefferson Blvd., Los Angeles 90018

#### New Moon Fish & Poultry Co.

2304 W. Jefferson Blvd., Los Angeles, Calif. 90018 Vince Uyeda 734-2772 734-2961

105 -- Pacific Citizen Holiday Issue December 21-26, 1979

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue — 107

## Yonsei Americans well on their way

Denver, Colo. My newest grandchild, Tiffany Ann Harveson, was born a few weeks ago in the last year of the seventh decade of this century. That was exactly 80 years after her great-grandfather, Setsugo

Hosokawa, left the green paddies of his native Hiroshima to seek his fortune in the United States. He was a teenager then, naive, probably confused, certainly hopeful.

Great-grandpa is long gone, of course, and it is not possible to ask for details of his life. There must have been many times when, discouraged, weary of racial discrimination in a land that would keep him forever an alien, he thought of going back to the homeland.

But for whatever reasons, he stayed. He lived long enough to go through the humiliation of the Evacuation, long enough to apply for United States citizenship when a grossly unfair law that denied him that citizenship was changed. But not long enough to acquire that citizenship.

Eighty years is a brief span of time in the history of the United States, itself a young nation. But it is a substantial part of the history of the West. And great-grandpa Hosokawa and others like him from Hiroshima, Okayama, Yamaguchi, Kumamoto, Okinawa, Yamanashi and other provinces had a large role in the shaping of that history.

How recent that history is was impressed on me not long ago when, in the company of Charles Kamayatsu and Harry Honda, I visited two shelters for the elderly in Los Angeles. The first was Keiro Nursing Home, a nursing facility for those who are mostly bedridden and require a large amount of care. The second was the Japanese Retirement Home, a home for those able to take care of most personal needs, able to visit a dining room for their meals, but more comfortable in an environment where they can get help when necessary.

The state of the state of



## **Eastern District Council**

New York - Philadelphia - Seabrook Washington, D.C.

#### 

Continued from Page 21

problems increased by tenfold during the past decade. Citizens are realizing that Japan's environmental problems are no longer merely local crises but are a serious nationwide

Japan imports over 99 percent of its oil supplies. Her electric power industry depends on petroleum for 80% of its raw materials. This gave impetus to a program for nuclear power. Japan has 19 nuclear power plants in operation. (California has two in operation, one under construction.) With the country's high susceptibility to earthquakes, the level of public and governmental awareness of the danger seems shockingly low.

The type of nuclear reactor, the light water-cooled reactor (LWR), used in Japan has a lifespan of only 30 years. They can neither be reused nor dismantled because of intense radioactivity.

Because Japan is most vulnerable to major ecological breakdown, and because of her unparalleled experience with pollution, Japan can take a leading role in preventing further global as well as

domestic environmental dis-

Japan's experience teaches us that to wait for hideous symptoms to reveal themselves is to doom the victims by inaction.

WE WILL NOT get the kind of world or the country we all want unless people take part in the public's business. Too many people would rather die than change their habits. Our space-land, ocean and airhas limits. But we have preferred to deny this.

Recently I asked Mr. Masaru Ibuka, founder and honorary president of the Sony Corporation, "What will Japan do to meet its future energy needs?"

I was surprised at his immediate and confident answer. "We are sitting atop a boundless source of energy-geothermal energy."

Mr. Ibuka is a man of vision and technical innovations. He did the impossible in the field of electronics. His confidence in the ability of mankind to solve problems was reassuring.

Japan has begun to drill test holes in northern Kyushu to depth of 10,000 to 13,000 feet to establish geothermal generating stations. Beyond that there is only 27,000 feet remaining to reach the heat of the molten lower crust of the planet earth.

Most of the residents were Issei, but there also were a few Nisei. And there will be more of the latter before long, for time moves swiftly. Gray, and bent, the Issei are the last, frail remnants of a sturdy generation that survived by working a little harder and a little longer than others, taking on chores no one else wanted, tilling soil too thin or too dry or too akaline and coaxing it to produce crops by hard labor and uncommon skill - and thus they contributed mightily to the development of the West.

It was sad to see how old and infirm these people were. But it was heartening to see how well they were cared for by nurses and orderlies with more than a simple professional concern, food preparation staffs dedicated to making meals as interesting and palatable as possible, therapists and activities leaders with infinite patience. And so. in the sense that the infirmities of age are inevitable, there was comfort in knowing that these men and women were able to spend their sunset years among people they knew and were comfortable with, getting the care they needed without a mistaken sense of shame or obligation but as their due after long and productive lives.

Most if not all of the Issei, and a good many of the Nisei, too, will have passed on before Tiffany Ann is old enough to be aware of the heritage they have left her. But someday, perhaps, her mother Christie will explain how it came to be that her own name was Hosokawa before she married, and how her own grandfather whom she never knew had been among the pioneers in the building of the American West.

And because he had the courage and determination to stay, when others became discouraged and went back, Tiffany Ann had the privilege of being born an American.



(213) 629-1271

Most Appreciated Omiyage in Japan

**Premium Quality** 

## STEAKS

Packed in Blue Ice Box

12 cut FILET MIGNON 8 cut NEW YORK CUT 11 cut TOP SIRLOIN 16 cut T.T. STEAKS 5 lb **ROAST BEEF** . ALSO VACUUM PACK BEEF

(eve) 283-9905 JERKY, ORANGES, HONEYDEW. ACOMO U.S.A. 312 E. 1st St., #309

Les Angeles, Ca 90012 Certified by the U.S.D.A. for easy clearance through Japanese Customs. Delivery to Los Angeles International Airport at check-in counter on departure date: Please order by phone at least a week before departure.

## WINGS TO CHINA ...

MARCH 17 - APRIL 12, 1980 CULINARY ARTS OF THE FAR EAST TOUR, No. 3

Visit Hong Kong, Kwangchow, Kweilin, Hangchow, Soochow, Shanghai, Tientsin, Peking — Seoul, Tokyo, Kyoto, Osaka

 UNIQUE FEATURES: Instruction in the art of authentic Chinese cooking; a special banquet in each of the 7 cities featuring local delicacies; an in-depth study of Chinese art and history; a look at modern China. \* TOUR ESCORT: Jane Matsudo, instructor in Far East cuisine in the South Boy Area. TOTAL TOUR COST: A bargain \$3,116, all inclusive from L.A. to China and Korea (21

RESERVATIONS AND INFORMATION

Parker Travel Agency, 2509 Pacific Coast Hwy. Torrance, Ca. 90505 / (213) 325-7162

or Jane Matsuda, Harbor City; (213) 325-5514

#### Our 1980 Escorted Tours

NEW ORLEANS DIXIELAND (6 days) ..... April 13th JAPAN ADVENTURE ... April 12th & October 14th HOLY LAND & GREEK ISLAND (16 days) ...June 16th CANADIAN ROCKIES - VICTORIA (8 days) ......June 4th EAST COAST FOLIAGE (10 days) ......Oct. 6th

> -ALSO AVAILABLE-JAL / CHINA TOURS . Monthly Departures

For Full Information/Brochures:

TRAVEL SERVICE

441 O'Farrell Street (415) 474-3900 San Francisco, Ca. 94102

#### Offers care and understanding when it's needed most



#### So much more...costs no more

There are sensitive times when care and understanding are all important. We have known this for more than two decades and that's why Rose Hills offers every needed mortuary service including a flower shop and understanding counselors. Knowing you care...Rose Hills is nearby...Caring... and understanding ... at Rose Hills that means everything.

# ROSE HILLS Mortuary at Rose Hills Memorial Park

3900 Workman Mill Rd. • Whittier, Ca. (213) 699-0921 (714) 739-0601 odroducenta de la compania de la comp

#### **JACS SPECIAL CHARTER FLIGHTS TO JAPAN**

| Depart L.A. February 19 21 23 26     | Return<br>February 29<br>March 5<br>7<br>9 | LOS ANGELES  —TOKYO— LOS ANGELES     |                              |
|--------------------------------------|--------------------------------------------|--------------------------------------|------------------------------|
| Box 1 28  March 15 18 20             | 26<br>March 26<br>April 9                  | Depart L.A.  July 31  August 2  5    | August 27<br>29<br>31        |
| Box 2 22<br>April 15 17<br>Box 3 19  | 13<br>20<br>May 16<br>18<br>21             | Box 7  September 20 23 Box 8 25 27   | October 17<br>19<br>22       |
| May 13<br>15<br>17<br>Box 4 20<br>22 | June 13<br>15<br>18<br>20<br>22            | October 2<br>4<br>7<br>Box 9         | November 5<br>7<br>9         |
| June 21<br>24<br>Box 5 26<br>28      | August 17<br>20<br>22                      | November 11<br>13<br>Box 10 15<br>18 | December 7<br>10<br>12<br>14 |
| July 19<br>22<br>Box 6 24<br>26      | September 3<br>5<br>7<br>10                | December 18 20 Box 11 23 27          | January 2<br>4<br>7<br>9     |

#### 1980 JACS Special Charter Flights - All Departures Guaranteed

The above schedule is an entirely new and unique arrangement giving the passenger a personalized variation of departure dates and return dates. You may select any combination of departure and return dates within each box for the month section only. (Do not select dates from another box.) All departures will be guaranteed departures. However, due to limited reservations on each flight, reservations will be accepted on a "First come, first serve basis". Apply early for preferred reservations. Total air fare-Los Angeles-Tokyo-Los Angeles-is \$564.00 except July and August when fare is \$631. Fare includes departure tax plus a \$15 non-refundable administrative fee. Adult and child seats same price on any flight; infants under 2 years 10% of applicable fare. Reservations will be accepted with a \$115 deposit on a first come-first serve basis up to 60 days prior to departure. Full payment is required thereafter. • Airline or its agents (Japanese American Cultural Society) e right to cancel, omit or substitute any flight due to circumstances beyond their control. • All fares are subject to charge in accordance to Government approved fare increases.

JAL 1980 Peoples Republic of China Tour (Special Arrangements) Escort: Sho Nomura July 19 - Aug. 6

Sept. 13 - Oct. 1

Escort: James Nakagawa

8-Day Cancun and Merida Mexico Holiday Tour Escort: Carol Hida Departure May 12

21-Day Japan and Southeast Asia Tour Includes Tokyo, Hakone, Kyoto, Bangkok, Singapore, Bali and Hong Kong

18-Day Hokkaido and URA NIPPON Onsen Tour Departure Oct 4 Escort: James Nakagawa

**INFORMATION** COUPON

Mail to: JACS Travel P.O. Box 3734 Terminal Annex Los Angeles, Ca 90051

Please send me information regarding:

1980 JACS Charter Flight for Month Box. # JAL China Friendship Tour Cancun and Merida Mexico Tour 21-Day Japan and S.E. Asia Tour 18-Day Hokkaido and Ura Nippon Tour

108 - Pacific Citizen Holiday Issue / December 21-28, 1979

Commercial & Industrial
Air-conditioning & Refrigeration
Contractor

Sam J. Umemoto

SAM REIBOW CO. 1506 W. Vernon Ave. Los Angeles 295-5204 Experienced Since 1939



List with us. Buyers waiting. 2421 W. Jefferson, L.A. 731-2121

## JOHN TY SAITO & ASSOCIATES

## MODUS OPERANDI

Invest in Dollars and Have It Working for You in Yen, With Liquidation in Dollars.

Hedge Against Inflation by Realizing More than 20% NET per Annum

Minimum Investment: \$15,000
DETAILS UPON REQUEST

Dyke Nakamura, Foreign Dept.

Yamakichi Securities Co., Ltd. 8 Nihonbashi, Kabutocho, 1-chome Chuo-ku, Tokyo, Japan 103 Cable: YAMÁSECURE, Tokyo

Tel.: (03) 667-7947

# 12% NEW CAR LOANS

Comparing new cars? Compare us.
You'll get great mileage
out of our low-cost loans (1% monthly
on the unpaid balance.)
We loan on used cars, too.

#### NATIONAL JACL CREDIT UNION

Now over \$4.2 million in assets

Insured Savings\* currently 7% per annum

Car loans low rates on new & used

Signature Loans up to \$3000\*\*

Free Insurance on loans & savings

\*TO \$40,000 BY USDGC \*\* TO QUALIFIED BORROWERS

PO 1721 Salt Lake City, Utah 84110 (801) 355-8040

### EAST WEST FLAVORS I & II



East-West Flavors, the ever popular cookbook published by the West Los Angeles JACL Auxiliary, now has a sequel, East-West Flavors II. This beautiful 331 page silver and black cookbook with all new recipes and menu suggestions will compliment East-West Flavors I, the original 202 page cookbook. Order now. Both cookbooks are available.

I am enclosing my donation for:

copies E-W I, \$4.50, \$1.00 postage and handling: \$5.50 each \_\_\_\_\_ copies E-W II, \$7.00, \$1.30 postage and handling: \$8.30 each \_\_\_\_

TOTAL enclosed: \$\_\_\_\_\_

Street

Ciry. State. ZIP\_

Please make checks payable to: West Los Angeles JACL Auxiliary 1431 Armacost Ave., Los Angeles, Ca. 90025

#### **Happy Holidays**





#### The Mitsubishi Bank

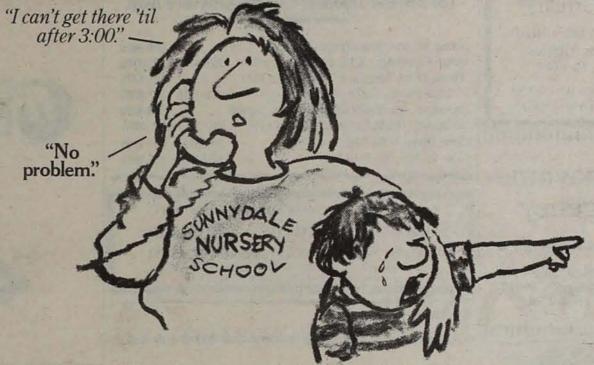
of California

Member FDIC

Little Tokyo Office

321 East Second St., Los Angeles, Calif. 90012 (213) 680-2650

# Banking hours for people. Not bankers.



At California First, we've made banking easier by making our banking hours longer.

So you don't have to hurry to get to our bank. After all, when we say "Come and meet the people at California First," we want

to make sure you have plenty of time to take us up on it.

FIRST BANK

©California First Bank, 1979

#### America's Newest and Largest Japanese Shopping Center



## Pacific Square

1600-1638 Redondo Beach Blvd. Gardena, Calif. 90247

Between Normandie & Western Ave.

#### EAST MALL

Women's & Children's Fashions
THE PIZZA MACHINE
Fine Pizza & Sandwiches
AISLIKE RAMEN Language Food

DAISUKE RAMEN: Japanese Food MOON'S BEAUTY SALON Hair Styling

> KIKU FLORIST & GIFT Flower Shop

GARDENA TRAVEL AGENCY Air, Sea, Travel Planning KUNI MATSU-YA: Toy Store

MURATA PEARL CO. Finest in Pearl Jewelry SAV BEAUTY SUPPLIES

Retail and Wholesale TERIYAKI HAWAII: Teri Hawaii

#### CENTRAL MALL

MELJI PHARMACY Drugs & Prescriptions

P. DOTE & CO. : Clothing Merchant CONTEMPO SHOES Specializing in Small Sizes NEW MELJI MARKET

SINGER FRIEND CO. : Sewing Machines PACIFIC SQUARE INN : Hotel

American & Oriental Foods

#### PACIFIC TOWER

MITSUBISHI BANK
Personal & Commercial Accounts
RICOH DEVELOPMENT CO.
OF CALIF., INC.
DENTISTS

ATTORNEYS
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANTS

#### WEST MALL

SAN RIO: Gift Gate
SUPER SHEARS: Hair Styling
LAOX: Video and Sound
MASTERS GOLF: Sport Shop
JEAN'S PACIFIC: Sportswear
MASTERS GIFTS
HIRATA'S CAMERA & SOUND

HIRATA'S CAMERA & SOUND
CARROW'S Hickory Chip RESTAURANT
Open 24 Hours

KAWAFUKU RESTAURANT Oriental Cuisine

OPTOMETRIST : Eye Doctor

MIKAWAYA: Japanese Confectioners CHATEAÜ CAKE SHOP: Bakerv TSURUYA: Japanese Cuisine

TOKYO-DO SHOTEN: Book Store
ANN'S BOUTIQUE

Wigs and Dress Store
YAMATO GIFT CENTER

Oriental Gifts
MIDORI'S GIFTS: Hallmark Cards
MORI JEWELRY: Elegant Jewelry
KEN NAKAOKA: Realtor

December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue — 109

Handicapped TOKYO — Employment figures indicate the physically handicapped are still unwelcome among private businesses, the Labor Ministry reported. Law prescribes a 11/2% level of the total work force among companies with 300 or more workers.

hree Generations of xperience

#### **FUKUI** Mortuary, Inc.

707 E. Temple St. Los Angeles 90012 626-0441

Soichi Fukui, President ames Nakagawa, Manager Nobuo Osumi, Counsellor

#### Shimatsu, Ogata and Kubota Mortuary

911 Venice Blvd. Los Angeles 749-1449

SEIJI DUKE OGATA R. YUTAKA KUBOTA

THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH

#### Hanayome Agency

Matrimonial - Confidential

321 E. 2nd St., Suite 703 Los Angeles, Ca. 90012 (213) 680-0790

#### 



Largest Stock of Popular & Classic Japanese Records Magazines, Art Books, Gifts Two Shops in Little Tokyo 330 E. 1st St.-340 E. 1st St. Los Angeles, Calif. 90012 S. Ueyama, Prop.



#### Marutama Co. Inc.:

Fish Cake Manufacturer Los Angeles

> YAMASA KAMABOKO



-WAIKIKI BRAND-

Distributors: Yamasa Enterprises 515 Stanford Ave. Los Angeles Phone: 626-2211

#### CHICAGO JACL Federal Credit Union

5415 North Clark Street Chicago, Illinois 60640 (312) 728-7171 Weekdoy Hours: 1 to 5 p.m.



DELIGHTFUL seafood treats **DELICIOUS** and so easy to prepare

MRS. FRIDAY'S Gourmet Breaded Shrimps and Fish Fillets

Fishking Processors, 1327 E. 15th St., Los Angeles (213) 746-1307



#### Plaza Gift Center

INE JEWELRY - CAMERA - VIDEO SYSTEM SPORTING GOODS & HOME APPLIANCES

> **Authorized SONY Dealer**

111 Japanese Village Plaza Mall Los Angeles, Calif. 90012 (213) 680-3288

#### Los Angeles Japanese Casualty Insurance Assn. - COMPLETE DISURANCE PROTECTION -

| Aihara Ins. Agy., Aihara-Omatsu-Kakita, 250 E. 1st St              | 626-9625. |
|--------------------------------------------------------------------|-----------|
| Anson Fujioka Agy., 321 E. 2nd St; Suite 500 626-4393              | 263-1109  |
| Funakoshi Ins. Agy., 321 E. 2nd St., Suite 300                     | 626-5275  |
| Hirohata Ins. Agy., 322 E. 2nd St                                  | 287-8605  |
| Inouye Ins. Agy., 15029 Sylvanwood Ave., Norwalk                   | 864-5774  |
| Ito Ins. Agy., Tom Ito, Phil Ito, 595 N. Lincoln, Pas 795-7059 (LA | 681-4411) |
| Steve Nakaji, 11964 Washington Place391-5931                       | 837-9150  |
| Sato Ins. Agy., 366 E. 1st St                                      |           |
|                                                                    |           |

GARDENA-AN ENJOYABLE JAPANESE COMMUNITY

#### Poinsettia Gardens Motel Apts.

13921 S. Normandie Ave. Phone: 324-5883

68 Units • Heated Pool • Air Conditioning • GE Kitchens • Televisio OWNED AND OPERATED BY KOBATA BROS.

ILLINOIS

#### \*\*\*\*\*\*\*\*\*

#### Chicago's Northside Community Bank

Gerhardt E. Umlauf, President Ross Harano, Vice President - Loans and Marketing Yukio Hashiguchi, Operations Officer



MEMBER FDIC

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*



#### Yamada Travel Service Authorized JACL Travel Agency

DOMESTIC & FOREIGN COMPLETE TRAVEL SERVICE 812 N. Clark St., Chicago, III. 60610 • (312) 944-2730

#### **₹WATCH CLINIC**

17 N. WABASH AVE., LOBBY CHICAGO, ILL. 60602 - 372-7863

Dave Yoshimura, Proprietor Authorized Seiko and Citizen - Sales & Service

#### San Juan Drugs, Inc.

916 W. Belmont Chicago, III. 60657 (312) 248-2432 George Ichiba, R.Ph. Hiroshi Nekano, R.Ph

MISSOURI





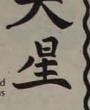
**PHOTOMART** 

Cameras & Photographic Supplies

622-3968

316 E. 2nd St., Los Angeles

Redondo Blvd. GARDENA DA 7-3177 Food to Go Air Conditioned Banquet Rooms 20-200



# 785 W. Hamilton Ave., Campbell, Ca. 95008

## The New Moon

Banquet Rooms available for small or large groups

912 So. San Pedro St., Los Angeles MA 2-1091

**KEN & COMPANY** 

clothing merchants

SHORT & SMALL MEN'S APPAREL

NOW OPEN IN SAN JOSE AREA

(408) 374-1466 Hours: Mon-Fri 10 a.m. - 8:30 p.m.

Sat 10 a.m.-6 p.m. / Sun 12 - 5 p.m.



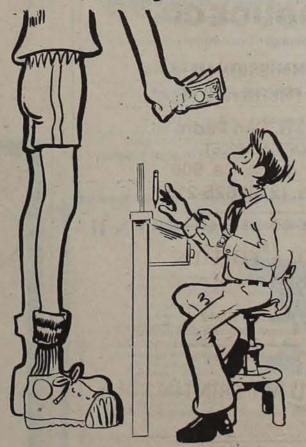
Joy. Health. Prosperity. Our wishes for you during this festive season and throughout the New Year. May each and every day in 1980 be more fulfilling than the day before



The Sumitomo Bank of California

Member FDIC

I came here because your interest was high enough to attract my attention.



ANNUAL INTEREST RATES ON INSURED SAVINGS
All Interest Compounded Daily • Account Insurance Now Doubled To \$40,000

Certificates of Deposit may be withdrawn prior to maturity, but in accordance with Federal Regulation requirements, interest for the entire time of deposit will be recalculated at the prevailing savings passbook rate, less 90 days interest.

#### MERIT SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION

LOS ANGELES: 324 E. First St. 624-7434 • TORRANCE / GARDENA: 18505 S. Western Ave. 327-9301 MONTEREY PARK: 1995 S. Atlantic Blvd. 266-3011 • IRVINE: 5392 Walnut Ave. (714) 552-4751 MEMBER FSLIC

#### Nationwide Directory **Business - Professional**

Your business card placed in each issue here for 25 weeks at \$25 per three-lines. Name in larger type counts as two lines. Each additional line at \$6 per line per 25-week period

#### Greater Los Angeles

Asahi International Travel 1111 Olympic, Los Angeles 90015 623-6125/29 : Call Joe or Gladys U.S.A., Japan, Worldwide Air-Sea-Land-Car-Hotel

Flower View Gardens #2 New Otani Hotel, 110 S. Los Angeles Los Angeles 90012/(213) 620-0808 Citywide Delivery

**NISEI FLORIST** In the Heart of Little Tokyo 328 E. 1st St. — 628-5606 Fred Moriguchi / Member: Teleflora

#### Nisei Travel 1344 W 155th St, Gardena, Ca 90247 (213) 327-5110

THE PAINT SHOPPE La Mancha Center, 1111 N. Harbor Fullerton, Ca / (714) 526-0116

Taiwa Realty, Inc. (213) 488-1662 614 W College St., Los Angeles 90012 777-4615 570-1747 Mary Ann Harada:

Yamato Travel Bureau 321 E. 2nd St., #505 Los Angeles 90012 62 624-6021

#### San Diego, Ca.

Paul H. Hoshi Insurance Service (714) 234-0376 San Diego 92101 res. 264-2551

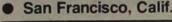
#### Pacific Sands Motel

Pete and Shoko Dingsdale, Prop. (714) 488-7466 4449 Ocean Blvd., Pacific Beach 92109

#### Watsonville, Calif.

Tom Nakase Realty Acreage, Ranches, Homes, Incom TOM NAKASE, Realtor

(408) 724-6477 25 Clifford Ave.





Mutual Supply Co., Inc. 1090 Sansome St, San Francisco 94111

#### San Jose, Calif.

ACACIA REALTY Full MLS Service—5% Kawai (408) 269-6343 Tak Kawai

Edward T. Morioka, Realtor 3170 Williams Rd., San Jose Bus 246-6606 Res. 371-0442

Seattle, Wash.

YES! AT WONDERFUL UWAJIMAYA

Great Oriental gifts, gourmet & and unique kitchen ppliances

CHINATOWN. 6th Ave S & S King St 642-6248

SOUTHCENTER 246-7077

All stores open Sundays. Chinatown. Southcenter open weekday evenings

#### Imperial Lanes

Complete Pro Shop, Restaurant, Lounge 2101-22nd Ave So. (206) 325-2525

Kinomoto Travel Service FRANK Y. KINOMOTO 507 S. King St. (206) 622-2342

Gold Key Real Estate, Inc. Home and Acreage Call Collect: (206) 226-8100 TIM MIYAHARA, President

#### The Midwest

Sugano Travel Service 17 E. Ohio St., Chicago, III 60611 944-5444 / eve, Sun: 784-8517

#### Washington, D.C.

Masaoka-Ishikawa and Associates, Inc. Consultants — Washington Matters 900 – 17th St NW, #520 / 296-4484

#### EXPERIENCE COUNTS

Being 40+ is a positive at Search Unlimited. While most compalook for youth, we search for experience

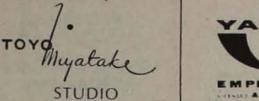
We are the largest independent EXECUTIVE RECRUITING network in the country, and utilize the most sophisticated training program in the industry. We provide hospitalization, Major Medical and life insurance. We offer a challenging environment and an achievement oriented job.

Essential requisites include a successful background in Engineering, Finance, EDP, Manufacturing, or Sales, as well as an enjoyment derived from utilizing your imagination and creativity. If you are self-confident and money-motivated, you may be the person we need.

At Search Unlimited, experience counts.

Cail Dave Jatinen, Director 213/540-1531 21515 Hawthorne Blvd. #890 Torrance, CA 90503

SEARCH UNLIMITED AGENCY, INC.



318 East First Street Los Angeles, Calif. 90012

626-5681

#### REALTOR George Nagata Realty

1850 Sawtelle Blvd. Los Angeles, Ca. 90025 478-8355, 477-2645



Across' St. John's Hosp 2032 Santa Monica Blvd. Santa Monica, Calif MARY & GEORGE ISHIZUKA 828-0911

#### Aloha Plumbing

LIC. #201875 PARTS & SUPPLIES Repairs Our Specialty-1948 S. Grand, Los Angeles Phone: 749-4371

#### ED SATO

PLUMBING AND HEATING Remodel and Repairs Water Heaters, Garbage Disposals Furnaces

Servicing Los Angeles 293-7000 733-0557

# YAMATO

312 E. 1st St., Room 202

Los Angeles, Calif. **NEW OPENINGS DAILY** 624-2821

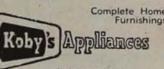
#### **Nanka Printing**

Japanese Phototypesetting

2024 E. First St. Los Angeles, Calif. Phone: 268-7835

#### Naomi's Dress Shop

Sports & Casual / Sizes 3 to 8 133 Japanese Village Plaza Mall Los Angeles: 680-1553 Open Tue-Fri, 9:30-6:30 Sat 11-9/Sun 11-5/Closed Mon



15130 S. Western Ave. DA 4-6444

#### Wesley UMW Cookbook

15th Printing Revised Oriental and Favorite Recipes Donation: \$4.25, handling 75¢

Wesley United Methodist Womer 566 N 5th St., San Jose, CA 95112

## SAKIOKA FARMS

14850 Sunflower Santa Ana, Calif., 92707 545-8611

Classified

ANNOUNCEMENT

WANTED: A COPY of Ansel Adams book, "Born Free and Equal" (1944). State price. Write Elichi Sa-kauye, 681 Trimble Rd, East San Jose, Ca 95131.

000000000000000000

Greetings

-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

#### CAPITAL PARTNER

Needed to finance import and processing of frozen seafood and marine products from Mexico. Good return. Moderate investment.

P.O. Dept. 2192, Chula Vista, Ca. 92012 or call (714) 426-9426



present "STORIES WITH STRINGS AND STICKS AND SHADOWS"

This special Christmas show leaturing actors, puppets and magic will be enjoyed by the whole family Children-\$2 . Adults-\$4

SPECIAL NEW YEAR'S EVE BASHIII Champagne/Teriyaki All tickets \$15 660-0366



Today's Classic Looks for Women & Men

Call for Appointments: Phone 687-0387 105 Japanese Village Plaza Mall Los Angeles 90012 Toshi Otsu, Prop.

# BANQUET TO 200

JAPANESE RÉSTAURANT

Fine Japanese Food . Low Prices Oriental Mood . Personality

CHIYO'S

Japanese Bunka Needlecraft

2943 W. Ball Rd.

Anaheim, Ca 92804

(714) 995-2432

**MIKAWAYA** 

Sweet Shops

244 E 1st st.

2801 W. Ball Rd.

Pacific Square

Redondo Beach Blvd.

Gardena, CA - (213) 538-9389

118 Japanese Village Plaza

GUONBROTHERS SE

GRAND STAR

**CHINESE CUISINE** Lunch . Dinner . Cocktails

We Specialize in Steamed Fish & Clams (213) 626-2285 943 Sun Man Way, New Chinstown 5 Min Irom Music Center & Dodger Sadium

**MATSU** 

628-4935

624-1681

(714) 995-6632

Los Angeles, CA

Anaheim, CA

Los Angeles, CA

FREE PARKING Lunch-11:00 to 2:30 Dinner-4:30 to 9:00

1267 W. Temple Los Angeles 624-0820

#### Kono **Hawaii**

•POLYNESIAN ROOM (Dinner & Cocktails - Floor Show)



LOUNGE Entertainment TEA HOUSE

• COCKTAIL

OPEN EVERY DAY Luncheon 11:30 - 2:00 Dinner 5:00 - 11:00 Sunday 12:00 - 11:00

226 South Harbor Blvd. Santa Ana, Calif. 92704 (714) 531-1232



YOSHIDA KAMON ART 312 E. 1st St., Rm. 205 Los Angeles, Ca. 90012 (213) 629-2848 / 755-9429

(1) The Kamon (Japanese Family Crest) is a legacy handed down by Japanese ancestors, wishing for their descendant's prosperity. (2) All Japanese-Americans have Kamons (3) By tracing through one's name and Kamon, one can discover his family history. (4) There will come a time when the way to read and write one's name in Japanese will be torgotten. (5) Let us leave to our descendants our hand-crafted Karnon and Japanese name, because we, too, will become ancestors.

Please enclose \$1 when inquiring by mail. December 21-28, 1979 / Pacific Citizen Holiday Issue — 111



Damily Crest

Kei Yoshida, Instructor Creator of Embossed Art

Earn More Money . . .

# 5% Taxable Income

Daily Interest, Highly Liquid, No Fee, No Penalties for Early Withdrawal **\$1,000 MINIMUM** 

% Tax-Deferred Income

No Risk, No Fee, No Probate, Guaranteed Principal and Interest \$1,500 MINIMUM

5% Tax Free Income

'AA' Rated Municipal Bonds No Federal and State Income Taxes

\$5,000 MINIMUM

(213) 629-5092

Y. CLIFFORD TANAKA 田中康雄 JON TANAKA 田中ジョン

THOMSON MEMBER NEW YORK STOCK EXCHANGE, INC.

445 S. FIGUEROA ST., LOS ANGELES, CALIF. 90071

City, State, ZIP..... Tel: (Bus).....(Res.).

TOYO PRINTING CO. 309 So. San Pedro St., Los Angeles 90013 (213) 626-8153 Established 1936

EAGLE

PRODUCECO.

**BONDED COMMISSION MERCHANTS** 

WHOLESALE FRUITS AND VEGETABLE

929-943 S. San Pedro St

**CITY MARKET** Los Angeles, Ca. 90015

Phone: (213) 625-2101

Empire Printing Co.

COMMERCIAL and SOCIAL PRINTING English and Japanese

Japanese Phototypesetting

114 Weller St., Los Angeles 90012

Division of Kittys Vegetable Distributors, Inc.

Nisei Trading Appliances - TV - Furniture

**NEW ADDRESS:** 249 S. San Pedro St. Los Angeles, Calif. 90012 Tel.: 674-6601



**MARUKYO** Kimono Store

628-7060

New Otani Hotel & Garden—Arcade 11 110 S. Los Angeles

Los Angeles 628-4369

## A time for giving

In lieu of sending Holiday Season cards, these people are sharing in the JACL-Holiday Issue Project, sending greetings to JACL friends across the country through this special section and the savings to a JACL project.

Holiday Greetings to Our JACL Friends

**Father Clement** 

The Maryknoll Fathers 958 - 16th Avenue, East Seattle Wash. 98112

**Holiday Greetings** to Our JACL Friends

**Budd & Noriko FUKEI** 

7746-21st Ave. NW Seattle, Wash. 98117

Holiday Greetings to Our JACL Friends

PAUL AND MARIE SAKAI

6 Southfield Road Glen Burnie, Md 21061

Holiday Greetings to Our JACL Friends

Edward M. & Grace K. Yamamoto

4502 Fairchild Loop Moses Lake, Wash. 98837

1990 390 B B B B B B B

Holiday Greetings to Our JACL Friends

> Naomi & Emi Kashiwabara

3286 Eichenlaub San Diego 92117

**Holiday Greetings** to Our JACL Friends

Deb and Don HAYASHI

2001 Pierce St., Apt. 48 San Francisco, Calif 94115

> Holiday Greetings to Our JACL Friends

> > NORM & CAROL KONO

3328 Whiffletree Drive Plano, Texas 75023

Holiday Greetings to My JACL Friends

George & Chiyo IKEDA 3200 Los Prados San Mateo, Ca 94403

Holiday Greetings to Our JACL Friends

Marianne - Jim Dana & Ryan TSUJIMURA PORTLAND, OR

. Holiday Greetings to Our JACL Friends

Jack K. Ozawa

115 Sharrow Vale Rd. Cherry Hill, N.J. 08034

Holiday Greetings to Our JACL Friends

Joe & Toshi Kadowaki

4073 Newcastle Dr. Sylvania, Ohio 43560

**Best Wishes** to Our JACL Friends

Bill and Mazie Sakai

25 S.W. 85th Ave. Portland, Ore. 97225

Holiday Greetings to Our JACL Friends

Hito & Aiko Okada

4274 Park St. Salt Lake City, Utah 84107

Holiday Greetings to Our JACL Friends

-2-2-2-2-2-2-2-B

George and Cora MURAKAMI

15319 Mead-McCumber Rd. E Sumner, Wash. 98390

Holiday Greetings to Our JACL Friends

**GEORGE AND EMI** NAKAGAWA

1911 Hudson Street El Cerrito, Ca 94530

**Holiday Greetings** to Our JACL Friends

Misako & Harry Honda

and Patricia 3928 Second Ave. Los Angeles, Ca. 90008

## The People Who Count

This is a continuation of a practice started last year, which we trust will become another PC tradition with respect to our Holiday Issue. The "people who count" are the chapter officers, members and volunteers who help make this mammoth publication possible by soliciting their friends, business acquaintances and among themselves to extend their best wishes.

This is also our way of publicly thanking them for their "come-through" spirit to help the PC.—Ed.

Alameda—Yas Koike. Arizona-Fumi Okabayashi. Arkansas Valley-George Ushi-

Berkeley—Beatrice Kono, Min Sano, Tad Hirota. Boise Valley—Tak Yamashita,

David Hirai. Carson-Y. Ono. Chicago-John Tani, Joe Saka-

moto. Clovis-Fumio Ikeda

Columbia-Basin-Ed

Cortez—James Miyamoto. Dayton-M. Taguchi. Delano-Joe Katano.

Detroit-Wayne Oyafuso. Diablo Valley—Yukio Wada. Downtown L.A.—Glen Pacheco. East Los Angeles-Mas Dobashi, Sid Inouye, Mabel Yoshizaki, Michi Obi, Junko Tanikawa, Sam Furuta,

Doug Masuda, Fuji Yamamoto. Eden Township—Aki Hasegawa Fowler—Tom Toyama. French Camp—Lydia Ota. Fresno-Taro Katagiri. dena Valley-Mas Odoi,

Dorothy Dohi. Gresham-Troutdale-Michio Sakauye.

Hollywood-Fran Yokoyama. Hoosier-Ken Matsumoto. Livingston-Merced-Ken Yagi.

Marysville—Bill Tsuji. Mile-Hi-Terry Nishida. Milwaukee-Roy Mukai. Monterey-Peninsula—Tak Yoko-ta, Royal Manaka, Doug Jacobs, Frank Tanaka.

Mount Olympus—Ken Nodzu. New York-Ronald N. Inouye,

Richard T. Kenmotsu. Omaha-Mary Smith. Orange County-Betty Oka. Pasadena—Mack Yamaguchi.

Philadelphia Jack Ozawa, Sim Puyallup Valley—Joe Kosai, Del

Tanabe, David Hirano, George Murakami, Ann Inouye, Paul Ellis.

Reedley—Tim Kurumaji. Reno—Tom Oki. Riverside—Beverly Inaba. Sacramento-Percy Masaki.

St. Louis-Kimi Durham. Salinas Valley—Lester Dacus, Kiyoshi Hirano, George Higashi,

Lefty Miyanaga, Melvin Aoki. Salt Lake City—Alice Kasai. San Benito County—Kenneth Teshima.

San Diego-Mas Hironaka, Vernon T. Yoshioka.

San Fernando Valley-Hiroshi Shimizu, Paul Tsuneishi, John Nishizaka, Fred Muto, Bob Moriguchi, Sam Uyehara.

San Francisco-Bill Kyono & Mary Kyono.

Sanger—i arry Tange.

San Jose-Perry Dobashi. San Mateo-Terry Terauchi. Santa Barbara-Mike Hide. Seabrook-C. Scott Nagao. Seattle-Tomio Moriguchi,

Jerry Yuasa. Selanoco-Clarence Nishizu. Solano County-Gary Kamei. Sonoma County—Frank K. Oda. Stockton-George Matsumoto, George Baba, H. Kusama.

Tulare County—Ko Hirabayashi. Twin Cities—Marian Tsuchiya. Venice-Culver-Hitoshi Shi-

Washington, D.C.-Vince Yotsukura, Roger Ishimoto.

Watsonville-Buzz Noda, Bill Mine, Paul Shig Hiura, Tak Higuchi. West Los Angeles-Toy Kanegai, Amy Nakashima, Arnold Maeda, R. Kumatake, Chas. Nishikawa. West Valley-Howard T. Wata-

nabe White River-Margaret K. Okitsu.

**District Council** Pacific Northwest-Harold

Onishi. No. Calif.-W. Nevada-George

Kondo. California-Stanley

Pacific Southwest-Wiley Higuchi.

Intermountain-John Tameno. Midwest-Gloria L. Kumagai, Lillian Kimura.

## Index of Our Advertisers

Denver ......101 Detroit ......90

East L.A. ......80-82 French Camp ......101 Marysville 36 Midwest DC 90 Milwaukee .......84 

Orange County 84
Pacific Northwest DC 86
Pacific Southwest DC 47 Pasadena ......100 Philadelphia ......85 Riverside .......91 Sacramento ......8-9 
 St. Louis
 .90

 Salinas Valley
 .16-20

 Salt Lake City
 .88
 San Benito County ......43 

Seattle ......77-79 Selanoco 83
Snake River 87
Solano County 43 Tulare County ......39 Twin Cities ......90 Venice-Culver......101 Washington, DC ......85 West Valley ......92

Season's Greetings from the Printers

of the Pacific Citizen

Since October 1965

# **Midway Press**

Santa Fe Springs, Ca. 941-0237

Season's Greetings

## **WEST COAST MAILERS**

Mailers of the Pacific Citizen

5630 Borwick Ave., South Gate, Ca. 90280 773-5391

### 1980 JACL Travel Program

Opened to All Bonafide JACL Members and Family Only

ALL DATES SUBJECT TO CHANGE Group Fare to Japan has not been determined by carriers.

For immediate reservations/information: See chapter administrator. Group Flight No. / Dates Carrier / Departure From APRIL 5 - APRIL 26 (Pan Am) Los Angeles West Los Angeles JACL: George Kanegai, 1857 Brockton; Los Angeles 90025 (Optional Honolulu stopover. Make return flight to mainland with travel agent.) MAY 12 - JUNE 2 ...... (JAL) Los And Downtown L.A. JACL: Aki Ohno, 2007 Barry Ave., West L.A. 90025

.(Pan Am) Los Angeles .(JAL) San Francisco Berkeley JACL: Tad Hirota, 1447 Ada St., Berkeley, Ca 94702

JUNE 21 - JULY 12 (Pan Am) Los Angeles

Downtown L.A. JACL: Aki Ohno, 2007 Barry Ave., Los Angeles 90025 .(JAL) San Francisco Chicago JACL: Dr. Frank Sakamoto, 5423 N Clark St, Chicago, III. 60640 Group + SFO individuals assemble in San Francisco.

JUNE 23 - AUG. 21 . . . . . . . (Pan Am) San Francisco/Los Angeles San Diego: Mas Hironaka, 2640 National Ave., San Diego 92115 JULY 12 - AUG. 9 (Unconfirmed) .... Los Angeles/San Francisco Downtown L.A. JACL: Aki Ohno, 2007 Barry Ave., West Los Angeles 90025. San Jose JACL: 724 N. First St., San Jose, Ca 94112

AUG 6 - AUG 27 (JAL) San Francisco National JACL: Yuki Fuchigami, 1765 Sutter St., San Francisco 94115 

Berkeley JACL: Tad Hirota, 1447 Ada St., Berkeley, Ca 94702 OCT 6-OCT 27 (Pan Am) Los Angeles 13 Downtown L.A. JACL: Aki Ohno, 2007 Barry Ave., Los Angeles 90025

Group + SFO individuals assemble in San Francisco. OCT. 6 - OCT. 30

15 San Jose JACL: Grant Shimizu, 724 N. 1st St., San Jose, Ca 94112 

OCT. 18 - NOV. 8 (Unconfirmed) San Francisco Sacramento JACL: Tom Okubo, 1121 Lake Glen Way, Sacramento, Ca 95822

SPECIAL TOURS

JUNE 23-JULY 10: South America Tour .......................(Varig) Los Angeles FALL CHINA TOUR (Dates to be announced): Cities to be visited include Peking, Shanghai, Canton, and one other city; stopovers in Tokyo and Hong Kong.

SPECIAL NOTICE: GA 100 air fare has not been determined by the air carriers. Notice will be given immediately upon confirmation of fare and of other changes in group fares. All dates and times, subject to change. FOR FURTHER INFORMATION: Contact Yuki Fuchigami, JACL Travel Coordinator, 1765 Sutter St., San Francisco, Calif. 94115, or call (415) 921-5225.

#### Information Coupon

Mail to any JACL-authorized travel agent, or to: National JACL Travel 1765 Sutter St., San Francisco, Calif. 94115

Send me info on Nat'I JACL Flights, especially Group #\_ Name ..... Address ..... City, State, ZIP ..... Day phone: ...... Chapter: .....